

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

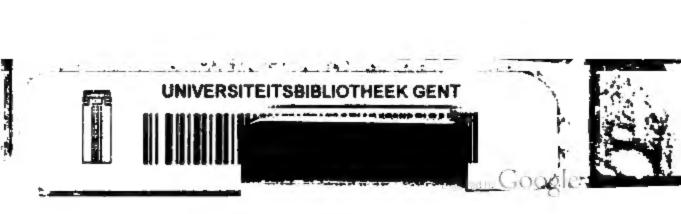
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + Maintain attribution The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Az 1279.

T OME SIXIÈME.

TRADUITE DU GREC,

AVEC des Remarques Historiques & Critiques, un Essai sur la Chronologie d'Hérodote, & une Table Géographique;

PAR M. LARCHER,

De l'Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres, Honoraire de l'Académie des Sciences & Belles-Lettres de Dijon.

TOME SIXIÈME.



A PARIS,

CHEZ MUSIER, Libraire, quai des Augustins.
NYON, l'aîné, Libraire, rue du Jardinet.

M. DCC. LXXXVI.

Avec Approbation, & Privilege du Roi.

Lymany Google

LIVRE NEUVIEME.

CALLIOPE.

L. A Pa à s cette réponse des Athéniens, les Envoyés de Lacédémone retournerent à Sparte, & Alexandre en Thessalie. Ce Prince n'eut pas plutôt communiqué à Mardonius la réponse des Athéniens, que celui-ci partit de la Thessalie, faisant marcher ses troupes à grandes journées vers Athenes, & emmenant avec lui, des lieux où il passoit, tous les hommes (1) en âge de porter les armes. Les Princes de Thessalie, loin de se repentir de leur conduite précédente, animoient encore plus (a) Mardonius qu'auparavant; & Tho-

⁽a) Dans le grec, : le Perfe. Tome VI.

rax (2) de Latisse, qui avoit accompagné Xerxès dans sa fuite, livroit alors ouvertement le passage à ce Général pour entrer en Grece.

II. Lorsque l'armée fut en Béorie, les Thébains joignirent Mardonius, & lui conseillegent de camper à l'endrair où il se trouvoir, n'y en ayant point de plus commode. Ils le dissuadoient d'aller plus avant, & wouloient qu'ayant assis son camp en ce lieu, il mit tout en usage pour asservir la Grece entiere, sans coup férit : car il étoit bien difficile même à tous les hommes d'en venir à bout par la force, tant qu'elle resteroit unie, comme ils l'avoient éptouvé par le passé. « Si vous sui-» vez notre confeil, ajoutoient-ils, vous déconcer-"terez sans peine leurs meilleurs projets. Envoyez » de l'argent à ceux d'entr'eux qui ont le plus de » crédit dans chaque Ville; la division se mets tra dans toute la Grece, &, avec le secours de » ceux qui prendront votre parti, vous subju-» guerez facilement ceux qui ne fetont pas dans » vos intérêts. »

III. Tel fut le conseil que lui donnerent les Thébains. Mais le désir ardent de se rendre une seconde sois maître d'Athenes, l'empêcha (3) de le suivre. Il en sut encore détourné par sa folle présomption, & par l'espérance de faire. connoître au Roi, qui étoit encore à Sardes, la prise d'Athenes, par le moyen de (4) torches allumées dans les Isles. A son arrivée dans l'Attique, il n'y trouva pas même alors les Athéniens; la plupart

3

étoient, comme il l'apprit, à Salamine & sur leurs vaisseaux. Il s'empara pour (5) la seconde fois de cette Ville déserte, dix mois après que Xerxès l'eûr prise pour la premiere sois.

IV. Tandis qu'il étoit à Athenes, il dépêcha en Salamine Murichides Hellespontien, avec les mêmes propositions qu'Alexandre de Macédoine avoit déja portées de sa part aux Athéniens. Il leur faisoit cette seconde députation, quoiqu'il sur d'avance qu'ils étoient mal-intentionnés; mais il se flattoit qu'en voyant l'Attique subjuguée & réduite sous sa puissance, ils se relâcheroient de leur obstination.

V. Mutichides ayant été admis dans le Sénar, s'acquitra de la commission dont Mardonius l'avoir chargé. Un Sénateur, nommé Lycidas, dit qu'il lui paroissoit avantageux de recevoir les propositions de l'Envoyé, & d'en faire le rapport au peuple. Il fut de cet avis, soit que cet avis lui plat, ou qu'il eût reçui de l'argent de Mardonius. Incontinent, les Athéniens indignés, tant ceux du Sénat, que ceux du dehors, s'attrouperent autout de lui, & le (6) lapiderent : on renvoya ensuite l'Hellespontien Murichides, sans lui faire aucun mal. Le tumulte arrivé à Salamine au sujet de Lycidas, étant venu à la connoissance des femmes d'Athenes, elles s'animerent mutuellement, & courant d'elles - mêmes en troupe à la maison de ce traître, elles lapiderent aussi sa femme & ses enfants.

VI. Voici les raisons qui engagerent les Athéniens à passer à Salamine. Tant qu'ils espérerent du secours du Péloponnese, ils resterent dans l'Attique. Mais la lenteur & la nonchalance des alliés, & l'approche de Mardonius, qu'on disoit déja en Béotie, les déterminerent à transporter en Salamine tous leurs effets, & à y passer enfuite eux-mêmes. Ils envoyerent (7) une députation aux Lacédémoniens, en partie pour se plaindre de ce qu'au lieu d'aller avec eux en Béotie audevant du Barbare, ils l'avoient laissé entrer dans l'Attique par leur négligence, & en partie pour leur rappeller les promesses de Mardonius, en cas qu'ils voulussent changer de parti, & pour leur dire que s'ils ne les secouroient pas, ils trouveroient eux-mêmes le moyen de se soustraire aux maux qui les menaçoient. On célébroit alors à Sparte la fête d'Hyacinthe, & les Lacédémoniens es en faisoient un devoit indispensable. Ils étoiene encore occupés à la muraille de l'Isthme, & déja on en élevoit les creneaux.

VII. Les députés d'Athenes étant arrivés à Lacédémone avec ceux de Mégares & de Platées qui les avoient accompagnés, s'adresserent aux Ephores, & leur tintent ce discours.

"Les Athéniens nous ont envoyés pour vous modire que le Roi de Perse nous rend notre pays; moujil veut traiter avec nous d'égal à égal, sans motifique, sans tromperie, & qu'outre notre promore pays, il consent à nous en donner un autre

CALLIOPE. LIVRE, IX. ... 5

» à notre choix. Loin d'accepter ces propositions, » le respect que nous portons à Jupiter (8) Hel» lénien, & l'horreur que nous inspire la trahi» son, nous les ont fait (9) rejetter, malgré les
» injustices & la conduite insidieuse des Grecs.
» Quoique nous n'ignotions point qu'un traité
» avec le Roi ne nous soit beaucoup plus avan» tageux que la guerre, cependant nous n'en se» rons jamais avec lui de notre plein gré.

» Telle est la maniere franche & sincere dont » nous nous sommes conduits à l'égard des Grecs; » mais vous, Lacédémoniens, qui craigniez tant » alors notre accommodement avec le Roi, de-» puis que la noblesse de nos sentiments vous est » parfaitement connue; depuis que vous êtes per-» suadés que jamais nous ne trahirons la Grece; » enfin, depuis que la muraille qui ferme l'Isth-» me est (10) presque achevée, vous n'avez plus » aucun égard pour les Athéniens; & quoique » vous fussiez convenus avec nous d'aller en Béo-» tie au-devant de Mardonius, vous l'avez laisse ne entrer, par votre négligence, dans l'Attique, & » vous nous avez trahis. Les Athéniens sont irrités » de ce que dans les circonstances actuelles, vous » ayez manqué à vos engagements. Maintenant ils » vous exhortent à leur envoyer au plutôt des trou-» pes, afin de recevoir l'ennemi dans l'Attique. » En'effer, puisque nous n'avons pu nous rendre en » Béotie, du moins la plaine de Thria, dans notre » pays, est très-commode pour livrer bataille. »

VIII. Les Ephores remirent leur réponfe au lendemain; le lendemain au jour fuivant, & ainsi de suite pendant dix jours, renvoyant les Athéniens d'un jour à l'autre. Pendant ce temps, les Péloponnésiens travailloient tous avec ardeur à fermer l'Isthme d'un mur, & ce mur étoit près d'être achevé. Mais pourquoi les Lacédémoniens montrerent-ils, à l'arrivée d'Alexandre de Macédoine à Athenes, tant d'empressement à détourner les Athéniens d'époufer les intérêts des Perses, & qu'alors ils n'en tintent aucun compte? Je n'en puis donner d'autre raison que celle - ci. L'Isthme étant fermé, ils croyoient ne plus avoir besoin des Athéniens; mais lorsqu'Alexandre vine à Athenes, le mur n'étoit point encore achevé; & les Lacédémoniens, effrayés de l'arrivée des Perses, y travailloient sans relâche.

IX. Mais enfin voici comment les Spartiates répondirent & se mirent en campagne. La veille du jour où l'on devoit s'assembler à ce sujet pour la derniere sois, Chiléus de Tégée, qui jouissoit à Lacédémone d'un plus grand crédit que tous les autres étrangers, ayant appris de l'un des Ephores les représentations des Athéniens, leur parla en ces termes : « Ephores, tel est l'état des afmires. Si les Athéniens, au lien de rester unis » avec nous, s'allient avec le Barbare, une sorte » muraille a beau regner d'un bout de l'Isthme » à l'autre; le Perse trouvera toujours des portes » pour entret dans le Péloponnese. Prêtez donc

» l'oreille à leurs demandes, avant qu'ils aient

X. Les Ephores, ayant réfléchi sur ce conseil, firent partir sur le champ, quoiqu'il sût encore mir, & sans en tien communiquer aux députes (a) des Villes, einq mille Spattiates, accompagnés chacun de sept Hilores, sous la conduite de Paufanias, (11) fils de Cléombrote. Le commandement appartenoit à Plistarque, (12) sils de Léonidas; mais il étoit encore enfant, & Paulamas étoit son tuteur & son cousin : car (13) Cléombrote, fils d'Anaxandrides & pere de Paulanias, étoit most peu de temps après avoir ramené de l'îthme l'armée qui avoit construit le mur. Il l'avoit, dis - je, ramenée, parce qu'il étoit arrivé une (14) écliple de foleil pendant qu'il sacrifioit pour savoir s'il attaqueroit le Perse. Pausanias choisit pour son Lieutenant Euryanax, fils de Doriée, de la même maison que luis

XI. Ces troupes étoient parties de Sparte avec Pausanias. Les députés, qui n'en avoient aucune connoissance, allerent trouver les Ephores, dès que le jout parut, dans l'intention, sans doute, de retourner chacun chez soi. « Lacédémoniens, » leur dirent-ils, tandis que vous passez ici votre » temps à célébrer la sête (15) d'Hyacinthe & à vous » téjouir, vous trahissez la cause de vos alliés. » Mais votre injustice à l'égard des Athéniens, & c

⁽⁴⁾ Athenes, Mégares & Platées. Voyez 5. VII.

» le petit nombre de leurs confédérés, vont les dé-» terminer à faire la paix avec le Roi, aux con-» ditions qu'ils pourront en obtenir. Devenus ses » alliés, ne doutez pas que nous ne marchione » par - tout où nous conduiront ses Lieutenants, » & vous saurez alors ce qui vous en arrivera. » Les députés ayant ainsi parlé, les Ephores leur dirent avec serment, que les troupes de Sparte marchoient contre les étrangers, (tel étoit le nom qu'ils donnoient aux (16) Barbares,) & qu'ils les ctoyoient déja arrivées à Orestium. Les députés n'étant point instruits de ce qui s'étoit passé, leur demanderent une explication. Quand on la leur eut donnée, ils furent fort surpris, & partirent en diligence pour les joindre. Cinq mille Lacédémoniens des Villes voisines de Sparte, tous hommes choisis & pesamment armés, les accompagnerent.

XII. Tandis qu'ils se hâtoient de gagnet l'Isthme, les Argiens, qui avoient promis précédemment à Mardonius d'empêcher les Spartiates de
se mettre en campagne, dépêcherent à ce Général le meilleur courier (a) qu'ils purent trouver,
aussi-tôt qu'ils surent la nouvelle que Pausanias
étoit parti de Sparte avec un corps de troupes.
Lorsque le courier sut arrivé à Athenes: « Mar» donius, dit-il, les Argiens m'ont envoyé vous

⁽a) Dans le grec : un Héraus, le meilleur Hérnérodrum, me, &c.

» dire qu'il est sorti des (a) troupes de Lacédénone, sans qu'ils aient pu l'empêcher. Profitez
n de cet avis pour prendre une bonne résolution. »
Ayant ainsi parlé, il s'en retourna.

XIII. Cette nouvelle fit perdre à Mardonius l'envie de demeurer plus long-temps dans l'Attique. Il y étoit resté avant que de l'avoir apprise, parce qu'il vouloit savoir à quoi se détermineroient les Athéniens. Il n'avoit point encore ravagé leurs terres, & n'y avoit fait aucun dégât, espérant toujours (b) qu'ils s'accommoderoient avec lui. Mais n'ayant pu les y engager, instruit de tous leurs desseins, il se retira avant que Pausanias fût arrivé avec les troupes à l'Isthme. En sortant d'Athenes, il y mit le feu, & fit abattre tout ce qui subsistoit encore, murs & édifices, tant sacrés, que profanes. Il en partit, parce que l'Artique n'est pas commode pour la cavalerie, & parce que, dans le cas où il auroit été vaincu . il n'auroit pu so retirer que par des défilés, où un petit nombre d'hommes auroient sussi pour l'arzêter. Il résolut donc de retourner à Thebes, afin de combattre près d'une Ville amie, & dans un pays commode pour la cavalerie.

XIV. Il étoit déja en marche, lorsqu'un courier vint à toutes jambes lui annoncer qu'un au-

⁽e) Dans le grec : de la jeunesse.

^{. (}b) Dans le grec : pendant tout le temps; c'est-à-dire, pendant tout le temps qu'il resta dans l'Attique.

tre corps de mille Lacédémoniens alloit du côté de Mégares. Aussi-tôt il délibéra sur les moyens de l'intercepter, comme il le désiroit. Il rebroussa chemin avec son armée, & la conduisit vers Mégares, faisant prendre les devants à la cavalerie, qui parcourut toute la (17) Mégaride. Cette armée ne pénétra pas plus avant en Europe du côté de l'Occident.

XV. Un courier étant ensuite venu lui apprendre que les Grecs étoient assemblés à l'Isthme, il retourna sur ses pas, prenant sa route par Décélée. Les (a) Bœotarques avoient mandé les voifins des Asopiens pour lui servir de guides. Ceuxci le conduisirent à Sphendalées, & de-là à Tanagre, où il passa la nuit. Le lendemain ayant sourné vers Scolos, il fut fur les terres des Thébains, & les ravagea, quoiqu'ils fussent dans les intérêts des Perses. Ce ne fut pas cependant par haine contr'eux, mais parce qu'il se trouvoit dans la nécessité de fortisser son camp, afin d'y trouver un asyle en cas qu'il livrât bataille, & que l'événement ne répondit pas à ses espérances. Le camp des Perses commençoit à Erythtes, passoit près (18) d'Hysies, & s'étendoit jusqu'au territoire de Platées, le long de (19) l'Asope. Le mur (19") qu'il fit élever n'occupoit pas toute cette étendue, mais environ dix stades en quarré. Tandis que les Barbares étoient occupés à ce travail, Attaginus

⁽a) Les Magistrats des Béotiens.

de Thebes, fils de (10) Phrynon, fit les apprêts d'un grand festin, auquel il invita Mardonius, avec cinquante Perses des plus qualisses, qui se

rendirent à Thebes, où le repas se donna.

XVI. Quant (a) à ce qui s'y passa, je le tiens de Thersandre, l'un des-principaux citoyens d'Orchomene. Il me raconta que lui - même avoit été convié à ce repas par Atraginus; que cinquante Thébains y avoient été aussi invités; qu'à table on n'étoit point féparément; mais que sur chaque lit il y avoit un Perse & un Thébain; que le tepas fini, comme on s'excitoir muruellement à boire, le Perse, qui étoit avec lui sur le même lit, lui demanda en grec de quel pays il étoit, & que hui ayant répondu qu'il étoit d'Orchomene, le Perse lui dit alors : " Puisque nous sommes à la » même table, & que nous avons part aux mê-» mes libations, je veux vous laisser un témoise gnage de mes sentiments qui me cappelle à votre » souvenir, afin qu'instruit vous-même aussi de ce » qui doit arriver, vous puissiez prendre le parti » qui vous sera le plus avantageux. Voyez-vous » ces Perses qui sont à table, & cette armée que » nous avons laissée campée sur les bords du fleuve? » Eh bien! de tous ces hommes, il n'en restera » dans peu qu'un très-petit nombre. »

En disant cela, le Perse répandoit beaucoup de

⁽a) Le grec porte : ces choses - ci qui restent, je les ai apprises , &c,

larmes. Thersandre, étonné de ce discours, lai dit: "Ne saudroit-il point communiquer cela à mardonius, & aux Perses les plus distingués parès lui? Non, mon cher hôte, répondit le Perse; ce que Dieu a résolu, l'homme ne peut le détourner: car personne n'ajoute soi aux meil-pleurs avis. Grand nombre de Perses sont instruits de ce que je vous apprends; cependant, enpochaînés par la nécessité, nous suivons Mardomius. Le plus cruel chagrin pour l'homme, c'est de voir que le Sage n'a pas la moindre auto-prité. "Voilà ce que je tiens de Thersandre d'Orchomene, à qui j'ai oui dire aussi qu'il avoit par conté la même chose à plusieurs autres personnes avant la bataille de Platées.

Béotie, (a) tous les Grecs de ce pays, attachés aux intérêts des Perses, lui donnerent des troupes, & sitent une irruption avec lui dans l'Attique, excepté les Phocidiens, qui ne se trouverent point à cette expédition: car s'ils avoient pris avec chaleur (b) le parti des Medes, c'étoit moins volontairement, que par nécessité. Ils vintent, quelques jours après le retour de Mardonius à Thebes, avec mille hommes pesamment

⁽a) Il s'agit du premier campement, qui ne sut pas long. Voyez ci-dessus, 5. IL

⁽b) Cela ne contredit point ce qu'il a raconté Livre VIII, §. XXX, &c.

atmés, commandés par Harmocydes, un de leurs plus illustres citoyens. Lorsqu'ils furent aussi arrivés à Thebes, Mardonius leur envoya dire, par des cavaliers, de camper en leur particulier dans la plaine. Ils le firent, & aussi-tôt parut toute la cavalerie Perse. Le bruit courut ensuite parmi les Grecs campés avec les Perfes, que cette cavalerie alloit les tuer à coups de javelots. Ce même bruit s'étant aussi répandu dans le camp des Phocidiens, Harmocydes, leur Commandant, les anima par ce discours : « Phocidiens, leur dit-il, » les Thessaliens nous ont calomniés, comme je » le soupçonne, & notre perte est assurée. C'est » maintenant qu'il faut que chacun de nous monso tre sa valeur : car il vaut mieux mouris en at-» taquant & en se défendant avec courage, que » de se laisset tuer honteusement. Qu'ils apprennent qu'ils sont des Barbares, & que ceux dont » ils ont tramé la perte, sont des Grecs. »

Eens. Lorsque la cavalerie les eur investis, elle fondit sur eux, comme si elle eût voulu les exterminer. Déja les traits étoient prêts à parrir, & peut-être y en eur-il quelques uns de lancés. Alors les Phocidiens serrerent (21) extrêmement leurs rangs, & sitent sace de tous côtés. A cette vue, les Barbares tournerent bride & se retirement. Je ne puis assurer si cette cavalerie étoit venue, dans le dessein de massacrer les Phocidiens à la priere des Thessaliens, ni si les Barbares,

voyant ces mille hommes se mettre en désense, se craignant d'en recevoir quelque échec, se rerirerent, comme s'ils en avoient reçu l'ordre du
Général, ou si le Général vouloit éprouver leur
coutage. Quoi qu'il en soit, la cavalerie s'étant
retirée, Mardonius leur sit dire par un héraut:

Soyez tranquilles, Phocidiens; vous vous êtes
montrés gens de cœur, se non point tels qu'on
me l'avoit dit. Conduisez-vous maintenant avec
rele dans cette guerre; vos services ne l'emporteront jamais sur la générosité du Roi, ni
fur la mienne. « Voilà ce qui se passa à l'égard
des Phocidiens.

XIX. Les Lacédémoniens ne furent pas plutôt errivés à (22) l'Isthme, qu'ils y assirent leur camp. Sur cette nouvelle, les peuples du Péloponnese les mieux intentionnés pour la patrie, se mirent en marche, ainsi que ceux qui avoient été témoins du départ des Spartiates; les uns & les autres ne voulant pas que les Lacédémoniens eufsent en cela quelque avantage sur eux. Les sacrifices étant favorables, ils sortirent tous de l'Isthme, & arriverent à Eleufis. On renouvella en cet endroit les facrifices; & comme ils ne préfageoient rien que d'heureux, ils continuerent leur marche, accompagnés des Athéniens, qui, ayant passé de Salamine sur le continent, les avoient joints à Eleufis. Ayant appris à leur arrivée à Erythres en Béorie, que les Barbares campoient sur les bords de l'Asope, ils tinrent conseil là-dessus,

CALLIOPE. LIVRE IX. 19 & allerent se poster vis-à-vis d'eux, au pied du Mont Cithéron.

XX. Comme ils (23) ne descendoient pas dans la plaine, Mardonius envoya contr'eux toute sa cavaletie, commandée par Massérius, homme de grande distinction parmi les Perses. Ce Général, que les Grecs appellent Macisius, étoit monté sur un cheval Niséen, dont la bride étoit d'or, & le reste du hamois magnifique. La cavalerie s'étant approchée des Grecs en bon ordre, fondit sur eux, & leur sit beaucoup de mal, les appellant semmes.

XXI. Les Mégariens se trouvoient par hazated placés dans l'endroit le plus aisé à attaquer, & d'un plus facile accès pour les chevaux. Pressés par la cavalerie, ils envoyerent un hérant aux Généraux Grecz, qui leur parle ainsi:

Les Mégariens vous disent : Alliés, nous ne pouvons pas sourenir seuls (24) le choc de la cavalerie Perse, dans le poste où l'on nous a d'abord placés : quoique sort presses, nous avons jusqu'ici résisté avec sermeté & courage; mais si vous n'envoyez des troupes pour nous rele-ver, neus quitterens notre poste, & nous nous retirerons. » Le héraut ayant sait ce rapport, Pausaniae sonda les Grecs, pour voir s'il ne s'en trouveroit point qui s'offrissent d'eux-mêmes pour désendre ce poste en la place des Mégariens. Tous le resuserent, excepté les trois cents Athéniens d'élite, commandés par Olympiodore, sils de Lampon, qui se chargerent de ce soin.

XXII. Ce corps de troupes, qui prit sur lui la défense de ce poste, préférablement au reste des Grecs campés à Erythres, emmena aussi des gens de trait. Le combat ayant duré quelque temps, il se termina comme je vais le rapporter. La cavalerie Perse sit son attaque en ordre & par escadrons; mais Massistius (25) l'ayant devancée, son cheval fut atteint d'un coup de fleche aux flancs : il se cabra de douleur, & jetta Massitius par terre. Les Athéniens fondirent incontinent sur lui, se saisirent du cheval, & tuerent le cavalier malgré sa défense. Ils ne le purent d'abord, à cause de la cuirasse d'or en écailles qu'il portoit sous son habit de pourpre; & c'étoit en vain qu'ils lui portoient des coups. Mais quelqu'un s'en étant apperçu, le frappa (26) à l'œil, & il mournt. La cavalerie ignora d'abord le malheur arrivé à son Général. Comme tantôt elle revenoit à la charge, & tantôt elle se battoit en retraite, elle ne savoit pas ce qui s'étoit passé; car on n'avoit pas vu Massistius tombet de cheval, on ne l'avoit pas vu périr. Mais les Barbares s'étant arrêtés, & voyant que personne ne leur donnoit l'ordre, ils en furent sur le champ affligés; & ayant appris que leur Général n'étoit plus, ils s'exhorterent mutuellement, & pousserent leurs chevaux à toutes jambes, pour enlever le corps de Massftius.

XXIII. Les Athéniens, les voyant accourir tous ensemble, & non plus par escadrons, appellerent à eux le reste de l'armée. Pendant que l'infanterie venoit

venoit à leur secours, il y ent un combar trèsvif pour le corps de Masssius. Tant que les trois cents Athéniens surent seuls, ils eurent un trèsgrand désavantage, & ils abandonnerent le corps. Mais lorsque le secours sut arrivé, la cavalerie ne put en soutenir le choc; & loin d'ensever le corps de son Général, elle perdit beaucoup de monde. Les cavaliers s'étant éloignés d'environ deux stades, délibérerent sur ce qu'ils devoient faire; & comme ils n'avoient plus personne pour les commander, il sut décidé qu'on retourneroit vers Matdonius.

XXIV. La cavalerie étant arrivée au camp, toute l'armée témoigna la douleur qu'elle ressentoit de la perte de Massistius, & Mardonius encore plus que les autres. Les Perses se couperent la barbe & les cheveux; ils couperent les (27) crins à leurs chevaux, & le poil à leurs bêtes de charge, & pousserent des cris lugubres, dont retentit toute la Béotie : ils venoient de perdre un homme qui, du moins après Mardonius, étoit le plus estimé, & des Perses, & du Roi. Ce sut ainsi que les Barbares rendirent à leur maniere les dermiers honneurs à Massistius.

XXV. Les Grecs ayant soutenu le choc de la cavalerie, & l'ayant repoussée, cet avantage leur inspira beaucoup plus de consiance. D'abord ils mirent sur un char le corps de Massistius, & le firent passer de rang en rang. Il méritoit d'être vu, & par sa grandeur, & par sa beauté; & ce Tome VI.

fut par cette raison qu'on le porta de tous côtés; & que chacun quitta son rang, & courut pour le voir. On fut ensuite d'avis d'aller à Platées, dont le territoire paroissoit beaucoup plus commode pour camper, que celui d'Erythres, par plusieurs raisons, & entr'autres à cause de l'abondance de ses eaux. Il fut donc résolu de s'y rendre, & d'y camper en ordre de bataille, près de la fontaine de Gargaphie. Les Grecs ayant pris leurs armes, marcherent par le pied du Mont Cithéron, passerent près d'Hysies, & se rendirent dans le territoire de Platées. Lorsqu'ils y furent arrivés, ils se rangerent par nations près de la fontaine de Gargaphie, & du Temple consacré au héros (28) Androcrates, les uns sur des collines peu élevées, les autres dans la plaine.

XXVI. Quand les troupes voulurent prendre en cet endroit le rang qu'elles devoient occuper, il s'éleva de grandes contestations entre les Tégéates & les Athéniens; les uns & les autres sontenant qu'ils devoient avoir le commandement de l'une des (29) deux ailes, & rapportant, pour appuyer leur droit, les belles actions qu'ils avoient faites, tant dans les derniers temps, que dans les siecles les plus reculés. « Tous les alliés, dirent » les Tégéates, nous ont toujours jugés dignes de » ce poste, dans les expéditions que les Péloponnes nésiens ont faites ensemble au-dehors, soit dans » les premiers temps, soit dans les derniers. Lorsy qu'après la mort d'Eurysthée, les Héraclides (30)

CALLIOPE. LIVRE IX. n tenterent de rentrer dans le Péloponnese, nous » obtinmes cet honneur, par les services que nous » rendîmes en cette occasion. Nous marchâmes à » l'Isthme au secours de la patrie, avec les Io-» niens qui habitoient (a) alors dans le Pélopon-» nese, & les Achéens, & nous campâmes vis-» à-vis des Héraclides. On dit qu'alors Hyllus re-» présenta, qu'au lieu d'exposer les deux armées » au danger d'une action, il falloit que les Pé-» loponnésiens choisissent dans leur armée celui » qu'ils jugeroient le plus brave, pour se battre m seul avec lui à de certaines conditions. Les Pé-→ loponnésiens furent d'avis d'accepter cette pro-» polition. On s'engagea par serment, & l'on con-» vint que les Héraclides rentreroient dans l'hé-» titage de leurs peres, si Hyllus remportoit la » victoire sur le chef des Péloponnésiens, & que * s'il étoit vaincu, les Héraclides se retireroient . au contraire avec leur armée, & que de cent ⇒ ans ils ne chercheroient point à rentrer dans le - Péloponnese. (31) Echémus, fils d'Aéropus, & ■ petit-fils de (32) Céphée, notre Général & nore Roi, fut choisi volontairement par tous les » alliés. Il se battit contre Hyllus & le (33) tua. » Cette action nous valut parmi les Péloponné-» siens de ce temps-là, entr'autres honneurs que » nous confervons encore actuellement, celui de » commander une des ailes de l'armée, dans tou-

⁽a) Yoyez Livre I, \$. 145.

» tes les expéditions qu'ils font ensemble. Quant # » vous, Lacédémoniens, nous ne vous disputons » point le premier rang; commandez celle des » deux ailes que vous voudrez, nous vous en laif-» fons le choix; mais le commandement de l'au-» tre nous (34) appartient, de même que nous » l'avons eu par le temps passé. Indépendamment » de l'action que nous venons de raconter, nous » méritons mieux ce poste que les Athéniens, & » par le grand nombre de combats que nous avons » livrés pour vous & pour d'autres peuples, & » par les heureux succès dont ils ont été couron-» nés. Il est donc (35) juste que nous ayons le » commandement d'une des deux ailes, préféra-» blement aux Athéniens, qui n'ont fait, ni dans » les derniers temps, ni dans les anciens, d'aussi » belles actions que nous. » Ainsi parlerent les Tégéates.

XXVII. « Nous favons, répondirent les Athé» niens, que les alliés sont ici assemblés pour com» battre le Barbare, & non pour discourir. Mais
» puisque les Tégéates se sont proposés de parler
» des exploits, tant anciens, que récents, des deux
» peuples, nous sommes forcés de vous montrer
» d'où nous vient ce droit que nous ont transmis
» nos peres, d'occuper toujours le premier rang,
» plutôt que les Arcadiens, tant que nous nous
» conduirons en gens de cœur. Les Héraclides,
» dont les Tégéates se vantent d'avoir tué le ches
» près de l'Isthme, chassés autresois par tous les

so Grecs, chez qui ils se refugioient, pour éviter » la servitude dont les menaçoient les Mycéniens, m furent accueillis par nous seuls, & nous repous-» sâmes l'injure d'Eurysthée, en remportant avec » eux une victoire complete fur les peuples qui » occupoient alors le Péloponnese. Les (36) Ar-» giens, qui avoient entrepris une expédition conno tre Thebes avec Polynices, ayant été tués, &c · leurs corps restant sans sépulture, nous marchâmes » contre les Cadméens, nous enlevâmes ces corps, » & nous leur donnâmes la fépulture dans notre » pays, à Eleusis (37). Nous avons fait aussi de bel-→ les actions contre (38) les Amazones, ces redou-» tables (39) guerrieres, qui, des bords du Thermodon, vintent attaquer l'Attique. A Troie, » nous ne nous fommes pas moins distingués que w les autres alliés. Mais qu'est-il besoin de rap-» peller ces exploits? Les mêmes peuples, qui » pour lors étoient braves, pourroient être aujour-" d'hui des lâches, & ceux qui alors étoient des « lâches, pourroient avoir maintenant du coura-. ge. C'en est donc assez sur les temps anciens. - Nons pourrions citer beaucoup d'autres belles » actions, & en ausi grand nombre qu'aucun aun tre peuple de la Grece; mais quand nous n'au-» rions pour nous que la journée de Marathon, » elle seule (40) nous rendroit dignes de cet honneur & de bien d'autres encore. Cette journée, » où, seuls d'entre les Grecs, nous combattîmes savec nos seules forces contre les Perses; où,

» malgré les difficultés d'une telle entreprise, nous » fûmes victorieux de quarante - six Nations, ne » fait - elle pas assez voir que nous méritons ce » poste?

» Mais dans les circonftances actuelles, il ne » convient pas de contester sur les rangs. Nous » sommes prêts, Lacédémoniens, à vous obéir, » quel que foit le poste que vous jugiez à propos » de nous assigner, & quels que soient les enne-» mis que nous ayons en tête. Par-tout où vous » nous placerez, nous tâcherons de nous compor-» ter en gens de cœur. Conduisez-nous donc, &

. » comptez sur notre obéissance. »

XXVIII. Telle fut la réponse des Athéniens. Toute l'armée des Lacédémoniens s'écria qu'ils méritoient mieux que les Arcadiens de commander (a) une des ailes de l'armée. Les Athéniens eurent donc ce poste, & l'emporterent sur les Tégéares. Toutes les troupes se rangerent ensuite en cet ordre, tant celles qui étoient arrivées dès le commencement, que celles qui depuis étoient survenues. A l'aile droite étoient dix mille Lacédémoniens, parmi lesquels il y avoit cinq mille . Spartiates, soutenus par trente-cinq mille Hilotes armés à la légere, chaque Spartiate ayant sept Hilores autour de soi. Quinze cents Tégéates, pesamment armés, venoient immédiatement après eux; les Spartiates les avoient choiss pour rem-

⁽⁴⁾ Voyez la note 19.

plit ce poste, tant à cause de leur courage, que pour leur faire honneur. Après les Tégéates étoient cinq mille Corinthiens, & après ceux-ci les trois cents Potidéates, venus de la presqu'isle de Pallene; honneur que Paufanias leur avoit accordé à L priere des Corinthiens. Venoient ensuite six cents Arcadiens d'Orchomene, suivis de trois mille Sicyoniens, & ceux-ci de huit cents Epidauriens, qui avoient après eux mille Trézéniens. Après les Trézéniens venoient deux cents Lépréates, & quatre cents hommes, tant Mycéniens, que Tirynthiens. On voyoit ensuite mille Phliasiens, trois cents Hermionéens, six cents, tant Etétriens, que Styréens; & immédiatement après ceux-ci, quatre cents Chalcidiens. Après eux se trouvoient cinq cents Ampraciates, huit cents Leucadiens & Anactoriens, deux cents Paléens de Céphallénie, & cinq cents Eginetes. Ils étoient suivis de trois mille Mégariens & de six cents Platéens. Les Arhéniens, au nombre de huit mille hommes, commandés par Aristides, fils de Lysimachus, occupoient l'aile gauche de l'armée, & se trouvoient les derniers, & en même-temps les premiers.

XXIX. Ces troupes, tassemblées contre les Barbares, si l'on excepte les sept Hilotes par Spartiate, étoient pesamment atmées, & montoient en tout à trente-huit mille sept cents hommes. Quant aux troupes légeres, celles qui étoient auptès des Spartiates, alloient à trente-cinq mille

hommes, chaque Spartiate ayant sept hommes autour de soi, tous bien armés. Celles qui accompagnoient le reste des Lacédémoniens & des Grecs, étoient de (41) trente - quatre mille cinq cents; c'étoit un soldat légérement armé par chaque (a) Hoplite. Ainsi le nombre des soldats armés à la légere, alloit en tout à soixante-neus mille cinq cents.

tant celles qui étoient pesamment armées, que celles qui l'étoient à la légere, montoient en tout à cent huit mille deux cents hommes. Mais en ajoutant le (42) reste des Thespiens qui se trouvoit à l'armée, & qui alloit à dix-huit cents hommes, on avoit le nombre complet de cent dix mille. Les Thespiens n'étoient pas (43) armés pessamment. Ces troupes campoient sur les bords de l'Asope.

XXX. Mardonius & les Barbares ayant cessé de pleurer Massistius, se rendirent aussi sur l'A-sope, qui traverse le territoire de Platées, où ils avoient appris que les Grecs étoient campés. Lorsqu'ils y surent arrivés, Mardonius les rangea de cette maniere en face des ennemis. Il plaça les

⁽a) Voyez ma Traduction de la Retraite des Dix-Mille, Livre I, note 17.

⁽b) Ici commence un nouveau paragraphe dans l'édition de M. Wesseling : j'ai mieux aimé suivre la division de Gronovius.

Perses vis-à-vis des Lacédémoniens; & comme ils étoient en beaucoup plus grand nombre que ceux-ci, il les disposa en plusieurs rangs, & les étendit jusqu'aux Tégéates. Ainsi il opposa, suivant le conseil des Thébains, toutes ses meilleutes troupes aux Lacédémoniens, & ses plus soibles, aux Tégéates.

Il rangea les Medes immédiatement après les Perses, en face des Corinthiens, des Potidéates, des Orchoméniens & des Sicyoniens. Attenant les Medes étoient les Bactriens, vis-à-vis des Epidauriens, des Trézéniens, des Lépréates, des Tirynthiens, des Mycéniens & des Phliasiens. Venoient ensuite les Indiens, contre les Hermionéens, les Erétriens, les Styréens & les Chalcidiens. Les Saces furent placés auprès des Indiens, vis-à-vis des Ampraciates, des Anactoriens, des Leucadiens, des Paléens & des Eginetes. Immédiatement après les Saces, il opposa aux Athéniens, aux Platéens & aux Mégariens, les Béotiens, les Locriens, les Méliens, les Thessaliens & les mille (a) Phocidiens : car les Phocidiens ne s'étoient pas tous déclarés pour les Perses. Quelques-uns fortifioient le parti des Grecs : enfermés sur le Parnasse, ils en sortoient pour (44) piller & pour harceler l'armée de Mardonius, &c ceux d'entre les Grecs qui s'étoient joints à lui.

⁽a) Voyez ei-dessus §. XVII, & Livre VIII, §. XXX, &c.

Ce Général plaça aussi les Macédoniens & les Thessaliens vis-à-vis des Athéniens.

XXXI. Les peuples que je viens de nommer, & que Mardonius rangea en bataille, étoient les plus considérables, & en même - temps les plus célebres, & ceux dont on faisoit le plus de cas. Des hommes de nations différentes étoient aussi mêlés & confondus avec ces troupes : il y avoit des Phrygiens, des Thraces, des Mysiens, des Péoniens & autres; on y voyoit pareillement des Ethiopiens & de ces Egyptiens guerriers, qu'on appelle (45) Hermotybies & Calasiries, & qui sont les feuls qui fassent profession des armes. Ces Egyptiens étoient sur la flotte des Perses, & Mardonius les en avoit tirés, tandis qu'il étoit encore à Phalere; car ils ne faisoient pas partie des troupes de terre que Xerxès mena avec lui à Athenes. L'armée des Barbares étoit, comme je l'ai deja dit plus (a) haut, de trois cents mille hommes; mais personne ne sait le nombre des Grecs essiés de Mardonius; car on ne les avoit pas comptés. Mais si l'on peut former là-dessus des conjectures, je pense qu'ils alloient à cinquante (b) mille. Tel étoit l'ordre de bataille de l'infanterie; la cavalerie occupoit des postes séparés.

XXXII. Les Grecs & les Barbares s'étant ainst

⁽a) Livre VIII, \$. 100, 101, 113.

⁽b) Voyez la note i sar ce Livre.

lendemain les uns & les autres des facrifices. Tîsamene (46), fils d'Antiochus, qui avoit suivi l'armée des Grecs en qualité de devin, facrifioit pour eux. Quoique Eléen, & de la famille des (47) Clytiades, qui sont une branche des Jamides (48), les Lacédémoniens l'avoient admis au nombre de leurs citoyens, à l'occasion (a) que je vais rapporter. Tisamene ayant consulté l'oracle de Delphes, sur les enfants qu'il devoit avoir, la Pythie lui répondit qu'il remporteroit la victoire dans cinq grands combats. N'ayant pas saiss d'abord le sens de l'oracle, il s'appliqua aux exercices gymniques, comme s'il eût dû être victorieux dans ces sortes de combats. S'étant exercé au pentathle, il remporta tous les prix, excepté celui de (49) la lutte, qu'il disputa à Hiéronyme d'Andros. Les Lacédémoniens ayant reconnu que la réponse de l'oracle ne regardoit pas les combats gymniques, mais ceux de Mars, tâcherent de l'engager, par l'attrair des récompenses, à accompagner les Rois des Héraclides dans leurs guerres, en qualité de (50) conducteur. S'étant apperçu que les Spartiates recherchoient avec empressement son amitié, il la mit à un haut prix, & leur déclara que s'ils vonloient lui accorder la qualité de citoyen, & lui faire part de tous leurs privileges, il consentiroit à leur demande; mais qu'autrement il ne le fe-

⁽a) J'ai ajouté cela pour servir de liaison. Il y a seulement dans le gree : car.

toit pas, quelque récompense qu'on lui offrit. Les Spartiates, indignés, ne penserent plus du tout à (a) se servir de lui. Mais ensin la terreur de l'armée des Perses étant suspendue sur leurs têtes, ils l'envoyerent (51) chercher, & lui accorderent sa demande. Tisamene les voyant changés, leur dit qu'il ne s'en contentoit plus, qu'il falloit encore que son frere Hégias sût fait citoyen de Sparte aux mêmes conditions que lui.

XXXIII. Mais s'il est permis de comparer (52) la dignité royale au droit de citoyen, en faisant une pareille demande, Tisamene prit Mélampus (53) pour modele. Les femmes d'Argos étant devenues furieuses, les Argiens offrirent à celuici une récompense pour l'attirer de Pylos, & l'engager à les guérir. Mélampus exigea la moitié du Royaume. Les Argiens rejetterent sa demande, & s'en retournerent chez eux. Mais comme lemal croissoit, & que le nombre des femmes qui en étoient atteintes, augmentoit de jour en jour, ils subirent la loi qu'il leur avoit imposée, & retournetent à Pylos, dans l'intention de lui accorder les conditions qu'il exigeoit. Mélampus les voyant changes, ses désirs augmenterent, & il leur dit, que s'ils ne donnoient point aussi à son frere Bias le tiers du Royaume, il ne feroit point ce qu'ils souhaitoient de lui. Les Argiens, réduits à la derniere extrémité, consentirent encore à cette demande.

⁽a) Voyez la note 20 de M. Wesseling.

XXXIV. Il en sut de même des Spartiates. Ils accorderent à Tisamene toutes ses demandes, à cause de l'extrême besoin qu'ils avoient de lui: il n'y a jamais eu que lui & son frere Hégias (54), que les Spartiates aient admis au nombre de leurs citoyens. Tisamene, étant, par cette concession, devenu Spartiate, d'Eléen qu'il étoit, les aida; en qualité de devin, à remporter la victoire dans cinq grands combats. Le premier se donna à Platées; le second à Tégée, contre les Tégéates & les Argiens; le troisieme à Dipza, contre tous les Arcadiens, excepté les Mantinéens; le quatrieme à (55) Ithome, contre les Messeniens, & le cinquieme & dernier, à (56) Tanagre, contre les Athéniens & les Argiens.

XXXV. Ce Tisamene, que les Spartiates avoient mené avec eux à Platées, servoit alors de devin aux Grecs. Les victimes leur annonçoient des succès, s'ils se tenoient sur la défensive, & une défaite, s'ils traversoient l'Asope & commençoient le combat.

XXXVL Mardonius désiroit ardemment commencer la bataille; mais les sacrifices n'étoient pas favorables, & ne lui promettoient des succès, que dans le cas où il se tiendroit sur la défensive : car il se servoit pour sacrifier, à la maniere des Grecs, du devin Hégésistrate d'Elée; le plus célebre des (57) Telliades. Cet Hégésistrate avoit fait autresois beaucoup de mal aux Spartiates, & ceux-ci l'avoient arrêté & mis dans

les fere, pour le punir de mort. Comme dans cette situation sacheuse il s'agissoit non-seulement de sa vie, mais encore de souffrir avant la mort des tourments très-cruels, il sit une chose au-dessus de toute expression. Il avoit les pieds dans des entraves de bois garnies de fer. Un fer tranchant ayant été porté par hazard dans sa prison, il s'en empara, & austi - tôt il imagina l'action la plus courageuse dont nous ayons jamais oui patler; car il se coupa la partie du pied (58) qui est avant les doigts, après avoir examiné s'il pourroit tirer des entraves le reste du pied. Cela fait, comme la prison étoit gardée, il sit un trou à la muraille, & se sauva à Tégée, ne marchant que la nuit, & se cachant pendant le jour dans les bois. Il arziva en cette Ville la troisieme nuit, malgré les recherches des Lacédémoniens en corps, qui furent extrêmement étonnés de son audace, en voyant la moitié de son pied dans les entraves, sans pouvoir le trouver. Ce fut ainsi qu'Hégésistrate, après s'être alors échappé des Lacédémoniens, se sauva à Tégée, qui n'étoit pas en ce temps-là en bonne intelligence avec Sparte. Lorfqu'il fut guéri, il se sit faire un pied de bois, & devint ennemi déclaré des Lacédémoniens. Mais la haine qu'il avoit conçue contr'eux, ne lui fut pas du moins à la fin avantageuse : car ayant été pris à Zacynthe, où il exerçoit la divination, ils le firent mourir; mais sa mort est postérieure à la baraille de Platées.

XXXVII. Ce devin, à qui Mardonius donnois des sommes considérables, sacrissoit alors sur les bords de l'Asope avec beaucoup de zele, tant par la haine qu'il portoit aux Lacédémoniens, que par l'appas du gain. Mais comme les entrailles des victimes ne permettoient de donner bataille, ni aux Perses, ni aux Grecs qui étoient avec ent, & qui avoient en leur particulier un devin nommé Hippomachus de Leucade, & cependant que l'armée grecque grossissoit tous les jours, (59) Timégénidas de Thebes, sils d'Herpys, conseilla à Mardonius de faire garder les passages du Cithémon, lui représentant que les Grecs accouroient en soule à l'armée ennemie, & qu'il en enleveroir un grand nombre.

XXXVIII. Il y avoit déja huit jours qu'ils étoient campés les uns vis-à-vis des autres, lors-qu'il donna ce conseil à Mardonius. Ce Général, qui en connut la sagesse, envoya, dès que la nuix sur venue, la cavalerie aux passages du Cithéron, qui conduisent à Platées; les Béotiens les appellent les Trois Têtes, & les Athéniens les Têtes de Chêne. Elle n'arriva point inutilement : elle enleva un convoi de cinq cents bêtes de charge, avec des voitures & leurs conducteurs, qui débouchoit dans la plaine, & qui apportoit des vivres du Péloponnese au camp des Grecs. Cette capture faite, les Perses massacrerent impiroyablement, & les hommes, & les bêtes, sans rien épargner; & lorsqu'ils se furent rassasses de camage, ils chas-

serent devant eux le reste, & retournerent au camp vers Mardonius.

XXXIX. Après cette action, ils passerent deux autres jours sans vouloir commencer de part & d'autre le combat. Les Barbares s'avançoient jusques sur les bords de l'Asope, pour târer les ennemis; mais, ni l'une, ni l'autre armée ne passoit pas la riviere. La cavalerie de Mardonius ne cessoit d'inquiéter & de harceler les Grecs; car les Thébains, extrêmement zélés pour les Perses, faisoient la guerre avec ardeur, & s'approchoient continuellement, sans cependant engager l'action. Ils étoient ensuite relevés par les Perses & les Medes, qui se distinguerent beaucoup.

XL. Il ne se fit rien de plus pendant dix jours de suite; mais le onzieme, depuis que les deux atmées étoient campées à Platées en présence l'une de l'autre, comme les Grecs avoient reçu des renforts considérables, & que Mardonius s'ennuyoit beaucoup de ce retardement, il conféra avec Artabaze, fils de Pharnaces, que Xerxès distinguoit parmi le perit nombre de Perses qu'il honoroit de fon estime. Celui-ci fut d'avis de lever au plutôt le camp, & de s'approcher des murs de Thebes, où l'on avoit fait porter des vivres pour les troupes, & des fourrages pour les chevaux; que dans cette position, on termineroit tranquillement la guerre, en s'y prenant de la maniere suivante: qu'on avoit beaucoup d'or monnoyé & non monnoyé, avec une grande quantité d'argent & de **Vales**

33

vales à boire; qu'il falloit, sans rien épargner, envoyer toutes ces richesses aux Grecs, & sursout à ceux qui avoient le plus d'autorité dans les Villes; qu'ils ne tarderoient pas à livrer leur liberté, & qu'on ne seroit pas dans le cas de courir les risques d'une bataille. Les Thébains se rangerent de cet avis, le croyant le plus prudent. Celui de Mardonius fut violent, insensé. Il ne voulut point céder. Son armée étoit, disoit - il, de beaucoup supérieure à celle des Grecs : il falloit incessamment livrer bataille, sans attendre que les ennemis, dont le nombre augmentoit tous les jours, eussent reçu de nouveaux renforts; il falloit abandonner les auspices d'Hégésistrate, nepoint violer (59*) les loix des Perses, & combattre felon leurs usages.

XLL Tel fut l'avis de Mardonius. Il prévalut, personne ne s'y opposant, parce que le Roi lui avoit donné le commandement de l'armée, & non point à Artabaze. Il convoqua donc les principaux Officiers de son armée, & des troupes grecques qu'il avoit avec lui, & leur demanda s'ils avoient connoissance de quelque oracle qui prédît aux Perses qu'ils devoient périr dans la Grece. Ceux qu'il avoit mandés n'ouvrant point la bouche, les uns parce qu'ils n'avoient aucune connoissance des oracles, les autres par crainte, Mardonius prit la parole, & leur dit : « Puisque vous ne savez » rien, ou que vous n'osez rien dire, je vais » parler en homme qui est bien instruit. Un ora-

» cle annonce que les Perses pilleront, à seur » arrivée en Grece, le temple de Delphes, &c » qu'après l'avoir pillé, ils périront tous. Mais » puisque nous avons connoissance de cette pré» diction, nous ne dirigerons point notre marche
» vers ce temple, nous n'entreprendrons point de
» le piller, & nous ne périrons point pour ce
» sujet. Que tous ceux d'entre vous qui ont de
» l'inclination pour les Perses, se réjouissent donc,
» dans l'assurance que nous aurons l'avantage sur
» les Grecs. » Lorsqu'il eut cessé de parler, il
ordonna de faire les préparatifs nécessaires, & de
tenir tout en bon ordre, comme si la bataille este
dû se donner le lendemain au point du jour.

XLII. Je sais que cet oracle, que Mardonius croyoit regarder les Perses, ne les concernoit pas, mais les (60) Illyriens & l'atmée des Enchéléens. Voici celui de (a) Bacis sur cette (b) bataille. « Je vois sur les rives de Thermodon, & dans les pâturages de l'Asope, les bataillons grecs; j'enn tends les cris des Batbares; & quand le jour fatal sera venu, les Medes y périront en grand nombre, malgré les destins. « Cet oracle & plusieurs autres semblables de Musée, ont été rendus au sujet des Perses. Quant au Thermodon, il coule entre Tanagre & Glisante.

XLIII. Après que Mardonius eut interrogé les

⁽a) Voyez Livre VIII, 5. XX, note si.

⁽⁶⁾ La bataille de Platées,

Officiers de son armée sur les oracles, & qu'il les eut exhortés à faire leur devoir, la nuir vint, & l'on posa des sentinelles. Elle étoit déja bien avancée, un prosond silence régnoit dans les deux camps, & les troupes étoient plongées dans le sonmeil, lorsqu'Alexandre, sils d'Amyntas, Général & Roi des Macédoniens, se rendit à cheval vers la garde avancée des Athéniens, & demanda à parler. à leurs Généraux. La plupart des sentinelles resterent dans leur poste; les autres coururent les avertir qu'il venoit d'arriver du camp des Perses un homme à cheval, qui s'étoit contenté de leur dire, en nommant les Généraux par leurs noms, qu'il vouloit leur parler.

XLIV. Là-dessus, les (61) Généraux les suivizent sar le champ au lieu où étoit la garde avancée; & lorsqu'ils y furent arrivés, Alexandre leur parla en ces termes : « Athéniens, je vais dépo-» ser dans votre sein un secret que je vous prie de » ne révéler qu'à (61) Pausanias, de crainte que * vous ne me perdiez. Je ne vous le confierois » pas, sans le vif intérêt que je prends à la Grece rentiere. Je suis Grec; mon origine tient aux e temps les plus reculés, & je serois fâché de voit » la Grece devenir esclave. Je vous apprends donc » que les victimes ne sont point favorables à Mar-» donius & à son armée; sans cela la bataille se » seroit donnée il y a long-temps. Mais sans s'em-» barraffer des facrifices, il a maintenant pris la « résolution de vous attaquet demain à la pointe.

"du jour : car il craint, comme je puis le con"jecturer, que votre armée ne grossisse de plus
" en plus. Préparez - vous en conséquence. Si
" cependant Mardonius differe le combat, res" tez ici avec constance; car il n'a de vivres que
" pour peu de jours. Si cette guerre se termine
" selon vos souhaits, il est juste de songer aussi
" à remettre en liberté un homme qui, par zele
" & par amour pour les Grecs, s'expose à un très" grand danger, en venant vous avertir des des" seins de Mardonius, de crainte que les Barba" res ne tombent sur vous à l'improviste; je suis
" Alexandre de Macédoine. " Ayant ainsi parlé,
il s'en retourna (a) au poste qu'il occupoit dansle camp.

ALV. Les Généraux Athéniens passerent à l'ailedroite, & rapporterent à Pausanias ce qu'ils avoient
appris d'Alexandre. Sur cette nouvelle, Pausanias, qui redoutoit les Perses, leur dit: « Puisnias, qui redoutoit les Perses, vous placer visnias, du jour, il faut, Athéniens, vous placer visnias, des Perses, & nous contre les Béotiens &
nias des Perses, & nous contre les Béotiens &
nias des Grecs qui vous font opposés. Voici mes rainias, vous connoissez les Perses & leur façon
nias de combattre; vous en avez fait l'épreuve à la
niournée de Marathon; nous autres nous ne nous
no sommes (63) point essayés contreux, & nous ne
ne les connoissons pas, aucun Spartiate ne s'étant

⁽a) Le terme grec indique qu'il étoit à cheval.

meluré avec eux; mais nous avons acquis de l'expérience au sujet des Béoriens & des These saliens. Prenez donc vos armes, & passez à l'ailè saliens. Prenez donc vos armes, & passez à l'ailè saliens. Prenez donc vos armes, & passez à l'ailè saliens. Prenez donc vos armes, & passez à l'ailè saliens. Prenez donc vos à la gauche. Vous (64) nous prévenez, répondirent les Athéniens; cette pensée nous étoit aussi venue il y a long-stemps, & dès que nous eûmes vu les Perses sen face de vous. Nous n'ossons vous en parser; sen face de vous. Nous n'ossons vous en parser; sen face de vous déplaire. Mais puisque vous nous en faites vous-même la proposition, nous s'acceptons avec plaisir, & nous sommes disposés à l'exécuter. »

ALVI. Cette proposition ayant été goutée des deux côtés, les Spartiates & les Athéniens changerent de poste au lever de l'aurore. Les Béotiens l'ayant remarqué, en donnerent avis à Mardonius. Il n'en eut pas plutôt eu connoissance, qu'il essaya aussi de changer, en faisant passer les Perses vis-à-vis des Lacédémoniens. Pausanias, instruit par ce mouvement, que l'ennemi l'avoit pénétré, ramena les Spartiates à l'aile droite, & Mardonius, à son exemple, les Perses à l'aile gauche.

XLVII. Lorsqu'ils eurent repris leurs anciens postes, Mardonius envoya un héraut aux Spartiates. « Lacédémoniens, leur dit-il, on vous re- parde dans ce pays-ci comme des gens très-bra- ves; on admire que vous ne fuyiez jamais du prombat; que vous n'abandonniez jamais vos prangs, & que, fermes dans votre poste, vous

» donniez la mort, ou la receviez : rien cepen-» dant n'est plus éloigné de la vérité; car même » avant de commencer la bataille & d'en venir » aux mains, nous vous voyons quitter vos range » pour prendre la fuite; & laissant aux Athénieus . » le soin de se mesurer les premiers contre nous, » vous allez vous placer vis-à-vis de nos escla-» ves. Cette action n'est point celle d'hommes géso néreux. Nous nous sommes bien trompés à vo-» tre sujet; nous nous attendions, d'après votre » réputation, que vous nous enverriez défier au » combat par un héraut, que vous seuls vous vous » battriez contre les Perses; & quoique nous so soyons dans cette disposition, bien loin de voue » entendre tenir ce langage, nous vous trouvons » tremblants. Mais puisqu'au lieu de nous présen-» ter les premiers le défi, nous vous le préfen-» tons, que ne combattons-nous en nombre égal, # vous pour les Grecs, puisque vous passez pour » très-braves, & nous pour les Barbares? Si vous » êtes d'avis que le reste des troupes combatté » aussi, qu'elles combattent, mais après nous. Si, » au lieu d'être de cet avis, vous croyez qu'il suf-» fife de nous feuls, nous y consentons; mais que » le parti victorieux soit censé avoir vaincu toute » l'armée. »

XLVIII. Le hérant ayant ainsi parlé, attendit quelque temps; & comme personne ne lui répondit, il s'en retourna, & rendit compte à Mardonius de ce qui lui étoit arrivé. Ce Général en fut enchanté; & fier d'une victoire (a) imaginaire, il envoya contre les Grecs sa cavalerie, qui, étant très-habile à lancer le javelot & à tirer de l'arc, les incommoda d'antant plus, que, ne se laissant point approcher, il étoit impossible de la combattre de près. Elle s'avança jusqu'à la sontaine de Gargaphie, qui sournissoit de l'eau à toute l'armée grecque, la troubla (65) & la boucha. Il n'y avoir que les Lacédémoniens qui campassent près de cette sontaine; les autres Grecs en étoient éloignés suivant la disposition de leurs quartiers. L'Asope se trouvoit dans leur voisinage; mais la cavalerie les reponssant à coups de traits, & les empêchant d'y puiset de l'eau, ils alloient en chercher à cette sontaine.

XLIX. Dans ces circonstances, comme les Grecs manquoient d'eau, & que la cavalerie ennemie les incommodoit beauconp, les Généraux se rendirent à l'aile droite, pour délibérer avec Pausanias sur ce sujet & sur d'autres : car, malgré leur triste situation, il y avoit encore d'autres choses qui les inquiétoient davantage. Ils manquoient de vivres, & leurs valets, qu'ils avoient envoyés chercher des provisions dans le Péloponnese, ne pouvoient pas revenir au camp, parce que la cavalerie leur fermoit le passage.

L. Les Généraux furent d'avis d'aller dans (66) l'isle, si les Perses différoient encore ce jour-là

⁽⁴⁾ Dans le gree : d'une froide vissoire:

le combat. Cette isle est vis-à-vis de Platées, & dix stades de l'Asope & de la fontaine de Gargaphie, auprès de laquelle ils campoient alors. On pourroit la regatder comme une isse dans le continent. La riviere descend du Mont Cithéron dans la plaine, se partage en deux bras, éloignés l'un de l'autre d'environ trois stades, & réunit ensuite ses eaux dans un même lit : cette isle se nomme Œroë. Les habitants de ce pays disent qu'Œroë est fille (67) d'Asope. Ce fut dans cette ille que les Grecs résolutent de passer, tant pour avoir de l'eau en abondance, que pour ne plus être incommodés par la cavalerie, comme ils l'étoient, quand ils se trouvoient vis-à-vis d'elle. Ils prirent la réfolution de décamper la nuit, à la seconde (67*) veille, de crainte que les Perses, venant à s'appercevoir de leur départ, ne les suivissent & ne les inquiétassent dans leur marche. Ils étoient aussi convenus qu'arrivés au lieu qu'Œroë, fille d'Asope, coulant du Cithéron, enferme de ses bras, ils enverroient cette même muit la moitié de l'armée au Cithéron, pour ouvrir les passages à leurs valets, qui avoient été chercher des vivres, & que l'ennemi tenoit enfermés dans les gorges de la montagne.

LI. Cette résolution prise, on sut sort incommodé toute cette journée par les attaques de la cavalerie. Mais lorsqu'elle se sut retirée à la sin du jour, & quand la nuit sut venue, ainsi que l'heure à laquelle on étoit convenu de partir, la

CALLIOPE. LIVEE IX. plupart leverent le camp, & se mirent en marche. Ils n'avoient pas cependant intention d'aller à l'endroit où l'on avoit décidé qu'on se rendroit; mais dès qu'ils se furent mis en mouvement, ile se sauverent avec plaisir du côté de Platées, afin d'échapper à la cavalerie ennemie. L'ayant évitée, ils arriverent au remple de Junon qui est devant cette Ville, à vingt stades de la fontaine de Gargaphie, & y poserent (68) leur camp.

LII. Tandis qu'ils étoient campés aux envizons de ce temple, Pausanias, qui les avoit vu partir, & qui les croyoit en marche pour fe zendre au lieu convenu, ordonna ausii aux Lacédémoniens de prendre les armes, & de les suivre. Les Commandants étoient tous disposés à lui obéir, excepté Amopharete, fils de Poliades, Capitaine de la compagnie (69) des Pitanates, qui dit qu'il ne fuiroit pas devant les (a) étrangers. & que, de son plein gré, il ne causeroit point à Spatte ce déshonneur. Comme il ne s'étoit pas trouvé au conseil précédent, il étoit étonné de la conduite des Généraux. Pausanias & Euryanax, sachés de ce qu'il refusoit d'obéir à leurs ordres, l'auroient été encore bien plus d'abandonner les Pitanates, à cause (70) du sentiment d'Amopharete, de crainte qu'en voulant exécuter la résolution prise en commun avec les autres Grecs, il ne périt avec sa compagnie. Ces réflexions les en-

⁽e) Voyez ci-dessus, S. II.

gagerent à rester tranquilles avec les troupes de Lacédémone; & pendant ce temps-là, ils tâcherent de l'engager à changer de conduite.

LIII. Amopharete étoit le seul d'entre les Lacédémoniens & les Tégéates, qui voulût rester.

Pendant qu'on l'exhortoit à obéir, les Arhéniens,
qui connoissoient le caractère des Lacédémoniens,
& que ces peuples pensoient d'une façon & perloient d'une autre, se tenoient tranquilles dans
leurs quartiers. Mais l'armée ayant commencé à
s'ébranler, ils dépêcherent un de leurs cavaliers,
pour voir si les Spartiates se mettoient en devoir
de partir, ou s'ils n'y songeoient pas, & pour demander à Pausanias ce qu'il falloit faire.

LIV. Le hérant trouva à son arrivée les Lacédémoniens dans leurs postes, & leurs principaux Officiers disputant contre Amopharete. Pausanias & Eutyanax tâchoient, mais en vain, de l'engager à ne pas exposer au péril les Lacédémoniens, qui étoient restés seuls au camp; ensin on en étoit venu à se quereller, lorsque le (71) hérant des Athéniens arriva. Dans la chaleur de la dispute, Amopharete prit une pierre des deux mains, & la mettant aux pieds de Pausanias: Avec (a) cette balotte, dit-il, je suis d'avis de ne point suir devant les (b) étrangers; c'est ainsi qu'il appelloit les Barbares. Pausanias traita Amopharete de sou

⁽a) On se servoit de petits cailloux pour les suffrages.

⁽b) Voyez ci-dessus, \$. II.

CALLIOPE. LIÈRE IX. 43 8c d'insensé. S'adressant ensuite au héraut des Athéniens, qui lui exposoit ses ordres, il lui dit de rapporter aux Athéniens l'état actuel des choses, & qu'il ses prioit de venir les trouver, & de se condaire, an sujet du départ, comme eux.

LV. Le hérant s'en retourna vers les Arhéniens, & le jour surprit les Généraux Lacédémoniens & Amopharete se disputant encore. Pansanias étoit demeuré jusqu'alors; mais ensin persuadé que si les (a) Lacédémoniens parroient,
Amopharete ne les abandonneroit pas; comme en
esset la chose activa : il donna le signal, & mema
le reste de ses troupes par les hauteurs. Les Tégéares le suivirent aussi; mais les Athéniens marcherent en ordre de bataille par une route dissésente des Lacédémoniens : car ceux-ci, de crainte
de la cavalerie, prirent par les hauteurs & vers la
pied du Cithéron, & les Athéniens par la plaine.

LVI. Amopharete, s'imaginant que Paulanias a oferoit jamais l'abandonner, ni lui, ni les siens, faisoit (b) tous ses efforts pour contenir les troupes, & let empêchet de quitter leur posts. Mais lorsqu'il les vit s'avancer avec Paulanias, juguant alors qu'il en étoit ouvertement (71) abandonné, il sit prendre les armes à sa compagnie, & la

⁽a) Le gree dit : le reste des Lacédémoniens, par opposition à ceux qui étoient avec Amopharete.

⁽b) Voyez, sur cette maniere de rendre l'imparfait; Livre I, S. LXVIII, note 176.

Paufanias eut fair environ (71*) dix stades, il s'arrêta sur les bords (73) du Moloéis, au lieu nommé Argiopius, où est un temple de Cérès Eleusinienne: il y attendit Amopharete, dans l'intention de retourner à son secours, en cas qu'il se sût obstiné à rester dans son poste avec sa compagnie; ensin, Amopharete arriva avec les siens. Toute la cavalerie ennemie pressa vivement les Grecs, selon leur coutume. Les Barbares ayant remarqué que le camp que les Grecs avoient occupé les jours précédents, étoit abandonné, ponsserent leurs chevaux toujours en avant, & ne les eurent pas plutôt atteints, qu'ils se mirent à les harceler.

LVII. Quand Mardonius eut appris que les Grecs s'étoient retirés pendant la nuit, & qu'il eux vu leur camp défert, il manda Thorax de La-risse, avec Eurypile & Thrasydeius, ses freres, & seur parla ainsi: « Fils d'Aleuas, que direz-vous encore en voyant ce camp abandonné? » Vous autres qui êtes voisins des Lacédémoniens, » vous souteniez qu'ils ne suyoient jamais du combat, & qu'ils étoient les plus braves de tous les » hommes. Vous les avez vus néanmoins changer » d'abord de poste, & maintenant nous voyons » tous qu'ils ont pris la fuite la nuit dernière. » Quand il leur a fallu combattre contre des hommes vraiment braves, ils ont fait voir que, n'é» tant dans le fond que des sâches, ils ne se dis-

» tinguoient que parmi des Grecs, qui sont aussi » lâches qu'eux.

» Comme vous n'aviez point encore éprouvé

» la valeur des Perses, & que vous connoissez

» aux Lacédémoniens quelque courage, je vous

» pardonnois les éloges que vous seur donniez.

» J'étois beaucoup plus surpris qu'Artabaze redou
» tât les Lacédémoniens, & qu'il sût sâchement

» d'avis de sevet le camp, & de s'ensermes dans

» la ville de Thebes, pour y soutenir un siège.

» J'aurai soin dans la suite d'informer le Roi de

» ce conseil; mais nous parserons de cela autre

» part. Maintenant il ne saut pas permettre aux

» Grecs de nous échapper, mais les poursuivre,

» jusqu'à ce que nous les ayons atteints, & les pu
» nir ensuite de tout le mal qu'ils nous ont fait. »

LVIII. Ayant ainsi parlé, il sit passer l'Asope aux Perses, & les mena contre les Grecs, en (74) courant sur leurs traces, comme si ceux - ci premoient véritablement la fuite. Il n'étoir occupé que des Lacédémoniens & des Tégéates, parce que les hauteurs l'empêchoient d'appercevoir les Athéniens qui avoient pris par la plaine. Dès que les autres Généraux de l'armée des Barbares virentles Perses s'ébranler pour courir après les Grecs, ils arracherent aussi-tôt les étendards, & les suivirent à toutes jambes, consusément & sans gatder leurs rangs, poussant de grands cris, (74*) & saisant un bruit épouvantable, comme s'ils altoient les enlever.

LIX. Pausanias, prefié par la cavalerie ennemie, dépêcha un cavalier aux Athéniens. « Athé-» niena, leuc dit-il, dans un (a) combat de cette * importance, où il s'agit de la liberté ou de la » servitude de la Grece, nous avons été trahis, & » vous austi, par nos alliés, qui ont pris la fuite - la muit précédente. Nous n'en avons pas moins » réfolu de nous défendre le plus courageusement » que nous le pourrons, & de nous protéger ré-» ciproquement. Si la cavalerie vous eût attaqués » les premiers, il eût été de notre devoir de mar-» cher à votre secours, avec les Tégéates qui sont » restés avec nous sideles à la patrie. Mais puis-= qu'elle fond toute fur nous, & que nous en forn-» mes pressés, il est juste que vous veniez nous » défendre. Mais s'il vous est impossible de nous » secourir, du moins faites-nous le plaisir de nous » envoyer des gens de trait. Le zele ardent que » vons avez montré dans toute cette guerre, & » auquel nous nous empressons de rendre témoi-» gnage, nous fait espérer que vous écouterez fa-» vorablement notre demande. »

LX. Là-dessus les Athéniens se mirent en mouvement pour aller à leur secours, & les désendre avec vigueur. Ils étoient déja en marche, lorsqu'ils furent attaqués par les Grecs de l'armée du Roi, qui leur étoient opposés. Cette (75) atta-

⁽a) Allusion aux jeux de la Grece, où l'on propose des prix.

CALLIOPE. LIVRE IX. que, qui les affligeoir beaucoup, les empêcha de secourir les Lacédémoniens. Ceux - ci avec les Tégéates, leurs inféparables alliés, quoique dépourvus de ce renfort, alloient avec les troupes légeres, les premiers (76) à cinquante mille hommes, les autres à trois mille. Ils facrifioient, dans l'intention de livrer bataille à Mardonins & aux troupes qu'il avoit avec lui. Mais les sacrifices n'étoient pas favorables; & pendant qu'on en étoir occupé, il périssoit beaucoup (77) de Grecs, & il y en eut un plus grand nombre de blessés : car les Perses s'étant fait un rempart (78) de leurs (79) boucliers, leur lançoient une quantité si prodigieuse de fleches, que les Spartiates en étoient accablés. Les sacrifices continuant à ne point être favorables, Paufanias tourna ses regards vers le temple de Junon, près de Platées, (a) implora la Déeffe, & la supplia de ne pas permettre que

LXI. Il l'invoquoit encore, lorsque les Tégéates se levant les premiers, marcherent aux Batbares. Il eut à peine achevé sa priere, que les sacrifices devenant ensin (79*) favorables, les Lacédémoniens marcherent aussi aux Perses; & ceuxci quittant leurs arcs, en soutinrent le choc. Le combat se donna d'abord près du rempart (b) de boncliers. Lorsqu'il eut été renversé, l'action de-

les fiens se vissent frustrés de leurs espérances.

⁽a) Voyez le Paragraphe I.II.

⁽b) Dans le gree : près des boueliers. Voyez 5. LX.

48 Histoire d'Hérodote.

wint vive, & dura long-temps près du temple même de Cérès, jusqu'à ce qu'on sût venu à les ensoncer. Les Barbares saississionne les lances des Grecs, & les brisoient entre leurs mains. A cette journée, les Perses ne céderent aux Grecs, ni en sorce, ni en audace; mais étant armés à la légere (80), & n'ayant d'ailleurs, ni l'habileté, ni la prudence de leurs ennemis, ils se jettoient un à un, ou dix ensemble, ou même tantôt plus, tantôt moins, sur les Spartiates qui les tailloient en pieces.

LXII. Les Perses pressoient vivement les Grecs du côté où Mardonius, monté sur un cheval blanc, combattoit en personne à la tête des (a) mille Perses d'élite. Tant qu'il vécut, ils soutinrent l'attaque des Lacédémoniens; & en se défendant vaillamment, ils en ruetent beaucoup. Mais après sa mort, lorsque ce corps, le plus fort de l'armée, au milieu duquel il combattoit, eut été renversé, les autres alors tournement le dos, & abandonnement la victoire aux Lacédémoniens. La longueur de leur habit (b) les embarrassoit beaucoup; & n'ayant d'ailleurs que des armes légeres, ils avoient à combattre des hommes pesamment armés.

LXIII. A cette journée, les Spartiates vengerent sur Mardonius la mort de Léonidas, comme l'avoit prédit l'oracle; & Pausanias, fils des

Cléombrote

⁽a) Voyez Livre VII, \$. XL. Livre VIII, \$. CXIIL.

⁽b) Il leur descendoit jusqu'aux talons.

Cléombrote & petit-fils d'Anaxandrides, y remporta la plus belle victoire dont nous ayons connoissance. Nous avons (a) parlé des ancêtres de ce
Prince, en faisant mention de ceux de Léonidas;
ce sont les mêmes pour l'un & pour l'autre. Mardonius fut tué par Aimnestus, citoyen distingué
de Sparte, qui, quelque temps après la guerre
contre les Perses, périt avec trois cents hommes
qu'il commandoit, en se battant à (81) Stényclare
contre tous les Messéniens.

LXIV. Battus & mis en suite à Platées par les Lacédémoniens, les Perses se sauverent en désordite dans leur camp, & en - dedans du mur de bois (b) qu'ils avoient construit sur le territoire de Thebes. Le combat s'étant donné près du bocage consacré à Cérès, je suis étonné qu'on n'ait vu aucun Perse s'y refugier, ou mourir autour du temple de la Déesse, & que la plupart périrent dans un lieu profane. S'il est pennis de dire son sentiment sur les choses divines, je pense que la Déesse leur en interdit l'entrée, parce qu'ils avoient brûlé son (82) temple à Eleuss. Telle sur l'issue de certe bataille.

LXV. Artabaze, fils de Pharnaces, qui, dès les commencements, n'avoir point été d'avis que le Roi laissat Mardonius en Grece, voyant que, malgré toutes les raisons qu'il alléguoit pour dis-

⁽a) Livre VII, 5. CCIV.

⁽b) Voyez ci-deffus Paragraphe XV.

Tome VI.

go Histoire d'Hérodote.

suader ce Général de donner baraille, il n'avançoit en rien, prit les mesures suivantes, parce que ses opérations ne lui plaisoient pas. Il commandoit un corps de troupes considérable, qui montoit à quarante mille hommes. Pendant qu'on le battoit, comme il savoit parfaitement bien quelle devoit être l'issue du combat, il les disposa & leur ordonna de le suivre tous en un seul & même corps par-tout où il les conduiroit, quand ils le verroient doubler le pas. Ces ordres donnés, il les mena d'abord comme s'il eût voulu aller à l'ennemi. Mais lorsqu'il eut avancé jusqu'à un cerrain point, ayant vu les Perses en déroute, il n'observa plus le même ordre dans sa marche, & s'enfuit de toutes ses forces, non (a) vers le mur de bois, ou vers la ville de Thebes, mais du côté des Phocidiens, dans l'intention d'arrivet le plutôt possible à l'Hellespont. Ces troupes toutv nerent donc de ce côté.

LXVI. Les Béotiens combattirent long-temps contre les Athéniens; mais tous les autres Grecs du parti du Roi se conduisirent lâchement de desfein prémédité. Ceux des Thébains qui tenoient le parti des Medes, loin de suir, se battirent avec tant d'ardeur, que trois cents des principanx & des plus braves d'entr'eux, tomberent sous les coups des Athéniens. Mais ayant aussi tourné le dos, ils s'ensuirent à Thebes, & non du même

⁽a) Voyez S. XV.

côté que les Perses, & que cette multitude d'alliés qui avoit pris la fuite sans faire aucune action d'éclat, & même sans avoir combattu.

LXVII. Cela prouve l'influence des Perses sut les Barbares: & en effet, si ceux-ci se sauverent, même avant que d'en être venus aux mains avec l'ennemi, ce sut parce que les Perses leur en donnérent l'exemple. Ainsi toute l'armée prit la suite, excepté la cavalerie, & particuliérement celle des Béoriens. Celle-ci savorisa les Perses dans leur suite, s'approchant continuellement des ennemis, & protégeant leurs amis contre les Grecs, qui, après leur victoire, poursuivoient les Perses & en faisoient un grand carnage.

LXVIII. Tandis que les Barbares suyoient de toutes parts, on vint dire aux Grecs, campés (a) autout du temple de Junon, & qui ne s'étoient point trouvés au combat, que la bataille s'étoit donnée, & que Pausanias étoit vainqueur. Làdessus, sans observer aucun ordre, les Gorinthiens prirent par le bas de la montagne & le chemin des collines, pour aller droit au temple de Cérès, & les Mégariens & les Phliasiens par la plaine, c'est-à-dire, par le chemin le plus uni. Lorsque ceux-ci surent près des ennemis, la cavalerie des Thébains, commandée par Asopodore, sils de Timandre, les ayant vus se hâter sans garder leurs rangs, tomba sur eux, en coucha six ceuts par

⁽a) Voyez ci-deffus, §. LI.

terre, & poursuivit le reste jusqu'au Cithéron, où elle les poussa : c'est ainsi qu'ils périrent sans gloire.

LXIX. Les Perfes & toute la multitude des Barbares, ne se furent pas plutôt resugiés dans leurs (a) retranchements, qu'ils se hâterent de monter sur les tours avant l'arrivée des Lacédémoniens, & de fortifier la muraille le mieux qu'ils purent. Les Lacédémoniens s'étant approchés du mur, l'attaquerent avec ardeur; mais les Perses se défendirent jusqu'à l'arrivée des Athéniens, & même ils eurent de grands avantages, parce que les Lacédémoniens ignoroient l'att d'attaquer une place. Les Athéniens étant venus au secours des assiégeants, l'attaque fut rude & longue. Mais enfin , leur valeur & leur constance les rendirent maîtres du mur; & en ayant abattu une partie, les Grecs se jetterent en foule dans le camp. Les Tégéates y étant entrés les premiers, pillerent la tente de Mardonius, & entr'autres choses, la mangeoire de ses chevaux, toute de bronze, & rematquable par sa beauté. Ils la consacrerent dans le temple de Minerve Aléa (b). Quant au reste du butin, ils le porterent au même endroit que les Grecs.

Le mur renversé, les Barbares se débanderent, & pas un ne se rappella son ancienne valeur. Dans cet état de stupeur où se trouve une multitude.

⁽a) Le grec : dans leurs murs de bois.

⁽b) Voyez, fur cette Minerve, Livre I, \$. LXVI, note 170.

d'hommes effrayée de se voir rensermée dans un petit espace, ils se laisserent tuer avec si peu de résistance, que de trois cents mille hommes qu'ils étoient, il n'y en eut pas trois mille qui échapperent, si l'on excepte les quarante (a) mille avec lesquels Artabaze s'étoit sauvé. Les (83) Lacédémoniens de Sparte ne perdirent en tout que quatre-vingt-onze des leurs, les Tégéates seize, &

les (84) Athéniens cinquante- (85) deux.

LXX. L'infanterie Perse, la cavalerie Sace & Mardonius, se signalerent le plus parmi les Barbares. Du côté des Grecs, les Tégéates & les Athéniens se comporterent en gens de cœur; mais les Lacédémoniens les surpasserent; & voici la preuve que je puis en apporter. Ils vainquirent tous les trois ceux qu'ils avoient en tête; mais ceuxci attaquerent ce qu'il y avoit de plus fort dans l'armée ennemie & le battirent. Aristodémus se distingua, à mon avis, beaucoup plus que les autres. Il étoit (b) le feul des trois cents Spartiates qui se fût attiré des reproches, & qui se sût déshonoré en se sauvant des Thermopyles. Posidonius, Philocyon & le Spartiate Amopharete, firent après lui les plus belles actions. Cependant lorsqu'on demandoit dans la conversation quel étoit celui qui s'étoit le plus fignalé à cette journée, les Spartiates, qui s'y étoient trouvés, étoient

⁽a) il faut sous-entendre megiasur qui précede.

⁽b) Voyez Liv. VII, S. CCXXIX, CCXXX & CCXXXX

d'avis qu'Aristodémus, voulant mourir à la vue de l'armée, asin de réparer sa faute, étoit sorti de son rang comme un surieux, & avoit sait des prodiges de valeur; que Posidonius sit de trèsbelles actions, sans avoir dessein de mourir, & que cela n'en étoit que plus glorieux pout lui; mais l'envie a peut-être beaucoup de part à ces discours. On rendit de grands honneurs à tous ceux que j'ai nommés, & qui avoient été tués à cette bataille, excepté à Aristodémus. Celui-ci n'en requi point, parce qu'il avoit voulu mourir pour (a) essacer la honte dont il s'étoit couvert.

LXXI. Tels sont ceux qui se distinguerent à Platées. Callicrares, le plus bel homme (86) qui sût à l'armée, non-seulement parmi les Lacédémoniens, mais encore parmi le reste des Grecs, ne périt point dans l'action. Assis à son rang, il sur blessé d'une sieche au côté, tandis que Pausanias faisoit des sacrifices; & comme on l'emportoit pendant le combat, il témoignoit à Arimneste de Platées ses regrets, non qu'il se plaignit de perdre la vie pour la Grece, mais parce qu'il ne s'étoit point servi de son bras, & qu'il n'avoit sait aucune action digne de lui, & du courage dont il étoit animé.

LXXII. On dit que Sophanès, fils d'Eurychides, du bourg de (87) Décelée, se couvrit de

⁽a) Dans le gree : pour le sujet dont je viens de parler. Hérodote venoit de dire qu'il s'étoit déshonoré en se sauvant des Thermopyles.

gloire parmi les Athéniens. Les habitants de cette bourgade, comme le racontent les Athéniens euxmêmes, tintent autrefois une conduite qui leur a été utile dans tous les temps. Les Tyndarides (a) étant entrés dans l'Attique avec une armée considérable, afin de recouvrer (\$8) Hélene, dont ils ignoroient l'asyle, chassoient les peuples de leurs anciennes demeures. On assure qu'alors ceux de Décelée, ou Décélus lui-même, indignés du rapt commis par Thésée, & craignant pour l'Attique entiere, découvrit tout aux Tyndarides, & les conduitit à (89) Aphidnes, que (90) Titacus, originaire du pays, leur livra. Cette action mérita aux Décéléens (b) d'être exempts, à perpétuité dans Sparce, de toute contribution, & d'y avoit la premiere place dans les assemblées. Ils jouissent encore maintenant de ces privileges; en forte que dans la guerre du Péloponnese, qui s'est allumée bien des (90*) années après le temps dont je patle, l'armée des Lacédémoniens épargna (91) Décelée, & ravagea le reste de l'Attique.

LXXIII. On rapporte de deux façons la maniere dont Sophanès de Décelée se signala alors parmi les Athéniens : la premiere, qu'il portoit une ancre de ser, attachée avec une chaîne de cuivre à la ceinture de sa cuitasse; que toutes les sois

⁽⁴⁾ Caftor & Poliux, fils de Tyndare.

⁽⁶⁾ Cela doit s'entendre des Décéléens qui auroient voulu s'établir à Sparte.

56 Histoire d'Hérodote.

qu'il s'approchoit des ennemis, il la jettoit à terre; afin qu'ils ne pussent pas l'ébranler en sondant sur lui, & que lorsqu'ils s'ensuyoient, il la reprenoit, & les poursuivoit. Telle est la premiere maniere de raconter cette histoire, qui est contredite par la seconde: car on dit aussi qu'il portoit, non une ancre réelle de ser à la ceinture de sa cuirasse, mais la sigure (92) d'une ancre à son bouclier, qu'il tournoit continuellement & sans jamais se reposer.

LXXIV. Il y a aussi de Sophanès une autre action brillante. Tandis que les Athéniens saisoient le siège d'Egine, il désta, à un combat singulier, Eurybatès (93) d'Argos, qui avoit été vainqueur au (a) Pentathle, & le tua. Mais quelque (94) temps après la bataille de Platées, comme il commandoit les Athéniens avec (95) Léagrus, sils de Glaucon, il sut rué lui-même à Datos par les Edoniens, en combattant courageusement pour les mines d'or.

LXXV. Les Grecs ayant battu les Barbares à Platées, une femme transfuge (96) vint les y trouver. C'étoit une concubine de (97) Pharandate, fils de Téaspis, Seigneur Perse. Lorsqu'elle eut appris la défaite totale des Perses, & la victoire des Grecs, elle arriva sur un char toute brillante d'or, ainsi que ses suivantes, & revêtue des habits les plus superbes, mit pied à terre, & se rendit

⁽a) Voyez Liv. VI, 5. XCII, note 131.

CALLIOPE. LIVRE IX. au quartier des Lacédémoniens, qui étoient encore occupés de carnage. Elle reconnut Paufanias anx ordres qu'elle lui voyoit donner; & comme elle en avoit souvent entendu parlet, elle savoit depuis long-temps, & fon nom, & sa patrie. Elle s'approcha de lui, & tenant ses genoux embrasses, elle lui dit : « Roi (98) de Sparte, déli-" vrez de la servitude une humble suppliante que » vous avez déja obligée en exterminant ces Bar-» bares, qui ne respectoient, ni les Dieux, ni » les Génies. Je suis de l'Isse de Cos, & fille d'Hé-» gétorides, fils d'Antagoras. Un Perse m'ayant » enlevée de ma patrie, m'a gardée avec lui. Fem-» me, répondit Pausanias, prenez confiance en » moi, & comme suppliante, &, si d'ailleurs vous » dites la vériré, comme fille d'Hégérorides de » Cos, le principal hôte que j'aie dans cette Isle. » Ayant ainsi parlé, il la remit alors entre les mains de ceux d'entre les Ephores qui étoient présents; & dans la fuite il l'envoya à Egine, où elle avoit

LXXVI. Les Mantinéens atrivetent après l'action, & incontinent après le départ de cette femme. Affligés d'apprendre qu'ils étoient venus après la bataille, ils dirent qu'il étoit juste qu'ils s'en punissent eux-mêmes. Ayant su que les (99) Medes, commandés par Artabaze, avoient pris la fuite, ils voulurent (a) les poursuivre jusqu'en Thes-

deffein d'aller.

⁽a) Voyez, sur la vraie signification de l'imparfait, Liv. I, \$. LXVIII, note 176.

salie; mais les Lacédémoniens les en dissuaderent; se lorsqu'ils furent de retour dans leur pays, ils bannirent leurs Généraux. Après les Mantinéens arriverent les Eléens: ils s'en retournetent aussi assligés que les Mantinéens; se aussi - tôt après leur arrivée, ils bannirent aussi leurs Capitaines; mais en voilà assez sur les Mantinéens se les Eléens.

LXXVII. Lampon (100), fils de Pythéas, le sitoyen le plus (101) distingué d'Egine, alors au camp des Eginetes à Platées, vint en diligence prouver Paulanias, & lui donna un conseil impie. « Fils de Cléombrote, lui dit-il, vous avez » fait une action (102) admirable, & par fa gran-» deur, & par son éclat. En délivrant la Grece, - Dieu vous a accordé une gloire, où jamais n'a » pu atteindre aucun des Grecs que nous connoifs sions. Achevez cet ouvrage, afin que votre ré-» puration aille en augmentant, & que désormais » les Barbares craignent de commettre envers les - Grecs des actions atroces. Léonidas ayant été tué-« aux Thermopyles, Mardonius & Xerxès lui firent se couper la tête, & attacher son corps à une croix. - En traitant de même Mardonius, vous serez » loué, non-seulement de tous les Spartiates, mais » encore du reste des Grecs; car en le faisant met-» tre en croix, vous vengerez Léonidas, votre Doncle paternel. . Ainsi parla Lampon, croyant obliger Paufanias.

LXXVIII. « Mon Hôte d'Egine , répondit ce

59

» Prince, j'estime votre bienveillance & votre pra-» dence; mais votre avis peche contre la droire » raison : car après m'avoir élevé fort haur, moi, » mes actions, ma patrie, vons me rabaissez jus-» qu'à terre, en me conseillant d'ourrager un mon. ⇒ Vous ajoutez qu'en fuivant ce conseil, ma ré-» putation ira en augmentant. Mais une pareille » conduite convient mieux à des Barbares, qu'à » des Grecs, & même nous la blâmons dans eux. » Aux Dieux ne plaise que je veuille, à ce prix, » complaire aux Eginetes, & à ceux qui approu-« veroient une telle action. Il me suffit de méri-» ter l'estime des Spartiates, en ne failant & en » ne disant rien que d'honnête. Quant à Léoni-» das, que vous voulez que je venge, je pense. » qu'il l'est suffisamment, & qu'il tire un assez » grand lustre de cette multitude innombrable de » morts, lui & le reste de cent qui ont péri aux » Thermopyles. Au reste, ne yous (102*) adrest; » sez plus à moi pour me tenir de pareils dis-» cours, ou pour me donner de semblables con-» seils, & sachez-moi gré de ce que je les laisse » impunis. » Là-dessus Lampon se retire.

LXXIX. Pausanias sit publier une désense de toucher au butin, & ordonna aux Hilotes de l'apporter dans un même lieu. Ils se répandirent dans le camp, trouverent des tentes tisses d'or & d'atgent, des lits dorés, des lits argentés, des crateres, des coupes, & autres vases à boire qui étoient d'or, & sur des voitures des chaudieres d'or &

d'asgent dans des facs. Ils enleverent aux mortes leurs bracelets, leurs colliers & leurs cimeterres qui étoient d'or, fans s'embarrasser de leurs habits de diverses couleurs. Les Hilores volerent beautoup d'effets qu'ils vendirent aux Eginetes, & ne montresent que ce qu'ils ne purent cacher. Telle suit la source des grandes richesses des Eginetes, qui achetoient des Hilores l'or, sans doute comme se c'eût été du cuivre (103).

LXXX. Lorsqu'on eut porté toutes ces richesses dans un même lieu, on en préleva la dirieme partie pour les Dieux. On en sit faire au Dieu de Delphes le trépied (104) d'or, soutenn par un setpent d'airain à trois têtes, qu'on voir près de l'autel : an Dieu d'Olympie, un Jupiter de bronze de (105) dix condées de haut, & au Dieu de l'Athme, un Neptune de bronze de sept coudées de haut. Le dixieme du butin mis à part, on difaribua le reste à chacun, selon son mérite, les concubines des Perses, les bêtes de somme, l'or, l'argent & autres effets précieux. Personne ne dit ce qui fut donné, per maniere de distinction, à ceux qui se signalerent à la journée de Platées. Je crois cependant qu'on leur accorda quelque récompense particuliere: on mit à part, pour Pausanias, le dixieme de tout, femmes, chevaux, talents, chameaux, & femblablement de toutes les autres zichesses, & on lui en fit (106) présent.

: LXXXI. On dit aussi que Xerxès en s'ensuyant de Grece, laissa à Mardonius son ameublement; que

Pausanias, voyant cet ameublement d'or & d'argent, orné de tapis de diverses couleurs, ordonna aux boulangers & aux cuifiniers de lui préparer un repas, comme si c'eût été pour Mardonius. Cet ordre exécuté, Paulanias vit des lits d'or & d'atgent richement converts, des sables d'or & d'argent, & l'appareil d'un festin splendide. Suspris d'une si grande magnificence, il ordonna, pour se divertit, à ses servireurs de lui apprêter à manger à la maniere de Lacédémone. Comme la différence entre ces deux repas étoit prodigieuse, Pausanias ne put s'empêchet de rire : il envoya chescher les Généraux Grecs; & lorsqu'ils furent arzivés, il leur dit, en leur montrant l'appareil des deux repas : « Grecs, je vous ai mandés, pour vous » rendre témoins de la folie du Général des Perfes. » qui, ayant une si bonne table, est venu pour » nous enlever celle-ci qui est si misérable. » Tel fut, à ce qu'on dit, le langage de Pausanias aux Généraux des Grecs.

LXXXII. On tronva encore long-temps après (107) cette action, des coffres pleins d'or & d'argent, & d'autres richesses; & lorsque les cadavres eurent été dépouillés de leur chair, on recommu un crâne d'homme sans suture (108) & d'un seul-os, parrai les ossements que les Platéens transportement dans un même endroit. On vit aussi les deux mâchoires, l'inférieure & la supérieure, dont les dents, quoique distinguées, étoient (109) tontes d'un seul os, tant les mosaites, que les autres, & d'un seul os, tant les mosaites, que les autres, & dentes de les autres d

les offements d'un homme de cinq coudées (a).

LXXXIII. Le lendemain de la bataille, le corps de Mardonius fut enlevé secrétement; mais pat qui le sut-il? C'est ce que je ne puis assurer. J'ai eni dire que plusieurs personnes & même de dissérentes nations, lui avoient donné la sépulture, & je sais qu'il y en eut beaucoup qui surent magnisiquement récompensés de cette action par Artontès, sils de Mardonius. Mais je n'ai pu savoir avec certitude quel est celui d'entr'eux qui l'enleva surtivement, & lui rendit les derniers devoirs. Il court cependant un bruit que ce sur Dionysio-phanès d'Ephese.

L'XXXIV. Lorsqu'on eur partagé le butin sait à Platées, les Grecs donnerent la sépulture à leurs morts, chaque nation (110) aux siens à part. Les Lacédémoniens sirent trois sosses; dans l'une, ils enterrerent les (111) Irenes, au nombre desquels étoient Posidonius, Amopharete, Philocyon & Callicrates; dans la seconde, ils mirent le reste des Spartiates, & dans la troisieme les Hilotes. Les Tégéares surent enterrés à part, mais tous pêle-mêle. Les Athéniens mirent leurs morts ensemble. Les Mégariens & les Philasiens en agirent de même à l'égard de ceux d'entr'eux qui (6) avoient été tués par la cavalerie. Il y avoit des corps dans les tombeaux de toutes ces nations:

⁽a) C'est-à-dire, 6 pieds 10 pouces 80 demi.

⁽⁶⁾ Voyez ci-deffus, 5. LXVIII.

mais les autres peuples, dont on montre la sépulture à Platées, honteux, comme je l'ai appris, de ne pas s'être trouvés au combat, érigezent chacun des cénoraphes de terre amoncelée, afin de se faire honneur dans la postérité. L'élévation de terre qu'ou appelle la sépulture des Eginetes, sur saite, comme je l'ai qui dire, dix ans après cette bataille, à la priere de ceux d'Egine, par Cléadas de la ville de Platées, sils d'Autodicus, leur (112) hôte.

Platées les derniers devoirs aux motts, ils résolurent, après une mûre délibération, de marcher contre Thebes, & de sommer les habitants de leur livrer ceux d'entr'eux qui avoient pris les intérêts des Perses, spécialement Timégénidas & Attaginus, chess de ce parti, & de leur signisser que si on ne les leur remetroit pas, on ne leveroir point le siége qu'on n'eût détruit la place. Certe tésolution prise, ils arriverent devant la ville le onzieme jour après la bataille, & en sormerent le siège. Ils sirent aussi-rôt sommer les Thébains de leur livrer ceux dont on vient de parler; & sur leur sesus, on sit le dégât sur leurs terres, & on se mit à battre les murailles.

LXXXVI. Comme les ravages ne cessoient point, le vingtieme jour Timégénidas dit aux Thébains: "Thébains, puisque les Grecs ont résolu de ne "point lever le siège de cette place qu'ils ne l'aient dérmite, ou que vous ne nous ayez remis en-

re leurs mains, que la Béorie ne soit pas pour l'amour de nous plus long-temps (113) accablée de rnaux. Si la demande de nos personnes est un prétexte pour exiger de l'argent, il faut leur en donner du trésor public, puisque nous ne fommes pas les seuls qui nous soyons déclarés pour les Perses, & que nous l'avons fait conjointement avec la République. Mais s'ils n'aspointement avec la République de la

LXXXVII. Cette convention faite, Attaginus prit la fuite; mais ses enfants ayant été amenés à Pausanias, ce Prince les renvoya absous, disant qu'à cet (114) âge ils ne pouvoient avoir eu aucune part au crime de ceux qui avoient épousé les intérêts des Perses. Quant aux autres que les Thébains remirent au Général Lacédémonien, ils croyoient qu'il leur seroit permis de plaider leur cause; &c d'ailleurs ils se persuadoient qu'avec de l'argent, ils viendroient à bout de se justifier. Pausanias s'en étant douté, congédia toute l'armée des alliés, aussi-tôt qu'il eut ces traîtres en sa puissance, &c les emmena à Corinthe, où il les sit mourir. Voilà ce qui se passa, tant à Platées, qu'à Thebes.

LXXXVIII. Artabaze, fils de Pharnaces, qui

١

CALLIOPE. LIVRE IX. s'étoit enfui de Platées, étoit déja bien loin. Quand il fur en Thessalie, les Thessaliens lui rendirent tous les devoirs de l'hospitalité; & comme ils ignoroient ce qui étoit arrivé à Platées, ils lui demanderent des nouvelles du reste de l'armée. Artabaze savoit qu'en disant la vérité, il courroit risque de périr avec toute son armée; car il étoit persuadé que tous ceux qui apprendroient ce qui s'étoit passé, ne manqueroient pas de l'attaquer. Ces réflexions l'avoient détourné de communiquer aux Phocidiens ce qu'il favoit; mais il dit aux Thessaliens: « Je me hate, - comme vous voyez, d'arriver au plutôt en Thra-· ce, où l'on m'a envoyé du camp avec ces trou-» pes pour une affaire importante. Mardonius lui-» même nous suit de près avec son armée, & ne » se sera pas long-temps attendre. Ayez soin de » le bien recevoir, & de lui rendre de bons of-» fices. Vous n'aurez pas sujet dans la suite de » vous en ≪epentir. » Ayant ainsi patlé, il traversa en diligence la Thessalie & la (115) Macédoine avec ses troupes, alla droit en Thrace, comme un bomme véritablement pressé, & coupant ensuite par le milieu des terres, il arriva à Byzance, après avoir perdu dans sa marche un grand nombre de foldats taillés en pieces par les Thraces, ou morts (116) de faim & de farigue. De Byzance il travetsa l'Hellespont, & retourna ainsi en Asie.

LXXXIX. Le même jour que les Barbares fu-Tome VI. E

rent battus à Platées, ils le furent aussi à Mycale en Ionie. Tandis que la flotte (a) grecque étoit à Délos, sous les ordres de Léotychides de Lacédémone, les Samiens y députerent Lampon, fils de Thrasyclès, Athénagoras, fils d'Archéstratidès & Hégésistrate, fils d'Aristagoras, à l'insu de (117) Théomestor, fils d'Androdamas, leur Tyran, & des Perses, qui lui avoient donné la Tyrannie de Samos. S'étant adressés aux Généraux, Hégésistrate, parmi une infinité de raisons qu'il apporta, leur dit, qu'ils n'autoient qu'à se montret, pour faire révolter l'Ionie; que les Barbares ne les attendroient pas, ou que s'ils le faisoient, ils ne pourroient jamais trouver une plus riche proie. Invoquant ensuite les Dieux qui leur étoient commans, il les exhorta à les délivrer de la servitude, eux qui étoient Grecs aussi, & à les venger des Barbares. Il leur représenta la facilité de cette entreprise; que les vaisseaux des Perses voguoient smal, & qu'ils n'étoient pas si propres pour les combats que les leurs; que s'ils les soupçonnoient de vouloir les jetter frauduleusement dans quelque péril, ils consentoient à monter sur leurs vaisfeaux, pour leur servir d'otages.

XC. Comme le Samien faisoit beaucoup d'inftances, Léotychides lui demanda son nom, soit qu'il voulûr en tirer un présage, ou qu'un Dieu l'y poussat sans aucun dessein prémédité de sa part.

⁽e) Livre VIII, S. CXXXI & CXXXIL

CALLIOPE LIVRE IX.

Mon hôte de Samos, quel est votre nom? Hégésistrate, répondit-il. J'accepte (117*) cet augure, reprit Léotychides, sans lui laisser achever son discours, en cas qu'il eût eu encore quelque chose à dire. Mettez à la voile sur le champ, après nous avoir promis avec serment (118), voil & ceux qui vous accompagnent, que les Samiens seront alliance avec nous, & qu'ils se conduiront ayec zele.

XCI. Il parloit encore, & le traité étoit déja bien avancé. Sur le champ, les Samiens engagent leur foi, promettent l'alliance avec serment, & remettent ensuite à la voile. Mais Hégésistrate, dont le nom avoit été regardé comme un présage, reçut ordre de monter sur la stotte.

XCII. Les Grecs ne démarerent point ce jourlà. Le lendemain les facrifices se trouverent favorables. Ils avoient pour devin, Déiphonus, d'Apollonie, sur le golse Ionien, sils d'Evénius, à qui arriva l'aventure que je vais rapporter. Il y a dans cette ville d'Apollonie des (118%) troupeaux consacrés au soleil. Le jour ils paissent sur les bords d'un steuve qui, coulant du Mont Lacmon, traverse le territoire d'Apollonie, & se jette dans la mer, près du port d'Oricum. Mais de nuit ils sont gardés par un homme choisi tous les ans parmi les citoyens de cette Ville les plus distingués par leur bien & par leur naissance : car les Apolloniares sont, suivant l'avertissement d'un certain oracle, beaucoup de cas de ces troupeaux. Ils passent la nuit

dans un antre éloigné de la Ville. Evénius, choifi à son tour pour veiller sur ce troupeau, employa à dormir le temps qu'il auroit dû confácrer à le garder. Pendant son sommeil, des loups entrerent dans l'antre, & en tuerent environ soixante bêtes. Evénius tant apperçu de ce dégât, tint la chose secrete, & n'en dit rien à personne, dans le dessein d'acheter d'autres bêtes pour remplacer celles qui avoient été tuées. Cette aventure n'échappa point aux Apolloniates. Ils ne l'eurent pas plutôt apprise, qu'ayant traîné Evénius en justice, ils le condamnerent à perdre la vue, pour le punir d'avoir dormi pendant le temps de sa garde. Aussitôt après qu'on lui eut crevé les yeux, les troupeaux cesserent d'engendrer, & la terre pareillement de produite des fruits. Ce fléau leur avoit été prédit à Dodone & à Delphes. Les Prophetes, interrogés dans la suite sur la cause de ce malheur, répondirent que c'étoit une punition de l'injustice qu'ils avoient commise, en privant de la vue Evénius, garde des troupeaux factés; qu'ils avoient eux-mêmes envoyé les loups, & qu'ils ne cesseroient pas de le venger, jusqu'à ce que les Apolloniates lui eussent donné la satisfaction qu'il trouveroit juste d'exiger, & que lorsqu'on la lui auroit faite, ils lui accorderoient eux-mêmes un don, qui le feroit regarder de beaucoup de personnes comme un homme heureux. Telle fut la réponse des oracles.

XCIII. Les Apolloniates ayant tenu cette te-

CALLIOPE. LIVRE IX. ponse secrete, ordonnerent à quelques - uns de leurs citoyens de transiger avec Evénius. Voici comment ils s'y prirent. Ils allerent le trouver; il étoit assis sur un siège; ils s'assirent auprès de lui, s'entretinrent de choses (a) indifférentes, & peu à peu ils firent tomber la conversation sur son malheur, auquel ils prirent beaucoup de part. L'ayant trompé par cette feinte douleur, ils lui demanderent quelle satisfaction il souhaiteroit, st les Apolloniates étoient dans l'intention de lui en promettre une. Evénius, qui n'avoit point entendu parler de la réponse de l'oracle, dit que si on vouloit lui donner des terres, il choisiroit celles de deux citoyens d'Apollonie qu'il nomma, & qu'il savoit être les meilleures de tout le pays, & qu'il vouloit, outre cela, une maison, qu'il regardoit comme la plus belle de la Ville; qu'à ces conditions il seroit content, & cesseroit d'être irrité contre ses concitoyens. « Evénins, lui ré-» pondirent les députés assis auprès de lui, les » Apolloniates vous accordent, suivant les ordres » de l'oracle, la réparation que vous exigez pour » la perre de vos yeux. » Evénius, ayant tout appris par ce discours, fur bien fâché d'avoir été trompé. Les Apolloniates acheterent des propriétaires les biens qu'il avoit choisis, & lui en firent présent. Aussi-tôt après, les Dieux lui accorderent le

⁽a) Dans le grec : d'autres choses ; c'est-à-dire , des choses différentes du sujet qui les amenois.

don de la divination; & par ce moyen, il acquit beaucoup de célébrité.

XCIV. Déiphonus étoit fils de cet Evénius : les Corinthiens, l'avoient mené avec eux ; il faisoit dans l'armée les fonctions de devin. J'ai pourtant oui dire aussi que Déiphonus s'étoit emparé du nom d'Evénius, & que parcourant (119) la Grece, il rendoit des oracles à prix (120) d'argent, quoiqu'il ne sût pas son sils.

XCV. Les facrifices que fit Déiphonus pour les Grecs étant favorables, la flotte partit de Délos, & cingla vers Samos. Quand ils furent arrivés aux Calames (121) dans cette isse, ils jetterent l'ancre près de l'Héræum, ou Temple de Junon, & se disposerent à un combat naval. Les Perfes ayant appris que la flotte des Grecs venoit à eux, mirent aussi à la voile pour s'approcher de la terre ferme, & permirent aux Phémiciens de se retirer : car il avoit été résolu, dans un conseil, de ne point donner de bataille fur mer, parce qu'ils ne se croyoient pas égaux en forces aux Grecs. Ils naviguerent donc vers le continent, afin de se mettre sous la protection des troupes de terre qui campoient à Mycale, & qui, faisant partie de l'armée, avoient été laissées en cet endroit, par ordre de Xerxès, pour garder l'Ionie. Elles montoient à soixante mille hommes, & étoient commandées par Tigranes, le plus beau & le plus, grand de tous les Perses. Les Généraux de la flotte Barbare avoient résolu de titer leurs vaisseaux fur

CALLIOPE. LIVRE IX. 71 le rivage, pour les mettre sous la protection de l'armée de terre, & de faire autour un rempart, tant pour les désendre, que pour s'en faire à eux-mêmes un lieu de retraire.

XCVI. Cette résolution prise, ils leverent l'ancte. Lorsqu'ils surent arrivés près du temple des Euménides, sur le territoire de Mycale, & de l'embouchure du Gæson & du Scolopoéis, où il y a un temple de Cérès Eleusiniene, bâti par Philistus, sils de Pasiclès, qui avoit accompagné Nélée, (122) sils de Codrus, quand celui-ci alla sonder Miler, ils tirerent leurs vaisseaux à terre, les environnement d'un mur de piemes & de bois, coupant pour cet esset un grand nombre d'arbres fruitiers, ensoncerent des pieux autour de ce rempart, & se se disposerent à sourenir un siège & à remporter la vichoire: car, après y avoir bien résséchi, ils se préparerent à l'un & à l'autre.

XCVII. Les Grecs ayant appris que les Barbares s'étoient retités sur le continent, en surent
d'autant plus affligés, qu'ils les croyoient échappés de leurs mains. Embarrassés sur le parti qu'ils
devoient prendre, ils ne savoient s'ils s'en retourneroient, ou s'ils iroient vers l'Hellespont. Ensin ils résolurent de ne faire, ni l'un, ni l'autre,
mais de cingler vers le continent. Ayant donc disposé pour un combat naval les échelles & les autres choses nécessaires, ils navignerent vers Mycale. Comme ils étoient près du camp, & que bien
loin qu'il vint des vaisseaux ennemis à leur ren-

contre, ils les voyoient tous sur le rivage environnés d'un mur, avec une nombreuse armée de terre rangée sur le bord de la mer : alors Léotychides devança les autres, s'approcha du rivage le plus près qu'il put; & s'adressant aux Ioniens par un héraut, il leur dit : « Ioniens, que ceux d'en-» tre vous qui m'entendent, prêtent une oreille » attentive à mes paroles; car les Perses assurément n'y comprendront rien. Que chacun de » vous se ressouvienne dans l'action, premiére-» ment, de la liberté; secondement, du mot du » guet Hébé. Que celui qui m'entend, fasse part » de ce que je dis à ceux qui ne peuvent m'en-» tendre. » Le but (a) de Léotychides étoit le même que celui de Thémistocles (b) à Artémisium; ce discours devant faire impression sur les Ioniens, s'il échappoit à la connoissance des Barbares, ou les rendre suspects aux Perses, s'il leur étoit rapporté.

XCVIII. Ce conseil donné, les Grecs approcherent leurs vaisseaux du rivage, descendirent àterre, & se rangerent en bataille. Les Perses les voyant se préparer au combat, & instruits des exhortations qu'ils avoient faites aux Ioniens, défarmerent d'un côté les Samiens, qu'ils soupçonnoient d'intelligence avec les Grecs. Ces soupçons étoient d'autant mieux sondés, que les Samiens

⁽a) Dans le grec : le sens de cette affaire.

⁽b) Voyez Livre VIII, 5. XXII.

CALLIOPE. LIVRE IX. avoient racheté cinq cents Athéniens qui, ayant été laissés dans l'Attique, avoient été faits prisonniers par les Perses, & amenés sur leurs vaifseaux; & après les avoir rachetés, ils les avoient renvoyés à Athenes, & leur avoient fourni tout ce qui étoit nécessaire pour leur voyage, quoiqu'ils fussent ennemis de Xerxès. D'un autre côté, les Perses ordonnerent aux Milésiens de garder les chemins qui conduisoient aux sommets du Mont Mycale, sous prétexte, sans doute, qu'ils connoissoient parfaitement le pays, mais en esset pour les éloigner du camp. Ce fut ainsi que les Perses se précautionnerent contre ceux d'entre les Ioniens qu'ils croyoient dans le (123) dessein de remuer, en cas qu'ils fussent assez forts pour l'entreprendre. Ils entasserent (a) ensuite leurs boucliers les uns sur les autres, pour s'en faire un rempart.

XCIX. Lorsque les Grecs se surent mis en ordre de bataille, ils allerent aux ennemis. Tandis
qu'ils s'avançoient, il parut un caducée sur le rivage, & il courut un bruit par toute l'armée, que
les Grecs avoient remporté en Béotie la victoire
sur Mardonius. Ce qui (124) arrive par la permission des Dieux, se reconnoît à bien des signes.
En esset, le même (115) jour que les Perses sutent batrus à Platées, & qu'ils devoient l'être à
Mycale, le bruit de leur désaite s'étant répandu
parmi les Grecs à Mycale, inspira à ceux-ci en-

⁽⁴⁾ Voyez ci-deffus, §. LX, note 78.

74. HISTOIRE D'HÉRODOTE.

core plus de confiance, & leur fit affronter les dangers avec plus d'ardeur.

C. On (a) reconnut encore que cela étoit atsivé par la permission des Dieux, parce que les deux batailles se donnerent près d'un temple de Cérès Eleufiniene : car on avoit combattu dans le territoire de Platées, auprès du temple même de Cérès, comme je l'ai dit plus (b) haut; & it devoit en être de même de la bataille de Mycale. Le bruit de la victoire remportée par les Grecs sous les ordres de Pausanias, se répandit fort à propos dans l'armée; car le combat de Platées se donna le matin, & celui de Mycale (126) l'aprèsmidi. Peu de temps après, on sut avec certitude que les deux actions s'étoient passées le même jour & le même mois. Avant que la nouvelle de la victoire de Platées se fût répandue, les Grecs qui étoient à Mycale, moins inquiets pour eux-mêmes que pour la Grece, craignoient qu'elle n'échouat contre Mardonius. Mais dès que cette nouvelle fut venue à leur connoissance, ils marcherent au combat avec encore plus d'ardeur. Les Barbares n'en témoignerent pas moins; les uns & les autres regardant les Isles & l'Hellespont comme un prix destiné au vainqueur.

⁽a) Dans le grec : il survint que cette autre chose-ci se passa. Cela se rapporte à ce qu'il a dit 5. précédent : ce qui arrive par la permission des Dieuz, se reconnoite à bien des signes.

^{(4) \$.} LXI & LXIV.

75

CI. Les Athéniens, qui faisoient, avec ceux dont ils étoient (a) accompagnés, environ la moitié de l'armée, prirent le long du rivage & par un terrein uni, & les Lacédémoniens, par les ravins & par les montagnes, avec les troupes qui les suivoient. Mais pendant que ceux-ci les tournoient, les Barbares étoient déja aux mains avec l'autre aile de l'armée grecque. Tant que subsista le rempart (b) de boucliers, les Perses se désendirent, & ne montrerent pas moins de courage que les Grecs; mais lorsque les Athéniens, avec les troupes de leur suite, s'exhortant mutuellement à ne point partager avec les Lacédémoniens la gloire de cette journée, eurent redoublé d'efforts, le combat changea de face. Le rempart de boucliers renversé, ils se précipiterent en foule for les Perses; ceux-ci soutintent le choc & se défendirent long-temps; mais enfin ils se sauverent dans leurs (c) retranchements. Les Athéniens, les Corinthiens, les Sicyoniens & les Trézéniens qui composoient cette aile, les suivirent & entrerent en foule avec eux. La muraille emportée, les Barbares ne penserent plus à se désendre, & prirent tous la fuite, excepté les Perses. Quoiqu'en petit nombre, ils combattirent contre les Grecs,

⁽a) C'étoient les Corinthiens, les Sicyoniens & les Trézéniens. Voyez un peu plus bas dans ce même Paragraphe.

⁽b) Il y a dans le gree : sant que leurs boucliers reflerent debout. Voyez ci-dessus, S. LX, LXI, XCVIII.

⁽c) Voyez ci-dessus, s. XCV.

76 HISTOIRE D'HÉRODOTE.
qui se jettoient perpétuellement dans leurs retranchements. Les deux Commandants de la slotte,
Artayntès & Ithamitrès, s'ensuirent; mais (127).
Mardontès & Tigranes, (a) qui commandoient l'armée de terre, périrent les armes à la main.

Lacédémoniens étant arrivés avec les Grecs qui les accompagnoient, les passerent au fil de l'épéeIl périt aussi en cet endroit beaucoup de monde du côté des Grecs, & entr'autres quelques Sicyoniens avec leur Général (118) Périlas. Les Samiens, qui se trouvoient dans le camp des Perfes, & qu'on avoit désarmés (b), n'eurent pas plutôt vu la victoire pencher dès le commencement du côté des Grecs, qu'ils les seconderent de toutes leurs forces. Le reste des Ioniens se révolta à l'exemple des Samiens, & attaqua les Barbares.

CIII. Les Perses avoient ordonné, pour leur propre sureté, aux Milésiens de garder les chemins qui conduisoient aux sommets du Mont Mycale, afin que s'il leur arrivoir quelque malheur, tel que celui qu'ils éprouverent, ils pussent, avec ces guides, s'y retirer comme dans un lien sûr. On les avoit chargés de ce soin, & par la raison que je viens de dite, & pour les éloigner de l'armée, de crainte qu'ils ne sormassent quelque entreprise contre elle. Ils sirent tout le contraire de ce qu'on

⁽a) Voyez Livre VII, S. LXXX. Livre IX, S. XCV.

⁽b) Voyez §. XCVIII.

CALLIOPE. LIVRE IX. 77 leur avoit preserit; car ils conduisirent les suyards par des chemins qui menoient aux ennemis, & même ensin ils s'acharnerent encore plus que les autres à les tuer. Ce sur ainsi que l'Ionie se révolta pour la seconde sois contre les Perses (a).

CIV. Du côté des Grecs, les Athéniens se distinguerent le plus, & personne parmi eux ne se signala davantage (129) qu'Hermolycus, sils d'Enthynus, qui avoit eu de la célébrité au pancrace. Mais depuis cette action, la guerre étant survenue entre les (130) Athéniens & les Carystiens, il périt à une bataille qui se donna à Cyrne, sur le territoire de Caryste, & on l'enterra à Gérasse. Les Corinthiens, les Trézéniens & les Sicyoniens, se distinguerent le plus après les Athéniens.

CV. Les Grecs ayant tué la plupart des ennemis, ou dans le combat, ou dans leur fuite, &c ayant porté sur le rivage tout le butin, parmi lequel il se trouva beaucoup d'argent, ils brûlerent les vaisseaux & les retranchements des Barbares. Lorsqu'ils surent réduits en cendres, ils remirent à la voile. Arrivés à Samos, ils agiterent dans un conseil, s'il n'étoit pas à propos d'abandonner l'Ionie aux Barbares, d'en transporter les habitants dans un autre pays, & l'on examina dans quelle

⁽a) Les Ionie furent subjugués par Harpage, Liv. I, 5. CLXIV, &c. Ils se révolterent, Liv. V, 5. XXVIII, XXIX, XXX, &c., & surent remis sous le joug, Livre VI, 5. XXXII.

.78 HISTOIRE D'HERODOTE.

partie de la Grece soumise à leur puissance, il falloit les établir. En effet, il leur paroissoir impossible de protéger & de défendre continuellement les Ioniens, & ils voyoient bien que s'ils scessoient de le faire, ces peuples ne pourroient se Alatter d'avoir abandonné impunément (131) le parti des Perses. Les personnes en place parmi Les Péloponnésiens, opinerent qu'il falloit chasser les nations qui avoient embrassé le parti des Perses, & donner leur pays & leurs villes de comstierce aux Ioniens, pour y fixer leur demeure. Les Athéniens ne furent nullement d'avis de transporter les Ioniens hors de leur pays', & foutinrent qu'il ne convenoit pas aux Péloponnésiens de délibérer sur lours colonies. Les Péloponnésiens les voyant persister dans le sentiment opposé, seur céderent volontiers. Ainsi les Grecs reçurent dans leur alliance les Samiens, ceux de Chios, de Lefbos, & les autres infulaires qui les avoient aidés dans cette expédition, après qu'on leur eur fait promettre avec serment qu'ils demeureroient fermes dans cette alliance, & que jamais ils ne la violeroient. Quand on les eut liés par ce ferment. les Grecs firent voile vers l'Hellespont pour rompre les ponts, croyant les trouver encore entiers.

CVI. Tandis qu'ils naviguoient vers l'Hellespont, le petit nombre de Barbares qui s'étoient sauvés de la déroute, & qui s'étoient retirés sur le sommet du Mont Mycale, se rendirent à Sarde s. Massistès, sils de Darius, qui s'étoit trouvé à

CALLIOPE. LIVRE IX.

la défaite des Perses, dit en route beaucoup d'invectives au Général Arrayntès, & entr'autres, qu'en s'acquittant comme il avoit fait des fonctions de Général, il s'étoit montré plus fâche qu'une femme, & qu'il méritoit toutes fortes de châtiments. à canse du tort qu'il avoit sait à la Maison royale. Or chez les Petfes, dire à un homme qu'il est plus lâche qu'une femme, c'est le plus grand ontrage qu'on puisse lui faire. Indigné de tant de reproches, Arrayntès tira son cimeterre pour le mer. Mais Xénagoras, fils de Praxilas d'Halicarnasse, qui étoit derriere lui, s'étant apperçu qu'il fondoit sur Massittès, le saisst par le milieu du corps, & l'enlevant, il le froissa contre terre. Les gardes de Mafillès arriverent sur ces entrefaires. Cette action valut à Xénagoras les bonnes graces de Massistès & de Xerxès. Le Roi lui donna le Gouvernement de toute la Cilicie, pour le récompenser d'avoir sauvé la vie à son frere. Ils arriverent à Sardes sans avoir éprouvé d'autre accident sur la route. Le Roi y étoit depuis qu'il 6'6toit sauvé d'Athenes, après la pette de la bataille navale.

CVII. Pendant le séjour de Xerxès à Sardes, se Prince devint amoureux de la femme de Ma-sistès, qui étoir aussi en cette Ville. Il la sit, (132) mais en vain, solliciter, sans user-cependant de violence, par égard pour son frere. Ces mêmes égards retenoient aussi cette somme, qui n'igno-soir pas qu'on ne lui seroit point de violence.

Xerxès, n'ayant plus de ressources, résolut de marier Darius, son fils, à la sille de Massitès & de cette semme, croyant, par cette alliance, gagner plus aisément ses bonnes graces. Les ayant mariés avec toutes les cérémonies accourumées, il partit pour Suses. Lorsqu'il y sut arrivé, il sit venir dans son palais la semme de Darius; il cessa alors d'aimer celle de Massitès; & sa passion changeant d'objet, il devint épris d'Artaynte, semme de Darius & sille de son frere.

CVIII. Ce mystere se découvrit avec le temps, ainsi que je vais le dire. (133) Amestris, semme de Xerxès, donna à ce Prince un habit magnifique de diverses couleurs, qu'elle avoir elle-même tissu. Xerxès le reçut avec joie, & s'en revêtit pour aller voit Artaynte. Touché des charmes de cette Princesse, il la pressa de lui demander ce qu'elle souhaiteroit pour prix de ses saveurs, & l'assura qu'elle n'éprouveroit de sa part aucun refus. Comme il devoit arriver quelque grand malheur à toute la maison de Massitès, « Seigneur, lui dir Artaynte, m'accorderez-vous " ma demande?" Le Roi le lui promit avec serment, s'imaginant qu'elle exigeroit toute autre -chose plutôt que son habit. Ce serment fait, Attaynte demanda hardiment cet habit. Xerxès employa tous les moyens possibles pour l'engager à se désister de sa demande. Son refus n'étoit fondé que sur la crainte qu'Amestris ne le convainquse d'un amour, dont elle se doutoit depuis longtemps.

CALLIOPE. LIVRE IX.

temps. Il lui offrit en la place des Villes, une immense quantité d'or, & une armée, dont elle seale auroit le (134) commandement : une armée est chez les Perses le plus grand don qu'on puisse faire. Mais comme ces offres ne la persuadoient pas, il lui donna cet habillement. Artaynte, enchantée de ce présent, se sit un plaisir de s'en parer.

ClX. Amestris ayant appris qu'elle portoit cet habit, découvrit ainsi la conduite du Roi. Au lieu de se fâcher contre Artaynte, elle résolut la perte de la mere de cette Princesse, la croyant coupable & la cause du désordre. Elle attendit le festin royal. Ce festin se fait une sois par an le jour (135) de la naissance du Roi. On l'appelle Tycta en langue Perse, & le Parsait en grec. C'est le seul temps de l'année où le Roi se fait frotter (a) la tête avec quelque chose de détersif, & où il fait des présents aux Perses. Amestris ayant observé ce jour, demanda à Xerxès la semme de Masistès.

CX. Ce Prince crut qu'il étoit d'autant plus hortible & d'autant plus criminel de livrer la femme de son frere, qu'elle n'étoit nullèment coupable, & qu'il n'ignoroit pas le motif qui la lui faisoit demander. Mais ensin vaincu par ses pres-santes sollicitations, & sorcé par la loi, qui ne

Tome VI.

⁽a) Il faut sans doute entendre cela d'un soin particulier que les Rois prenoient en ce jour de leur chevelure, & peut-être se parsumoient-ils alors la tête.

82 Histoire d'Hérodote.

permet pas au Roi (136) de refuser les graces qu'on lui demande le jour du fettin royal, il la lui accorda malgré lui, & dit à la Reine en la lui remettant, d'err faire ce qu'elle voudroit. Il manda ensuite son frere. « Massistès, lui dit-il, vous ètes » sils de Darius & mon frere, & d'ailleurs homme de bien. N'habitez plus avec votre épouse; » je vous donne ma sille en sa place; acceptezme la pour semme, & renvoyez celle que vous avez » actuellement; telle est ma volonté.

» Quel étrange discours me tenez - vous, Sei-» gneur? répondit Massitès étonné. Vous voulez » que je me sépare d'une femme que j'aime, & » dont j'ai trois fils encore jeunes, & des filles, » parmi lesquelles vous avez choisi une femme à » votre fils : vous m'ordonnez de la renvoyer, & » vous me donnez en sa place votre fille. J'esti-» me, comme je le dois, l'honneur que vous me » faites de me donner votre fille; mais je ne puis, » ni l'accepter, ni renvoyer ma femme. Ne me » faires, je vous prie, aucune violence, (137) » puisque rien ne vous y oblige, & laissez - moi » vivte avec ma femme; vous trouverez pour vo-» tre fille un parti non moins avantageux. » Ainsi parla Massitès. Xerxès irrité, repliqua en ces termes : « C'en est fait, Massistès, vous n'auriez point » actuellement ma fille, quand vous la voudriez. » & vous ne conserverez pas plus long-temps vo-» tre femme, afin de vous apprendre une autre » fois à accepter mes offres. » Là-dessus Manstès CALLIOPE. LIVRE IX. 83 fe retira, & en fortant il se contenta de dirè: « Seigneur, vous ne m'avez pas encore tué. »

CXI. Tandis que Xerxès parloit à son frere; Amestris manda les gardes du Roi, & sit mutiler la semme de Massitès. On lui coupa, par son ordre, les mamelles, qu'on setta aux chiens; & après lui avoir fait aussi couper le nez, les oreilles, les levres & la langue, elle la renvoya chez elle ainsi mutilée.

CXII. Massistès ignoroit ce qui venoit d'arriver; mais comme il s'attendoit à quelque chose de facheux, il courut chez lui; & voyant sa femme traitée avec tant d'indignité, il délibéra sur le champ avec ses enfants, & partit aussi-tôt avec eux, & quelques autres personnes, pour la Bactriane, dans l'intention de faire soulever cette Province, & de faire au Roi tout le mal qu'il pourroit. Je suis persuadé qu'il y auroit réussi, s'il n'eût pas été prévenu avant son arrivée dans la Bactriane & chez les Saces : car les Bactriens, dont il étoit Gouverneur, l'aimoient beaucoup. Mais Xerxès ayant eu avis de ses desseins, envoya contre lui un corps d'armée, qui le massacra en chemin, avec ses enfants & les troupes qui l'accompagnoient. En voilà assez sur les amours de Xerzès & la mort de Massistès.

CXIII. Les Grecs partirent de Mycale pour l'Hellespont; mais les vents contraires les obligerent de s'atrêter d'abord aux environs du Promontoire Lectum. De-là ils allerent à Abyde, &

core entiers, & qui étoient le principal objet de leur voyage. Léorychides & les Péloponnésiens, furent d'avis de retourner en Grece. Mais les Athéniens résolurent, avec leur Général Xanthippe, de rester en cet endroit, & d'attaquer la Cherfonese. Les Péloponnésiens partirent : quant aux Athéniens, ils passerent d'Abyde dans la Cherfonese, & firent le siège de Seste.

CXIV. Comme Seste étoit la plus forte place de tout le pays, on s'y rendit des Villes voisines, aussi-tôt qu'on eut appris l'arrivée des Grecs dans l'Hellespont; & il y vint aussi de Cardia un Perse, nommé Œobasus, qui y avoit fait porter les agrêts des vaisseaux qui avoient servi aux ponts. Cette Ville étoit occupée par des Eosiens nés dans le pays; il s'y trouvoit aussi des Perses, & un grand nombre d'alliés.

CXV. Artayctès, Perse de nation, homme eruel & impie, gouvernoit cette Province sous les ordres de Xerxès. Il avoit trompé (a) Xerxès, tandis que ce Prince marchoit à Athenes avec ses troupes, & (138) ensevé d'Eléonte, par ses attifices, les trésors de (139) Protésilas, sils d'Iphiclus. On voit en cette Ville, qui est de la Chersonese, le tombeau de ce héros, avec sa Chapelle, & la portion de terre qui lui est consacrée.

⁽a) Hérodote rapporte quelques lignes plus bas, quelle sorte de tromperie il avoit fait à ce Prince.

CALLIOPE. LIVRE IX.

On y gardoit de grandes richesses, des vases d'or & d'argent, du cuivre, des habits & d'autres offrandes, dont Arrayctès s'étoit emparé avec la permission du Roi, qui, trompé par ses discours artificieux, lui en avoit fait présent. « Sei-» gneur, lui dit-il, il y a ici la maison d'un Grec, » qui, étant entré sur (140) vos terres avec desso recupes, a reçu par sa mort la juste punition de » son entreprise; je vous prie de me donner sa mai-» fon , afin qu'on apprenne à ne pas porter la guerre. » dans vos Etats. » Xetxès n'ayant aucun soupçon de ses desseins, se laissa aisément persuader par ce discours de lui donner cette maison. Attayctès disoit que Protésilas étoit entré à main armée sur les terres du Roi, parce que les Perses s'imaginent que l'Asse entiere leur appartient & au Roi régnant. Telle étoit sa pensée. Xerrès ayant donné ces trésors à Artayctès, celui-ci les transporta d'Eléonte à Seste, sit labourer & ensemencer le champ consacré à Protésilas; & toutes les fois qu'il alloit à Eléonte, il avoit commerce avec des femmes dans le Sanctuaire. Comme il ne s'attendoit pas à voir venir les Grecs, il ne s'étoit point préparé à soutenir un siège; & lorsque les Athéniens l'assiégerent dans Seste, ils tomberent, en quelque sorte, à (141) l'improviste far lui.

CXVI. L'automne vint pendant qu'on étoit occupé du siège. Les Athéniens, d'autant plus affligés de se voir éloignés de leur patrie, qu'ils ne * F 3

pouvoient prendre cette place, prietent leurs Généraux de les remener à Athenes. Ceux-ci leur répondirent qu'ils ne le feroient pas que la Ville ne fût prise, ou que le peuple ne les rappellât; tant ils étoient attachés à cette entreprise.

CXVII. Les assiégés étoient réduits à un telexcès de misere, qu'ils faisoient bouillir les courroies qui soutenoient leurs lits, pour les manger. Ces courroies étant venues à leur manquer, Artayctès, Œobasus & les Perses, descendirent, vers le commencement de la nuit, derrière la Ville, à un endroit que les ennemis n'occupoient pas, & se sauverent. Dès que le jour parut, les Chersonésites apprirent, par les signaux qu'ils sirent du haut des tours, aux assiégeants, la fuite des Perses, & leur ouvrirent les portes. La plus grande partie des Athéniens les poursuivit, & les autres occuperent la Ville.

CXVIII. Œobasus se sauva en Thrace, où il sur pris par les Thraces Apsinthiens, qui l'immolerent, suivant leurs rits, à leut Dieu (142) Plistore. Quant à ceux qui l'accompagnoient, ils les sirent mourir d'une autre maniere. Artayétès & les siens, qui s'étoient sauvés les derniers, ayant été atteints un peu au-delà d'Ægos Potamos, les uns surent tués, après s'être long-temps désendus, les autres faits prisonniers. On chargea ceuxci de chaînes, de même qu'Attayétès & son sils, & les Grecs les menerent à Seste.

CXIX. Il arriva à un de ceux qui gardoient

CALLIOPE. LIVRE IX. 87

les prisonniers, un prodige que je vais rapporter d'après les Chersonésites. Ce garde faisoit cuire des poissons salés. Dès que ces poissons furent sur le feu, ils fauterent (143) & palpiterent comme des poissons récemment pris. Ceux dont il étoit environné furent étonnés de ce prodige; mais. Artayctès ne l'eut pas plutôt vu, qu'appellant celui qui faisoit cuire ces poissons : « Athénien , lui » dit-il, ne t'alarme point de ce prodige, il ne te » regarde pas. Protéfilas, qui est à Eléonte, m'ap-» prend que, quoique mort & (144) salé, les Dieux lui ont accordé le pouvoir de punir ce-» lui qui l'a offensé. Je veux donc lui payer le » prix de ma rançon, & pour le dédommager des » richesses que j'ai enlevées de sa Chapelle, je lui » donnerai cent talents, & deux cents aux Athé-» niens, s'ils veulent m'accorder la vie à moi & wà mon fils. » Ces offres ne toucherent point Xanthippe. Ceux d'Eléonte demandoient la mort d'Arrayctès, pour venger Protésilas; & c'étoit aussi l'intenzion du (145) Général Athénien. On le mit en croix sur le rivage où Xerxès avoir fair construire le pont; d'autres disent que ce futesur la colline au-dessus de la ville de Madyte. Son fils fut lapidé sous ses yeux.

CXX. Les Athéniens retournerent, après cette expédition, en Grece, avec un riche butin, & consacrerent dans les temples les agrêts des vais-seaux qui avoient servi aux ponts. Il ne se passa nien de plus cette année.

CXXI. Cet Artayctès qu'on mit en croix, étoit petit-fils d'Artembarès, qui tint aux Perfes un discours qu'ils rendirent à Cyrus, & que voici. " Puisque Jupiter a donné l'empire aux Perses, » & qu'après avoir renversé Astyages de dessus le s'trône, il vous y a élevé par préférence à tout » autre, quittons notre pays petit & montueux, * & occupons-en un meilleur. Il y en a plusieurs » dans notre voisinage; il y en a de plus éloignés. » Choisisons-en un pour nous y établir, & la plu-» part des peuples nous trouveront plus dignes de » leur admiration. Cela convient à une nation qui » a en main la puissance souveraine. Or, quand » se présentera-t-il une plus belle occasion que e celle où nous dominons fur un grand nombre » de peuples & sur l'Asie entiere? » Cyrus ne gouta point ce discours. Il consentit cependant à leur demande; mais en même-temps il avertit les Perses de se préparer à devenir les esclaves des peuples auxquels ils commandoient : car, ajouta-t-il, les pays (146) les plus délicieux ne produisent ordinairement que des hommes mous & esséminés, & la même terre qui porte les plus beaux fruits. n'engendre point des hommes belliqueux. Les Perses, convaincus que le sentiment de Cytus étoit le meilleur, s'en allerent en condamnant le leur, & présérerent un pays incommode avec l'empire. à un excellent avec l'esclavage.

Fin du neuvieme & dernier Livre.



NOTES

SUR LE NEUVIEME LIVRE D'HÉRODOTE.

- (1) S. L. Tous les hommes en age de porter les armes. Le grec dit seulement : il prenoit ceux des lieux où il passoit ; mais il n'entend que les hommes propres à la guerre. « Indépendamment (a) des troupes que Xerzès » avoit données à Mardonius , a ce Général avoit rassem- » blé plus de deux cents mille hommes de la Thrace, de » la Macédoine & des autres Villes alliées. Il (b) avoit » cinq cents mille hommes en tout. »
- (2) 5. I. Thorax de Larisse. Ce Thorax (c) étoit fils d'Aleuas. Il étoit très-attaché à Xerxès, de même que ses deux freres Eurypyle & Thrasydéius. Voyez sur les Aleuades, Livre VII, 5. V., note 12.
- (3) §. III. Empêcha de le suivre. Diodore de Sicile rappotte cependant, que tandis que (d) Mardonius étoit avec
 ses sorces en Béotic, il envoya de l'argent aux principaux
 des Villes du Péloponnese, pour les détacher de la ligue
 commune. Cela paroît confirmer ce que disent Démosthenes & Plutarque d'Arthmius (e) de Zélia en Asie, qui,
 ayant apporté de l'argent de la part du Roi, pour corrompre ceux qui avoient du crédit dans les Villes, sur

⁽a) Diodor. Slevi. lib. XI, 5. XXVIII, tom. I, prg. 427.

⁽b) Id. ibid. 5. XXX , pag. 428.

⁽c) Herodot. lib. IX , 5. LVII.

⁽d) Diodoc. Sicul. lib, XI, 5. XXVIII, tom. 1, pag. 416-

⁽a) Demosth, in Philipp. III, pag. 21, C. D. Eschin, contrà Ctefiphontera, pag. 469, E. Plutarch, in Themistocie, pag. 114. F.

90 Histoire d'Hérodote.

déclaré par les Athéniens infâme, (a) ennemi de la Grece, lui & toute sa famille, & le décret en sut gravé sur une colonne d'airain qui étoit dans la citadelle, près de la statue de bronze de Minerve. Cependant un Commentateur de Démosthenes (b) avance sur la Philippique troi-seme, que cet Arthmius sut envoyé par Artaxerxès Longuemain, avec de l'argent, pour engager les Péloponaésiens à déclater la guerre aux Athéniens. Mais j'ignore sur quel sondement. Il paroît au contraire que ce sut Xerzès. Voyez Plutarque in vité Themist. page 214, F. Le detroier Traducteur de Démosthenes s'y est trompé.

(4) §. III. Des torches dans les Îstes. Des hommes, placés de distance en distance, avertissoient de tout cu qui se passoit. Le premier qui s'appercevoit de quelque chose, (c) en desnoit avis par des torches allumées qu'il élevoit. Le second élevoit autant de torches allumées qu'il en avoit vu. Le troisieme, & ainsi de suite, en faisoit autant. De cette manière, un avis quelconque parvenoit en très-peu de temps à ceux à qui il importait qu'il sût connu.

(5) §. III. Pour la seconde sous Mot à mot, la prise du Roi, (ou plutôt) la prise de la Ville par le Roi, sus la dinieme mois jusqu'à la seconde expédition par Mardonius. Tout le monde sait que origane est pour origes est mais tout le monde ne sait peut-être pas que origes est un terme relatif à nerreges, exprimé ou sous - entendu. Il géreges se dit de deux, & son corrélatif origes signific le second. Ammonius y est précis : neoris (d) mes éni naddir neiros neiros si éni sou à précis : neoris (d) mes éni naddir neiros reiros si éni sou à prises.

⁽a) Demosth, Philippic. III, pag. 91, C. D. de faish Legat. pcg. 336, D.

⁽b) Orationes Philippica. Dublini , 1754 , in-F. tom. II , pag. 113.

⁽c) Ouolandri Strategicus, cap. XXV, pag. 74.

⁽d) Ammon, de Differentife voc. Grecar. pag. 119.

(6) 5. V. Le lapiderent. Il paroît que c'est à cette histoire que fait allusion (a) Lycurgue, lorsque s'adressant aux Juges: « Le décret fait au sujet de celui qui périt » à Salamine, mérite votre attention. Il avoit seulement » tâché, par ses propos, de trahir la République; & ce-, » pendant le Sénat lui ôta sa (b) couronne & le sit mou- » rir; décret noble & digne de nos ancêtres. Ils avoient » l'ame grande & élevée, & s'empressoient de punir les » coupables. »

Un certain (c) Cyrsile avoit eu, dix mois auparavant, un pareil sort, pour avoir conseillé au peuple de rester dans la Ville & de recevoir Xerxès; les semmes d'Athenes lapiderent aussi sa semme. Cicéron sapporte lemême trait, mais probablement d'après l'Orateur Athénien.

- (7) \$. VI. Une députation. Idoménée raconte (d) que ce fut Aristides qui sut député, & il n'en nomme point d'autre. Mais Plutarque assure (e) qu'on ne trouve point le nom d'Aristides dans le décret fait en cette occasion, trais celui de Cimon, de Xanthippe & de Myronides.
- (8) §. VII. Jupiter Hellénien. Jupiter Hellénien, le même que Jupiter Panhellénien. La Grece étant (f) affligée d'une grande (écheresse, la Pythie répondit à ses députés qu'il falloit appaiser Jupiter, & employer à cet effer la médiation d'Eacus. On envoya des toutes les Villes des députés à ce Prince, qui sit des sacrifices & des prieres à Jupiter Panheilénien, (commun à toute la Grece,) &

⁽a) Lycurg. adverf. Leotrat. pag. 165, lin. 6, &t pag. 237.

⁽⁶⁾ Ce traitre étoit Sénateur, & portoit en cette qualité une couronne.

⁽c) Demosth, pro Corona, pag. 107, D.

⁽d) Plutarch, in Arifiid, pag. 314, F. 325, A & B.

⁽e) Id. ibid.

⁽f) Paufan. Corinth. five lib. II., cap. XXIX., pag. 179.

Fon eut de la pluie. La montagne sur laquelle étoit placés ce temple, s'appelloit aussi (a) Panhellénion.

- (9) §. VII. Nous les ont fait rejetter. Je lis avec la marge de Henri Etienne, & les manuscrits A & B de la Bibliothèque du Roi, άλλ' ἀπειπάμεθα. On trouve dans soutes les éditions, excepté celle de M. Wesseling, άλλα κάντα τε ἀπειπάμεθα.
- muscrits A, B & D du Roi, & la marge de Henri Eticane, or rédei et la far, comme on le verra au Paragraphe suivant.
- (11) §. X. De Paufanias. Paufanias (b) n'étoit pas Roi, mais cuteur de Plistarque.
- (11) §. X. Plistarque. Ce Prince mourur au commencement de son régre. Plistoanax, fils de Pausanias, dont il est parlé dans la note précédente, lui succéda (c).
 - (13) S. X. Cléombrots. Voyez Livre VIII, S. LXXI.
- même année de la bataille de Salamine, (d) le deux Octobre, à une heure vingt-quatre minutes après-midi. Elle
 fut à Athenes de sept doigts un huitieme, & dura environ deux heures. Telle est l'opinion du P. Pétau; mais
 ayant consulté M. Pingré, de l'Académie des Sciences,
 & Chanoine Régulier de Sainte-Genevieve, ce savant distingué m'a répondu qu'il y avoit eu une éclipse de six à
 sept doigts le 2 Octobre de l'an 479, avant l'ére vulgaire. C'est celle dont parle Hérodote, avec cette dissérence qu'Hérodote la met antérieurement à la bataille de
 Platées, tandis qu'elle est postézieure.

⁽a) Panfanias ibid. cap. XXX, pag. 181.

⁽⁵⁾ Paulan. Lacon. five lib. III, cap. IV , pag. atq.

⁽c) Id. ibid. cap. V , pag. \$14.

⁽d) Peravius de Docktink tempor. lib. X, cap. XXV, tom. E., pag. 109, col. II.

(15) 5. XI. La fête d'Hyacinthe. Hyacinthe, file d'Amyclas, ésois aimé d'Apollon. Ce Dieu jouoit au disque avec lui. Celui-ci (a) s'étant trop pressé de le prendre, le disque sit un bond, frappa Hyacinthe au visage, & le sua.

Les Lacédémoniens célébroient en son honneur une sête an (b) mois Hécatombéon. « Polycrates (c) raconte dans - sen Histoire de la Laconie, que les Lacédémoniens sont » des sacrifices pendant trois jours à Hyacinthe, & qu'à = cause de la douleur que leur cause sa perte, ils n'one » point de couronnes dans leurs repas. & n'y portent point » de pains, mais des gâteaux. Ils ne chanteur point d'hymne sen l'honneur du Dieu, ne font rien de ce qui a couse tume de se pratiquer dans les autres sêtes, & après » avoir soupé modestement, ils se retirent. Le second jour » est destiné à des spectacles variés, ou se trouve ce qu'il wy a de plus distingué. Des enfants, revêtus de tuni-- ques, jouent de la flûte & de la cithare, qu'ils touschent rapidement, & en l'accompagnant de leur voix. » D'autres parcourent le théâtre sur des chevaux magni-» fiquement enharmachés. Des chœurs de jeunes gens pa-» toissent sur la scene, & chantent des vers qui ont rap-» port à la solemnité; des danseurs mélés avec eux, exé-» cutent des danses anciennes au son de la finte. Les jeu-» nes filles se rendent à ces jeux, les unes sur des chare » de bois magnifiques, les autres sur des chars propres » aux combats. Toute la Ville est en joie; on sacrifie ce » jour-là un grand nombre de victimes. Tous les citoyens » régalent leurs amis & leurs esclaves. Personne ne s'ab-- sente des sacrifices, & la Ville devient alors déserte. » Polycrates dit que Sparte étoit alors déserte, parce que oute fète se célébroit à Amyclos.

⁽a) Ovid. Metamorph. lib. X. v. 1834

⁽b) Hefychius voc. Endqueling gent.

⁽c) Athen. Deignosoph, lib. IV, cap. VII , pag. 159, D.

Lares. Il paroît que ce n'étoit pas à tous les Barbares indistinctement que les Lacédémoniens donnoient ce nom,
mais à leurs ennemis. ξίναι, ἐι πολίμαι, dit Hésychius.
Lives, les ennemis. Chez les anciens Latins, Hostis signifoit un étranger, & ce ne sut que dans la suite que ce
mot se prit pour un ennemi. Hostis (a) apud antiquos
peregrinus dicebatur, & qui nune hostis perduellis.

· (17) §. XIV. La Mégaride. Les Mégariens n'étoient pas fort estimés; témoin l'oracle qui leur sut rendu, & qui est rapporté par (b) Suidas, le Scholiaste de (c) Théoexite & (d) Tzetzès:

Tues d', à Meyages, cure reires, cure réragres. C'ure duadénares, cur' és dépas, cur'és agedus.

» Mégariens, vous n'êtes, ni les troissemes, ni les qua-» triemes, ni les douziemes; on ne fait aucun cas de vous; » on n'en tient aucun compte. »

Cet oracle étoit passé en proverbe; & l'on trouve dans une Epigramme de Callimaque, sur un certain Callignotus qui avoit abandonné sa maîtresse:

- (e) Nöι δ' ɨ μὰτ ἄλλης δ' θέςσται πυςὶ , τῆς δὰ ταλαίης
 Νύμφης , ὡς Μεγαςἐων , ἐ λόγες , ἔυτ' ἀξιθαίς.
- » Il brûle maintenant d'un autre seu, & ne tient pas plus » de compte de sa maiheureuse épouse, qu'on n'en tient » des Mégariens. »

⁽a) Sext. Pompeius Festus Voc. Hostus, pag. 175. On peut voir fur cet endroit les notes de Scaliger & de Daciet : le premier de ces Critiques cite le passage d'Hérodots, comme étant d'Urans, quoiqu'il soit de Calliope.

⁽⁵⁾ Suldas voc. vient, . Mrgapile.

⁽c) Schol. Theoct. ad Idyll. XIV , verf. 48.

⁽d) Teetz. Chil. IX, cap. CCXCI, verf. \$90 & \$91. Cet Auteut nomme les habitants d'Ægium en Achaïe en la place de ceux (de Mégares.

⁽e) Callimach. Epigram. XXVI, verf. 5 & 6, tom. I, pag. 196.

Notes. Livre IX.

On prétend cependant que cet oracle avoit été rendu à cert d'Ægium. Voyez ci-dessus, Livre I, 4. CXLV, note 131.

en la place d'Hysses, parce que cette derniere place étoix en-deçà de l'Asope, du côté du Cithéron, & Mardonius de l'autre côté, vers Thebes. Mais si Hysses est corrompu par cette raison, il faut en dire autant d'Erythres & de Platées, qui sont aussi en deçà de l'Asope. D'ailleurs quand même Hysses seroit altéré, on ne pourroit lui substituer Hyrie, petite place près d'Auss, comme à dit (b) Strabon, & par conséquent trop éloignée du camp de Mardonius. Le fait est, qu'il ne faut saire aucun changement. Hérodote voulant indiquer l'étendue du camp de Mardonius, & me trouvant de l'autre côté de l'Asope aucune place qui pût sixer l'attention de ses lectours, l'u déterminée par des Villes qui étoient en-deçà de ce fleuve. & vis-à-vis desquelles étoit campé Mardonius.

(19) §. XV. Le long de l'Asope. raga vir Asoriè entembre verapire. Feu M. Reiske lisoit rerapirer. Et ente conjecture paroissoit assez vraisemblable à seu M. Wesseling, d'après un passage de Plutarque, qu'on peut voir cité dans sa note. Le manuscrit B de la Bibliotheque du Roi, sit rerupuire, qui est une saute de Copiste, pour rerequire.

- (19*) 5. XV. Le mur qu'il st élever. Ce (c) camp, de forme quarrée, fermé d'un mur de dix stades à chaque face, étois destiné aux équipages, au bagage & à ce qu'il y avoit de plus précieux.

(10) S. XV. Phrynon. Phrynon étoit probablement de Thebes, puisque son fils Attaginus étoit de cette Ville.

91

⁽⁴⁾ Vies des hommes Illustres de Plutarque, tom. III, page 364.

⁽b) Strab. lib. 1X, pag. 620, A.

⁽c) Plutarch. in Attitide, pag. 315, C.

96 Histoire d'Hérodote.

Il ne faut pas le confondre avec un Athénien de ce nom, qui vivoit long-temps avant lui, lequel remporta le prix aux jeux (a) olympiques, & fut tué par Pittacus de My-tilene, un des sept Sages de la Grece. Voyez, sur ce demier Phrynon, Livre I, 5. XXVII, note 63.

- (21) §. XVIII. Serrerent leurs rangs, surgéfaires don de. Se réunissant, & non point se retournant, comme Gronovius, Mrs. Wesseling & Valckenaer en ont avertidans leurs notes.
- * rent assemblés à l'Isthme, « Lorsque (b) les Grees surent assemblés à l'Isthme, ils résolurent de faire un serment qui resservat leur union, & qui les forçat de soutenir courageusement les dangers. Il étoit conçu en ces
 termes : Je ne présérerai point la vie à la liberté; je
 n'abandonnerai mes Généraux, ni vivants, ni morts;
 j'accorderai la sépulture à tous les alliés qui auront péri
 dans le combat. Après avoir vaincu les Barbares, je ne
 détruirai aucune Ville qui auta contribué à leur défaite; je ne reseverai aucun des temples qu'ils auront brûlés ou renversés; mais je les laisserai dans l'état où ils
 font, pour servir de monument à la postérité de l'impiété des Barbares. »

Consultez la note de M. Wesseling sur ce passage de Diodore de Sicile.

Lycurgue rapporte le même serment dans sa Harangue (c) contre Léoerate : s'il est réel, le récit de Lycurgue qui assure qu'il sur fait par tous les Grees réunis à Platées, est plus vraisemblable que celui de Diodore de Sicile, qui suppose qu'il sut fait à l'Isthme par les seuls Péloponnésiens.. Comment en esset ces peuples, dont on

⁽a) Strab. lib. XIII, pag. 895, B. C. 896, A.

⁽b) Diodor. Sicul. lib. XI, f. XXIX, tom. I, pag. 427.

⁽c) Lycurg. contra Leocratem, pag. 1;8, lin. I, &t pag. 206, ex edit. Jo. Taylor Cantabrigie, in-8.

a'avoit brûlé aucun temple, pouvoient-ils faire serment de ne jamais rebâtir les temples renversés & incendiés par les Perses? Voyez la note de M. Valckenaer.

Lysurgue rapporte le même serment, comme je viens de le remarquer, mais aves quelque disférence. Le voici tel que je le trouve dans cet Auteur. « Je ne préférence rai point la vie à la liberté; je n'abandonnerai mes Géméraux, ni vivants, ni morts; j'accorderai la sépulture » à tous ceux d'entre les alliés qui auront péri dans le combat : après avoir remporté la victoire sur les Barbares, je ne détruirai aucune Ville qui aura combattu pour la Grece, & je décimerai toutes celles qui ont pris les intérêts du Barbare; je ne rebâtirai aucun des temples brûlés ou renversés par les Barbares; je les laissemai subsider dans l'état où ils sont, pour servir de momment à la postérité de leur impiété, so

Si Théopompe, cité dans la note de M. Wesseling sur le passage de Diodore de Sicile qu'on vient de lire, prétend que ce serment est imaginaire, on peut, à ce qu'il me semble, sui opposer l'autorité de Lycurgue, qui me paroit d'un grand poids.

(13) S. XX. Comme ils ne descendoient pas, &c. Plutarque raconte, avant ces événements, des particularités qu'on ne sera pas faché de voir.

Tandis (a) que la Grece se trouvoit dans les conjonctures les plus critiques, quelques citoyens d'Athenes des meilleures maisons de la Ville, se voyant ruinés par la guerre, & considérant qu'avec leurs biens ils avoient entore perdu leur crédit & leur autorité, tinrent des assemblées secretes, & résolurent de détruire à Athenes le gouvernement populaire; & si ce projet ne pouvoit réussir, de perdre s'Etat, & de livrer la Grece aux Barbares.

Cette conjuration avoit déja fait beaucoup de progrès,

G

⁽a) Plutarch. in Ariflide, pag. 326, C. Tome VI.

lorsqu'elle vint à la connoissance d'Aristides. Il en sut d'abord essenté, à cause des circonstances ou l'on se trouvoit. Mais comme on ignoroit le nombre de ceux qui y étoient entrés, il crut qu'il seroit bien de ne pas négliger une affaire de cette conséquence, & de ne pas trop la rechercher, asin de laisser lieu au repentit. Il se contente de faire arrêter buit des conjurés, parmi lesquels il y en avoit deux qui étoient très-chargés. On leur sit leur procès; mais pendant qu'on l'instruisoit, ils se sauverent. Aristides donna aux six autres le moyen de se rassurer & de se repentir, & leur dit en les relâchant, que la bataille seroit le tribunal où ils pourroient se justisser, & faire voir qu'ils n'avoient jamais suivi que des conseils justes & utiles à la patrie.

- (14) §. XXI. Seuls. Il est clair, par ma traduction, que je mets la virgule après μῦνα, δε non point après Σέπεσθαι. Je suis en cela les éditions d'Alde δε de seu. M. Wesseling. Cette ponctuation est confirmée par les mamuscrits A, B & D du Roi, où l'on voit un point en haut après μῦνοι; oe qui revient au même.
- (25) \$. XXII. L'ayant devancée. neel xon signifie ici pra aliis longius provessus. M. Bellanger n'a pas voulu prositer de cette remarque qui lui avoit été communiquée par un Savant dont j'ignore le nom, & que j'ai trouvée parmi ses papiers. Elle est cependant très juste. M. Wesseling l'a faite pareillement, & l'a appuyée d'un passage d'Eustathe, qui explique ces mots de l'Iliade (a) son nes n'a point oublié cette signification dans son Tréfor de la Langue Grecque.
- (26) §. XXII. Le frappa à l'ail. Plutarque raconte que ce fut à travers la visiere (b) de son casque.

⁽a) Eustath. ad Iliad. pag. 1303, lin. 34.

⁽⁶⁾ Plutarch, in Atifitde, pag- 317, C.

- (17) §. XXIV. Conperent les crins à leurs chevaux. On pourroit soupçonner cette contume de ne s'observer que parmi les Barbares. On la trouve cependant pratiquée thez les Grees dès les temps les plus anciens. Lorsqu'Admete (a) apprend la mort d'Alceste, il ordonne que dans toute la Thessalie on coupe la crinière aux chevaux. Le même usage s'observa à la mort (b) de Pélopidas, & Alemandre le Grand le renouvella à celle d'Héphestion; mais peut-être voulut-il imiter les Perses.
- (18) §. XXV. Androcrates. Androcrates (c) avoit été, dans les temps anciens, un chef des Platéens. Aristides (d) ayant envoyé consulter l'oracle de Delphes, le Dieu luit répondit, que les Athéniens remporteroient la victoire, s'ils faisoient des vœux à Jupiter, à Junon, adorée sur le Cithéron, à Pan & aux Nymphes Sphragitides, & s'ils offroient des sacrifices aux héros Androcrates, Leucon, Pisandre, Damocrates, Hypsion, Actéon & Polyidus, qui avoient été des chefs des Platéens. Le temple (e) du héros Androcrates, étoit environné d'un bois fort épais.
- (29) S. XXVI. Le commandement de l'une des deux ailes. Les Lacédémoniens commandoient de droit l'aile qui leur plaisoit. E'xur, dont se ser ici Hérodote, est expliqué un peu plus bas par s'yeussius.
- (30) 5. KKVI. Les Héraclides tenterent. Les (f) Héatadides se retirerent, après la mort d'Hercules, chez Céyz en Trachinie, afin d'éviter la fureur d'Eurysthée, Roi de Mycenes. Celui-ci sit dire à ce Prince de les chasser de serres, avec les Ascadiens qui avoient accompagné Her-

⁽⁴⁾ Enripid. Alcest. ver£ 429.

⁽³⁾ Plutarch. in Pelopida, pag. 196, C. F.

⁽c) Id. in Arifilde, pag. 325 , D.

^{(4) 14.} ibid. C. & D.

⁽c) Plutacch. shid. pag. 325 , P.

⁽f) Diodor. Sicul, lib. IV, f. LVIII, LVIII, pag. 301, 302,

cules dans ses expéditions, & le menaça de la guerre en cas de refus. Les Athéniens leur ayant donné une retraite à Tricorythe, bourgade de l'Attique dans la Tétrapole, Eurysthée marcha contr'eux à la tête d'une nombreuse armée. Il fut défait & rué avec tous ses fils. Les Héraclides rentrerent dans le Péloponnele; mais la peste ayant ravagé le pays, l'oracle répondit que c'étoit en punition de ce que les descendants d'Hercules étoient rentrés dans le pays avant le temps preserit par les destins. Atrée succéda à Eurysthée. Ce fut sous son regne qu'Hyllus se présenta avec ses troupes, & qu'il fut tué dans un combat singulier par Echémus, Roi des Tégéates. Une des conditions portoit, au rapport de Diodore de Sicile, de qui j'emprunte ce récit, que si Hyllus venoit à être tué, les Héraclides ne pourroient rentrer de cinquante ans dans le Péloponnese. C'est une faute qui aura échappé à cet Auteur, étant certain, par Hérodote, qu'il faut lire cent ans. Thucydides (a) dit que les Héraclides rentrerent quatre - vingt ans après la prise de Troie. Le second retour (6) des Héraclides arriva vingt ans avant la prise de Troie, & le dernier, quatre-vingt ans après la prise de cette Ville, c'est-à-dire, suivant le calcul d'Hérodote, que le second retour fut l'an 3414 de la période Julienne, 1290 avant notre ére, & le dernier, l'an 3514 de la période Julienne, 1190 ans avant notre ére. Voyez, sur le retour des Héraclides, mon Essai de Chronologie, Chapitre XV.

Le discours des Tégéates ne me paroît pas fort adroit.

Il me semble qu'ils auroient dû passer fort légérement sur leurs exploits contre les Héraclides, en présence des des-cendants de ces mêmes Héraclides, qui, pour les punir de leur présomption, auroient dû adjuger la victoire à

⁽a) Thucydid. lib. 1, 5. XII, pag. 11.

⁽b) Peravius de Doctrint Temporum, lib. IX, cap. XXXII. vol. 1, pag. 37.

Notes. Livre IX.

IOI

leurs rivaux, quand même la cause de ceux-ci n'aurois pas été austi bonne.

- (31) 9. XXVI. Echémus. (a) Sous le regne d'Echémus. fils d'Aéropus, petit-fils de Céphée, & arriere-petit-fils d'Aléus, les Achéens remporterent une grande victoire près de l'Isthme de Corinthe, sur Hylius, fils d'Hercules, qui, à la tête d'une nombreuse armée de Doriens, vouloit rentrer dans le Péloponnese. Echémus, provoqué par Hyllus à un combat fingulier, le tua de sa main. C'est Le sentiment de plusieurs Historiens, & je le crois plus probable que celui de quelques autres, qui disent qu'Oreftes étoit pour lors Roi des Achéens, & que ce fut sous son regne qu'Hyllus tenta de tentrer dans le Péloponnese. Mais suivant cette opinion, il faudroit croire aussi que Timandra, fille de Tyndare, étoit femme d'Echémus, qui tea Hyllus. D'ailleurs, Orestes n'étoit point encore né, lorsqu'Hyllus fut tué. Voyez mon Essai de Chronologie, Chap. XIV, §. III. Echémus eut pour successeur Agapénor, fils d'Ancée, & petit-fils de Lycurgue : cet Agapénor (6) commandoit les Arcadiens qui allerent au liége de Troic.
- (32) S. XXVI. Et de Céphée. Toutes les éditions &c tous les manuscrits portent Phégée; mais il paroît cet-tain qu'il faut lire Céphée. Voyez Pausanias. Arcadic. sive Lib. VIII, Cap. IV, pag. 606; Cap. VIII, pag. 613; Apollodor. Lib. I, Cap. VIII, S. II, pag. 30, S. XVI, pag. 49. Ce Céphée fut un des Argonautes. Il descendoit (c) de Pélasgus par Aléus, Aphidas, Arcas, Callisto & Lycaon.

(33) S. XXVI. Le tua. Hyllus fut tué (d) dans l'en-

⁽a) Paulan. Accadic. five lib. VIII , cap. V , pag. 607.

⁽⁶⁾ Homer, Iliad, lib. II , v. 609.

⁽c) Apelledor. lib. III , cap. VIII & IX , pag. 187 , &cc.

⁽d) Paufan. Attic. five lib. I, cap. XLIV, pag. 109.

102 HISTOIRE D'HÉRODOTE. droit où le territoire de Mégares confine à celui de Co-

- (34) §. XXVI. Nous appartient. Il y a dans le texte spéas innées at symptones. Je pense que les Copistes ont omis la préposition és devant spéas. Hérodote la met dans cette construction és rés inséeras éxes, Lib. VI, §. LVIL. Voyez la note de M. Valchenaer sur le Liv. II, §. XXXVI.
- (35) 5. XXVI. Il est donc juste, &c. Il saut sous-entendre μάλλοι avec δίκαιοι, par une sorte d'ellipse très-commune chez les Grecs, & même chez les Latins. έγω (a) γῶι δεξαιμαι αι πάσας τὰς ἀσπίδως ἐρξιφίται, τ τιαύτω γιάμαι ἔχειι περὶ τὰι πατέρα. J'aimerois mieux avoir jetté par terre tous les boucliers possibles, que d'avoir en una telle pensée sur mon pere.
- Eo (b) tacent, quia tacita bona'st mulier semper quam loquens.
- (36) §. XXVII. Les Argiens, &c. Polynices ayant été chassé par son frere Etéocles, se resugia à Argos (c), &c vint (d) faire le siège de Thebes avec Adraste & d'autres Argiens. Etéocles & Polynices (e) se tuerent mutuellement; & la plupart des Argiens ayant péri devant les murs de cette Ville, Créon, devenu (f) Rot, ou plutête Régent de Thebes, désendit de leur donner la sépulture. Adraste alla implorer la protection des Athéniens. Thésée sit le siège de Thebes, la prit, enleva les morts, & les rendit à leurs proches pour les enterrer.

Plutarque, qui a pris à tâche de contredire Hérodo-

⁽a) Lyfias contra Theorem. 1, pag. 118, lin. 4.

⁽b) Plant. Rudent. Act. IV, Sc. IV, vetf. 70.

⁽c) Apollodor. lib. III, cap. VI, 5. I, pag. 172.

⁽d) Id. ibid. 5. III., VI., pag. 174 & 176.

⁽e) Id. ibid. f. VIII , pag. 179.

⁽f) Id. ibid. cap. VII. 5. I, pag. 180 & tal.

te, prétend (4) que ce ne fut point par la force que Thésée recouvra les corps des Argiens, mais par la persuasion, par un traité. Euripides est de l'avis d'Hérodote dans les Suppliantes l'xér. Sec. Il dit que Thélée, après avoir battu les Thébains en bataille rangée, emporta les corps des Argiens, & leur rendit les derniers devoirs à Eleufis. Voyez cente Tragédie, depuis le vers 634 jusqu'à la fin de la Piece. Isocrates étoit de même sentiment dans le (b) Panégyrique; mais il en changea dans le (c) Panathénaïcus, où il dit que les Thébains se laisserent persuader par les Ambassadeurs de Thésée, & leur permirent de faire enlever les cadavres des Argiens. Cependant il revient à son premier sentiment dans l'Eloge d'Hélene. (d) To be vis sind The Kalucian redestrinantes, Cia Octaion, dadas nagiliane. Thésée remit à Adraste, malgré les Thébains, les Ar-» giens qui avoient péri sous les murs de la citadelle de Thebes. =

On pourroit croire que la raison de cette différence vient de ce que, lorsqu'isocrates composa le Panathénas-cus, les Athéniens étoient alliés des Thébains, & qu'is ne voulur point configner dans cet écrit un fait qui pouvoit d'autant plus les blesser, qu'ils disoient (e) avoir permis de leur plein gré qu'on ensevât les corps des Argiens, & qu'ils nioient d'avoir jamais livré de combat à ce sujet.

(37) S. XXVII. A Eleufis. Paufanias rapporte, de même qu'Hérodote, que ces corps furent enterrés dans le territoire d'Eleufis. « Sur le chemin (f) d'Eleufis à Mé-

(-1)

⁽a) Plutarch. vit. Parallel. in Thefeo, pag. 14, A.

⁽b) Ifocrat. tom. I, pag. 146.

⁽⁴⁾ Id. in Panathenaico , tom- II , pag. 270.

⁽d) Id. in Heleng Encomio , tom. II , pag. 119.

⁽c) Paufan. Artic. five lib. I, cap. XXXX, pag. 94.

⁽f) 1d. ibid.

m gares, on trouve un puits, à quelque distance duques on voit la chapelle de Méganira, & les tombeaux de meux qui furent tués devant Thebes. » Au reste, Hérodote met vis inerique et Eleuris, dans Eleusis de notre pays, asin de distinguer cette Ville de celles qui pottoient le même nom en d'autres pays. Lysias a dit de même dans l'Oraison sunebre des Athéniens qui périrent dans la troisieme année de la 96° Olympiade sous Iphicrates, en donnant du secours aux Corinthiens: ¿da par (a) ét vi d'orais Eleusis. Ils les ont enterrés dans leur Eleusis, c'est-àdire, dans Eleusis, Ville de seur dépendance. Il s'agit dans ce passage des mêmes Argiens à qui les Thébains avoient refusé la sépulture, & qu'enterrerent les Athéniens à Eleusis.

(38) S. XXVII. Contre les Amazones. Plutarque, après avoir parlé de la cause de la guerre des Amazones, dit (8) que cette guerre fut considérable, & non point une guerre de femme : car les Amazones auroient-elles pénétré jusques dans la Ville, & livré bataille aux environs du Pnyx & du Musée, si elles ne s'étoient approchées sans crainte de noe murailles, après avoir soumis tous les environs? Il est difficile de croire, avec Hellanicus, qu'elles vinrent par terre, & qu'elles passerent sur la glace le Bosphore Cimmérien; mais qu'elles aient campé dans Athenes même, c'est ce qui est confirmé par les noms des lieux, & par les tombeaux de celles qui furent tuées dans le combat. Quand les deux armées furent en présence, elles balancerent long-temps à donner le fignal; mais enfin Thésée ayant sacrissé à la Peur, pour accomplir un oracle, commença l'attaque. Le combat fut donné au mois Boëdromion, jour auquel en célebre encore à présent les fêtes appellées Boëdramia. L'Historien Clidémus, qui n'a vouln

⁽a) Lylias Eritaph, Logos, pag. 191, fin. 25.

⁽¹⁾ Plutarch, în Thefeo, pag. 12, E. J'al copié à peu de chofe ptès la traduction de Docier.

amettre aucune particularité de cette journée, écrit que l'aile gauche des Amazones s'étendoit jusqu'à l'endroie qu'on appelle actuellement l'Amazonium, & que leur droite alloit jusqu'au Pnyx, à l'endroit où l'on voit anjourd'hui une statue d'or de (a) la Victoire : que l'aile droite des Athéniens, qui s'étoit formée près du Musée, donna sur l'aile gauche des Amazones, comme cela se voit encore par le tombeau de celles qui moururent en cette occasion ; que les Athénieus plierent en cet endroit . & furent repouffés jusqu'au temple des Euménides; mais que leur aile gauche, qui occupoit les postes du Palladium, d'Ardette & du Lycée, marcha à l'aile droite des Amazones, les poussa jusques dans leur camp, & en fit un grand carnage; & que le quatrieme mois il y eut un traité conclu, par le moyen d'Hippolyte; car cet Auteur appelle Hippolyte, & non pas Antiope, l'Amazone qui étoit avec Thélée..... Ce qu'il y a de constant, c'est que cette guerre fut terminée par un traité de paix; & cela est fondé, non-sentement sur le nom du lieu où cette paix fut jurée, qui s'appelle de-là Horcomosion, (Prestation de Serment,) qui est vis-à-vis du temple de Thélée; mais encore sur l'ancien sacrifice qu'on fait tous les ans aux Amazones la veille des fêtes de ce Héros. Les Orateurs Athéniens prenoient plaisir à louer cet exploit. Lyfias, dans son Oraison funchre pour les Athénieus morts en seconrant les Corinthiens, fait (6) un grand éloge de ces Amazones, & releve, par conséquent, la gloire de ceux qui les battirent.

(39) S. XXVII. Redoutables guerrieres. vas dushiuas, qu'on lit dans le texte, ne faisant aucun sens, Mrs. Westeling, Valckenaer & autres Savants, sont d'autant plus

⁽a) Je fuis la correction de feu M. Relake, qui lifoit Niner au lire de l'appe

⁽⁴⁾ Lyfias Epitaph. Logos, pag. 190, lin. 33, &cc.

d'avis de l'ôter, qu'il ne se trouve point dans la plupart des manuscrits, & sur-tout dans les manuscrits A & B de la Bibliotheque du Roi. Gronovius met en la place de ce mot ras ansatras, que j'ai rendu dans ma Traduction. Cette correction est appuyée par M. Toup, (a) dont l'autorité sur ces matieres est d'un grand poids. Hésychius explique anostras par mi pravaires.

(40) §. XXVII. Elle seule. Cette bataille fut le sujet perpétuel de la gloire des Athéniens, parce qu'ils étoient Luis, & que le nom des Perses faisoit alors trembler soute la Grece. Voyons l'Orateur Lycurgue. « C'est (b) = en écoutant ces vers (c), c'est en imitant de pareilles mactions, que vos ancêtres le sont comportés d'une mamiere si courageuse, que non-seulement ils ont voulu mourir pour leur propre patrie, mais encore pour toute = la Grece, comme étant la commune parrie. Aussi vain-» quirent-ils à Marathon, en bataille rangée, les forces » de l'Asie entiere, & par leurs dangers particuliers, ils » procurerent à tous les Grecs une sureré commune. Ils w s'enorgueillissoient moins de la gloire en cette occasion. · m que d'avoir fait des actions qui en étoient dignes, & = d'être devenus les chefs des Grees & les maîtres des - Barbares : car ce n'est point par des discours, mais par m des actions, qu'ils faisoient voir à tout le monde leur w vertu. »

(41) 5. XXIX. Trente - quatre mille hommes. Toutes les troupes, pesamment armées, montoient à trente-huit mille sept cents hommes. Il faut retrancher cinq mille Spartiates; il reste, par conséquent, trente - trois mille sept

⁽a) Epistola critica ad Guillelmum Episcopum Glocestriensem, pag. 82.

⁽b) Lycurg. contra Leocratem. Pars II, pag. 162 / lin. 9.

⁽c) Des vers d'Homere où l'on fait l'éloge de ceux qui mouveme pour la Parrie.

cents hommes: mais comme ceux-ci étoient soutenus par trente-quatre mille cinq cents hommes armés à la légere, il faut nécessairement qu'il y ait eu des combattants qui aient en plus d'un soldat légérement armé. às signisse quelquefois à peu près, quoique je doute qu'il ait ici cette signiscation. l'aime mieux croire qu'il y a erreur quelque part dans les chissres, & qu'il faut augmenter le contingent de quelque peuple; à cela près, le calcul se rapporte; mais les Copistes peuvent l'avoir ajusté.

- (42) §. XXIX. Le refle des Thespiens. Il restoit trèspeu de Thespiens depuis leur désaite (a) au passage des Thermopyles. Leur Ville ayant été brûlée (b) par les Barbares, ils s'étoient retirés dans le Péloponnese. Dans la faite (c), ils tâcherent de se rétablir, en accordant le droit de cité à d'autres Grees.
- (43) §. XXIX. Armés pesamment. Inha sont les armes des troupes armées pesamment. De-là vient le nom d'Hopites qu'on leur donnoit. Ceux dont l'armure étoit légère, s'appelloient duhé & yourires. C'est une chose si connue, que je me serois bien gardé de saire une note à ce sujet, si M. Bellanger n'avoit point traduit inha l'égér, ils n'avoient point d'armes.
- (44) §. XXX. Pour piller. Il y a dans le grec s'orgés re à s'yo. Céno, se dit de tout ce qu'on peut emporter ; a'yo, du bétail qu'on chasse devant soi, & peut-être aussi des prisonniers qu'on sait. Cette expression se trouve communément, lorsqu'il est question des ravages de l'ennemi. Une ligne plus haut, il faut ôter le point après ivrior, de même que dans le manuscrit D de la Bibliotheque du Roi, & lire, avec les manuscrits A, B & D de la même Bibliotheque, xareanspira, sans redoubler la lettre µ.

^(#) Herodot, lib. VII , 5. CCXXIL

⁽b) Id. lib. VIII, 5. L.

⁽c) Id. lib. VIII, \$. LXXV.

- In virgule après Kahasieus, & la placer après nahisieus. Les manuscrits A, B & D du Roi, n'en mettent point du tout. Des gens, habiles d'ailleurs, s'y sont trompés, & ent pensé qu'on nommoit ces Egyptiens Machérophores, ent Porte-épées, comme si tous les Egyptiens ne portoient pas la soste d'épée appellée Machæra. Ceux qui sont profession des armes en Egypte, dit ailleurs (a) Hérodote, s'appellent Hermotybies & Calasiries.
- (46) §. XXXII. Tisamene. Tisamene (b) eut pour fils Agélochus, & pour petit-fils Agias, qui prédit à Lysan-tre qu'il s'empareroit de la flotte des Athéniens, qui étoit à Ægos Potamos, excepté de dix triremes; ce qui atriva (c) à quatrieme année de la quatre vingt treixieme Olympiade.
- anides & les Telliades, paroissent trois samilles de devins, dissérentes (d) l'une de l'autre. Cicéron distingue de même les Ciytiades des Jamides: Elis (e) in Peloponneso sami-tias duas certas habet, Jamidarum unam, alteram Clytidarum, haruspicina nobilitate prastantes. Le texte d'Hérodote me paroit altéré; mais comme nous n'avons point affez de mémoires sur ces anciennes samilles, j'ai cru devoir le laisser subsister tel qu'il se trouve dans toutes les éditions. Quoi qu'il en soit, cette maison descendoit de (f) Clytius, sils d'Aleméon & de la sille de Phégée. Il se retira en Elide, pour ne point habiter dans une même mai-son avec ses oncles maternels, qu'il savoit avoir tramés

⁽ a) Herodot. lib. 11 , 6. CLXIV.

⁽⁸⁾ Paufan. Laconic. five lib. 11t, cap. XI, peg. 232.

⁽c) Diodoc. Sicul. 11b. XIII , 5. CVI , tom. 1 , pag. 612.

⁽d) Philostrat. vit. Apollonii, lib. V, cap. XXV, pag. 208.

⁽a) Cicero de Divinst. lib. 1, 5. XLL

⁽f) Paulan. Eliacor. poster. sive lib. VI , cap. XVII , pag. 494.

Paffaffinat d'Aleméon. Voici sa généalogie. (a) Prométhée.
Deucalion, Hellen, Eolus, Créthéus, Amythaon (b), Mé-lampus, Mantius, Oiclès, Amphiaraiis, Aleméon, Clytime.

(48) 5. XXXII. Jamides. On peut ajouter à ce que j'ai dit (c) sur Jamus, l'auteur de cette race, que sa mere en étant s'ecrétement accouchée, le cacha parmi les jones et (d) les violettes, & que de-là elle lui donna le nom de Jamus, lo signifiant violette.

Théoclus, qui faisoit les sonctions de devin parmi les Lacédémoniens, dans la guerre qu'ils sirent aux Messe-aiens la troisieme année de la vingt-quatrieme Olympia-de, sous l'Archontat de Lysias, troisieme Archonte au-nuel, l'an 4032 de la période Julienne, 682 ans avant notre éte, descendoit (e) d'Eumantis d'Elée, de la famille des Jamides. Voyez, sur cette guerre de Messénie, mon Mé-anoire sur l'Archontat de Créon, parmi les Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres.

(49) 5. XXXII. De la Lutte. Hérodote assure, comme on le voit, d'une maniere très positive, que Tisamene eut du dessous à la lutte. J'ignore pourquoi le savant P. Corsini (f) s'appuie du témoignage de notre Historien, pour prouver que ce devin avoit été vainqueur à la lutte. Pausanias s'accorde avec Hérodote, & consisme son récit. Tisamene (g), dit-il, eut de l'avantage à la course & au saut sur sur l'interonyme d'Andros; mais il fut vaineu à la lutte. Voyez le Lexique sonien d'Æmin

⁽c) Apollodor, lib. 1, cap. VII, 5, II, pag. 22, 23, 24, 5, III, pag. 24.

⁽b) Paufan. loco fuperius laudato.

⁽c) Hérodote, livre V, f. XLIV, note #1.

⁽d) Pindar, Olymp. VI, v. 90, &cc. peg. 47.

⁽c) Paulan. Meffeniac. five lib. IV, cap. XV, pag. 3174

⁽f) Fall. Attic. vol. 3, pag. 179.

⁽g) Paulan, Lacon, five lib, III, cap. MI, geg. aga.,

lius Portus, aux mots raça à náraseux Denus mego Frounciso. Voyez austi les excellentes Notes de Mrs. Welseling & Valckenzer.

- (50) 5. XXXII. De conducteur. Les anciens Grecs se servoient toujours d'un devin pour les conduire & les guider dans toutes leurs entreprises, même dans celles qui poncernoient la guerre. Homere dit, en parlant de Calchas, risers inieras l'aus sura. Il avoit servi de conducteur aux vaisseaux qui alloient à Ilion. Iliad. Lib. 1, v. 71. Faute d'avoir fait attention à cela, M. Bellanger avoit traduit : à commander avec eux dans les expéditions militaires.
- (51) \$. XXXII. Ils l'envoyerent chercher. Je lis merdires avec le manuscrit B de la Bibliotheque du Roi. Cette leçon se trouve pareillement dans un manuscrit de la Bibliotheque Impériale à Vienne, & M. Wesseling l'a admise dans le texte de son édition.
- (52) 5. XXXIII. De comparer la dignité royale. J'ai suivi la ponctuation de M. Wesseling, c'est-à-dire, que j'ôte la virgule après sis sindras, & que je la mets après montrales. Cette ponctuation est appuyée par les manuscrits A & B du Roi, qui ne mettent point de virgule après sindras
- (53) 5. XXXIII. Mélampus. J'ai parlé de ce Mélampus Livre II, 5. XLIX, note 168. On peut ajouter que les filles de Prortus, Roi d'Argos (a), étant devenues furieuses, il les purissa, à condition qu'il auroit les deux tiers du Royaume, dont il donna la moitié à son frere Bias. Ainsi cet Etat sut partagé en trois parties, sur lesquelles régnerent les Prortides, les Mélampodides & les Biantides. Ce Mélampus avoit donné auparavant une preuve non équivoque de l'amitié qu'il avoit pour son frere. Né-

⁽a) Pindati Scholiait, ad Nem. Od. IX, vetf. 10, pag. 401, col. I, fub finem.

Notes. Livre IX.

III le (a) ne vouloit donner sa fille en mariage, qu'à celui qui lui ameneroit de Phylace les bœufs (b) d'Iphicius. Bias, frere de Mélampus, l'aimoit éperdument. Celui-ci voulant la faire avoir à son frere, prit sur lui le danger. Ayant été arrêté par ceux qui gardoient ces bœufs, il fut mis en prison. Comme il étoit devin, il sut que cette prison étoit sur le point de tomber, & il en avertit. Iphiclus étonné le relâcha, & lui demanda quels moyens il pourroit employer pour avoir des enfants. Voici la cause qui l'empêchoit d'en avoir. Son perc Phylacus voulant couper un arbre, & le jeune Iphiclus étant près de lui, au fien de frapper l'arbre avec la coignée, il attrapa son fils aux parties de la génération. Mélampus fit chercher la hâche, ordonna à Iphiclus d'en racler la rouille & de la boire. Iphiclus lui donna pour récompense ses bœufs. Mélampus en fit présent à Nélée, qui accorda à Bias, sa fille, Péro en mariage.

Ce récit se trouve en grande partie dans l'Odyssée d'Homere, Livre XI, verl. 186 & fuivants, & Livre XV, verl. 216 & suivents. Il y avoit en Argolide une montagne (c) nommée Acri, A'zen, fur laquelle Mélampus fit bâtir un semple à Diane, après avoir purifié les Prætides, ou filles de Proctus. Car je lis dans Hélychius za'angas ra's Ilgaribas & je regarde ce qui suit, comme appattenant à une autre glose.

(54) S. XXXIV. Et son frere Hégias. Que faut-il done penser de ce que dit Plutarque (d), que Tyrtée fat admis parmi les citoyens de Sparte? Meursius (e) prétend,

⁽a) Scholiaft. Theocriti ad Idyll. III , v. 43.

⁽⁵⁾ Iphiclus rignoit à Phylace en Theffalie : la Theffalie était conominée pour les chavaux & pour fon bétail,

⁽c) Vide Helych, voc. Asperer.

⁽d) Plutarch. Lacon. Apophthegm. pag. 230 , D.

⁽e) Miscellan, Laconic, lib. IV, cap. Xe

il est vrai, qu'on permit seulement à Tyrtée de demenrer à Sparte; agrément qui ne s'accordoit à aucun étranger, mais qu'il n'eut aucun des autres privileges des citoyens de Sparte. Il en apporte pour preuve, l'Apophthegme de Pausanias, rapporté par Plutarque. Or, comme c'est le même passage que je cite, il est clair qu'il s'est trompé.

(55) §. XXXIV. A Ithome. Je lis ici πελε τη 1'λωμη, an lieu de πελε τη 1σθμη. Cette guerre s'étant faite loin de l'Isthme, voyez les Notes de Mrs. Valckenaer & Wes-feling.

(56) S. XXXIV. A Tanagre, contre les Athéniens & les Argiens. Ce combat se donna la troisieme année de la quatre-vingtieme Olympiade, c'est-à-dire, l'an 4156 de la période Julienne, 458 ans avant Jésus - Christ, &c 22 ans après le passage de Xerrès en Grece. Thucydides (a) parle de ce combat, & assure, avec Hérodote. que les Lacédémoniens remporterent la victoire; mais Diodore de Sicile prétend qu'elle fut douteule. « Les Athémiens, dit ce (b) dernier Historien, marcherent contre es les Lacédémoniens, avec les Argiens & les Thessaliens. = Ils avoient cinquante vaisseaux & quatorze mille hommes. Ils s'empaterent des passages aux environs de Géme ranée; mais sur cette nouvelle, les Lacédémoniens al-» lerent à Tanagre en Béotie. Les Athéniens s'y étant ren-» dus en diligence, se mirent en bataille & les attaque-» rent. Quoique les Thessaliens eussent passé du côté de » l'ennemi, les Athéniens & les Argiens ne se battirent pas » avec moins de courage. Il périt beaucoup de soldats de » part & d'autre; mais la nuit étant survenue, les deux » armées se séparcrent. Peu après & cette même nuit, » les Thessaliens attaquerent un convoi de vivres qui ve-

⁽a) Thucydid. lib. I, 5. CVIII.

⁽b) Diedot. Sicul. Bb. XI, f. LXXX, tem. I , pag. 464.

» noit aux Athéniens. Comme ceux qui étoient à la garde » de ces vivres croyoient que les Theffaliens étoient amis. on les reçut d'abord; mais comme ceux - ci tomboient » dessus eux & les égorgeoient, le trouble se mit parmi e le convoi. Les Athéniens qui étoient dans leur camp . ayant appris l'attaque des Theffaliens, accoururent en » diligence au secours des leurs; & ayant rompu les Thes-» faliens à la premiere charge, ils en firent un grand carnuage. Les Lacédémoniens marcherent de lour côté au e secours des Thessaliens; une action générale s'engagea, od il y eut beaucoup de monde de tué des deux côtés. · Mais enfin l'événement ayant été douteux, & les Lacé-» démoniens étant en contestation avec les Athéniens au · sajet de la victoire, ils s'envoyerent réciproquement des » Ambassadeurs, & firent ensemble une treve de quatre w mois, w

· (57) 5. XXXVI. Des Telliades. Le chef de cette famille s'appelloit Tellias. Voyez ce que j'en ai dit Livre VIII, 5. XXVII, note 28.

(18) 5. XXXVI. La partie du pied qui est avant les doigus. Il y a dans le grec, le tarse. C'est la partie la plus large du pied, avant la jointure du gros & du petit ottiel. δυ (ποδές) (α) π' εμπροσθεν μετα τούς δακτύλους, rugrés. La partie antérieure du pied après les doigts, s'appelle le tarse. La partie du milieu est la plus étroite; qu'on la serre dans les sers, le pied ne pourra jamais en sortir. Les sers ou entraves qui retenoient Hégésistrate, le sertoient par le milieu du pied. En se coupant le pied depuis la jointure du gros orteil jusqu'à celle du petit, il poutoit encore s'appuyer. La traduction satine pracidit sibi plantem pedis, ne me paroît pas juste.

Si Hégéfistrate s'étoit coupé ce que les Anatomistes ap-

⁽a) Jul. Polluc. Onemaft. leb. II, cap. IV, fegment. 197, tom. I, pag. 250.

pellent aujourd'hui le tarfe, c'est-à-dire, le cou du pied, il lui auroit été impossible de marcher, & par conséquent de se sauver.

- (59) §. XXXVII. Timégénidas. Hérodote l'appelle Timégénides, parce qu'il suit le Dialecte Ionien. Pausanias dit deux mots de ce Timégénidas dans un Chapitre, où il parle des traîtres qui causerent les malheurs de la Grece. On verra plus bas, §. LXXXVI, le sort malheureux, mais justement mérité, de ce scélérat.
- (59*) 5. XL. Ne point violer les loin des Perfes. Il y a dans le grec τεί τε σφάγια τεί Ηγωτιστράτα έξε χαίραι, μπδε ειάζοσδαι, άλλα νόμα τῷ Περσίαι χρουμένες συμεάλ-λω. Le Traducteur Latin a très-mal rendu nes eis ε αυξρίετες) vim afferre. Il faut sous-entendre avec ειάζωσδαι δε mot νόμωνς qui suit. Βιάζωσδαι νίμας, signific violer les loix. Mardonius, attaché par principes aux usages de sa patrie, vouloit qu'on ne les violat point, & qu'on cessat de s'occuper des auspices des Grecs. Sophocles a employé la même expression dans l'Antigone, vers 663, édition de M. Brunck. ετις δ' επερεάς à νέμας ειάζεναι, quiconque viole les soix.
- (60) 5. XLII. Mais les Illyriens & les Enchéléens.

 Pausanias, qui décrit avec tant d'exactitude les antiquités de la Grece, ne parle point (in Phocie.) ni de ce pillage du temple de Delphes, ni du malheur des peuples qui y eurent part. Appien dit que les (a) Autariens, qui étoient une nation Illyrienne, pillerent ce temple, & qu'ils périrent de la peste; mais l'on doit d'autant moins présumer que cet événement soit celui qu'avoit en vue l'oracle, qu'Appien associe dans cette expédition les Celtes & les Cimbres aux Autariens. On trouve quelque chose de plus clair dans (b)

⁽a) Applunas de Bellie Illyricis, pag. 2296.

⁽⁵⁾ Euripid. Bacch. verl. 1335.

Buripides. Bacchus découvre à Cadmus un oracle de Jupiter, qui lui prédit, que lorsqu'il se sera retiré chez les Illyriens & les Enchéléens, il régners sur ces peuples, qu'ils détruiront un grand nombre de Villes; mais qu'après avoir pillé l'oracle de Delphes, (de Loxius, c'est-à-dire, d'Apollon,) ils auront un retour malheureux. Si nous avions l'oracle même, nous pourrions voir comment Mardonius en faisoir l'application aux Perses.

(61) S. XLIV. Les Généraux. Plutarque, qui parle aussi de cette entrevue, ne nomme qu'Aristides. Un homme à cheval, dit-il (a), s'approcha doucement du camp des Grees, & s'adressant aux sentinelles, il leur dit de faite venir l'Athénien Aristides. Celui-ci vint promptement.

(6:) 5. XLIV. Qu'à Paufanias. Ce récit est beaucoup plus vraisemblable que celui de Pluzarque (5), qui fait dire, par Alexandre, à Aristides, qu'il le prie de ne communiquer se secret à personne.

(63) \$. XLV. Nous ne nous sommes point essayés contr'enz. Pausanias, dit M. Wesseling, autoit-il donc oublié la belle désense des trois cents Spartiates au passage des Thermopyles? & seur mort glotieuse avoit-elle donc rendu les Perses plus terribles? Je réponds que ces Spartiates ayant tous été tués, il ne s'en trouvoit aucun dans l'armée de Pausanias, qui se s'un manière de combattre. & qui est connoissance de seur manière de combattre.

(64) 5. XLV. Vous nons prévenez. Les Officiers (c) généranx des Athéniens trouverent insolente cette conduite de Paulanias, si l'on en croit Plutarque : ils croyoient qu'en les faisant ainsi changer de poste à son gré, ce Prince les traitoit en esclaves. Mais sur les remontrances d'Aristides, ils changerent de pensée.

⁽a) Plutarch. in Ariside, pag. 327, D.

⁽ b) 1d. ibid. F.

⁽c) Id. Bid. 20g. 328 , A.

- (65) S. XLVIII. La troubla & la boucha. everága car & vorigorar. Paulanias dit la même chose. Beorie. (on Lib. IX,) Cap. IV, pag. 718; Mardonius la gâta, la troubla, συτέχευ. Μ. l'Abbé Gédoyn , (dans sa Traduction françoife de Paulanias, tome II, page 146,) lui fait dire que Mardonius infecta l'eau de cette fontaine; ce qu'Hérodote & Paulanias ne disent point. Infester, approche bien d'empoisonner. Or, les anciens Auteurs ne disent rien de semblable, mais seulement que Mardonius troubla cette can, qu'il la détourna, qu'il boucha la fontaine; & Paufanias ajoute, ibid. que dans la fuite les Platéens la firent pettoyer, la rétablirent, y firent revenir l'eau, la déboucherent. En guerre, il est permis d'affamer les ennemis, & de désourner les caux, pour les réduire, fi l'on peut, sans coup férir : mais est-il permis d'infester, d'empoisonner les eaux? N'est-ce pas violer barbarement le droit des gens & les droits les plus facrés de l'humanité? Les Perses, tout Barbares qu'ils étoient, respectoient le droit des gens; ce n'étoient pas des empoisonneurs. M. l'Abbé Gédoya ne ménage pas la réputation des gens. Ballangar.
- (66) §. L. Dans l'Ife. L'Isle d'Œroë étoit sans doute connue, dans ce temps-là, sous cette dénomination, sans qu'il fût besoin de rien ajouter, pour la distinguer de toute autre; de même qu'à Paris, lorsque nous dissons l'Isle, nous entendons l'Isle Saint-Louis. Quant à ce qu'ajoute l'Auteur, que cette Isle est éloignée de dix stades de l'Asope, il faut entendre la partie de l'Asope auprès de laquelle campoit l'armée grecque; autrement l'expression seroit ridicule.
- · (67) §. L. Fille d'Asope. Diodore de Sicile (4) qui fait mention de douze filles d'Asope, & Apollodore (6)

⁽a) Diodot. Sicul. lib. IV , 5. LXXII , tom. I , pag. ; 16.

⁽b) Apollodot. lib. III , cap. XI , 5. VI', pag. 213.

Wassaling.

Le premier parle d'Agine, ainsi que le dernier, & celui-ci remarque qu'Agine est la même qu'Enone. Peutêtre y a-e-il une faute dans le texte d'Hérodote, & fautil lire Œnone.

- (67*) §. L. Seconde veille. Environ quatre heures après le coucher du soleil. Les Grees partageoient la nuit en trois veilles. Voyez ma Traduction de la Retraite des Dix-Mille, Livre IV, note 3.
- (68) §. LI. Y poserent leur camp. Ederro τὰ ἐπλα. Cette expression signific trois choses, comme l'ont très-bien remarqué les Commentateurs. La première, ils se revêtirent de leurs armes; la seconde, ils mirent has les armes, & la troisième, ils camperent. On peut voir les notes de Mrs. Wesseling & Valchenaer, qui rapportent des exemples de ces trois significations : on peut y joindre la note de M. Wesseling sur Diodore de Sicile, Liv. XII, §. LXVI, tome I, page 514, note 45. Paul Léopard, Emendat. Lib. XI, Cap. XX, pag. 250 & 251; & Henri de Valois sur Harpocration, au mot Θίμενες, pag. 89.

Ce mot se prend ici dans la dernière acception, et je crois qu'elle dérive de la seconde. Quand les Grecs campoient quelque part, ils posoient seurs armes dans un endroit du camp, et ne les reprenoient que lorsqu'il s'agissoit de combattre. De-là mettre bas les armes, signific très-souvent camper dans Hérodote, Thucydides et Xénophon. Je pense qu'on pourroit prouver par la Retraire des Dix-Mille, que les Grecs déposoient seurs armes dans un endroit du camp qu'on appelloit, pour cette raison, ra' énac; mais je n'ai pas le temps de chercher les passages qui le prouveroient.

(69) 5. LIL Compagnies des Pitanases. Pitane étoit une bourgade de la Laconie sur l'Eurotas. Mais il y a grande apparence que es n'est point elle qui a donné nom au

H ,

corps dont il est ici question. Il peut se faire cependatte que lorsqu'on transféra les habitants de la Laconie dans la capitale, ceux de Pitane conserverent leur nom. Ce qu'il y a de très-sûr, c'est qu'un quartier de Lacédémone. le portoit, comme on le voit dans Plutarque. « Les Athémiens (a) n'habitent pas tous le Colyttus, ni les Com rinthiens le Cranée, ni les Lacédémoniens le Pitane. » Le Colyttus & le Cranée étant l'un un quartier d'Athenes, & l'autre de Corinthe, il s'enseit que Picane est un quartier de Lacédémone. Mais le passage suivant de Paufanias, leve, à mon avis, toute difficulté. a il y a (6) so un quartier de Sparte, qu'on nomme les Théomélides, e oil l'on voit les tombeaux des Rois Agides. Tout près » est le lieu où s'affemblent les Crotanes. Les Crotanes » sont le corps de troupes nommé les Pitanates. » Ce passage constate l'existence de ce corps de troupes, & le suivant sert à l'appuyer. Antonin (c) fit venir des jeunes gens de Sparte, dont il composa une compagnie, qu'il appelloit Lacédémonienne ou Pitanate. S'il a'y avoit jamais en de corps de troupes qui eût anciennement porté ce nom à Sparte, pourquoi ce Prince le donnoit - il à celui qu'il avoit composé de Spartiates? Remarquons que Pausanias ne paroît faire aucune distinction entre le Aixu & le M en. Cependant le Lochos étoit la quatrieme partie du Mora, suivant le témoignage exprès de Xénophon (d), qui dit positivement que chaque Mora a un Polémarque, & quatre Lochagues ou chefs de Lochus. Le Mora, ou, comme disoient les Lacedémoniens, le Moira, avec un accent circonflexe sur la premiere syllabe, étoit de sepr cents, de einq cents ou de trois cents hommes, suivant le Scho-

⁽a) Plurarch. de Extilio , pag. 401 . B.

^{&#}x27;(6) Paufan. Lacon. five lib. ill , cap. XIV , pag. 240.

⁽e) Herodian, lib. IV , f. XIV , pag. 155.

⁽d) Zenoph. Lacedom. Polit. cap. XI, 5: 1V, 90g. 3p.

Notes. LIVRE IX.

119

Enfle (e) de Démosthenes, ou même de neuf cents hommes, selon quelques autres Auteurs, du nombre desquels est (é) Polybe. Ephorus précendoit qu'il étoit de cinq cents hommes, & Callisthenes de sept cents.

Malgré ces autorités, M. l'Abbé Gédoyn (c) confond le Mora avec le Lochus. M. Bellanger (d) s'y est trompé pareillement, parce qu'il s'appuie sur un passage corrompu d'Hésychius.

Mais pour en revenir aux Pitanates, Thucydides affure (e) positivement qu'il n'y a jamais eu à Lacédémone de compagnie de ce nom. Cet Historien, jaloux d'Hérodote, & qui ne laisse échapper aucune occasion de le contredire, « le chicane peut - être ici, dit (f) M. Bel-langer, parce qu'il a appellé par son nom de nation ou de tribu, la compagnie des Pitanates, au lieu de la compagnie des Crotanes, (voyez Pausanias ci-dessus ciré,) qui étoit proprement son nom de guerre, chieane sur les mots qu'Hésychius aura copiés de Thuecydides. »

(70) 5. Lil. A cause du sentiment d'Amopharete. Je lis avec le manuscrit de Sancrost, anno taûta manérou, qui paroît la véritable leçon. Mrs. Wesseling & Valchemet l'ont adoptée dans seur édition. Si cependant on s'en tient à la leçon ordinaire, anno taût d'acoquine, il fautraduire, parce qu'Amopharete resusoit de les suivre.

(71) 5. LIV. Lorsque le héraut des Athéniens arriva. Ezgicare σφι άπιγμικε, survint arrivant à eux. Quoi-

⁽a) Scho'iast. Demosthen, in Aristocrat, pag. 435 ex edit. Morellii. Cette Scholie a été ornise dans l'édition de Wolf.

⁽⁵⁾ Plutarch. in Pelopida, pag. 286, E.

⁽c) Paulan, tradoit en françois, tom. I, page a8t, note f.

⁽d) Effais de Critique, page 315.

⁽e) Thucydid. lib. 1, 5. XX, pag. 17.

⁽f) Mais de Critique, gegt 116.

qu'à la rigueur cela puisse se sousser, il me parote cependant que ce n'est point la leçon d'Hérodote. M. Westsching propose dans les variantes est à any misses, comme
étant de M. Reiske, & donne des louanges à cette correction. J'avoue que je ne l'entends pas. Je soupçonne cependant que c'est une faute d'impression, & qu'il faut
lire est à puisses, en sous-entendant is misses; ce qui est
le même tour dont Hérodote s'est servi une ligne plus
haut is misses. . . . à mission. Il est vrai que c'est une
répétition; mais pour peu qu'on se soit familiarisé avec notre
Historien, on aura remarqué qu'il se répete souvent, surtour quand il s'agit d'éviter l'obscurité.

- (72) §. LVI. Ouvertement. J'ai suivi l'explication que donne de idais $\tau(x)$ M. Hoogeveen, dans ses Notes sur les Idiotismes du P. Viger, page 149 de la troisieme édition. M. Wesseling interprete ce même passage, par la connoissance qu'il avoit de l'art militaire. Je doute fort de cette signification. Il n'étoit pas nécessaire qu'Amopharete sur fort habile pour s'appercevoir qu'on l'abandonnoit.
- doit Paulanias, n'étoit qu'à dix stades du camp, comme doit Paulanias, n'étoit qu'à dix stades du camp, comme de la vu s. L; mais en prenant par les hauteurs pour éviter la cavalerie Perse, ce Prince alongeoit beaucoup son chemin.
- (73) §. LVI. Sur les bords du Moloéis. Il faut nécesfairement une virgule après λόχοι; sans cela on seroit rapporter εξουμένει à ce substantif, au sieu qu'il faut le joindre à τε δε (nempè ελλο στέφος,) qui commence la phrase. La ponétuation est viciense dans toutes les éditions que j'ai consultées. Dans les manuscrits B & D du Rei, il y a un point en haut après λόχω; ce qui fait à peu près le même effet que la virgule.
- (74) \$. LVIII. En courant. Je mets la virgule après Sgine, & non point après Higens, avec le manuscrit B

Notes. Livre IX.

de la Bibliotheque du Roi. Les manuscrits A & D n'en mettent, ni après l'égras, ni après l'égras.

(74*) 5. LVIII. Faifant un bruit effroyable. Il y a dans le grec : λ, όμιλο όποισαι. Il étoit inutile de remarquer que les Perfes n'observoient aucun ordre, puisqu'Hérodote venoit de le dire. Cette raison fait soupçonner à M. Valchenaer, qu'il faut lire ἐ κομπφ ἐποισαι. Cette correction me paroît juste, & je l'ai suivie. Ce Savant l'appuie d'un passage de Plutarque, qu'on peut voir dans sa note sur cet endroit.

(75) S. LX. Cette attaque. πρέσκειμαι fignific je m'attache à quelqu'un, je l'attaque continuellement, je le prefic
incessamment. De-là τὰ πρισκειμενου, οὰ il faut sous - cutendre τῶν Ε'λλένον τῶν μετὰ θασιλίνες.

(76) S. LX. Les premiers à cinquante mille,									•
Spartiates		•	٠	•		٠	•		5000
Sept Hilotes par Spart	iate .	•		•-	•	٠	٠		35000
Lacedémoniens							•	•	5000
Un homme armé à la	légere	Pa	rc	haq	ue	La	céd	é-	-
monien		•	•	•			•	•	5000
Tégéates		•		•		•		•	1500
Troupes Légeres des	Tégéate	23		•	•	•	•	•	1500
TOTAL .	-								
Voyez ci-deffus 5. X									

(77) 5. LX. Il périt beaucoup de Grecs. Plutarque entre ici dans de plus grands détails, qu'on ne sera pas fâché de voir.

Comme les sacrifices (a) n'étoient pas favorables, Pausanies ordonna aux Lacédémoniens de mettre leurs boueliers à leurs pieds, de se tenir tranquillement assis, & de me s'occuper que de lui, sans se désendre contre les enmemis. Il continuois à immoler des victimes, tandis que

⁽a) Phrench. in 'Ariftida, pag. 319, B. C.

la cavalerie ennemie avançoit à grands pas. Elle étoit déja à la portée du trait, & il y eut plusieurs Spartiates de blessés, & entr'autres Callicrates, le plus bel homme, à ce qu'on dit, & le plus grand qui sût dans toute l'armée. Atteint d'une seche, il s'écria en moutant, qu'il n'étoit pas s'âché de mourir, étant sorti de sa maison dans le dessein de donner sa vie pour le salut de la Grece, mais de ce qu'il mouroit sans avoir fait aucun exploit.

(78) §. LX. Un rempart. = Je crois, dit un Savant,
e que les égards qui lui sont dûs, ne me permettent point
de nommer, que cela signifie qu'ils se serrerent boueliers contre boucliers; en sorte que les boucliers faisoient
e zins une espece de rempart. Ensuite par rai respir inemelaze, j'entends que ce premier rang de Perses, dont les
boucliers étoient si serrés, sut culbuté; & ici par directe,
i'entends les autres armes désensives, casques, cuie rasses, »

M. Bellanger a mieux expliqué ce passage. Voici ses propres paroles : " Dengartes ta yesen : j'entends par cette » expression, qu'ils se firent un rempart avec leurs boum cliers détachés de leurs bras, & rangés devant eux. Cette manœuvre militaire n'est guere connue. Mais Hérodote mous avertit de prendre son expression dans ce sens : es 1°. Il ajoute que le combat se donna d'abord près de es cette sorte de rempart que les Perses avoient fait avec > e leurs boucliers, Tege Ta vocia, S. LXI, & que ces boum cliers furent renverles par les Grecs, de rabra erenveules so 20. il détermine à ce seus par une autre expression cim deflous . f. XCVIII , conocensar ra picia cente firal conso Ils porrerent leurs boucliers & les mirent l'un sur l'auw tre, pour s'en faire une sorte de rempart. C'est en parmiant de la bataille de Mycale; & par un autre f. CI. sou il dit que les Perses se désendirent, & ne céderent en rien aux Grees, tent que leurs boucliers resterent

Notes. Livre IX.

m debout, que les Grecs renverserent ce rempart de bou-

- (79) S. LX. De leurs boucliers. Ces boucliers des Perfes étoient d'ofier & revêtus de peau. Voyez Taylor sur Démosthenes (4).
- (79*) 5. LXI. Devenant enfin. La vertion latine n'est pas exacte. χειτω ne fignisie pas ici aliquanto post, mais sendem, comme dans ce vers des (δ) Guépes d'Aristophames, de i μέλλομών ποθ΄ υμίες άποιες ήτων τῷ χείτφ.
- (\$0) S. LXI. Etant armés à la légere. Il y a dans le gree diegan de derres. Le Traducteur latin traduit : inermes erant; du Ryer, ils écoient mai armés, & M. Bellanger, ils n'avoient point d'armes défensives. J'ai remarqué plus haut, 5. XXIX, note 43, que d'ala étoient les armes des soldats pesamment armés, & que de-là vemoit le terme de dantes, pour désigner un soldat armé de la sorte. Il s'ensuit de-là qu' inmas indique un homme qui n'a point cette sorte d'armure, un homme armé à la légere. Je sais qu'énables fignifie austi un homme sans armes; mais on ne pourra jamais le perluader que les Perles aient été au combat sans armes. Si on les voit prendre avec les mains les lances de leurs ennemis, c'est que leurs armes étoient beaucoup plus courtes. D'ailleurs Hérodots explique ce mot au Paragraphe suivant, par γυμυίτες: Ties yag tolitas ibites pomities, abaia iruibite.
- (\$1) 6. LXIII. Stényclare. Hérodote écrit Stényclere, parce qu'il suit le dialecte ionien, qui change l'alpha de la troisieme syllabe en éta. Strabon (e) écrit Stényclare. Pansanias met toujours Stényclere, ainsi qu'Etienne de Byzance. Mais le nom possessif étant Stenyclarius, prouve qu'il faux écrite Stényclare avec Strabon.

⁽a) Demofth. in Nectam, tom. Itt, pag. 620, cz Edit, Jo. Taylot.

⁽b) Arifloph, vefp. v. 460.

⁽c) Strab. Geograph. ith. VIII., pag. \$55. A.

- "(\$1) §. LXIV. Son sample à Eleufes, rè ign ri à E'Annoise districes. M. Valchenaer a très-bien vu que rè ign étoit une glose des Copistes, qui avoit passé de la marge dans le texte. Le même Savant a remarqué aussi avec beaucoup de justesse, que Aranteses se disoit des temples de la plupart des Dienx. Je crois devoir ajourer que ce mot s'emploie proprement, lorsqu'il est question du temple de Céptés Eleusiniene.
- (a) Τίταν γέων δεωνα, η στέξεων απόπω, νεπεράν τα θεώνως, τῶν δ' αναπτέξων ἀπο ν'χνῦς ἐκίση.

» Quels gémificments, quels coups, quelles lamentations » funcbres n'entends-je point sortir de ce temple!

Or ce temple étoit celui de Cérès à Eleusis.

(83) 5. LXIX. Les Lacédémoniens. Les Grees (b) per-

(84) 5. LXIX. Les Athéniens. Ils étoient (c) tous, suiwant Clidémus, de la tribu Aïantide, qui combattit avec le plus de courage. Cette tribu faisoit, suivant les ordres. Papollon, aux frais de la République, des sacrifices aux Nymphes Sphragitides (d).

(85) \$. LXIX. Cinquante - deux. Plutarque fait ici des reproches à Hérodote. Il est étonnant (e), dit-il, qu'Hézodote avance que ce soient là les seuls Grecs qui en soient venus aux mains avec l'ennemi, & qu'aucun autre ne combattit. Le nombre des morts, & les monuments élevés en leur honneur, attestent que la victoire sut commone à toute la Grece. D'ailleurs s'il n'y eût en que ces

⁽a) Entipid. Supplic. \$7.

⁽à) Plutarch. in Aristide, pag. 330, E.

⁽c) Id. ibid.

⁽d) Ces Nymphes rendoient des Otaçies dans un antre du Mont Cichéron appellé Sphragidien. Cet antre leur ésoit confectés

⁽a) Pietarch. in Atiftide, pag. 330 , E,

Notes. Livre IX.

enssent été tranquisses spectateurs de la bataille, on n'aueost pas mis cette inscription sur l'autel. « C'est ici l'au-» tel de Jupiter Eleuthérien, commun à la Grece libre, » que les Grecs ont élevé après avoir chassé les Perses, » & après avoir remporté sur eux une victoire signalée. »

Hérodote, qui étoit presque contemporain de cet évéaement, me paroît plus croyable que Pintarque, qui vivoit plusieurs siecles après. D'ailleurs il donne de trèsbonnes raisons de l'absence des antres Grees. Les uns ne le trouverent point à la bataille, parce que lorsqu'on décampa pour aller à Platées, les troupes (a) se débanderent, excepté les Lacédémoniens, les Tégéates & les Athéniens, qui furent attaqués dans leur marche; les autres ac parent venir à leur secours, & peut-être même ignorerent-ils l'attaque. Les Corinthiens & les Mégariens n'en eurent connoissance (b) qu'après la déroute des Perses. Ils Favancesent pour y avoir part; mais ils furent coupés par la cavalerie des Thébains, qui leur tua beaucoup de monde, & les força de se retirer. Quant aux tombeaux qu'on voyoit à Platées, les Platéens pouvoient les avois élevés long-temps après, pour flatter certains peuples qui rougificient de n'avoir tien fait à cette bataille. Enfin, l'inscription de l'autel de Jupiter, ne prouve point le sentiment de Plutarque. La journée de Platées affuroit la liberté de la Grece; & c'est le seul sens que présente cette inscription.

(86) §. LXXI. Le plus bel homme. Kάλλισος doit (e prendre au propre, & non au figuré. Pluturque l'appelle (ε) εδίς κάλλισο Ελλίσος, l'homme le plus beaude visage qu'il y cût parmi les Grecs.

⁽a) Herodot. lib. IX, 5. Li.

⁽⁵⁾ Herodot. lib. IX , f. LXVIII.

⁽c) Phuarch. in Arifilde', 94g. 329 p. C.

- (87) 5. LXXII. Et du bourg de Décélée. Σαφάνας & Βυτυχίδεο έπ δάμου Δεπελάδει. Ou il faut tetrancher la préposition èn avec le manuscrit de Sancrost, ou lire ém διμευ, suivant l'usage d'Hérodote.
- (88) 6. LXXII. De recouvrer Hélene, Hélene étoit., comme tout le monde sait, fille de Tyndare, & sœur de Caftor & Poliux. Elle fut enlevée par Thélée, qui avoit alors cinquante ans, selon Hellanicus (4). Elle n'étoit pas encore nubile, of xad again Elle pouvoit avoir alors dix ans. Ce rapt le sit par conféquent plusieurs années avant que Ménélas l'épousat, & avant que Pâris l'enlevât. Les Grecs furent dix ans à affembler des troupes pour aller affiéger Troie, & le fiége dura diz ans : Voici la vingtieme année de mon arrivée à Troie, dit Hélent, en la dizieme année du siège de Trois (b). Hélene devoit avoir alors trente-fix ans. Cependant elle étoit encore d'une grande beauté : les Troyens & les Grees n'ont pas tort de se battre pour une si belle femme, disent les vieillards Troyens (e) assemblés avec Priam; elle ressemble aux Déclies immortelles.
- (\$9) §. LXXII. A Aphidnes. Aphydnus régnoit alors à Aphydne; il blessa (d) Castor à la cuisse droite. Les Dioseures n'ayant point trouvé Thésée dans cette bourgade. Ils la pillerent. J'écris Aphydnus & Aphydne par un y. parce que le Pseudo-Didyme, de qui j'ai emprunté cette particularité, s'est servi de l'upsilon.

Plutarque est ici contraire à Hérodote, Il dit (e) qu'Académus ayant su, on ne sait comment, qu'Hélene étoit cachée à Aphidnes, l'apprit aux Dioscures; qu'en

⁽a) Id. in Thefee, pag. 14, E.

⁽⁶⁾ Homer. Blad, lib, ERIV , verf. 769.

⁽c) Homer. Riad, lib. Ill , verf. 156 , 257 & 158.

⁽d) Pleudo-Didym. ad Homer. Hied. HI, verf. 141.

⁽e) Plutarch. in Theire, pag. 15 , D.

sécompense Castor & Pollux lui rendirent beaucoup d'honneurs pendant sa vie, & qu'après sa mort les Lacédémoniens ayant souvent fait des incursions dans l'Attique, &
Payant entiérement ravagée, ils épargnerent l'Académie
à cause de cet Académus. Le même Plutarque ajoute que
Diczarque raconte que dans l'armée des Tyndarides, il y
avoit deux Arcadiens, Echédémus, qui donna son nons
d'Echédémie, au lieu qu'on appelle actuellement Académie, & Marathus, de qui le bourg de Marathon tire son
morn, en mémoire de ce qu'il s'étoit offert volontairement, afin d'être immolé à la tête des troupes, pour socomplir un certain oracle.

(90) 5. LXXII. Titacus. Il y avoit dans l'Attique une bourgade appellée (a) Titacidz, qui avoit pris sans doute son nom de ce Titacus.

(90*) 5. LXXII. Bien des années. La bataille de Platées se donna la seconde année de la soizante-quinzieme Olympiade, & la guerre du Péloponnese commença au printemps de la première année de la quatre-vingt-septieme Olympiade, c'est-à-dire, près de quarante-huit ans après la bataille de Platées.

(91) 5. LXXII. Epargna Décèlle. Cela doit s'entendre de la premiere année de la guerre du Péloponnese, où Archidamus (6) ravagea l'Attique, c'est-à-dire, de la seconde année de la quatro-vingt-septieme Olympiade, la guerre du Péloponnese ayant commencé au printemps précédent, c'est-à-dire, à la sin de la premiere année de la quatre-vingt-septieme Olympiade. Ceux qui rapportent cela au temps où Agis, sils d'Archidamus, s'empara de Décélée & la sorti-fia, se trompent, y ayant une grande différence entre épasgner un pays, une ville, & sortisser cette ville pour en faire une place d'armes.

⁽a) Suidat, voc. Terenidas.

⁽⁴⁾ Thocydd, Mb. H , 5. XiX , pag. 111.

- (92) §. LXXIII. La figure d'une ancre. Je lis avec lemanuscrit de Sancrost épiges éxissues d'aupas, ce qui rend la narration claire & nette.
- (93) §. LXXIV. Eurybates d'Argos. Ce fut (a) à Némée qu'il remporta la victoire du Pentathle. Pausanias rapporte de même la maniere dont il fut tué. Voyez aussi Hérodote, Liv. VI, §. XCII.

Il ne faut pas confondre cet Eurybates avec Eurybates, qui trahit Crésus, & dont le nom a passé en proverbe, pour désigner un traître. Celui-ci étoit d'Ephese, & l'autre l'Argos. J'en ai parlé Liv. I, S. LXIX, note 178.

- (94) §. LXXIV. Quelque temps après. Ce doit être sous PArchontat de Lysicrates, c'est-à-dire, la quatrieme année de la quatre-vingt-unieme Olympiade, s'il faut en croire un fragment d'un Scholiaste sur Eschines, rapporté par (6) Dod-well, qui change le mot Asoyiese du Scholiaste en Asayese. Si cette correction est vraie, comme elle le paroit, le P. Corsini a en tort de placer (c) sa mort dans la soixante-quinzieme Olympiade.
- (95) §. LXXIV. Léagras, fils de Glaucon. Ce Léagras (d) ent un fils de même nom que son pere. Pausanias raconte que Léagras avoit le (e) principal commandement des troupes qui furent taillées en pieces par les Edoniens.
- (96) §. LXXV. Une femme transfuge. L'Abbé Gédoyn dans son Pausanias françois, (Tom. I, pag. 255) dit que Pausanias trouva cette belle personne dans la tente de Pharandate; circonstance qui n'est point dans Pausanias, & qui est détruite par le récit d'Hérodote.

(97)

⁽a) Paufan. Attic. five lib. I, cap. XXIX. pag. 71.

⁽b) De veteribus Gracorum Romanorumque Cyclis, pag. 742.

⁽c) Edw. Corsini Dissertationes IV Agonistice, pag. 150, col. 11.

⁽d) Thucydid. lib. I, 5. LI, pag. 37.

⁽c) Paulan. Attic, fire lib. I , cap. XXIX , pag. 74-

(97) S. LXXV. Pharandate. Il commandoit (a) les troupes des Mares & des Colchidiens.

- (98) 5. LXXV. Roi de Sparte. Cléomenes (b) n'ayant point laisse d'enfants mâles, le Royaume passa à Léonidas, fils d'Anaxandrides, & frere de Doriée. Léonidas fat tué aux Thermopyles. Après lui Pausanias, fils de Cléombrote, gouverna en qualité de tuteur de Plistarque, fils de Léonidas. Cette femme l'appelle Roi, parce qu'il ca faisoit les fonctions. Bellange.
- (99) S. LXXVI. Les Medes commandés par Artabage. Artabage commandoit un corps de quarante mille hommes, Parthes & Chotalmiens. Voyez Livre VII, S. LXVI. Héredote les appelle ici Medes, suivant son usage de donner ce nom aux Perses & aux nations dépendantes de leur Empire:
- (100) S. LXXVII. Lampon. Ce Lampon étoit d'une famille non moins illustre par les prix qu'elle avoit remportés aux jeux Isthmiques & Néméens., que par sa naisfance. Il étoit sils de Pythéas, qui avoit été vainqueur au Pancrace aux jeux Néméens. Nous avons une Ode de Pindare qui lui est adressée & où il est célébré. Elle est la cinquieme des Néméens.

Ce Pythéas étoit fils d'un autre Lampon, & frere aîné (e) de Phylacides, qui s'étoit distingué aux jeux Néméens & Esthmiques. Phylacides avoit en le prix (d) du Pancrace aux jeux Néméens, & deux sois (e) le prix du Pancrace aux jeux Isthmiques. La cinquieme & la sixieme des Isthmiques lui sont adressées.

Pythéas étoit petit-fils (f) de Cléonicus. Euthymenes,

⁽a) Herodot, lib. VII, \$. LXXIX.

⁽b) Faufan. Lecon. five lib. III, cap. IV, pag. 113 & 214.

⁽c) Pindar, 18thm. VI., 9.

⁽d) Id. Ifinm. V, sa.

⁽e) 1d. ibid. 21.

⁽f) Id. Ifibm. Y. 71.

son oncle maternel, avoit remporté plusieurs (a) victoires au Pugilar. Thémissius, son aïeul (b) maternel, s'étoit aussi distingué à disférents jeux (c).

Voici maintenant la généalogie de cette maison.

Cléonicus.

Lampon.
Pythéas. Phylacides.

Lampon, dont parle Hérodore.

(101) S. LXXVII. Le Citoyen le plus diftingué. Les Latins ont dit, à l'imitation des Grecs, prima virorum, comme Lucrece, Liv. I, vers. \$7. On trouve dans Ovide summa ducum Atrides. Amor. Lib. I, Eleg. IX, vers. 37.

(102) S. LXXVII. Admirable, &c. Comme virugeole signifie aussi qui surpasse la nature, j'ai été tenté de traduire : Vous avez exécuté une action d'autant plus belle &c d'autant plus grande, qu'elle paroissoit surpasser les forces de la nature.

(101*) §. LXXVIII. No vons adressez plus. Pausanias changea totalement dans la suite. Il aspira à la tyrannie, donna dans la magnificence & dans le siuxe, devint sier, colere, &c. Voyez Thucydides, L. I, §. CXXVIII, CXXIX, CXXX, &c.

(103) 5. LXXIX. Comme se c'est été sans doute du cuivre. Tout le monde sait qu'après la bataille de Granson, les Suisses prirent la vaisselle d'argent de Charles le Téméraire pour de l'étain, & le diamant de ce Prince, un des plus beaux qu'il y cût alors en Europe, sut vendu un florin. Voyez les Mémoires de Philip. de Comines, Liv. Y, Ch. II.

⁽a) 1d. Nem. V, 75, &cc. Ifthm. VI, \$5, \$9, &cc.

⁽b) Schol. Pindarl ad Nem. V, 91.

⁽c) Pindar, Nem. V, 91, &c. Ifthm. VI, 91.

(104) \$. LXXX. Le trépied d'or. Les Chefs (a) des Phocidiens en firent usage dans le temps de la guerre sacrée; mais le serpent d'airain subsistoit encore du temps de Pansanias. Gronovius a fait graver, dans son édition d'Hérodote, un serpent qui ne répond point à la description qu'en donne Hérodote. Chez le Pere de l'Histoire, c'est un serpent à trois têtes; & chez Gronovius, es sont trois serpents entortillés ensemble. On avoit fait graver sur ce trépied l'inscription suivante: Les Sauveurs (b) de la Grece ont consacré ce trépied, après avoir désivré les Villes d'une odieuse servitude.

(105) \$. LXXX. Un Jupiter de bronze de din condées de hant. = Cette statue regarde (c) le levant. Elle a été dédiée par tous les peuples de la Grece qui combattirent à Platées contre les Perses, commandés par Mardonius. On a gravé sur la face du piedestal, qui est à main droite, les noms des Villes qui eurent part à cette action. Les Lacédémoniens sont les premiers, ensuite les Athéniens, puis les Corinthiens, en quatrieme lieu les Sicyoniens, &t en cinquieme lieu les Eginetes. Après les Eginetes viennent les Mégariens &t les Epidauriens; parmi les Arcadiens, les Tégéntes &t les Orchoméniens. Après ceux-là sont les Phliasiens, ceux de Trézene &t d'Hermione, &tc. =

(106) 5. LXXX. Et on lui en fit présent. Je vais ajouex ici quelques particularités que j'emprunte de Plutarqué." « Cette (d) bataille se donna le 4 du mois Boëdtomion.

⁽a) Paulan, Phocic. five lib. X, cap. XIII, pag. \$30.

⁽b) Diodor. Sicul. lib. XI , f. XXXIII , tom. I , pag. 430.

⁽e) Paufan. Eliac. Prior. five lib. V, cap. XXIII, pag. 436, &cc.

⁽d) Plutarch. in Aristide, pag. 330, F. Le même Plutarque dit dens la vie de Gamille, page 138, B. & dans le Traité de Glorid Atheniensam, pag. 349, F. que cette bataille se donna le trois. Dens ce pertage d'opinions, on ne peut dire quelle est au juste la vérimble dace; mais la différence est légete & peu importante.

» (Septembre,) suivant la maniere de compter des Athémiens, qui répond au (a) 27 du mois de Panémus ches wo les Béotiens. On fait encore actuellement en ce jour une maffemblée générale de toute la Grece à Platées, & l'on » y offre des sacrifices à Jupiter Eleuthérien..... Les Athénieus ne voulurent point après la bataille, céder le » prix de la valeur aux Spartiates, & leur permettre d'é-» lever un trophée. Ces divisions survenant pendant qu'ils » gvoient les armes à la main, peu s'en fallut qu'elles ne » rainassent les affaires des Grecs, & sans doute qu'elles 🖚 l'auroient fait, si Aristides, par ses conseils & par ses m remontrances, n'eût arrêté l'ardeur de ses collegues, & » sur-tout Léocrates & Myronides, & ne les eut persuadé so de remettre aux Grees la décision de cette affaire. Dans » le conseil tenu par les Grees à ce sujet, Théogiton de » Mégares fut d'avis d'adjuger le prix de la valeur à une so autre Ville, à moins qu'on ne voulût excitet une guerre e civile. Là - dessus Théocrite de Corinthe se levant, fie es croire qu'il alloit demander le prix pour ses compatrioe tes, car Corinthe occupoit le premier rang après Sparte so &c Athenes; mais il harangua d'une maniere admira-» ble & qui plut à tout le monde, en faveur des Pla-⇒ téens, & conseilla d'éteindre ces querelles, en leur ad-· jugeant le prix, dont aucun des contendants ne seroit · faché. Aristides approuva le prémier cet avis pour les a Athéniens, & après lui Paulanias pour les Lacédémom niens. Lorsqu'ils furent d'accord, on mit à part quatro-· vingt talents pour les Platéens, dont ceux-ci bâtirent o le temple de Minerve, qu'ils ornerent d'une statue de » la Déesse & de tableaux, qui conservent encore à pré-· scnt (b) seur fraicheur. Les Lacédémoniens érigerent un

⁽a) Dacief a mis le 24, faute d'avoit fait attention à la manière dont les Grees comptoient leurs mois.

⁽à) Pius de cinq cents cinquante ans après. Car la batalile de Platése

rophée en leur particulier, & les Athéniens un autre. Pour ce qui est du sacrifice, ils interrogerent le Dieu-» de Delphes, qui leur répondit d'élever un autel à Jupiter Eleuthérien (Libésateur,) mais de ne point y saexister qu'ils n'eussent éteint le feu dans tout le pays, parce qu'il avoit été souillé par les Barbares, & qu'ils m'en eussent allumé un pur, qu'ils viendroient prendre « à Delphes dans le foyer commun. Les Généraux Grecs parcoururent tout le pays, forçant chacun d'éteindre les o feux, & Euchidas parrit de Platées pour Delphes, avec promesse d'apporter le seu sacré avec toute la diligence • possible. Il se purista d'abord, s'aspergea d'eau sacrée, » se couronna de laurier, prit sur l'autel le seu sacré, & - reprit à toutes jambes le chemin de Platées, oil il ar-» riva avant le coucher du soleil, ayant fait le même. » jour mille (a) stades. Il salua ses concitoyens en leur e remettant le seu, tombe sur le champ, & un instant paprès il rendit l'esprit. Les Platéens l'enleverent & l'ene terrerent dans le temple de Diane Eucléia (de la bonne » Renommée.) On mit sur son tombeau ce tetrametre : » Euchidas courut à Delphes, & revint ici le même jour. » Quant à Eucléia, la plupart croient que c'est Dia-• ne . & donnent à la Déesse ce nom ; mais d'autres pen-• sent qu'elle étoit fille d'Hercules & de Myrto, fille de ■ Ménœtius & lœur de Patrocles, & qu'étant morte vierege, elle fut honorée des Béoriens & des Locriens : car

É donns la foconde année de la foixante-quinzierne Olympiade, c'est-àdire, quatre cents soixante-dix-neuf aus avant notre Ere, & Plutarque Smrissoit environ cent aus après Jésus-Christ.

⁽a) Ces stades sont des dix au mille, comme on comptoit alors. Le mille est de sept cents cinquante-six toises. Il faut par conséquent trois mille de demi est environ, pour une lieue françoise de deux mille cinq tents misses. Ainsi les mille stades sont treute lieues, de non point quatrate comme l'avance Dacier.

}

» dans toutes les places publiques, on lui a élevé une fra
o tue & un autel, sur lequel sacrifient, avant leur ma
riage, les personnes qui vont se marier.

Dans l'assemblée générale de la Grece qui se tint ensuite, Aristides sit ce décret : que tous les ans on enverroit
de toute la Grece, à Platées, des Députés & des Théores
pour y délibérer ensemble, & que tous les cinq ans on
y célébreroit les Jeux Eleuthériens; qu'on leveroit par
toute la Grece dix mille hommes de pied, mille chevaux, & qu'on équiperoit cent vaisseaux pour la guerre
contre les Barbares; que les Platéens seroient inviolables & consacrés au Dieu, & qu'ils sui offriroient des
assertifices pour les Grecs.

» Ce décret approuvé, les Platéens se chargerent de faire » tous les ans des sacrifices en l'honneur des Grees eués se en cette bataille. Cet usage subsiste encore à présent, » & voici la maniere dont il s'observe. Le 16 du mois Mæmachérion, (Octobre) qui répond au mois Alalcoménius, chez les Béotiens, on fair à la pointe du jour une » procession, précédée par un Trompette qui sonne un air • guerrier. Ce Trompette est fuivi de chars chargés de coues ronnes & de branches de myrte. Après ce char vient un a taureau noir, & cafaite des jeunes gens de condition libre ; a car il n'est point permis aux esclaves de faire aucune fonc-» tion à cette fête, à caule que ces hommes sont morts pour » la défense de la liberté. Ces jeunes gens portent des cruebes de vin & de lait pour faire des libations, & des phioles » d'huile & de parfums. Cette marche est fermée par l'Asse chonte des Platéens, qui en tout autre temps ne peut, ni n toucher le fer, ni porter d'autre habit qu'un habit blanc. · Mais en cette cérémonie, il est vêtu de pourpre, ceint d'une e épée, & tenant dans ses mains un vase qu'il a pris adans le Greffe public, il traverse la Ville pour se rendre ⇒ au lieu où font les tombeaux. Il puise ensuite avec ce - vase de l'eau dans la fontaine, lave lui-même les colonnes de ces tombeaux, les frotte d'huile parfumée,
égorge le taureau sur le bucher; & après avoir invoqué
Jupiter & Mercure infernal, il invite à ce sang & à ce
repas funebre ces braves gens qui sont morts pour la
Grece. Il mêse ensuite du vin dans un cratere, & le
répand à terre en disant : J'offre ces libations à ces vaillants
hommes qui ont versé leur sang pour la liberté de la
Grece. Les Platéens observent encore de nos jours cette
cérémonie.

Platées éprouva de grands malheurs. Cette Ville fut (a) détraine cinquante-deux ans après, la cinquieme année de la guerre du Péloponnese, la seconde année de la quatre-vingehuitieme Olympiade, quatre cents vingt-six ans avant notre ére. Elle sut rétablie (b) à la paix d'Antalcidas, en la quatretingt-dix-huitieme Olympiade, & détruite de nouveau (c) la troisieme année de la cent unieme Olympiade; mais Pausanias met cet événement malheureux l'année suivante, sons l'Archontat d'Astéius, trois ans avant la bataille de Leuctres. Philippe la rebâtit (d) après la bataille de Chétonée, si s'on en croit le même Pausanias; mais Plutarque raconte dans la vie (e) d'Alexandre, qu'il écrivit en particulier aux Platéens de rebâtit leur Ville, parce que leurs peres avoient donné leur pays aux Grees, asin d'y combettre pour la liberté.

(107) 5. LXXXII. Long-temps après cette affion. Je lis avec M. Wesseling : épars de à ride orige ére recréser rais exegus.

⁽a) Thucydid. lib. III, S. LEVIII. Panfan. Borotic. five lib. IX, cap. I, pag. 712.

⁽b) Paulan, ibid.

⁽c) Paufan. ibid. page 713, Diedor. Sicul. lib. XV, 5. XLVI, tom. II., pag. 37.

⁽d) Panfan. ibid. pag. 714.

⁽c) Platzrch. in Alexandro, pag. 685, C.

(108) §. LXXXII. Sans sutures. « Aratus (a) dit quelque » part dans ses Livres de médecine : J'ai vu des têtes de cette » sorte, au haut desquelles il n'y avoit qu'une seule ligne; il » y en a un très-grand nombre sans sutures. « Les os des sutures du crâne humain sont dentelés comme des peignes, & embostés l'un dans l'autre. (b) Ossa... serratis pestinatins strusta compagibus. Le P. Hardouin rapporte dans une note sur ce passage de Pline, qu'Albert, Marquis de Brandebourg, surnommé l'Achilles d'Allemagne, né en 1414, avoit la tête sans sutures.

(109) S. LXXXII. Ecvient d'un seul os. Pyrrhus, (s) Roi des Epirotes, avoit aussi des dents d'un seul os, quoique bien distinctes. Il en étoit de même d'Euryphyès de Cyrene et de beaucoup d'autres. Prusia (d), Regis Biehynia, filius codem nomine quo pater, pro superiori ordine dencium unum os aqualiter extentum habuit, nec ad speciem desorme, neque ad usum ullà ex parte incommodum.

(110) \$. LXXXIII. Chaque nation aux siens. Les Lacédémoniens & les Athéniens avoient une sépulture particuliere, & les autres Grecs une commune. Paulan. Boeotic. five Lib. IX, Cap. II, pag. 715.

(111) §. LXXXIV. Les Irenes. Toutes les éditions & tous les manuscrits d'Hérodote portent vois igéas, les Prêtres. Les Lacédémoniens avoient dans leur armée, de même que les austres peuples de la Grece, un devin qui étoit chargé d'examiner les entrailles des victimes; mais on ne trouve nulle part ailleurs dans l'Histoire, que les

⁽a) Jul. Polluc. Onomail. lib. II, cap. IV, fegm. XXXVIII, tom. I, pag. 171.

⁽b) Plin. Hift. Nat. lib. XI, cap. XXXVII, tom. 1, pag. 615. (c) Jul. Polluc. Onomaft. lib. II, cap. IV, fegm. XCIV, com. I.

⁽d) Valer, Maxim. lib. I, cap. VIII, Estern. XII, pag. 1/2 & 123.

Prêtres se soient trouvés dans les armées, & qu'ils aient été exposés aux dangers inséparables des combats. M. Valokenaer a substitué à ce mot, qui ne fassoir ici aucun sens,
sei as ou nessas, conjecture heureuse, qui étoit venue à
l'esprit de Corneille de Paw, & que M. Wesseling adoptoit d'autant plus volontiers, que ce terme se rencontre
dans le Lexique des mots d'Hérodote, comme étant du
neuvieme Livre de cet Auteur. Or il est certain qu'il n'y
a point d'autre endroit où il puisse convenir. « Les (a)
» Lacédémoniens appellent Itenes ceux qui sont sortis
» de la classe des enfants depuis deux ans, & Mellire» nes les enfants les plus avancés en âge. Lorsque l'Irene
» a atteint vingt ans, il commande sa cohorte dans les
» combats. »

M. Valckenaer ajoute dans sa note, qu'on aimera peutêtre mieux lire rois invoce, les Cavaliers, ou plutôt les Chevaliers, qui composoient un corps de trois cents Spartiates choisis (b). Mais il ne paroît pas qu'Amophatete, (c) qui commandoit la cohorte des Pitanates, & (d) Callicrates sussent de cet ordre. D'ailleurs l'autorité du Lexique d'Hérodote, dont l'Auteur avoit surement lu Eigés au neuvieme Livre, est ici d'un grand poids.

(112) 5. LXXXV. Leur hôte. Eins, l'hôte d'un particulier; mégens, celui d'une Ville, d'un Etat, qui prenoit soin de seurs intérêts, & chez qui alloient loger les Ambassadeurs de cette Ville. Les harangues de Démosthenes sont pleines d'exemples de cette saçon de parler.

(113) §. LXXXVI. Accabite de maux. με ανακλίση. Telle est la seçon des deux manuscrits de la Bibliotheque du Roi, que Gronovius a adoptée d'après le manuscrit de

⁽a) Plutarch. in Lycurgo , pag. 10 , E.

⁽⁴⁾ Herodot. lib. VIII, 5. GXXIV.

⁽c) Id. lib. IX, f. LU, &c.,

⁽d) 1d. ibid. 5. LXXL

Médicis. On trouve dans le même sens, Liv. VI, 5. XII, vin l'amin vagalaires, rais diaminaranes; quel Dieu avons-nous donc offensé, pour souffrir de telles choses? Voyez le Lexique Ionien d'Amilius Portus au mot diaminaran. Pausanias a imité cette façon de parler, lorsqu'il dit e's d'ou nand diaminaran, (a) il souffre des maux en enfer.

(114) §. LXXXVII. Qu'à cet âge, ils ne pouvoient, ôtc..
Ce lesoit une injustice criante, de rendre les ensants responsables des fautes de leurs peres. Ferret, (b) ne sivitas ulla latorem istius modi legis, ut condemnaretur filius aut nepor, s pater aut avus deliquisset?

(115) 5. LXXXVIII. La Macédoine. Démosthenes (2) attribue cette désaite aux Macédoniens. Avoit-il donc sus ces temps-là d'autres Mémoires que ceux qui étoient connus de notre Historien? J'aimerois d'autant mieux éroire qu'il y a ici une méprise de sa part, qu'il suppose que Perdicess régnoit alors. Or il est très-certain qu'Aiexandres étoit à cette époque sur le trône de Macédoine.

(116) § LXXXVIII. Morts de faim. Atug ençuras.
Resierrés par la faim, desséchée par la faim. Fame contresesos. Hésychius interprete europanis par europaines.

(117) S. LXXXIX. De Théamestor.... leur Tyran. On peut voir Livre VIII, S. LXXXV, les raisons qui engagerent les Perses à lui donner la Tyrannie de Samos.

(117*) §. XC. J'accepte cet augure. Il y a dans le grec : j'accepte Hégéfistrate pour présage. Hégéfistrate est un mot composé, qui fignise conducteur d'armée, Général d'armée.

⁽a) Paufau. Phocic. five lib. X , cap. XXVIII , pag. 847.

⁽b) Cicero de Natura Deorum, lib. III, 5. XXXVIII.

⁽c) Demoûken, de Republ. ordinandk, pag. 126, E.

c'est par cette raison que j'ai ajouté aver sement, assu de rendre la sorce de s' mè. Les soniens disoient en la place s' mè st mà mè, suivant la remarque de Grégoire, Archevêque de Corinthe, dans son Traité des Dialectes. Hi saux lire isi s' mè, se attribuer s' mè, à l'inattention ou à l'ignorance des Copistes. J'ai parlé plus haut de cette élégance, Livre IV, s. CLIV, note 237. Mais l'on sera bien de consulter la savante Note de M. Koen, sur le Traité des Dialectes de Grégoire, Archevêque de Corinthe, page 222, note 75.

- (118*) 5. XCII. Des troupeaux. Le mot reibera le prend, dans un sens étendu, pour du bétail. Nous en avons fait la remarque plusieurs fois.
- (119) 5. XCIV. Parcourant la Grece. Il y a dans le sexte ini vas E'ARASM contre la Grece. Il ne paroît pas que Déiphonus ait jamais fait pour de l'argent les sonctions de devin contre les Grecs. Cette raison m'a fait adoptet la conjecture de M. Réiske, qui lit inni vis E'ARASM. M. Wesseling la trouve plausible.
- (120) §. XCIV. Il rendoit des oracles à prix d'argent.

 ¿¿¿Aáµsan..... ¿¿ça. Il entreprenoit cet ouvrage pour de l'argent, c'est-à-dire, qu'il rendoit des oracles pour de l'argent. Les interpretes n'ont point entendu ce passage, comme l'ont très-bien remarqué Mrs. Wesseling & Valckenaer. Les anciens ont dit de celui qui donne (a) un ouvrage à faire, qui afferme un bien à quelqu'un, infisian ou serasseri, & de celui qui entreprend un ouvrage pour de l'argent, ou qui prend un bien à ferme igrelación.

 entres (b) se étal pair tes infisites serve étair, té égralement des serves estats les aussilles.

⁽a) Jul. Polluc. Onomaft. lib. VII, cap. XXXIII, fegm. CLXXXII, tom. II, pag. 810 & 821.

⁽⁸⁾ Id, 3866. figm. CC, tom. 21, pag. 838.,

mots comme a fait Hérodote, ou même exambéme, pris-

Quoique cette expression ne soit pas commune, on en mouve cependant plusieurs exemples en divers surquels. Messelling en cite deux de Plutarque, auxquels on peux joindre celui-ci de saint Basile. 'Aumero's (a) is Basileia vio Gesti signau, os s' Kógios magicases d'al vis saguelolis vos yeogyo's vos s'elactivos pils vò appropria, vois d'e naguelolis vos yeogyo's vos s'elactivos pils vò appropria, vois d'e naguelolis propries pils administrative. Le royaume de Dieu est dit une vigne, comme le Seigneur en a averti dans la Parabole des vignerons, qui avoient pris la vigne à ferme, mais qui men avoient pas payé les fruits.

Endament. M. Wesseling, qui étoit alors occupé à des choses plus importantes, laisse à d'autres le soin de démouvrir quel étoit cet endroit, dont aucun Géographe ne parle. Alexis (b) de Samos rapporte qu'il y avoit dans cette isse un temple de Vénus, que les uns appelloient la Vénus parmi les roseaux, à καλαίμως, & les autres, la Vénus dans les marais. τὸ à Σάμφ Αφοδίται, ἢ ἐι μὸ ἐν Καλαίμως Καλεύσω, ἐι δὰ ὁι Ελνιατικαῖς. Ce passage met bors de doute qu'il y avoit à Samos un lieu qu'on appelloit καλαίμω, les roseaux, & par conséquent qu'il sant substituer καλαίμως à καλαμίσως, ce qui fait un changement très-léger. J'en ai fait la remarque dans mon Mémoire sur Vénus, page 146 & 147.

(122) S. XCVI. Nélée, file de Codrus. Voyez sur la Migration Ioniene, Livre 1, S. CXLV, note 331, & mon Essai de Chronologie, Ch. XIV, Section II, S. III.

On trouvera la généalogie de Codrus, Liv. I, 5. CXLVII... note 340. Tout le monde sait que ce Prince, qui se dé-

⁽⁴⁾ Saocti Baiil. Opera tom. I, pag. 612, D.

^() Athen. Deignosoph, lib. XIII , cap. 17 , pag. 572 , F.

woua (a) pour le falur de sa passie, fue le dernier Rei TAthenes. On lui éleva une (b) statue après la bataille de Marathon, qu'on envoya au temple de Delphes. Elle ésois de la main de Phidias. Les Athéniens abolirent à la mort le titre de Roi; mais ils en conserverent les honneurs & l'autorité à des Magistrats perpétuels qu'ils nommement Archontes, dont le premier fut Médon, fils de Codrus. Cette dignité passa à ses descendants, que l'on appella Médontides. Le dernier de ces Archontes perpétuels, dong en peut voir la liste dans Eusebe, fut Alcmzon. Le peuple d'Athenes, qui acquéroit tons les jours de la force, ne voulut plus être gouverné que par des Archantes décenasux. dont le premier fut Charops, fils d'Æschyle, l'avant-dernier Archonte perpétuel. Le quatrieme de ces Archontes décennaux s'appelloit Hippomenes, & étoit de la familie de Codrus. Eschines semble louer dans sa harangue contre Timarque, la maniere barbare dont cet Hippomenes punit sa fille, qui avoit eu de la foiblesse pour un jeune homme. " Nos ancêtres, dit-il (e), étoient & » difficiles sur le déshonneur, & ils faisoient tant de cas » de la chafteté de leurs enfants, qu'un Citoyen trouvant » que la fille s'étoit laissé abuser, & qu'elle n'aveit pas - confervé sa virginité jusqu'à ses noces, l'enferma dans » une mailon déferte avec un cheval, qui, pressé par ala faim, devoit vraisemblablement la mettre en pieces. Le sol de cette maison subsiste encore maintenant dans w votre Ville, & on l'appelle Parippon Kai (d) Coré. » Suidas (e) nous apprend que ce Citoyen, dont Eschines ne diz point le nom, étoit Hippomenes, de la race de Codrus.

⁽a) Paulan. Achaic. five lib. VII, cap. XXV, pag. 182.

⁽b) Id. Phoc. five lib. X, cap. X, pag. \$21.

⁽c) Aich. in Timarch. pag. 288, E. F.

⁽d) Lumos, lignific cheval, & Képs fille.

⁽c) Said sac. Hápean na Kipa.

Il paroît que le peuple d'Athenes porta de cette action un jugement plus sain qu'Eschines. Révolté de cette punition eruelle, il déposséda Hippomenes, si l'on en croit le même Suidas au mot Insupins.

Voyez aufli fur Codrus, Livre V, S. LXXVI, note 175.

- (123) §. XCVIII. Dans le dessein de remuer, τῶτι & επιλαβομίνωσι manquent de régime. Je lis avec M. Valekenact τῶτι ἐς κατιδίκων ἐνών νιοχμέν do τι πυέων δυνάμως ἐπικαβιμένωσι. νιοχμέν τὰ πυέων. C'est entreprendre des nouveautés, remuer.
- (124) 5. XCIX. Ce qui arrive, &c. Il est presque inutile d'avertir qu'on reconnoît ici l'écrivain superstitieux. Diodore de Sicile est bien plus sage, lorsqu'il dit (a) que Léorychides & ceux qui étoient avec lui ne savoient rien de la victoire de Platées, mais qu'ils imaginerent ce stratagême pour encouraget leurs troupes. Polyen (6) rapporte aussi le même stratagême.
- (125) S. XCIX. Le même jour, &c. vie duvie iniens.
 Tout le monde voit qu'il faut lous-entendre ini. supressions:
 ne peut sublister. M. Wesseling corrige suprintores, voi rem
 reducers, pius voisi.... l'ai suivi cette correction.
- (126) §. C. L'après-midi. regi Veixes n'est pas le soir, comme l'a rendu l'interprete latin, mais l'après-midi. Héfychius dit très-bien (c) Auxu épias. et à merubeias mixes vieue. Auxu signifie le temps depuis midi jusqu'au coucher du soleil. Mais voyez sur-tout Livre II, §. CLXXIII, note 535. L. VII, §. CCXXIII, note 305.
- (117) §. CI. Mais Mardontès. Mardontès commande (Livre VII, §. LXXX) des troupes de terre; Livre VIII, §. CXXX, il commande des troupes destinées à monter

⁽a) Diodet. Sicul. lib. XI , 5. XXXV , tem. I , pag. 431.

⁽b) Polymi Strategem. Hb. 1, cap. XXXIII, pag. 69.

⁽e) Hefyth, voc. Asian bijan, tom. I, pag. 997, patt. Aiba ..

Notes. Livre IX.

fat les vaisseaux. Mais ce corps de troupes avoit été probablement mis à terre.

- (128) S. CII. Avec leur Général Périlas. Je lis avec Valla & le manuscrit A de la Bibliotheque du Roi Hegines, que je rends Périlas, de même que Moines se traduit Ménélas.
- (129) 5. CIV. Hermolycus. On lui avoit (a) élevé une flatue dans la citadelle d'Athenes.
- . (130) §. CIV. Encre les Athénieus & les Caryfieus. Thue epdides dit un mot de cette guerre. « (b) Les Athénieus curent mansse la guerre avec les Carystieus, à laquelle le reste m de l'Eubée ne prit aucune part. Elle sinit ensin par un mutraité. » Cet Historien place cette guerre après la prise d'Eion sur le Strymon, & de l'isle de Scyros, & avant la réduction de l'isle de Naxos. D'après ces données, Dodwell (c) la met la seconde année de la soirante-dir-huitieme Olympiade, sous l'Archontat de Lysstrate, qui répond à l'an 467 avant notre Ere, & 4247 de la Période Julienne.
- (131) 6. CV. Impunément. J'ai expliqué cela plus haut, Livre III, 6. XXIX.
- (132) 5. CVII. Il la.... se solliciter à representation Ce verbe se dit de ceux qu'un homme envoie à une semme pour le solliciter de répondre à sa passion. Voyez le Lexique de Phavorin, au mot immigrant, pag. 209.
- (133) \$ CVIII. Amestris. Plusieurs Savants & Scaliger entr'autres, (Emendat. Tempor. Lib. VI) prétendent que cette Princesse est la même que la Reine Esther. Une vaine conformité de nom, la cruauté d'Amestris, dont Hésodote rapporte plusieurs exemples, & la maniere barbare dont Esther traitales dix enfants d'Haman & les ennemis des Juiss.

⁽a) Paufan. Attic. five lib. I. cap. XXIII., pag. 54.

⁽⁵⁾ Thocydid, lib. I , \$. XCVIII, pag. 64.

⁽c) Annales Thucydid. pag. 74 & 75.

Pa fait sans doute présumer. Mais Esther étoit de race Juive, & Amestris d'une maison de Perse. Le pere de celie-ci étoit Satrape, & s'appelloit Onophas, selon (a) Ctésias, & Otanes, suivant (b) Hérodote. Si l'on s'appuyoit sur un vain rapport de nom, on pourroit dire aussi qu'Esther est la même qu'Atossa, semme de Darius; car elle s'appelloit aussi Haadassa. Mais il me semble qu'on ne doit point en conclure que Darius soit le même qu'Assuérus.

- (134) S. CVIII. Dont elle seule auroit le commandement. Evelthon, Roi de Cypre, étoit plus sage. Il donnoit à Phététime toute chose, plutôt qu'une armée. Voyez Livre IV, S. CLXII.
- (135) §. CIX. Le jour de la naissance du Roi. M. Wesse-ling a corrigé dans la note le Traducteur latin qui avoit mai rendu ce passage. M. Bellanger en avoit aussi trèsbien vu le sens. imign vu écoure Basileus est une expression parallele à celle-ci de notre Historien. (c) imigname málique éxime remissore vi exares évérers. Chacun a courume de célébrer particulièrement le jour de sa naissance. Le même M. Bellanger apporte encore ce passage de Platon. Basileus (d) venédlus vières éves à ingréses à Asia. Toute l'Asia célebre, par des sacrisses et des festins, la sête de la naissance du Roi.
- (136) 5. CX. De refuses les graces qu'on lui demande. ετυχίται το χείζωτα. Orantem veto excidere. l'ai suivi une autre tournute.
- (137) S. CX. Puisque rien ne vous y oblige. Il y a dans le grec : Ne me saites aucune violence, comme sous aviez besoin de cette chose-ci; c'est-à-dite, comme

⁽a) Ctefias in Perficis, vid. Phot. Cod. LXXII, pag. 216, lin. 31.

⁽b) Herodet. lib. VII. f. LXI.

⁽c) Id. lib. 1, \$. CXXXIII.

⁽d) Plate Alcibiade I, tome II, page 121, G.

f vous aviez besoin que je renvoie ma semme & que l'épouse votre fille.

(138) S. CXV. Enlevé d'Eléonte par ses artifices. Il faut lire des l'entre inniquement. J'en ai parlé Livre II, S. XLIV. note 150.

ien. Il alla au siège de Troie à la tête des troupes (a) de Phylacé, de Pyrrhasus, d'Itone, &c. Il sut tué par un Dardanien en débarquant. Le Scholiaste d'Homere, rapporte plusieurs sentiments là-dessus. Quelques uns prétendent, dit-il, que ce Dardanien étoit Enée; quelques autribuent sa mott, les uns à Hector, &t les autres à Achares.

(140) S. CXV. Sur vos terres. Les Perfes regardoient l'Afie, non-seulement comme étant à eux, mais même comme leux avant toujours appartenu; probablement parce qu'ils penfoient avoir succédé aux droits des Princes qu'ils avoient vaincus. On a vu plus haut (6) Xerxès avancer que Pélops le Phrygien avoit été esclave de ses ancêtres, & dans des temps très - postérieurs Artaxerxès hérite de la même fierté; & taprès avoir vaincu les Parthes & leur Roi Artabanus, il fait des incursions dans la Mésopotamie, menace la Syrie, & veut rendre à l'Empire des Perses tout le continent opposé à l'Europe, & qui en est séparé par la mer Egée & le détroit de la Propontide, qu'on appelle Afic. & qui est un bien de ses aïeux. (e) Missoriragias τι πατατρόχει, છે Σύρεις απειλές πασάν το την αντικεμένο Kwaler Evenwy, & dungeopiene Alexais re à ris weedhië ris Mesmerides. A'vias re maras Kadoopains, mesyericis urique артымос, тү Перейг архү агантыгандаг бийлегин.

⁽a) Homeri Ilias , lib. 11 , vers. 695 - 699.

^(#) Herodot, lib. VII , S. XI.

⁽c) Herodian. lib. VI, 5. VI, pag. 207.

Voyez austi Livre I, 5. IV, & partie de la note 309 sur le 5. CXXXV, du Livre I.

- (141) §. CXV. A l'improvifie. Je lis avec les manuscrits de Sancroft & de Vienne αφυλάπτφ. Dans le manuscrit D de la Bibliotheque du Roi, on lit en marge, & d'une écriture plus récente, αφυλάπτφ το κος...
- (142) 5. CXVIII. Leur Dieu Pliftore. Cette Divinité, aussi barbare que le peuple qui l'adoroit, est tout à fait inconnue. Les s'acrifices qu'on lui faisoit, me font conjecturer que c'étoit le Dieu de la guerre, que les Scythes représentaient sous la sorme d'une épée. Ces peuples (a) égorgeoient sur un vase le centieme de leurs prisonniers, & arrosoient cette épée de son sang. Le même usage se retrouvoit chez les Huns. Nec (b) templum apud eos vifitur aut delubrum . . . fed gladius barbarico ritu humi figitur nudus, eumque ut Martem colunt. Les Cificiens rendoient au Dieu de la guerre un culte auffi barbare. Ils suspendoient (e) la victime, soit que ce fut un homme, ou un animal, à un arbre, & s'éloignant de cet arbre, ils la tuoient à coups de javelots. Quand ils arreignolent la victime, ils croyoient que le Dien agréoit le facrifice.
- (143) S. CXIX. Sauterent & palpiterent. Le bon (d) Archevêque de Thessalonique rapporte, dans ses Commentaires sur Homere, ce conte, asin d'en appuyer un autre que fait Ulysses aux Phéaciens, comme si une fable pouvoit en justifier une autre.
 - (144) 5. CXIX. Salé. Je ne me suis point servi ici

⁽a) Herodot, lib. IV , S. LXII.

⁽ b) Ammian. Marcell. lib. XXXI , cap. II , pag. 478.1

⁽e) Xenophon Ephel. de Amoribus Anthim & Abrocomus, lib., N., pag. 37 & 36.

⁽d) Euftath. Comment. ad Odyff. lib. XII, tom. III, pag. 2718, lin. 34 & feq.

du terme d'embaumer, dont j'ai toujours fait ulage en pareille occasion, parce qu'on n'auroit pas vu comment ces poissons salés pouvoient concerner Artayctès.

(145) 5. CXIX. Et c'étoit aussi l'intention du Général Athènien. Qui ne déploreroit les funcites essets de la superstition? Il n'y a pas d'injustice & d'horreur, où ne se porte, dans les accès de ce mal, l'homme même le plus équitable & le plus humain. On en voit ici un triste exemple. En qualité d'homme & d'infortuné, Artayétés avoit des droits sur le cœur des Athéniens, le peuple le plus poli, le plus généreux & le plus sensible qui ait peut-être jamais été; mais la superstition étoussa les cris de l'humanité, & ce malheureux sut mis en croix.

(146) §. CXXI. Les pays les plus délicieux ne produifent ordinairement, &c. Le Pere de la Médecine confirme ce que dit Hérodote. Après avoir décrit les avantages qu'a sur la Grece la partie tempérée de l'Asie, il ajoute (a) que les hommes n'y sont point naturellement courageux. audacieux, qu'ils ne supportent pas volontiers les fatigues, le travail. Ce sentiment est encore appuyé par l'expétience. La Grece subjugua l'Asie, les Romains s'emparetent de la Grece & de l'Asse; & s'ils assujettirent les Gaulois, les Germains & autres peuples du Nord, c'est que ces nations ignoroient l'art militaire, & n'étoient pas disciplinées. Quand elles le devintent, elles vainquirent à leur tour les maîtres du monde, & démembrerent leur Empire. Les Francs s'emparerent des Gaules, les Lombards de l'ealie, les Visigots de l'Espagne. En un mot, Pon verra toujours les peuples septentrionaux avoir l'avantage sur ceux qui habitent au Midi.

⁽⁴⁾ Hippocrat. de Aer. Aquis, Locis. 5. XXXIII., vol. I., pag. 3474

Fin des Notes sur le neuvierne & dernier Livre.

AVERTISSEMENT

Sur la Chronologie d'Hérodote.

L'OUVRAGE D'HÉRODOTE est plutôt une Histoire générale de tous les peuples alors connus, que l'Histoire particuliere des guerres que les Grecs eurent à soutenir contre les Perses. Cette multitude de faits exigeoit une Chronologie qui les mît à leurs places, & qui servit à éclairer le Lecteur. Il y en avoit une dans les éditions de cet Historien; mais elle ne comprenoit que 240 ans, c'est-à-dire, depuis l'usurpation de Gygès, jusqu'à la bataille de Mycale, & encore étoit-elle très-défectueuse. Je crus d'abord que je pourrois réparer les omissions & les mexactitudes de cette Chronologie, avec le fecours des Chronologistes anciens & modernes les plus estimés. Mais après avoir fait une étude particuliere de leurs divers systèmes, je les trouvai la plupart tellement éloignés de celui d'Hérodote, que je crus devoir les abandonner, pour ne m'occuper que de celui de cet Historien. C'est ce qui a donné occasion à cet Essai. On y trouvera des vues nouvelles en plusieurs endroits, & sur-tout dans le Chapitre XIII. où il est question de la prise de Troie. Je n'ose me flatter d'avoir réuffi. Cependant je compte d'autant plus sur l'indulgence des Lecteurs, que, malgré mes infirmités, je n'ai épargné aucun soln, aucune peine, pour les mettre à portée de lire avec fruit le plus ancien & le plus intéressant de tous les Historiens.



ESSAI

DE CHRONOLOGIE SUR HÉRODOTE.

CHAPITRE PREMIER.

De la Chronologie des Egyptiens.

L'A Chronologie des Egyptiens est ce qu'il y à de plus difficile & de plus épineux dans l'Histoire Ancienne. Les modernes, qui ont tenté de l'éclaircir, n'ayant eu d'autre but que de la faire accorder avec les Annales des Juiss, n'ont point balancé à retrancher ce nombre prodigieux de siecles qui s'est écoulé entre le commencement de cette Monarchie & la conquête qu'en sit Cambyses, & n'ont pas fait plus de grace à cette immense quantité de Rois que se donnoient les Egyptiens.

Cette raison, qui est excellente pour ceux qui reconnoissent la divinité de l'Ecriture, n'a pas la même sorce pour ceux qui la méconnoissent. J'admets, avec les modernes, la divinité de la Bible, & je rejette, sans balancer, tous les systèmes chronologiques qui s'y trouveroient contraires. Cependant, comme nous sommes destitués de monu-

K 3

ments, il n'est pas possible aujourd'hui, même avec le secours de la Bible, de rien donner, sur la Chronologie de ce pays, je ne dis pas de certain, mais qui approche de la vérité. Aussi ne me suis-je pas proposé de faire une Chronologie, mais d'exposer en peu de mots les divers systèmes des anciens & des modernes, & de m'en tenir à celui d'Hérodote, qui me paroîtroit revêtu du caractere de la vérité, & que j'autois été tenté d'admettre, si l'autorité des Livres saints me l'eût permis. Si dans la fuire j'avance quelque proposicion qui semble contraire à cet aven, je prie le lecteur de croire que je ne le fais que relativement au système de l'Auteur que je suis, & que je désavoue sincérement toutes les conséquences qu'on pourroit en tiret.

§. I.

De la vicille Chronique,

Cerre Chronique n'est pas plus ancienne qu'Alekandre, puisqu'elle s'étend jusqu'à Nectanébo, 15, ans avant la conquête de l'Egypte par ce Prince; & peut-être lui est-elle de beaucoup postérieure. Les Annales de l'Egypte étoient alors en grande partie détruites; & ce qui en restoir, n'étoit peutêtre pas entendu, la langue dans laquelle elles étoient écrites, ne se parlant plus depuis longtemps. Son Auteur, quel qu'il soir, est d'autant plus suspect, qu'il ne nous a point sait connoitre les sources où il avoit puisé. Quoi qu'il en soir, voici son système, que le Syncette rangité français

« Il (1) y avoit chez les Egyptiens une ancienne » Chronique, qui paroît avoir induit en erreut » Manéthon. Elle renfermoit trente Dynasties en » cent treize générations, & un espace de 36525 » ans. La durée du regne de Vulcain est nulle, - parce qu'il paroît le jour & la nuit. Le soleil » a régné 30000 ans, Saturne & les donze autres » Dieux 3984 ans, & les huit demi-Dieux 217 » ans. Après eux, quinze générations du Cycle Ca-» niculaire en 443 ans : la seizieme Dynastie des "Tanires, de huit générations en 190 ans; la # dix - septieme Dynastie des Memphites, quatre » générations en 103 ans; la dix-huitieme, des " Memphites, quatorze générations en 348 ans; » la dix-neuvierne, des Diospolites, cinq géné-» rations en 194 ans; la vingrieme Dynastie des Diospolites, huir générations en 128 ans; la » vingt-unieme, des Tanites, six générations en » 121 ans; la vingt-deuxieme, des Tanites, trois » générations en 48 ans; la vingt-troisieme, des » Diospolites, deux générations en 19 ans; la » vingt - quatrieme, des Saïtes, trois générations » en 44 ans; la vingt-cinquieme, des Ethiopiens, » trois générations en 44 ans; la vingt-sixieme, » des Memphites, sept générations en 177 ans; " la vingt-septieme, des Perses, anq générations

⁽¹⁾ Syncelli Chronogt. pag. 51.

» en 124 ans; la vingt-neuvieme Dynaf-» tie générations en 39 ans; la trentième » Dynastie des Tanites, une génération en 18 » ans.»

Les regnes des Dieux & des demi-Dieux, comprennent vingt-deux générations & 34201 ans. Les trente Dynasties sont de soixante-dix générations, sans y comprendre celles des quinze premieras Dynasties, qui ne sont point spécifiées, & les générations de la vingt-huitieme Dynastie, qui est omise en entier. Cela fait 2140 ans, sans compter cette vingt-huitieme Dynastie, qui me paroît avoir regné 184 ans, puisque ce nombre, ajouté à 2140 d'un côté, & à 34201 d'un autre, complete la somme de 36525 ans. Ainsi l'on aura pour la durée des regnes des Rois, 1324 ans. Comme cette Chronique s'étend jusqu'à Nectanébo, 15 ans avant la conquête de l'Egypte par Alexandre, il est certain qu'elle fait remonter le premier Roi à l'an 2043, de la période Julienne, 2671 ans avant notre ére; antiquité qui ne s'accorde pas plus avec les Livres saints, qu'avec l'Histoire profane.

§. II.

De Manéthon.

(1) Manéthon, Grand-Prêtre de Sébennytus, & Gressier des Archives sacrées, avoit composé, par ordre de Ptolémée Philadelphe, une Histoire

⁽¹⁾ Syncelli Chronograph. pag. 40.

¥53

d'Egypte, qu'il avoit extraite, à ce qu'il dit, des Livres sacrés d'Hermès Trismégiste. Sa Chronologie nous a été conservée en partie par Jules Africain & par Joseph, dans sa réponse à Apion. Le fragment de Manéthon, rapporté (1) par Joseph, comprend la dix-huitieme Dynastie, & les deux premiers Princes de la dix-neuvierne. Cette dixbuitieme Dynastie contient quinze Rois & deux Reines, qui ont régné 340 ans 7 mois. Jules Africain compte dans (2) la même Dynastie seize Rois, sans dire un seul mot des Reines. Ces seize Rois ont régné, selon cet Ecrivain, 184 ans. Cela fait une différence de 56 ans 7 mois. Quoique le temps où vivoit Manéthon, me rende suspect son témoignage, je ne puis m'empêcher de remarquer que Jules Africain a commis une très-grande infidélité, en retranchant un Prince, & en tronquant les années de ces dix-sept Rois. Il est certain, par la regle des générations, que les 340 ans de regne que donne Manéthon aux Rois de cette dix-huitieme Dynastie, sont à-peuprès la vraie somme de leurs regnes, & que Jules Africain s'écarte beaucoup de cette regle.

Je ne puis rien dire de plus sur cet Historien, parce qu'il n'est pas possible, après l'exemple emprunté de la dix-huitieme Dynastie, de compter sur l'exactitude de Jules Africain, dans ce qu'il

⁽¹⁾ Joseph. contra Apionem , Lib. 1, 5. XV.

⁽¹⁾ Syncelli Chronoge. pag. 69, 70 & 72.

rapporte de cet Auteur sur les antres Dynasties:

Le Syncelle prétend (1) que les éerits de Manéthon sont pleins de mensonges; & qu'à l'imitation de Bérose, il a forgé des fables. Cela peut être. Mais quel Auteur auroit pu l'en convaincre dans le siecle où vivoit le Syncelle? & cependant, l'on ne balance point anjourd'hui à le regarder comme un Ecrivain fabuleux. Je n'en vois pas d'autre raison que son peu de conformité avec l'Ecrituse. J'ai fait au commencement de te Chapitre ma profession de foi; mais je n'en regrette pas moins que Jules Africain ait mutilé & interpolé le système de cet Ecrivain, au lieu de le donner tel qu'il l'avoit trouvé.

§. III.

De Jules Africain.

Jules Africain, d'Emmaüs en Palestine, depuis appellée Nicopolis, fleurissoit au troisieme fiecle sous les Empereurs Antonin Hélagabale & Sévere Alexandre. Son principal ouvrage est une Chronographie, qui comprend 5721 ans depuis la création du monde jusqu'au Consulat d'Annius Gratus & de Claudius Séleucus, l'an 121 de notre ére. Sa chronologie est actuellement perdue; mais on la retrouve en partie dans Eusebe, le Syncèlle, Jean Malala, Théophane, Cédrénus, & dans la Chronique Paschale ou d'Alexandrie. Jules

⁽¹⁾ Syncelli Chronogr. pag. 16.

Africain comptoit vingt-six Dynasties qui avoient occupé le trône d'Egypte, jusqu'à la conquête de ce pays, par Cambyfes. La premiere Dynastie comprend huit Rois en 263 ans; la deuxieme, sept Rois en 224 ans; la troisieme, neuf Rois en 214 ans; la quatrieme, neuf Rois en 184 ans; la cinquieme, neuf Rois en 218 ans; la fixieme, fix Rois en 203 ans; la septieme renferme soixante-dix Rois qui ont régné chacun un jour; en tout 2 mois 10 Jours; la huitieme, vingt-sept Rois en 146 ans; la neuvieme, dix-neuf Rois en 409 ans; la dixieme dix-neuf Rois en 185 ans; la onzieme, seize Rois en 43 ans; la douzieme, sept Rois en 160 ans; la treizieme, soixante Rois en 184 ans; la quatorzieme Dynastie manque dans le Syncelle. Eusebe, qui nous l'a conservée, lui assigne soixanteseize Rois en 124 ans : la quinzieme comprend six Rois en 184 ans; la seizieme, trente-deux Rois en 518 ans; la dix-septieme, quatre-vingtfix Rois en 153 ans; la dix-huitieme, seize Rois en 284 ans; la dix-neuvieme, six Rois en 204 ans; la vingtieme, douze Rois en 135 ans; la vingtunieme, sept Rois en 130 ans; la vingt-deuxieme, neuf Rois en 116 ans; la vingt-troisieme, quarre Rois en 89 ans. La premiere Olympiade ent lieu sous Pétubates, premier Roi de cette Dynastie. La vingt - quatrieme Dynastie ne contient qu'un seul Roi, dont le regne est de six ans; la vingt-cinquieme renferme trois Rois en 40 ans; la vingt-sixieme, neuf Rois en 150 ans 6 mois.

Cet Ecrivain s'étoit proposé pour but de faire accorder, comme le dit (1) le Syncelle, la chronologie des Egyptiens avec celle de l'Ecrituse. Voyons s'il a réussi. 1º. Il compte cinq cents trente-deux Rois en vingt-six Dynakies, qui ont zégné 5826 ans 8 mois 20 jours. Pfammachésitès, qui fut dépossédé par Cambyses, après six mois de regne, est le Psamménit d'Hérodote. Il fut vaincu & fait prisonnier l'an 525 avant notre ére. Si l'on ajonte ce nombre à 5826, on aura Pan 63 51 avant notre ére pour le regne de Ménès. Le monde ayant été créé, suivant les Grecs, que suir Jules Africain, 5500 ans seulement avant Jésus - Christ, il s'ensuit que ce Prince régnoit \$51 ans avant l'époque qu'il assigne à la tréation du monde : ce qui est absurde.

nastie, qui n'ont régné que 184 ans; soixanteseize dans la quatorzieme, dont le regne est aussi de 184 ans; quatre-vingt-six Rois dans la dixseptieme, qui n'ont gouverné que 153 ans. Ce petit nombre d'années, pour un aussi grand nombre de Princes, peche contre toute vraisemblance. Ce n'est pas tout: la septieme Dynastie est de soixantedix Rois, qui n'ont régné que 70 jours. Afin de sauver cette invraisemblance, il faut supposer que ces Princes se sont détruits mutuellement.

3°. Il place la premiere Olympiade sous Pé-

⁽¹⁾ Syncelli Chronogr, pag. 53 & 54-

CHRONOLOGIE. subatès. Si l'on suppose que ce fut la premiere année de son regne, cette année concourra avec l'an 3938 de la période Julienne, 776 ans avant notre ére. En ajoutant la somme des regnes suivants, il se trouvera que Cambyses aura subjugué l'Egypte l'an 4223 de la période Julienne, 491 ans avant notre ére ; ce qui est contredit par les histoires les plus authentiques, qui mettent cette conquête l'an 4189 de la période Julienne, 525 ans avant notre ére, c'est-à-dire, 34 ans plus haut. Si l'on suppose au contraire que la premiere Olympiade concourt avec la quarantieme & derniere année de Pétubatès, ou quelqu'une des années intermédiaires, la conquête de l'Egypte par Cambyses sera nécessairement reculée d'autant d'années; se qui répugnera davantage à l'Histoire.

s. IV.

D'Eusebe.

La chronique d'Eusebe renferme deux Livres. Cet Ecrivain donne dans le premier, entr'autres choses, des extraits de Manéthon & de Jules Africain sur les Rois d'Egypte. Peut-être ne connoissoit-il Manéthon que parce qu'il en avoit trouvé dans la Chronographie de Jules Africain. Ces deux Ouvrages étant perdus, il est impossible de constater la fidélité de ces extraits.

Le second Livre contient le Canon chronologique, & commence à la premiere année d'Abraham, laquelle correspond, suivant cet Ecrivain,

qui suivoit le calcul hébraïque, à l'an du monde 1948, & concourt avec l'an 2678 de la période Julienne, 2036 ans avant notre ére. La seizieme Dynastie régnoit alors en Egypte. La vingt-sixieme a fini par la conquête de Cambyses, en 4170 de la période Julienne, 544 ans avant notre ére, c'est-à-dire, 19 ans plutôt qu'elle n'a fini réellement. Ces onze Dynasties ont donc occupé le trône 1492 ans. On ignore si Eusebe admettois la durée que donne Jules Africain aux quinze Dynasties précédentes. S'il étoit de son opinion, le Royaume d'Egypte autoit commencé 401 ans 2 mois & 10 jours avant la création du monde, felon le calcul hébraïque qu'il fuivoit. On remarque sur la durée des regnes de quelques Rois, de la différence entre cet Ecrivain & le Syncelle. & il n'est pas toujours d'accord avec lui-même, puisqu'on trouve quelquefois sur le même objet de la contradiction entre sa Chronique & son Canon chronologique.

§. V.

Du Syncelle.

Le Moine George, Syncelle de Taraise, Patriarche de Constantinople, sleurissoit dans le huitieme siecle. Il se livra à la Chronologie; & prositant du travail de ses devanciers, il nous a donné une Chronologie complete depuis la création du monde jusqu'au regne de Dioclétien. Il s'étoit apperçu que le système de Jules Africain ne répondoit pas, sur-tout dans ce qui regarde les Egyptiens, aux vues qu'il avoit, de faire accorder l'ancienne chronologie avec l'Ecriture. Voulant remédier à cet inconvénient, il retrancha la plus grande partie de ces Rois, & n'en laissa subsister que quarre-vingt-six, dont Ménès est le premier, & Amosis le dernier. Celui-ci étant mort, felon le Syncelle, l'an 4211 de la période Julienne, 503 avant notre éte, si l'on ajoute la durée des regnes des Rois ses devanciers, il se trouvera que Ménès, le premier de ces Rois, est monté sur le trône l'an 1990 de la période Julienne, 1714 ans avant notre ére. Les retranchements que s'est permis cet Ecrivain, ne sont fondés fur aucune sorte d'autorité, & sont contredits par tous les Auteurs qui ont parlé des Egyptiens. Il paroît les avoir fait sans y avoir été autorisé, & dans la seule vue de concilier l'Histoire des Egyptiens avec celle des Juifs.

Eratosthenes (1) avoit rassemblé, par ordre de Ptolémée Evergete, ou Epiphane, les annales des Rois d'Egypte, & les avoit extraites des livres des Egyptiens. Apollodore leur avoit donné place dans sa Chronographie. Ces Ouvrages sont malheureusement perdus; mais le Syncelie nous a confervé les noms & la dutée des tegnes de trente-fruit Rois, qui avoient régné à Thebes, dont ces deux Chronographes avoient fait mention. Le pre-

⁽¹⁾ Syncelli Chronograph. pag. 91 & 147.

mier de ces Rois s'appelloit Ménès. Il est certain que c'est le même Prince que Jules Africain, Eusebe & le Syncelle reconnoissent pour le premier Roi des Egyptiens. Cependant le Syncelle, dont cette liste de Rois dérangeoit les calculs, suppose que celui qui avoit été Roi d'Egypte étoit dissérent de celui qui avoit régué à Thebes. En esser, il place le premier l'an 2776 du monde, qui répond à l'an 1990 de la période Julienne, 2724 ans avant notre ére, & le second à l'an 2900, qui correspond à l'an 2114 de la période Julienne, 2600 ans avant notre ére; c'est-à-dire, que le second est postérieur au premier de 124 ans.

Il paroît certain que l'on appelloit ces Princes Rois de Thebes, quoiqu'ils le fussent de l'Egypte entiere, parce que cette Ville étoit alors la capitale de l'Egypte. Mais lorsque plusieurs siecles après Ménès, Uchoréus (1) eut fondé, ou plutôt aggrandi & embelli Memphis, la plupart des Rois abandonnerent Thebes pour résider en cette Ville. Tous les Rois, qui ont précédé Uchoréus, & qui sont au nombre de soixante-neuf, selon (2) Diodore de Sicile, sont appellés par cette raison Rois de Thebes. Peut-être même faut-il encore compter parmi ces Rois plusieurs de ses successeurs.

Le Syncelle, qui s'étoit apperçu qu'en admettant ces Princes, il faudroit faire remonter les Rois

d'Egypte

⁽¹⁾ Diodor. Sicul, Lib. I, 5. L, pag. 59.

⁽a) Id. ibid.

d'Egypte 1075 ans plus haut, selon son calcul, ou plutôt 1267 selon la regle des générations, a mieux aimé les rejettet comme (1) inutiles, parce qu'il auroit sallu mettre Ménès l'an 1509 du monde, c'est-à-dire, l'an 723 de la période Julienne, 3991 ans avant notre ére, & par conséquent 723 ans avant le déluge, puisqu'il met le déluge l'an du monde 2242, lequel correspond à l'an 1456 de la période Julienne, 3258 ans avant notre ére. C'est par la même raison qu'il a supprimé les noms de cinquante-trois autres Rois de Thebes qu'il avoit trouvés dans la Chronographie d'Apollodore, & qui auroient fait remonter le premier Roi 240 ans avant l'époque qu'il assigne à la création du monde, & 1023 avant celle du P. Pétau.

Le Syncelle autoit dû conserver précieusement la liste des Rois d'Egypte, telle qu'il l'avoit trouvée dans les Chronographies de ces deux Ecrivains, sauf à y joindre des remarques critiques. On auroit su du moins quelles étoient les opinions des Egyptiens sur l'ancienneté de leur nation, & lequel d'Hérodote, ou de Diodore de Sicile, avoit le plus approché de la vérité.

S. V I.

De quelques Chronologistes modernes.

Le Pere Pétau (2) regardoit comme des fables,

⁽¹⁾ Syncelli Chronogt. pag. 147, sub finem.

⁽¹⁾ Petav. de Doctrină tempor. Lib. X., Cap. XVII.

Tome VI.

indignes de l'attention des Savants, les origines & les Dynasties des Egyptiens, que nous ont transmis Jules Africain & Eusebe. Aussi n'en at-il pas dit un mot dans son Canon chronologique.

Le Chevalier Marsham n'en avoit pas la même opinion : mais comme il n'étoit pas moins pénétré de respect pour les Ecritures que ce savant Jésuire, il imagina que ces Rois avoient régné en dissérentes Villes en même-temps; & à la 'faveur de ces synchronismes, il trouva le moyen de faire accorder l'Histoire d'Egypte avec nos Livres saints. On doit lui savoir gré de son zele. Mais ces synchronismes étant dénués de fondement, fon Ouvrage, favant d'ailleurs, ne peut fervir qu'à égarer. Voici sa maniere de procéder. Diodore de Sicile avoit avancé que les successeurs de Ménès, au nombre de cinquante-deux, n'avoient rien fait de mémorable pendant 1400 ans. Hérodote avoit observé de son côté, que les prédécesseurs de Sésostris n'avoient rien fait d'éclatant. De-là le Chevalier Marsham conclut, qu'entre la mort de Ménès & l'avénement de Sésostris au trône, il ne s'étoit écoulé que 1400 ans. Il prétend ensuite que Sésostris est le Sésac de l'Ecriture, quoique cette opinion ne soit appuyée que sur un texte (1)

⁽¹⁾ Joseph, après avoir parlé de l'expédition de Susac, Roi d'Egypte, contre Roboam, remarque qu'Hérodote en a fait mention, & qu'il ne s'est trompé que sur le

decloseph mal-entendu; & comme Sésac paroît être de l'an 3747 de la période Julienne, 967 ans avant notre ére, Ménès doit être de l'an 2347 de la période Julienne, 2367 ans avant notre ére. C'est dans cet intervalle de 1400 ans, entre Ménès & Sésostris, qu'il suppose que tous les Rois dont parle Jules Africain & le Syncelle, ont régoé en disférents nomes.

M. d'Origny sit imprimer, il y a 18 ans, une Chronologie Egyptienne. Il prétend (1) que « l'E» gypte, dans son origine, étoit divisée en diver» ses Principautés, où le gouvernement étoit assez » unisorme. On avoit établi, continue-t-il, dans » chacune des Prêtres, avec charge d'écrire les An» nales; & comme ces Principautés étoient entié» tement indépendantes les unes des autres, les Prê» tres n'inséroient dans leurs Mémoires que les » événements qui appartenoient à celles des Prin» cipautés dont ils étoient les Historiens. »

Il est très-vrai que les Prêtres étoient chargés d'écrire les Annales de la nation. Il y en avoit d'établis à Thebes, à Memphis, à Héliopolis, 80, suivant toutes les apparences, en d'autres Villes anssi. Mais leur emploi n'étoit point, comme le

0. 3

nom de ce Prince, mimiras de rástras tês ergardas à Amagrassassis Heideres, wegi miner tê resi succeins mantinis iroma. Joseph. Antiqi Jud. Lib. VIII., Cap. X., 5. III., pag. 449.

⁽s) Chronologie des Rois du grand Empire des Egyptiens, tom. I, page 34.

dit M. d'Origny, d'écrire seulement les Annales des Principaurés dont ils étoient les Historiens. Ce fait, imaginé pour avoir le droit d'arranger à son gré les dissérentes Dynasties, est démenti par Hérodote, qui dit (1) positivement qu'après avoir consulté les Prêtres de Memphis, il s'étoit transporté à Thebes & à Héliopolis, pour voir si les Prêtres de ces deux dernieres villes, s'accorderoient avec ceux de Memphis. Cet Historien les trouva parsaitement d'accord. Si les Prêtres n'enserteurs que les événements relatifs à leurs Principautés, il eût été très - inutile de consulter les uns & les autres sur l'Histoire générale de l'Egypte. Ils n'auroient pu rapporter que l'Histoire particuliere qu'ils étoient chargés d'écrire.

Quant à la division de l'Egypte en plusieurs Royaumes, on seroit tenté de croire, au ton dogmatique de M. d'Origny, qu'il a recouvré quelque ouvrage précieux sur l'Histoire de ce pays. Mais non; toutes ses preuves sont empruntées de deux passages de Manéthon qui ne signissent rien, & d'un fragment d'une Histoire, composée par un Juis obscur, qui a cru relever le Législateur de sa nation, par des fables ridicules. Examinons plus particuliérement ses preuves.

Manéthon (2) raconte, « qu'une grande armée

⁽¹⁾ Herodet, Lib. II, \$. III.

⁽¹⁾ Chronologie du grand Empire des Egyptiens, tom. I., pag. 39.

» d'un peuple, qui n'avoir nulle réputation, vint » du côté de l'Orient, se rendit sans peine maître » de notre pays, tua une partie de nos Princes, mit les autres à la chaîne, &cc. » Telle est la traduction de M. d'Andilly. Mais je le demande à M. d'Origny: si un peuple barbare venoit sondre sur la France, & s'il passoit au fil de l'épée la plupart de nos Princes, seroit-Il en droit d'en conclure, d'après l'Historien qui auroit rapporté ce fait, que la France étoit alors divifée en plusieurs Etats? Je dis plus : cette traduction n'est pas exacte. « Des hommes ignobles, dit (1) Mané-» thon, & pleins d'audace, fondirent à l'impro-» viste des parties orientales sur notre pays, le sub-» juguerent sans peine & sans livrer de combat; * & lorsqu'ils eurent en leur puissance les Chefs, » ils brûlerent impitoyablement les Villes, & ren-» verserent les temples des Dieux, &c. » Le terme τουν εχεμοιεύσαντας, comprend le Roi & les grands du Royaume, & ne veut rien dire de plus. On ne peut conclure de ce passage, que l'Egypte sut alors partagée en plusieurs Etats.

Il pent se faire qu'à la faveur de cette invason, quelques Seigneurs puissants se soient emparés de l'autorité souveraine, chacun dans sa Province, pendant les troubles qui agiterent le pays, & que ces Rois aient ensuite réuni leurs forces

⁽¹⁾ Joseph. contra Apienem, Lib. I, S. XIV, tom. II, pag. 444.

366 Histoire d'Hérodote.

contre cette armée de Pasteurs, comme le dit (3) Manéthon. Mais comment M. d'Origny peut-il Lavoir que ce gouvernement ait subfisté long-temps? & qui lui a appris que les noms de ces petits Rois aient été inférés dans les Annales de la nation, comme étant les vrais Rois, les Rois légitimes? Il est grès-vraisemblable que le Prince » descendant des anciens Rois du pays, conserva dans sa dépendance la plus grande partie des Provinces, qu'il subjugua peu à peu les Seigneurs, qui, à la faveur des troubles, avoient secoué le joug de l'autorité; & que lorsqu'il eut réuni sous ses loix toute la partie de l'Egypte que n'avoient point soumis les Pasteurs, il marcha avec toutes ses forces contre ces mêmes Pasteurs, les battit « & les chassa de toute l'Egypte, excepté de la ville d'Avaris, où ils se renfermerent. La preuve que les choses ont du se passer de la forte, c'est que Manéthon ne parle plus de ces différents Rois qui s'étoient réunis contre les Pasteurs, mais seulement d'Alifphragmuthosis. Cependant, si ces pezits Princes eussent encore existé, c'eût été l'occasion de remarquer qu'ils avoient foint leurs forces à celles d'Alisphragmuthosis, ou d'observer que ce Prince avoit battu les Pasteurs avec ses seules forces, & fans le concours de celles des autres Rois Egyptiens. De plus, Manéthon (2)

⁽¹⁾ Joseph. contra Apionem, Lib. I, \$. XIV, tom. II.

⁽²⁾ Id. ibid. pag. 446.

ajoute que Thummosis, sils d'Alisphragmuthosis, ayant assemblé une armée de quatre cents quatrevingt mille hommes, assiégea la ville d'Avaris & la força de capituler. Si l'Egypte eut été alors partagée en plusieurs Royaumes, comment ce Prince auroit-il pu lever des forces si considérables ? On ne peut m'objecter que les autres Princes lui avoient envoyé des secours. Manéthon, qui en avoit fait la remarque plus haut, en parlant du pere de Thummosis, n'auroit pas manqué de faire la même remarque en cette occasion. On ne peut donc conclure du récit de cet Historien, que l'Egypte, soit avant la conquête des Pasteurs, soit après leur expulsion, ait été partagée en plusieurs Royaumes. On peut tout au plus en inférer que pendant les troubles, quelques grands Seigneurs se rendirent indépendants dans leurs nomes, à peu près comme les grands Seigneurs en France s'attribuerent une partie de l'autorité souveraine, sans cesset cependant de reconnoître le Roi pour leur seul & légitime Souverain.

Il est vrai que le Juis Artapan, Auteur d'une Histoire, dont les fragments, conservés par Eufebe, ne nous sont guere regretter la perte, assure que du temps de Moise, les (1) Egyptiens avoient plusieurs Rois, & c'est la grande preuve de M. d'Origny (2). Mais comment cet Ecrivain a-t-il pu

⁽¹⁾ Eusebii Przepar, Evapg. Lib. IX, §. XXVII, p. 432.

⁽²⁾ Chronol du grand Empire des Egyptiens, t. I, p. 41.

se servir d'une telle autorité, lui qui est si religieux? Ne s'est-il donc point apperçu que ce Juif racontoit de Moise des fables, manifestement contredites par l'Ecriture, & que la même Ecriture ne reconnoissoit en ce temps-là qu'un seul Roi dans toute l'Egypte? En effet, lorsque Pharaon veut poursuivre les Ifraélites, il rassemble six cents chars (1) choisis & tous ceux qui se trouverent en Egypte. Ce Prince auroit-il pu prendre avec lui les chars de toute l'Egypte, s'il n'eut point été le maître de tout le pays? M. d'Origny ne devoitil pas imaginer qu'un Juif, qui paroissoit si peu instruit de l'histoire du Légissateur de sa nation, ne pouvoit l'être de celle d'un peuple étranger? De plus, comment peut-on mettre un Ecrivain fabuleux & sans autorité en parallele avec des Hiftoriens, tels qu'Hérodote & Diodore de Sicile? & cependant c'est sur d'aussi foibles moyens que M. d'Origny assure que l'Egypte étoit partagée en pluseurs Royaumes.

Je crois qu'après avoir détruit l'existence de ces Royaumes collatéraux, on me dispensera d'examiner l'arrangement méthodique qu'a donné M. d'Origny aux dissérentes Dynasties des Egyptiens. Je me contente d'observer en général qu'il les a classées de lui-même & sans aucune sorte d'autorité.

Je ne dirai qu'un mot sur quelques Savants, dont le mérite est de beaucoup supérieur à celui

⁽¹⁾ Exod. Cap. XIV, ¥. 7.

de M. d'Origny. Usher, Archevêque d'Armagh en Irlande, ayant lu dans la Chronique abrégée de Constantin Manasses que l'empire (1) des Egyptiens avoit duré 1663 ans, remonte de la conquête de l'Egypte par Cambyfes l'an 4189 de la période Julienne, 525 ans avant notre ére, & ajoutant 1663, il trouve que Ménès commença à régner l'an 1516 de la période Julienne, 1188 ans avant notre ére. Constantin Manasses & les autres Auteurs Ecclésiastiques ne sont d'aucune autorité en ces matieres, par les raisons que j'ai dites plus haut. Usher, voulant donner les annales de l'ancien & du nouveau Testament, ne pouvoit adopter aucun des anciens sessemes. Tous les modernes devoient lui être indifférents, dès qu'ils ne contredisoient pas ses vues. Il a mieux aimé en faire un lui - même, qui n'est pas plus mauvais que les précédents.

Périzonius a fait un Ouvrage savant sur les Origines des Egyptiens, dans lequel il résure le Chevalier Marsham, Usher, Capelle, le P. Pezron & d'autres. C'est le même but, ce sont les mêmes vues. Il admet le témoignage des anciens, quand il est savorable à ses opinions, & le rejette sans balancer, lorsqu'il leur est contraire.

M. Desvignoles n'a traité qu'en partie l'Histoire toire d'Egypte, dans sa Chronologie de l'Histoire

⁽¹⁾ Constantini Manassis Breviarium historicum, pag. 22, vers. 16, 17, 18 & 19.

170 Histoire d'Hérodote.

Sainte. Je n'en dirai rien de plus, son Ouvrage étant entre les mains de tout le monde. Hermannus Conringius, savant Médecin d'Helmstad, s'est distingué par plusieurs Ouvrages, & principalement par ses Adversaria Chronologica. Il remarque qu'Hérodote est un Ecrivain exact dans tout ce qu'il 2 écrit sur les Rois d'Egypte depuis (1) Psammitichus jusqu'à la conquête de l'Egypte pat Cambyses. Mais il ne rend pas la même justice à cet Historien, dans ce qu'il raconte des Rois qui ont précédé ce Prince; ou s'il ne l'attaque pas directement, du moins infirme - t - il le témoignage des Prêtres Egyptiens, sur lequel s'appuie cet Historien. « Je veux bien (1), dit-il, » que tout ce qui a été raconté à Mérodote ait été » emprunté d'un livre; mais ce qui prouve qu'on * ne doit point ajouter foi à ces récits, c'est que, » ou les Prêtres n'avoient pas eux - mêmes d'an-» ciennes annales dignes de foi, ou qu'aucun d'eux » ne raconta de bonne foi aux étrangers rien de » ce qui étoit contenu dans ces anciens monuments. Il est difficile de s'assurer laquelle de ces » deux propositions est la plus vraie. » Cependant le fentiment de Joseph, dans sa réponse à Apion, le porte à croire que les Prêtres étoient chargés de transmettre à la postérité les choses mémorables. Mais cette proposition admise, il pense que

⁽¹⁾ Adversaria Chronolog. Cap. XV.

⁽¹⁾ Ibid. Cap. XVL

ces annales ne furent point écrites de bonne foi par tous les Prêtres, ou qu'il n'en transpira rien de vrai. Il tâche de prouver la seconde partie de ce dilemme, par le pen d'accord qui se remarque entre les récits d'Hérodote & ceux de Diodore de Sicile & de Manéthon. Mais cette contradiction ne peut être rejettée, ni sur les annales, ni sur la bonne soi des Prêrres Egyptiens, Non-seulement ils lurent à Hérodote ce qui étoit écrit (1) dans leurs Livres sur les trois cents quatante-un Rois, qui avoient régné depuis Ménès jusqu'à Séthos, & sur les trois cents quarante-un Grands-Prêtres qui s'étoient succédés de pere en fils jusqu'à cette époque, mais encore ils menerent cet Historien dans une grande salle, où ils lui montrerent les trois cents quarante-une statues colossales en bois de ces Grands-Prètres. Hérodote (2) les ayant comptées, le récit des Prêtres se trouva confirmé par le témoignage de ses yeux. Cos annales ne contenoient donc zien que de-vrai, sur cette longue suite de Rois, & les Prètres ne racontoient rien qui ne s'y trouvât; autrement ils n'auroient pas ofé en appeller aux statues des Grands - Prêtres, qui auroient infirmé leurs récits, si leur nombre n'eût point été égal à colui des Rois.

Il n'en est pas de même de Diodore de Sicile. Il ne dit nulle part qu'il ait consulté les Ar-

⁽¹⁾ Herodot, Lib. II, S. CXLII.

⁽a) Id. ibid. 5. CXLIII.

chives des Egyptiens, ou qu'il ait appris quelque chose des Prêtres d'Egypte. Son Histoire ne peut donc avoir, dans cette partie, la même authenticité que celle d'Hérodote, & l'on ne doit pas balancer à rejetter tout ce qui s'y trouve de contraire.

Quant à Manéthon, son témoignage n'est pas d'un grand poids. 1°. De son temps, les annales d'Egypte étoient probablement en grande partie perdues, ou, comme elles étoient écrites dans l'ancienne langue du pays, il se trouvoit alors en Egypte très-peu de Savants qui l'entendissent. Est-on assuré que Manéthon sur de ce mombre ?

2°. Les Ecrits de Manéthon ne sont pas parvenus en entier jusqu'à nous; & il est à présumez qu'il s'est commis beaucoup d'insidélités dans le pen qui nous en reste. On en voit un exemple frappant au sujer de la dix-huitieme Dynastie, exemple que j'ai rapporté plus haut, §. II, p. 153.

3°. Son témoignage est d'autant plus suspect, cui il paroît avois altéré l'Histoire d'Egypte pour faire sa cour aux Rois Macédoniens, qui régnoient alors en Egypte. Les Rois de Macédoine remontoient par Hercules à Danaiis, Roi d'Argos. On peut voir Apollodore sur la généalogie d'Amphistryon, Livre II, Chapitre I, S. V; Chapitre II, S. I; Chapitre IV, S. I & IV; & sur celle des Rois de Macédoine, Hérodote, Livre VIII, S. CXXXVII. Manéthon, voulant slatter les Rois

Macédoniens, prétendit que (1) Sélostris étois frere de Danaiis. Si Danaiis eut été frere de co Prince, Hérodote, qui ne manque jamais de rapporter les origines qui pouvoient illustrer les grandes maisons de la Grece, n'auroit pas passé sous filence cette affinité. Mais bien loin de rien dise en parlant (a) d'Armaïs, frere de Sésostris, qui pût faire soupçonner ce Prince d'être le même que Danaüs, il donne à penser au contraire (3) que Danaiis & Lyncée étoient de simples patriculiers de la ville de Chemmis. Cette raison, que je crois victorieuse, sera encore plus développée dans le Chapitre des Rois d'Argos. J'ajoute seulement qu'il ne se trouve aucun ancien Aureur antérieur à Manéthon, qui ait avancé que Danaüs füt frere de Sésostris.

M. Fréret a pris le parti de Manéthon dans un savant & ingénieux Ouvrage, où il défend la Chronologie contre le système du Chevalier Newton. La discussion de ses raisons précarteroit trop de mon but. Je me contente d'observer que M. Fréret n'ayant point prévu mes objections, ces objections restent dans toute leur force; mais comme il tâche de prouver que Danaüs étoit contemporain de Sésostris, je crois devoir ajouter deux mots sur ce sujet.

⁽¹⁾ Joseph. contra Apionem, Lib. I, S. XV, pag. 447.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, 5. CYII & CYIL

⁽³⁾ Id. ibid. 5. XCL

"L'Auteur (1) de la Chronique de Paros, ditil, marque l'an 302 avant la guerre de Troie, pour celui du passage de Danaüs dans l'isse de Rhodes. Sésostris étant son frere, ainsi que l'avance Manéthon, doit avoir régné en Egypte 302 ans avant la prise de cette Ville.»

1°. Il falloit prouver que Sésostris étoit frere de Danziis; le témoignage de Manéthon ne suffifant pas après les raisons que nous venons de donner. 2°. Il falloit aussi prouvet le synchronisme par les marbres de Paros. Mais cette Chronique ne parle point de Sésostris.

"Nous voyons, continue M. Frénet, par un prince de Castor, conservé dans la Chronique d'Ensebe, que le commencement de Danais à Argos tomboit à l'an 310, ou du moins à l'an 293, avant la prise de Troie.»

Castor ne met point de date, ni dans le texte grec, ni dans la version latine de saint Jérôme. On peut consuiter les pages 113, & 79 d'Eusebe. C'est ce detnier Ecrivain, & non Castor, qui a placé, de son autorité, Danaüs l'an 543, & la prise de Troie l'an \$3.5; d'où il résulte que Danaüs précede la prise de cette Ville de 192 ans. Il est vrai qu'Eusebe croyoit, avec les autres Auteurs Ecclésiastiques, que ce Prince étoit

⁽¹⁾ Défense de la Chronologie contre le système chronologique de Newton, seconde Partie, Section I, 5. II, page 141.

175

frere de Sésostris. Mais leur opinion n'étant sondée que sur le passage de Manéthon; est absolument nulle. En supposant que Castor eût mis réelle-s ment Danaüs 292 ans avant la prise de Troie; il auroir fallu, pour prouver le synchronisme, que cet Ecrivain eût mis à-peu-près à la même date le regne de Sésostris. Mais l'on ne trouve rien sur ce Prince dans les fragments qui nous restent de cet Auteur.

"Si cet événement, (la prise de Troie) con-» tinue M. Fréret, est de l'an 1280, comme l'a » cru Hérodote, l'arrivée de Danaüs sera des an-» nées 1590, 1582, ou du moins 1573.»

J'ai prouvé dans le Chapitre concernant les Rois d'Argos, que, selon Hérodote, Danaüs étoit artivé en Grece vers l'an 3142 de la période Julienne, 1572 ans avant notre éte. Si Sésostris eut été son frere ou son contemporain, il auroit régné en même-temps en Egypte. Nous voyons cependant le contraire dans Hérodote. Sésostris succede, selon (1) cet Historien, immédiatement à Mætis, & il n'y avoit pas encore 900 ans que ce dernier Prince étoit mort, lorsqu'Hérodote voyageoit en Egypte. Le voyage d'Hérodote est à-peu-près de l'an 4254 de la période Julienne, 460 ans avant notre éte. L'avénement de Sésostris au trône est donc de l'an 3358 de la période Julienne, 1356 ans avant Jésus-Christ; donc Sé-

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, 5. XIII.

176 Histoire d'Hérodote.

sostris, bien loin d'être contemporain de Danaiis, lui seroit postérieur, dans l'hypothese de M. Fréset, de 134, 116, ou du moins de 117 ans.

Mais en voilà assez sur cet objet. Je passe à l'examen du sentiment de Diodore de Sicile.

S. VIL

De Diodore de Sicile.

La premier Livre de son Histoire regarde l'Egypte, & renferme ce qu'il avoit appris de ce
pays dans les livres, ou dans ses voyages. Je parcourrai tous les endroits de ce Livre relatifs à la
Chronologie de l'Egypte, & j'y joindrai mes temarques.

Suivant cet Historien, le (1) Soleil ou Vulcain régna d'abord en Egypte, ensuite Cronus ou Saturne. Saturne ayant épousé sa sœur Rhéa, engendra Osiris & Isis, Typhon, Apollon, Vénus. Osiris épousa Isis. Thebes (1) sut bâtie par Osiris.

Les Auteurs varient sur la fondation de cette Ville, & les Prêtres ne sont point là-dessus d'accord entr'eux.

Mercure, qui est le (3) Thoth des Egyptiens. fut en grand honneur auprès d'Osiris. Il s'est écoulé (4), selon quelques - uns, 10000 ans depuis

Ofiris

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I , 5. XIII , pag. 27.

⁽²⁾ Id. ibid. 5. XV, pag. 18.

⁽³⁾ Id. ibid. pag. 19.

⁽⁴⁾ Id. ibid. 5. XXIII , pag. 16.

Ofiris & Isis, jusqu'à la fondation d'Alexandrie, &, selon quelques autres, un peu moins de 23000 ans.

Alexandrie ayant été fondée en 4383 de la période Julienne, 331 ans avant notre ére, le regne d'Ossis & d'Iss, ne seroit que de 10331 ans avant Jésus-Christ, selon quelques Ecrivains, &, selon d'autres, un peu moins de 23331 ans avant la même ére. La différence de ces deux époques doit en mettre une égale dans la sondation de Thebes.

Depuis (1) le regne du Soleil jusqu'au passage d'Alexandre en Asie, les Prêtres comptoient environ 23000 ans. Ils racontoient aussi que les plus anciens Dieux avoient régné plus de 1200 ans, & les moins anciens 300 ans.

Diodore de Sicile n'est point ici d'accord avec lui-même. Il venoit de dire que du regne d'O-siris & d'Isis, il y avoit eu 23000 ans jusqu'à la fondation d'Alexandrie. Ici il compte le même nombre d'années depuis le regne du Soleil ou Vulcain. Cependant il est certain que le regne de ce Dieu précede d'un assez grand nombre de siecles celui d'Osiris. D'ailleurs, si les plus anciens Dieux ont régné plus de 1200 ans, & les moins anciens 300 ans, comme Diodore ne parle que de deux anciens Dieux & de six moins anciens, il s'enfuit que les Dieux ont régné environ 4500 ans,

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. XXVI, pag. 30.

Teme VI.

& les hommes environ 18700, ans. Cela ne peut pas davantage s'accorder avec ce qu'il dit (1) plus bas, que les Dieux régnerent un peu moins de 18000 ans, & les hommes environ 15000 ans, jusqu'à la cent quatre-vingtieme Olympiade, qui est de l'an 4654 de la période Julienne, 60 ans avant notre ére; cela précéderoit de 33000 ans l'an 60 avant notre ére, & de 32749 ans la fondation d'Alexandrie, & les hommes auroient régné 14749 ans avant cette fondation.

Les (2) Dieux & les Héros régnerent un peu moins de 18000 ans; les hommes environ 15000 ans, jusqu'à la cent quatre-vingtieme Olympiade, qui est l'année où Diodore alla en Egypte. Les Perses furent les maîtres de l'Egypte 135 ans, y compris le temps où ce pays révolté cessa de re-connoître leurs loix.

On peut voir ce que je viens de dire sur le regne des Dieux & des hommes. De plus, Diodore se trompe sur le nombre d'années que l'Egypte subjugua l'Egypte l'an 4189 de la période Julienne, 525 ans avant notre ére, & Alexandre l'an 4383 de la période Julienne, 331 ans avant Jésus-Christ; cela fait 184 ans. Il est vrai-semblable que Diodore ne comprenoit pas dans son calcul les années des dissérentes désections des

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. XLIV, pag. 53.

⁽²⁾ Id. ibid.

Egyptiens, lesquelles peuvent se monter en tout à 49 ans, quoique son texte actuel les renferme; mais les Copistes peuvent l'avoir altéré, & je lisois volontiers mapié tou tou A'noutien autoté. eur.

Les Macédoniens (1) furent les maîtres de l'Egypte 276 ans. Si Diodore de Sicile termine la
domination des Macédoniens à l'expulsion de Prolémée Aulétès, cela peut être vrai. Mais leur Empire ne finit point à cette expulsion. Ce Prince
fut remplacé par un autre Ptolémée & par Cléopatre, & cet Empire ne cessa, à proprement parler, que par la conquête qu'en sit Octave l'an
4683 de la période Julienne, 31 ans avant notre
ére. Ainsi les Macédoniens occuperent l'Egypte
300 ans.

Les (2) Egyptiens eurent quatre cents soixantem dix Rois indigenes & cinq Reines. Ils avoient m sur tous ces Rois, dans leurs Livres sacrés, des m Mémoires transmis par une succession suivie dem puis les plus anciens temps ».

Diodore évaluoit les générations à 30 ans. Les quatre cents soixante dix Rois indigenes sont 14000 ans. Quatre Rois Ethiopiens, qui n'ont pas régné de suite, & cinq semmes, font neuf successions, lesquelles étant évaluées à 20 ans l'une portant l'autre, sont 180 ans. En ajoutant 465 ans depuis la conquête de Cambyses jusqu'à la

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, 5. XLIV, pag. 53.

⁽²⁾ Id. ibid.

cent quatre-vingtieme Olympiade, on aura 14749 ans : ce qui approche beaucoup des 15000 ans que Diodore assigne à-peu près aux regnes des hommes en Egypte, jusqu'à la cent quatre-vingtieme Olympiade. Ces quatre cents soixante - dix Rois Egyptiens ne me paroissent fondés que sur une conjecture de cet Historien. Il avoit entendu dire en Egypte, l'an 4654 de la période Julienne, 60 ans avant notre ére, qu'il y avoit eu des Rois en ce pays pendant près de 15000 ans. Il en conclut, selon son système sur les générations, qu'il y avoit eu quatre cents soixante-dix Rois indigenes jusqu'à la conquête de Cambyses. Il est certain qu'il y en avoit eu un moindre nombre, & la suite de son Histoire en est une preuve complete. Il compte en effet en un endroit une anarchie qui (1) subsista cinq générations, & il met en un autre un intervalle très-considérable entre les regnes (2) de Bocchoris & de Sabacos.

"Ménas, le (3) premier Roi des Egyptiens, papprit aux peuples à respecter les Dieux & à leur offrir des sacrifices. Il introduisit le luxe de la table, des lits, de l'ameublement ».

Si Ménas apprit aux peuples à respecter les Dieux, ce n'est pas une raison pour croire que les Dieux n'eussent point été respectés auparavant,

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. 1, 5. LXII, pag. 71.

⁽¹⁾ Id. ibid. §. LXV, pag. 75.

⁽³⁾ Id. ibid. \$. XLV, pag. 54.

Be qu'on ne leur eût point jusqu'alors offert de facrifices. Mais il est à présumer que ce Prince sir des Loix concernant la Religion, ou qu'il ras-sembla en un corps tous les réglements qui regar-doient le culte divin, & qu'il en sorma une espece de Code.

Ce que dit cet Historien du luxe introduit par Ménas (Ménès) est confirmé par le témoignage de Plutarque, qui ajoute (1) que les Egyptiens avoient placé dans le temple de Thebes une colonne, sur laquelle étoient gravées des malédictions contre le Roi Minis, (Ménès), qui le premier leur avoit fait quitter leur gente de vie frugal. Quelques lignes plus bas le même Plutarque nous apprend que ce sur Technatis, ou plutôt Technactis, comme l'on trouve dans un manuscrit de la Bibliotheque du Roi, qui maudit, par cette raison, Minis, & qu'il sit graver, du consentement des Prêtres, ces malédictions sur une colonne.

S'il n'y eut point eu déja des Arts en Egypte, Ménès n'autoit pu y introduire les commodités de la vie & le luxe. Cela prouve que les Egyptiens n'étoient pas alors une nation nouvelle.

Ce Prince dut commencer à régner, selon Diodore de Sicile, environ l'an 14940 avant notre ére, parce que la cent quatre-vingtieme Olympiade précede cette ére de 60 ans; & comme son

⁽¹⁾ Plutarch. de Bide & Ofiride, pag. 334. A. B. M. 3

regne fut, selon Jules (1) Africain & Eusebe, de 62 ans, il s'ensuit que le premier des cinquantedeux Rois suivants, monta sur le trône en 14878 avant notre ére.

« Cinquante - deux (2) Princes, descendants » de Ménas, régnerent après lui pendant 1400 » ans ».

Le calcul, par les générations, devroit donner 1716 ans, si on les évalue à 33 ans. Mais si on les suppose de trente ans, l'une portant l'autre, comme le fait le plus souvent Diodore de Sicile, on aura 1560 ans. Ce sera encore 160 ans de plus que le nombre donné par cer Historien. Mais comme il y a une variante dans les chissres de son texte, il est à présumer qu'il y a erreur. Je m'en tiens cependant à ce nombre, parce que c'est celui de toutes les éditions, & de la plupatt des manuscrits. D'ailleurs si l'on admettoit cette variante, qui est 1040, ce nombre s'éloigneroit encore davantage du calcul par les générations.

"Bustis succéda (3) à ces cinquante-deux Rois.

"Ses descendants, au nombre de huit, gouver
"nerent après lui. Le dernier de ces huit Princes,

"qui portoit le même nom, bâtit la ville de The
"bes ».

Strabon (4) nie formellement qu'il y ait en en

⁽¹⁾ Syncelli Chronogr. pag. 54.

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. 1, 5. XLV, pag. 54.

⁽³⁾ Id. ibid.

⁽⁴⁾ Strab. Lib. XVII., pag. 1154. B.

Egypte aucun Roi de ce nom, & Diodore luimême (1) ne s'éloigne pas autre part de ce sentiment. Quant à la fondation de Thebes, il me paroît que Diodore se trompe. Memphis ayant été (2) sondée par Ménès, il est vraisemblable que ce Prince qui régnoit (3) dans la Thébaïde, avoit sondé Thebes, ou plutôt, que cette Ville étoit alors la capitale du Royaume, & qu'elle avoit été bâtie sous le gouvernement Théocratique. Diodore avoit dit lui-même §. XV, qu'elle avoit été fondée par Osiris.

Busiris I doit être placé, selon le système de Diodore, environ l'an 13478 avant notre éte. Si on lui donne 40 ans de regne, le premier des huit Rois suivants sera de l'an 13438.

"Huit (4) Rois, descendants de Busiris II, succéderent à ce Prince. Uchoréus, le huitseme, bâtit la ville de Memphis ».

Hérodote (5) attribue la fondation de cette Ville à Ménès. Ces deux opinions peuvent être vraies jusqu'à un certain point. Ménès l'aura fondée; mais ses successeurs ne l'ayant point aggrandie, elle étoit demeurée peu considérable. Uchoréus, qui avoit senti l'importance de sa situation, l'aura, non-seu-

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXXXVIII; pag. 99.

⁽²⁾ Herodot. Lib. II, 5. XCIX.

⁽³⁾ Id. ibid. §. IV.

⁽⁴⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, §. L., pag. 59.

⁽⁵⁾ Herodot, Lib. II, 5. XCIX.

184 Histoire d'Hérodote.

lement aggrandie, mais encore embellie; ce qui aura valu à ce Prince le titre de fondateur.

Busiris II doit, par une suite du système de Diodore, être monté sur le trône l'an 13128, & Uchoréus, le dernier des huit Rois qui lui succéderent, l'an 11988 avant notre éte.

"Douze (1) générations après Uchoréus, Mæris monta sur le trône. Ce sur ce Prince qui consument les propylées septentrionales », c'est-à-dire, suivant (2) Hérodote, la saçade du Temple de Vulcain, qui regardoit le Nord.

D'après ce calcul, Mœris étoit le quatre-vingtieme Roi. Cependant (3) Hérodote assure qu'il étoit le dernier des trois cents trente Rois depuis & compris Ménès, & que de ce Prince jusqu'à son voyage en Egypte, il n'y avoit (4) pas 900 ans complets. Le calcul de Diodote suppose ce Prince antérieur à notre ére de 12598 ans.

« Sésostris (5) régna sept générations après Mœ-» ris. Il s'appelloit aussi Sésossis & Sésonchis. Ce » Prince surpassa tous ses prédécesseurs en magni-» ficence ».

Diodore ne s'accorde point avec Hérodore, qui raconte (6) que Sésostris succéda immédiatement à

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LI, pag. 61.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, S. CL.

⁽³⁾ Id. ibid. §. C.

⁽⁴⁾ Id. ibid 9. XIII.

⁽⁵⁾ Diodor. Sicul. Lib. 1, 5. LIII, pag. 62.

⁽⁶⁾ Herodot. Lib. II. S. CII.

Mœris. Diczarque (1) s'en éloigne encore davantage. Il suppose que Sésostris est le premier Roi, & qu'il régna après Osus, sils d'Osiris & d'Isis; que de Sésostris à Nilus il y eut 2500 ans, & que de Nilus à la premiere Olympiade il y eut 463 ans. Comme l'Egypte sut conquise la troisseme année de la soixante-troisseme Olympiade, il s'ensuit que Diczarque ne donnoit au Royaume d'Egypte que 3187 ans de durée. Mais voyez là-dessus le Chapitre XIII concernant la prise de Troie.

Sésostris a dû régner, selon Diodore de Sicile, l'an 12338 avant notre ére.

« Sésostris II succéda (2) à son pere. » C'est le Prince qu'Hérodote nomme (3) Phéron. Je donne à Sésostris II 40 ans de regne. Il mourur par conséquent 12250 ans avant notre ére, & c'est en cette année que commence l'intervalle entre le regne de Sésostris II & celui d'Amasis, ou plutôt Amosis.

"Un grand (4) nombre de Princes succéderent 2 "Sésostris II, & ne sirent rien de mémorable. Ama-"sis, (ou plutôt Amosis) (5) se comporta d'une ma-"niere barbare envers ses sujets. Actisanès, Roi

⁽¹⁾ Apud Schol. Apollonii Rhod. ad IV Lib. verl. 272.

⁽²⁾ Diodor, Sicul, Lib. I, S. LlX, pag. 69.

⁽³⁾ Herodot. Lib. II., 5. CXI.

⁽⁴⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LX, pag. 69.

⁽⁵⁾ On lit Amalis dans le texte des Livres imprimés : Amolis est une leçon de quelques manuscrits.

e88 Histoire d'Hérodote.

pouvoit s'exécuter par un seul homme, & dans un siecle où les hommes les plus instruits n'avoient qu'une connoissance imparfaite de l'Histoire de leur pays, où la langue ayant changé, rendoit cette connoissance très-difficile, & où la disette des livres augmentoit encore la difficulté.

Diodore a beaucoup fair, & peut-être tout ce qu'il lui étoit possible de faire dans la position où il se trouvoit. Mais, malgré ses efforts, son Ouwrage a des imperfections, & l'on y trouve non-Sculement des contradictions, mais encore des vuides que l'on n'a jamais pu parvenir à remplir. C'est à ce défaut de matériaux, qu'il faut attribuer la Lecune immense qui se trouve entre le regne de Sélostris H & celui d'Amosis; & c'est à la trop grande étendue de son plan, qu'il faut imputer les inexactitudes de son Histoire d'Egypte & de celle d'Affyrie. L'immensité de son travail ne lui permettant point de consulter les Archives d'Egypte, il se contenta de parcourir rapidement Hécatée & Hérodote, & de recueillir de quelques Grecs domiciliés en Egypte, & de quelques Egypziens médiocrement instruits dans l'Histoire de leur pays, tout ce qui concernoit les anciens temps de cette Monarchie. Il avoit, par exemple, entendudire en la cent quatre - vingtieme Olympiade, qu'il y avoit environ 15000 ans que Ménès régnoit. Il tâcha d'arranger le petit nombre de Princes dont il avoit connoissance, de maniere à faire accorder leurs regnes avec cette époque : mais comme il se trouvoir une lacune prodigieuse, & qu'il ne savoit comment la remplir saure de matériaux, il s'exprima d'une maniere vague, & propre à éluder la difficulté.

Diodore suppose donc qu'entre Sésostris II & Amosis, il y eut un intervalle de 10828 ans, & que durant cet intervalle, le trône sut occupé par trois cents soixante un Rois. Hérodote dit, au contraire, que Sésostris II, qu'il nomme Phéron, sut remplacé par Protée. Il détermine le regne de Sésostris I, par la mort de Mæris, son prédécesseur, & celui de Protée, successeur de Phéron, ou Sésostris II, par la prise de Troie. Le premier remontoit à un peu moins de 900 ans avant son voyage en Egypte, & le second à 834 ans ou environ.

Reprenons la suite du récit de Diodore.

- « Actisanès (1) étant mort, les Egyptiens recou-
- » vrerent leur liberté, & établirent Roi, Mendès.
- » Mais après ce Prince, il y eut (2) une anar-
- » chie pendant cinq générations. Cette anarchie
- » finit par l'élection de Cétès, que les Grecs nom-
- » ment Protée ».

Suivant (3) Hérodote, Protée est le successeur immédiat de Phéron ou Sésostris II. Diodore de Sicile convient avec Hérodote que l'expédition des

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXI, pag. 70.

⁽¹⁾ Id. ibid. 5. LXII, pag. 71.

⁽³⁾ Herodot, Lib. II, 5. CXIL.

Grecs contre Troie eut lieu sous ce Prince. C'étoit une chose reconnue. Mais comme Diodore mettoit la ptise de Troie l'an 1182 avant notre ére, il falloit, par une suite de son système, placer ce Prince dans un temps postérieur à celui où il a vécu.

« Remphis, fils de (1) Protée, lui succéda ». Ce Prince est le Rhampsinite d'Hérodote.

« Remphis (2) étant mort, sept Rois sainéants » occuperent le trône pendant sept générations. Le » dernier de ces sept Rois s'appelloit Niléus. Ce » fut lui qui donna son nom au sleuve qui por-

so toit auparavant celui d'Ægyptus so.

Hérodote ne parle point de ce Prince. Diczarque, qui en fait mention, dit (3) qu'il vivoit 436 ans avant la premiere Olympiade, c'est-à-dire, l'an 3502 de la période Julienne, 1212 ans avant notre ére. J'en parlerai plus au long dans le Chap. XIII de la guerre de Troie, & je discuterai le passage du Scholiaste d'Apollonius de Rhodes, qui est altéré.

"Chemmis, (4) le huitieme Roi, régna 50 » ans ». Il paroît que c'est le (5) Prince qu'Hérodote nomme Chéops.

« Chéphren, frete (6) de Chemmis, &, selon » quelques-uns, son fils, lui succéda & régna 56

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXII, pag. 71.

⁽¹⁾ Id. ibid. 6. LXIII, pag. 71.

^{. (3)} Schol. Apollonii Rhod. ad Lib. IV, verf 272 & 276.

⁽⁴⁾ Diodor. Sicul. loco laudato.

⁽⁵⁾ Herodot. Lib. II, 5. CXXIV.

⁽⁶⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, 5. LXIV, pag. 73.

wans w. Chéphren étoit, selon (1) Hérodote, frere de Chéops; il lui succéda & régna 56 ans.

« Mycérinus (2) régna après Chéphren ». Hérodote s'accorde avec Diodote.

"Bocchoris (3) régna ensuite ». Diodore a omis Tnéphachthus, pere de Bocchoris, dont il avoit (4) parlé plus haut. Plutarque en sait (5) aussi mention sous le nom de Technatis, & j'en ai dit moimême quelque chose page 181. Si Bocchoris est l'Anysis d'Hérodore, Tnéphachthus sera l'Asychis du même Historien.

« Un temps (6) confidérable après, Sabacos, » Roi d'Ethiopie, conquit l'Egypte ».

Selon (7) Hérodote, Sabacos déposséda Anysis. Anysis s'étant resugié dans les marais, remonta sur le trône, lorsque Sabacos se sut retiré
en Ethiopie, & régna encore quelques années. Il
n'y a donc point en d'intervalle entre Anysis &
Sabacos. Quand même Bocchoris seroit un Prince
disférent d'Anysis, on ne pourroit mettre entr'eux
un intervalle considérable, puisque le (8) Syncelle
dit que Bocchoris ayant perdu la bataille & la

⁽t) Herodot. Lib. II, S. CXXVII.

⁽²⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXIV, pag. 74.

⁽³⁾ Id. ibid. 5. LXV, pag. 75.

⁽⁴⁾ Id. ibid. 5. XLV, pag. 54.

⁽⁵⁾ Plutarch. de Iude & Osiride, pag. 3'54.

⁽⁶⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, 5. LXV, pag. 75.

⁽⁷⁾ Herodot. Lib. II, S. CXXXVII.

^(\$) Syncelli Chronogr. pag. 74 & 184.

liberté, Sabacos le fit brûler vif. Mais on peut voir sur Sabacos ce que j'en dis §. XII.

Sabacos (r) étant retourné dans ses Etats, il

y eut en Egypte une anarchie de deux ans, au

bout desquels douze des principaux citoyens pri
rent les rênes du Gouvernement, & régnerent

conjointement pendant 15 ans. Psammitichus,

l'un d'entr'eux, ayant attaqué ses collegues, les

uns périrent dans le combat les armes à la main,

les autres s'enfuirent en Libye, & ne songe
rent plus à disputer la couronne à ce Prince,

qui régna seul ».

Diodore ne parle point du regne de Séthos, remarquable par la défaite des Assyriens. L'anarchie dont il fait mention, est très-vraisemblable; mais elle ne dut avoir lieu qu'après la mort de ce Prince, le dernier rejeton de la Famille royale. Le reste de cet article est assez conforme au récit d'Hérodote. On peut ajouter seulement que ce dernier Historien (2) ayant dit que Psammitichus avoit régné 54 ans en tout, & Diodore, que (3) les douze Rois avoient régné conjointement 15 ans, il s'ensuit que Psammitichus a régné seul 39 ans.

"Quatre (4) générations après Psammitichus, » Apriès régna 22 ans ».

Diodore

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXVI, pag. 76.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, S. CLVII.

⁽³⁾ Diodor. Sicul. loco laudato.

⁽⁴⁾ Id. ibid. \$. LXVIII , pag. 78.

Diodore s'accorde avec Hérodote, qui met entre Plammitichus & Apriès, Néchos & Plammis. Lorsque les Grecs comptent par générations, ils comprennent toujours les deux extrêmes. Pour retrouver les quatre générations de Diodore, il faut compter Plammitichus & Apriès. Hérodote donne 25 ans de regne à Apriès, tandis qu'il n'occupa le trône que 12 ans, selon Diodore.

» Amalis s'étant (1) révolté contre Apriès, s'em» para de la couronne; & après avoir gouverné
» 55 ans., il moutut lorsque Cambyses attaqua
» l'Egypte, la troisseme année de la soixante-troi» sieme Olympiade. »

Il est presque inutile d'avertir que dans l'édition de Diodore de Wéchel 1604 in-solio, la version latine tertio Olympiadis sexagesima anno, est viciense, & que cette saute, qui vient de l'Imprimeur, n'a point été corrigée dans celle de M. Wesseling. Hérodote (2) ne donne à Amasis que 44 ans de regne, & se trouve d'accord en cela avec Jules Africain. Diodore ne parle point de Plamménit, qui sut dépossédé par Cambyses, après un regne de 6 mois.

S. VIII.

Récapitulation du récit de Diodore de Sicile.

La méthode dont s'est servi Diodore de Sicile,

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. S. LKYIII, pag. 79.

⁽²⁾ Herodot. Lib. III , 5. X. -

est extrêmement vicieuse, & l'on ne peut en faire usage pour évaluer les regnes des Rois d'Egypte. Si l'on examine la suite de ces Rois depuis le premier jusqu'à Amasis, on la trouvera interrompue par ce grand nombre de Princes qui succéderent à Sésostris II, & dont Diodore (1) n'articule pas le nombre. Cependant, comme cet Historien avance que depuis Ménès jusqu'à la cent quatre-vingtieme Olympiade, il s'étoit écoulé près de 15000 ans, il s'ensuit que Ménès avoit commencé à régner l'an 14940 avant notre ére. En partant de ce point, cinquante-deux Princes descendants de Ménès, régnerent 1400 ans. Cela ne feroit que 27 ans de regne l'un portant l'autre. La regle des générations s'y oppose. Mais admettons ces 1400 ans, & donnons à Ménès 62 ans de regne (2) avec Jules Africain; il s'enfuivra que Buliris I, qui est monté sur le trône après ces cinquantetrois Rois, aura régné 13478 ans avant notre ére.

Huit Rois gouvernerent après Busiris I. Le dernier de ces Rois se nommoit aussi Busiris. Il régnoit donc 140 ans après Busiris I, c'est-à-dire, 13228 ans avant notre éte.

Huit Rois descendants de Busiris II, succéderent à ce Prince. Uchoréus, le huitieune, bâtic Memphis. Le regne d'Uchoréus précede donc notre ére de 12988 ans.

⁽¹⁾ Diodor. Steul Lib. I, S. LX, pag. 69.

⁽¹⁾ Syncelli Chronogr. pag. 54-

Mœris monta sur le trône douze générations après Uchoréus, c'est-à-dire, 360 ans après la mort de ce Prince, & l'an 12598 avant notre éte.

Schostris régna sept générations après, c'est-àdire, 210 ans après Mœris, & l'an 12338 avant Jésus-Christ; ancienneté qui détruit toutes les hypotheses connues sur le temps où vivoit ce Prince. Dicararque (1) le regardoit comme le premier Roi d'Egypte, & le mettoit 3712 ans avant notre ére. Je suppose qu'il régna 48 ans. Sésostris II, qui lui succéda, monta sur le trône l'an 12290 avant notre ére.

Diodore parle ensuite d'un grand nombre de Princes, dont le dernier sur Amoss, sans déterminer leur nombre & la fomme de la durée de leurs regnes. L'ordre chronologique est donc interrompu, & il est très - difficile de vérisser ses calculs, & le nombre des Rois dont il a parlé. On pourroit y parvenir, si l'on réussissoit à déterminer en quelle année a vécu à-peu-près Amoss. La chaîne étant brisée, comme je viens de le remarquer, il faut nécessairement prendre Amassis le dernier Roi d'Egypte, & remonter de ce Prince jusqu'à Amoss.

Amasis, dernier Roi d'Egypte, régna 55 ans, & mourut l'an 4189 de la période Julienne, 580 ans avant Jésus-Christ. Apriès régna 12 ans, & son regne est de l'an 4112 de la période Julienne,

⁽¹⁾ Schol. Apollonii Rhod. ad IV Lib., vers. 272 & 276.

196 Histoire d'Hérodote.

602 ans avant Jesus-Christ. Diodore passe sous filence Néchos & Pfammis; mais comme il avance qu'il y a quatre générations entre Pfammitichus & Apriès, il s'ensuit que, suivant la maniere de compter des Grecs, qui comprenoient les deux extrêmes dans le calcul par générations, les regnes de Psammitichus, Néchos, Psammis & Apriès, doivent (1) faire 120 ans. Amasis étant monté sur le trône l'an 4134 de la période Julienne, 580 ans avant notre ére, le regne de Psammitichus doit être à-peu-près de l'an 4010 de la période Julienne, 704 ans avant notre ére. Diodore se contente de dire que ce Prince régna 15 ans con-· jointement avec les onze autres Rois, sans parler du reste de la durée de son regne. Hérodote assure qu'il gouverna en tout 54 ans. Il régna donc feul 39 ans, qui commencent à l'an 4025 de la période Julienne, 689 ans avant notre ére. Il y eut entre ces douze Rois & Sabacos, une anarchie de 1 ans. Elle dut commencer l'an 4008 de la période Julienne, 706 ans avant Jésus-Christ.

Sabacos régna immédiatement avant l'anarchie. Hérodote assure qu'il gouverna 50 ans. Quoique Diodore ne détermine point la durée de son regne; il paroît par son récit qu'il n'est pas resté plus de 10 ans sur le trône. Il conquit donc

⁽¹⁾ Comme il est ici question du système de Diodore de Sicile, je suppose, avec cet Historien, que les génétations ne sont que de 30 ans.

l'Egypte l'an 3998 de la période Julienne, 716 ans avant notre ére.

Diodore s'exprime trop vaguement sur Sabacos & Bocchoris. Un temps considérable après Bocchoris, dit-il, Sabacos s'empara de l'Egypte. Il est impossible, d'après cet énoncé, de placer Bocchoris & les Rois ses devanciers. Cet Historien remplit l'intervalle entre Bocchoris & Amosis par Actianès, Roi d'Ethiopie, Mendès, une anarchie de cinq générations, Cétès ou Protée, Remphis, fils de Protée, sept Rois fainéants, dont le dernier s'appelloit Niléus, Chemmis, qui régna 50 ans, Chéphren, qui gouverna 56 ans, Mycérinus & Bocchoris. Cela suppose vingt générations ou 600 ans. La seule époque qui ait quelque certitude, selon le système de Diodore, est celle de Cétès ou Prorée, qui régnoit vers l'an 3522 de la période Julienne, 1192 ans avant notre ére, puisque cer Historien pensoit avec Apollodore & Eratosthenes, que la ville de Troie avoit été prise sous ce Prince, & l'an 3532 de la période Julienne, 1182 ans avant notre ére.

Si partant du regne de Protée comme d'un point fixe, on temonte à Amolis, on trouvera huit générations ou 240 ans. Ainsi Amolis aura commencé à régner vers l'an 3292 de la période Julienne, 1422 ans avant notre éte.

Si au contraire on descend de Protée à Bocchoris, on aura treize générations ou 390 ans. Le regne de Bocchoris sera par conséquent de l'an

Christ. Sabacos ayant commencé à régner l'an 399\$ de la période Julienne, 716 ans avant Jésus-Christ, il peut se faire que Bocchoris n'ait régné que 12 ans. Il sera mort l'an 3924 de la période Julienne, 790 ans avant notre ére, & l'intervalle entre ce Prince & Sabacos sera de 74 ans. Cet intervalle est assez considérable pour avoir fait dire à Diodore, qu'entre ces deux Princes il s'étoit écoulé un grand nombre d'années.

Passons maintenant à l'intervalle qui se rrouve entre Sésostris II & Amoss. Amoss ayant commencé à régner vers l'an 3292 de la période Julienne, 1422 ans avant notre ére, comme on vient de le voir, & Sésostris II ayant gouverné 40 ans, & étant mort l'an 12250 avant notre ére, suivant le système de Diodore, il se trouvera entre ces deux Princes un intervalle de 10828 ans; ce qui suppose trois cents soinante-un Rois. Cette multitude de Princes paroîtra sans doute incroyable, quoique Diodore ait avancé que de Sésostris II à Amoss, il y avoit eu un très-grand nombre de Rois.

Diodore avoit assez bien arrangé son système sur les Rois d'Egypte; car il y avoit eu, selon cet Historien, quatre cents soixante-dix Rois indigenes, quatre Rois Ethiopiens, & cinq semmes; ce qui faisoit en tout quatre cents soixante-dix-neuf Princes. Si maintenant on compte tous les Rois qu'il nomme, & les générations dont il parle, il

se trouvera cent seize tant Rois que générations. Il saudra donc placer dans l'intervalle, entre Sésostris II & Amosis, trois cents soixante - trois
Rois pour compléter le nombre de quatre cents
soixante-dix-neus. Ce calcul approche à deux Rois
près du précédent.

Diodore est presque par-tout en contradiction avec Hérodote. Auquel de ces deux Historiens faut - il donner fa confiance? Il me femble qu'il n'y a pas à balancer. Il n'y avoir pas encore longtemps que les Egyptiens étoient foumis aux Per-, ses, lorsqu'Hérodote voyagea en Egypte. L'Histoire de leurs Princes leur étoit alors très-connue, & fur-tout celle des huit cents dernieres années de leut Monarchie. D'ailleurs tous les temples de l'Egypte n'avoient pas été spoliés par Cambyses. Il restoir encore des archives à Thebes & à Memphis. Les Prêtres de Mémphis lifoient à Hérodote ces archives, & cet Historien se transportoit ensuite à Thebes pour vérisier avec les Prêtres de cette Ville ce qu'il avoit appris de ceux de Memphis. L'esclavage & la dureté du gouvernement des Perses firent peu à peu négliger l'étude des Sciences, de l'Histoire, des hiéroglyphes & de l'ancienne langue du pays. L'Egypte passa ensuite sous la domination des Grecs. On bâtit Alexandrie, & Memphis fut presque abandonnée; on parloit grec à la Cour des Ptolémées. Les actes judiciaires étoient en grec. Cette langue devint presque générale dans toutes les grandes Villes. Gette réve-

Intion porta le dernier coup à l'ancienne langue du pays; & s'il se trouva encore quelques Savants qui en eussent connoissance, le nombre en diminua insensiblement, & il est à présumet que cette connoissance étoit très - imparfaite. Ce fut dans ces circonstances que Diodore voyagea en-E ypte. L'immensité du plan qu'il avoit embrassé, ne lui permit pas de faire toutes les recherches nécessaires. Il recueillit tout ce qu'on lui racontoit; & comme ces récits étoient très-imparfaits & quelquefois contradictoites, ces imperfections & ces contradictions durent nécessairement passer dans son Histoire. Si cette Histoire supplée à quelques omissions d'Hérodote, ou ne peut du moins disconvenir qu'elle mérite, à beaucoup d'égards, bien peu de croyance, & qu'elle ne peut servir de base à un système chronologique. Quoi qu'il en foit, voici à-peu-près l'ordre qu'a fuivi Diodore de Sicile dans l'arrangement de ces Princes.

S. IX.

Canon chronologique des Rois d'Egypte, selon le système de Diodore de Sieile.

	Juli	r. en.	Années av. J. C.
Ménès, I'm Roi d'Egypte, regne 62 ans	•	_	14940.
Cinquante-deux Rois regnent 1400 ans	ļ. ,	•	14878.
Busis I regne 40 ans		4	13478.
Huit Rois regnent ensuite		*	13438.
Uchoréus, le dernier de ces huit Rois,			
tegne 30 ans.		4	11988

OHR OH OHOUS	•	201
	Pér. Julien.	Annies av. J. C.
Douze générations suivent Uchoréus		11958.
Moeris regne so ans		12598.
Sept générations succedent à Mœris	[- · ·]	11548.
Sélostris I regne 48 ans		£1338.
Sélastris II regue 40 ans		. 32290.
Intervalle de 10828 ans. Il doit êtte rem-		
pli par 361 Rois. Le récit de Diodore en]]	
suppose 363. Cer intervalle commence en	• • •	11150.
	3191.	1422.
Actifanes 18 ans	-3304-	1410.
Mendès 40 ans		13864
Anarchie pendant cinq générations , ou 150	1	
ans. Elle commence en	3372.	1342.
Cétès, ou Protée, regne 21 ans	3522.	بن1192
Remphis, fils de Protée, 10 ans		117 i.
Sept Rois fainéants	3563.	1151.
Nilcus, le septieme de ces Rois, 18 ans.	3773-	941+
* Chemmis, 50 ans	3791.	923.
* Chéphren , 56 ans	3841.	873.
Mycérinus, 15 ans.	\$897,	817-
Bocchoris , 12 ans	3912.	802.
Intervalle de 74 ans, commence en .	3924	790.
Sabacos regne 10 ans		716.
* Anarchie, 2 ans.		706.
*Douze Rois, du nombre desquels est		
Plammitichus, reguent enfemble 15 ans.	4010.	704.
Plammitichus foul, 39 ans		689.
Néchos, 34 ans		650.
Plammis, 14 ans	4098.	616.
and the second s	4112.	601.
* Amatis, 55 ans.	•	180.
Amasis meurt, & Cambyses subjugue l'E-		٠,
	4189.	5254

J'ai évalué les générations à 30 ans, suivant l'usage de Diodore de Sicile, excepté les cinquante-deux Rois, successeurs de Ménès, parce que cet Historien a déterminé leurs regnes à 1400 ans. J'ai matqué d'une étoile la durée des regnes des Princes qui est spécifiée dans Diodore. A l'égard des autres, j'ai emprunté cette durée d'Hérodore, de Jules Africain; & quand ces deux Auteurs m'ont manqué, j'ai en recours à des conjectures, & je me suis déterminé pour celle qui m'a paru la plus vraisemblable.

§. X.

Système chronologique des Rois d'Egypte; selon: Hérodote.

DU GOUVERNEMENT THÉOCRATIQUE.

paroissoit adopter les sentiments des anciens Egyptiens sur leurs Divinités & sur le regne de ces Dieux, ce seroit une absurdité révoltante. Cependant, lorsqu'on voit que, de l'aveu de tous les anciens Historiens, les Dieux & les demi-Dieux ont gouverné l'Egypte pendant un grand nombre de secles, & que les premiers Chronologistes Chrétiens n'ont pas dédaigné de rapporter cette opinion, on est renté de croire qu'elle n'est pas destiruée de sondement, sur-tout quand on sait que les Egyptiens étoient un peuple savant, & qui n'étoit point dans l'origine imbu de toutes les superstitions aux-

quelles il se livra dans la suite. Ce premier pas fait, on est porté à se demander comment cette opinion a pu s'établir & prévaloir au point qu'elle soit devenue la croyance générale.

Il est très-vraisemblable que dans l'origine, les Egyptiens ne reconnoissoient qu'un seul Dieu, & que le culte qu'ils lui rendoient étoit pur & sans aucun melange de superstitions. Je me le persuade d'autant plus volontiers, que les habitants de la Thébaide adoroient encore, du temps de Plutarque, le Dieu (1) Cneph, qui n'avoit point eu de commencement, & qui ne devoit point avoir de fin. Kris a yérrator örra z, alla ator. Ce peuple expliquoit, comme les Orientaux, par des allégories ingénieuses, les attributs de la Divinité : dans la suite des temps, l'idée simple de Dieu s'étant essacée peu à peu, il ne resta que les allégories sous l'enveloppe desquelles les Prêtres avoient coutume de présenter la Divinité. Quoi qu'il en soit de tette origine de l'idolatrie chez ce peuple, il paroît constant qu'il se fit un système de Religion, & qu'il établit le premier une hiérarchie. Le ministere des Autels appartenoit à un certain nombre de familles exclusivement à toute autre; & ces Ministres des Dieux étoient partagés en dissérentes classes, depuis celle du Grand-Prêtre jusqu'à celle du dernier rang. Le fils (2) succédoit à son pere, &

⁽¹⁾ Plutarch, de Iside & Osiride, pag. 359, D.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, S. XXXVII, sub finem.

me passoit point d'une classe dans une autre. C'est. sinsi que de Ménès jusqu'an temps où voyageoit Hécatée de Milet, les Egyptiens comptoient (1) à Thebes trois cents quarante-cinq Grands-Prêtres, qui s'étoient succédés de pere en fils. Le respect que l'on portoit à la Religion dans l'origine des choses, avoit reflué sur ceux qui en étoient, les interpretes. Comme ils avoient beaucoup de loisir, ils s'appliquerent aux sciences, & surent peut-être les seuls Savants qu'il y eut dans le pays. On s'accoutuma peu à peu à les consulter dans toutes les occasions, & ils surent profiter habilement de quelques circonstances favorables pour s'emparer de toute l'autorité, jusqu'à ce que leur gouvernement étant devenu trop dur, le peuple secoua enfin le joug, & voulut être gouverné par un Roi. Ces Prêtres faisoient intervenir la Divinité dans leur maniere de gouverner. & ce gouvernement étoit censé celui de Dieu, une véritable théocratie. Ainsi quand (2) Hérodote, ou quelqu'autre Auteur parle des regnes des huit anciens Dieux, de ceux des douze Dieux postérieurs, & enfin des regnes de ceux qui naquirent de ces douze Dieux, cela veut dire que les Grands-Prêtres de ces Dieux s'arrogerent fuccessivement l'autorité suprême sur toute l'Egypte, à l'exclusion des Grands-Prêtres des autres Dieux. Au reste, je ne

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II. S. CXLIII.

⁽¹⁾ Id. ibid. S. CXLY.

donne ceci que comme une conjecture, qui peut fervir à donner quelque vraisemblance à ce que les Anciens racontent d'une maniere affez uniforme du regne des Dieux chez les Egyptiens. Cette conjecture acquiert du poids, lorsqu'on jette les yeux fur l'Histoire des Juifs. Ce peuple n'eut pas plutôt seconé le joug des Egyptiens, qu'il destina une tribu au service des autels, que les Juges furent tirés de l'ordre facerdotal, que le gouvernement absolu fut entre les mains des Prêtres, & qu'il y demeura jusqu'à ce que le peuple, ne pouvant plus supporter les (1) injustices des fils de Samuel. demanda à grands cris un Roi pour le gouverner, comme en avoient les autres nations. Le gouvernement des Hébreux étoit alors théocratique, quoique ce terme ne se trouve point dans les Ecritures. Mais il est aisé de l'inférer des paroles qu'elles mettent dans la bouche de Dieu même. « Ecoure, » dit Dieu au Prophete, écoute (2) la voix des » peuple. Ce n'est pas toi, c'est moi qu'il mé-» prise, en ne voulant pas que je regne sur lui. »

Après avoir prouvé, du moins autant qu'il a été possible de le faire, l'existence du gouvernement sacerdotal, chez les Egyptiens, il faut en fixer la durée.

On a vu plus haut que Diodore de Sicile supposoit que les Dieux & les héros avoient régné

⁽¹⁾ Reg. I, Cap. VIII, y. 3, 4 & 5.

⁽²⁾ Id. ibid. ∳. 7.

un peu moins de 18000 ans, & l'on a remarqué en même-temps que cet Auteur ne s'accordoit point avec lui-même. La vieille chronique donnoit plus d'étendue au regne des Dieux, & le portoit à 34101 ans. Hérodote ne dit rien de précis là-dessus. Il supposoit trois ordres de Dieux. Le premier ordre contenoit huit Dieux, & ces Dieux étoient les plus anciens. Le second ordre étoit de douze Dieux; on ignore de combien étoit le troisieme.

Hérodote ne patle, ni de la dutée des regnes des Dieux du premier ordre, ni du temps où ces Dieux commencerent à régner. Il passe ensuite au second ordre, qui comprenoit douze Dieux. Le commencement de leurs regnes (1) date de 17000 ans avant Amasis, c'est-à-dire, de l'an 17570 avant notre ére, & 5214 ans avant Ménès, premier Roi d'Egypte.

Hérodote ne dit pas de combien de Dieux étoit composé le troisieme ordre. On sait seulement qu'Osiris, qui est l'avant-dernier de ces Dieux, & le (2) Bacchus des Egyptions, régnoit 15000 ans avant (3) Amasis, c'est-à-dire, l'an 15570 avant notre éte, & 3224 ans avant Ménès.

Orus, fils d'Osiris, qui est (4) l'Apollon des

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, S. XLIII.

⁽¹⁾ Id. ibid. 5. CXLIV.

⁽³⁾ Id. ibid. 5. CXLV.

^{(4) 1}d. ibid. 5. CXLIV.

Grecs, succéda à Osiris. Ce sur le dernier des Dieux du troisieme ordre. On ne sait point en quel temps il commença à régner; du moins notre Historien n'en dit rien.

Le peuple, las d'être gouverné par les Prêtres, secoua enfin leur joug, & voulut avoir un Roi. Ménès sut élu. J'ai prouvé plus haut p. 180 & 181, que Ménès avoit introduit le luxe dans ses Etats. Cela suppose qu'il y avoit des arts en Egypte avant son élection, & que les peuples étoient déja policés; en un mot, qu'ils avoient un gouvernement. Ce gouvernement ne pouvoit être que le facerdotal.

§. X I.

De Ménès jusqu'à Sésostris.

L'époque de Ménès paroît, au premier coupd'œil, très-facile à déterminer. Il y avoit eu trois cents trente Rois, dit (1) Hérodote, qui s'étoient succédés de pere en fils, depuis Ménès jusques & comptis Mœris. La mort de Mœris est déterminée par cet Historien, qui nous apprend qu'il n'y avoit pas encore tout-à-fait 900 ans que ce Prince éroit mort, lorsqu'il voyageoit en Egypte. Nous fixerons par cette raison la fin du regne de ce Prince en 3358 de la période Julienne, 1356 ans avant notre ére. Les trois cents trente générations donnent 11000 ans, c'est-à-dire, 12356 ans avant notre ére, & 8373 ans avant l'époque

⁽¹⁾ Herodot. Lib. 11, S. C.

de la création du monde, selon l'opinion du P. Pétau; qui paroît avoir suivi le calcul du texte hébrasque.

Je ne parlerai point de la contradiction qui se remarque entre les Livres saints & le récit d'Hérodote. Ce ne peut être une difficulté pour nous, qui devons regarder comme une fable, ou comme une erreur grossiere, ce que notre Historien raconte de la haute antiquité des Egyptiens. Hérodote n'auroit pas été sans doute fort ébranlé par les raisons qu'on eût empruntées de ces Livres. Îl auroit eu probablement plus de confiance en ceux des Egyptiens. Mais mon but n'est point de donner la Chronologie réelle de l'Egypte; je n'y réussirai point & personne n'y réussira. Je me propose seulement de présenter celle de cer Historien. Cependant il se rencontre ici des difficultés, peut-être insurmontables. Je vais essayer des conjectures, qui pourront, à ce que j'espere, en lever quelques-unes.

Hérodote raconte & C, qu'il y eut de Ménès jusqu'à Mœris, trois cents trente Rois, & que dans ce grand nombre de générations, il y eut dix-huit Rois Ethiopiens & une semme Egyptienne, qui s'appelloit Nitocris. Le même Historien raconte & CXLII, que de Ménès à Séthos, il y eut trois cents quarante-une générations & autant de Rois que de Pontises. On lui sit voir & CXLIII, les statues colossales en bois, des trois cents quarante-un Pontises, & on lui apprit qu'ils s'étoient succédés de pere en sils. Il est certain

min que de Sésostris à Séthos il n'y a en que dix Princes, le Roi Ethiopien, qui subjugua l'Egypte, ne peuvant être compté, puisqu'Anysis régnoit dans l'Isle d'Elbo, & qu'il recouvra ses Etats après la retraite de ce Prince. Je prouverai dans le paragraphe XII, qu'il se trouve dans le texte d'Hérodote une lacune considérable après le S. CXL, & qu'il faut la remplir par sept Rois. Alors on aura dix-sept Rois au lieu de dix, puisqu'il ne faut pas compter Sabacos.

Il me paroissoit, d'après cet exposé, qu'on avoit transposé ces sept Rois de seur vraie place, qui devoit suivre immédiatement le S. CXL, & qu'on les avoit mis mal-à-propos S. C. Prévenu de cette opinion, je setranchois sept Rois de ce paragraphe, & je lisois removéer re à remandra curo mara. Mais ayant résléchi que Diodore de Sicile donnoit à l'Egypte quatre cents soixante-dix Rois indigenes, & Jules Africain plus de 500, je pensai qu'il ne fallois tien retrancher du nombre des Rois qu'Hérotlote suppose entre Ménès & Sésostris. Ce changement d'ailleurs étant arbitraire, si on s'en permettoit de pareils, il n'y auroit plus tien de certain dans l'antiquité. J'ai donc cru qu'il falloit laisser sub-sister le texte d'Hérodote tel que nous l'avons.

Mais il se présente une autre question. Ces Princes se sont-ils succédés de pere en sils, ou la couronne a-t-elle passé à des branches collatérales, ou dans des familles étrangeres? Hérodote décide la question, S. CXLII. En évaluant dans ce patrone VI.

ragraphe ces trois cents quarante-une générations à 1140 ans, il donne à entendre qu'il vouloit parler de générations, & non de successions. Mais dans le paragraphe suivant, il s'exprime d'une maniere encore plus claire. Il dit positivement que sous ces trois cents quatante-un Rois, il y avoit eu trois cents quarante-un Pontifes qui s'étoient succédés de pere en fils. Queique cela ne soit pas absolument impossible, puisqu'il n'y a point d'homme sur la terre qui ne remonte, par une filiation directe, au premier homme, cependant il est trèsrare de rencontrer dans une famille quelconque, une filiation aussi suivie que l'étoit celle des Rois & des Pontifes Egyptiens. Ce qui me persuade qu'il en a été des Rois d'Egypte, comme il en a été de ceux des autres pays, & comme il en est encore des maisons souveraines actuellement existantes, c'est qu'Hérodote compte parmi ces trois cents trente Rois, dix-huit Princes Ethiopiens, & M Reine Nitocris, qui étoit Egyptiene. L'ordre des générations étant intercompu par dix-neuf Princes au moins, il faut évaluer le tout par successions. Comme il paroft que ce pays n'a pas éprouvé de grandes révolutions, & qu'il est conftant que les hommes y vivoient (1) long-temps, je crois pouvoir évaluer ces successions à 20 ans; ce qui fera 6600 ans. Si on les ajoute à 1356, qui est l'époque de la mort de Mœris, on aura

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, S. LXXVII.

Pan 7936 avant notre éte, & Ménès auta, régné 3973 ans avant la création du monde, selon le P. Pétau. Peut-être, en supposant toujours l'exactitude des Annales d'Egypte, s'écarteroit-on encore moins de la vérité, en prétendant que dans ces trois cents trente Rois, il y a eu un nombre prodigieux de générations, & un très-petit nombre de successions. Dans ce cas, il faudra les mettre à 27 ans, ou environ, l'une portant l'autre. Suivant cette évaluation, les trois cents trente Rois auront régné 8910 ans, & Ménès sera monté sur le trône 10166 ans avant notre ére, c'est-àdire, 6283 ans avant (1) la création du monde. Ce sentiment me paroît le plus (1) vraisemblable. Cependant comme ces Princes Ethiopiens étoient des conquérants, il peut se faire que la filiation des Rois d'Egypte n'ait point été interrompue par leurs conquêtes, & que les Egyptiens aient conservé précieusement dans leurs Annales, la suite de leurs vrais Princes, quoiqu'ils n'eussent joui d'aucune sotte d'autorité dans le pays. Hérodote s'exprime de maniere à ne pas permet-

⁽¹⁾ Quand il est question de la création du monde, je suls toujours le P. Pétau, qu' a adopté se calcul du tente hébreu.

⁽¹⁾ Quand j'avance que ce s'entiment me paroît le plus vraisemblable, je veux dire seulement qu'il est plus vraisemblable qu'il y a en un très-grand nombre de générations, & un très-peut nombre de successions, & qu'il fant évaluer le tout à 17 ans.

tre d'en douter. Ainsi, malgré les vraisemblances qui militent en saveur de l'autre opinion, je crois devoir admettre, avec cet Historien, que Ménès commença à régner 11000 ans avant Sésostris, c'est-à dire, 12356 ans avant notre ére.

Son fils Manéros ne lui succéda point. Il mourut avant son pere. Mais comme il s'étoit sait adorer des peuples, sa mémoire sut en grande vénération. On sit (1) sur sa mort une élégie, que l'on chantoit encore en Egypte du temps de notre Historien, c'est-à-dire, 11880 ans après sa mort.

S. XII.

De Sésostris & de ses successeurs jusqu'à la conquête de l'Egypte par Cambyses.

HÉRODOTE assure (2) qu'il n'y avoit pas encore 900 ans que Mœris étoit mort, lorsqu'il entreprir son voyage en Egypte. Ce voyage est à-peuprès de l'an 4254 de la période Julienne, 460 ans avant notre éte, & il pouvoit avoir alors 24 ans, qui est un âge où l'on a de la maturité, & où l'on a acquis assez de connoissances pour bien voir, & pour tirer avantage des conversations que l'on a avec les hommes habiles. Il étoit né l'an 4230 de la période Julienne, 484 ans avant notre éte. Cela se prouve par un passage d'Aulugelle,

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, S. LXXIX.

 ⁽z) Id. ibid. §. XIII.

qui dit (1) qu'il avoit 53 ans sors de la premiere année de la guerre du Péloponnese. Or on sait que la premiere année de cette guerre est de l'an 4283 de la période Julienne, 431 ans avant Jéfus-Christ. En supposant que Mœris est mort environ 896 ans avant le voyage d'Hérodote en Egypte, il se trouvera que ce Prince aura sini sa carrière vers l'an 3558 de la période Julienne, 1356 ans avant notre ére.

Sésostris lui (2) succéda cette même année. Hérodote ne parle point de la durée de son regne.
Si l'on en croit (3) Diodote de Sicile, il a régné
33 ans. Le Chevalier Marsham (4) lui donne,
avec le (5) Syncelle, 48 ans de regne, d'autres
Auteurs 51 ou 55 ans, & Joseph, (6) après Manéthon, 59. Il est difficile de se décider entre
tant de diverses opinions. J'ai cru devoir prendre
un milieu; & comme ce Prince a fait un grand
nombre de conquêtes, & qu'il a exécuté de grandes choses, je lui donne 44 ans de regne. Il est
donc mort en 3402 de la période Julienne, 1312
ans ayant notre ére.

Phéron (7) lui succéda cette année. Les His-

⁽¹⁾ A. Gell, Lib. XV, Cap. XXIX.

⁽²⁾ Herodot. Lib. II, §. CII.

⁽³⁾ Diodor. Sicul. Lib, I, S. LIII.

⁽⁴⁾ Chronic. Ægypt. pag. 183.

⁽⁵⁾ Syncelli Chronogr. pag. 59.

⁽⁶⁾ Joseph. contra Apionem , Lib. I, 5. XXVI , pag. 460.

⁽⁷⁾ Herodot. Lib. II., 5. CXI.

toriens ne s'accordent pas sut le nom de ce Prince. Diodore de Sicile (1) l'appelle Sésostris, de même que son pere; Pline le Naturaliste (2), Nuncoréus; l'Auteur (3) de la Chronique Paschale, Nachor, & (4) Manethon, Lachares. Ces trois derniers noms ne paroissent pas fort différents les uns des autres; & comme Diodore de Sicile & Pline ne s'éloignent pas d'Hérodote sur les principales circonstances de son regne, il est évident qu'ils ont eu tous en vue le même Prince. Aucun n'a fixé la durée de son regne, excepté Manéthon, qui lui donne 8 ans. M. le Président Bouhier lui en (5) assigne 12. Mais comme il fut 10 ans aveugle, & qu'il sit de grandes actions après avoir recouvré la vue, je ne crois pas qu'on puisse lui accorder moins de 18 ans.

Protée lui succéda, selon (6) Hérodote, & dut, par conséquent, monter sur le trône en 3420 de la période Julienne, 1294 ans avant notre ére. Le regne de ce Prince doit coincider avec l'arrivée de Paris & d'Hélene en Egypte. Or, l'enlévement d'Hélene précéda de 10 ans le siège de Troie. Ce siège dura 10 ans, & la Ville sur

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LIX, pag. 69.

⁽²⁾ Plin. Hift. Natur. Lib. XXXVI, Cap. XI. p. 737.

⁽³⁾ Chronic. Paschal. pag. 48.

⁽⁴⁾ Syncelli Chronogr. pag. 59.

⁽⁵⁾ Recherches & Differtat. sur Hérodote, Chap. VII,

⁽⁶⁾ Herodot. Lib. II, S. CXII, & feq.

prise en 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant Jésus-Christ, comme je l'ai prouvé dans le Chapitre XIII, concernant la prise de Troie. Ce siège commença donc en 3434 de la période Julienne, 1280 ans avant Jésus-Christ, & Hésene sut enlevée en 3424 de la même période, 1290 ans avant notre ére. Ces époques s'accordent trèsbien avec le regne de Protée. On ne sait rien sur la durée du regne de ce Prince.

Vecchiéti (1) le fais régnet 67 ans, sans nous présenter les motifs de son opinion. J'ai cru devoir lui en donner 50, parce que ce regne me paroît long, & parce que ce calcul s'accorde mieux avec les époques suivantes. Diodore de Sicile (2) suppose, entre Phéron & Protée, un très-grand nombre de Rois, & une anarchie qui subsista pendant cinq générations. J'ai examiné cette opinion dans le S. VII. Pline le Naturaliste (3) prétend que Rhampfinite, qui succéda à Protée, régnoit au temps de la prise de Troie. Mais Hérodote n'en dit rien; & il paroît par son récit, que le même Prince qui retint Hélene en Egypte, la rendit à Monélas. Je ne dois pas cependant diffimuler qu'Euripides, dans sa Tragédie d'Hélene. suppose (4) que Protée étoit mort, lorsque Ménélas arriva en Egypte pour la redemander. Mais

⁽¹⁾ Vecchieri de anno primitivo, pag. 201.

⁽a) Diodor. Sicul. Lib. I, pag. 54.

⁽³⁾ Plin. Hift. Nat. Lib. XXXVI, Cap. VIII.

⁽⁴⁾ Euripid. Helen. verl. 4 & paffim.

l'on fait la liberté que prennent les Poctes, quand les faits historiques dérangent l'économie de leurs pieces.

Rhampsinite (1) succèda à Protée l'an 3470 de la période Julienne, 1244 ans avant notre ére. J'ai rapporté un peu plus haur l'opinion de Pline le Naturaliste, qui supposoit que ce Prince étoit contemporain de la prise de Troie, et j'ai prouvé en même - temps qu'elle n'étoit point admissible. Hérodote garde le silence sur la dutée de son regne; mais (2) Manéthon, cité par Joseph, lui assigne 66 ans. Je ne vois aucune raison pour abréger ce regne.

Chéops, son successeur immédiat, comme le dit (3) positivement Hérodote, régna 50 ans, selon le même Historien, qui est en cela d'accord avec (4) Diodore de Sicile. Il monta sur le trône en 3536 de la période Julienne, 1178 ans avant norte ére. M. le Président Bouhier (5) pensoir qu'entre Rhampsinite & Chéops, il y avoit en sept Rois, dont Hérodote n'avoit point parlé. J'examinerai plus bas les raisons sur lesquelles s'appuyoit ce Savant.

[&]quot; (1) Herodot. Lib. II, 5. CXXI & feq.

⁽²⁾ Joseph. contra Apionem, Lib. I, S. XXVI, pag. 460.

⁽³⁾ Herodot. Lib. II , S. CXXVI & CXXVIL

⁽⁴⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXIII, pag. 72.

⁽⁵⁾ Recherches & Differt. für Hérodote, Chap. VII., pag. 67.

Chéphren lui succéda & régna 56 ans, selon (1) Hérodote & Diodore de Sicile. Il monta sur le trône en 3586 de la période Julienne, 1118 ans avant notre ére.

Chéphren avoit succédé à son frere Chéops. suivant toutes les apparences, parce que Mycérinus, sils de Chéops, étoit en bas-âge, lorsque celui-ci mourut. Mais Chéphren étant mort, Mycérinus monta sur le trône. Hérodote ne parle point de la durée de son regne. Mais (2) comme ce Prince rendit son peuple heureux & slorissant, qu'il sit élever une pyramide, ouvrage qui exige un certain nombre d'années, & qu'il vécut encore ans après, il paroît qu'on ne peut pas lui donner moins de 20 années de regne.

M. le Président Bouhier (3) soutient que ce Prince mourut la septieme année de son regne, & même il s'appuie du témoignage d'Hérodore, quoique cet Historien lui soit absolument contraite. En esset, après avoir (4) raconté plusieurs actions de ce Prince, il ajoute qu'il lui vint de Buto un oracle qui sui annonçoit qu'il n'avoit plus que sans à vivre. Il paroît, pat l'exposé d'Hérodote,

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, S. CXXVII. Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXIV, pag. 73.

⁽²⁾ Herodot. Lib. II, S. CXXIX, CXXXIV.

⁽³⁾ Recherches & Dissert. sur Hérodote, Chap. VII, pag. 70.

⁽⁴⁾ Herodot. Lib. II , 5. CXXXIII.

que ce Prince avoir déja régné un certain nom-. bre d'années, lorsque l'oracle de Buto lui prédic qu'il n'avoir plus que 6 ans à vivre. C'est à quoi n'a pas fait assez d'attention M. le Prés. Bouhiez.

Afychis lui fuccéda. L'on ignore combien de temps il régna, & l'on ne trouve aucune lumiere sur ce point, ni dans Hérodote, ni dans aucun autre Auteur. Vecchiéti lui donne 70 ans de regne dans son (1) Monde Primitif. Obligé de prendre un parti, & persuadé qu'il ne pouvoit avoir élevé, dans un court espace de temps, le vestibule oriental du temple de Vulcain & une pyramide, j'ai cru devoir donner à ce Prince un long regne; mais comme ces ouvrages peuvent avoir été faits en beaucoup moins de temps que n'en suppose Vecchiéri, je réduis son regne à 40 ans.

Anysis monta sur le trône en 3702 de la période Julienne, 1012 ans avant notre ére. Ce Prince étoit aveugle. Le Roi d'Ethiopie s'empara de l'Egypte au commencement de son regne. Anysis se refugia dans l'Isle d'Elbo, au milieu des marais, & n'en sortit que 50 ans après, lersque le Roi d'Ethiopie abandonna l'Egypte. Hérodote raconte cette histoire assez au long depuis le S. CXXXVII jusqu'au §. CXLI, & nomme le Prince Ethiopien Sabacos.

La retraite d'Anysis dans l'isse d'Elbo doit être à-peu-près de l'an 3703 de la période Julienne,

⁽¹⁾ Vecchieti de anno primitivo, pag. \$19.

ans dans cette lile, il s'enfuit qu'il en sortit en 3753 de la pér. Jul., 961 ans avant notre ére. En supposant qu'il auroit encore régné 7 ans, ce qui feroit en tout 58 ans, il seroit mort en 3760 de la période Julienne, 954 ans avant notre ére, & Séthos lui auroit succédé la même année.

Cela ne peut être. tº. On fait par Hérodote (1) que Séthos battit Sanacharib, & j'ai prouvé, dans un Mémoire (2) sur différentes époques des Assyriens, que cette bataille se donna en 4001 de la période Julienne, 712 ans avant notre êre. J'ai cru pendant quelque temps que ce Prince régnoit déja en 3989 de la période Julienne, 725 ans avant notre ére, & que ce fut lui à qui Ofée, dernier Roi d'Israël, envoya une Ambassade pour l'engager à se liguer avec lui contre les Assyriens. Cette opinion, qui a été adoptée par MM. (3) Desvignoles & Bouhier, me séduisit d'abord, & me parut d'autant plus vraisemblable, que le Prince Egyptien avoit refusé de se liguer avec le Roi d'Israel. Cette alliance ne convenoit point en effet à son caractere pacifique. D'ailleurs, on sait par Hérodote qu'il avoit indisposé l'ordre des guer-

⁽¹⁾ Herodot Lib. II, 5. CXLI.

⁽²⁾ Dans un Mémoire lu à l'Académie des Belles-Lettres en 1783.

⁽³⁾ Desvignoles, Chronologie de l'Histoire sainte, Livre IV, Chap. III, 5. III, tome II, page 127, &c. Bouhier, Recherches & Dissert. sur Hérodote, Chap. VII, page 71.

siers, & que lorsque l'Egypte sur quelque temps après attaquée par Sanacharib, les troupes resusement de marcher contre l'ennemi. Mais, après avoir plus murement résléchi sur ce sujet, je m'apperçus que cette date ne pouvoit s'accorder avec ce que raconte Hérodote que Sabacos sir mourir le pere de Psammitichus. Je n'insiste pas davantage pour le présent sur cette raison, que je développerai dans la suite.

2°. La suite des Rois d'Egypte & la durée de leurs regnes depuis Séthos jusqu'à Plamménit se trouvent marquées dans Hérodote avec précision, & elles paroissent d'autant plus justes, qu'elles sont liées & parfairement d'accord avec les histoires des autres pays. Séthos a donc commencé à régner vers l'an 4001 de la période Julienne, 713 ans avant Jésus-Christ, comme on le verra plus bas. Or de 3760, époque de la mort d'Annysis, jusqu'à 4001, qui est celle où Séthos monta sur le trône, il y a un intervalle de 241 ans.

Les regnes de ces Princes depuis Sésostris jufqu'à Anysis inclusivement, étant de 402 ans, & Séthos ayant commencé à régner l'an 4001 de la période Julienne, 713 ans avant notre éte, si Séthos est le successeur immédiat d'Anysis, il s'ensuivra que Sésostris sera monté sur le trône l'an 3599 de la période Julienne, 1115 ans avant notre ére, & que Mæris sera mort cetre année. Mais alors, comment cela pourra-t-il s'accorder avec ce que raconte Hérodote qu'il n'y avoit pas

sout - à - fait neuf cents ans que ce Prince étoit mort, lorsqu'il voyageoit en Egypte? & comment concilier le regne de Protée, qui n'est pas le successeur immédiat de Sésostris, avec aucune des hypotheses connues sur la prise de Troie, puisque le regne de Sésostris lui-même sera postérieur de 67 ans au système, qui place le plus bas la prise de cette Ville?

Quelque extension que l'on donne aux regnes qui précedent celui de Séthos, il ne sera jamais possible de remplir l'intervalle entre l'avénement de ce Prince au trône & celui de Séfostris. Il est donc cestain que les temps ne se suivent pas. On Hérodote rapportoit fidélement ce que lui avoient saconté les Prêtres, ou il arrangeoir l'Histoire à la maniere & sans aucun égard pour la vérité. S'il étoit l'interprete fidele des Prêtres, comme il étoit très-judicieux, il se seroit apperçu de l'incohérence de leurs récits, & il n'auroit pas manqué de leur faire part de ses difficultés. Les Prêtres les auroient levées, ou ils seroient convenus de l'impossibilité de le faire. Dans le premier cas, il auroit remédié à l'incohétence, & cette incohérence ne subsisteroit plus aujourd'hui. Dans le second, il anroit avoué ingénument qu'il se trouvoit une lacune dans cette partie de l'Histoire.

Si Hérodote eut été au contraire de mauvaile foi, il lui auroit été très-facile de mettre, ainsi que Diodore de Sicile, un plus grand nombre de Princes ense Sésostris & Séthos, & même des Princes imagi-

maires. Il eût été de son temps très-dissicile de le convaincre d'imposture; & quel homme seroit en état de le faire aujourd'hui? Il est donc constant que notre Historien a été le sidele interprete des Prêtres Egyptiens, & qu'il n'y avoit pas la plus légere incohérence dans leurs récits. Mais comme à présent il y en a une maniseste, elle doit venir de quelques copistes ignorants, qui autont omis, par négligence, plusieurs paragraphes. Mais avant que d'examiner en quel endroit se trouve la lacune, voyons ce que raconte Diodore de Sicile sur ces anciens temps.

Cet Historien, qui n'avoit pas eu les mêmes occasions de s'instruire de l'Histoire d'Egypte qu'Hézodore, place entre (1) Phéron, qu'il appelle Séfostris du nom de son pere, & Protée, 1°. beaucoup de Rois qu'il ne nomme point, & dont il
n'exprime pas même le nombre; 2°. Amass, ou
plutôt Amoss; 3°. Actisanès, Roi d'Ethiopie;
4°. Mendès, ou Marros; 5°. une anarchie, qui
subsista pendant cinq générations. Cette anarchie
cessa par l'élection de Protée, qui sut remplacé,
après sa mort, par son sils Remphis. C'est le
Rhampsinite d'Hérodote.

Le texte d'Hérodote est formellement contraire à ce récit, qui d'ailleurs ne peut s'accorder, ni avec la Chronologie de notre Historien, ni avec aucune autre. Diodore de Sicile plaçoit, avec Era-

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LX & feq. pag. 69 & feq.

costhenes & Apollodore, la prise de Troie plus tard que ne l'ont fait Hérodote, Thucydides & l'Auteur de la Vie d'Homere. Il lui a donc fallu mettre un affez grand nombre de Rois entre Phéron & Protée, afin de faire coincider le regne de ce dernier Prince, avec la prise de cette Ville, qu'il mettoit l'an 3532 de la période Julienne, 1181 ans avant notre ére.

Pour y parvenir, il suppose (1) que Remphis; fils de Protée, étant mort, il fut remplacé par sept Rois sainéants, qui furent suivis de Chemmis, (c'est le Chéops d'Hérodote) de Chéphren, de Mycérinus & de Bocchoris. Un laps de temps confidérable après la more de Bocchoris, Sabacos subjugua l'Egypte. Après un regne affez long, il se retira en Ethiopie, & laissa aux Egyptiens la tiberté de se choisir un Roi. Sa retraite occasionna des troubles & une anarchie de 1 ans. Ces troubles cesserent par l'élection de douze Princes qui régnerent ensemble. Quatorze Princes & un long espace de temps qui s'écoula entre la mort de Bocchoris & la conquête de l'Egypte par Sabacos; lequel espace j'ai évalué à 74 ans, équivalent à seize générations, ou 533 ans. L'élection des douze Rois est certainement de l'an 4043 de la période Julienne, 671 ans avant notre ére, comme je le prouverai ailleurs. L'avénement de Prosée au trône est donc, selon Diodore de Sicile,

⁽a) Diodot. Sicul. Lib. I, \$. LXII & feq. pag. 71 & feq.

de l'an 3522 de la période Julienne, 1192 ans avant notre ére. Hélene peut, suivant le système du même Historien, avoir été poussée en Egypte, par les vents contraires, sous le regne de ce Prince, & avoir été rendue à Ménélas par le même Roi. Mais où placer, dans cette hypothese, le regne de Séthos, qui précéda immédiatement ce-lui de ces douze Rois, dont l'existence & l'époque sont certaines, puisqu'elles s'accordent avec le récit d'Hétodote & avec l'Histoire sainte?

Il paroît indubitable que Diodore a arrangé les Rois d'Egypte, sans aucun égard à la vérité de l'Histoire, & dans la seule vue de mettre le regne de Protée, que la plupart des Historiens font contemporain de la prise de Troie, quelque temps avant l'an 3532 de la période Julienne, 1182 ans avant notre éte, qui étoit l'époque du sac de cette Ville, suivant Apollodore & Erarosthenes, que Diodore avoit pris pour ses guides. Il n'en est pas de même d'Hérodote. Il ne paroît point avoir eu de système. Il raconte ce qu'il a lu dans les Annales d'Egypte, ou ce que lui en out communiqué les Prêtres : car il lui eût été facile, en avançant les regnes de Mœtis & de Sésostris, de placer les Rois que Diodore suppose avoir régné entre Phéron & Protée, sans déranger le regne de ce dernier, & de maniere à le faire accorder avec son opinion sur le temps où la ville de Troie sur prise.

Il est certain qu'une partie des Princes que

nomme Diodore, ou dont il parle sans dire leurs noms, doit être placée entre Sésostris & Séthos, & qu'il y a quelque part dans le texte d'Hérodore, une lacune. L'époque de Sésostris est connue, puisqu'il succéda à Mœris, & qu'il n'y avoit pas tout-à-fait 900 ans que Mœris étoit mort, lorsque notre Historien voyageoit en Egypte. Celle de Protée est également contre par l'enlévement d'Hélene, l'arrivée de cette Princesse en Egypte, où elle fut retenue, & par la prise de Troie, eptès laquelle Ménélas se rendit en Egypte, & reçut des mains de Protée son épouse, qui y avoit séjourné 20 ans, ou à-peu-près. Il ne peut donc y avoir de lacune entre Phéron & Protée. Il ne peur y en avoir non plus entre Protée & Rhampfinite; car Hérodote dit (1) positivement, que les Prêtres lui apprirent que Rhamplinite succéda à Protée. Diodore est en cela (1) d'accord avec notre Historien; & de plus, il fait Rhampsinite, qu'il appelle Remphis, fils de Protée. On ne peut pas davantage supposer de lacune entre Rhampfinire & Chéops. C'étoit cependant le sentiment de M. le Président Bouhier. Ce Savant (3) prétendoit qu'il y avoit eu entre ces deux Princes sept Rois, dont Hérodote n'avoit point parlé. Il

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, S. CXXI.

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXI, pag. 71.

⁽³⁾ Recherches & Differt. für Hérodote, Chap. VII;

226 Histoire d'Hérodote.

s'appuyoit, 1°. fur ce que Diodore (1) met entre Rhamplinite & Chemmis, que M. Bouhier, ainli que Rhodoman & M. Wesseling, pensoit être le Chéops d'Hérodote, fept Rois, dont il ne nomme que le seul Niléus; 20. ce Savant se fondoit sur ce qu'en supposant Chéops le successeur immédiar de Rhampsimite, il ne se seroit trouvé que sept générations entre codernier Roi & Psammitichus, quoiqu'il y ait eu, saivant le système d'Hérodote, un intervalle d'environ cinq siecles.

Je réponds à la premiere raison que Diodore de Sicile n'alléguant nulle part qu'il ait confulté les Arthives, ou les Savants de l'Egypte, est moins croyable sur ce qu'il raconte de l'Histoire de ce pays, qu'Hérodore, qui attefte avoir (1) convetsé familiérement avec les Prêtres de cette Nation, qui lui communiquoient, sans réserve, toutes ses particularités de leur Hiftoire.

2°. Il est certain que sept générations ne suffifent pas pour remplir l'intervalle entre Rhampsinire & Pfammitichus, & qu'il existe quelque pare une lacune dans le texte d'Hérodore. Mais je vois d'autant moins de raisons pour la placer en ces endroit, que notre Historien dit formellement que Chéops succéda à Rhampsinite. Voici ses propres paroles : « L'Egypte (3) avoit été très-florissante

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, \$. LXIII, pag. 72.

⁽a) Herodot. Lib. II, 5. III, IV, XCIX, C & patien.

⁽³⁾ Id. ibid. \$. CXXIV.

* jusqu'à Rhampsinite; mais Chéops, qui régna » après lui, se livra à toutes sortes de méchan-» cetés ». L'opposition, qui se trouve entre l'état sorissant de l'Egypte sous Rhampsinite & la méchanceté de Chéops, prouve qu'il faut entendre par ces mots après dei, Rhampfinite & non un eutre Prince, dont le nom & les actions auroient été orais par les Copiftes. Il ne peut également y avoir de lacune, ni entre Chéops & Chéphren ni entre ce dernier & Mycérinus. Diodore de Sicile s'accorde en cela avec Hérodote, quoique celui - ci dise que Chéphren (1) étoit frere de Chéeps, & que Diodore (2) assure que quelquesuns prétendoient qu'il n'étoit point son frere, mais son fils. La longueur du regne de Chéops, qui fat de so ans, & celle de Chéphren, qui fut de 66 ans, de l'aveu de ces deux Historiens, semble favoriser cette derniere opinion, & M. le Préfident Bouhier l'a (5) embrassée. Cependant il peut se faire que Chéphren fût beaucoup plus jeune que Chéops; & le témoignage d'Hérodote, qui est celui des Prêtres Egyptiens, me paroît devoir prévaloir, par les raisons ci-deffus alléguées, sur celui de quelques Ecrivains obscues.

Il ne peut y avoir de lacune entre Mycérinus

⁽¹⁾ Herodot. Lib. M., S. CXXVII.

⁽²⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXIV., pag. 73.

⁽⁵⁾ Rechenches & Differt. fur Hérodôte, Chap. VII, pag. 69.

& Asychis. La maniere dont s'est exprimé Hétodote, ne permet pas d'en supposer. « Les Prêtres, » dit-il, me (1) raconterent qu'Asychis avoit été » Roi après Mycérinus ». Il est vrai que Diodore de Sicile ne parle point d'Afychis, & qu'il paroît mettre Bocchoris immédiatement après (2) Mycérinus. Mais il s'exprime d'une maniere vague ». Boc-» choris, dit-il, régna après les Rois ci-devant » nommés ». Ce n'est pas dire qu'il ait régné immédiatement après eux; & ce qui me porte à croire que ce n'étoit pas sa pensée, c'est qu'il avance autre part (5) que Tnéphachthus, pere de Bocchoris, avoit été Roi, & Plutarque (4) est de son avis. Il est donc évident que Diodore a omis ce Prince de dessein prémédité, ou par négligence. Tnéphachthus de Diodore est peut-être l'Asychis d'Hérodote, & Bocchoris du même Diodore, l'Anysis de notre Historien.

On pourroit croire que la lacune doit se trouver après le regne d'Asychis, & l'expression d'Hérodote semble lui assigner cette place. « Après ce-» lui-ci, dit-il, régna (5) un aveugle de la ville » d'Anysis, qui avoit nom Anysis ». Il n'est pas douteux que ce terme celui-ci ne soit vague, &

[&]quot;(1) Herodot. Lib. II, §. CXXXVI.

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXV, pag. 75.

⁽³⁾ Id. ibid. 5. XLV, pag. 54.

^{. (4)} Plutarch. de Iside & Osiride, pag. 354.

⁽f) Herodot. Lib. II, S. CXXXVIL

que s'il y a une lacune en cet endroit, ce terme peut s'appliquer au dernier Prince dont il avoit parlé; Prince qui aura disparu, ainsi que plusieurs autres, par la négligence des Copistes. Mais je me puis me perfuader que ce foit ici la vraie place de la lacune. Hérodote (1) dit plus bas qu'Anysis s'étoit refugié, au commencement de son regne, dans l'isle d'Elbo, & que cette isle demeura (2) inconnue jusqu'à Amyrtée, pendant plus de 700 ans. Les Egyptiens s'étant révoltés (3) contre les Perses, ils élurent Inaros pour Roi, & lui affocierent Amyrtée. Les Athéniens leur envoyetent des secours, & battirent les Perses (4) en plusieurs rencontres. Mais enfin obligés de se retirer, les Egyptiens se soumirent, excepté (5) Amyrtée, qui se refugia dans les marais, ou l'isse d'Elbo. Inatos ayant été trahi par les siens, fut pris & mis en croix. Cette guerre ayant commencé, selon (6) Diodore, l'an 4151 de la période Julienne, 463 ans avant notre ére, a dû finir l'an 4256 de la même période, 458 ans avant notre ére, & la seconde année de la quatre-vingtieme

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, 5. CXXXVII.

⁽²⁾ Id. ibid. 5. CXL.

⁽³⁾ Diodor. Sicul. Lib. XI, S. LXXI. Thucydid. Lib. I, S. CX.

⁽⁴⁾ Diodor. Sicul. Lib. XI, S. LXXIV & feq.

⁽¹⁾ Thueydid. Lib. I, S. CX. Diodor. Sicul. Lib. XI, LXXVII.

⁽⁶⁾ Diodor. Sicul, Lib. XI , 5. LXXI.

Olympiade, peu avant la troisieme, c'est-à-dite; vers le mois de Juin. Il faut se rappeller que le Cycle de Méton n'étant point encore connu, l'année civile des Athéniens commençois en Janvier, & l'année olympique au folftice d'été. Cependane Diodore de Sicile met la fin de cette guerre l'an 4254 de la période Julienne, 460 ans avant notre ére. Mais il vaut mieux s'en rapporter à Thucydides, qui assure qu'elle (1) dura 6 ans. Amyrtée se refugia donc dans l'isse d'Elbo, l'an 4256 de la période Julienne, 458 ans avant notre ére. C'est, de cette époque qu'il faut compter les 700 ans & plus qu'il y a de la retraite de ce Prince dans l'isse d'Elbo, jusqu'à la sortie d'Anysis de la même isle. Si l'on retranche 700 de 4156, on aura l'au 3556 de la période Julienne, 1158 ans avant notre ére. Mais Chéops régnoir alors. Si l'on suppose, comme il le faut nécessairement, que c'étoit la seconde année du regne d'Anysis, il ne se trouvera que 112 ans entre la derniere année de Protée, & la premiere ou feconde année d'Anysis : je dis la derniere année de Protée, parce que ce Prince reçut à sa cout Ménélas, qui revenoit de l'expédition de Troie, & qu'il peut être mort la même année. Mais comment placer dans ce court espace de temps, les regnes de cinq Rois, dont l'un régna so ans & l'autre s6 ans, de l'aveu d'Hérodote & de Diodore? Il est donc

⁽¹⁾ Thueyd. Lib. I, S. CX.-

évident qu'il y a erreur dans le nombre des années qui s'écoulerent entre la fortie d'Anysis de sa retraite dans l'isse d'Elbo, & l'entrée d'Amyretée dans le même asyle. Si l'on prétend qu'il y a eu quelques Princes d'omis entre Asychis & Anysis, & qu'on en a oublié quelques autres entre Anysis & Séthos, c'est supposer gratuitement deux lacunes, & forcer à diminuer encore l'instervalle qui se trouve entre la sortie d'Anysis de l'isse d'Elbo, & la retraite d'Amyrtée dans la même isse. D'ailleurs, Asychis & Anysis se succee dent dans Diodore, ainsi que dans Hérodote, si le premier est le même que Tnéphachthus, & le second que Bocchoris, comme je l'ai conjecturé plus haut.

Il me patoît évident, d'après cet exposé, qu'il fant placer au commencement du paragraphe CXLI, la lacune que M. le Président Bouhier supposoit au commencement du paragraphe CXXIV; & l'expression d'Hérodote para se rapros après celui-ci, semble nous y inviter. En esset, si Hérodote avoit parlé, après Anysis, de sept Rois, ou même d'un plus grand nombre, il est hors de doute qu'après avoir fait mention du dernier de ces sept Rois, il auroit pu s'exprimer de la même manière.

Quoique la durée des regnes de la plupart de ces Princes ne soit fondée que sur des conjectures, je ne crois pas m'être beaucoup écarté de la vérité; & si je ne puis prouver la durée des regnes de quelques uns de ces Princes, il est du

moins impossible de prouver le contraire. Anysis doit être monté sur le trône vers l'an 3702 de la période Julienne, 1012 ans avant notre ére. Il se sera refugié dans l'isse d'Elbo l'année suivante; & après un féjour de 50 ans dans cette isse, il en sera forti l'an 3753 de la période Julienne, 961 ans avant notre ére. Comme ce Prince a régné encore quelques années après avoir recouvré ses Etats, j'ai cru devoir fixet sa mort en 3760 de la période Julienne, 954 ans avant notre ére. Séthos étant monté sur le trône vers l'an 4001 de la période Julienne, 713 ans avant Jésus-Christ, comme on le verra dans peu, il se trouvera entre ces deux Princes un intervalle de 241 ans, qu'il faudra remplir par quélques-uns de ces Princes nommés par Diodore de Sicile. Mais que faire des autres Rois que cet Historien place entre Phéron ou Sésostris II, & Protée, & entre Remphis on Rhampsinite, & Chemmis? Je réponds qu'il faudra les mettre entre Ménès & Mœris, l'un le premier, l'autre le dernier de ces trois cents trente Rois dont (1) parle Hérodote. Il paroît que Diodore de Sicile a mis un fi grand nombre de Princes après Séfostris, parce que regardant Danaüs comme le frere de ce Prince, il a voulu faire accorder son regne avec celui de Danaüs à Argos. Cet intervalle de 241 ans, suppose sept Princes qui ont été omis par la négligence des Copistes.

⁽¹⁾ Herodot Lib. II, S. C.

· Cette négligence a occasionné plusieurs autres erreurs. Il est impossible que Sabacos soit le Prince Ethiopien qui ait forcé Anylis à se refugier dans les marais. En effet, si, après un regne de 50 ans, il abandonna l'Egypte vers l'an 3753 de la période Julienne, 961 ans avant notre ére, il ne peut être le Prince de même nom qui (1) sit mourir Nécos, pere de Psammitichus. Quand on supposeroit que cette violence de Sabacos est de 12 derniere année de son regne, c'est-à-dire, de l'an 3753 de la période Julienne, 961 ans avant notre ére, & que Planmitichus ne faisoit que de naître, il ne s'ensuivroit pas moins que Psammitichus auroit eu 290 ans, lorsqu'il fut élu l'an des douze Rois; ce qui est absurde. Il est naturel d'imaginer que ce fut un autre Prince Ethiopien qui chassa Anysis de ses Etats; que lorsque ce Prince abandonna l'Egypte, Anysis sortit de sa retraite, & reprit les rênes du gouvernement; qu'après sa mort, le trône fut occupé par plusieurs Princes Egyptiens omis par les Copistes; que sous le dernier de ces Princes, Sabacos, Roi d'Ethiopie, envahit l'Egypte, & que vers la derniere année de son regne, c'est-à-dire, vers l'an 4000 de la période Julienne, 714 ans avant notre ére, il fit mourir Nécos. Psammitichus, fils de Nécos, n'avoit alors qu'un an, ou même il ne faisoit que de naître. On le transporta en (2) Syrie, afin de

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II , S. CLIL.

⁽²⁾ Id. ibid.

le soustraire à la cruauté de Sabacos. Séthos oceupa le trône, après que Sabacos se fut retiré dans sos Etats. Ce Prince régna 40 ans, & mourut en 4041 de la période Julieune, 673 ans avant notre ére. Il y eut une anarchie de 2 ans. Cette anara chie fut suivie de l'élection des douze Rois, du nombre desquels étoit Psammitichus. Ces douze Rois régnerent ensemble 15 ans, & Plammiri-Thus, qui les chassa, régna 54 ans en tout; savoir, 15 ans conjointement avec les onze autres Rois, & 39 ans feul. Ces douze Rois monterent fur le trône en 4043 de la période Julienne, 671 ans avant notre ére; & Plammitichus, qui avoit alors 43 ans, étant mort vers l'an 4097 de la péziode Julienne, 617 ans avant notre ére, étoit alors âgé de 97 ans. Je ne vois pas qu'il soit posfible d'éviter les contradictions qui naissent du texte actuel d'Hérodote, fi l'on n'admet pas ces suppositions; & le grand âge que je donne à Psammitichus, n'est point une raison suffisante pour les faire rejetter, puisqu'il y a des hommes qui pousfent encore plus loin leur carriere.

Ces erreurs ne sont pas les seules qu'aient commisées les Copistes. Hérodote dit, sur la sin du paragraphe CXL, que l'isse d'Elbo, qui avoit servi d'asyle à Anysis, n'avoit point été découverte, pendant plus de 700 ans, par les Rois ses successeurs, jusqu'à Amyrtée, qui s'y resugia, itsu is animal internations ain osoits sous autim (the mosts) animal internations ain osoits sous autim (the mosts) animal des portes of aportes automes apopular. Périzo-

nius est, je crois, le premier qui se soit appenças qu'il y avoit erreur dans les chiffres, & qu'il falloit (1) lire e rea en mais à massique, pendant plus de 300 ans. M. le Préfident Bouhier adoptoir aussi (2) ce changement, & M. Wesseling étois aussi du même sentiment dans ses notes sur ce posfage d'Hésodote. Cet accord me paron une preuve convaincante qu'il y a erreur dans le texte d'Hérodote. Quant au nombre d'années que substituent ces Savants à celui qu'on y lisoit auparavant, cela dépend, & de l'année de la fortie d'Anysis de l'isse d'Elbo, & de celle où Amyrtée s'y refugia. On sent assez, sans que j'en avertisse, que ces années, & fur-tout celle où Anylis fortit de forasyle, ont été arrangées d'après le système que ces Savants s'étoient fait sur la Chronologie des Rois d'Egypte. Quant an mien, j'ai suivi Hérodote; & si je me suis livré quelquefois à des conjectures, ce n'a été que lorsque cet Historien n'avoir pas déterminé la durée du regne de tel ou tel Prince. Je m'en suis permis dans ces cas-là seulement; & ces conjectures, bien loin de pécher contre la vraisemblance, s'accordent avec la durée des regnes qui a été déterminée par Hérodote & par les autres Historiens. Je ne me suis donc pas beaucoup écarré de la vérité, en faisant sortir

⁽¹⁾ Jac. Perizonii Ægypt. origin. investigatio, Cap. XI, pag. 202.

⁽²⁾ Recherches & Dissert, sur Hérodote, Chap. VII, page 70.

Anysis du lieu de sa retraite l'an 3753 de la période Julienne, 961 ans avant notre ére. A l'égard de l'année où Amyrtée se refugia dans la même isle, j'ai pris pour mes guides Thucydides & Diodore de Sicile; & c'est d'après ces Historiens, que j'ai fait entrer Amyrtée dans son asyle l'an 4256 de la période Julienne, 458 ans avant notre ére, comme on l'a vu plus haur. Il y a donc entre la fortie d'Anysis de l'isse d'Elbo, & la retraite d'Amyrtée dans la même isle, un intervalle. de 503 ans. Indépendamment que M. le Président Bouhier a arrangé la Chronologie des Rois d'Egypte d'une maniere assez arbitraire, quoique à l'entendre il fasse profession de suivre Hérodote, il s'est encore trompé au sujet d'Amyttée, en s'en rapportant au (1) Syncelle, qui met ce Prince sous Darius Norhus, & l'an 4297 de la période Julienne, 417 aus avant notre ére. Ce Savant auroit dû sentir que le témoignage du Syncelle n'étoit d'aucune autorité, quand il étoit contredit par des Historiens graves & contemporains. Il me paroît donc évident qu'il faut substituer reransete à intensors, de la maniere fuivante, itea ini mois के जन्मनवसर्वनाथ वर्णस देवं नह मेंनवम बर्णनामे बंग्रामानिय वो जावर्गनावा हरμέρου Casiλικ Αμυρταίου. « Les Rois qui précéde-» rent Amyrtée, ne purent la découvrir pendant » plus de 500 ans ». J'ai vu avec plaisir que certe

⁽¹⁾ Syncelli Chronogr. pag. 76. Recherches & Differt. für Hérodote, Chap. I, page 6.

CHRONOLOGIE. 237

conjecture étoit venue à l'esprit de M. Borheck, Principal du College de Bielfeld, qui a donné en 1781 à Lemgow une édition d'Hérodote, toute grecque & sans notes. Il eût été à désirer qu'il eût averti ses lecteurs qu'il s'écartoit de la leçon reque, & qu'il eût donné les raisons du changement qu'il faisoit au texte.

Je passe maintenant au regne de Séthos. Si nous ignorons quand ce Prince monta sur le trône, du moins sommes - nous assurés qu'il moutut vers Pan (1) 4041 de la période Julienne, 673 ans avant notre ére. Il est également certain qu'il battit (2) Sanacharib en 4002 de la période Julienne, 712 ans avant notre ére, comme je l'ai prouvé dans un Mémoire sur les Assyriens, lu à l'Académie des Belles - Lettres. Je ne crois donc pas m'écarter beaucoup de la véritable époque du commencement de fon regne, en supposant qu'il régna 40 ans, & qu'il monta fut le trône l'an 400 t de la période Julienne, 713 ans avant notre ére. Cette conjecture est fondée sur ce que Sabacos, qui précéda immédiatement Séthos, fit mourir Nécos, pere de Psammitichus, comme on vient de le voir. En effet, si l'on plaçoit le regne de Séthos antérieurement à cette année, il faudroit

⁽¹⁾ La suite des Rois d'Egypte en sournit une preuve complete.

⁽²⁾ Voyez mon Mémoire sur les Assyriens, le à l'Académie des Belles-Lettres.

que Plammitichus eux poussé sa carriere jusqu'à un âge où les hommes parviennent trop rarement, pour supposer, sans aucun autre motif, que ce Prince se soit trouvé dans ce cas.

La famille royale se trouvant éteinte par la mort de Séthos, les Egyptiens (1) recouvrerent leur liberté. Mais comme ils évoient accoutumés au gouvernement monarchique, ils songerent à établir un Roi. Les aspirants au trône se présenterent en grand numbre; mais leurs prétentions furent étouffées par celles des douze plus puissants. L'autorité de ceux-ci & leurs richesses étoient à-peuprès égales. Les brigues, les cabales, le crédit se contre-balançoient. Aucun d'eux ne vouloit se désister. Il eût fallu nécessairement recourir à la voie des armes. On prit un parti plus sage. Les douze candidats furent élus conjointement avec une égale autorité. Cet arrangement, qui concilia leurs insérêts, ne dut avoir lieu que lorsque chacun de ces donze Seigneurs eur reconnu l'impossibilité de rénnir en la faveur les suffrages de la majeure parrie de la station. Les manœuvres qu'il fallur employer, les batteries & les contre - batteries qu'il fallut dreffer, les brigues, les cabales, les pourparlers. exigerent un temps affez confidérable; & je crois volontiers, avec (2) Diodore de Sicile, qu'il y ent immédiatement avant le regue de ces douze Princes, une anarchie de 2 ans.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, 5. CXLVII.

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXVI, pag. 75.

Hérodote semble (1) insinuer que ces douze Rois furent établis aussi-tôt après la mort de Séthos. Je ne puis me le persuader, par les raisons que je viens d'alléguer. Quoi qu'il en soit, ces douze Princes ayant été élus, ils se partagerent l'Egypte, s'engagerent à ne jamais se détruire, & cimenterent leur union en s'alliant les uns avet les autres. Un oracle leur avoit prédit que celui d'entr'eux, qui feroit avec un vase d'airain, des libations dans le temple de Vulcain, régneroir seul sur route l'Egypte. Ces Princes célébroient ensemble des sêtes. Le dernier jour de celle (2) de Vulcain, étant affemblés dans le temple de ce Dieu, le Grand - Prêtre leur ayant présenté des coupes d'or pour faire les libations accourumées, il me c'en trouva que onze. Plammitichus, le dernier de ces douze Rois, se servit de son casque pour faire les libations. Les autres Rois s'en étant appetçus & s'étant rappellés l'oracle, interrogerent Pfammitichus; & comme ils eutent reconnu que ce Prince ne s'étoit pas fervi de son casque de dessein prémédité, ils ne voulurent point le faire mourit, & se contenterent de le reléguer dans les marais. Ce mauvais traitement ayant indisposé Planmitichus contre ses collegues, il chercha les occasions de s'en venger. Elle ne tarda pas à se présenter. Des (3) Ioniens & des Cariens, que

⁽¹⁾ Loco laudato.

⁽a) Herodot. Lib. II, S. CLL.

⁽³⁾ Id. ibid. S. CLII. Diodor. Sicul. Lib. 1, S. LXVI,

l'amour du butin portoit à courir les mers, aborderent en Egypte. Il les prit à sa solde; & avec
leur secours, & celui des Egyptiens de son parti,
il battit les onze Rois, & devint seul maître de
l'Egypte. Hérodote ne dit point combien de temps
ces douze Rois régnerent. Diodore de Sicile supplée à son omission, & (1) assure que ce sut 15
ans. Hérodote (2) donne 54 ans de regne à Psammitichus. Si l'on retranche les 15 ans qu'il régna
conjointement avec les onze autres Rois, il se
trouvers qu'il aura régné seul 39 ans.

Son fils Nécos lui succéda. Il essaya de (3) joindre, par un canal, la méditerranée avec la mer rouge; mais n'ayant point réussi, il équipa deux stottes, l'une sur le Golse Arabique, l'autre sur la méditerranée. Il sit la guerre aux Assyriens; mais comme il falloit qu'il passat sur les terres des Juiss, Josias (4) vint à sa rencontre & lui livra bataille. Josias la perdit & sut tué. Cette bataille se donna près de Mageddo. Hérodote nomme cette ville Magdole. Magdole étoit de

pag. 76 & 77. Diodore de Sicile y joint des Arabes. Mais comme ces mots ne se trouvent point en plusieurs excellents manuscrits, je crois qu'ils ont été ajoutés par quelque Copiste, & qu'il faut les retrancher.

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, 5. LXVI, pag. 76.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, §. CLVII.

⁽³⁾ Id. ibid. §. CLVIII, CLIX.

⁽⁴⁾ Reg. Lib. IV, Cap. XXIII, #. 19 & 30, Herod. Lib. II, 5. CLDK.

la basse Egypté, & peu éloignée de la méditerranée. L'Itinétaire d'Antonin l'appelle (1) Magdolos, & la place à douze mille de Péluse. Cette Ville étoit trop éloignée des Etats de Jossas, & ce Prince, qui n'étoit point en guerre avec les Egyptiens, se seroit donné de garde de venir attaquer Nécos dans ses Etats. Il y avoit, dans lá Tribu de (2) Manasses, près de celles d'Issachat & d'Aser une ville nommée Mageddo. Elle se trouvoit sut la routé que devoit prendre Nécos pour entrer en Assyrie. Ce fut en ce lieu que se donna cette (3) bataille, si funeste à Jossas, Hérodote connoissoit médiocrement la Judée. Trompé (4) par la ressemblance des noms, il paroît avoir confondu Mageddo avec Magdole. Ce même Prince ayant (5) abandonné l'entreprise du canal, ordonna à des Phéniciens de s'embarquer far la mer rouge, & de revenir en Egypte par les volonnes d'Hercule & la méditerranée. Ce voyage réussit, & les Phéniciens raconterent, à leur rerour, des particularités que nous examinerons en leur lieu. Je ne m'étendrai pas davantage sur les actions de ce Prince; il me suffit de dire qu'il tégna (6) 16 ans.

⁽¹⁾ Antonini Itinerar. pag. 171.

⁽²⁾ Judic. Cap. I, y. 17. Jol. Cap. XVII, y. 11.

⁽³⁾ Reg. IV, Cap. XXIII, #. 29.

⁽⁴⁾ Marsham Chronic. Can. pag. 531.

⁽⁵⁾ Herodot Lib. IV, 5. KLIL.

⁽⁶⁾ Id. Lib. II , 5. CLIX.

Tome VI.

Son fils Psammis lui succéda & (1) régna 6 ans. Apriès, fils de Psammis, régna (2) vingt-cinq ans. Diodore de Sicile mer (3) quatre générations entre Psammitichus & Apriès, quoiqu'il n'y air eu, entre ces deux Princes, que Nécos & Psammis. Il suit en cela l'usage des Grecs, qui comptoient toujours les deux extrêmes. Je crois presque inutile d'observer que Diodore donne à Apriès trois années de regne moins qu'Hérodote. L'autorité de notre Historien doit prévaloir par les raisons ci-dessus alléguées.

Amasis, qui s'étoit (4) emparé de la couronne, régna 44 ans. Jules Africain dit (5) aussi la même chose dans la Chronographie du Syncelle. Ce sur contre ce Prince que marcha Cambyses, Rei de Perse. Il n'étoit plus en vie, lorsque Cambyses entra en Egypte. Plamménit, sils d'Amasis, avoit pris sa place. Son regne ne sur que de six mois. Cambyses monta sur le trône de Perse, selon le Canon de Ptolémée, l'an 219 de l'ére de Nabomassar, qui répond à l'an 4185 de la période Julienne, 529 ans avant notre ére, & attaqua l'Egypte (6) la 3° année de la existe Olympiade, c'est d'dire, vers le mois de Juin de l'an 4189

⁽¹⁾ Herodoc, Lib IL & CLX.

⁽²⁾ Id. ibid. 5. ÇLXL .

⁽³⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. EXVIH , pag. 78.

⁽⁴⁾ Herodot. Lib. IL . K. X.

⁽⁵⁾ Syncelli Chronogr. pag. 75. . .

⁽⁶⁾ Diccor. Sieul. Lib. I. S. LXVIII, pag. 79.

de la période Julienne, 525 ans avant notte ére. La somme des regnes depuis & compris les douze Rois, jusques & compris Plannmenit, est de 145 ans 6 mois. Si on déduit cette fomme de l'an 4189 de la période Julienne, 525 ans avant notre éte, qui est l'époque de la conquête d'Egypte par Cambyfes, on auta le milieu de l'an 4043 de la période Julienne, 671 pour le commencement du regne des douze Princes qui gouvernerent conjointement l'Egypte. Séthos étoit donc mort certe année, on 1 ans plutôt, si l'on admet l'anarchie de Diodore; & comme le commencement de fon regne est à-peu-près de l'an 4001 de la période Julienne, 713 ans avant notre ére, il s'ensuit qu'il régna 40 ans & quelques mois, en supposant avec Diodore qu'il y eut entre Séthos & les douze Rois, une anarchie de z ans, ou 42 ans & quelques mois, si l'on ainte mieux s'en rapporter à Hérodote.

Mon Ouvrage étoit déja sous presse, lorsque, dans un entretien que j'eux sur la Chronologie des Egyptiens, avec quelques personnes éclairées, l'on me sit des observations. Ces observations ne m'étoient pas incommes ; mais je les avois négligées, parce qu'il m'avoit paru qu'il étoit très-sacise d'y répondre. Cependant ayant depuis réstéchi que quelqu'autre pourroit me saite les mêmes objections, & s'imaginer qu'elles étruisoient sans ressource le système d'Hérodote, j'ai cru devoir ses prévenir, avant que de passer au Camon chronologique.

M. Desvignoles, savant distingué, prétendoit (1) qu'en Hébreu le mot de jours significit souvent des années. Il avoit jugé, par la conformité de la langue Hébraïque avec la Chaldaïque, que les Chaldéens, abusant de l'équivoque du terme, avoient fait passer pour des années, ce qui n'étoit que des jours. Il disoit des Egyptiens la même chose, mais avec un peu plus de sondement; car Suidas assure que les Egyptiens appelloient les jours des années, si par par rais impeas de la visant de cette équivoque, ils avoient sait, ajoute-t-il, illusion aux Grecs. Telle étoit la manière de penser de M. Desvignoles,

Suidas ne s'étoit pas contenté de dire ce que l'on vient de voir; il avoit encore dit (2) que le Soleil, 11 Ams, fils de Vulcain, avoit régné 4477 jours; ce qui faisoit 12 aus 3 mois & 5 jours. Ce sentiment ne lui étoit pas particulier, & on le trouve en entier dans la (3) Chronique Paschale, avec cette seule dissérence que l'Auteur de cette Chronique met 4 jours au lieu de 5 : car je ne crois pas devoir m'arrêter à la version latine, où, par l'inadvertence de l'Imprimeur, on a mis 5477 pour 4477.

⁽¹⁾ Chronologie de l'Histoire sainte, Liv. VI, Chap. IV, page 649.

⁽²⁾ Suidas Voc. H'Aus, tom. II, pag. 55.

⁽³⁾ Chronic, Pasch. pag. 45, D.

Cette opinion me paroît plus ancienne que Suidas & que l'Auteur de la Chronique Paschale. Plutarque (1) avoit dit avant eux, que l'année Egyptiene étoit d'un mois, & qu'ensuire elle avoit été de quatre. C'est pourquoi, ajoute-t-il, quoique les Egyptiens habitent un pays très-nouveau, ils passent cependant pour très-anciens, & ils comptent dans leurs généalogies une multitude immense d'années, parce qu'ils mettent les mois pour des années.

Ces opinions, qui me paroissent avoir été enfantées par les Juifs, furent dans la suite adoptées par les Chrétiens, & même par quelques Grecs attachés au culte de leur pays. Les Juifs, dans le temps de leur captivité en Egypte, occupés de travaux serviles, & plongés dans l'ignorance, n'avoient pas le temps de s'instruire de l'ancienneté de l'Egypte; & quand même ils l'auroient eu, ils n'étoient pas assez habiles pour discuter les prétentions des Egyptiens, & pour en démontrer la futilité. Mais lorsque ce peuple eut acquis sous les Rois un gouvernement stable, le commerce & les liaisons qu'il eut avec le reste de l'Orient, où les sciences étoient cultivées, lui inspira du gout pour les connoissances humaines, & les Livres faints sont une preuve qu'il y avoit fait d'assez : grands progrès. Ce fut peut - être alors qu'ayant connu plus particuliérement les Egyptiens & leurs

⁽¹⁾ Plutarch. in Numa, pag. 71, B.

Annales, les Juifs s'apperçurent que ces Annales contredisoient manisestement celles qui étoient confignées dans leurs Livres. Ils ne doutoient point & ne pouvoient douter de l'authenticité des leurs, & devoient rejetter en consequence celles des autres peuples. Les rejetter absolument, cela leur paroissoit sans doute trop hardi. Les discuter, cela auroit exigé de la critique & des connoissances qu'ils n'avoient pas alors. Ils prirent un tempérament; les uns, en disant que les jours étoient des années; les autres, que les mois étoient des années; d'autres enfin, qui faisoient remonter plus haut l'origine des Egyptiens, en prétendant que l'année Egyptiene n'étoit composée que de 4 mois. Je ne donne point cela comme certain. Mais quel autre peuple que le peuple Juif, avoit intérêt à contester aux Egyptiens leur ancienneté? Ce n'étoit pas affurément les Affyrieus. Ils se croyoient au moins aussi anciens que les Juiss, & n'avoient garde d'examiner de trop près les Annales des Egyptiens, de crainte de faire naître à d'autres le désir de discuter les leurs. Il importoit aussi trèspeu aux Grecs que les Egyptiens se perdissent dans la nuit des temps. Ils n'avoient aucune lumiere fur la création du monde, & quelques uns d'entr'eux croyoient le monde éternel. Il n'en étoit pas de même des Juifs. Ils savoient que le monde avoit été créé, & ils n'ignoroient pas combien il s'étoit écoulé d'années depuis la création jusqu'à leurs jours. Ce sont donc les Juiss qui ont dû

imaginer ce système conciliatoire, parce qu'ils sont les seuls qui aient eu intérêt à le faire.

Les Grecs ne connurent les Juifs qu'après les conquêtes d'Alexandre, & je croirois volontiers qu'ils n'eurent connoissance de leurs livres, qu'après la traduction qui en fur faite sous Prolémée Philadelphe. Ce ne fut peut-être qu'après cette époque, que les Juifs, qui s'étoient beauconp multipliés en Egypte, & sur-tont à Alexandrie, commencerent à écrire en Grec; & je ne crois pas m'éloigner beaucoup de la vérité, en supposant que ce ne sur que dans ce temps-là qu'ils imaginerent le moyen de concilier les Annales des Egyptiens avec les leurs, quoique j'aie avancé un pen plus haut qu'ils l'avoient peut-être fait dès le temps de leurs Rois. Quoi qu'il en soit, je pense que ce système resta inconnu aux Grecs, ou que s'il parvint à leur connoissance, ils n'y firent aucune attention, parce que ne croyant pas à la divinité des Ecritures, les sentiments des Juiss leur importoient assez peu. Mais le Christianisme s'étant établi, ceux d'entre les Chrétiens qui étoient inftruits, cturent que le tempérament imaginé par les Juifs, étoit excellent pour détruire la haute antiquité des Egyptiens. Ils l'adopterent en conséquence dans leurs écrits, & ce sut alors qu'il sut connu des Grecs.

Si les Juifs s'étoient appliqués, du temps de leurs Rois, à l'étude de l'Histoire d'Egypte, je ne doute pas qu'à l'aide d'une saine critique, ils no

Q 4

fussent parvenus à répandre du jour sur les regnes des Dieux, & qu'ils n'eussent retranché de la liste des Rois un grand nombre de Princes imaginaires, sans être obligés de recourir au système qui transformoit les jours en années. Ce système, qui paroît ingénieux, & qui femble au premier coup d'œil donner des bornes raisonnables à la durée du Royaume d'Egypte, est dans le fond insuffisant & puérile : car Ménès, premier Roi de ce pays', étant monté sur le trône 11000 ans avant Sésostris, & ayant été suivi de trois cents trente Rois jusqu'à Sésostris, si l'on suppose que ce sont 1 1000 jours, il s'ensuivra que ces trois cents trente Rois n'auront régné chacun qu'un peu plus de 33 jours l'un portant l'autre. Si ces années sont des mois, le regne de chacun de ces Princes fera de 2 ans 9 mois l'un portant l'autre; ce qui n'est gueres moins absurde. Ce n'est pas tout : il ne suffisoit pas d'avancer que les Egyptiens avoient pris les jours pour des années; il falloit le prouver. Macrobe, l'un des plus savants hommes qui aient été, s'inscrit en faux contre cette opinion, lorsqu'il dit : Anni (1) certus modus apud solos Semper Ægyptios fuit.

Hérodote mérite notre confiance dans tous les faits dont il a été témoin, ou qu'il a appris de personnes dignes de foi. Quant aux autres faits, il ne les garantit jamais, & toujours il ajoute ces

⁽¹⁾ Macrob. Saturnal. Lib. I. Cap. XII, pag. 169.

mots, on m'a dit. Parmi ces derniers faits, les uns sont dans l'ordre des vraisemblables, les autres ne le sont pas. On peut croire les premiers, & l'on doit rejetter les seconds. Les Annales des Egyptiens deviennent vraisemblables, si l'on suppose le monde éternel, ou qu'il a commencé à une période beaucoup plus reculée que celle que lui assigne l'Ecriture. Mais elles cessent de l'être, lorsqu'on admer cette même Ecriture. Eh! qui estce qui pourroit balancer entre un Ouvrage divinement inspiré, & des Annales qui n'ont & ne peuvent avoir le même dégré de crédibilité ? Si donc en discutant ces Annales, j'ai paru pencher vers le sentiment d'Hérodote, je prie le lecteur d'être persuadé que je ne l'ai fait que relativement aux opinions des autres Historiens, & sans vouloir donner atteinte aux vérités énoncées dans les Livres faines.

S. XIII.

Canon chronologique des Rois d'Egypte, selon le système d'Hérodote.

	Julien.	Années ev. J. C.
Le gouvernement théocratique établi en		
Egypte.		
Les Grands-Prêtres des huit plus anciens		
Dieux, gouvernent ce pays. On ignore		
en quel temps commença leur regne.	1	
Les Grands-Prétres des douze Dieux sui-	! !	
vants s'emparerent de l'autorité, & com-		
mencerent à gouverner vers l'an		17570.

des Chronologistes modernes, tels que le P. Pétau, le Chevalier Marsham, &c., qui ne different entr'eux; que parce qu'ils placent la conftruction du temple en différents temps. Eusebe ne se croyoit point assuré de cette date, puisque dans (1) un autre endroit il met sous l'au 562, de la naissance d'Abraham, qui répond à l'an 3159 de la période Julienne, 1555 ans avant notre ére. que Phœnix & Cadmus, partis de Thebes en Egypte, régnerent à Tyr & Sidon. Tyr étoit donc déja fondée, & c'étoit aussi le sentiment d'Hérodote; car il dir positivement (2) que les Grecs, qui enleverent Europe, étoient abordés à Tyr. Je place ce rapt en 3162 de la période Julienne, 1552 ans avant notre ére. Ainsi je ne m'éloigne pas de l'opinion d'Eusebe, quant au temps où Cadmus vivoit à Tyr.

Si je voulois rapporter les sentiments de tous les Ecrivains anciens & modernes sur la sondation de Tyr, il saudroit alonger de beaucoup ce Chapitre, & le lecteur ne me sauroit aucun gré d'avoir résuté des opinions qui se détruisent d'ellesmêmes, & dont la sutilité est manifeste. Je crois devoir m'en tenir au sentiment d'Hérodote, le plus ancien, le plus savant & le plus instruit de tous les Historiens, sans cependant prétendre le garantir, parce qu'il est manifestement en contra-

⁽¹⁾ Eufeb. Chronic pars poster. pag. 72.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, '4. II.

diction avec ce que l'Ecriture raconte du déluge universel. Cet Ecrivain s'exprime de la maniere la plus claire. « Je me (1) transportai, dit-il, à » Tyr en Phénicie. J'y vis un temple superbe de » l'Hercule Tyrien. Les Prêtres me dirent que » ce temple étoit aussi ancien que la Ville, & » qu'il y avoit 2300 ans que la Ville étoir bâtie ».

Le voyage d'Hérodote est à-peu-près de l'an 4254 de la période Julienne, 460 ans avant notre ére. Donc la fondation de Tyr est de l'an 1954 de la période Julienne, 2760 ans avant notre ére, c'est-à-dire, 432 ans avant l'époque assignée par le P. Pétau au déluge de Noé.

Les connoissances en Histoire naturelle, que l'on a poussées dans ce secle beaucoup plus loin qu'on ne l'avoit fait dans les siecles précédents, paroissent consister ce que raconte le pere de l'Histoire de l'antiquité de certains peuples. Le plus sûr cependant est de s'en tenir au récit des Livres saints. Ainsi quand je parois adopter le sentiment d'Hérodote, je veux dire seulement que nous n'aurions aucun motif raisonnable qui pût nous engager à rejetter son témoignage, si nous n'avions pas les Livres des Juiss, qui nous servent & doivent nous servir de regle.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II., 5. XLIV.



CHAPITRE IIL

Des Rois d'Assyrie.

At d'autant moins intention de m'étendre beaucomp sur les Rois d'Assyrie, que ce travail est ingrat, que ce sujet exigeroit un volume entier, & qu'Hérodore, que j'ai principalement en vue d'éclaireir, parle peu de ces Princes & des révolutions de cet Empire.

Les (1) Affyriens, dit-il, avoient été 520 ans les maîtres de l'Asie supérieure, lorsque les Medes leur en enleverent l'Empire. Cette révolution arriva l'an 3967 de la période Julienne, 747 ans avant notré été, comme je l'ai prouvé Chapitre IV, concernant les Rois Medes, & sous un Prince esséminé, que tous les Écrivains nomment Sardanapale. Or, j'ai démontré (2) qu'il n'y avoit su qu'un Prince de ce nom. Donc tous les anciens Auteurs placent la destruction de cet Empire à l'époque que je lui ai assignée. On pourroit m'objecter que les Livres des Juiss & (3) Hérodote lui-même, parlent de cet Empire, comme subsistant encore après cette époque. Je n'en discon-

⁽¹⁾ Herodot, Lib. I, S. XCV.

⁽²⁾ Dans un Mémoire lu à l'Académie des Belles-Letsres en 1782, sur quelques époques des Assyriens.

⁽³⁾ Herodot. Lib. I, S. CIII & CVI. Lib. II, S. CXLI.

viens point. Mais il faut faire attention qu'après la révolte des Medes & des Babyloniens, dont l'exemple fut suivi de plusieurs autres peuples, l'Empire d'Assyrie perdit tout son éclat, & qu'il s'éleva sur ses ruines d'autres Etats, qui attirerent sur eux les regards de tout l'Orient. En un mot, si cer Empire ne fut pas alors entiérement détruit, comme il ne joua plus, depuis cette époque, qu'un rôle lecondaire sur la scene du monde, tous les Auteurs se sont accordés à le regarder comme n'existant plus. Hérodote (1) donne 520 ans de durée à cet Empire; donc il le fait commencer en 3447 de la période Julienne, 1167 ans avant notre ére. Cependant les anciens Ecrivains qui parlent de la fondation de cet Empire, lui assignent une durée beaucoup plus considérable. Ctésias (2) lui donne 1360 ans; Diodore (3) de Sicile & (4) Æmilius Sura, 1310 ans; Castor (5) 1280, & (6) Velléius Paterculus 1070. Parmi des époques si difcordantes, je crois impossible de discerner la véricable, à moins que l'on ne découvre dans la suite quelque ouvrage précieux; ce qui est plus à défirer qu'à espérer. Je ne puis cependant m'imaginer qu'Hérodore ne donne que 520 ans à la du-

⁽a) Herodot. Lib. I, S. XCV.

⁽²⁾ Diodor. Sicul. Lib. II, 5. XXI, pag. 135.

⁽³⁾ Id. Lib. H , S. XXVIII , pag. 142.

⁽⁴⁾ Vell. Patercul. Lib. 1, Cap. VI, pag. 25-

⁽⁵⁾ Syncelli Chronograph. pag. 205 & 206.

⁽⁶⁾ Yeil. Patereul. Lib. I, Cap. VI, pag. 24.

rée entière de cet Empire. En examinant de près son texte, je crois entrevoir que cet Historien ne parle que du temps de sa plus grande gloire. Cette sdée étoit déja venue à l'esprit de (1) seu M. le Président Bouhier. Il en est des Empires comme de l'homme; ils ont leur enfance, leur adolescence, leur virilité, leur vieillesse & leur caducité. Il est vraisemblable qu'Hérodote, en disant què les Assyriens furent 520 ans les maîtres de l'Asie supérieure, n'a voulu parler que de leur état le plus prospere, sans rien dire des années qui l'avoient précédé. S'il avoit écrit l'Histoire d'Assyrie, comme il s'y étoit (2) engagé, ou si, l'ayant écrite, elle étoit venue jusqu'à nous, nous ne serions pas obligés de recourir à des conjectures, & nous connoîtrions parfaitement l'époque à laquelle il faisoit remonter cet Empire; & son autorité feroit pencher la balance de son côté, soit que l'époque qu'il auroit donnée fût la même que l'une des quatre précédentes, soit qu'elle en fût différente. Mais puisque cet Ouvrage n'existe plus, & que peut-être il n'a jamais existé, j'ai cru devoir placer dans le Canon chronologique, les quatre époques précédentes, ne croyant pas devoir donner la préférence à l'une plutôt qu'à l'autre. Si cependant il étoit nécessaire d'opter, je me déciderois en faveur du calcul de Velléius Parerculus,

8c

⁽¹⁾ Recherches & Differt. fur Hérodote, Chap. II , p. 16.

⁽²⁾ Herodot, Lib. I, S. CVI, CLXXXIV.

& voici mes raisons : 1°. cet Auteur assure (1) que Sardanapale étoit le trente-troisieme Roi depuis Ninus. Suivant la regle ordinaire des générations, ces Princes doivent avoir régné 1200 ans. Or, Velléius Paterculus leur en donne 1070. Ce nombre approche beaucoup, & cette approximation doit inspirer de la consiance; 2°. Diodore de Sicile dit que depuis (2) Ninyas, les Rois d'Afsyrie se succéderent de pere en fils jusqu'à Sardanapale, pendant trente générations. Cet Auteur s'accorde donc avec Velléius sur le nombre des générations, & ne differe de cet Historien, qu'en ce qu'il fait subsister cet Empire 240 ans de plus. Il est donc vraisemblable que puisqu'il s'accorde avec Velléius sur le nombre des générations, il devroit aussi s'accorder avec lui sur la durée de cer Empire, & lui assigner environ 1100 ans; 3°. le même Velléius s'accorde plus avec Ctésias, qu'on ne le croit à la premiere vue. Le Canon de Jules Africain, fait d'après Ctésias, compte quarante Rois, felon le Syncelle; mais le même Canon n'en porte, felon Eusebe, que trente-six. Je sais que le Syncelle a reproché à Eusebe d'avoir retranché, pour des vues particulieres, quatre Rois de ce Canon. Mais que dire de Céphalion, Chronologiste estimé, qui assure que Ctésias n'en (3)

⁽¹⁾ Loco superius laudato.

⁽²⁾ Diodor. Sicul. Lib. II, 5. XXI, pag. 135.

⁽³⁾ Syncelli Chronogr. pag. 167, C.

reconnoissoit que vingt-trois? Si ce nombre est vifiblement altéré, du moins n'est-il pas vraisemblable qu'il le soit dans les deux chiffres qui le composent. Il est donc naurei de penser qu'il l'est dans le premier seulement, & qu'il faut lire trentetrois au lieu de vingt-trois. Cette correction n'est point arbitraire. Elle est fondée sur ce passage de Diodore de Sicile, Ecrivain qui fait profession de suivre Crésias. "Les (1) autres Rois vécurent de » même que Ninyas, & se succédérent de pere en » fils jusqu'à Sardanapale, pendant trente généra-» tions ». Ctésias ne comptoit donc que trentetrois générations, puisque de Ninus à Ninyas, il y a trois générations. Ainsi le calcul de Velléius, qui est fondé sur un certain nombre de générations, est le plus juste, & ceux de Ctésias & de Diodore de Sicile, me paroissent devoir être réformés. Ninus doit être mis, d'après cet exposé, en 1897 de la période Julienne, 1817 ans avant potre éte. Le catalogue de ses successeurs doit être abrégé, & Sardanapale, sous qui les Medes & les Babyloniens se révolterent, doit être à-peu-près de l'an 3949 de la période Julienne., 765 ans avant notre ére. Il est le premier Roi d'Affyrie qui aix attaqué les Israélites. Il ravagea (2) leur pays vers la huitieme année de Manahem, Roi d'Ifraël, l'an 3951 de la période Julienne, 763 ans avant no-

⁽z) Diodor. Sicul. Lib. II, 5. XXI, pag. 135.

⁽²⁾ IV Rog. Cap. XV, y. 9.

tre ére. Les Medes seçouerent le joug des Rois d'Assyrie l'an 3966 de la période Julienne, 748 ans avant notre ére. Les Babyloniens les imiterent l'année suivante, & les uns, & les autres assiégerent Sardanapale dans Ninive. Ce Prince réduit aux abois, mit le feu à son palais, & 👈 brûla avec ses trésors. Les Medes & les Baby niens, contents de s'être affranchis, se retire: dans leur pays, après avoir imposé un trib . : Thelgath-Phal-Nafar, qui succéda à Sardanap Ce Prince ayant rétabli la tranquillité dans fe-·Erats, marcha contre Achaz, Roi de Juda. Cette expédition (1) est à-peu-près de la douzieme année d'Achaz, & regarde, par consequent, l'an 3985 de la période Julienne, 729 ans avant notre ére. On ignore en quelle année moutut ce Prince, & conféquemment l'année où Salmanafar lui fuccéda. Tout ce qu'on sait, c'est que Salmanasar (2) imposa un tribut à Osée, Roi d'Israel, vers l'an 3987 de la période Julienne, 727 ans avant notre ére. Peu après, Osée ayant refusé de payer le tribut, Salmanasar assiégea (3) Samarie vers l'an 5090 de la période Julienne, 714 ans avant notre ére; & l'ayant prise après un siége de (4) 3 ans. il transporta en Assyrie ses habitants, avec ceux du

⁽¹⁾ Paralipom. II, Cap. XXVIII. 1, 20,

⁽a) IV Reg. Cap. XVII, p. s.

⁽³⁾ Id. ibid. \$. 4, 5 & 6.

^{(4) 1}d. ibid.

Royaume d'Ifraël, l'an 3993 de la période Julienne, 721 ans avant l'ére vulgaire. Ce Prince étant mott, Sanacharib lui fuccéda. Il entra en Judée; & ayant envoyé un de ses Généraux à Jérufalem, il passa en (1) Egypte vers l'an 4001 de la période Julienne, 713 ans avant notre ére. Sanacharib fut (2) battu par les Egyptiens; & étant retourné dans ses Etats, il fut tué à Ninive, dans le temple de Nesroch, par deux de ses fils, Adramélech & Satazar, vers l'an 4002 de la période Julienne, 712 ans avant notre ére. Ces deux parricides se voyant détestés des Assyriens, & poursuivis comme des bêtes séroces, se resugierent en (3) Arménie, & laisserent la couronne à leur frere Asarhaddon. Le Roi d'Arménie les accueillit, & leur donna des terres considérables dans ses Etats. Ils furent (4) la souche de deux puissantes maisons, les Arzéruniens & les Génuniens. Asarhaddon tâcha de pacifier ses Etats, & ne songeà point à attaquer ses voisins.

Déjocès venoit d'être élu Roi de Médie. Ce Prince, qui vouloit s'affermir sur le trône, ne s'occupa point de conquêtes, & se contenta de

⁽¹⁾ IV Reg. Cap. XVIII, y. 13. &c.

⁽¹⁾ IV Reg. Cap. XIX, y. 35, &c. Herodot. Lib. II, 6. CXLI. Mofes Chorenensis, Hist. Armeniæ, Lib. I, Cap. XXII, pag. 60.

⁽j) IV Reg. Cap. XÍX, y. 37.

⁽⁴⁾ Mofes Chorenenf. Lib. I, Cap. XXII, pag. 60.

gouverner sagement ses peuples. Asarhaddon, favorisé par ces circonstances, passa tranquillement la plus grande partie de son regne. Mais Phraortes, ayant succédé à Déjocès, lui enleva (1) la Perse & quelques autres pays que l'Histoire ne nomme point. Cet événement est à-peu-près de l'an 4060 de la période Julienne, 654 ans avant notre ére. Asarhaddon mourur & laissa la couronne à Nabuchodonosor. Phraortes poussa ses conquêtes contre les Assyriens; mais ayant été battu & tué dans une action, son fils Cyaxares lui succéda. Cette victoire est de l'an 4080 de la période Julienne, 634 ans avant notre ére. Voici ma maniere de le prouver. L'élection de Déjocès est certainement de l'an 4005 de la période Julienne, 709 ans avant notre ére, comme je le démontrerai dans le Chapitre IV, concernant les Rois Mèdes. Ce Prince régna 53 ans, & Phraortes 22, comme le dit (2) politivement Hérodote. Il s'ensuit donc que Phraortes fut tué l'an 4080 de la période Julienne, 634 ans avant notre ére. Cette époque établie donne le commencement du regne de Nabuchodonofor. Le Livre (3) de Judith nons apprend qu'il battit Phraortes la douzieme année de son mgne. Donc il étoit monté sur le trône l'an 4068 de la période Julienne, 646

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, 4 CII.

⁽²⁾ Id. ibid.

⁽³⁾ Judith. Cap. I, **梦.** 5.

ans avant l'ére vulgaire. Feu M. le Président Bouhier étoit d'un autre avis. Ce seroit ici le lieu de lui répondre, si je ne l'avois fait amplement dans un Mémoire sur quelques époques des Assyriens, lu en 1783 à l'Académie des Beiles-Lettres. Cyaxares voulut fignaler fon avénement au trône en tirant vengeance de la mort de son pere-Il recueillit les débris de son armée, & ayant fait de nouvelles levées, il marcha la seconde année de son regne droit à Ninive dont il forma le siége. Mais tandis qu'il pressoit cette place avec vigueur, les Scythes se répandirent comme un tortent dans l'Asie supérieure. Sur cette nouvelle, Cyaxares leva le siége de Ninive & alla au-devant d'eux. Il fut battu & forcé de leur payer tribut. Il est à présumer que l'Assyrie sut obligée de plier aussi sous le même joug, quoique l'Hiftoite sacrée & la profane gardent sur cet objet un profond filence. Il est certain que ces Barbares conquirent la Syrie & la Judée, qui reconnoisfoient alors les Affyriens pour maîtres. Hérodote nous parle de la ville d'Ascalon (1) que les Scythes pillerent à leur retout des frontieres d'Egypte, & les livres des Juifs nous apprennent que les peuples du Nord devoient ravager (2) la Judes Jérémie s'exprime ainsi dans un autre endroit : « Un (3) peuple vient du fond du septen-

⁽¹⁾ Herodot, Lib. I, \$. Clil & Cly.

^{(1,} Jerem. IV, y. 6.

⁽¹⁾ ld. VI, y. 22, 23 & 24.

e trion, des extrémités de la terre : il s'arme de » ses fleches; il est cruel & n'aura point pitié de » toi. Sa voix est aussi terrible que celle de la mer » en courroux. La renommée en a porté la nou-» volla jusqu'à moi ». C'est ainsi que parloit Jérémite la treizieme année du regne de Josias, c'est-à-dire, l'an 4085 de la période Julienne, 629 ans avant notre ére. Que les Scythes aient ravagé la Judée l'année suivante, il s'ensuit que ce fut la quatorzieme année du regne de Josias, laquelle correspond à l'an 4086 de la période Julienne, 618 ans avant notre ére, & coincide avec la cinquieme année après leur invasion; synchronisme singulier, qui prouve l'accord entre les livres des Juifs & l'Histoire d'Hérodote, & donne du poids à mes salculs.

Cyaxates se voyoit à regret forcé de payer tribut aux Scythes. Il auroit désiré secouer le joug; mais leurs troupes, dispersées dans ses Etats, étoient un obstacle insurmontable. Ce qu'il ne pouvoit avoir par la force, il l'obtint par la ruse. Il caressa leurs principaux chess, & écarta toute désiance par des manieres affables & pleines, en apparence, de franchise. Ensin le moment de la vengeance arrivé, il les invita à un grand sestin, & les sit égorger. A l'instant des troupes dispersées de côté & d'autre, massacrerent impiroyablement tous les Scythes qu'ils rencontrerent, & qui, se voyant sans chess, prirent la suite pour échapper au carnage. La Médie sut ainsi délivrée

des Scythes, après avoir gémi (1) 28 ans sous leur joug. L'invasion des Scythes étant de l'an 4081 de la période Julienne, 633 ans avant notre ére, leur expulsion doit être de l'an 4109 de la période Julienne, 605 ans avant l'ére vulgaire. Compares s'appliqua la premiere année à rétablir la tranquillité dans ses Etats; & l'année suivante, 4111 de la période Julienne, 603 ans avant notre ére, il recommença le siège de Ninive. L'Assyrie, affoiblie par la défection de tant de Provinces, & par les incursions des Scythes, étoit presque réduite à la seule ville de Ninive. Cette place étoit forte & pouvoit tenir long-temps. Comme Hérodote ne dit rien de la durée de ce siége, & comme il est le seul Auteur qui parle de cette seconde prise de Ninive, je n'ose rien affirmer. Je présume cependant que ce siège ne fut pas long, & que la Ville fut prise la même année. Je me fonde sur un passage d'Hérodote, où il est fait mention de la guerre qui s'éleva entre Cyaxares & Alyatres, Roi de Lydie, au sujet de quelques Scythes transfuges. Il n'y a aucune apparence que ce Prince se fût embarqué dans cette guerre, avant que d'avoir terminé celle qu'il avoit contre les Assyriens. On sait que la guerre de Lydie dura fix ans, & qu'elle fut terminée l'an 4117 de la période Julienne, 597 ans avant notre ére. Les Medes étoient aux prises avec les Lydiens, lors-

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, S. CVI.

qu'il (1) arriva une éclipse de foleil qui effraya les deux armées & les sépara. La paix se fit peu après entre ces deux Princes; Syennésis, Roi de Cilicie, & Labynete, Roi de Babylone, en furent les médiateurs. Cette éclipse avoit été prédite par Thalès; Hérodote n'est pas le seul Auteur qui en ait parlé. « Eudémus, cité par Clément (2) d'Alexandrie, atteste dans son Histoire » de l'Astrologie, que Thalès prédit une éclipse .» de foleil, qui arriva pendant que les Medes & * les Lydiens se battoient; Cyaxares, pere d'As-» tyages, étant Roi des Medes, & Alyattes, pere » de Crésus, Roi des Lydiens ». Les Chronologistes anciens & modernes, ne s'accordent point sur le remps de cette éclipse. Je ne discuterai point leurs différentes opinions; cela me meneroit trop loin, & d'ailleurs M. Desvignoles (3) l'a fait en général avec succès. Mais quant à celle qu'a voulu établir ce Savant, elle ne me paroît point juste. Il prétend que l'éclipse qu'avoit en vue Hérodote, est (4) celle du 28 Mai de l'an 4129 de la période Julienne, 585 ans avant notre ére. Cependant Cyaxares étoit mort neuf ans auparavant, &

⁽¹⁾ Herodot. Lib. 1, S. LXXIV, CIII.

⁽²⁾ Clement. Alexandr. Stromat. Lib. I, pag. 353

⁽³⁾ Desvignoles, Chronologie de l'Histoire sainte, Liv. IV, Chap. V, tome II, page 247 & suiv.

⁽⁴⁾ Id. ibid. pag. 242 & fuiv.

Astyages régnoit alors. Cette raison suffiroit elle seule pour détruire l'opinion de M. Desvignoles. M. le Présid. Bouhier y en ajoute beaucoup d'autres, qui ne sont pas moins fortes. Ceux qui seront cu-sieux de les voir, peuvent consulter ses Recherches & Dissertations sur Hérodote, Chapitre IV, page 41 & suivantes.

Quant à moi, j'ai cru devoir adopter le sentiment du P. Pétau, qui a été suivi par le (1) Chevalier Marsham, le Président (2) Bouhier & quelques autres. Cette éclipse arriva le 9 Juillet de l'an 4117 de la période Julienne, 597 ans avant notre ére; & comme elle fut de dix doigts & demi, ainsi que l'avoit cotrigé le P. Pétau (3) sur son exemplaire, suivant le témoignage (4) du Pere Hardouin, elle fut, finon affez grande pour changer le jour en nuit, comme on l'avoit raconté à Hérodote d'une maniere un peu exagérée, du moins assez considérable pour alarmer des peuples superstitieux qui en ignoroient la cause. D'ailleurs cette écliple s'accorde mieux avec l'ordre des temps que toutes les autres. Si la guerre de Lydie a fint l'an 4117 de la période Julienne, 597 ans avant notre ére, elle a dû commencer l'an 4112 de la même période, 602 ans avant l'ére vulgaire,

⁽r) Chronic. Canon. pag. 561.

⁽¹⁾ Dissertations sur Hérodote, pag. 42.

⁽³⁾ Petavius, de Doctrina Temporum, tom. I, Lib. VIII, Cap. XIII, pag. 482.

⁽⁴⁾ Hatduin. de LXX, Hebdomad. initio.

qui est précisément l'année qui suivit la prise de Ninive.

Quel Prince régnoit alors en Assyrie? C'est ce que l'on ignore & ce qu'on ignorera peut - être toujours, parce qu'il n'en est fait mention dans aucun des Auteurs qui sont parvenus jusqu'à nous. Le Syncelle (1) nous a conservé un passage d'Alexandre, surnommé Polyhistor, qui pourroit répandre là - dessus quelque lumiere, s'il n'avoir pas été étrangement défiguré par les Copistes. J'ai discuté ce fragment, le mieux qu'il m'a été posfible, dans un Mémoire sur quelques époques des Assyriens, lu à l'Académie des Belles-Lettres, & je prends la liberté d'y renvoyer les lecteurs. Au défaut des anciens écrits, réduit à des conjectures, j'imagine que Nabuchodonosor l'Assyrien, qui battit Phraortes, vivoit encore, & que ce fut sous ce Prince que Ninive fut prise pour la seconde fois. S'il a vaincu, comme je l'ai prouvé plus haut, Phraortes, l'an 4080 de la période Julienne, 634 ans avant notre ére, & la douzieme année de fon regne, il étoit monté sur le trône l'an 4068 de la période Julienne, 646 ans avant l'ére vulgaire. Il avoit donc régné 53 ans, lorsque Ninive fut prise pour la seconde fois. La durée de ce regne n'a rien d'extraordinaire; mais je n'insiste point là - dessus, parce que cela n'est appuyé d'aucun témoignage ancien.

⁽¹⁾ Syncelli Chronograph. pag. 210.

CHAPITRE IV.

Des Rois Medes.

ON ignore en quel temps les Medes devinsent tributaires des Assyriens; mais l'époque où ces peuples secouerent le joug, ne me paroît pas douteuse. Ils furent les premiers qui (1) prirent les armes, & leur exémple fut bien-tôt après suivi par les Babyloniens. L'ére de Nabonassar est celle de la liberté des Babyloniens. Cette éte ne me paroît avoir été instituée que dans la vue d'éterniser leur affranchissement. En effet, on ne peut îmaginer que ce peuple eût jamais songé à l'établit, tandis qu'il gémissoit dans les fers. Cette ére est, de l'aveu de tous les Chronologistes, de l'an 3967 de la période Julienne, 747 ans avant notre ére, & de la seconde année de la huitieme Olympiade. La liberté des Medes précede de peu cette époque, & c'est par cette raison que je l'ai placée l'an 3966 de la période Julienne, 748 ans avant l'ére vulgaire. Cette époque est confirmée par Velléius Paterculus. Insequenti tempore, dit (2) cet Historien, imperium Asiaticum ab Assyriis, qui id obtinuerant annis M. LXX, translatum est ad Medos abhine annos DCCLXX, quippe Sar-

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, S. XCV.

⁽²⁾ Velleius Patercul, Lib. I, Cap. VI, pag. 21 & 22.

danapalum eorum Regem, mollitiis fluentem, & nimium felicem malo suo, tertio & tricesimo loco ab Nino & Semiramide, qui Babylona condiderant, natum, ita ut semper successor regni paterni sorez filius, Arbaces Medus imperio vitaque privavit. Velléius prend dans son Histoire pour point fixe le Consulat de M. Vinicius Quartinus, qui est de l'an 4743 de la période Julienne, & la trentieme année de notre éte. La révolte d'Arbaces est donc, selon cer Historien, de l'an 3973 de la période Julienne, 741 ans avant notre ére. Cette date se rapporte, à 7 ans près, à celle que l'on infere du récit d'Hérodote & de l'ére de Nabonassar. Elle est donc aussi juste qu'on peut raifonnablement l'exiger, lorsqu'il est question de temps aussi reculés, & lorsque l'on est aussi des-titué que nous le sommes d'anciens monuments.

Peut-être Arbaces, Satrape de Médie, qui étoit l'auteur de cette révolution, avoit-il le dessein de se faire Roi; mais il avoit eu des coopérateurs, qui n'auroient pas voulu se remettre dans les sers d'un de leurs compatriotes, qu'ils avoient vu peu auparavant leur égal, & peut-être le peuple n'étoit pas disposé à se donner un nouveau maître, après avoir éprouvé la dureté des précédents. Cependant Moise de Chorene (1) nomme cinq Rois, qui régnerent aussi-tôt après la révolu-

⁽¹⁾ Moles Choren. Hiltor. Armenia, Lib. I, Cap. XXI, pag. 58.

tion, & Eusebe (1) & le (1) Syncolle ne patlent que de quatre. Hérodote, qui étoit antérieur de plusieurs siecles à ces Ecrivains, bien loin de faite mention de ces Rois, dit expressement que les Medes se (3) gouvernerent eux-mêmes par leurs propres loix. Je crois cependant possible de concilier le récit d'Hérodote avec celuis des Ecrivains postérieurs. Les Rois, dont parlent Moise de Chorene, Eusebe & le Syncelle, n'étoient pas proprement des Rois. C'étoient des Juges qui gouvernoient, chacun dans son district, avec une autorité presque égale à celle des Rois. On sait qu'Eusebe & le Syncelle donnent aux premiers Archontes d'Athenes le titre de (4) Rois, quoiqu'ils ne l'aient jamais porté, parce que l'autorité de ces Archontes approchoit beaucoup de celle des Rois. Il pourroit en avoir été de même chez les Medes; & Eusebe paroît lui-même de cette opinion, puisqu'il dit, selon (5) la traduction de saint Jétôme : Arbaces Medus , Affyriorum imperio destructo, regnum in Medos transfulit; & interim fine Prin-

⁽¹⁾ Euseb. in Chronico, pag. 57, &c.

⁽¹⁾ Syncelli Chronograph. pag. 197. .

⁽³⁾ Herodot. Lib. 1, §. XCVI.

⁽⁴⁾ Post Codrum, Principes quod mors finiebat; quorum primus Medon regnum in finem vitz obtinuit Athenis, & post cum exteri Reges. Euseb. Chronic. Lib. poster. pag. 99.

⁽⁵⁾ Eufeb. Chronic. Canon. pag. 111.

271

cipibus res agebatur ufque ad Dejocem Regem Mo-

Des Juges foibles, ou ne décidant qu'au gré de leurs passions, étoient peu propres à faire respecter leurs jugements. L'innocent, opprimé par celui qui auroit dû le protéger, se rendit justice à lui - même. Le foible gémit & ne put faire entendre ses plaintes. L'homme puissant ne reconnut d'autre loi que celle de la force. Une licence effrénde, qu'Hérodote appelle avec raison un état (1) d'anomie, suivit bientôt, & parvint à un tel dégit que les plus honnêtes gens (2) furent sur le mant de s'expatrier. Déjocès rondoit alors dans fon canton la justice avec la plus parfaire impartialité. Sa réputation s'étant bientôt après accrue, on accourut de toute la Médie à son tribunal. Cet homme puissant, non moins adroit qu'ambitieux, feignant que ses affaires particulieres ne lui permettoient plus de vaquer à celles des autres, cessa de rendre la justice. Sa retraite ramena les désordres, & les brigandages reparurent avec plus de violence qu'auparavant. La Médie étoit dans un état de crise. Il falloit abandonner le pays, ou se donner un maître. L'intégrité de Déjocès & ses autres grandes qualités, avoient frappé la nation; ses amis les firent valoir; il fut unanimement élu.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, S. XCYI & XCYIL

⁽²⁾ Id. ibid. \$. XCVII.

Il faut actuellement déterminer l'année de son élection. Cette année une fois connue, on fauta combien de temps les Medes furent sans Rois. Diodore de Sicile (1) assure qu'il fut élu la seconde année de la dix-septieme Olympiade, c'està-dire, l'an 4003 de la période Julienne, 718 ans avant notre ére, & même il cite Hérodote pour garant de son opinion, quoique cet Historien ne parle point d'Olympiades, & qu'il n'ait jamais employé les Olympiades comme époques chronologiques. Eusebe prétend que ce sut la (2) premiere année de la dix - huitienne Olympiade, c'est-à-dire, l'an 4006 de la pérille Julienne, 708 ans avant notre ére; le Syncelle (3), l'an du monde 4784, c'est-à-dire, l'an 3998 de la période Julienne, 716 ans avant l'ére vulgaire. Ces trois anciens Auteurs ne s'accordent point, comme on le voit. Il y a entre Eusebe & le Syncelle, une différence de 8 ans, entre celui-ci & Diodore, une de ; ans, & une seulement de 3 ans, entre Eusebe & cet Historien. Les Chronologistes modernes ne font gueres plus d'accord. Usher (4) fuit Eusebe. Edouard Simfon (5) place Déjocès la quatrieme année de la dix-septieme Olympiade, c'est-

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. II, 5. XXXII, pag. 145 & 146.

⁽²⁾ Eufeb. Chronic. Canon. pag. 154.

⁽³⁾ Syncelli Chronogr. pag. 198.

⁽⁴⁾ Ufferii Annales veteris & novi Testamenti , p. 18.

⁽⁵⁾ Simioni Chronic. Catholic. ad A. M. 3296, col. 522.

à-dire, l'an 4005 de la période Julienne, 709 ans avant notre ére; le P. Pétau (1), l'an 4018 de la période Julienne, 696 ans avant l'ére vulgaire; & il cite Diodore de Sicile & Eusebe, quoique le premier l'air mis en 4003 de la période Julienne, 711 ans avant notre ére, & le second en 4006 de la période Julienne, 708 ans avant notre ére. M. Desvignoles le met (2) l'an 4015 de la période Julienne, 699 ans avant l'ére vulgaire; M. Frétet (3) en 709, & M. le Président Bouhier (4) en 715 avant notre ére. Parmi tant d'époques discordantes, je ne trouve de juste que celle de Simson, adoptée depuis par M. Fréret. Je vais en rapporter les preuves, ces deux Savants ayant négligé de le faire.

Jules Africain, cité par (5) Eusebe, nous apprend au troisieme Livre de sa Chronographie, que tous les anciens Historiens & Chronologistes, tels que Polybe, Diodore, Castor, Thallus, Phlégon, placent unanimement le commencement du regne de Cyrus sur les Medes, la première année de la cinquante-cinquieme Olympiade,

⁽¹⁾ Peravius de Doctrina Temporum, tom. II, pag. 3.

⁽¹⁾ Chronologie de l'Histoire sainte, Liv. IV, Chap. V, 5. IX, pag. 261.

⁽³⁾ Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres, vol. V, Mém. pag. 400.

⁽⁴⁾ Differrations sur Hérodote, page 38.

⁽⁷⁾ Eufebii Przeparat. Evangelica, Lib. X; Cap. X, pag. 488.

c'est-à-dire, l'an 4154 de la période Julienne, 560 ans avant notre ére. Je la recule à l'année strivante, parce que ce Prince régna 19 à 30 afis, selon (1) Hérodote, & que, suivant le Canon des Rois de Babylone par Ptolémée, il mourut l'an 4184 de la période Julienne, 530 ans avant l'ére vulgaire. Donc Astyages sut détrôné l'an 4155 de la période Julienne, 559 ans avant notre ére. Maintenant Hérodote donne 150 ans de regne aux quatre Rois Medes. Si l'on ajoute ces 150 ans à 559, on aura l'an 4005 de la période Julienne, 709 ans avant notre ére, pour l'époque de l'avénement de Déjocès au trône. Il s'enfuir donc que cet Empire, qui avoit commencé l'an 9966 de la période Julienne, 748 ans avant notre ére, sur gouverné 39 ans par des Juges, 150 par des Rois, dont le premier, qui s'appelloit Déjocès, monta sur le trône en 4005 de la période Julienne, 709 ans avant notre ére; & le dernier, nommé Astyages, perdit la couronne en 4155 de la période Julienne, 559 ans avant l'ére vulgaire.

Les bornes de cet Ouvrage ne m'ont pas permis de m'étendre davantage. On peut consulter mon Mémoire sur quelques époques des Assyriens, lu à l'Académie des Belles-Lettres en 1782. Lorsque je travaillois à ma Dissertation, je n'avois aucune connoissance de deux Mémoires de

⁽¹⁾ Herodot-Lib. I , 5. CCXIV.

M. Anquetil du Perron. Dans le premier, (1) ce Savant essaie de concilier les Auteurs Grecs, & principalement Hérodote & Ctésias, sur le commencement & la durée de l'Empire Assyrien, & ces Ecrivains avec les Perses, sur les regnes qui forment ce que les Orientaux appellent la Dynastie des Peschdadiens. Le second a pour objet (2) l'Empire des Medes & celui des Perses, comparés avec la Dynastie connue dans les Ouvrages des Orientaux, sous le nom des Kéaniens.

J'ai lu depuis ce temps-là ces Mémoires. Ils me paroissent d'autant plus curieux & intéressants, que l'Auteur joint à la connoissance de la langue grecque, celle des langues orientales, & même de l'ancienne langue des Perses. J'aurois désiré pouvoir profiter de ces savantes Dissertations. Mais je m'étois fait un plan avant que de les avoir lues, & je ne pouvois les mettre à contribution, sans être ebligé de réformer ce plan en entier; ce qui auzoit occasionné un travail considérable, que je ne me sentois pas le courage d'entreprendre, dans un semps fur-tout où j'avois tant d'autres parries de la Chronologie à examiner. Je me suis quelquefois rencontré avec ce Savant, parce que nous avons puisé l'un & l'autre dans les mêmes sources. Quelquefois aussi nous ne sommes pas d'accord; mais

⁽¹⁾ Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres, tome XL, page 356.

⁽¹⁾ Ibid. page 477.

lorsque cela arrive, je pense que l'autorité des Ouvrages Orientaux, jointe à celle de M. Anquetil, doit faire pencher la balance en sa favelle. Je crois devoir renvoyer, par cette raison, les lecteurs à ces deux excellents Mémoires.

CHAPIT RE V.

Des Rois de Babylone.

L est vraisemblable que la Babylonie a fait; dans les anciens temps, un Etat particulier, qui avoit ses Princes & ses loix. Ce pays ayant été. ensuite conquis par les Assyriens, les Babyloniens furent annexés à leur Empire, & n'en furent séparés que lorsque la révolte des Medes favorisa la leur. Ils n'eurent pas plutôt secoué le joug des Assyriens, qu'ils formerent un puissant Empire, qui subsista jusqu'à la prise de Babylone par Cytus. Ce fut sans doute pour perpétuer la mémoire de leur liberté, ou pour d'autres motifs que nous ignorons, qu'ils instituerent cette éte célebre, connue sous le nom d'ére de Nabonassar, Prince qui affranchit son pays de la domination des Assyriens, & qui en fut le premier Roi. Cette ére commence l'an 3967 de la période Julienne, 747 ans avant notre éte, & avec elle commence la premiere année du regne de Nabonassar. On ne trouve, avant cette époque, ni dans les Livres saints, ni dans les Ecrivains profanes, aucun Roi de ce pays. Lo

premier dont il soit fait mention dans l'Ecriture, eff (1) Mérodach Baladan, fils de Baladan. Ce Prince ayant appris le rétablissement de la santé d'Ezéchias, Roi de Juda, lui envoya des Ambassadeurs pour le complimenter à ce sujet. Ezéchias tomba malade la quatorzieme année de son regne, comme l'a très-bien (2) prouvé le P. Pétau. Le même Savant a (3) démontré qu'Ezéchias étoit monté sur le trône l'an 3987 de la période Julienne, 727 ans avant notre ére. Donc la quatorzieme année de ce Prince tombe fur l'an 4001 de la période Julienne, 713 ans avant l'éte vulgaire, L'ambassade de Mérodach doit être de l'année suivante, & par conséquent de la dixieme année du regne de Mérodach, que le Canon de Ptolémée appelle Mardokempad. Or, cette année concourt avec la trente-fixieme de l'ére de Nabonassar; ére qui commence en même-temps que la Babylonie devint un Royaume particulier.

Comme je ne me propose d'autre but que d'éclaircir Hérodote, je passe sous silence les Rois de Babylone, dont il est fait mention dans le Canon de Ptolémée & dans les Livres des Juiss. Hérodote parle de deux Reines qui régnerent dans ce pays avec beaucoup de gloire, quoique leur

⁽¹⁾ IV Reg. Cap. XX , . 12.

⁽²⁾ Petav. de Doctrinà Temporum, Lib. IX, Cap. LVIII, tom. II, pag. 70.

⁽³⁾ Id. ibid. Cap. LXII, tom. II, pag. 74.

nom ne paroisse point dans le Canon dont je viens de parler. La premiere est Sémiramis && la seconde Nitocris. Le temps où régna la seconde, est clairement indiqué dans Hérodote. Cette Princesse, alarmée des conquêtes de Cyaxares, & sur-tout de la prise de Ninive, craignit pour ses propres Etats, & prit toutes les mesures que lui dicta la prudence, pour résister à ce Prince, s'il lui prenoit envie de l'attaquer. Ninive fut prise l'an 4111 de la période Julienne, 603 ans avant notre ére. Cette année répond à la vingt-unieme année du célebre Nabuchodonofor que le Canon de Ptolémée nomme Nabopolassar II, & Hérodote Labynet. On sait que ce Prince eut une maladie très-grave, dont les suites sâcheuses (1) lui ôterent l'usage de la raison. Bérose (2) parle aussi de la maladie de ce Prince. Mais Mégasthenes se rapproche encore davantage de l'Ecriture. Il raconte en effet, que (3) Nabuchodonosor étant monté à son Palais, sot tout-à-coup saisi de l'esprit de Dieu; & qu'après avoir prédit ce qui devoit attiver à sa postérité, il disparut. On sait que les anciens regardoient les fous avec une sorte de vénération, & qu'on les croyoit inspirés. Son fils n'étant pas encore probablement en âge de gouverner, il étoit naturel que sa femme prît en main

⁽τ) Daniel, Cap. IV, y. 30.

⁽²⁾ Euseb. Præparat. Evangel. Lib. IX, 5. XL, pag. 455.

⁽³⁾ Id. ibid. §. XLI, pag. 456.

les rênes de l'Etat. Ce fut alors que, secondée par d'habiles Ministres, elle sit les grandes choses dont (1) parle Hérodore. Toutes les affaires s'expédioient cependant fous le nom du Prince; & c'est par cette raison que le nom de Nitocris ne paroît, ni dans le C4non de Ptolémée, mi dans Bérose, ni dans Mégasthones. Elle fut proprement Régente; mais comme elle avoit en sa main l'autorité royale, cela suffit à Hérodote pour lui donner le titre de Reine. Ainsi la Reine Nitocris commença à gouverner vers l'an 4110 de la période Julienne, 604 ans avant notre ére, & conferva son autorité jusqu'à la mort de Nabuchodonosor, qui arriva vers l'an 4133 de la période Julienne, 581 ans avant l'ére vulgaire. Si l'on compte de cette époque, 165 ans pour les cinq générations, il se trouvera que la Reine Sémiramis remonte à la seconde année de l'ére de Nabonassar, qu'elle fut l'épouse de ce Prince, & par conséquent qu'elle ne peut être la même que la Princesse de ce nom, femme de Ninus, Roi d'Assyrie, qui précéda la Princesse Babyloniene de plusieurs siecles. Il est naturel de penser que Nabonassar, qui fonda l'Empire de Babylone, tomba malade les dernieres années de sa vie, & que pendant sa maladie, Sémiramis exécuta les grands travaux dont fait mention le pere de l'Histoire.

Nabuchodonosor, qu'Hérodore appelle Laby-

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, S. CLXXXV, CLXXXVL

net, étant mort, Iluarodamus monta sur le trône, & ne l'occupa que trois ans. Nérégasolasarus lui succéda & régna 5 ans. Il éut pour successeur Nabonadius. Babylone sur prise par Cyrus la trente-quatrieme année de son regne. C'est ainsi que s'explique le Canon de Ptolémée.

Bérose (1) ayant parlé de la maladie de Nabuchodonofor, ajoute qu'il mourut après un regne de 43 ans. Jusques-là il est d'accord avec le Canon de Ptolémée. Il continue : son fils Evilmaluruch lui succéda. Ce Prince gouvernant mai ses sujets, son beau-frere Nériglissar en prit occasion pour lui tendre des embuches, & enfin il le tua, après un regne de 2 ans. Aussi-tôt après ce meurtre, Nériglissar s'empara du trône, & ayant régné 4 ans, il le laissa à son fils Chabaessoarach, que Joseph nomme Laborosoarchod. Ce Prince, qui étoit encore enfant, ne régna que 9 mois. Ses proches parents ayant reconnu son mauvais naturel, l'assommerent à coups de bâtons. Les conjurés placerent sur le trône Nabonid, l'un d'entr'eux, qui étoit de Babylone. Ce fut sous son regne que Babylone fut prife.

Mégasthenes s'accorde aussi avec Bérose. Cet Historien (2) raconte que Nabuchodonosor, après les grandes actions qui avoient illustré son regne,

⁽¹⁾ Eusebii Przepar. Evangel. Lib. IX, S. XL, pag. 455. Joseph. contra Apionem, Lib. I, S. XX, pag. 451.

⁽²⁾ Idem, Euseb. ibid. Lib. 1X, S. XLI, pag. 456 & 457.

s'étant retiré dans son palais, sut incontinent saiss de l'Esprit divin, & qu'après avoir prédit ce qui devoit arriver à sa postérité, il disparut. Son sils Evilmérodach lui succéda. Mais ayant aliéné le cœur de ses sujets par sa tyrannie & ses vexations, Nériglissar, qui avoit épousé sa sœur, le tua. Lorsqu'il mourut, Labassoarascus étoit encore ensant. Ce jeune Prince ayant péri de mort violente, les conjurés mirent sur le trône Nabannidoch, qui ne lui étoit point parent.

L'Ecriture parle d'Evilmérodach au (1) quatrieme Livre des Rois, & dans les (2) Prophéties de Jérémie. C'est le seul Roi de Babylone dont il soit fait mention dans les Livres saints jusqu'à Cyrus, si vous en exceptez les Prophéties de Baruch & de Daniel. Le premier regarde Baltassar comme le sils aîné de Nabuchodonosor, & son héritier présomptis. Orate (3), dit-il, pro vità Nabuchodonosor, & pro vità Baltassar filii ejus. Daniel en parle comme d'un Prince actuellement sur le trôme, & remarque aussi en (4) plusieurs endroirs qu'il étoit sils de Nabuchodonosor. Il ne paroît pas qu'il ait régné plus de 4 ans. En esset, le même Daniel raconte (5) une vision qu'il eut la troi-

⁽¹⁾ IV Regum, Cap. XXV, y. 27.

⁽¹⁾ Jerem. LII, y. 31.

⁽³⁾ Baruch. Cap. I, \$. 11.

⁽⁴⁾ Daniel, Cap. V, y. 2, 21, 13, 22.

⁽⁵⁾ Id. Cap. VIII, \$. 1.

sieme année de ce Prince. Mais auparavant (1) il avoit tapporté que Baltassar ayant fait un sestin aux grands de sa cour, il avoit paru sur la muraille des mots que personne n'avoit pu interpréter; qu'ayant été mandé, il les avoit expliqués, & que cette même nuit le Prince avoit été tué. Il paroît, par ce récit, que le Baltassar de Baruch & de Daniel, est l'Evilmérodach du quatrieme Livre des Rois, de Jérémie, de Bétole & de Mégasthenes, & l'Iluarodamus du Canon de Ptolémée. L'un & l'autre est fils de Nabuchodonosor; l'un & l'autre ne regne que 3 ans, & l'un & l'autre est assassiné. Ces rapports ont paru si sensibles au (a) Chevalier Marsham, qu'il n'a pas balancé à regarder Iluarodamus, Evilmérodach & Baltassar, comme le même Prince. Daniel ajoute (3) que Baltassar ayant été tué, Darius le Mede, é Miles, âgé de 62 ans, lui succéda.

Ce Prince a donné occasion à une infinité de discussions. Les bornes de cet Ouvrage ne me permettent pas de les examiner. Voici ce qui m'a paru de plus naturel. Suivant Daniel, Darius, qui succéda à Evilmérodach, étoit Mede de nation. A quel ritre un étranger, qui n'avoit point conquis la Babylonie, auroit-il pu monter sur le trône? Les Princes du sang, les Grands du pays

⁽¹⁾ Daniel, Cap. V, *. 1, 30.

⁽a) Chronic. Canon. pag. 515.

⁽³⁾ Daniel, Cap. N, y. 31.

l'autoient-ils permis, l'autoient-ils souffert? Suffisoit - il à Darius d'avoir été l'un des conspirateurs? Peut-on imaginer qu'un Prince sans troupes, sans puissance, air pu forcer les Babyloniens à le reconnoître pour leur Roi? Car de prétendre que Darius soit l'un des Rois Medes, c'est une absurdité trop révoltante, pour avoir besoin d'étre réfutée. Nous ferions toujours restés dans l'incertitude, sans le passage de Mégasthenes que j'ai ci-dessus rapporté. Cer Historien raconte que Nériglissar avoit épousé la sœur d'Evilmérodach. Toutes les difficultés s'applanissent; la tyrannie d'Evilmérodach rend ce Prince odieux à ses sujers. On conspire contre lui; son beau-frere se met à la tête des conjurés & le tue. Nériglissar étoit étranger, & n'avoir par lui-même aucun droit à la couronne. Mais le crédit qu'il avoit acquis à la faveur de son mariage, l'ascendant que lui don noit le service qu'il venoit de rendre à l'Etat, en le délivrant d'un tyran détesté, sa qualité d'époux d'une fille du grand Nabuchodonosor, étoient de puissants motifs qui devoient prévaloir sur les droits les plus légitimes. Ce Prince est celui que le Canon nomme Nérégafolasorus. Telle étoit ma maniere de penser avant que d'avoir lu ce qu'avoient écrit à ce sujet la plupart des Chronologistes. J'ai vu depuis avec plaisir que j'étois d'accord sur ce point avec (1) Coringius & M. le Président Bou-

⁽¹⁾ Herm. Contingii Adversatia chronologica, Cap. XIII, pag. 180.

hier (1). Bérose donne 4 ans de regne à ce Prince, comme on l'a vu plus haut. Mais le Canon lui en assigne cinq. La raison de cette différence vient de ce que Bérose & Mégasthenes assurent que Nériglissar étant mort après avoir régné 4 ans, il eut pour successeur Labassoarascus, qui ne régna que 9 mois, & fut tué par ses amis, c'està-dire, par ses proches parents; car c'est ainsi que les Grecs s'expriment; tandis que le Canon n'a pas jugé à propos de parler de ce jeune Prince, parce qu'il ne régna que 9 mois, & que, par cette raison, il a donné au pere les 9 mois de regne de son fils. Ce jeune Prince ayant été tué, les conjurés mirent sur le trône, selon Bérose, l'un d'entr'eux, qui étoit de Babylone, & s'appelloit Nabonid. Ce fut sous ce Prince, ajoutet-il, que Cyrus prit la ville de Babylone. Mégasthenes dit que Nabonid, qu'il appelle Nabannidoch, n'étoit point parent du dernier Roi. L'Ecriture ne parle point de ce Prince; mais si elle n'en parle point, elle n'avance rien du moins qui puisse faire suspecter le témoignage de Bérose & de Mégasthenes. Ce témoignage est d'ailleurs appuyé de celui du Canon, qui termine le regne de Nabonadius à la prise de Babylone.

Ces Auteurs conviennent que cette Ville fut prife sous Nabonid. C'est donc le même Prince

⁽¹⁾ Recherches & Dissert. sur Hérodote, Chap. III, page 29 & suiv. Chap. XXI, §. XI, page 243.

qu'Hérodote nomme Labynet. Mais comment peutil être fils de la Reine Nitocris & d'un autre Labynet, comme le dit le même (1) Historien? Labynet, époux de Nitocris, est le Prince que l'Ecriture appelle Nabuchodonosor, & le Canon, Nabolassar II. Si Labynet II est son fils, pourquoi n'a-t-il pas régné aussi-tôt après lui? Hérodote auroit sans doute éclairci ces difficultés, s'il eût écrir l'Histoire d'Assyrie, comme il semble s'y être (2) engagé. Mais puisqu'il ne l'a point fair, ou du moins, puisque son Ouvrage n'est point parvenu jusqu'à nous, supposé qu'il l'ait écrit, je vais proposer des conjectures qui me paroissent dans l'ordre des possibles. Je suppose que Labynet I ou Nabuchodonosor, eut deux fils & une fille. L'aîné s'appelloit Evilmérodach, le second Labynet. Le nom de la fille n'est pas connu. Evilmérodach monta sur le trône aussi-tôt après la mort de son pere. Cela est prouvé par les passa- . ges de l'Ecriture, de Bérose & de Mégasthenes, ci-dessus rapportés. La fille de Nabuchodonosor épousa un Prince Mede, comme on l'a vu plus haur, & comme le prouve un passage de Daniel, où il est dit qu'il étoit (3) fils d'Assuérus, & de la race des Medes. Ce mariage doit d'autant moins éconner, que Nabuchodonosor ayant épousé lui-

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, S. CLXXXVIII.

⁽²⁾ Id. ibid. 5. CLXXXIV.

^{· (3)} Daniel, Cap. IX, y. 1.

snême une (1) femme Mede, il étoit d'autant plus naturel que cette Princesse élevât Darius aux grandes dignités, & qu'elle lui sit épouser une fille du Roi, qu'il étoit son proche parent, & qu'il s'étoit distingué parmi les (2) Assyriens. C'est le Darius Mede de Daniel, le Nériglissar de Mégasthenes. Ce Prince étoit sans doute ambitieux, & déstroit probablement occuper la premiere place. Si Evilmérodach eut sagement gouverné ses peuples, il est à présumer qu'il eût rensermé ses défirs au dedans de lui-même. Mais Evilmérodach s'étant rendu odieux à ses sujets par sa tyrannie, Darius profita habilement des mécontentements. Il se mit à la tête d'une troupe de conjurés, & asfaffina ce jeune Prince. Darius ne régna que s ans; & laissant un enfant en bas-âge sur un trône chancelant, il n'est point étonnant que Labynet II l'ait fait périr après un regne de 9 mais. Cela est d'autant moins surprenant, qu'il y avoit peu de temps que Nabuchodonosot étoit mort; que sa mémoire étoit en grande vénération; que Labymer étoit son fils, & par conséquent héritier légitime; que Labassoarascus étoit sils d'un étranger, qui n'étoit parvenu lui-même à la couronne, que par un affaffinat; que ce Labaffoarascus étoit srop jeune pour gouverner par lui-même; que l'autorité d'un Régent, ou d'un Confeil, n'étoit pas

⁽¹⁾ Joseph. contra Apionem, Lib. I, \$. XIX, pag. 451.

⁽a) Eusebii Przepar. Evangel. Lib. IX, \$. XLI, pag. 457.

aflez considérable, pour en imposer aux grands & au peuple; ensin, que les inclinations vicieuses & le mauvais naturel de ce jeune Prince, avoient aliéné l'esprit des peuples, & facilité à Labynet les moyens de remonter sur le trône de son pere.

Il se présente ici une dissiculté. Si Labymet est sils de Nabuchodonosor, comment Mégasthenes a-t-il pu dire qu'il n'étoit point parent du dernier Roi? Je réponds que ce Labynet, que le Canon nomme Nabonid, & Mégasthenes Nabannidoch, n'étoit pas, à proprement parler, parent de Labassoarascus, mais seulement son allié, puisque celui-ci étoit d'une maison étrangere, & qu'il ne touchoit de près à celle des Rois de Babylone, que parce que son pere avoit épousé une sœur de Labynet, sille de Nabuchodonosor.

Je dois dire deux mots sur le Canon de Ptolémée, dont j'ai fait usage. Ce Canon se trouve dans le Commentaire de Théon sur l'Ouvrage de Ptolémée, intitulé réscupes au év. Le Canon succinci. Plusieurs Savants l'ont fait imprimer. On fait cas de l'édition de Dodwell, qui a été faite sur des manuscrits de Vossius, & se trouve dans l'appendix, à la suite de ses Dissertations Cyprianiques. George le Syncelle nous a conservé le même Canon dans sa Chronographie, & je ne vois pas de taisons qui empêchent son édition de jouir d'une moindre estime que celle de Dodwell. Je lui ai donné la présérence, parce qu'elle s'accorde mieux

्रं कहा

avec le récit d'Hérodore. En effet, la prise de Ninive, qui causa tant d'inquiétude à Nitocris, est de l'an 4111 de la période Julienne, 603 ans avant notre ére. Nabuchodonosor est par conséquent tombé malade, au plus tard, l'année précédente; & ce fut alors que sa femme Nitocris prit les rênes du gouvernement. Si l'on admettoit l'édition de Dodwell, le commencement du regne de Nabuchodonosor seroit de l'an 144 de l'ére de Nabonassar, qui répond à l'an 4110 de la péziode Julienne, 604 ans avant notre ére, & seroit conféquemment antérieur à la prise de Ninive d'un an seulement. Je dis plus : le Canon de cette édition ne peut s'accorder avec l'Ecriture, & M. Desvignoles a été (1) obligé de supposer que les Livres faints avoient donné à Nabuchodonosor le titre de Roi par anticipation.

Au reste, cette dissérence ne regarde que la durée, plus ou moins longue, de quelques regnes, & n'affecte nullement la somme totale des années, depuis l'avénement de Nabonassar, jusqu'à la conquête de Cyrus, qui, dans l'une & dans l'autre édition, fait un intervalle de 210 aps.

⁽¹⁾ Chronologie de l'Histoire sainte, Liv. V, Chap. IX, tome II, page 418.



CHAPITRE

CHAPITRE VI

\$. I.

De Deucalion & de sa postérité.

L est d'autant plus important de fixer le temps de la naissance de Deucalion, que la plupart des Héros & des Princes Grecs, remontent jusqu'à lui en ligne directe. Mais comme les Ecrivains qui en ont parlé, n'ont rien dit sur le siecle où il a vécu, on est forcé de recourir à des conjectures, & de se contenter de probabilités. Je ferai dans la suite mention de plusieurs de ses descendants, dont la naissance est assez constatée pour pouvoir déterminer la sienne. Je passerai, par cette raison, sous silence les preuves qui en résultent, & je me bornerai, dans ce Chapitre, à un point de sa généalogie, dont la discussion me paroît trèsimportante.

Deucalion étoit fils de Prométhée. Il régnoit dans cette partie de la Thessalie, qui touchoit à la Phthie. Il épousa (1) Pyrrha, sa consine-germaine, sille d'Epiméthée, frere de Prométhée. Il eut de ce (2) mariage Hellen & Amphictyon. Celui-ci régna (3) dans l'Attique après Cranaüs.

Tome VI.

⁽¹⁾ Apollodor, Lib. I, Cap. VII, S. II, pag. 22.

⁽a) Strab. Lib. VIII, pag. 587, C.

⁽³⁾ Apollodor. Lib. I., Cap. VII., pag. 24. Je suis la correction du savant M. Heyne, qui lit merd Kanadi.

Quelques Ecrivains prétendent (1) qu'il étoit originaire de l'Attique.

Hellen succéda à (2) Deucalion. Il eut de la (3) Nymphe Orséis trois sils, Dorus, Xuthus & Eolus. Il laissa ses Erats à Eolus, & envoya (4) Xuthus & Dorus chercher ailleurs des habitations. Conon ne nomme point le troisseme des enfants d'Hellen; mais il le fait suffisamment connoître, en disant qu'il vint à Athenes, & qu'il épousa Creuse, sille d'Erechthée, dont il eur son & Achæus. Paulmier de Grentemesnil (5) met Amphictyon en la place de Xuthus. Cette erreur ne doit être insputée qu'à son Imprimeur; il est bien étonnant qu'elle n'ait point été corsigée dans l'édition de Strabon, donnée en 1707 à Amsterdam. J'ai parlé plus au long de Dorus & de Xuthus au Chap. XIV des Colonies Grecques, Sect. II, §. III.

Æolus (6) eut d'Enarété, fille de Déimachus, sept fils, Créthée, Sisyphe, Athamas, Salmonée, Déion, Magnès, Périérès, & cinq filles, Canacé, Alcyone, Pisidice, Calyce, Périmede. Je ne parlerai ici que de Salmonée, parce que c'est le seul de tous ces Princes qui puisse servir à dé-

⁽¹⁾ Apollodor, Lib. III, Cap. XIII, 5. VI, pag. 225.

⁽²⁾ Strab. loco superius laudato.

⁽³⁾ Apollodor, Lib. I, Cap. VII, 5. II, pag. 24.

⁽⁴⁾ Strab. loce Izudato. Conon Narrat. XXVII.

⁽⁵⁾ Palmerii à Grentemesnil exercitationes in optimes austores Grzeos, pag. 313.

⁽⁶⁾ Apollodor. Lib. I, Cap. VII, 5. II, pag. 14.

terminer, d'une maniere à-peu-près certaine, le temps où a vécu Deucalion.

Salmonée (1) habita d'abord la Thessalie. Il passa ensuite dans l'Elide, où il (1) sonda la ville de Salmonia. Il épousa Alcidice, fille d'Aléüs, & en eut Tyro. Alcidice étant morte, il se maria à Sidéro. Tyro étant persécutée par sa belle-mere, sur envoyée en Thessalie auprès de Créthée. Elle devint (3) éprise du sleuve Enipée; & comme ésté alloit perpétuellement gémir sur ses bords. Neptune ayant pris la sorme de ce sleuve, obtint ses saveurs, & en eut deux ensants, Pélias & Nésée. Il est présque inutile de faire observer que l'opinion que l'on avoit alors des Dieux, étoit savo-sable aux amours. On en voit un exemple dans la dixieme Lettre de l'Orateur Æschines, que la Fontaine a imitée dans le conte du Scamandre.

Nélée (4) passa dans la Messénie, où il fonda la ville de Pylos. Il eut douze sils, Taurus, Astérius, Pylaon, Déimachus, Eurybius, Epidaiis, Rhodius, Euryménès, Evagoras, Alastor, Nestor, Périclyménus, & une sille nommée Péro, qui épousa Bias, sils d'Amythaon. Les sils de Nélée furent tués par (5) Hercules, excepté Nestor, qui

⁽z) Apoliodor. Lib. I; Cap. IX, 5. VII , pag. 392

⁽²⁾ Diodor. Sicul. Lib. IV, §. LXVIII.

⁽³⁾ Apoliodor. Lib. I, Cap. IX, S. VIII, pag. 40.

⁽⁴⁾ Id. ibid. 5. IX, pag. 41.

⁽⁵⁾ Hefiodi Fragm. pag. 194, ex edit.]Robinion. Apol-

étant alors trop jeune pour porter les armes, étoit élevé chez les Géréniens. La ville de Gérénia étoit située sur les consins de la Messénie & des Eleuthéro-Lacons. De retour dans sa patrie, Nestor se distingua par des exploits qu'Homere a célébrés en plusieurs endroits de l'Iliade. Il se trouva au siège de Troie, & contribua, par sa prudence & ses sages conseils, au succès de cette expédition. Il eut de son mariage (1) avec Anaxibie, deux silles, Pissdice & Polycaste, & sept sils, Persée, Stratichus, Arétus, Echéphron, Pisstrate, Anti-lochus & Thrasymedes.

Pissistrate eut un fils de même nom que son pere. Thrasymedes sur pere de Sillus, & celui-ci d'Alc-mzon. Antilochus eut un fils nommé Pzon. Les noms des enfants de Pzon ne nous sont point parvenus. La postérité des autrimensants de Nestor ne nous est pas plus connue. Tous ces Princes (2) surent chassés de la Messénie par les Héraclides, lorsque ceux-ci rentrerent dans le Péloponnese. Pissistrate se rendit probablement à Athenes, & le sameux Pissistrate, qui devint le Tyran de cette Ville, en (3) descendoit. Alcmzon & les sils de Pzon passerent aussi à Athenes, où ils surent la tige de deux samilles illustres, les Alcmzonides & les Pzonides.

Pérycliménus, fils de Nélée & frere de Nestor,

⁽i) Apollodor. Lib. I, Cap. IX, 5. IX, pag. 42.

⁽²⁾ Paufan. Corinthiac. five Lib. II, Cap. XVIII, p. 151.

⁽³⁾ Herodot. Lib. Y, S. LXV.

avoit laissé en mourant un fils, nommé Penthilus. Celui-ci sut pere de Borus, Borus le sut d'Andropompus, & Andropompus de Mélanthus, qui régnoit dans la Messénie, lors du retour des Héraclides, & qui en ayant été chassé, ainsi que les descendants de Nestor, passa dans l'Attique, dont il devint Roi.

Le temps de l'expulsion de Pisistrate, d'Alcamazon, des sils de Pæon & de Mélanthus, est très-connu. Les Héraclides s'emparerent du Péloponnese 80 ans après la prise de Troie, c'est-àdire, en 3524 de la période Julienne, 1190 ans avant notre ére, comme cela sera prouvé dans le Chapitre XV, concernant les Héraclides.

Comme les Grecs n'avoient eux-mêmes, avant les Olympiades, d'autre moyen pour calculer les temps que les générations, ainsi que je le prouverai dans le Chapitre XIII, où je parlerai de la prise de Troie, c'est aussi le seul que je doive employer. Cette voie, incertaine lorsqu'il s'agit d'un petit nombre de générations, est infaillible, lorsqu'il est question d'un grand nombre de génétations, & mérite d'autant plus notre confiance, que sa certitude est démontrée par les généalogies modernes. Par exemple, Louis XVI remonte, par une filiation suivie & non intercompue, & Robert le Fort, fon vingt-neuvieme aïeul, Comte d'Anjou, mort en 865. Si l'on multiplie vingtneuf par trente-trois, qui est le nombre d'années fixé par Hérodote & la plupart des anciens, pour

chaque génération l'une portant l'autre, on sura 957 ans. En retranchant ces 957 de 1783, qui est l'année actuelle, on trouvera l'an 826. Or on sait que Robert le Fort sur tué dans une action contre les Mormands en 865. On ne peut gueres douter qu'il ne sût né avant l'an 826, puisqu'il n'auroit eu que 39 ans quand il périt.

Mais pour en revenir aux descendants de Nélée, Pilistrate, petit-fils de Nestor, remontoit à Nélée à la quatrieme génération, tandis qu'Alcmæon & les fils de Pæon, remontojent à la cinquieme, & tandis que Mélanthus, qui fut chaffe en même-temps de la Messênie, reconnoissoit ce même Nélée pour son fixieme aïeul. La raison de cette différence vient probablement de ce que quelques-uns des enfants de Nestor se marierent plus tard que les fils de Périclyménus, ou parce qu'il n'y eut que leurs derniers enfants dont la postérité subsista. Quoi qu'il en soit, je prends pour base de mon calcul Mélanthus, qui remontoit au sixieme dégré à Nélée, & au onzieme à Deucalion par Tyro, fille de Salmonée. Cela fait dix générations masculines & une féminine. Les dix générations masculines font 333 ans. J'évalue la génération féminine à 20 ans, Cela donne 353 ans depuis la naissance de Deucalion, jusqu'à celle de Mélanthus. Mélanthus avoit au moins 18 à 30 ans quand il fut chasse par les Héraclides. En ajoutant ces 30 ans, on aura 383 ans. Les Héraclides le déposséderent l'an 3524 de la période Julienne, 1190 ans avant notre ére. Si l'on tetranche 383 de 3524, on aura l'an 3141 de la période Julienne, 1573 avant notre ére, pour la maissance de Deucalion. Cela s'accordera très-bien avec le calcul d'Eusebe, qui fait régner ce Prince l'an 3173 de la période Julienne, 1541 ans avant Jésus-Christ. Il avoit alors 32 ans.

On peut encore prouver de cette maniere que Deucalion régna en Thessalie vers l'an 3173 de la période Julienne, 1541 ans avant notre ére. Pélasgus, qui fut Roi d'Arcadie, est né (1) vers l'an 2787 de la période Julienne, 1927 ans avant notre ére. Six générations après, Pélasgus, Achæus & Phthius (2) passerent en Thessalie, & en chasserent les anciens habitants. Cette Colonie est donc de l'an 1987 de la période Julienne, 1717 ans avant notre ére. Cette Colonie prospéra (3) pendant cinq générations, c'est-à-dire, jusqu'à l'an 3154 de la période Julienne, 1560 ans avant l'ére vulgaire. Mais dans la sixieme génération elle fut chassée par les Cutetes, les Léleges, & un grand nombre d'habitants du Parnasse, qui avoient à leur tête Deucalion, fils de Prométhée. La sixieme génération comprend depuis l'an 3154, jusqu'à l'an 5187. Je ne me suis donc pas écarté de la vérité, en plaçant le regne de Deucalion l'an

⁽¹⁾ Essai de Chronologie, Chap. IX., §. III.

⁽³⁾ Dionys. Halicarn. Lib. I, S. XVII, pag. 14.

⁽¹⁾ Id. ibid.

3173 de la période Julienne, 1541 ans avant l'ére vulgaire, comme je l'ai fait d'après le calcul par les générations.

Ce fut fous ce Prince qu'arriva en Thessalie cette grande inondation, qui en fit périr tous les habitants, & qu'Ovide a décrite au premier Livre de ses Métamorphoses. Les Auteurs Ecclésiastiques, qui n'ignoroient point que ce déluge étoit arrivé fous Deucation, & dans le temps que Cécrops I régnoit dans l'Attique, ont mis entre ce déluge & la prife de Troie, les uns un intervalle de 345 ans, tels qu'Eusebe, qui suppose qu'il arriva la trentieme année de Cécrops, & l'an 3187 de la période Julienne, 1527 ans avant notre ére; les autres, tels que (1) Clément d'Alexandrie, ont mis un intervalle de 330 ans, & ont supposé qu'il arriva en 3202 de la période Julienne, 1512 ans avant Jésus-Christ, parce qu'ayant placé la prise de Troie 88 ans plus tard qu'Hérodote & Thucydides, il a fallu nécessairement qu'ils donnassent à cet intervalle une plus grande extension qu'il n'en avoit réellement, afin de le faire coincider avec les regnes de Deucalion & de Cécrops,

Les Marbres de Paros placent ce déluge la quatrieme année de Cranaiis, fecond Roi de l'Attique, & l'an 3185 de la période Julienne, 1529 ans avant notre ére; ce qui fait une différence de deux ans avec Eusebe, & de dix-sept avec Clé-

⁽¹⁾ Clement, Alexandr. Stromat. Lib. I. pag. 401.

ment d'Alexandrie. L'Auteur de cette Chronique, ou ceux qu'il a suivis, n'ont mis qu'un intervalle de 321 ans entre ce déluge & la prise de Troie, parce qu'ils ont sixé cette prise l'an 3506 de la période Julienne, 1208 ans avant notre ére, c'est-à-dire, 26 ans plus haut que ne l'avoient fait Apollodore, Eratosthène, Eusebe & Clément d'Alexandrie.

Ayant adopté, pour la prise de Troie, l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant notre ére. & pour la premiere année de Cécrops I l'an 3144 de la période Julienne, 1570 avant Jésus-Christ, par les raisons que j'exposerai dans les Chapitres VIII & XIII, concernant la Chronologie d'Athenes & la prise de Troie; & la regle des générations m'ayant donné pour la naissance de Deucalion l'an 3141 de la période Julienne, 1573 ans avant Jésus-Christ, je n'ai point vu d'inconvénient à placer le regne de ce Prince avec Eusebe, en 3173 de la période Julienne, 1541 ans avant Jésus-Christ, & ce déluge l'an 3185 de la période Julienne, 1529 ans avant notre ére avec les Marbres de Paros, quoique cette année ne téponde pas à la quatrieme du regne de Cranaüs, mais à la quarante-deuxieme de celui de Cécrops I, selon mon système, que j'expliquerai dans le Chapitre VIII de la Chronologie Athéniene. Ainsi l'intervalle, selon moi, entre ce déluge & la prise de Troie, n'est que de 259 ans. Au reste, ce déluge pourroit être arrivé quelques anuées

298 HISTOIRE D'HÉRODOTE. plutôt, on quelques années plus tard, sans que mon système en reçût la plus légere atteinte.

J'ai piacé, par les raisons qu'on verra (1) autre part, Cécrops I l'an 3144 de la période Juliense, 1570 ans avant notre ére, la premiere année du regne de Cranaiis, l'an 3194 de la période Julienne, 1520 ans avant notre ére, & celui d'Amphictyon, troisieme Roi d'Athenes, l'an 3204 de la période Julienne, 1510 ans avant notre ére. Ce dernier Prince étoit, comme je l'ai observé plus (2) baut, sils de Deucalion. Cela s'accorde très-bien avec l'époque de la naissance de Deucalion, puisqu'il ne se trouve entre cette époque & le regne d'Amphictyon à Athenes, qu'un intervalle de 63 ans.

moins remarquable, je veux dire celle de Xuthus. Ce Prince ayant été chassé de la Thessalie après la mort l'Hellen, se résugia à Athenes auprès d'Erechthée, qui lui donna sa fille Creuse en mariage. Erechthée monta sur le trône d'Athenes en 3283 de la période Julienne, 1432 ans avant notre ére. Xuthus doit être arrivé dans l'Attique au plus tard l'année suivante. Cela paroît déranger les calculs précédents: car si Deucalion est né l'an 3141 de la période Julienne, 1573 ans avant Jésus - Christ, Hellen doit être né l'an 3174 de la

⁽¹⁾ Chapitre VIII de la Chronologie d'Athenes.

⁽²⁾ Page 289.

période Julienne, 1540 ans avant notte ére, & Xuthus, second fils d'Hellen, l'an 3208 de la même période, 1506 ans avant Jésus-Christ. Xuthus devoit avoir, par conséquent, selon ce calcul, 76 ans lorsqu'il se résugia dans l'Attique, & Jorsqu'il épousa une fille d'Erechthée; ce qui cheque toute vraisemblance.

La contradiction n'est qu'apparente. La somme potale d'un certain nombre de générations, revient à 33 ans l'une portane l'autre. Mais dans ce nombre de générations, il s'en trouve de très-longues ot de très-courtes. Des raisons particulieres peuvent avoir fait différer le mariage de quelques Princes, & accélérer celui de quelques autres, & le Prince qui succede, ou qui fait lignée, peut p'être né qu'après plusieurs années de mariage. La regle des générations sert à fixer les deux extrêmes, je veux dire, la naissance du chef de la fasaille, & la naissance du dernier rejeton de cette maison : mais elle ne peut déterminer les naissances intermédiaires; & si l'on a besoin de les déterminer, on est forcé de recourir à des synchronismes. Deucalion & Hellen sur-rout, peuvent s'être mariés tard. Hellen peut avoir eu Xuthus après bien des années de mariage. Quoique Xuthus fois le second de ses fils, Hellen peut evoir eu auparavant beaucoup d'autres enfants, tant garçons, que filles; & si l'Histoire ne donne . à ce Prince que trois enfants, il ne s'ensuit point qu'il n'en ait en que trois; les autres peuvent être

lorsqu'il se retira à Athenes en 3284 de la période Julienne, 1430 ans avant notre ére. Il étoit, par conséquent, né en 3250 de la période Julienne, 1464 avant Jésus-Christ: cela sait 109 ans entre la naissance de Deucalion & celle de son petit-sils; ce qui n'a rien d'extraordinaire.

Les époques des regnes de Nélée & de Nestor, s'accordent très-bien aussi avec celle de la naissance de Deucalion. Nélée étoit né vers l'an 3324 de la période Julienne, 1390 ans avant Jésus-Christ, & Nestor vers l'an 3368 de la même période, 1346 ans avant notre ére, comme je l'ai prouvé dans le Chapitre XII, concernant Hercules. Deucalion doit être né vers l'an 3138 de la période. Julienne, puisqu'il y a entre ce Prince & Nélée, cinq générations masculines & une séminine, qui sont 188 ans.

les événements de la vie d'Hercules. Je n'en parlerai point ici, me réservant de le faire dans le Chapitre, où je discuterai ce qui regarde ce héros. C'est d'après ces principes que s'ai arrangé la naissance d'Amphichyon & son regne à Athenes, de maniere que ce Prince sut assez âgé pour pouvoir chasses Cranaüs & régner en sa place. J'ai pris aussi la même précaution, asin que Xuthus n'eût que 34 ans lorsqu'il se résugia à Athenes.

CHKONOLOGIE.		302
		Années av. 3. C.
Deucalion, ne en	141.	1573+
	1730	1541-
Amphictyon, fils de Deucalion, né en .	3180.	1534-
Déluge de Deucalion	3 2 8 5 .	1519.
Hellen, fils de Deucalion, né vers	3191.	1525.
Amphictyon, fils de Deucalion, régne à	- 1	•
	1204.	Eş l'O.
Æole, fils d'Helien, ne	3240.	1474+
Xuthus, frere d'Æole, né	3250.	3464.
Naissance de Salmonée, fils d'Æole	3271.	144 %
Xuthus se réfugie à Athenes		
Naissance de Tyro, fille de Salmonée .	3304-	1410.
Nélée, fils de Tyro, né	3324.	1590.
Périclyménus, fils de Nélée, né en	3350-	1364.
Péro, filie de Nélée	3360.	1354-
Nestor, sils de Néléc, né en	3368.	1346.
Penthilus, fils de Périclyménus, né en .	3379-	1335-
	3416.	
Andropompus, fils de Borus, né	3450.	1264
Mélanthus, fils d'Andropompus, né en .	3486.	1228.
Mélanthus chaffé de la Messénie par les Hé-		i
zaclides	3524.	1190.

§. I I.

De Mélampus & de Bias.

Mélampus (1) étoit fils d'Amythaon, & remontoit, par Créthée, à Deucalion à la sixieme génération. Deucalion étant né en 3141 de la pé-

⁽¹⁾ Apollodor. Lib. I, Cap. IX, S. II. Cap. VII, S. II. dis S. II.

riode Julienne, 1573 ans avant notre ére, Mélampus doit être né vers l'an 3341, ou 3343 de la période Julienne, 1373, ou 1371 ans avant notre ére.

La science des augures & des haruspices, si l'on peut appeller de ce nom une ridicule superstition, étoit sont en vogue en ce temps, & le suit encore bien des siecles après. Elle donnoit de la considération & de l'autorité. Mélampus s'y rendit habile. Je ne copierai point les traits qu'en cite Apollodore. Ceux qui seroient curieux de les voir, peuvent consulter cet Auteur, Livre I, Chapitre IX, S. XI & XII. Je me contente d'observer que cette science lui valut, à lui & à son frere, un Royaume.

Une espece (1) de sureur s'étant emparée des semmes d'Argos, elles abandonnoient leurs maisons pour courir les campagnes. Les Argiens députerent à Mélampus quelques-uns de leurs principaux citoyens, pour le prier de les guérir. Il le promit, à condition qu'on lui accorderoit la moitié du Royaume. Cette demande ayant paru exorbitante, elle sut rejettée. Mais la sureur des semmes croissant de jour en jour, & les Argiens n'y trouvant point de remede, on lui accorda sa demande. Ses désirs augmentant avec le bésoin qu'on avoit de lui, il resusa de se rendre à Argos; se

⁽¹⁾ Herodot. Lib. IX., 5. XXXIII., pag. 18. Paulan. Lib. II., Cap. XVIII., pag. 150.

Royaume. Les Argiens y consentirent, & leurs semmes surent guéries. Le Scholiaste de Pindare, sans entrer dans ces détails, dit qu'il (1) promit de les guérie, moyennant la moitié du Royausne qu'on lui donneroit pout récompense. Ayant purisé les semmes d'Argos, les Argiens tinsent leurs engagements; & lui ayant donné la moitié du Royaume, il la partagea avec son frere Bias. Cet Etat est (1) le seul chez les Grecs qui ait été divisé en trois parties.

Mais avant cela, Mélampus étoit (3) passé en Egypte, & en avoit rapporté les cérémonies religienses que les Grecs observoient dans le culte de Bacchus. Il communique aussi à ses compatriotes les histoires de Saturne, du combat des Titans & des passions des Dieux. Hérodote (4) dit la même chose, à cela près qu'il ne le fait pas positivement voyaget en Egypte; mais il suppose que Mélampus apprit ce qui concernoit le culte de Bacchus, de Cadmus & des Tyriens de sa suite, qui vincent de Phénicie en Béotie.

Personne n'a temarqué jusqu'à présent l'incobérence de ce passage. Je ne puis cependant me

⁽¹⁾ Scholiaftes Pindari ad Nem. Od. IX, verf. 30, pag. 401, col. 1, lin. 3, à fine.

⁽²⁾ Paulan. Lib. II, Cap. XVIII, pag. 150.

⁽³⁾ Diodor. Sicul. Lib. I. S. XGYII.

⁽⁴⁾ Herodot, Lib. II , S. XhlX,

persuader qu'il soit tel qu'on le trouve dans toutes les éditions de cet Historien, & je doute d'aurant moins qu'il a été altéré par les Copistes, que le manuscrit de Sancroft qui est à Cambridge, & celui de la Bibliotheque Impériale à Vienne, ne contiennent point ces mots: Μελάμπουν τὰ περὶ τὸν Διόνωσον παρὰ Κάδμων τι τοῦ. Je litois donc: πυθίσθαν δέ μου δοκίτε μάνιστα Μελάμπουν τὰ περὶ τὸν Διόνωσον παρὰ ἀπόγνουν Κάδμου τι τοῦ Τυρίκ κ. τ. λ. ἀπόγνουν peut avoir été omis par les Copistes. Le sens exige nécessairement qu'on remette ce terme en sa place, ou un équivalent. Ce passage signifiera alors que Mélampus apprit ce qui concerne le culte de Bacchus, des descendants de Cadmus, & de ceux des Tyriens qui vinrent de Phénicie en Béotie.

Ce léger changement est d'autant plus nécessaire, que si Hérodote s'étoit exprimé de la maniere dont son texte est conçu dans toutes les éditions, il saudroit faire remonter Mélampus à l'année 3165 de la période Julienne, 1549 ans avant notre ére, &, par conséquent, Deucalion à l'an 2935 de la période Julienne, 1779 ans avant notre ére; ce qui est démenti par la généalogie de ce Prince, que j'ai donnée dans le Paragraphe précédent. De plus, la naissance d'Hercules étant antérieure à celle (1) d'Hérodote de 900 ans, & Cadmus ayant (2) précédé Hercules de cinq géné-

rations;

⁽t) Herodot. Lib. II, f. CXLV.

⁽a) Id. ibid. §. XLIV.

mtions, Cadmus doit être à-peu-près de l'an 3165 de la période Julienne, 1549 ans avant notre éte, & Mélampus devroit être du même temps, ou environ; ce qui est démontré faux par la généalogie de Mélanthus.

D'un autre côté, Bias, frere cadet de Mélampus, recherchoit Péro, fille de Nélée, & Mélampus trouva le moyen de la lui faire obtenir. Nélée étoit contemporain d'Hercules, puisque ce héros prit la ville de Pylos, & que tous les fils de Nélée furent tués à ce siège, à l'exception de Nestor. Mélampus étoit donc contemporain d'Hercules. C'est un fait constant, que confirme la regle des générations. En effet, j'ai prouvé dans le paragraphe précédent, que Deucalion étoit né en 3141 de la période Julienne, 1573 ans avant notre ére. Mélampus en descendoit directement à la sixieme génération. Il étoit donc né vers 3341, ou 3343 de la période Julienne, 1373, ou 1371 ans avant notre ére. D'un autre côté, j'ai prouvé dans le Chapitre XII, concernant Hercules, que ce héros étoit né l'an 3330 de la période Julienne, 1384 ans avant notre éte. Mélampus & Hercules étoient donc contemporains. Cet accord est une nouvelle preuve de la justesse de mes calculs, & démontre que le passage d'Hérodote ci-dessus rapporté, a été altéré par les Copistes.

Eusebe ne differe pas beaucoup de ce calcul. Il dit (1) que Mélampus fleurissoit l'an 648, c'est-

V

⁽¹⁾ Chronic. Canon. pag. 118.
Tome VI.

à-dire, 593 ans avant la premiere Olympiade. La premiere Olympiade étant de l'année 3938 de la période Julienne, 776 ans avant notre ére, si l'on setranche 593, on aura l'an 3345 de la période Julienne, 1369 ans avant notre ére. En supposant que Mélampus eut alors 30 ans, il seroit né l'an 3315 de la période Julienne, 1399 ans avant Jésus-Christ; ce qui ne differe de notre calcul que de 28 ans.

Tableau généalogique de Mélampus.

	_								Pér, Julien.	Années ev. J. C.
Deucalion, né en	•	•	•		•	•	•	•	3141.	1573.
Hellen, né en .										
Dorus, né en .	•	•	٠	•	•	٠	•	•	3244-	1470.
Crétheüs, né en Amythaon	•		*	•	•	٠		•	3277.	1437-
Amythaon	•	•		•	•	•	•	•	3310.	1404.
Mélampus, né en		•	•	•	•	•	•	•	3345-	1371.
Bias, frere de M	élai	mpu	ıs ,	né	CA				3347-	1367-
Bias époule Péro	, f	ille	фę	Né	lée		en	*	3380.	1334-

CHAPITRE VII.

Des Rois de Lydie.

L seroit trop long & trop ennuyeux de parler de tous les Ecrivains qui ont fait mention des Rois de Lydie. Je me bornerai aux plus distingués parmi les modernes, & même je ne présenterai que le résultat de leurs calculs, sans m'assa-jettir à discuter leurs opinions, à moins qu'elles

ne soient sondées sur des autorités qui rendent cette discussion nécessaire, parce que ce travail exigeroit une dissertation dans les sormes, & que les bornes de cet Ouvrage me sorcent d'être concis-

La prise de Sardes par Cytus, est le grand pivot sur lequel roule la Chronologie des Rois de Lydie de la famille des Héraclides, qui commença à Agron, & finit en Candaules, & de celle des Mermnades, qui commença à Gygès, & finit à Créfus. Il s'agit donc de déterminer l'année & le temps de l'année où cette Ville fut prise. Usher (1), Archevêque d'Armagh, la met en 4166 de la période Julienne, 548 aus avant Jésus-Christ, & il s'appuie principalement for Solin & Eufebe; Simson (2) la quarrieme année de la cinquante-huitieme Olympiade, c'est-à-dire, en 4169 de la période Julienne, 545 ans avant Jésus-Christ; car je ne m'arrête point à ce qu'il fait correspondre la quarrieme année de la cinquante-huitieme Olympiade, à l'an 543 avant Jésus-Christ, parce qu'on sait qu'il a placé la premiere année de notre ére, la quarrieme année de l'Olympiade 194, quoique, selon l'opinion commune, elle soit de l'année suivante, & parce qu'il n'a pas compté l'année de la paissance de Jésus-Christ, pour une année avant notre éte; quoique cette année sût révolue, puis-

⁽¹⁾ Ufferii Annal. veter. & novi Teftam. pag. 76.

⁽¹⁾ Simioni Chronic. Catholic. ad ann. M. 3460, pag.

que Jésus - Christ est né vers la fin. Telle est la raison du peu d'accord qu'on remarque dans cet Auteur, entre les Olympiades & les années avant notre ére. Mais pour en revenir à la prise de Sardes, le P. Pétau (1) la met en 4170 de la période Julienne, 544 ans avant Jésus-Christ, & la premiere année de la cinquante-neuvierne Olym-Ppiade; M. le Président Bouhier (2) la même année; M. Fréret (3) l'an 545 avant notre ére, fans spécifier si c'est la troisieme ou la quarrieme année de la cinquante-huitieme Olympiade; M. Defvignoles (4) en 4166 de la période Julienne, 548 ans avant Jésus-Christ, de même qu'Usher. Mais n'ofant se fier à cette date, qui est cependant appuyée des témoignages de Solin & d'Eusebe, il croit qu'on pourroit la retarder de 1 ou 3 ans. Enfin le P. Corsini (5) place la prise de cette Ville la troisieme année de la cinquante-neuvieme Olympiade, c'est-à-dire, l'an 4172 de la période Julienne, 542 ans avant Jésus-Christ.

Je pense que ce Savant est de tous les modernes, celui qui recule le plus cette prise. Il se sonde sur les Marbres de Paros, qui s'expriment ainsi:

⁽¹⁾ Petav. de Doctrina Temporum, vol. II, pag. 307.

⁽²⁾ Recherches & Dissert. sur Hérodote, Chap. V.

⁽³⁾ Mémoires de l'Acad. des Belles - Lettres, tom. V, Mém. page 274.

⁽⁴⁾ Chronologie de l'Histoire sainte, tome II, Liv. V., Chap. XIV, S. VI, page 554.

⁽¹⁾ Fasti Attici. tom. III, pag. 113.

- Depuis (1) que Cyrus a pris la ville de Sardes, » & a fait prisonnier Crésus, que la Pythie avoit » trompé, il y a 278 ans ». Ce Savant n'a pas fair attention que la date étoit effacée, & qu'elle n'avoit été rétablie que par la conjecture des Editeurs. M. Chandler, à qui le public est redevable de la derniere édition de ces Marbres, peu touché des raisons de ses devanciers, a substitué 185; ce qui donne l'an 549 avant notre ére. Mais commé il n'a point accompagné son édition de commentaires, j'ignore les motifs qui l'ont déterminé. Le P. Corsini ne pouvoit se dissimuler que cette époque étoit mutilée. Aussi, continue-t-il, « l'Au-» teur (2) de la Chronique ayant placé le com-» mencement du regne de Crésus dans la premiere » année de la cinquante-sixieme Olympiade, il a » conséquemment, & très-bien mis la fin de ce » regne, & la victoire de Cyrus, la troisieme année de la cinquante - neuvieme Olympiade ». C'est une nouvelle méprise du P. Corsini d'autant plus grave, qu'il est impossible de tirer ce sens de cette époque, qui est la quarante-deuxieme, & qui est également mutilée. La voici telle qu'elle se trouve dans l'édition de M. Chandler, qui a été revue avec soin sur les Marbres mêmes. 44' 00 Κροισος.... Ασίας.... Δελφος ά.... ΔΔΔΔΙΙ. άρχοντος Aθώγασε τοῦ δώμε. Les Editeurs ont suppléé les la-

⁽¹⁾ Marmora Ozon. Epoch. 43.

⁽²⁾ Fast. Attici. tom. III, pag. 113.

cunes de cette maniere : do ob Kousos of Asias ele Asias de Asias

Solin place (1) la prife de Sardes en la cinquante-huitieme Olympiade, sans en déterminer l'année. M. Desvignoles (2) prétend qu'il a voulu parler de la premiere année de cette Olympiade: « cat, » ajoute-t-il, quand les anciens Auteurs nomment » simplement une Olympiade, pour l'ordinaire ils » entendent la premiere année ». Cela est vrai en général de la plupart des Auteurs; mais Solin ne s'astreint pas rigoureusement à cette regle, & se contente d'indiquer vaguement l'Olympiade, sans presque jamais en spécifier l'année. Suivant Eufebe, (3) Crésus sut fait prisonnier la première année de la cinquante - huitieme Olympiade; mais

⁽¹⁾ Solini Polyhist. Cap. I, pag. 8, C.

⁽²⁾ Chronologie de l'Histoire sainte, tome II, Liv. V, Chap. XIV, 5. VI, page 574.

⁽³⁾ Euleb. Chronic. Canon. pag. 163.

peu d'accord avec lui-même, il recule de deux ans la prise de Sardes, qu'il place la troisieme année de la cinquante-huitieme Olympiade, c'est-à-dire, ou dans les six derniers mois de l'an 4168 de la période Julienne, 546 ans avant Jésus-Christ, ou dans les fix premiers mois de l'an 4169 de la période Julienne, 545 ans avant Jésus-Christ. Soficrates de Rhodes (1) assure que Périandre mourut 40 ans avant Crésus, & un an avant la quarante-neuvieme Olympiade. Que Sosicrates se soit trompé ou non sur l'année de la mort de Périandre, c'est une question que je n'examine point ici. il n'en résulte pas moins qu'il croyoit qu'il étoit mort 40 ans avant que Crésus eût éré fait prisonnier, & en la quatrieme année de la quarante-huizieme Olympiade, & que Crésus avoit été détrôné en la quatrieme année de la cinquante-huitieme Olympiade. Or, cette année répond aux six derniers mois de l'an 4169 de la période Julienne, 545 ans avant Jésus-Christ, & aux six premiers mois de l'an 4170 de la période Julienne, 544 avant Jésus-Christ. Il s'agit donc de déterminer le temps de l'année où Cyrus s'empara de la Capitale de la Lydie.

Crésus, (1) après la bataille douteuse qui se donna

⁽¹⁾ Eustreams is one neitress Reside terressed duris from terressed duris tres terres distriction, it is neitre description de la Segui. 96, p. 60.

⁽a) Herodot. Lib. I, f. LXXVI, &c.

dans la Prérie, se retira à Sardes, asin d'y passer l'hiver, & d'entrer en campagne, au commencement du printemps, avec des sorces plus considérables que celles qu'il avoit auparavant. Il avoit licencié les troupes de ses alliés, & leur avoit recommandé, en les renvoyant, de se rendre auprès de lui le cinquieme mois. Il avoit aussi dépêché des couriers à Lacédémone & en Egypte, avec de pareils ordres. Mais Cyrus l'ayant suivi de près, lui livra bataille près de Sardes, & l'ayant battu, le força de se renfermer dans les murs de sa Capitale, dont il sorma sur le champ le siège. Quatorze jours après Sardes sut prise, & Crésus sait prisonnier.

Il est évident, d'après ce récit, que la bataille près de Sardes, & que la prise de cette Ville, sont arrivées avant l'hiver, & au mois d'Octobre. En effet, Crésus, en licenciant ses alliés, leur recommanda de se rendre auprès de lui, le cinquieme mois, afin de se mettre en campagne au commencement du printemps. Ils devoient donc être à Satdes au commencement de Mars; & lorsqu'il leur tenoit ce langage, on étoit à la fin de Septembre, ou, au plus tard, au commencement d'Octobre. Maintenant cette prise est, selon Sosicrates, comme on vient de le voir, de la quatrieme année de la cinquante - huitieme Olympiade. Il s'ensuit donc que Crésus a été fait prisonnier vers le milieu d'Octobre de l'an 4169 de la période Julienne, 545 ans avant Jésus-Christ, Le combat dans la

Ptérie est probablement du commencement de l'été de la même année Julienne, ou peut-être de la · fin du printemps. Ce point une fois donné, on sait en quelle année Gygès monta sur le trône. En effet, suivant (1) Hérodote, Crésus régna 14 ans & 14 jours, Alyatres 57 ans, Sadyattes 12, Ardys 49, & Gygès 38. Ces sommes réunies, sont 170 ans, qui, étant ajoutés à 545, donnent l'an 3999 de la période Julienne, 715 ans avant Jésus - Christ, pour l'avénement de Gygès au trône. La famille des Héraclides régna, selon Hérodote, 505 ans, qui, étant ajoutés à 715, donnent l'an 3494 de la période Julienne, 1220 ans avant Jéfus-Christ, pour le commencement du regne d'Agron, premier Roi de Lydie de cette maison. Mais ici le texte d'Hérodote présente une difficulté, dont les Commentateurs ne se sont point apperçus, on qu'ils ont négligée de dessein prémédité, parce qu'ils ne se sentoient pas en état de la résoudre. - Cet Historien (2) dit que les Héraclides régne-

Cet Historien (2) dit que les Héraclides régnerent 505 ans en vingt-deux générations. Ce texte est manifestement altéré, & voici comme je le prouve. Ou le nombre des générations est trop grand, ou la somme des années que les Héraclides occuperent le trône de Lydie, est trop petite. Cette somme ne peut être trop petite, puisqu'en ajoutant ces 505 ans à 715, qui est l'année où Gygès

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, S. XIV, XVI, XXV, LXXXVL

⁽a) Id. ibid. 5. VII.

devint Roi, on aura l'an 3494 de la période Julienne, 1220 ans avant Jésus-Christ, pour la premiere année du regne d'Agron. Si l'on ajoute 166ans pour les cinq générations qu'il y a d'Hercules à Agron, on aura pour la naissance d'Hercules, l'an 3328 de la période Julienne, 1386 ans avant Jésus-Christ, ce qui ne fait qu'une dissérence de deux ans entre l'époque de la naissance d'Hercules, telle que la donne (1) Hérodore lui-même. L'erreur ne gîr donc point dans la somme des regnes des Héraclides. Elle n'est donc que dans le pombre des générations.

Hérodose évalue (2) hai-même trois générations tions à 100 ans : donc les vingt-deux générations donneroient 733 ans, qui, étant ajourés à 715, qui est l'année où Gygès monta sur le trôme, on anroit l'an 3266 de la période Julienne, 1448 ans avant notre éte, pour la première année du regne d'Agron. Or, certe année précede de 66 ans l'époque de la naissance d'Hercules, qu'Hérodote (3) met en 3330 de la période Julienne, 1384 ans avant Jésus-Christ, comme nous l'avons prouvé dans le Chapitre XII, concernant Hercules. Que seroit-ce donc, si l'on ajoutoir à certe somme les cinq générations qui sont d'Agron à ce Héros? Il saudeoit encore ajouter 166 ans; se qui feroit

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, §. CXLV.

⁽¹⁾ Id. ibid. 5. CXLII.

⁽³⁾ Id. ibid. \$. CXLV.

remonter Hercules 232 ans plus haut que l'époque donnée par Hérodote lui-même. Il est donc évident que le texte de notre Historien est altéré; 505 ans ne donnant que quinze générations, & qu'il faut lire apparte par évi ne remaident pur de distins par le la place de ces mots apparter par évi d'un de la clarté sur le texte de notre Historien, & le met d'accord avec lui-même, non-seulement dans ce passage, mais encore dans tous les autres endroits de son Histoire, où il a eu occasion de parler d'Hercules & de sa postérité.

CHAPITRE VIII.

Chronologie d'Athenes.

SI l'on veut se former une idée claire de ces anciens temps, & approcher du vrai autant que la nature du sujet le permet, il saut nécessairement adopter quelques points sixes, & à-peu-près incontestables, & partager l'intervalle entre ces points de la maniere la plus vraisemblable. Si l'on ne parvient point par ce moyen à une grande précision, du moins auta-t-on des approximations; & c'est tout ce qu'on est en droit d'exiger d'un Auteur dans cot éloignement des temps, & dans la difette où nous sommes des monuments & des écrits des anciers. Ces points sixes ou époques sont : 1°. le regne d'Ogygès; 2°. le déluge d'Ogygès & la pre-

miere année de Cécrops; 3°. la premiere année de Mélanthus; 4°. la premiere année de Médon, premier Archonte perpétuel; 5°. la premiere année d'Eschyle, douzieme Archonte perpétuel.

§. I.

Le regne d'Ogygès.

O G Y G il s est le plus ancien Roi de ce pays que Pon connoiffe. Les Athéniens le (1) croyoient euxmêmes indigene, & Eusebe (1) le compte au nômbre de leurs Rois. Théophile le reconnoît également dans (3) l'Ouvrage adressé à Autolycus, quoique son texte soit misérablement altéré. Tors pir THE Xuipes Externs "Anthe Randelows, 109 St Attitue apodepoperousine, is o Toyor rore iffe. Les Bénédictins, qui ont donné cette édition, ne se sont pas douté que ce passage fut corrompu. Cependant il l'est visiblement, & la restitution étoit facile. Il falloir corriger 35 Dyeges rote 1060, comme Meurlius l'avoit (4) fait le fiecle dernier, & traduire : « Ogy-» gus régnoit alors dans le pays qui s'appelloit de » fon temps Acté, & que l'on nomme actuelle-» ment Attique ».

⁽¹⁾ Α'πό Ω'γύγου τος πας έκείνοις (Αθνέξους) αυτόχθονες συστεύτντες. Africani Chronogr. apud Eulebii Præpar. Evangel. Lib. X, Cap. X, pag. 488, D.

⁽¹⁾ Euseb. Chronicor. Lib. poster. pag. 66.

⁽³⁾ Theophil. ad Autolyc. Lib. III, pag. 399, B.

⁽⁴⁾ Meurs, de Regibus Atheniens, Lib. I, Cap. III.

Hellanicus (1) & Philochorus, qui ont écrit l'Histoire d'Athenes, Castor & Thallus qui ont composé celle de Syrie, Diodore de Sicile qui a rensermé dans sa Bibliotheque celle de toutes les narions, & Alexandre Polyhistor, attestent qu'Ogygès régnoit 1020 ans avant la premiere Olympiade. Le regne de ce Prince est donc de l'an 2918 de la période Julienne, 1796 avant notre ére.

Il y eut fous ce Prince une inondation prodigieuse qui dévasta l'Attique. La plus grande partie des habitants périt, ou chercha son salut dans la fuite. Ogygès fut sans doute du nômbre de ces derniers. Ce pays fut sans Rois jusqu'à Cécrops, & l'on ignore ce qui s'y passa jusqu'à l'avénement de ce Prince au trône, comment il se repeupla, quelle forme de gouvernement y fut établie, ou plutôt s'il n'y eut point une espece d'anarchie, & si les habitants ne ressembloient pas plutôt à des sauvages, qu'à des peuples policés. Actaus & les autres Princes qu'on donne pour successeurs à Ogygès, n'ont jamais existé, comme le dit (1) Philochorus. Quoi qu'il en foit, Cécrops fut reconna Roi 189 ans après cette inondation, si l'on en croit (3) Jules Africain. Mais l'on ne peut fixer l'époque de cette inondation, que l'on n'ait dé-

⁽¹⁾ Africani Chronograph. apud Eusebii Præparat. Evangelicam, Lib. X, Cap. X, pag. 488, D. 489, A.

⁽²⁾ African. apud Eusebii Præparat. Evangelicam, pag. 490, A. Syncelli Chronograph. pag. 148.

⁽³⁾ Id. apud Euseb. Przp. Evang. pag. 490, A.

318 HISTOIRE D'HÉRODOTE. terminé celle du commencement du regne de Cécrops.

S. IL.

· Déluge d'Ogygès. Premiere année de Cécrops.

LES Marbres de Paros (1) mettent la premiere année de Cécrops l'an 1318 de l'ére Attique, qui répond à l'an 3132 de la période Julienne, 1582 ans avant notre éte, Eusebe l'an 3158 de la période Julienne, 1556 ans avant l'ére vulgaire, & le Syncelle (2) l'an du monde 3945, qui revient à l'an 3159 de la période Julienne, 1555 ans avant notre ére; ce qui fait entre Eusebe & la Chronique de Patos, une différence de 16 ans. Cependant cette différence étonne moins que l'accord de ces deux Chronologies dans la durée des regnes depuis Cécrops jusqu'à la derniere année de Ménesthée, qui se trouve dans l'une & dans l'autre de 374 ans. A laquelle de ces deux Chronologies doit on donner la préférence ? ou faut-il les rejetter toutes les deux? C'est ce que je vais examiner le plus briévement qu'il me sera possible.

Les temps historiques ne sont certains pour les dates chez les Grecs, que depuis la premiere Olym-

⁽¹⁾ Marmora Oxoniens. Epoch. 1, pag. 19.

⁽¹⁾ Le Syncelle donne 486 ans de durée aux onze premiers Rois, parce qu'il assigne, contre toute autorité, 33 ans à Ménesthée, qui n'en a régné que 23. Il est vrai que pour se retrouver, il ne donne que 23 ans de regne à Démophon, son successeur, quoique ce Prince en ait régné 33.

piade. On se servoir pour déterminer les années qui avoient précédé cette époque, des générations; regle qui est infaillible pour approcher de trèsprès, lorsqu'il s'agit d'un affez grand nombre de générations, mais qui devient illusoire, lorsqu'il est question d'un très-perit nombre. Il faut que ces générations soient exactes. Le fil une fois brisé, ce ne sont plus des générations, ce sont des successions, & l'on est obligé de recourir à une autre tegle, pour trouver des évaluations à peu-près cerraines. Il paroît hors de doute qu'Eusebe n'avoit pas d'autre moyen pour fixer le commencement du tegne de Cécrops, que celui des générations, ou que s'il ne s'en est point servi, il n'a fait que copier des Auteurs qui en avoient fait usage. Voici quelle a dû être sa maniere de procéder.

Apollodore & Eratosthenes commençoient leurs Chronologies à la prise de Troie, ou, tout au plus, à la naissance d'Hercules. Cela paroît évident, parce qu'ils avoient pris pour base de leurs calculs, la famille des Rois de Lacédémone, qui remontoit en ligne directe jusqu'à ce Héros. Je ne m'arrête point à le prouver, me réservant de le faire dans le Chapitre XIII, concernant l'époque de la prise de Troie. Eusebe, qui fait par tout profession de suivre pas à pas ces deux Ecrivains, emprunta de ses guides la date de cette prise; mais ne trouvant rien dans leurs Chronologies qui concernât les Rois d'Athenes, il eut recours à l'Ap-

d'après lesquels cet Auteur l'avoit rédigée. Ayant trouvé dans cette Chronique un intervalle de 374 ans entre la premiere année du regne de Cécrops & la dernière de Ménesthée, il l'adopta, & retrancha 374 de la date de la prise de Troie, qu'il avoit trouvée dans Apollodore & Eratosthènes. Il ent alors pour la premiere année du regne de Cécrops, l'an 3158 de la période Julienne, 1556 ans avant notre ére. Cette manière de procéder est d'autant plus viciense, qu'elle confond deux systèmes en un, & qu'il paroît certain qu'Apollodore & Eratosthènes auroient donné une date très-dissérente à l'avénement de Cécrops au trône, s'ils enfent prolongé leurs Chronologies jusqu'à son temps.

Le Syncelle, qui contredit quelquesois Eusebe, lorsqu'il est question des Assyriens, le suit presque toujours lorsqu'il s'agit des Grecs. Eusebe avoit mis entre la premiere année du regne de Cécrops & la derniere année de Ménesthée, un intervalle de 375 ans. Le Syncelle, ne s'étant pas douté qu'Eusebe avoit confondu deux systèmes en un, mit aussi entre le commencement de ce premier Roi d'Athenes & la mort de Ménesthée, un intervalle de 375 ans. Je sais que dans les éditions de cet Auteur, l'intervalle est de 386 ans. Mais cette erreur vient probablement de ses Copistes, qui ont donné 33 ans de regne à Ménesthée, quoique tous les Chronologistes conviennent qu'il n'en régna que 23. En esset, ces mêmes Copistes a'étant apque 23. En esset, ces mêmes Copistes a'étant apque 23. En esset, ces mêmes Copistes a'étant apque 23.

perçus qu'ils avoient dérangé la Chronologie Attique, & qu'ils seroient obligés de reculer de 10 ans la premiere Olympiade, qui étoit cependant un point sixe & invariable, ils aimerent mieux donner 10 ans de moins à Démophon, que de commettre une pareille erteur, ou de réformer ce qu'ils avoient dit sur la durée du regne de Ménesthée. Ils n'accorderent conséquemment que 23 ans de regne à Démophon, quoiqu'il en eût régné 33. Le Syncelle s'accorde donc parsaitement au fond avec Eusebe.

Ces deux Ecrivains sont presque les seuls Auteurs Ecclésiastiques dont nous ayons une Chronologie suivie. Dans les premiers siecles du Christianisme, on s'étoit proposé de prouver que les Grecs étoient une nation récente, qu'ils tenoient toutes leurs connoissances des autres peuples, & qu'ils avoient emprunté des Hébreux leur morale & leurs loix. On s'imaginoit savoriser la cause de la Religion, qui n'y gagnoit cependant rien, & l'on ne s'appercevoir pas qu'en recourant à des moyens aussi futiles, on prêtoit le slanc à ses ennemis. La prévention fit passer par - dessus toute considération, & l'on sit un accueil favorable à un système qui retranchoit près d'un siecle d'antiquité à cette nation. On étoit alors si peu versé dans la connoissance de la critique, qu'on ne s'apperçut pas qu'en laissant aux Grecs ce siecle, il n'en étoit pas moins constant qu'ils étoient trèsmodernes en comparaison des Juiss, & sur-rout

des Egyptiens. Il est certain que les Grecs avoient pris beaucoup de choses des Egyptiens & des Asiatiques, & que les Colonies de Cécrops, de Danaiis & de Cadmus, avoient beaucoup contribué à les policer. Mais on ne prouvera jamais qu'ils zient rien emprunté des Juifs, ou même qu'ils nient connu ce peuple avant le regne d'Alexandre. Quoi qu'il en foit, les Chronologistes modernes, qui s'étoient proposé pour but de faire accorder la Chronologie des Hébreux avec celle des autres peuples, ne manquerent point d'adopter en tout, ou en partie, un système qui favorisoit leurs vues, sans examiner si ce système avoit de l'ensemble, si ce n'écoit pas plutôt un assemblage monstrueux, incohérent de différents systemes, & si les diverses parties dont étoit composé ce nouveau système, étoient posées sur une base solide. S'ils eussent procédé à cet examen à l'aide de la critique, on leur auroit une obligation infinie. Mais puisqu'ils n'ont pas jugé à propos de le faire, ou plutôt, puisqu'ils n'y ont pas même Tongé, je me crois obligé d'entreprendre ce travail, persuadé qu'on me sauroit gré de m'être tracé une route nouvelie, quand même je n'autois pas pleinement réussi.

Il est évident qu'Eusebe & le Syncelle ont pris d'Apollodore & d'Eratosthenes, la date de la prise de Troie, & qu'ils ont emprunté de la Chronique de Paros, on des Auteurs qui avoient servi à la rédaction de cette Chronique, ce qui regardets la Chronologie des Athéniens. J'examinerai dans le Chapitte XIII, le système d'Apollodore & d'Etatosthèmes sur la prise de Troie. Quant à la seconde Pazzie, qui concerne la Chronologie Athéniene, je vais actuellement m'en occuper.

Il faut se rappeller qu'avant les Olympiades, les Grecs ne connoissoient que quelques dates, & que forsqu'ils voulurent mettre de l'ordre dans leur Histoire, & assigner aux faits une date quelconque, ils imaginerent la regle des générations. L'Augent de la Chronique de Paros, on les Ecrivains qui lui avoient servi de guides, n'avoient pas d'autre moyen. Ils prirent pour base de leur calcul la prise de Troie, & la fixerent à l'an 3505 de la période Julienne, 1209 ans avant notre ére, ou plutôt à l'année suivante. Ce n'est point ici le lieu d'examiner les monifs qui engagerent l'Auteur de cette Chronique à adopter cette date. Je me réserve de le faire dans le Chapitre où je parlerai de cette prise. Cet Auteur partit de cette époque comme d'un point fixe & invariable, & remontant de la derniere année de Ménesthée, qui coincidoit avec la prise de cotte Ville, jusqu'à la premiere année de Céctops, il trouva douze Rois, y compris Démophon, successeur de Ménesthée; car dans le calcul des générations, on compte tou-Jours les deux extrêmes. Regardant ensuite ces douze Rois, comme s'ils s'étoient succédés de pere en fils. il les prit pour autant de générations, & calcula deuxs regues en conféquence. Douze géné-X 1

tations font 400 ans. Ainsi Cécrops étoit né, selon ce système, 400 ans avant la prise de Troie. Cet Auteur le sit régner 27 ans après sa naissance, & il est vraisemblable qu'il soit monté sur le trône à-peu-près à cet âge. Il étoit Egyptien, & probablement du sang royal : il devoit être alors dans la premiere jeunesse, dans l'âge où le sang a le plus d'effervescence. Soit qu'il parût dur à un homme de sa naissance de vivre en simple particulier, soit qu'il est échoné dans quelque entreprise hazardeuse que lui avoit suggéré son ambition, il s'expatria & vint dans l'Attique, qui étoit alors sans Rois. L'Egypte étoit depuis long-temps un pays policé, & cultivoit avec succès les arts & les sciences. On ne peut gueres douter qu'avant l'époque du déluge d'Ogygès, l'Attique ne connût les arts, du moins ceux de premiere nécessité; car comment des hommes, rassemblés en société, pourcoient-ils vivre sans arts? Mais il est vraisemblable que la plupart de ses habitants ayant péri dans cette inondation, & les autres s'étant sauvés, il est, dis-je, vraisemblable que ceux qui retournerent dans le pays après l'écoulement des eaux, privés de toutes connoissances, vécurent comme des sauvages. Il est naturel d'imaginer qu'un Prince, qui apportoit avec lui les arts utiles & de bonnes loix, fûr regardé par le peuple comme un Dieu autélaire, & qu'on n'eût pas de peine à lui déféser la couronne.

L'Auteur de la Chronique de Paros faisoir naître;

comme on l'a vu, Cécrops l'an 3105 de la période Julienne, 1609 ans avant notre ére; & supposant, par des vraisemblances très - justes, que l'on infere de son système, qu'il étoit venu dans l'Attique à l'âge de 27 ans, il le sit régner l'an 3132 de la période Julienne, 1582 ans avant notre ére.

Telle est la méthode qu'ont suivi l'Auteur de la Chronique, Eusebe & le Syncelle; car ils s'accordent à mettre un intervalle de 375 ans entre la premiere année du regne de Cécrops & la derniere de Ménesthée; & s'ils différent entr'eux sur la date de la premiere année de Cécrops, c'est qu'ils plaçoient l'époque de la prise de Troie, les uns dans un temps, les autres dans un autre.

J'ose avancer que ces Ecrivains se sont grossierement trompés. Ces douze Rois ne s'étant pas
succédés de pere en sils, ne doivent point être
comptés pour autant de générations. Cécrops étoit
Egyptien, Cranaüs Athénien, & n'étoit point parent de Cécrops. Amphictyon étoit gendre de Cranaüs, & non son sils. Erichthonius, sils de Vulcain, chassa Amphictyon, de même que celui-ci
avoit chasse Cranaüs. Les Rois qui vinrent ensuite, se succéderent de pere en sils, excepté Ménesthée, qui étoit d'une autre branche. Il y a quelque donte cependant sur Cécrops II & Pandion,
parce qu'Eusebe & le Syncelle prétendent que le
premier de ces deux Princes étoit frere d'Erechthée, & non son sils, & le second, sils d'Erechthée,

& non fon petit-fils. Il s'ensuit de-là que le nonbre des générations étant très-petit, on n'a pu le fervir de ce moyen pour calculer la dutée des regnes de ces Princes. Les fuccessions étant encore én moindre nombre, on a pa encore moins ent faire usage. On auroit dû plutôt employer un terme moyen entre trente-trois & dix-neuf, qui font les nombres auxquels on évalue les générations & les fuccessions. Je prends en conséquence vingt-cinq, que je multiplie par douze. On a 300. Si on les ajoute à 1209, qui est l'époque de la prise de Troie, selon l'Auteur de la Chronique de Paros, il s'ensuit que cet Ecrivain auroit du placer la premiere année du regne de Cécrops, l'an 3205 de la période Julienne, 1509 ans avant notre éte; & Eusebe l'an 3132 de la période Julienne, 1482 ans avant l'ére vulgaire : du moins auroient - ils calculé l'intervalle entre l'avénement de Cécrops au trône & la mort de Ménesthée, aussi juste qu'il éroit possible de le faire, l'ordre des générations étant rompu. Ils se seroient cependant trompés, parce qu'ils s'étoient mépris sur la véritable époque de la prise de Troie.

Je pose en sait actuellement que vette Ville a été prise l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant l'ére vulgaire, & je le prouverai dans le Chapitre concernant cette époque. Ménesthée est donc mort cette année; & suivant la regle que j'ai établie, Cécrops a dû commencer à régnet l'an 3144 de la période Julienne, 1570 ans avant

notre éte. Si le déluge d'Ogygès est arrivé 189 ans auparavant, comme nous l'avons avancé (1) d'après l'Africain, il s'ensuit qu'il est de l'an 2955 de la période Julienne, 1759 ans avant l'ére vulgaire, 8c de la 37° année du regne d'Ogygès.

L'Aureur de la Chronique de Paros, Eusebe & le Syncelle ayant évalué l'intervalle entre la premiere année de Cécrops & la derniere de Ménolthée, à 375 ans ou environ, ils ont donné conféquemment des regnes tiès-iongs, & tels qu'il s'en trouve peu dans l'Histoire d'aucun pays. J'ai prouvé que cet intervalle n'étoit que de 300 ans. Il a donc fallu nécessairement que j'abrégeasse la durée de ces segnes, sans aucun égacd pour celle que leur ateribuoient ces Auteurs, parce qu'elle étoit fondée sur un faux principe. Me voyant alors en pleine liberté, j'ai distribué à mon gré ces 300 ans, de maniere que les Princes à qui les Marbres de Paros & Eusebe donnent un plus long regne, en aient aussi un plus long dans ce nouvel arrangemont, & de maniere aussi que les principaux évésiements de l'Histoire, correspondent avec les Princes à qui on les attribue.

La derniere année de Ménesthée étant incontestablement de l'an 3444 de la période Jusienne, 1270 ans avant l'ére vulgaire, & ce Prince ayant tégné 23 ans, la premiere année de son regne est de l'an 3421 de la période Julienne, 1292 ans

⁽¹⁾ Estai sur la Chronologie, page 317.

avant notre ére. Ce Prince descendoit (1) d'Erechthée par Péréus & Ornéus, & se trouvoit, par conséquent, à la quatrieme génération. Les quatre générations sont 133 ans. Il n'y a que 138 ans entre l'avénement d'Erechthée à la couronne, & celui de Ménesthée. Thésée a dû régner au moins 29 ans; Eusebe & le Syncelle lui en donnent 30; & comme il a été le compagnon d'Hercules, je mets sa naissance en 3359 de la période Julienne, 1355 ans avant l'ére vulgaire. Quant aux Princes qui l'ont précédé, je les place assez arbitrairement, si l'on excepte Cécrops, dont le regne est posé sut des principes qui me paroissent incontestables. Voici maintenant le Tableau, ou Canon de leurs regnes.

•	h P 1	••				1	Per.	Annies av. J. C.
Ogygès			•		٠	•	1918.	1796.
Déluge d'Ogygès	•		•	٠	٠	٠	2955.	1759.
Cécrops, premier Roi						٠	3144.	1570.
Cranaiis, second Roi		•		•		٠	3194-	1510.
Amphictyon, troifieme R	oi				٠		3204.	1310*
Erichthonius, quatrieme				•			3216.	1492.
Pandion I, cinquieme Re	οi		•			•	3252.	1462.
Erechthée, fixieme Roi	•						3283.	1431.
Cécrops II, septieme Re	ń.			•			3317.	1597-
Pandion II, huitieme Re	_				•	•	3342.	\$ 37%
					•	•	3360.	1354
Thésée, dixieme Roi				•	•		3392.	1322.
Ménesthée, onzieme Ro								1293.
Mort de Ménesthée .			•	•			3444	1170.
							_	-

⁽¹⁾ Plutarch. in Theseo, pag. 15. B.

§. 111.

De la premiere année du regne de Mélanthus.

MÉLANTHUS étoit Roi de Messénie, & descendoit de Nélée au sixieme (1) dégré. Les Héraclides étant rentrés dans le Péloponnese, le chafserent (2) de ses Etats. Il se résugia à Athenes. Les Athéniens étoient alors en guerre avec les Béotiens, au sujet de (3) Mélænes, petite place sur les frontieres de l'Attique & de la Béotie. Les Athéniens étoient commandés par Thymotès, leur Roi, & les Béoriens par Xanthus. Les deux peuples convintent de remettre la décision de leur disférend à un combat particulier entre les deux Rois. Thymætès refusa le combat, & fut sur le champ privé de la couronne. Mélanthus, qui se trouvoit à l'armée, l'ayant accepté, fortit victorieux, & fur reconnu en qualité de Roi. Le retour des Héraclides dans le Péloponnese, est de l'an 3524 de La période Julienne, 1190 ans avant notre éte, comme je l'ai prouvé dans le Chapitre XV, concernant les Héraclides. Il y 2 donc un intervalle de 80 ans, (4) entre la prise de Troie & la conquête du Péloponnese. L'intervalle est, par consé-

⁽¹⁾ Paulan. Corinthiac. five Lib. II, Cap. XVIII, pag. 151.

⁽¹⁾ Id. Ibid. pag. 151.

⁽³⁾ Polyani Strategemat. Lib. I, Cap. XIX, pag. 32 & 39.

⁽⁴⁾ Voyez le Chapitre XV, concernant les Héraclides.

quent, le même entre la premiere année de Démophon & la premiere année du regne de Mélanthus à Athenes. Cependant Eufebe ne donne que 54 ans pour les regnes de Démophon, d'Oxyntès, d'Aphidas & de Thymoetès. Il est donc évident que ce Chronographe a trop abrégé les regnes de ces Princes. Mais par quelle raison les s-t-il abrégés, lui qui auroit dû les alonges, s'il ent suivi la regle des générations, comme j'ai avancé plus haut qu'il l'avoit fait? Cette objection a quelque chose de spécieux. Je ne la crois pas cependant plus solide. Eusebe avoit établi le regne de Mélanthus par les générations. Il réduisoit les treize générations, depuis la premiere année de Mélanthus, jusqu'au commencement de l'Archonte Æschyle, à douze générations, parce que Codrus avoit été tué, & qu'il n'étoit pas queltion de déterminer l'année de la naissance de Mélanthus, mais celle de son avénement au trône. Douze générations à 30 ans, font 360 ans; lesquels étant ajoutés à 776, qui est l'année de l'infgitution des Olympiades, lui donnerent l'année 3578 de la période Julienne, 1136 ans avant notre ére. Cependant il a mieux aimé placer la premiere année de Mélanthus 9 ans plus tard, parce qu'il suivoit pas à pas Castor, qui donnoit 58 ans de regne à Mélanthus & à Codrus, & Eratosthenes, qui mettolt la Colonie Ioniene 60 ans après le rerout des Héraclides. S'étant vu dans la néceffiré de placer Mélambhus l'au 3587 de la période

CHRONOLOGIE.

331 Julienne, 1127 ans avant notre ére, il a été forcé d'abréger les regnes des quatre Princes antérieurs Mélanthus.

La méthode d'Eusebe est viciense. Il auroit du faire attention que Thymætès étoit frere d'Aphidas, & qu'il avoit été dépouillé de la couronne. Ces quatre Princes ne devoient être comptés que pour quatre successions, lesquelles font, à 19 ans l'une portant l'autre, 76 ans; ce qui approche beaucoup des 80 ans d'intervalle que mettent les Auteurs les plus accrédités, entre la prise de Troie & le retour des Héraclides, & par conséquent entre la prise de Troie & la premiere année de Mélanthus. J'ai donc été forcé d'alonger quelques-uns de ces regnes, de maniere qu'ils fissent ensemble 80 ans. Aphidas eut un regne très-court, & même il ne régna qu'un an, si l'on en croit Eusebe. Je suis d'autant plus volontiers de son avis, que son frere Thymætès, qui lui succéda, & à qui le même Eusebe ne donne que huit ans de regne, étoit dans la force de l'age, lorsqu'il sur dépossédé : car sans cela, le dést que lui proposa Xanthus, n'auroit point été égal, & les Athéniens n'auroient pu déposer ce Prince, à cause de son refus, sans commettre la plus criante de toutes les injustices. Je laiffe donc à ces deux Princes les neuf ans de regne qui leur sont attribués par Eusebe, & j'augmente les regnes de Démopho/ & d'Oxyntès, de maniere qu'ils fassent 71 ans. Ce changement étoit absolument nécessaire; la somme des regnes

de ces quatre Princes étant déterminée à 80 ans; puisque tous les Chronologistes mettent cet intervalle entre la prise de Troie & le retour des Héraclides, qui coincide avec la premiere année de Mélanthus, & les regnes d'Aphidas & de Thymotès ayant été très-courts, par les raisons sufdites.

Mais peut-être Eusebe ne s'est-il pas donné tous les foins que je suppose qu'il a pris. Il est certain qu'Apollodore & Eratosthenes n'ont fixé la prise de Troie & le retout des Héraclides, que d'après la suite des Rois de Lacédémone. Diodore de Sicile (1) & Plutarque le disent positivement. Il y a grande apparence que ces Savants n'avoient pas embrasse la Grece enriere dans leur Chronologie, & qu'ils s'étoient contenté de parler de Lacédémone, en remontant jusqu'à Hercules, tige des Rois de ce pays. Eusebe se proposa pour but une Chronologie universelle. Ayant remarqué que celle d'Eratosthenes avoit une grande réputation, il l'adopta sans balancer pour les époques d'Hercules, de la prise de Troie, du retour des Héraclides & des Rois de Lacédémone. Mais comme il faisoit aller de pair la Chronologie d'Athenes, il se vit obligé d'abréger les regnes des Rois & des Atchontes, parce qu'Eratosthenes, son guide, avoit, en suivant une méthode vicieuse que je dévelop-

ļ

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, pag. 9. Plutareh. in Lycurgo., pag. 39. F.

perai ailleurs, raccourci les temps des Rois de Lacédémone. Le même Eusebe n'avoit point de guide pour la Chronologie des Rois d'Athenes, antérieurs à la prise de Troie, ou, s'il en avoit, il suivoit Diczarque, ou l'Auteur de la Chronique de Paros; ce qui est d'autant plus vraisemblable, qu'il donne aux Rois d'Athenes, depuis Cécrops jusqu'à Ménesthée, le même nombre d'années que la Chronique de Paros. Si le commenrement du regne de Cécrops ne se trouve pas dans sa Chronologie la même année que sur les Matbres, cela vient de ce que les Marbres mettant la prise de Troie l'an 3505 de la période Julienne, 1209 ans avant notre ére, ils remontoient de-là susqu'à Cécrops; au lieu qu'Eusebe ayant fixé avec · Eratosthenes, la prise de Troie en l'année 3532 de la période Julienne, 1182 ans avant notre ére, il a été forcé, en prenant dans Eratosthenes l'époque de la prise de cette Ville, & dans la Chronique de Paros, ou dans quelqu'autre Auteur, la durée des regnes des Rois d'Athenes, depuis Cécrops jusqu'à la fin du regne de Ménesthée; il a, dis-je, été forcé de mettre Cécrops 16 ans plus tard que ne l'avoit fait l'Auteur de la Chronique de Paros.

Eusebe n'avoit donc pas de système suivi & uniforme dans la Chronologie. Il puisoit tantôt dans une source, tantôt dans une autre. Il prenoit dans Ctésias, &c., ce qui regarde l'Assyrie; dans la Chronique de Paros, ou dans les Ecrivains que

l'Auteur de cette Chronique avoit pris pour guides, ce qui concerne les Rois d'Athenes; dans Eratosthenes & Apollodore, tout ce qui a rapport aux Rois de Lacédémone, &c. Il a rassemblé ces Chroniques éparfes, & en a fait un tout, en alongeant, ou en abrégeant les temps, selon que l'exigeoient les circonstances, sans avoir de vues générales, sans s'être fait de système approfondi. Aussi suisje très-persuadé de lui avoir prêté des vues trop yastes, en supposant qu'il avoit calculé les générations, quand il a été question des Rois d'Athenes, depuis Cécrops jusqu'à Ménesthée inclusivement. Je suis actuellement convaincu qu'il a pris la durée de leurs regnes, ou dans les Marbres de Paros, ou dans quelqu'autre Chronique Athéniene. & que pour les temps postérieurs, il a suivi Eratosthenes, & qu'il a abrégé, par cette raison, tout ce qu'il a trouvé sur les Rois & les Archontes Athéniens dans les Chroniques d'Athenes, afin de concilier ces Chroniques avec celle d'Eratosthenes sur les Rois de Lacédémone. Il ne faut donc pas être surpris de voir cet Auteur si peu d'accord avec les Marbres sur la durée des regnes & des Archontats; & l'on doit conclure de ce que je viens de dire, qu'il est en matiere de Chronologie d'une très-mince autotisé.



5. 1 V.

De la premiere année de Médon, premier Archonce perpétuel.

Mélanthus & de Codrus font ensemble 58 ans. La fin du regne de Codrus, & la premiere année de l'Archontat de Médon, est donc de l'an 3582 de la période Julienne, 1132 ans avant notre ére. Ensebe avoit sans donte sous les yeux la Chronologie de Castor, sorsqu'il donnoit (2) à Mélanthus 37 ans de regne, & 21 à Codrus, qui sont en effet 58 ans. J'ai cru devoir le suivre par cette raison.

Eratosthenes donne le même calcul. « Du re» tour (3) des Héraclides, dit - il, à la Colonie
» soniene, il y a 60 ans ». Nélée, qui se mit à
la tête de cette Colonie, étoit frere (4) cadet de
Médon. Il avoit voulu supplanter son frere dans
l'Archontat, sous prétexte que celui-ci étoit boiteux. L'affaire ayant été remise à la décisson de
l'oracle de Delphes, ses prétentions suremt rejettées. Nélée, ne pouvant se résoudre à vivre en
simple particulier, alla s'établir en Asie. Il fallut
au moins deux ans pour faire les préparatifs d'une

⁽¹⁾ Eusebii Chronicon, Lib. poster. pag. 96.

⁽²⁾ Id. ibid. pag. 96, 98 & 99.

⁽⁵⁾ Clement. Alexandr. Stromat. Lib. I., pag. 402.

⁽⁴⁾ Paulan. Achaic. five Lib. VII , Cap. II , pag. yey.

Colonie aussi considérable. Si elle eut lieu, comme le dit Eratosthenes, 60 ans après le retour des Héraclides, l'Archontat de Médon doit être de l'an 3582 de la période Julienne, 1132 ans avant notre ére, & Mélanthus & Codrus doivent avoir régné 58 ans, selon le même Eratosthenes. Ce qui prouve la justesse de ce calcul, c'est que les onze Archontes suivants, qui se sont succédés de pere en sils jusqu'à la premiere Olympiade, donnent, par le calcul des générations, 363 ans, lesquels étant ajoutés à 776, époque de la premiere Olympiade, donnent 1139 ans; ce qui est, à sept ans près, la même chose.

Les Marbres de Paros placent la Colonie Ioniene la treizieme année de l'Archontat de Médon. Cela ne contredit point cependant la conjecture que j'appuie fur le calcul d'Eratosthenes. Il est
certain que Nélée ne put fonder dans le même
temps toutes les Villes dont il est parlé dans l'époque des Marbres en question. L'Auteur de la
Chronique a voulu indiquer que la treizieme année de Médon, la Colonie Ioniene avoit déja
commencé à prendre de la consistance, que pluseurs Villes étoient déja fondées, & que d'autres
ne tarderent point à l'être.

Eusebe suivoit Eratosthenes, comme je l'ai déja remarqué. Ce Chronologiste ayant placé l'envoi de la Colonie Ioniene 60 ans après le retour des Héraclides, & par conséquent 140 ans après la prise de Troie, Eusebe a mis la Colonie Ioniene la buitieme



baitieme année de l'Archontat d'Acastus, sans s'embarrasser si cela pouvoit s'accorder avec la Chronologie Attique, & sans s'inquiéter si Nélée, qui
fat le chef de cette Colonie, étoit encore en vie.
Il est certain que Nélée ne se détermina à passer
en Asie, que parce qu'il ne vouloit pas vivre sous
la domination de son frere. Eusebe n'auroit pas
commis l'absurdité de dissérer l'émigration des soniens jusqu'à la huirieme année d'Acastus, s'il eût
fait la plus légere attention à cette particularité,
& cela seul auroit dû lui saire voir que le systême d'Eratosthenes sur l'époque de la prise de
Troie, n'étoit pas recevable.

Par une suite du même attachement à Eratosthenes, Eusebe a été sorcé d'abréger les Archontats des onze premiers Archontes perpétuels, & de ne leur donner que 291 ans, quoique ces Archontes se soient succédés de pere en sils, & qu'ils fassent, par conséquent, autant de générations, qui comprennent 363 ans.

La regle des générations est si simple & si naturelle, qu'il est étonnant qu'il ne l'ait point adoptée. Onze générations pour les Archontes qui ont
précédé la premiere Olympiade, sont 363 ans.
Mélanthus & Codrus ont régné 58 ans; Démophon, Oxyntès, Aphidas & Thymætès 84 ans.
Ces trois sommes ajoutées à 776, époque de la
premiere Olympiade, auroient donné à Eusebe
pour la prise de Troie, l'an 3437 de la période
Julienne, 1277 ans avant l'ére vulgaire; ce qui
Tome VI.

338 HISTOIRE D'HÉRODOTE. n'auroit disséré du calcul d'Hérodote, que de sept aus.

L'Auteur de la Chronique de Paros n'avoit pas de système plus suivi, plus uniforme. Il avoit pris pour base de son système la prise de Troie. C'étoit la commune opinion que cette Ville avoit été prise la derniere année du regne de Ménesthée. Mais pour déterminer le temps où elle fut détruite, il eut recours à l'autorité de Diczarque sans doute, ou de quelqu'autre Auteur, comme on l'a fait voir, & la mit l'an 1209 avant notre ére. De-là remontant par les générations, il fixa la premiere année de Cécrops l'an 3132 de la période Julienne, 1582 ans avant l'ére vulgaire. Nous avons fait voir dans le S. II, page 325 & suiv. en quoi il s'étoit trompé; mais il n'en étoit pas moins conséquent à son système sur la prise de Troie. Lorsqu'il fallut ensuite déterminer les temps posrérieurs à cette prise, il sentit qu'il étoit imposfible de suivre l'ordre des générations, & qu'il devoir néceffairement abréger les regnes & les Archontats postérieurs, afin de se rencontrer avec l'institution des Olympiades. Peut-être croyoit-il, de même que les Ecrivains de ce fiecle, que la Colonie Ioniene étoit postérieure de 140 ans à la guerre de Troie; peut-être suivoit-il quelqu'autre Auteur qui la reculoit un peu moins. S'il fuivoir les premiers, il n'a mis l'envoi de cette Colonie que 132 ans après la guerre de Troie, parce qu'il a bien senti que s'il la plaçoit 140 ans après cette

guerte, elle tomberoit nécessairement sur la premiere année de l'Archontat d'Acastus. La connoissance qu'il avoit de l'Histoire d'Athenes, lui a fait sauver cette absurdité. Mais dans le reste, il s'est cru permis d'abréger la durée des Archontats à sa volonté, & sans suivre, à ce qu'il parost, de regle certaine.

Après avoir prouvé que l'Auteur de la Chronique de Paros, Eusebe & le Syncelle avoient abrégé, de dessein prémédité, la durée des onze premiers Archontes perpétuels, il ne reste plus qu'à déterminer la juste durée de chacun de ces Archontes. Mais cette zâche est aujourd'hui impossible, faute de monuments historiques. Je ne puis donner que des à-peu-près, & je dois alonget à volonté les regnes des Archontes, de maniere cependant que je falle coincider avec ces regnes, les événements que placent les Marbres de Paros sous ces mêmes regnes, que je laisse subfifter, tels qu'ils font dans Eusebe, les Archontats qui sont assez longs, & que j'alonge ceux qui sont courts, mais d'une maniere proportionnée à la durée que leur donne le même Eusebe. Par ce moyen, Hésiode, qui fleurit sous l'Archontat de Mégaclès, selon les Marbres de Paros, & en 680 de l'ére Attique, se rencontre sous le même Mégaclès en 3770 de la période Julienne, 944 ans want notre été. De même, par notre arrangement, Homere, que les Marbres de Paros placent sous Diognete, & en 643 de l'éte Attique, se trouve

sous le même Archonte & à la même époque, qui correspond avec l'an 3807 de la période Julienne, 907 ans avant notre ére. L'époque de Phidon, qui inventa les poids & les mesures, qui chassa les Agonotheres des Eléens, & qui fut enfin détrôné par les Lacédémoniens, doit être placée, selon les mêmes Marbres, sous Phéréclès, & l'an 631 de l'ére Attique. J'ai mis, par cette raison, l'invention des poids & des mesures sous Phéréclès, & l'an 3819 de la période Julienne, 895 ans avant notre éte, qui correspond avec l'ére Attique dont je viens de parler. L'Auteur de la Chronique de Paros ne patle que de l'invention des poids . des mesures & des monnoies d'argent. Pausanias (1) ajoute que ce Prince chassa les Agonothetes des Eléens en la huitieme Olympiade, & Strabon, (2) qu'il fut détrôné peu après. Si l'on entend les Olympiades de Corcebus, il est certain que, bien loin que ces événements soient arrivés sous l'Archontat de Phéréclès, Phidon n'étoit pas encore né, ou il faut supposer qu'il y a eu deux Phidons. Mais l'ai prouvé dans un Mémoire lu à l'Académie en 1780, qu'il n'y a eu qu'un seul Phidon, & que la violence qu'il exerça envers les Agonothetes des Eléens, regarde la huitieme Olympiade d'Iphitus, Or on sair que cette Olympiade commença l'an

(2) Strab. Lib. VIII , pag. 549.

⁽¹⁾ Pansan. Eliacor. poster, five Lib. VI, Cap. XXIII pag. 509.

3830 de la période Julienne, 884 ans avant notre ére, 80 108 ans avant celle de Corœbus, qui est presque la seule qui ait servi à marquer les dates des principaux événements. Phidon chassa donc les Agonothetes des Eléens l'an 3858 de la période. Julienne, 856 ans avant notre ére, 80 peu après il sut détrôné par les Lacédémoniens la troisieme année de cette huitieme Olympiade, qui correspond avec l'an 3860 de la période Julienne, 854 ans avant l'ére vulgaire. Phéréclès vivoir encore, 80 ne moutur que l'année suivante.

Je vais maintenant présenter le tableau de ces douze premiers Archontes, avec les événements arrivés sous eux, suivant l'Auteur de la Chronique de Paros & Pausanias.

	Durce de							Per Julien.	An.av.
I Médon			27.			_		\$ 582.	1112.
2 Acastus	•	•	36.	ľ	•	•	•	3609.	· '
	•	•	•	١.	•	•	•		1105.
3 Archippus	•	•	25.	ŀ	•	•	•	3645.	1069.
4 Thersippus	•	•	41.			•	•	3670.	1044.
5 Phorbas	٠	•	37-	١.	•	•	•	3711.	1003.
€ Mégaciès	•	•	36.			•		3748.	966.
Hésiode fleurit	•	•						3770.	944-
7 Diognete			34-		•	•		3784.	930.
Homere fleurie		•						3807.	907.
# Phéréclès		٠	43.			•	٠,	1818.	\$96.
Phidon invente k	es p	oid	s,						
les mesures & l	les	щo	n-						
noies d'argent							٠	3819.	895.
,					lym) ' · · ·
		V.	i	ي_ا	d I pl	1145	<u>+</u>		٠.
Olympiade d'Iph	<u>itq</u>	\$		J	*			3830.	884.
•							Y	1	

*)	Durke de l'Archantes,	Olympia d'Iphitus	de l	Pér. Julien.	An. 40. J. C.	
Phidon chasse l thetes des El Phidon détrôn	écns	Aitr	I.	3858.	256.	
Lacédémonies	*		3.	3860.	8542	
9 Ariphron .	25.		4.	3861.	853.	
to Thespicus .	17.	XT.	ı.	3886.	E18.	
11 Agameltor .	•		4.	3913.	Soi.	
14 Æschyle .	13.	XXVII.	3.	3936.	778-	
Olympiade de	Cororbus .	I.	-	1938.		

§. V.

De la premiere année d'Æschyle, douzieme Archonte perpétuel, jusqu'à Créon, premier Archonte annuel.

J'At supposé dans le Paragraphe précèdent, que la premiere année de l'Archontat perpétuel d'Æschyle, étoit de l'an 3936 de la période Julienne, 778 ans avant notre ére. Je le prouve, 1°. par Eusebe, qui fixe l'institution des Olympiades de Corœbus la troisieme année de cet Archonte, & en 3938 de la période Julienne, 776 ans avant notre ére : donc il est entré en charge en 3936 de la période Julienne, 778 ans avant l'ére vulgaire; 2°. je le prouve par les Marbres de Paros. Ils placent la fondation de Syracuses la vingt-unieme de l'Archontat d'Æschyle, & l'an 494 de l'ére Attique, c'est-à-dire, l'an 3956 de la période Julienne, 758 ans avant notre ére. Je sais que la date des Marbres est essacé, & qu'elle a été ré-

tablie par la Chronique d'Eusebe. Mais on peut prouver par les Marbres mêmes, que la lacune est bien restituée. Ils mettent l'Archontat de (1) Créon, premier Archonte annuel, en 420 de l'ére Attique, qui correspond avec l'an 4030 de la période Julienne, 684 ans avant notre ére. Les sept Archontes précédents furent décennaux, excepté Hippoménès, le quatrieme qui fut déposé la neuvieme année de son Archontat, comme je l'ai prouvé dans un Mémoire sur l'Archontat de Créon, lu à l'Académie des Belles-Lettres. Alemxon, le treizieme & dernier Archonte perpétuel, ne gouverna que deux ans. Æschyle, son prédécesseur, fut Archonte 23 ans 2 69 ans pour les Archontes décennaux, & 15 pour la durée des Archontats d'Æschyle & d'Alemzon, font 94 ans; lesquels étant ajoutés à 684, époque de l'Archontat de Créon, donnent, pour la premiere année d'Æschyle, l'an 3936 de la période Julienne, 778 ans avant notre ére; &, par conféquent, pout la vingtunieme année, qui est l'époque des Marbres, l'an 3956 de la période Julienne, 758 ans avant l'ére vulgaire.

La suite de la Chronologie d'Athenes est sujette à très-peu de dissicultés; & s'il en reste encore quelques-unes, le P. Corsini, Clerc Régulier des Ecoles-Pies, les a presque toutes éclaircies dans son savant Ouvrage sur les Fastes Attiques.

⁽¹⁾ Marmora Ozon. Epoch. 33.

CHAPITRE IX.

Des Rois d'Argos.

S. I.

Des Inachides.

Deux maisons ont régné à Argos avant la conquête des Héraclides, les Inachides & les descendants de Danaüs. La suite des Rois de la premiere maison n'entre pas dans mon plan, & je me serois abstenu d'en parler, s'il n'eût pas fallu sixer l'année de la naissance d'Inachus, qui en est le chef, asin de pouvoir déreminer le temps où fut enlevée Io, qui descendoit de ce Prince.

Si l'on s'en rapportoit à Eusebe, la chose seroit bientôt décidée. Il place (1) le regne d'Inachus l'an 161 de la naissance d'Abraham, &, par conséquent, l'an 2857 de la période Julienne, 1857 ans avant notre ére. De cette année à la prise de Troie, il y a, selon le même Eusebe, 674 ans, qui ne sont que vingt générations. Cependant les Auteurs les plus accrédités en comptent vingt-trois, parmi lesquelles il y en a une de semme. Il auroit sallu qu'Eusebe eût mis la prise de Troie plus près de notre temps qu'il ne l'a-sait, ou qu'il eût éloigné davantage le regne d'Inachus. Il est certain

⁽¹⁾ Euschii Chronic. Can. pag. 96.

345

que ce Chronographe prenoit ses dates, tantôt dans un Auteur, & tantôt dans un autre, sans s'embarrasser si elles pouvoient se concilier. Voici la méthode que j'ai suivie.

Œnotrus (1) & son frere Peucétius, fonderent deux Colonies en Italie, dix-sept générations avant la prise de Troie. Peu importe de savoir quelle étoit l'opinion de Denys d'Halicarnasse sur le temps où cette Ville fut détruire. Il suffit de savoir qu'elle le fut dix-sept générations après l'arrivée d'Œnotrus en Italie. Hérodote met la prise de cette Ville l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant l'ére vulgaire : donc Œnotrus vint en Italie l'au 2877 de la période Julienne, 1837 ans avant notre ére. Il devoit avoir alors au moins 24 ans; donc il étoit né l'an 1853 de la période Julienne, 1861 ans avant l'ére vulgaire. D'Enotrus à Inachus, il y a (2) six générations, parmi lesquelles il y en a une de femme. Inachus fut pere d'Æzéüs. Æzéüs le fut de Lycaon. Lycaon eut Déjanire. Cette Princesse épousa Pélasgus, fils de Niobé, & petit-fils de Phoronée, & en eut Lycaon. Celui-ci fut pere d'Enotrus & de Peucéthus, qui furent les chefs de la premiere Colonie que les Grecs envoyerent en Italie.

Avant que d'aller plus loin, je crois devoir

⁽¹⁾ Diony (. Halicarn, Antiquit. Rom. Lib. I., 5. XI., pag. 9.

^{· (2)} Id. ibid.

faire une légere observation. Il y a dans la version latine de Denys d'Halicarnasse, ex Dejanirà & Æzeo Lycaon alter genitus. C'est une faute grossiere, qui n'a point été corrigée dans l'errata. Il falloit traduire, suivant le texte grec, ex Dejanirà & Pelasgo Lycaon alter genitus.

Je reviens à mon sujet. Œnorrus étant né l'an 2853 de la période Julienne, 1861 ans avant l'ére vulgaire, Lycaon doit être né, selon la regle des générations, en 2819 de la période Julienne, 1895 ans avant notre ére; Déjanire en 2802 de la période Julienne, 1912 ans avant notre ére; Lycaon en 2769 de la période Julienne, 1945 ans avant notre ére; Æzéus en 2736 de la période Julienne, 1978 ans avant notre ére, & Inachus en 2703 de la période Julienne, 2011 ans avant notre ére.

Le même Œnotrus descendoit de Phoronée, autre sils d'Inachus, par Niobé, sille de Phoronée. Voici sa généalogie. Inachus, Phoronée, Niobé, Pélasgus, qui épousa Déjanite, sille de Lycaon, Lycaon, Œnotrus & Peucétius. Il y a dans cette généalogie le même nombre de générations, parmi lesquelles il s'en trouve aussi une de semme : donc Inachus doit être placé en la même année dans cette généalogie que dans l'autre.

Inachus étant né en 2703 de la période Julienne, 2011 ans avant notre éte, il n'est pas vraisemblable qu'il soit monté sur le trône avant l'âge de 25 ans, & avant 2728 de la période Julienne, 1986 ans avant notre éte. Je lui donne 60 ans

de regne avec Eufebe. Son fils Phoronée, qui lui succéda, doit être né vers 2736 de la période Julienne, 1978 ans avant notre ére. Il régna vers 2788 de la période Julienne, 1916 ans avant Jéfus-Christ. Il avoit donc alors 52 ans. Si je lui avois donné 52 ans de regne avec Eusebe, il auroit vécu 102 ans. Cela m'a paru choquer la vraisemblance. J'ai réduit, par cette raison, son regne à 30 ans. J'en ai agi de même à l'égard de ses saccesseurs. J'ai abrégé leurs regnes, ou je les ai alongés, de maniere que la somme totale de ces regnes n'excédât pas 415, qui est celle où la porte Eusebe. En alongeant quelques uns de ces regnes, j'ai toujours eu égard aux hornes ordinaires de la vie humaine, sans m'inquiéter des dates de ce Chronographe, puisqu'il est constant qu'il les prenoit, tantôt dans un Auteur, & tantôt dans un autre, & que peu d'accord avec lui-même, il donne dans un endroit (t) aux Inachides 384 ans de regne, sans y comprendre Gélanor, & que dans (1) un autre il leur donne 413 ans, sans y comprendre le même Gélanor. Voici la suite de ces Rois. Apis, Argus, Criasus, Phorbas, Triopas, Crotopus, Sthénélus, Gélanor.

⁽a) Chronicor. Lib. I, pag. a4.



⁽¹⁾ Chronic. Canon. à pag. 96, ad pag. 113.

348 Histoire d'Hérodote.

§. 1 I.

D'Io.

QUELQUES Auteurs prétendent qu'Io étoit fille d'Inachus, & même il paroît qu'Hérodote étoit de ce nombre. Mais le savant M. Valckenaer prouve très - bien dans (1) ses notes sur cet Historien, que ces mots vir Iran, ont été ajoutés par quelque Copiste. On peut ajouter aux raifons qu'il apporte, que lorsqu'Io sut enlevée, il y avoit dans la Grece un grand nombre de (1) Villes, & que celle d'Argos étoit la plus considérable de toutes. Mais du temps d'Inachus, bien loin qu'il y eût des Villes dans la Grece, celle d'Argos n'existoit pas encore. Les (3) habitants du Péloponnese vivoient dispersés, & ce fut son fils Phoronée qui les rassembla & qui bâtit la Ville, qui fur appellée de son nom la ville Phoronique. Elle prit le nom d'Argos, ainsi que le pays, d'Argos, petit-fils de Phoronée. Je joins à cette autorité celle du Scholiaste d'Euripides. « Ina-» chus (4) eut de Mélia, Phoronée & Phégée. » Phoronée lui ayant succédé, appella ville Pho-» ronique, celle qu'on nomme actuellement Argos.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, S. L

⁽¹⁾ Id. ibid.

⁽³⁾ Paulan. Corinthiae. five Lib. II., Cap. XV., pag. 145. Stephan. Byz. voc. Argos.

⁽⁴⁾ Scholiast. Euripid. ad Orestem vers. 1247.

"Il eut de Péitho, Ægialée, Apis, Eurotas, Niobé. Phégée bâtit la ville de Pheges. Ses fils furent Sparton & Messon. Mycénéus, fils de Spatton, fonda la ville de Mycenes. Phoronée étant
mort, & les fils de Niobé étant dispersés, Argos, fils de Niobé, régna sur toute l'Argie, endedans de l'Isthme, & nomma Argos la ville
Phoronique ».

D'ailleurs, le commerce que venoient faire les Phéniciens, suppose nécessairement que les Argiens avoient des marchandises, on au moins des denrées à donner en échange des marchandises que leur apportoient les Phéniciens, & Hérodote le dit positivement. Cependant il est certain que dans le temps d'Inachus, les habitants du Péloponnese vivoient dispersés, & qu'ils ne furent rassemblés dans une Ville que par Phoronée. Dans cette situation, un peuple a de la peine à sublister, & n'a rien à donner en échange. Il n'y a point de commerce, & il ne peut y en avoir. S'il y a eu une Princesse du nom d'Io, qui ait été fille d'Inachus, comme cela me paroît d'autant plus vraisemblable qu'il y a eu deux lasus & deux Argus, ce ne peut être celle dont parle Hérodote. Son récit en est une preuve manifeste. L'identité de nom a fait confondre ces deux Princesses, par des Ecrivains qui n'ont pas affez médité sur l'état où se tronvent les nations dans leur origine, & sur le nombre d'années, je dirois presque de siecles, qui doivent s'écouler avant qu'elles commencent à s'ac350 HISTOIRE D'HÉRODOTE. croître & à devenir assez opulentes pour avoir des objets d'échange.

A ces raisons, qui me paroissent péremptoires, j'en ajoute une autre qui ne me le paroît pas moins. Si la Princesse, qui fut enlevée par les Phéniciens, eût été fille d'Inachus, comment auroit-elle pu avoir été surveillée par Argus Panoptès, qui descendoit d'Inachus à la septieme génération?

Il me semble donc plus sûr de s'en tenir au fentiment (1) d'Apollodore, qui fait ainsi la généalogie d'Io. Inachus, Phoronée, Niobé, Argus, lasus, Agénor, Argus, surnommé Panoptès, Iasus & lo. Ce second Argus sur surnommé Panoptès, parce que, suivant la fable, il avoit des yeux tout autour de la tête, ou par tout le corps. Mais on vouloit exprimer par cette allégorie, sa vigilance & l'exactitude avec laquelle il surveilloit sa petite-fille Io. Inachus étant né en 2703 de la période Julienne, 2011 ans avant notre ére, comme on l'a vu S. I, lo doit être née, selon la regle des générations, l'an 2951 de la période Julienne, 1763 ans avant l'ére vulgaire; & comme elle devoit avoir au moins 18 ans quand elle fut enlevée, il s'ensuit que ce rapt est de l'an 1969 de la pétiode Julienne, 1745 ans avant notre ére.

⁽¹⁾ Apollodori Biblioth. Lib. II , Cap. I , S. I . II & III.



§. 111.

De la Colonie envoyée en Thessalie.

La découverte de la Thessalie tient aux Inachides. Ce pays, renfermé de tous côtés par de hautes montagnes, n'étoit qu'un vaste marais; les eaux n'ayant point d'écoulement. Mais l'Ossa (1) ayant été séparé de l'Olympe par un tremblement de terre, le Pénée se déchargea dans la mer pat cette ouverture, & le pays se dessécha. Hérodote (2) raconte aussi la même chose.

Pélasgus régnoir alors en Arcadie. On vint (3) lui annoncer que les eaux venant à s'écouler, avoient laissé à découvert les plaines immenses de la Thesfalie. Il se rendit dans ce pays avec des Pélasges, ses sujets. Pélasgus descendoit d'Inachus à la 4º génération, par Phoronée & Niobé. Il étoit donc né l'an 2787 de la période Julienne, 1927 ans avant notre ére. Il régna dans l'Arcadie vers l'an 2810 de la période Julienne, 1904 ans avant notre ére, & il pouvoit avoir 44 ans, lorsqu'il passa dans la Thessalie, c'est-à-dire, vers l'an 2831 de la période Julienne, 1883 ans avant notre ére. Le tremblement de terre doit avoir précédé cette Colonie de deux ans, & être atrivé vers l'an 2829 de la période Julienne, 1885 ans avant l'ére vul-

⁽¹⁾ Strab, Lib. IX , pag. 658 , A.

⁽²⁾ Herodot. Lib. VII, 5. CXXIX.

⁽³⁾ Athen. Deipnoloph. Lib. XIV, pag. 619.

gaire; car il ne fallut pas moins de deux ans pour, rendre ce pays habitable.

On institua à cette occasion une sête en Thesfalie, asin de perpétuer la mémoire de cet événement. Cette sête sut appellée Pélories ou Saturnales, de Pélorus, nom de celui qui porta le premier à Pélasgus la nouvelle de l'écoulement des caux. J'ai parlé plus au long de cette sête, dans un Mémoire lu à l'Académie des Belles-Lettres, sur quelques Fêtes des Grecs omises par Meursins & Castellanus.

Je sais qu'un autre Pélasgus conduisit une Colonie dans la Thessalie six générations (1) après Pélasgus, Roi d'Arcadie, c'est-à-dire, vers l'an 2987 de la période Julienne, 1727 ans avant notre ére. Mais ce ne sut point la premiere, & celle dont parle Athénée, d'après le Rhéteur Baton de Sinope: puisque ce Pélasgus chassa, selon Denys d'Halicamasse, les anciens habitants, & que lorsque la premiere Colonie se rendit dans ce pays, il étoit impossible qu'il y eût alors des habitants, parce que peu auparavant il étoit entiérement submergé.

§. IV.

De Danaüs.

DANAUS est la souche de la seconde maison des Rois d'Argos. Lyncée ayant épousé sa fille Hy-

⁽a) Dionyf. Halicarn. Lib. I. S. XVII, pag. 14. permnestre,

permnestre, lui succéda. Celui-ci eut pour fils Abas, Abas eut Acrifius, Acrifius Danaë, Danaë Perfée, Perfée Alcée, Alcée Amphitryon, qui fut pere d'Hercules. On ne peut compter Danaiis, parce qu'à son arrivée dans l'Argolide, il maria sa fille Hypermnestre à Lyncée. Lyncée luimême ne peut être compté que pour une succestion, parce qu'il ne s'agit point de déterminer l'année de sa naissance, mais celle de son mariage avec Hypermnestre. On ne doit pas non plus compter Danaë, parce qu'elle ne succéda point à Acrifius. Ainsi l'on auta cinq générations & une succession, qui feront 184 ans avant la naissance d'Hercules. J'ai prouvé dans le Chapitre XII, concernant ce Héros, qu'il étoit né l'an 3330 de la période Julienne, 1384 ans avant l'ére vulgaire. On aura donc pour le mariage de Lyncée avec Hypermnestre, fille de Danaüs, l'an 3146 de la période Julienne, 1568 ans avant l'ére vulgaire. L'arrivée des filles de Danaüs en Grece, précéda de peu ce mariage, & l'établissement des Thefmophories dans le Péloponnese, le suivit de près. J'ai dû placer l'institution de cette fête en cette année, afin de rendre Hérodote conséquent à luimême.

Telle est l'époque que donne le calcul par les générations. On peut encore prouver la même chose de cette maniere. Castor (1) donne 382 ans

l

⁽¹⁾ Eusebii Chronic, pars poster, lat. pag. 63.

Tome VI. Z

de regne aux Inachides; mais (1) Eusebe, peut d'accord avec son guide ou avec lui-même, assigne à cette maison 413 ans de tegne, sans y comprendre Gélanor, qui fut chassé par Danaiis, comme on le voit dans (2) Pausanias & (3) Apollodore. Le Syncelle (4) dit aussi que la plupart des Ecrivains donnent 413 ans de regne aux Inachides, sans spécifier le regne de Gélanor. Aucun Auteus n'a déterminé combien de temps régna ce Prince. Mais il y a grande apparence qu'il n'étoit pas encore bien affermi sur le trône, puisqu'il le céda si facilement à un étranger, qui ne pouvoit pas avoir amené avec lui des forces considérables, & qui n'avoit pas encore eu le temps de se faire un grand nombre de partifans. Ainsi je ne donne que deux ans de regne à Gélanor. Le peu d'années qu'il régna, est peut-être la raison qui l'a fait omettre par la plupart des Chronologistes. Les Inachides ont donc régné en tout 415.

J'ai prouvé, S. I, qu'Inachus étoit né vers l'an 2703 de la période Julienne, 2011 ans avant notre ére. Il est probable qu'il ne monta sur le trône qu'à l'âge de 25 ans, c'est-à-dire, vers l'an 2728

⁽¹⁾ Ejustem Chronic. Lib. prior. pars graca, pag. 14. lin. 2.

⁽a) Paulan. Corinthiac. five Lib. II, Cap. XVII, p. 144. Cap. XIX, pag. 152 & 153.

⁽³⁾ Apollodor. Lib. II, Cap. I, S. IV, pag. 71.

⁽⁴⁾ Syncelli Chronogr. pag. 124.

de la période Julienne, 1986 ans avant l'ére vulgaire. Si l'on ajoure 415 à 2718, on auta l'an 3143 de la période Julienne, 1571 ans avant l'ére vulgaire, qui est postérieure d'un an à l'arrivée de Danaüs en Grece.

Diodore de Sicile raconte, que Danatis étant arrivé à l'isle de Rhodes avec ses silles, Cadmus (1) aborda peu après ces temps - là à la même isle, punçò d' versper ravien rui prove. J'ai prouvé dans le Chapitre X, concernant Cadmus, que ce Prince étoit venu en Béorie l'an 3165 de la période Julienne, 1549 ans avant l'ére vulgaire. Son arrivée à Linde dans l'isle-de Rhodes, doit précéder de deux ans ou environ, & se rencontrer l'an 3165 de la période Julienne, 1551 ans avant l'ére vulgaire. Ainsi l'arrivée de Cadmus est postérieure à celle de Danaiis de 21 ans; ce qui s'accorde, par conséquent, avec le récit de Diodore de Sicile.

L'Auteur de la Chronique de Paros, qui a suivi une méthode erronée pour sixer la date de la prisé de Troie & la Chronologie des Rois d'Athenes, a mis l'arrivée des silles de Danaiis sous Erichthonius, & l'an 3203 de la période Julienne, 1512 ans avant l'ére vulgaire. Suivant notre Chronologie d'Athenes, ce devroit être l'an 3220 de la période Julienne, 1494 ans avant notre ére, puisqu'Erichthonius n'est monté sur le trône qu'en 3216 de la période Julienne, 1498 ans avant no-

⁽¹⁾ Diodor. Sieul. Lib. V. 5. LVIII, pag. 377, lin. 12. Z. 3

tre ére. Mais le fait est, que l'Auteur de la Chto-. nique de Paros ayant placé, par les raisons que l'on verra dans le Chapitre XIII, la prise de Trois 61 ans après la date d'Hérodote, il a fallu avancer de ces 61 ans l'arrivée des filles de Danaüs. On aura alors l'an 3142 de la période Julienne, 1571 ans avant l'ére vulgaire, qui répond à quatre ans près au calcul fondé fur les générations; & cette année 3142, correspondra avec la onzieme année du regne de Cécrops, selon les Marbres de Paros. Mais j'ai fait voir dans le Chapitre VIII, concer- . nant la Chronologie d'Athenes, que Cécrops n'a pu monter sur le trône qu'en 3144 de la période Jülienne, 1570 ans avant l'ére vulgaire, que la méthode fuivie par l'Auteur de la Chronique de Paros, est viciense, & que cette date précede, par conféquent, de deux ans l'avénement de Cécrops à la contonne.

On pourroit présumer que l'époque de l'arrivée de Danaiis en Grece, est postérieure à celle que je lui ai assignée, parce qu'Archandre, sils d'Achæus & perit - sils de Xuthus, épousa (1) l'une de ses silles. En esset, si l'on compare ce que j'ai dit de l'arrivée de Xuthus dans l'Attique, au Chapitre XIV, Section II, S. III, concernant la Colonie Ioniene, avec la Chronologie d'Athenes, il en résultera qu'Archandre ne peut être né que vers l'an 3313 de la période Julienne, 1401 ans avant

⁽¹⁾ Herojot, Lib. II, \$. XCVIII.

l'ére vulgaire, & qu'il ne quitta la Phthiotide, ne passa à Argos, & ne s'y maria que vets l'an 3340 de la période Julienne, 1374 ans avant notre ére. L'époque de l'arrivée de Dapaüs, & celle du mariage d'Archandre avec l'une de ses filles, sont donc inconciliables, puisqu'il y a entre elles un intervalle de 198 ans. Mais je suis très-persuadé que le Prince qu'Hérodote (1) nomme Danaüs, & dont l'une des filles épousa Archandre, n'est point celui qui passa d'Egypte à Argos; & l'on ne trouve, ni dans le passage de cet Historien, ni dans (2) Pausanias, qui raconte la même chose, rien qui puisse le donner à penser.

On pourroit me faire une autre objection que je crois devoir prévenir. Quelques Auteurs prétendent que Danaiis est frere de Sésostris; & comme les uns mettent ce Prince beaucoup plus haut que l'époque que j'ai assignée à Danaiis, & les autres beaucoup plus bas, il s'ensuit qu'il faut réformer celle – ci d'une maniere ou d'autre. Mais cette opinion n'est fondée que sur un passage de Manéthon, qui assure que (3) Séthosis s'appelloit aussi Ægyptus, & son frere Armais Danaiis. Comme tout ce que cet Auteur avance au sujet de Séthosis ne peut convenir qu'à Sésostris, il faut croire qu'il pensoit que Séthosis & Sésostris étoient un

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, S. XCVIII.

⁽¹⁾ Paulan. Achaic. five Lib. VII, Cap. I, pag. 511.

⁽³⁾ Joseph. contra Apionem, Lib. I, \$. XV, pag. 447.

seul & même Prince. Cet Ecrivain est le seul qui soit de ce sentiment; car il ne faut pas compter Joseph, Jules Africain, Eusebe & le Syncelle, qui l'onz copié servilement. Manéthon ne mérite aucune croyance, & Périzonius (1) va même jusqu'à le soupçonner d'avoir voulu faire bassement sa cour aux Princes Macédoniens qui régnoient pour lors en Egypte, parce qu'ils descendoient incontestablement de Danaüs par Hercules. On peut encore ajouter qu'Hérodote, le plus ancien & le plus instruit de tous les Historiens, parle de la sévoite du frere de Sésostris, sans nommer (2) ce Prince, & sans remarquer qu'il passa en Grece. Cet Auteur, qui ne laisse jamais échapper l'occasion de remonter aux origines de son pays, & à celles des grandes maisons, auroit saisi avec empressement celle qui se présentoit, d'illustrer la famille des Rois d'Argos & d'Hercules, dont les descendants régnoient de son temps sur la plupart des Etats de la Grece. Il en avoit encore une autre occasion, lorsqu'en parlant (5) de Persée, il dis que Danaüs & Lyncée étoient de Chemmis en Egypte, & qu'ils naviguerent en Grece. Si Danais eux été le frere de Sésostris, il en auroit certainement fait la remarque. Mais il étoit si éloigné de soupçonner ce Prince d'être de la famille

⁽¹⁾ Perizonii Origin. Ægypt. Cap. XVI., pag. 334.

⁽a) Herodet. Lib. II, 5. CVII & CVIII.

⁽³⁾ Id. ibid. 5. XCL

de Sésostris, qu'on croiroit, à la manière dont il s'exprime, qu'il étoit un simple particulier de Chemmis. Bien plus, le même Historien raconte (1) autre part, que Danaüs sut poursuivi pât Ægyptus; mais il n'ajoute pas qu'Ægyptus sût son frere, & le même que Sésostris. S'il pensoit que Sésostris étoit le même qu'Ægyptus, pourquoi ne l'a-t-il point remarqué, ni dans cet endroit, ni lotsqu'il raconte les grandes actions de ce Prince? Je ne m'arrêterai pas davantage sur ce sujet, persuadé que le peu que j'en ai dit, sussit pour prouver que cette origine est une sable imaginée par Manérhon, & trop légérement adoptée par Joseph & par les Auteurs Ecclésiastiques.

Actisius suit le dernier Prince de cette maison qui régna à Argos. Persée, son-petit-sils, l'ayant tué involontairement, se retira à Tiryns, vers (2) Mégapenthès, sils de Prætus, à qui il consta le Royaume d'Argos. Je crois devoit saisir cette occasion pour rétablir le (3) texte d'Éudocie, qui est missérablement altéré. On lit moir de uiva me sur roir spiror inbair, n. v. n. Il étoit très-facile de corriger moir de Mayamistar ver tipoire indair étant venu trouver Mégapenthès, sils de Prætus. Je reviens à mon sujet. Mégapenthès céda Tiryns à Persée. Cette Ville avoit été environnée d'une sotte mu-

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, J. CLXXXII.

⁽²⁾ Apollodor. Lib. II, Cap. IV, 5. IV, pag. 88.

⁽³⁾ Anecdota Graca, tom, I, pag. 106.

raille (1) par les Cyclopes sous le regne de Prœtus, qui s'y étoit retiré, après avoir été chassé d'Argos par Acrisius. Persée sit ceindre de murs la ville de Midia & celle de (2) Mycenes, où il transséra le siège de ses Erats. Electryon succéda à son pere Persée, Sthénélus à Electryon, son stere, & Eurysthée à son pere Sthénélus. Le Royaume de Mycenes passa ensuite à Atrée, sils de Pélops, dont la sœur Lysidice avoit épousé (3) Mestor, sils de Persée.

CHAPITRE X.

D'Europe, de Cadmus, de Bacchus & des Rois de Thebes.

HÉRODOTE raconte (4) que Bacchus est plus ancien que lui de 1600 ans. Mais le même Auteur ajoute que d'Hercules jusqu'à sa naissance, il n'y a que 900 ans. J'ai prouvé dans le Chapitre XII, où je parle de ce Héros, que ce dernier calcul étoit juste, & je l'ai admis sans balancer. Mais si le premier l'est aussi, il s'ensuit que Bacchus est antérieur à Hercules de 700 ans, ou de vingt & une générations. Cependant le même Au-

(अल्

⁽¹⁾ Apollodor. Lib. II, Cap. II, S. I, pag. 78.

⁽²⁾ Id. ibid. Cap. IV, 5. IV, pag. 89.

⁽³⁾ Id. ibid. \$. V, pag. \$9.

⁽⁴⁾ Herodot. Lib. II, 5. CXLV.

teur (1) dit autre part, que Cadmus ne précede Hercules que de cinq générations. Il faut nécefsairement qu'il y air erreur dans l'un ou l'autre de ces passages. Le nombre des générations écoulées entre Cadmus & Hercules, prouve que le second passage est juste, & qu'il faut résormer le premier par celui-là. En effet, Œdipe, contemporain d'Hercules, étoit le cinquieme Prince à compter (2) de Cadmus : donc il n'y a eu qu'environ 160 ans entre la naissance de Bacchus & celle d'Hercules. J'ai placé, par cette raison, Bacchus en 3170 de la période Julienne, 1544 ans avant notre ére. L'arrivée de Cadmus en Béotie, ne précéda la naissance de Bacchus que d'un petit nombre d'années. Je la mets en 3165 de la période Julienne, 1549 ans avant l'ére vulgaire. Cette époque est liée à celle de l'arrivée de Danaus dans l'isse de Rhodes. On peut voir ce que j'en ai dit Chapitte IX, S. IV. L'année précédente Cadmus étoit abordé à l'isle de Thasos avec son frere (3) Thafus. Ces deux Princes cherchoient à former un établissement en Europe. Mais de crainte d'alarmer les habitants de cette partie du monde, ils prétexterent l'enlévement de leur sœur, qu'ils faisoient semblant de chercher. Cadmus laissa dans cette isle son frere Thasus avec une partie de ses

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, S. XLIV.

⁽²⁾ Apollodori Biblioth. Lib. III, Cap. IV & V.

⁽³⁾ Cononis Narrat. XXXVII, pag. 178 & 279.

troupes. Thasus la fonda & lui donna son nom. Cette fondation est donc de l'an 3164 de la période Julienne, 1550 aus avant notre éte; & l'en-lévement d'Europe, qui servit de prétexte à leuts vues ambitieuses, la devance de près de deux ans, & doit être placé l'an 3162 de la période Julienne, 1552 aus avant l'ére vulgaire.

La fondation de l'isse Calliste, depuis appellée Théta, est du même temps que celle de Thasos. Cette isle s'étoit élevée du fond de la mer, comme le remarquent Apollonius (1) de Rhodes & Pline (1) le Naturaliste. Le Poète se trompe, lorsqu'il met cet événement dans le temps du retout des Argonautes, c'est-4-dire, sur la fin de la 3364° année de la période Julienne, 1350 ans avant notre éte, ou vers le commencement de l'année suivante. L'autorité d'Hérodote est, en ces matieres, d'un plus grand poids que celle d'un Poète, qui vouloir plaire à fes lecteurs par les merveilles dont il cherchoit à rehausser la premiere expédition mémorable des Grecs. Pline est encore moins croyable, lorsqu'il place tet événement la quatrieme année de la 135° Olympiade, c'est-à-dire', l'an 4477 de la période Julienne, 237 ans avant notre ére, puisqu'Hérodote, qui parle de cetre isle, étoit mort plus d'un siecle & demi avant l'épo-

⁽¹⁾ Apollon. Rhod. Lib. IV, vers. 1757.

⁽²⁾ Plinii Hiftor. Natur. Lib. II, Cap. LXXXVII, pag. 114.

que où Pline suppose que parut cette isle. On né peut rien dire de certain sur le temps où elle s'éleva du fond de la mer. Quoi qu'il en soit, il paroît constant que sa fondation par Membliarès. est de la même date que celle de Thasos. Quoique Hérodote ne nomme point cette derniere isle, il en dir cependant affez pour lever toutes les difficultés, s'il pouvoit y en avoir. Il raconte, en effet, que (1) Cadmus, cherchant Europe, aborda à l'isse Calliste, & que, soit que le pays lui plut, ou qu'il eût quelqu'autre motif, il y laissa Membliarès, l'un de ses parents, avec des Phéniciens. La seconde fondation de l'isse Calliste, qui fut appellée Théra, du nom de son second fondateur, est postérieure à la majorité de Proclès & d'Eusysthenes, Rois de Lacédémone. Théras étoir beaufrere d'Aristodémus, qui conquit le Péloponnese, & oncle maternel de Proclès & d'Eurysthenes. Il fut leur tuteur. Ces Princes étant devenus majeurs, Théras leur remit l'autorité dont îl étoit dépositaire; & comme il ne pouvoit se résoudre A mener une vie privée, après avoir joui du pouvoir abfolu, il fortit de Sparte; & prenant (2) avec lui des Lacédémoniens & des Minyens, il fe rendit à l'isse Calliste, à laquelle il donna son nom. Proclès & Eurysthenes étoient les sixiemes descendants d'Hercules, par Aristodémus, Aristo-

⁽¹⁾ Herodot, Lib. IV, 5. CXLVII.

⁽a) Id. ibid. 5. CXLVII & CXLVIII.

machus, Cléodæus & Hyllus, sils de ce Héros. Ces six Princes sont six générations, lesquelles donnent 200 ans. Mais comme Hyllus sur l'un des derniers enfants d'Hercules, je pense qu'il saut étendre ces générations à 206 ans au moins. Si l'on ajoute 25 ans pour la majorité de Proclès & d'Eurysthenes, on aura l'an 3561 de la période Julienne, 1153 ans avant notre ére. Il fallut quelques années à Théras pour tassembler un nombre sussissant de Colons. La fondation de Théra ne peut donc être que de l'an 3564 de la période Julienne, 1150 ans avant notre ére.

Il s'éleve ici une difficulté. Théras étoit le dizieme descendant de Cadmus. Voici sa généalogie. (1) Cadmus, Polydore, Labdacus, Laius, Œdipe, (2) Polynices, Thersandre, Tisamene, Autésion, Théras: donc il n'étoit postérieur à Cadmus que de 333 ans, & cependant il ysa de Cadmus à la seconde fondation de l'isse Calliste, 399 aus; ce qui fait 66 ans de plus que n'en donne la regle des générations.

L'évaluation par les générations, donne l'espace de temps qui s'écoula entre la naissance de Cadmus & celle de Théras. Mais ce n'étoit pas cet espace qu'il falloit chercher, c'étoit l'intervalle entre l'arrivée de Cadmus en Béotie, & la seconde fondation de l'isse Calliste.

⁽¹⁾ Apollodori Biblioth. Lib. III, Cap. V, 5. V.

⁽a) Herodot. Lib. IV, §. CXLVII.

Aristodémus sit, de l'aveu de tous les Chronologistes anciens, la conquêre du Péloponnese, 80 ans après la prise de Troie. Nous avons prouvé que cette Ville avoit été prise l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant notre ére : donc certe conquête est de l'an 3524 de la période Julienne, 1190 ans avant l'éte vulgaire. Il fallut environ 12 ans pour faire le partage du pays, pour y rétablir la tranquillité, & pour s'en assurer la possession. Ce temps révolu, Aristodémus eut deux enfants jumeaux, & mourut (1) au moment de leur naissance. Théras, leur oncle maternel, gouverna pendant leur minorité. Je suppose qu'il avoit alors 36 ans. Il étoit donc né en 3500 de la période Julienne, 1214 ans avant notre éte. La tutele de Proclès & d'Eurysthenes dura 25 ans, & finit l'an 3561 de la période Julienne, 1153 ans avant l'ére vulgaire. Théras fut deux ans à faire les préparatifs de la nouvelle Colonie qu'il vouloit établir dans l'isse Calliste, & partit la troisieme année, c'est-à-dire, l'an 3564 de la période Julienne, 1150 ans avant notre ére. Il étoit alors dans sa soixante-quatrieme année; ce qui n'est point encore un âge assez avancé pour un ambitieux, qui, ayant jusqu'alors occupé le premier rang, ne pouvoit se résoudre à descendre au fecond. Après avoir obtenu à peu-près le temps de la naissance de Théras, il est facile de parvenir

⁽¹⁾ Herodot. Lib. VI, S. LIL.

de 3500, année de la naissance du premier, 333 pour les dix générations qui se sont écoulées entre ces deux Princes, on aura pour la naissance de Cadmus, l'an 3167 de la période Julienne, 1547 aus avant l'éte vulgaire, laquelle naissance se trouvera, par ce calcul, postérieure de deux années à celle où je le suppose arrivé en Béotie. De là naît une autre difficulté que je vais tâcher de résoudre.

Quoique la regle de trois générations par siecle soit généralement vraie, elle souffre cependant quelques exceptions. On ne doit point, il est vrai, en admettre gratuitement, & dans la seule vue de favoriser un système quelconque, mais plutôt réformer son système d'après cette regle. Cependant lorsque l'exception est évidenment nécessaire, il y auroit de l'absurdité à la rejetter. Tel est le cas présent.

quand il succèda à son pere, & (1) Penthée, petit-fils de Cadmus par sa fille Agavé, étoit assez agé pour gouverner pendant la minorité de ce Prince. Ainsi Polydore naquit dans la vieillesse de Cadmus. Cette observation suffit elle seule pour donner une plus grande extension aux générations des Rois de Thebes, & pour reculer la naissance de Cadmus de plus de 30 ans.

⁽¹⁾ Apollodori Biblioth, Lib. III., Cap. V. S. II.

1°. Si l'on examine la suite des Rois de Thebes, on la trouvera interrompue par Amphion, qui succéda (1) à Labdacus; mais je ne le compte point, parce que Laius, fils de Labdacus, remonta sur le trône après sa mort. Cette suite de Rois fut encore interrompue par (2) Damasichthon, fils d'Opheltès, Ptolémée & Xanthus, qui se succéderent de pere en fils. Ainsi vous avez d'un côcé dix générations, & trois d'un autre. Je ne compte point (3) Pénélée, grand-pere de Damasichthon, parce qu'il ne gouverna que pendant la minorité de Tisamene, fils de Thersandre. On ne doit point évaluer ces treize générations à 33 ans l'une portant l'autre, parce qu'elles ne se suivent pas, & que le second ordre de ces générations n'est composé que de trois Princes. Mais je ne crois point m'écarter des regles d'une saine critique, en les évaluant à 28 ans, qui me donneront 364 ans. Ainsi, pour avoir la naissance de Cadmus, il faur obtenir celle de la naissance de Xanthus, &c en restancher 364. On y parviendra facilement de cette maniere. Ce Prince défia à un combat particulier Thymatès, Roi d'Athenes. Celui-ci refusa de se mesurer avec lui; & Mélanthus, qui venoit d'être chassé de ses Etats par les Héraclides, accepta le combat & le tua. Xanthus devois

⁽¹⁾ Apollodori Biblioth. Lib. III, Cap. V, 5. V & VII.

⁽¹⁾ Paulan. Bootic. five Lib. IX, Cap. V, pag. 713.

⁽¹⁾ Id ibid.

368 Histoire d'Hérodote.

être alors dans la force de l'âge, & pouvoit avoir 34 à 36 ans. Le retour des Héraclides, qui est de l'an 3524 de la période Julienne, 1190 ans avant l'ére vulgaire, détermine sa mort à cette époque. Il étoit donc né l'an 3488 de la période Julienne, 1226 ans avant l'ére vulgaire. En retranchant 364, qui sont les années des deux ordres de générations des Rois de Thebes, on aura pour la naissance de Cadmus, l'an 3124 de la période Julienne, 1590 ans avant notre ére, & il étoit âgé de 41 ans, lorsqu'il vint en Béotie.

L'intervalle entre la naissance de Cadmus & celle de Théras, doit être à-peu-près le même que celui qui se trouve entre la naissance du premier & celle de Xanthus, puisque celui-ci est né environ 12 ans avant l'autre. Il faut donc, ou qu'il y air eu deux générations d'omises dans la branche de Théras; ce qui ne me surprendroit pas de la part des Copistes négligents; ou, s'il n'y a point eu d'omission, il faut que dans cette branche les générations aient été plus longues, & telles qu'elles l'étoient à (1) Lacédémone, c'est-à-dire, de 37 ans. Alors les dix générations de la branche de Théras, donneront 370 ans, lesquels étant retranchés de 3500, qui est l'année de la naissance de Théras, on aura pour celle de la naissance de Cadmus, l'an 3130 de la période Julienne, 1584 ans avant l'ére vulgaire; ce qui ne differe que de six

 ⁽¹⁾ Voyez fur ces fortes de générations le Chap. X?II.
 ans

ens de celle qu'on obtient par l'évaluation des deux ordres de générations des Rois de Thebes.

Les époques de la naissance de Cadmus, fondateur & premier Roi de Thebes, & de son attivée en Béotie, & celles de la naissance de Xan-* thus, dernier Roi de ce pays, & de sa mort, car après ce Prince, le gouvernement (1) fut changé en Aristocratie; ces époques, dis-je, sont aussi certaines que toute autre époque antérieure aux Olympiades. On n'en peut pas dire autant des intermédiaires. Il ne faut pas croire cependant qu'elles soient absolument arbitraires, puisqu'elles dépendent de l'arrivée de Cadmus en Béotie, de la naissance d'Hercules, de la conquête du Péloponnese par les Héraclides, & de la majorité de Proclès & d'Eurysthenes, laquelle majorité sert à fixet la seconde fondation de l'isle Calliste. Elles se trouvent rellement liées les unes aux autres, qu'on ne peut les déplacer, sans déranger celles qui sont incontestables. Par exemple, Créon régnoit à Thebes, ou plutôt étoit Régent du Royaume, pendant l'interregne de quatre ans qu'il y eut entre les regnes de Laius & d'Œdipe. Ce Prince maria, pendant cet interregne, sa fille Mégare à Hercules. Si ce héros n'étoit point encore né, s'il n'étoit pas alors en âge de se marier, ou s'il se trouvoit trop âgé, il seroit hors de doute que cette époque seroit fausse. Mais ce qui prouve

⁽¹⁾ Paulan. Borot. five Lib. IX, Cap. V, pag. 723.

Tome VI. A a

qu'elle est certaine, c'est que cet interregne dus commencer l'an 3357 de la période Julienne, 1357 ans avant l'ére vulgaire, & qu'il finit l'an 3360 de la même période, 1354 ans avant notre éte. Or, Hercules avoit alors 26 à 30 ans.

On pourroir me faire une autre objection, que ' je ne dois point dissimuler dans un Ouvrage de cette nature. L'isle Calliste sut sondée par (1) Membliarès, parent de Cadmus, dans le même temps que Thasus, frere de Cadmus, fonda l'isle de Thafos. Si de Cadmus à Théras il y a dix générations, il doit y en avoir autant de Membliarès à Théras. Mais Hérodote (2) raconte que Cadmus ayant abordé à l'isle Calliste, y laissa Membliarès, l'un de ses parents, avec des Phéniciens, & qu'ils habiterent cette isle pendant huit générations, avant l'arrivée de Théras dans la même isse. Je ne crois pas qu'Hérodote ait imaginé qu'il n'y avoit eu que huit générations entre l'artivée de Membliarès & celle de Théras. Si telle avoit été sa pensée, il se seroit grossiérement trompé. Je crois que cet Historien a seulement voulu dire que la branche royale & directe de Membliarès, avoit régné pendant huit générations avant l'arrivée de Théras, & qu'elle n'étoit plus alors sur le trône, foit qu'elle fût éteinte, foit qu'on lui eût ôté la couronne pour des raisons que nous igno-

ì

^{. (1)} Herodot. Lib. IV, S. CXLVII.

⁽²⁾ Id. ibid.

imaginer que Théras, qui n'étoit accompagné que d'un petit nombre d'aventuriers, air pu se rendré maître de cette isle, on que n'y ayant abordé que dans la vue de demeurer avec les anciens habitants, & de se les attacher (1) donnée parer, le Prince de Calliste lui en air cédé la souveraineté? Je sais que (1) Pausanias prétend que Membliarès étoit d'une naissance commune, & que Théras ne doutoit point que ses descendants ne lui cédassent la souveraineté de l'isse. Il ajoute qu'ils le firent d'autant plus volontiers, que Théras rapportoit son trigine à Cadmus, au lieu que Membliarès, leut ancêtre, étoit un homme du peuple.

Il faut bien peu connoître le cœur humain, pont s'imaginer que le préjugé de la naissance ait été assez fort pour obliger un Souverain, en possession d'un trône, affermi dans sa famille pendant huir générations, à descendre de ce même trône, at à le céder à quelqu'un d'une illustre extraction. On ne réussira jamais à me le persuader. La race directe de Membliarès étoit, sans doute, alors éteinte, ou du moins elle avoit perdu la couronne, à cause de sa tyrannie, ou pour quelqu'autre raison qui n'est point venue à norre connoissance. Théras, qui trouvoit trop au-dessous de lui d'oc-

⁽t) Herodot. Lib. IV, f. CXLVIII.

⁽a) Paulan. Laconic. five Lib. III, Cap. I, pag. 205

cuper le second rang à Sparte, n'auroit jamais songé à s'établir dans l'isse Calliste, s'il n'eût point été assuré d'en avoir la souveraineté; & il ne pouvoit en avoir la certitude, que dans le seul cas où il n'y auroit plus eu de rejetons de la famille de Membliarès en état de la lui disputer, puisqu'il avoit avec lui trop peu de forces pour subjuguer cette isse, & qu'il n'y étoit venu, comme le dit (1) Hérodote, que dans l'intention de se l'attacher.

On pourroit encore m'objecter la Chronique de Paros, qui contredit manifestement les époques précédentes. Mais je suis persuadé que si elle s'est attitée la consiance des Savants, ce ne peut être qu'à raison de son ancienneté. J'ai prouvé dans le Chapitre VIII, concernant la Chronologie d'Athenes, qu'elle n'en méritoit aucune, par rapport aux événements antérieurs aux Olympiades.

S'il étoit resté des monuments des Rois de Thebes quelques siecles après l'extinction de la royauté, la Chronologie de ces Princes éprouveroit aujourd'hui moins de difficultés. Ces monuments surent détruits la plupart dans la guerre des Argiens, sous les sils d'Œdipe, & dans les autres révolutions qu'éprouva ce pays. Il ne faut donc point s'étonner s'il règne encore quelque obscurité dans cette partie de l'Histoire. J'ai tâché, mais en vain, de la dissiper entiérement. Quelqu'autre sera peut-être

⁽¹⁾ Herodot. loco superius laudato.

CHAPITRE XI.

De Minos I & II, Rois de Crete : de Dædale.

EUROPE ayant été enlevée vers l'an 3162 de la période Julienne, 1552 ans avant notre éte, comme on l'a vu dans le Chapitre X, concernant Europe, la naissance de Minos I doit être à-peuprès de l'an 3166 de la période Julienne, 1548 ans avant l'ére vulgaire. La mort de Minos II ayant été fixée, comme on le verra dans pen, en 3361 de la période Julienne, 1353 ans avant notre égys on aura un intervalle de 195 ans. Si l'on suivoje La regle des générations, il faudroit placer nécefsairement la naissance de Minos I, 95 ans plus tard. Cela ne se peut cependant, parce que l'en-Lévement d'Europe, prouvé par l'arrivée de Cadmus en Béotie, s'y oppose. Mais cette regle, qui est fure, lorsqu'il s'agit d'un assez grand nombre de générations, est le plus souvent en défaut, quand il n'est question que de trois ou quatre. Il faut donc chercher une autre voie pour concilier Hérodote avec lui - même. Les anciens nous ayant Lissé ignorer les faits qui lioient ces temps les uns aux aurres, je suis forcé de recourir à un

moyen que je me garderois bien d'employer en d'autres occasions, mais que je crois devoir adopter en celle-ci, n'en trouvant pas de meilleur. Si Minos I n'a eu Lycastus que dans sa soixantieme année, Lycastus est né en 3226 de la période Julienne, 1488 ans avant notre ére. Si celui-ci n'a eu pareillement Minos Il que dans sa soixantieme année, Minos II est né l'an 3286 de la période Julienne, 1418 ans avant notre ére. Ainsi il se trouvers que Minos II avoit 66 ans lorsqu'il périt en Sicile. Je sais que les hommes, & sur-tous les Princes, se marient rarement dans un âge s avancé. Mais qui peut assurer que les circonstances où se sont trouvés ces deux Princes, ne les aient pas empêché de se marier plutôt? qui peus assurer que les enfants qu'ils auront eus d'un preutier mariage étant morts, ils ne se soient point remariés dans un âge avancé? Ce qu'il y a de certain, c'est qu'on ne peut m'opposer de passage aneien qui contredise ces assertions, & que ce tempérament concilie très-bien ce que dit Hérodote de la mort de Minos II, & de l'arrivée de Cadmus en Béorie.

La Chronique de Paros parle de Minos I; mais la date est esfacée, & la précédente est 1242; ce qui revient à l'an 3208 de la période Julienne, 1506 ans avant notre ére. Si celle qui regarde Minos approchoit de bien près de celle-là, elle confirmeroit mon opinion. Eusebe place la naissance de Minos I en 572, c'est-à-dire, l'an 3268 de

375

la période Julienne, 1446 ans avant notre été. Mais il faut faire attention qu'Eusebe & les autres Chronologistes modernes, se sont vu forcés d'abrèger les temps anciens, asin de les faire accorder avec les systèmes de Chronologie qu'ils empruntoient de l'Ecriture-Sainte. Mais prisque mon devoir est de présenter la Chronologie d'Hérodote, je dois m'y aftreindre, sans m'inquiéter se elle est contredite par quelqu'autre système.

Minos II montat (1) en Sieile d'une more violente, en la troisieme génération avant la prise de
Troie. Cette Ville ayant été déstraite l'an \$444
de la période Julienne, 1270 ans avant notre éte;
la mort de Minos II doit être à-peu-près de l'ani
3361 de la période Julienne, 1353 ans avant l'ére
vulgaire, & Egée régnoit déja dans l'Attique;
comme le dit la Chronique de Paros, Epoqué
vingtieme.

On pourroit m'objecter que les Marbres de Passos placent Minos II en 1031 de l'ére Attique; c'est-à-dire, en 3419 de la période Julienne, 1295 ans avant notre éte; ce qui fair une dissérence de 67 ans. Mais cette dissérence vient de ce que l'Auseur de la Chronique de Paros met la prise de Troie en 3505 de la période Julienne; 1209 ans avant notre éte, & Hérodote l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant l'ére vulgaire: Il fant doric avancer Minos II de 61 ans, puisqu'il

⁽¹⁾ Herodot. Lib. VII, f. CEXXI.

y a un pareil intervalle entre la date de la prise de Troie par Hérodore, & celle qu'assignent les Marbres. Il se trouvera cependant encore six ans de moins. Mais lorsqu'il s'agit de temps si éloignés, je ne crois pas qu'on soit en droit d'exiger une scrupuleuse exactitude, & je suis persuadé que c'est beaucoup que d'approcher de si près.

Hérodote parle de Dædale. Je dois donc, par cette raison, tâcher de déterminer le temps où il a vécu. On fait qu'il passa dans l'isse de Crete sous le regne de Minos II, c'est-à-dire, avant l'an 3361 de la période Julienne, 1353 ans avant notre ére. Il s'agit maintenant de prouver nonseulement qu'il vivoit alors, mais qu'il étoit assez âgé pour avoir acquis de la célébrité. Dædale (1) étoit fils d'Eupalamus, petit - fils de Métion, & arriere - petit - fils (2) d'Erechthée. Ces trois générations font 100 ans. Comme on ignore en quelle année naquit Erechthée, on ne peut déterminer le terme où commencent ces 100 années. J'ai fixé, sur des vraisemblances, le commencement du regne de ce Prince en 3283 de la période Julienne, 1431 ans avant notre ére. En supposant qu'il eût alors 36 ans, il seta né vers l'an 3247 de la période Julienne, 1467 ans avant notre ére. Si Dædale est né 100 ans après, comme

⁽¹⁾ Apollodor. Biblioth. Lib. III, Cap. XIV, 5. VIII., pag. 237.

⁽¹⁾ Id. ibid. \$. I, pag. 229.

le veut la regle des générations, il aura vu le jour vers l'an 3347 de la période Julienne, 1367 ans avant notre ére, &, par conféquent, il n'avoit-que 14 ans lorsque Minos II mourur. Mais, comme nous l'avons remarqué plus d'une fois, la regle des générations, qui est infaillible, quand il est question d'un grand nombre de générations, se trouve presque toujours en défaut, lorsqu'il est question d'un petit nombre. Ainsi Dædale, quoiqu'arriere-petit-fils d'Erechtlice, pouvoit être né avant le temps qu'on lui assigne, & Erechthée lui-même prouvoir avoir plus de 36 ans quand il parvint à la couronne. Comme on n'a rien de certain sur ces anciens temps, il est permis de supposer qu'Erechthée est né vers l'an 3243 de la période Julienne, 1471 ans avant notre ére; qu'il eut Cécrops, Pandoros & Métion, avant que de monter sur le trône, & ce dernier à l'âge de 27 ans; que Métion eut Enpalamus à l'âge de 24 ans, & que lorsque Dædale vint au monde, Eupalamus n'avoit aussi que 24 ans. Il s'ensuivra que Dadale avoit 43 ans lorsque Minos II mourus. Cet âge rend très-croyable ce que raconte Diodore de Sicile, des talents & de l'habileté de Dædale, de sa fuite en Crete, de sa retraite en Sicile, de l'expédition de Minos dans cette isle, & sur-rout du long séjour qu'y fit Dædale. On peur consulter Diodore de Sicile, Liv. IV, S. LXXVI, &cc. pag. 119 & suivantes.

CHAPITRE XII.

Hercules : l'expédition des Argonautes : Médée.

L'HERCULES Grec n'est point un héros imaginaire. Tous les anciens Ecrivains & Historiens, Poëtes, Philosophes, attestent, d'une voix unanime, son existence. Les principales & les plus illustres maisons de la Grece, non-senlement le regardent comme le fouche d'où elles sont sorties, mais encore elles remontent jusqu'à lui par une filiation, faivie. Si la fable lui a attribué quelques exploits trop merveilleux pour être crus, ce n'est point une raison pour révoquer en doute qu'il ait paru en-Grece un héros, fils d'Amphitryon, que ses grandes actions one immortalisé. Les Poètes embellirent ses exploits par des sictions brillantes, plus propres à plaire à l'imagination, qu'à la froide raison. Souvent ils les présenterent sous l'enveloppe de l'allégorie, que l'on prit pour une réalité; sonvent ils représenterent leur héros terrassant des monstres & remportant des victoires, seul & armé de sa redoutable massue. Mais ce n'est point ainsv que nous l'offre l'Histoire. Elle nous montre un Prince, forcé de fuccomber sous l'injustice d'un Tyran, qui se fait un parti dans les Etats de ce même Tyran, un parti d'hommes courageux, affez considérable pour former un corps d'armée, avec

lequel ce héros exécute les actions qu'on lui artribue. Qu'on ouvre Diodore de Sicile & les autres Ecrivains qui en ont parlé, & je suis persuadé qu'on reviendra du préjugé désavorable qu'a donné de lui la lecture des Poères.

Mais il est temps de passer à l'époque de sa maissance. Elle se prouve, 1°, par un passage dissect d'Hérodote, qui assime (1) qu'il y a envison 900 aus de ce héros jusqu'à lui. Hérodote étoit né l'an 4230 de la période Julienne, 484 ans avant notre ére, comme je l'ai prouvé à l'atticle de la guerre de Troie. Si l'on retranche 900 de 4230, & si l'on ajoute cette même sonume de 900 à 484, on auta l'an 3330 de la période Julienne, & 1384 ans avant notre ére, pour l'époque de sa naissance.

ment par la suite des Rois de Lydie. La ville de Sardes a été prise par Cyrus l'an 4169 de la période Julienne, 545 ans avant notre éte. Je suppose cette époque démontrée, & j'en ai donné les preuves dans le Chapitre VII, concernant les Rois de Lydie. En remontant, on trouve que Gygès, premier Roi de Lydie de la race des Marmnades, a régné 38 ans, Ardys 49, Sadyattes 12, Alyattes 57, Crésus 14, comme on le voit dans (2) Hérodote. Ces sommes réunies, sont 170 ans, lesquels

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, 5. CXLV.

⁽²⁾ Ibid. Lib. I, S. XIV, XVI, XXV, LXXXVI.

étant retranchés de 4169, donnent l'an 3999 de la période Julienne, 715 ans avant notre ére. Les Héraclides occuperent (1) le trône de Lydie 505 ans. Si l'on ôte ces 505 ans de 3999, on aura l'an 3494 de la période Julienne, 1220 ans avant notre ére, pour l'avénement au trône de Lydie, d'Agron, premier Roi de ce pays, de la famille des Héraclides. Maintenant, en remontant d'Agron jusqu'à Hercules inclusivement, on a (2) cinq générations, qui font 166 ans. Ces 166 ans étant retranchés de 3494, on a l'an 3328 de la période Julienne, 1386 ans avant l'ére vulgaire. Cette date se trouve la même, à deux ans près, que celle qu'a donné le passage d'Hérodote, ci-dessus rapporté.

L'apothéose d'Hercules précède la prise de Troie de 53 ans, & le commencement du regne d'Hercules, ou plutôt de ses exploits; (car c'est sans doute de ses exploits dont a voulu parler Apollodore dans ses Chronographies, citées par (3) Clément d'Alexandrie, lorsqu'il fait mention de son avénement au trône;) le commencement, dis-je, de ses exploits est antérieur à son apothéose de 38 ans : donc ses exploits devancent, selon cet Ecrivain, la prise de Troie de 91 ans, & non de

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, 5. VII.

⁽²⁾ Id. Ibid.

⁽³⁾ Clementis Alexandrin. Stromat. Libro I, pagină 382.

83, comme le veut (4) M. Fréret, qui cite cependant Apollodore.

Toutes ces autorités paroissent sans replique, & l'on ne peut m'objecter que celle des Chronologistes plus récents, tels qu'Apollodore, Eratofthenes, &c., qui, mettant la plupart la prise de Troie en 3530 de la période Julienne, 1184 ans avant notre ére, faisoient conséquemment. Hercules moins ancien. Mais j'ai prouvé à l'article de l'époque de la prise de Troie, que ces Savants n'avoient eux-mêmes, pour parvenir à la vérité, d'autre moyen que celui des générations, & que cet unique moyen est devenu entre leurs mains une source d'erreurs, par le mauvais emploi qu'ils en ont fait. C'est ce mauvais emploi que les Chronologistes modernes auroient dû chercher à découvrit : les uns, au lieu de se traîner pesamment fur les pas d'Apollodore & d'Eratosthenes; les autres, au lieu de tâcher de concilier les systèmes de ces deux Savants, avec ceux de leurs devanciers: car je ne doute point que s'ils eussent tourné leurs vues de ce côté, ils n'eussent parfaitement réussi, quand même ils n'auroient apporté que la moitié de la sagacité qu'ils ont employée en pure perte, en voulant concilier des systèmes inconciliables.

Mais les Poèmes d'Homere présentent des ob-.

⁽¹⁾ Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres, tome V, page 292

jections plus fortes que celles qu'on peut tirer des Chronologistes modernes, & il est bon d'y répondre. Ce Poète, non moins savant dans les antiquités de sa patrie, que dans la Géographie & toutes les connoissances de son siecle, qui a précédé d'un grand nombre d'années Hérodote lui-même, ne fait pas Hercules austi ancien que je le suppose, puisque Tlépoleme, fils de ce héros, se (1) trouva au siège de Troie. Mais le même Homere nous parle aussi de Phidippus (2) & d'Antiphus, petit-fils d'Hercules; ce qui s'accorde mieux avec l'ordre des temps. Ainsi l'on peut répondre que Tiépoleme étoit né sur la sin de la vie de ce héros, peut-être vers l'an 3388 de la période Ju-Lienne, 1316 ans avant notre ére, & trois ans avant sa mort. Ainsi Tiépoleme pouvoir avoir 56 ans, la dixieme & derniere année de la guerre de Troie. Il y avoit à cette guerre des Grecs plus avancés en âge que lui. Nestor, par exemple, devoit avoir, à la même époque, environ 76 ans, puifqu'Homere (3) dit qu'il avoit vu mourit deux générations, & qu'il régnoit sur la troisieme. Nespor étoit donc né vers l'an 3368 de la période Julienne, 1346 ans avant notre ére. Cet âge de Nefsor s'accorde très-bien avec le récis d'Homere, & avec l'époque de la naissance d'Hercules. Ce hésos

^{. (1)} Homer, Iliad. Lib. II, verf. 658.

⁽²⁾ Id. ibid. verl. 678.

⁽³⁾ Id. ibid. Lib. I, verl. 250.

ettaqua Pylos, & tua les onze freres de Nestor. Celui-ci ne dut probablement la vie qu'à son absence. Il étoit élevé chez les (1) Géréniens. Il étoit même encore si jeune quelques années après, que son pere (2) Nésée ne voulut pas lui permettre de porter les armes dans une guerre que les Pyliens eurent à soutenir contre les Epéens. Ainsi Nestor pouvoit avoir sept à huit ans, sorsqu'Hercules ravagea son pays, & environ 14 ans dans la guerre contre les Épéens. L'expédition d'Hercules contre les Pyliens, est donc de l'an 3376 de la période Julienne, 1338 ans avant notre ére. Hercules avoit alors 46 ans.

On peut aussi consulter, au sujet de Tlépoleme, ce que j'en ai dit Chapitre XIV, Section I, V. On y trouvera raconté en peu de mots ses expéditions après la mort d'Hercules & le temps où il condussit une colonie dans l'isse de Rhodes; ce qui prouvera qu'Homere n'est nullement contraite à ce que j'ai avancé sut l'époque de la naissance d'Hercules.

Le remps où vivoit Hercules se prouve encore de cette maniere. Mélanthus (3) étoir Roi de Messénie, & descendoit de Nélée, au sixieme dégré, par Andropompus, Borus, Penthilus, Périclyme-

⁽¹⁾ Apollodor. Lib. II, Cap. VII, 5. III, pag. 130.

⁽a) Homer. Had. Lib. XI, vers. 717, &c.

⁽⁵⁾ Paulan. Gorinthias, five Lib. II, Cap. XVIII.

684 Histoire d'Hérodote.

ne, fils de ce Prince. Mélanthus fut chasse du trône par les Héraclides vers l'an 3524 de la période Julienne, 1190 ans avant notre ére, comme je l'ai prouvé Chapitre VIII, S. III, concernant la Chronologie d'Athenes, & comme cela le sera encore Chapitre XV. Selon la regle des générations, Nélée étoit né vers l'an 3324 de la période Julienne, 1390 aus avant notre ére, ou même un peu plutôt, parce qu'en faisant cette évaluation, je pars de l'année de l'expulsion de Mélanthus, & non de celle de sa mort. Hercules, qui étoit né en 3330 de la période Julienne, 1384 ans avant notre ére, a donc pu voir Nélée & lui faire la guerre, puisque celui - ci n'avoit que six ans de plus que sui.

Toutes ces généalogies s'accordant parfaitement les unes avec les autres, cet accord doit inspirer de la confiance, & me paroît devoir autoriser ma maniere de procéder.

Je passe maintenant à l'expédition des Argonautes, & à l'ensévement de Médée. Ces faits doivent nécessairement coincider avec l'époque d'Hercules, puisque ce héros s'embarqua avec les Argonautes. Troie sut prise, comme on le verra, en 3444 de l' période Julienne, 1270 ans avant notre ére. Ce siége dura 10 ans. Il sut donc commencé en 3434 de la période Julienne, 1280 ans avant notre ére. Les Grecs surent 10 ans à en saire les préparatifs. Hélène sut donc enlevée par Alexandre, plus communément appellé Paris, en

3424 de la période Julienne, 1290 ans avant l'ére vulgaire. Hérodote (1) raconte que cette Princesse sur enlevée dans la seconde génération après le rapt de Médée. L'expédition des Argonautes est donc à-peu-près de l'an 3364 de la période Julienne, 1350 ans avant notre ére, & précede l'en-lévement d'Hélene de 60 ans, ou environ. Hercules avoit alors 34 ans.

CHAPITRE XIII.

De la prise de Troie.

Le siège de Troie est un des événements les plus mémorables des siecles anciens. Les Grecs y acquirent tant de gloire, que les Poëtes, à l'envi les uns des autres, le célébrerent dans leurs Poëmes, & qu'ils en transmirent à la postérité les actions les plus éclatantes, ornées, ou, si l'on veut, déguisées par des sictions ingénieuses & brillantes, qui en rehausserent l'éclat. La prise de cette Ville devint, entre les mains des Historiens & des Chronologistes, une époque célebre, qui leur servit à sixer les temps antérieurs, ou postérieurs au sac de cette Ville. Mais par un malheur attaché aux siecles d'ignorance, il arriva que, lorsque les Historiens commencerent à en faire usage, on n'avoir pas conservé le nombre d'années

⁽¹⁾ Herodor. Lib. I, §. III.

Tome VI.

qui s'étoient écoulées avant, on depuis cette époque. On n'avoit alors pour se guider, que des généalogies cerraines de quelques grandes maifous, dont l'origine remontoit beaucoup plus haut que la guerre de Troie, & qui ne s'éteignirent que long - temps après, & dans des siecles trèsconnus. Hérodore lui - même n'avoit pas d'autre regle. Il emploie presque toujours les générations comme une mesure de temps, & il nous (1) averzit que trois générations font un secle, ou 100 ans. Quelquefois il accompagne ces générations de leur évaluation, qui est toujours exacte, suivant sa méthode & celle des anciens, d'en compter trois par siecle, à moins qu'il ne se soit glissé quelque erreur dans son texte, par la négligence des Copiltes. Quelquefois austi il se contente de donner un nombre d'années, sans y joindre les générations, ou d'évaluer le temps qui s'est écoulé depuis tel ou tel événement, jusqu'à l'année de sa naiffance, ou celle de son voyage en Egypte, lesquelles étoient toutes les deux très-connues des Grecs. S'il a supprimé, dans ces occasions, le nombre des générations, il faut convenir que cela lui est arrivé très-rarement, & peut-être l'a-t-il fait, afin de ne pas répéter perpétuellement cette expreffion; mais l'on ne peut supposer qu'il n'eut pas le fil de ces générations, ou qu'il avoit quelqu'autre moyen plus fûr, & encore moins qu'il mettoit ces

^{:(1)} Herodot Lib. II, 5. CXLII.

dates au hazard, ou seulement sur des traditions vagues & incertaines. On aura peut - être de la peine-à se persuader qu'il ait existé dans ces anciens temps des généalogies affez suivies, pour pouvoir servir de base à un calcul chronologique. Mais si l'on vient à considérer qu'il ne se passoit pas une action remarquable, qu'on ne l'inferivit dans les fastes de la ville, qui avoir donné le jour à son auteur, avec son nom & celui de son pere, & qu'on ne la gravât sur le marbre & sur l'airain; qu'un particulier quelconque ne remportoit pas un prix à un jeu public, que son nom & celui de son pere ne fussient gravés sur le trépied, qui avoit été le prix de sa victoire; que les dignités, les postes les plus égninents, dans la religion & dans le civil, étoient attachés à de certaines maisons, on cessera d'être surpris du soin religieux que prenoient les Grecs pour conserver seur filiation. Hétodote lui - même rapporte trois (1) inscriptions gravées sur des trépieds, & qui existoient de son temps: la premiere, d'Amphitryon, pere d'Hercules; la seconde, de Scaus, fils d'Hippocoon. Ce Scaus vivoit du temps d'Œdipe, & fut tué avec son pere (2) par Hercules. Il étoit de la naissance la plus illustre, & tiroit son origine (3) de Deu-

⁽¹⁾ Herodot. Lib. V, S. LIX, LX & LXI.

⁽¹⁾ Apollodot, de Diis, Lib. III, Cap. X, 5. V.

⁽³⁾ Idem Lib. I, Cap. VII, §. II, III. Lib. III, Cap. X, §. IV.

calion, par Hellen, Æolus & Périérès. La troisieme inscription étoit de Laodamas, fils d'Etéocles, Roi de Thebes. Il existe encore actuellement une inscription plus ancienne que celles - là sur le frontispice du temple d'Onga; c'est la Minerve des Béotiens & des Laconiens. Cette inscription potte, que ce (1) temple, que l'on voit encore entier & Amycles, fut consacré à Onga par Eurotas, Roi des Ictéocratéens. Ces Ictéocratéens étoient les anciens Laconiens, comme l'a très-bien expliqué Hésychius, de l'édition d'Alde & de Schrevel. Meursius (1) s'étoit bien apperçu que c'étoit le nom que portoient les Laconiens, avant que Lacédémon, qui avoit épousé Sparté, fille d'Eurotas, leur eût donné le sien. Feu M. Hemsterhuys étoit d'un autre avis, & lisoit dans le texte d'Hé-Tychius, I'ngue, aparen. Aanoves. Ainsi, selon ce Savant, le rev est un terme Lacédémonien, qui signifie xparis tangit, apprehenfum fentit. Le dernier Editeur d'Hésychius a admis la note de M. Hemsterhuys; mais par une coupable négligence, il a changé l'ancienne leçon, & a introduit dans le texte la prérendue correction de ce Savant. M. Ruhnken, qui a revu le dernier volume après la mort de M. Alberti, & qui a joint à cette édition un Auctarium emendationum, n'a rien dit sur cette glose. L'inf-

(000

⁽¹⁾ Mémoires de l'Acad. des Inscriptions & Belles-Lettres, tome XV, page 403.

⁽a) Meurius Miscellanea Laconica, Lib. III, Cap. VIII.

cription rapportée dans les (1) Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres, prouve que les Lacons étoient anciennement appellés létéocratéens sous les Rois prédécesseurs des Héraclides; & quelques autres (2) prouvent qu'ils n'avoient point encore perdu cette dénomination sous les premiers Rois Héraclides. La premiere porte O'yas l'armaparme & le nom d'Eurotas, qui consacra le temple d'Amycles à Oga ou Onga, qui est la Minerve des Béotiens, & qui leur fut apportée par Cadmus. Quelques autres inscriptions mettent la chose hors de doute. Parmi celles qui ont été apportées par M. Fourmont, & qui sont conservées à la Biblio theque du Roi, il y en a plusieurs, où l'on remarque d'abord les noms des Rois de Lacédémone; sous ces Rois, les noms des Pythii, & sous ceux-ci, un cercle partagé en plusieurs cases. Chacune de ces cases contient une lettre, dont la réunion présente le mot Aemsaquéror. Ce qui fait voir que c'étoit le sceau, pour ainsi dire, de Lacédémone. Dans les inscriptions de Sous & d'Echéstratus, ce cercle, divisé de même en différentes cases, présente, par la réunion des lettres, le mot l'arteapartes ou l'arteaparter, qui doit être le nom que portoient alors les Lacédémoniens, de même que Auns aquéres est celui qu'ils porterent depuis.

⁽¹⁾ Loco superius laudato.

⁽a) Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres, tom XV, gage 400.

Il ne peut donc y avoir de doute sur la leçon d'Hésychius l'attentatio; & M. Hemsterhuys me paroîs
avoir taxé bien légérement Meursius, d'avoir été
assez absurde pour imaginer un peuple d'Ictencratéens. Ces inscriptions sont de la plus haute antiquité. Eurotas étoit le troisieme Roi de Lacédémone, de la dynastie qui régna dans ce pays avant
la conquête des Héraclides; & il est à présumer
qu'il étoit contemporain de Cranaüs, second Roi
d'Athenes, & à-peu-près de l'an 3192 de la pétiode Julienne, 1522 ans avant l'ére vulgaire. Sons
étoit le second Roi de la dynastie des Héraclides
de la famille de Proclès, & Echéstratus le troisieme Roi de la même dynastie de la branche des
Eurysthénides.

Si ces inscriptions se sont conservées jusqu'à nos jours, quoique quelques - unes remontent à plus de 3300 ans, on peut croire avec vraisemblance, que dans les beaux temps de la Grece, il en existoit une suite non interrompue, qui facilitoit aux Historiens la connoissance des anciens temps. Les particuliers d'une naissance distinguée, conservoient avec soin leurs généalogies. Hécatée de Milet, Historien qui a précédé. Hérodote d'un petit nombre d'années, faisoit remonter sa (1) généalogie à seize générations; & quoiqu'il crût, ou sit semblant de croire que son seizieme aïeul étoit un Dieu, on ne doit pas imaginer que sa généalo-

⁽¹⁾ Herodot, Lib. II, S. CXLIII.

gie ne fût qu'un tissu de fables. Il fant seulement supposer que son quinzieme aïeul étoit un per-sonnage illustre, & peut-être le premier de sa race qui se fût distingué; & comme on ignoroit quel avoit été son pere, la vanité de cette maison lui avoit fait imaginer qu'il devoit sa naissance à un Dieu.

Toutes ces généalogies furent recueillies avec le plus grand soin par les Ecrivains Cycliques, fur lesquels on peut consulter (1) M. Heyne. Ces Ouvrages étoient alors très-connus, & c'étoit dans ces sources que puisoient les Poëtes, & sur-tout les Tragiques. Les Historiens eux-mêmes, & d'autres Ecrivains en prose, ne dédaignoient pas de lès consulter. En effet, dans quels autres Ecrits Diodore de Sicile & tant d'autres Auteurs, auroient - ils pris ce qu'ils racontent des temps héroïques, les inscriptions ne suffisant pas & n'étant pas assez détaillées pour en former un corps d'Histoire complet? Ces Ecrivains sont malheurensement perdus, & il ne nous reste que les trois Livres de la Bibliotheque d'Apollodore, savant Grammairien d'Athenes & disciple d'Aristarque, dont la sin du troisieme Livre n'est point venue jusqu'à nous. Plusieurs Savants, & (2) Saumaile entr'autres, ont regardé cette Bibliotheque, comme un abrégé des Ouvrages des Auteurs Cycliques.

⁽¹⁾ Excurf. 1, ad Lib. II, Ancidos.

⁽²⁾ Salmafius ad Solini Polyhistora, pag. \$47.
Bb 4

Après avoir parlé de la méthode employée par les anciens pour acquérir la connoissance des temps, je passe à l'époque de la prise de Troie. Hérodote, le plus ancien & le plus instruit des Historiens Grecs, nous apprend que (1) Pan, fils de Pénélope, est né peu après la prise de Troie, & environ 800 ans avant lui. Comme c'est dans son voyage d'Egypte qu'il s'exprime ainsi, il me paroît évident qu'il veut parler de son âge actuel. Si l'on suit les détails de sa vie, il ne devoit pas avoir alors plus de 24 ans. Cet Historien étoit né l'an 4230 de la période Julienne, 484 ans avant notre ére. En voici la preuve. Pamphila, femme célebre, qui vivoit du temps de Néron, assure (2) qu'il avoit 53 ans au commencement de la guerre du Péloponnese. La premiere année de cette guerre est, de l'aven de tous les Historiens, de l'an de la période Julienne 4283, 431 ans avant notre ére. Il étoit donc né l'an 4230 de la période Julienne, 484 ans avant notre ére, & il voyageoit en Egypte vers l'an 4254 de la période Julienne, 460 ans avant l'ére chrétienne. Pan étant né 800 ans avant cette époque, doit être de l'an 3454 de la période Julienne, 1260 ans avant notre ére. Comme ce demi - Dieu est venu au monde environ 10 ans (3) après la prise de Troie, il faut fixer,

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, 5. CXLV.

⁽¹⁾ Aul. Gell. Noct. Attic. Lib. XV, Cap. XXIII.

⁽³⁾ Herodot. Lib. II, 5. CXLV.

selon Hérodote, la prise de cette Ville l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant notre ére.

. M. le Président Bouhier s'appuie des mêmes raisons, pour prouver (1) que Troie a été prise l'an 3462 de la période Julienne, 1252 ans avant l'ére vulgaire. La raison de cette dissérence est, que M. Bouhier suppose que Pan étoit postérieur de deux ans à la guerre de Troie, & antérieur de huit ans à la prise de cette Ville. Cette supposition porte sur l'interprétation qu'il donne de ce passage d'Hérodote, indeen irid ies rois Tpeixos, qu'il croit regarder le commencement de l'expédition contre Troie, au lieu qu'il ne concerne que la fin de cette expédition : car les Chronologistes ont toujours parlé de la prise de Troie, lorsqu'ils ont voulu fixer les époques avant cet événement; & il est naturel de penser que notre Histotien avoit choisi cette époque remarquable dans l'ére grecque, préférablement à une autre qui n'étoit pas en usage, quoiqu'elle ne sût pas moins certaine.

M. Fréret part des mêmes principes que M. le Président Bouhier & que moi-même, & cependant il ne s'accorde pas plus sur le résultat avec ce Savant, qu'avec moi, puisqu'il met (2) la prise de cette Ville l'an 3432 ans de la période Julienne,

⁽¹⁾ Recherches & Dissertar. sur Hérodote, Chap. XI.

⁽a) Mémoires de l'Académie des Inferiptions & Belles-Lettres, tome V. Mém. page 186.

* 1282 ans avant notre ére. Voici sa preuve: "Hé
* todote est né l'an 482, puisqu'il en avoit 53 la

* premiere année de la guerre du Péloponnese....

* Cette guerre avoit commencé l'an 430, de l'aven

* de tous les Chronologistes: donc Hérodote étoit

* né l'an 482; donc la prise de Troie, ou même

* la naissance de Pan, antérieure à Hérodote de

* Soo ans, tombe, selon lui, à l'an 1282, ou

* environ, avant Jésus-Christ ».

En supposant, avec M. Fréret, que le commencement de la guerre du Péloponnese est de Fan 430 avant Jesus - Christ, il faut necessairement conclute qu'Hérodote étoit né en 483 avant Jésus - Christ, puisqu'il avoit alors 53 ans. Mais cette guerre commença l'année précédente, comme l'a démontré le P. Pétau, Livre X, Chapitre XXVIII de son savant Ouvrage, de Doctrina temporum. Ainsi Hérodote étoit né, comme nous l'avons dit, l'an 484 avant Jésus-Christ. M. Fréret suppose ensuite que la guerre de Troie & la naissance de Pan, sont antérieures de 800 ans à Hérodore, quoique cer Historien dise positivement que (1) Pan le précede de 800 ans, & que ce demi-Dieu est postérieur de peu d'années à la prise de Troie. Il y a grande apparence que ces méprises ont échappé à M. Fréret, par la multiplicité de ses occupations & la nature de ce travail, où il est si facile de se tromper; & j'ai d'au-

⁽¹⁾ Herodot. Lib. II, S. CXLV.

tant moins de peine à le croire, que quelques lignes plus haut ce Savant avoit reconnu que la maissance de Pan étoit postérieure de 10 ans à la prise de Troie.

L'époque de la prise de cette Ville se prouve encore par l'Auteur de la Vie d'Homere, que l'on attribue communément à Hérodore, mais qui n'est certainement point de cet Historien. Quoi qu'il en soit, cet Ecrivain est très-ancien, si l'on peut juger du temps où il a vécu par son style; & il mérite, à l'égard de son ancienneré, beaucoup de confiance. Il met (1) Homere 168 ans après la guerre de Troie, & le passage de Xerxès en Grece, 622 ans après Homere. Je n'examinerai poine si cet Auteur a tort ou raison de placer ce Poëte à une si petite distance de la guerre de Troie; je remarquerai seulement qu'il ne peut être le même Ecrivain dont nous avons l'Histoire en neuf Livres, puisque celui-ci met Homere 400 ans avant lui, c'est-à-dire, 410 ans après la prise de Troie. Mais cette énorme différence, qui décide irrévocablement qu'on a tort d'attribuer cette Vie à Hérodote, n'est point une raison suffisante pour ne pas adopter son calcul par rapport à la prise de cette Ville. Il est certain qu'il pensoir que Trois avoit été saccagée 790 ans avant le passage de Xerxès en Europe. Or, on fait que ce pallage est de l'an 4234 de la période Julienne, 480 ans avant

⁽¹⁾ Audor vice Homeri, 5. XXXVIII.

Jésus-Christ: donc en retranchant 790 de 4234; & en les ajoutant à 480, on aura également 3444 pour la période Julienne, & 1270 pour l'année avant Jésus-Christ.

. Thucydides avoit aussi la même opinion sur l'époque de la prise de Troie. Il fait (1) dire aux Méliens la seizieme année de la guerre du Péloponnese, que leur isse avoit été fondée 700 ans auparavant. La seizieme année de la guerre du Péloponnese est incontestablement de l'an 4298 de la période Julienne, 416 ans avant notre éte, puisqu'elle a commencé l'an 4283 de la période Julienne, 431 ans avant l'ére vulgaire : donc la fondation de Mélos est de l'an 3598 de la période Julienne, 1116 ans avant notre ére. Conon (2) raconte que l'isle de Mélos fut fondée en la troisieme génération après la conquête du Péloponnese par les Héraclides; donc cette conquête doit être placée en la troisieme génération avant la fondation de Mélos. Deux générations faisoient. selon les anciens, 67 ans, & trois, 100 ans : donc cette conquête doit être entre l'an 3499 de la période Julienne, 1215 ans avant notre ére, & l'an 3532 de la même période, 1182 ans avant Jéfus-Christ. J'ai prouvé, Chapitre XV, concernant les Héraclides, par la fondation de l'isle Calliste, que la conquête du Péloponnese par les Héracli-

⁽¹⁾ Thucydid. Lib. V, S. CXII.

⁽¹⁾ Conon. Narration. XXXVI.

des, étoit de l'an 3524 de la période Julienne, \$190 ans avant l'ére vulgaire : donc cette conquête se trouve juste en la troisieme génération avant la fondation de Mélos, comme l'avoit observé Conon. Thucydides (1) reconnoît, dans un autre endroit de son Histoire, que les Héraclides s'emparerent du Péloponnese 80 ans après la prise de Troie. Le Scholiaste de (2) Thucydides place aussi le retout des Héraclides 80 ans après la prise de Troie, & leur premiere entreprise, 20 ans avant le sac de cette Ville. C'étoit aussi le sentiment d'Apollodore, d'Eratosthenes, de Velleius Paterculus, en un mot, de tous les Savants les plus versés dans la connoissance des temps; & ce sentiment s'accorde parfaitement avec l'époque de la naissance d'Hercules, rapportée par Hérodote, & avec ce que nous avons dit des Héraclides : donc Troie fut saccagée, selon Thucydides, l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant notre ére.

La même époque se prouve encore par la suite des Rois d'Albe, que nous ont conservé Tite-Live, Denys d'Halicarnasse & Eusebe. Les listes de ces Auteurs offrent quinze Princes, qui se sont succédés de pere en sils, en y comprenant Enée, qui ne sur point, il est vrai, le sondateur d'Albe, mais le pere d'Ascagne, qui la sonda. Si vous ajoutez Rhéa, sille de Numitor, détrônée par son

⁽¹⁾ Thucydid. Lib. I, §. XII.

⁽a) Scholiast. Thucydid, loco laudato. "

frese Amulius, & mere de Romulus, on aura, depuis la prise de Troie jusqu'à la fondation de Rome, quinze générations & demie, parce que les générations par les semmes, n'équivalent qu'à des successions ou demi-générations. Ces quinze générations & demie donnent 516 ans. Rome a été sondée la troisseme année de la sixieme Olympiade, l'an 5960 de la période Julienne, 754 ans avant Jésus-Christ. Si l'on retranche 516 de 3960, & si l'on ajoure cette somme à 754, qui sont les années Juliennes & avant Jésus-Christ de la sondation de Rome, on aura l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant notre ére, pour le temps où Enée s'embarqua après le sac de Troie, asin de chercher un établissement en Italie.

Les générations des Rois d'Albe s'accordent donc avec les calculs précédents, & ajoutent un nouveau poids à mes raisons.

Le sentiment d'Historiens graves & instruits, cels qu'Hérodote & Thucydides, sans parler de l'Auteur de la Vie d'Homere, sembloit devoir sixer l'opinion de leurs contemporains & de la postérité. Il y a grande apparence qu'il sut le dominant dans le siecle de ces Historiens, & environ deux siecles après. Je ne puis imaginer que le désir de se sugulariser, ait engagé les Ecrivains postérieurs à s'en écarter. Ils avoient sans doute d'autres motifs, & ce sont ces motifs que je me propose d'autant plus d'examiner, que personne ne s'est avisé jusqu'à présent de le faire,

& que te sujet est neuf & intéressant. Il est donc important de connoître les raisons qui ont déterminé les Historiens & les Chronologistes postérieurs à Hérodote & à Thucydides, à se tracer une route différente de celle qu'avoient suivie ces Ecrivains célebres. Le lecteur sera, par ce moyen, à portée d'apprécier le travail des Chronologistes modernes les plus distingués, qui ont pris pour guides Eratosthenes, Apollodore & Eusebe, sans apporter d'autres raisons de la préférence qu'ils donnoient à ces Auteurs, que la célébrité dont ils jouissoient. Mais avant que d'en venir à cet examen, il est nécessaire d'exposer en peu de mous les diverses opinions des anciens sur l'époque de la prise de Troie, non suivant l'ordre des temps bù ces Auteurs ont vécu, mais selon qu'ils placoient cette époque plus ou moins loin de notre temps. Nous avons déja vu qu'Hérodote, Thucydides & l'ancien Auteur de la Vie d'Homere, mettoient le fac de cette Ville l'an 3444 de la péziode Julienne, 1270 ans avant l'ére vulgaire.

Dicararque étoit de Messene en Sicile. Il vivoit l'an 4391 de la période Julienne, 322 ans avant notre ére, comme l'a prouvé M. Dodwell dans une Dissertation sur cet Auteur, qui se trouve au second volume des Petits Géographes. Il sleurisfoit environ un siecle & demi après Hérodore. Cet Auteur avoit composé plusieurs Ouvrages, & un entr'autres intitulé, Biss a's alor de Statu Gracie, sur lequel un peut consolter Suidas au mot

Anadapyor, avec la note de Kuster & Meursins dans sa Bibliotheque Grecque, Livre III. Le Scholiaste (1) d'Apollonius de Rhodes cite le premier & le second Livre de cet Ouvrage. Il est question dans le passage emprunté du premier Livre, de deux époques grecques, & je dois le rapporter par cette raison. Le passage du second Livre sert à prouver que l'Ouvrage dont il a extrait ces fragments, est le même que celui qui porte pour titre, Bise E'ANados. D'ailleurs il est tellement altéré dans les éditions, que j'ai cru devoir saisir cerre occasion pour le rétablir. Je commence par le second. Duri de Audiapper et deurique, & Exληγικού ζίου Σεσογχώτιδε μεμελακίται κο τόμες αυτότ θέσθας λέχει, ώστι μιθένα καταλιπέϊ την πατρήση τέχην. Ce qui signifieroit que Diczarque avoit écrit dans son second Livre, que Sésonchosis s'étoit appliqué, avoit imité les mœurs des Grecs. Mais Sésonchosis ignoroit probablement qu'il y eût des Grecs au -monde; & quand même il les auroit connus, quelle loi, quel usage auroit-il pu emprunter d'un peuple qui n'étoit pas encore policé? Je m'étois bien douté qu'il falloit supprimer la virgule & la conjonction & après suries, & qu'il falloit mettre une virgule après cion, & entendre par E'AAMAROS Cos , l'Ouvrage invitulé, Bios b'Andres Mais sans un manuscrit précieux de la Bibliotheque du Roi du quinzieme fiecle, & cotté 2727, qui a confirmé

^{: (1)} Schol. Apollonii Rhod. ad IV Lib. verf. 172 & 276.

ma conjecture, je n'aurois pu imaginer quel étoir le régime de mamanaires. Je vais, par cette raison, rapporter le passage entier, tel qu'il se trouve dans Ce manuscrit. Amaiagges of is A' para ver Coiped'es 2) L'ord'o; A por, Carixia que l peperbrai Element. des phrestas ανό μέν τῆς Σεσός ριδος Carthelas μέχρι τοῦ Νείλου έτα ΒΦ. ἀπό τῆς Νείλου Castλelas μέχρι τῆς ἀ ὀλυμπίαδος בים שאקר. הן בצופנ דת שמדת בונום בדו B אתר. בן ילעוטים ον λέγοι Δεκαίαρχος αυτόν τοθοικένα: , μικδένα καταλοίπουν उमेर अव्यामनीवार परंत्रमार पर्विष्ट प्रवार में क्रिक वेम्र में माना अभ्यान है। वह. के कार्यान के के क्षित्रकार किया किया के कार्य कार्य कार्य कार्य कर के कार्य कार्य कार्य कार्य कार्य कार्य कार्य ταύτα έις Ωρον αναφέρουσε κ, τούτο δ'έ φυσί Δικαίαρχος έν Β' Ελληνικά Clu Σωνώστειδι μεμελημέναι. « Diczarque » dit dans son premier Livre, que Sésostris régna » après Orus, fils d'Osiris & d'Isis; de sorte que » depuis le regne de Sésostris jusqu'à celui de Ni-» lus, il y avoit 2500 ans; depuis le regne de » Nilus jusqu'à la premiere Olympiade, 436 ans, » en tout 2936 ans. Diczerque dit aussi, que le » même Sésostris avoit défendu par une loi d'a-» bandonner la profession de son pere : car il re-» gardoit ce changement comme le principe de la » cupidité: il dit également qu'il avoit montré aux » hommes à monter à cheval; mais d'autres attri-» buent cela à Orus. Dicarque dit au fecond Li-» vre de l'Etat de la Grece, que Sésostris s'étoit » occupé de ces choses ».

1°. La virgule & la conjonction 2, ne sont point dans le manuscrit du Roi, & ma conjecture s'est vérifiée; 2°. µaµaxaniras se trouve avoir un régime,

est absurde; 3° il y a dans les imprimés une transposition qui a donné lieu à ces fautes grossieres; 4° les imprimés mettent Sésonchosis, quoiqu'il y ait dans le manuscrit Sésostris. Ce dernier mot doit être la vraie leçon, puisqu'il est question de ce Prince dans le passage d'Apollonius de Rhodes, que ce Scholiaste entreprend d'expliquer. D'ailleurs ces Princes sont dissérents l'un de l'autre dans (1) Manéthon.

Mais pour en venir au Livre de Diczarque qui a donné lieu à cette digression, il paroît certain que, quoique ce ne fût pas un Ouvrage de Chronologie, il renfermoit cependant les principales époques de la Grece, & cet Ecrivain les tapportoit à des Princes étrangers. Soit que Nilus, que le Syncelle appelle aussi Phruron, fût le même que Protée, soit que ce fût un Prince différent, si l'on pout s'en rapporter au témoignage (2) de Diodore de Sicile, qui les diftingue tous les deux, & les met à des intetvalles considérables, un ne peut doutet que Dicaarque ne regardat le regne de ce Prince, comme l'époque de la prise de Troie. L'attention de cet Auteur à marquer la distance de ce regne à la premiere Olympiade, qui étoit l'une des manieres usitées pour déterminer cette épo-

(1) Syncelli Chronogr, pag. 59.

⁽²⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. LXII, LXIII. Cet Historien les place à huit générations l'un de l'autre.

que, l'indique suffisamment. C'étoit aussi l'opinion du (1) Chevalier Marsham, quoiqu'il ne la prouve point. Il est donc constant que Dicarque mettoit l'époque de cette prise l'an 3502 de la période Julienne, 1212 ans avant notre ére.

L'Aureur de la Chronique de Paros fleurissoit l'an 164 avant l'ére vulgaire, c'est-à-dire, 220 ans après la naissance d'Hérodote. Nous en avons · la preuve, en ce qu'il rapporte la Chronologie à l'Archontat de Diognete, qui étoit en cette année Archonte Eponyme. 11 place (2) la prise de Troie la vingt-deuxieme année du regne de Ménesthée, & l'an 945 de l'ére Attique, qui répond à l'an 3505 de la période Julienne, 1209 ans avant notre ére. Cer Ecrivain se trompe évidemment; car ayant (3) fait commencer le siège de Troie en 954 de l'ére Attique, & la treizieme année de Ménesthée, il auroit dû le faire finir en 944 de la même éte, & la vingt-troisieme année du regne de ce Prince. Il se seroit alors accordé avec lui-même & avec les Chronologistes, qui afsurent que cet événement mémorable est de la vingt-troisieme & derniere année du regne de Ménesthée. Comme il paroît que telle a été l'intention de cet . Ecrivain, je place, conformément à cette intention, la prise de Troie l'an 3506 de

⁽¹⁾ Chronicus Canon., &c., pag. 138.

⁽²⁾ Marmora Oxoniení. Epoch. 15.

⁽³⁾ Eadem. Epoch. 24.

404 Histoire d'Hérodote.

la période Julienne, 1208 ans avant l'éte vul-

Timée fleurissoit vers l'an 4400 de la période Julienne, 314 ans avant notre ére, c'est-à-dire, 170 ans après Hérodote. Il met entre la prise de Troie & la premiere Olympiade, un intervalle de 417 ans, comme nous l'apprend (1) Censorin: car il est évidemment question dans le passage de cet Auteur de l'époque de la prise de Troie, quoique cette époque ait disparu par la négligence des Copistes. M. Boivin, l'aîné, s'est apperçu qu'il y avoit dans le texte de cet Ecrivain une lacune, & l'a parfaitement bien remplie. On peut voir dans les (2) Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres, les raisons dont il appuie sa restitution. Mais si les bornes de cet Ouvrage m'obligent d'y renvoyer les lecteurs, je ne crois pas dévoir omettre le passage tel qu'il a été rétabli par ce Savant, en mettant en romain ce qu'il a cru devoir ajouter. A priore scilicet cataclysmo, quem Ogygium dicunt, ad Inachi regnum, anni circiter quadringenti. Hinc ad Cecropis primi regnum in Atticâ, anni quoque circiter quadringenti. Hinc ad captam Trojam, anni paulò minus quadringentis. Hinc ad Olympiadem primam paulo plus quadringentis. Quos solos, quamvis mythici temporis postremos.

⁽¹⁾ Censorinus de Die Natali, Cap. XXI.

⁽²⁾ Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres, tome II. page 388.

quidam certius definire voluerunt, & quidem Sosibius scripsit, esse cccxcv.... Timeus ccccxv11.

En suivant la restitution de M. Boivin, l'aîné, Troie a été prise, selon l'Historien Timée, l'an 3521 de la période Julienne, 2193 ans avant l'ére vulgaire.

L'intervalle que suppose Velléius entre la prise de Troie & la premiere Olympiade, est de 415 ans, comme on le conclut de son récit. « Romu- lus, dit-il, sonda la ville de Rome en la sixie- me Olympiade, & vingt-deux ans après l'insti- tution de la premiere ». Sextâ (1) Olympiade, post duo & viginti annos, quam prima constituta sue-rat, Romulus.... Romam urbem Parilibus in palatio condidit. Cette sondation, ajoute Velléius, se sit 437 ans après la prise de Troie. Id (2) actum post Trojam captam annis 437.

Si la fondation de Rome a eu lieu vingt-deux ans révolus après la premiere Olympiade, il s'ensuit que les fondements en surent jettés en la troisieme année de la sixieme Olympiade, c'est-à-dire,
l'an 3960 de la période Julienne, 754 ans avant
notre ére, & ce sut au mois d'Octobre, comme
l'a très-bien prouvé le (3) savant P. Pétau. Mais
comme la prise de Troie précede cette époque de

⁽¹⁾ Velleius Patereul. Lib. I, Cap. VIII, 5. IV, pag. 29.

⁽²⁾ Id. ibid.

⁽³⁾ Petav. de Doctrina Temporum, Lib. IX, Cap. LIV & LV.

406 Histoire d'Hérodote.

Troie avoit été détruite l'an 3523 de la période Julienne, 1191 ans avant notre éte : donc l'intervalle entre la prise de Troie & la premiere Olympiade est, selon Velléius, de 415 ans.

Arétès de Dyrrachium étoit un Chronographe estimé. Censorin (1) le cite deux sois, & il est le seul Ecrivain ancien qui en parle. On ne peut juger, par le peu qu'il en dit du temps où il a vécu. Vossius (2) a eu raison de le ranger dans la classe des Auteurs dont le siecle est incertain. Quoi qu'il en soit, ce Chronographe pensoit que l'intervalle entre la destruction de Troie & la premiere Olympiade, étoit de 414 ans. Elle avoit, par conséquent, été détruite, selon le système de cet Auteur, l'an 3524 de la période Julienne, 1290 ans avant notre éte.

Apollodore seurissoit vers l'an 4566 de la période Julienne, 148 ans avant notre ére, &, par conséquent, 336 ans après la naissance d'Hérodote. Il (4) suppose un intervalle de 408 ans entre la prise de Troie & la premiere Olympiade: donc il place cette prise l'an 3530 de la période Julienne, 1184 ans avant notre ére.

Solin met le sac de Troie un an plutôt qu'Apol-

⁽¹⁾ Censorin. de Die Natali, Cap. XVIII & XXI.

⁽¹⁾ Vossius de historicis Gracis, Lib. III, pag. 330, ex edit. Lugd. Batav. 1652, in-4*.

⁽³⁾ Diodor. Sicul. Lib. I. S. V. pag. 9.

407

lodore. Voici de quelle maniere il s'exprime. Collatis (1) igitur nostris & Gracorum temporibus, invenimus incipiente Olympiade septima Romam conditam, anno post ilium captum quadringentesimo tricesimo tertio. Le commencement de la septieme Olympiade répond à l'an 3962 de la période Julienne, 752 ans avant notre éte: donc Troie a été prise l'an 3529 de la période Julienne, 1185 ans avant l'ére vulgaire.

Denys d'Halicarnasse plaçoit cette époque la même année qu'Apollodore, puisqu'il avance (2) que Rome sut sondée la premiere année de la septieme Olympiade, 432 ans après le sac de Troie.

Eratosthenes (3) est né l'an 4438 de la période
Julienne, 276 ans avant notre éte, &, par conséquent, 208 ans après Hérodote. Il étoit âgé de
80 ans lorsqu'il mourat. Cet Auteur avoit composé un très-grand nombre d'Ouvrages, & un
entr'autres sur la Chronologie. Clément d'Alexandrie nous en a conservé le passage (4) suivant. « De
» la prise de Troie au retour des Héraclides, il y
» a 80 ans : de-là à la Colonie Ioniene, il y a 60
» ans; de-là jusqu'à la tutele de Lycurgue, 159

⁽t) Solini Polyhistor. Cap. I, pag. 1, G.

⁽a) Dionyf. Halicara. Antiq. Rom. Lib. I, S. LXXI.

⁽¹⁾ Suidas, voc. Eratofthenes.

⁽⁴⁾ Clement. Alexandr. Stromat. Lib. I, pag. 401. Cc 4

» ans ; de-là à la premiere année de la premiere » Olympiade, 108 ans ». Ces fommes réunies; donnent 407 ans d'intervalle entre la prise de Troie & la premiere Olympiade : donc Troie a été faccagée, selon le système d'Eratosthenes, l'an 3531 de la période Julienne, 1183 ans avant notre ére. Cependant Denys d'Halicarnasse ayant dit que Caton (1) avoit placé la fondation de Rome 432 ans après la prise de Troie, ajoute, que si l'on mesure ce temps selon la Chronologie d'Eratosthenes, cela se rapportera à la premiere année de la feptieme Olympiade : donc Eratosthenes croyoit, selon le témoignage de Denys d'Halicarnasse, qu'il y avoit entre le sac de Troie & la premiere Olympiade, 408 ans d'intervalle, & conféquemment que Troie avoit été prise l'an 3530 de la période Julienne, 1184 ans avant notre ére. Cette derniere opinion me paroît la plus vraisemblable, parce qu'il est naturel de penser que si Apoliodore, qui est venu peu après Eratosthenes, eût voulu s'écarter de cet Ecrivain, il ne l'eût pas fait pour une différence aussi légere que celle d'une année. Quoi qu'il en foit de cette différence, elle est trop minutieuse pour s'y artêter davantage.

Sosibius (2) vivoit sous Ptolémée Philadelphe,

⁽¹⁾ Dionys. Halic. Antiquit. Roman. Lib. I. S. LXXIV.

⁽²⁾ Athen. Deipnosoph. Lib. XI, pag. 493, F.

409

c'est-à-dire, vers l'an 4430 de la période Julienne, 184 ans avant notre ére, & deux siecles après
Hérodote. Cet Auteur avoit composé une Chronologie, ou Description (1) des temps xionn despraess. Dans cette Chronologie, il mettoit (2) un
intervalle de 395 ans entre la premiere Olympiade & la destruction de Troie. Il supposoit,
par conséquent, que cette Ville avoit été prise
l'an 3543 de la période Julienne, 1171 ans avant
notre ére.

Le Moine George, communément appellé le Syncelle, met (3) la prise de Troie l'an du monde 4330, qui répond à l'an 3544 de la période Julienne, 1170 ans avant notre ére. Mais il est à présumer qu'il s'est glissé une faute dans le texte de cer Auteur; car il s'accorde avec Eusebe sur la durée des regnes de tous les Rois d'Athenes, si vous en exceptez ceux de Thésée & de Ménesthée. Il donne au premier 31 ans de regne, quoiqu'Eufebe ne lui en assigne que 30, & au second 33, quoique les Marbres de Paros & Eusebe ne lui en attribuent que 23. Soit que cette derniere faute vienne de l'Auteur lui-même, ou de ses Copiftes, elle a été réparée dans le regne suivant, où le Syncelle ne donne que 23 ans de regne à Démophon, quoique les autres Chronologistes lui

⁽¹⁾ Clementis Alexandr. Stromat. Lib. I, pag. 389.

⁽¹⁾ Censorin. de Die Natali', Cap. XXI, pag. 112.

⁽³⁾ Syneclli Chronograph. pag. 172 & 173.

en donnent 33. En rétablissant le texte de cet Aus teur par celui d'Eusebe, c'est-à-dire, en ne donnant que 23 ans de regne à Ménesthée, de même que les Marbres de Paros & les Chronologistes, & en admettant avec ces mêmes Chronologistes, que Troie a été prise la derniere année de son regne, il s'ensuivra que cet événement est, selon le Syncelle, de l'an 3534 de la période Julienne, 1180 ans avant notre éte; calcul qui ne differe que de deux ans de celui d'Eusebe. La raison de cette différence vient, de ce que le Syncelle donne 35 ans de regne à Thélée, quoiqu'Eusebe lui en assigne seulement 30, & de ce que le même Syncelle fait commencer le regne de Cécrops l'an du monde 3945, qui répond à l'an 3159 de la période Julienne, 1555 ans avant notre ére.

Eusebe dissere de peu d'Apollodore, d'Eratosthenes, de Denys d'Halicarnasse & de Solin. En esset, il sait correspondre la prise de Troie avec la derniere année de Ménesthée, & avec l'an 835 de la naissance d'Abraham. La premiere Olympiade est, selon cet Auteur, de l'an 1241 depuis la naissance du même Abraham: donc il met entre la destruction de cette Ville & la premiere Olympiade, un intervalle de 406 ans; d'où il s'ensent que cet Ecrivain supposoit que Troie avoit été prise l'an 3532 de la période Julienne, 1182 ans avant notre ére.

Toutes ces opinions sur l'époque de la prise de Troie, se réduisent à trois principales; celles d'Hé-

sodote, des Marbres de Paros & d'Eratosthenes. Celle d'Hérodote a été adoptée par Thucydides & par l'Auteur de la Vie d'Homere : d'ailleurs elle est confirmée par la fuite des Rois d'Albe. Parmi les modernes, elle a été suivie par MM. Dodwell, Fréret & le Président Bouhier : le premier, dans ses Annales de Thucydides; le seçond, dans le cinquieme volume des Mémoires de l'Académie des Belles-Lettres, & le troisieme, dans ses Recherches & Differtations sur Hérodote, quoique ces deux derniers Savants se soient légérement trompés, suivant la remarque que j'en ai faite un peu plus haut. Cette époque est, selon cet Historien, de l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant notre ére. Le témoignage de Thucydides, Historien grave, exact & savant, joint à celui de l'Auteur de la Vie d'Homere, qui n'est pas moins instruit, concourt à prouver la justesse de calcul d'Hérodote. Si l'on ajoute à ces témoignages les preuves qui réfultent de la généalogie d'Hetcules d'un côté, & de celle des Rois d'Albe de l'autre, je ne vois pas comment on peut s'y refuser, à moins qu'on n'apporte, en faveur de quelqu'autre opinion, des preuves assez fortes pour contre - balancer celles de cet Historien; & dans ce cas, il ne faudroit admettre, ni l'une, ni l'autre de ces opinions, mais donner diverses Chronologies adaptées à ces différents systèmes; ou ta leurs preuves étoient meilleures que celles qui appuient le sentiment d'Hérodote, il ne faudroit pas

l'on devroit s'en tenir irrévocablement au leur. Mais malheureusement il ne nous est gueres parvenu de ces Ecrivains que les dates des événements, & il est dissicile de devinet les motifs qui les ont déterminés. Cette dissiculté a sans doute détourné les modernes de l'examen de ces motifs. Mais quelle qu'elle puisse être, je ne crois pas impossible de les retrouver, du moins en partie, & d'une manière suffisante pour juger de leur solidité.

On ignore & l'on ignorera probablement toujours en quel temps on commença à s'écarter de l'opinion de ces Ecrivains. Le premier qui l'air fait, du moins parmi ceux qui sont parvenus jusqu'à nous, est l'Auteur de la Chronique de Paros. Il commence sa Chronique par la premiere année de Cécrops, & rapporte plutieurs époques de tous les Rois d'Athenes, jusqu'à Démophon inclusivement, si vous en exceptez Cécrops II. dont il ne parle point. Il fait ensuite mention de cinq Atchoutes perpétuels, & de la vingt-unieme année d'Æschyle, célebre par la fondation de Syracuses; de-là il passe à la trente-troisieme épo-: que, où il est question de l'établissement de l'Archontat annuel de Créon, premier Archonte annuel dont il fixe l'année, & finit par l'époque foixante - dix - neuvierne, après avoir rapporté les noms de tous les Archontes annuels de ces quarante-six époques, & les événements arrivés sous eux. La soixante-dix-neuvierne époque est mutilée;

Et quoique les Marbres en restent à cette époque, il est viraisemblable que l'Auteur les avoit continuées jusqu'à l'année 264 avant notre ére, qui est celle où il écrivoit. Ainsi il manque quatre-vingtdix époques, y compris la soixante-dix-neuvierne, dont il reste trop peu de choses, pour qu'on puisse juger de ce qu'elle contenoit.

L'attention de cet Auteur à rapporter aux années des Rois d'Athenes, des Archontes perpéruels & des Archontes annuels, les principaux événements, prouve qu'il avoit pris pour base de son talcul, la Chronologie Athéniene. Ménesthée finissoit son regue, lorsque Troie sut dérruite; & ÆG. chyle étoit dans la troisieme année de son Archontat perpétuel, lorsque les Olympiades furent inftituées. Il s'agissoit de déterminer cet intervalle. Il avoit été rempli pat six Rois, qui avoient succédé à Ménesthée, & par onze Archontes perpétuels, qui gouvernerent après Codrus, le dernier de ces six Rois. Ces Rois & ces Archontes font dix-sept Princes, parmi lesquels on trouve douze générations d'un côté, trois générations d'un aure, & deux successions, dont l'une est d'une famille étrangere. L'Auteur de ces fastes s'en apperçut, & voulut conséquemment prendre un terme moyen entre les fuccessions & les générations. Les succetsions étoient alors de 19 ans, comme elles le sont encore aujourd'hui dans les Etats qui n'ont point éprouvé de grandes révolutions, & l'on évaluoit les générations à 33 ans. Le terme moyen

étoit 24; mais il prit 25 & demi, parce qu'il y evoit plus de générations que de successions. En multipliant ces dix-sept Princes par 15 & demi, il eut 433, lesquels étant ajoutés à 776, année de l'institution des Olympiades, lui donnerent 1209 ans pour l'époque de la destruction de Troie. Comme cette époque est précisément celle qu'il admet, il paroît d'autant plus vraisemblable que telle est la méthode qu'il a suivie, que si l'on excepte le retout des Héraclides, & un très - petit nombre d'autres événements dont les années étoient déterminées, non relativement à une époque primitive & certaine, mais à quelqu'autre fait remarquable, dont la date étoit précaire, cela paroît, disje, d'autant plus vraisemblable, que les anciens n'avoient, jusqu'aux Olympiades, d'autres moyens pour connoître les temps primitifs, que les générations, ainsi que j'en ai fait la remarque un peut plus haut. Par exemple, ils savoient que la conquête du Péloponnese par les Héraclides, étoit postérieure de 80 ans à la prise de Troie. Mais l'époque de cette conquête n'avoit rien de fixe & d'invariable, parce qu'elle dépendoir elle - même de celle de la prise de Troie, que les uns fixoient d'une maniere, & les autres d'une autre : car que cet Auteur, ou tout autre, ait eu connoissance des Annales du peuple dont il écrivoit les fastes ou l'histoire, il faudroit supposer que ce peuple eut eu, dans ces anciens temps, des Annales, je veux dire, une suite de faits historiques, rapportés année

par année, avec les dates précises de ces faits, jusqu'à l'institution des Olympiades; ce qu'on ne prouvera jamais. Mais si l'on entend par Annales des faits épars rapportés, tantôt à l'année de tel ou tel Prince, & tantôt à tel Prince seulement, sans spécifier l'année de son regne, comme les Marbres de Paros nous fournissent des exemples de l'une & de l'autre maniere, ou fi l'on veut comprendre sous ce nom les généalogies des grandes maisons, qui se conservoient avec le plus grand soin, & qui avoient été recueillies par les Auteurs Cycliques, il faut convenir que ces fortes d'Annales ne conduisoient à rien de certain, & qu'il falloit toujours recourir au calcul par les générations, pour connoître les temps éloignés, & se contenter d'approximations pour ceux qui l'étoient moins, excepté lorsqu'il se rencontroit des circonstances qui déterminoient, ou la durée du regne de tel Prince, ou l'année de son avénement au trône, ou une année quelconque de son regne, ou enfin sa derniere année, parce que dans ce dernier cas, on savoit le commencement du regne de fon successeur.

Si l'Auteur de la Chronique de Paros eût voulu fe fervir des Rois d'Athenes pour remonter aux plus anciens temps de ce pays & de la Grece entiere, il est vraisemblable qu'il auroit alors trouvé dans les généalogies de ces Rois & des grandes maisons de ce pays, des moyens infaillibles pour le faire avec succès; moyens dont nous sommes

privés actuellement. Mais quand même il n'autoit eu d'autres ressources que celles que nous avons, j'ose dire qu'en les employant avec plus de sagacité, il n'auroit pas commis les erreurs qu'on est en droit de lui reprocher, & que s'il n'eût point trouvé le vrai avec précision, il en eût du moins beaucoup approché. S'il eût en un peu plus de critique, il auroit fait attention que dans ces anciens temps les générations étoient de 33 ans, & que dans cette liste de Princes, il y avoit un très - grand nombre de générations, & un trèspetit nombre de successions. Il auroit donc dû prendre un terme moyen plus fort pour parvenir à son but. S'il efit évalué le regne de ces Princes à 29 ans l'un portant l'autre, la somme totale des regnes de ces dix-sept Princes, auroit été de 493 ans; laquelle fomme étant ajoutée à celle de 776, époque de la premiere Olympiade, lui auroit donné pour celle de la prise de Troie, l'an 1269 avant notre ére, qui est, à un an près, l'époque que lui assigne Hérodote.

Mais comme cette méthode est très-incertaine, & que le terme moyen que l'on prend pour multiplier le nombre des générations & des successions, doit nécessairement varier, selon qu'il y a plus ou moins de générations, & plus ou moins de successions, je crois devoir me servir d'une autre qui ne soit pas sujette au même inconvénient, & qui frappe au but d'une maniere plus sute.

Troie

Troie ayant été prise la derniere année du regne de Ménesthée, & voulant découvrir combien il s'est écoulé d'années entre cette époque & celle de l'institution des Olympiades, j'examine combien il y a eu dans cet intervalle de Rois d'Athenes & d'Archontes perpétuels. Je trouve six Rois & onze Archontes. Les cinq premiers Rois, Démophon, Oxyntès, Aphidas, Thymotès & Mélanthus, ne doivent être comptés que pour trois générations. En effer, Aphidas ent un regne trèscourt, & même il n'occupa le trône qu'un an, fi l'on en croit Eusebe. Je m'en rapporte, en cette occasion, d'autant plus volontiers à cet Ecrivain; que Thymætès, frere d'Aphidas & son successeur, à qui le même Eusebe ne donne que huit ans de segne, étoit dans la force de l'âge, lorsqu'il fut détrôné : car sans cela, le dési que lui proposa Xanthus, n'auroit point été égal, & les Athéniens n'auroient pu déposer ce Prince à cause de son refus, fans la plus criante de toutes les injustices. Mélanthus, à qui la couronne fut adjugée, étoit d'une famille absolument étrangere aux Rois d'Athenes, & descendoit de (1) Nélée au fixieme dégré. Les regnes de ces Princes n'équivalent donc qu'à trois générations, & doivent être évaluées à 100 ans. Codrus & les douze Archontes suivants, dont Médon, le premier, étoit fils de Codrus, ne doivent être comptés que pour douze générations:

⁽¹⁾ Paulen. Corinchiae. sive Lib. II, Cap. XVIII, p. 151.

Tome VI. Dd

née de la naissance de Codrus, mais celle de son avénement au trône; 2°. parce que la premiere Olympiade est de la troisseme année de l'Archontat d'Æschyle, douzieme Archonte perpétuel. Douze générations à 33 ans, sont 396 ans, lesquels étant ajoutés à 100 ans, durée des regnes des Rois d'Athenes, depuis l'époque de la prise de Troie, jusqu'à Códrus exclusivement, & à 776, qui est l'époque de la premiere Olympiade, on aura pour la derniere année du regne de Ménesthée, ou la prise de Troie, puisque le sac de cette Ville coincide avec la derniere année de ce Prince; on aura, dis-je, 1272 ans, qui est, à deux ans près, la date d'Hérodote.

On parviendroit au même but, en procédant de cette maniere. De Médon, premier Archonte perpétuel, jusqu'à la troisieme année d'Æschyle, qui est celle de l'institution des Olympiades, il y a douze Archontes perpétuels, qui se sont succédés de pere en fils, mais qui ne doivent être comptés que pour onze générations, parce qu'il n'est pas question d'avoir l'année de la naissance de Médon, mais celle de son Archontat, & parce que la premiere Olympiade est du commencement de l'Archontat d'Æschyle. Onze multipliés par 13, donnent 363. Ajoutez à cette somme, 1°, 58 ans, pour les regnes de Mélanthus & de Codrus, comme je l'ai prouvé dans le Chapitre VIII, concernant la Chronologie d'Athenes, S. III; 2°, 80 ans

pour le retour des Héraclides, vous aurez un intervalle de 501 ans, entre la destruction de Troie & la premiere Olympiade. Si vous ajoutez 776, qui est l'époque de cette premiere Olympiade, vous aurez 1277 pour l'époque de la prise de Troie; ce qui est, à sept aus près, celle que donne Hérodote.

Il s'ensuit de-là, que quand même l'Auteur de la Chronique de Paros, ou ceux qu'il a pris pour guides, n'auroient pas eu plus de ressources pour calculet ces anciens temps, que nous n'en avons aujoutd'hui, ils auroient dû, en ne s'attachant même qu'à la Chronologie d'Athenes, se rencontrer, à peu de choses près, avec Hérodote & Thucydides, s'ils avoient employé avec dextérité les matériaux qu'ils avoient entre les mains. C'est faute de l'avoir fait, qu'ils se sont écartés de la vérité. L'Auteur de la Chronique de Paros suivoit Diczarque, qui vivoit environ 58 ans avant lui, on quelqu'autre Ecrivain que l'on ne connoît plus actuellement. J'ignore si cette Chronique sit quelque sensation dans le temps où elle parut, ou dans les siecles suivants. J'ai d'autant plus de peine à le croire, qu'on ne la trouve citée nulle part, & que sans les circonstances heureuses qui en procurerent la découverte, elle seroit encore ignorée de nos jours, & que peut - être on auroit fait servir le marbre, fur lequel elle étoit gravée, à la construction, ou à la réparation de quelque édifice.

Quoi qu'il en soit de la célébrité de cette Chro-

Dd 2

nique, elle fut bientôt éclipfée par celle d'Eratosthenes, qui naquit douze ans avant l'époque que l'Auteur de celle de Paros prend pour le terme auquel il rapporte toutes ses autres époques, je veux dire, en l'année 4438 de la période Julienne, 176 ans avant notre éte. Il y a grande apparence que cer Ecrivain connoissoit les Marbres de Paros, ou les Auteurs d'aptès lesquels ils avoient été gravés. Mais soit que leur méthode lui parût vicieuse, soit qu'il voulût avoir la gloire de proposer quelque chose de neuf, il jugea à propos de s'en écarter. Je n'oserois avancer que le sentiment d'Hérodote & de Thucydides lui fut connu, parce que ces Historiens n'en ayant pas fait une mention expresse dans leurs Ecrits, & ne l'ayant pas développé, on ne peut le découvrir que par induction; & cela peut avoir été la raison qui ait empêché ce sentiment de s'accréditer; & de devenir le prépondérant, comme l'autorité de ces Historiens engage à croire qu'il auroit du le devenir. Eratosthenes avoit composé une Chronologie, connue sous le nom de Chronographies; c'est-à-dire, descriptions des temps. Denys d'Halicarnasse (1) en parle avecéloge, & assure que les époques ou canons de cet Auteur sont sains, c'est-à-dire, exacts. Ses Chronographies sont aussi citées par (2)

⁽¹⁾ Dionys. Halicarn. Antiq. Roman. Lib. I. S. LXXIV.

⁽¹⁾ Plutarch, in Lycurgo, pag. 39. F.

Plutarque, Clément (1) d'Alexandrie, Tatien, dans son (2) Discours aux Grecs, Censorin (3), Harpocration, au mot E'unos, le (4) Syncelle, &c. Le même Eratosthenes avoit aussi écrit une Chronologie des Rois de Thebes en Egypte, ou plutôt, il avoit puisé dans les Archives sacrées la connoissance de ces Princes, & avoit (5) traduit en grec ce qui les concernoit, par ordre de Ptolémée, Roi d'Egypte. J'ignore si ses Chronographies & sa Chronologie des Rois d'Egypte, sont deux Ouvrages dissérents, ou s'ils sont un seul & même Ouvrage, dans lequel il a compris la suite des Rois d'Egypte.

Je joins Apoliodore à Eratosthenes, parce qu'il a suivi la même méthode que celui-ci, & que le résultat est absolument le même. Je ne dissimule-rai pas que cet Auteur n'est pas moins célebre qu'Eratosthenes, & que son autorité n'est pas d'un moindre poids. Il vivoit, comme je l'ai remarqué plus haut, vers l'an 4566 de la période Julienne, 148 ans avant notre ére, puisqu'il a dédié sa (6) Chronique à Attale, surnommé Philadelphe, Roi de Pergame. Il ne nous est parvenu de cet Auteur que sa Bibliotheque en trois Livres,

⁽¹⁾ Clement. Alexand. Stromat. Lib. I, pag. 389 & 402.

⁽²⁾ Tatianus, S. XLVIII, pag. 107. S. XLIX, pag. 108.

⁽³⁾ Censor. de Die Natali, Cap. XXI.

⁽⁴⁾ Syncelli Chronograph. pag. 194.

⁽⁵⁾ Idem. pag. 91 & 147.

⁽⁶⁾ Seymni Chii Periegelis, verl. 46 & feq.: Dd 3

resté précieux des Auteurs Cycliques, dont le dernier est malheureusement imparfait. Il avoit écrit sa Chronique en vers iambes, afin qu'on pût se la graver plus facilement dans la mémoire. Elle comprenoit depuis la prise (1) de Troie, jusqu'an regne d'Attale, les prises des Villes, les expéditions militaires, les colonies ou migrations des différents peuples, les expéditions des Barbares, les opérations des armées navales, les combats, les traités d'alliance & de paix, les faits & gestes des Rois, les vies des hommes illustres, la deftruction des Tyrannies, &c. Indépendamment de Scymnus de Chios, dont je viens d'extraire ce qui regarde cette Chronique, Diodore de Sicile, Strabon, Lucien, Etienne de Byzance, Diogene de Laerte, Aulugelle, Eusebe & le Syncelle, citent cet Ouvrage avec éloge, & s'en servent pour fixet les dates des principaux événements qu'ils rappottent. Soit que cet Ecrivain n'ait fait que suivre Eratosthenes pour les faits antérieurs à sa naissance, & qu'il se soit contenté de continuer son Ouvrage jusqu'à son temps, soit qu'en suivant les principes & la méthode d'Eratosthenes, il se soit rencontré avec ce Savant, on ne peut douter, pat les fragments qui nous restent de l'un & de l'autre, que ces deux Chroniques ne fussent absolument les mêmes, à cette différence près, que le passage de Scymnus de Chios, dont j'ai rapporté

⁽¹⁾ Seymai Chii Periogefie, verl. 12 & feq.

la substance, nous porte à croire qu'Apollodore entroit dans de plus grands détails.

Apollodore plaçoit la prise de Troie l'an 3530 de la période Julienne, 1184 ans avant notre éte. « De la (1) prise de Troie, dit-il, au renour des Héraclides, il y a 80 ans. De ce renotre à la premiere Olympiade, en calculant les
notemps des Rois de Lacédémone, il y a 328 ans. n
Ces deux sommes réunies sont 408 ans, lésquels
étant ajoutés à 776, qui est l'époque de l'institution
des Olympiades, donnent 1184 ans avant notre ére.

Voici la maniere d'Eracosthenes. « C'est ainsi, « dit (2) Clément d'Alexandrie, qu'il décrit les » temps. De la prise de Troie au retour des Hé-» raclides, il y a 80 ans. De - là à la Colonie » Ioniene, il y a 60 ans. De - là à la tutele de • Lycurgue, il y a 159 ans. De - là à la premiere » Olympiade, il y a 108. ans. » Ces quatre nombres donnent 407 ans, lesquels étant ajoutés à 776, on aura 1183, qui est, à un an près, le même que celui qui réfulte du calcul d'Apollodore. Je suis cependant sondé à croire qu'il ne disséroit en zien de celui de cet Auteur, & je crois l'avoir suffisamment prouvé page 408 : d'où l'on peut conclure qu'il s'est glissé une légere erreur d'un an dans le texte de Clément d'Alexandrie. On ne fera point surpris, d'après cet expo-

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I, S. V, pag. 9.

⁽²⁾ Clementis Alex. Stromat. Lib. 1, pag. 402.

sé, que l'autorité de ces Savants ait entraîné les Ecrivains postérieurs, & que ces Ecrivains aient tous, plus ou moins, marché sur leurs traces. Mais cette autorité n'auroit jamais dû en imposer à qui que ce soit, & il auroit falla examiner les raisons qui les avoient déterminés. Si les anciens ne Cont pas fait, les modernes ne paroissent pas non plus s'en être occupés, & les plus habiles d'entr'eux ont adopté, sans le moindre examen, les dates rapportées dans les fragments épars de leurs Chroniques. Peut-être aussi paroissoit-il impossible aux Pérau, aux Usher, aux Simfon, &c., de découvrir les motifs qui avoient déterminé ces deux illustres Ecrivains, & par conséquent de les soumettre à leur critique. Cependant, avec un peu plus d'attention, ils seroient parvenus à cette découverte, & je ne doute point qu'après un férieux examen de ces motifs, ils n'eussent rejetté ces dates, qui portoient sur une base trop peu solide. Ce que ces Savants n'ont point fait, je l'entreprends aujourd'hui : le Public éclairé jugera du succès.

Eratosthenes & Apollodore commençoient leurs Chronologies à la prise de Troie, sans doute parce que les temps antérieurs à cette époque leur paroissoient trop peu certains. Le passage de Clément d'Alexandrie, rapporté ci-dessus, ne permet gueres d'en douter par rapport à Eratosthenes, & celui de (1) Scymnus de Chios le dit positivement. C'étoir

⁽¹⁾ Seymni Chii Periegelis, verl. 11.

une opinion (1) constante & universellement reçue, que les Héraclides étoient rentrés dans le Péloponnese, & en avoient achevé la conquête 80 ans après la prise de Troie. Mais il étoit impossible de déterminer l'époque du fac de cette ville qu'on n'eût fixé l'année de ce retour relativement aux Olympiades: c'est ce qu'entreprirent ces deux Savants. S'il y avoit eu dans leur siecle des annales de ces temps anciens, rien n'eût été si facile; mais comme il n'en existoit point, suivant la remarque que j'en ai déja faite, ils furent obligés de recourir au calcul des générations, afin de découvrir la vérité, ou du moins, d'en approcher de très-près. Comme il s'agissoit de fixer le retour des Héraclides, ils ne crurent pouvoir mieux faire que de prendre pour base de leurs calculs les Rois de Lacédémone, qui remontoient, par une suite de générations non interrompues, jusqu'à Aristodémus, qui fit la conquête du Péloponnese : c'est un fait, dont on ne peut douter à l'égard d'Apollodore. « Du retour des Héraclides, dir (2) Apol-» lodore, jusqu'à la premiere Olympiade, en » calculant les temps des Rois de Lacédémone, » il y a 328 ans. » Il est impossible de se re-

⁽¹⁾ Thucydid. Lib. I, §. XII, & ibi Schol. Eratofthenes apud Clement. Alexandr. Stromat. Lib. I, pag. 401. Apollodor. apud Diodor. Sicul. Lib. I, §. V, pag. 9. Vell. Patercul. Lib. I, Cap. II. Eufeb. & Syncell. in Chronograph.

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. 1, \$. V. pag. 9.

fuser au témoignage de Plutarque, qui assure la même chose d'Eratosthenes, auquel il joint aussi Apollodore. « Ceux qui calculent, dit (1) ce ju
» dicieux Ecrivain, les temps par la succession

» des Rois qui ont régné à Lacédémone, tels
qu'Eratosthenes & Apollodore, &c. »

Aristodémus, qui conquit le Péloponnese, mousur austi-tôt après la naissance d'Eurysthenes & de Proclès, ses deux fils jumeaux. Ces deux enfants furent la tige des deux familles royales qui régnerent conjointement à Lacédémone. De la maison des Eurysthénides jusqu'à Alcaménès inclusivement, sans parler des Rois de la maison des Proclides, qui régnerent en même-temps. Ils ont même pouffé la chose plus loin. Eusebe (2), qui ne remarquoit plus de Rois de Lacédémone, passé cet Alcaménès, dans les Chronographies d'Eratofthenes & d'Apollodore, par ce que ces deux Ecrivains n'avoient marqué les prédécesseurs d'Alcaménès, que pour avoir occasion de découvrir l'époque du retour des Héraclides; Eusebe, dis-je, omet, à l'imitation de ces deux Chronologistes, les successeurs d'Alcaménès; & par une erreur inexcusable, il va même jusqu'à dire que les Rois de Lacédémone ont subsisté jusqu'à ce Prince, c'est-à-dire, qu'Alcaménès est le dernier : oi Auxusauportor Caribus for 700 de Singuesar.

⁽¹⁾ Plutarch. in Lycurgo, pag. 39, F.

⁽¹⁾ Eusebir Chronic. Canon. pag. 150.

Si le Syncelle ne nomme point les Princes de la maison des Proclides, du moins convient-il de leur existence. Mais il n'en sourient pas moins contre la notoriété des saits & le témoignage de tous les Ecrivains, qu'Alcaménès (1) sut le dernier Prince de la maison des Eurysthénides, wires recursiés istration des Eurysthénides, wires recursiés istration des Eurysthénides.

Comment Eusebe & le Syncelle seroient-ils tombés dans une erreur aussi grossiere, si les Chronographies d'Apollodore & d'Eratosthenes eussent nommé les autres Rois de Lacédémone? Cela ne peut se concevoir. La raison qui avoir empêché ces deux derniers Ecrivains de placer dans leurs Chronographies les Rois postérieurs à Alcaménès, c'est que ces Chronographies faisoient, pour ainsi dire, deux corps d'Ouvrages : l'un, raisonné & motivé, comprenoit l'espace de temps qui s'étoit écoulé depuis la prise de Troie, ou peut-être même depuis la naissance d'Hercules jusqu'à la premiere Olympiade; l'autre étoit un Canon chronologique, où les événements étoient décrits année par année. Dans le premier il falloit mettre, si j'oso ainsi m'exprimer, l'échafaudage; il falloit montrer la marche qu'ils avoient suivie, & déveloper per les raisons qui les avoient déterminés : dans l'autre, je veux dire depuis la premiere Olympiade, les événements eurent une date précise, parce qu'à cette époque l'on prit des moyens pour en

⁽¹⁾ Syncelli Chronogt, pag. 185, C.

conserver la mémoire, & que les jeux olympiques servirent de mesure pour les rapporter à des temps connus. On ne sut plus alors obligé de recourir à la regle des générations. La premiere Partie, c'est-à-dire, la Partie raisennée, finissoit à Alcaménès, parce que la premiere Olympiade sut instituée la trente-septieme & derniere année de son regne. Eusebe & le Syncelle négligerent sans doute de jetter les yeux sur la seconde Partie, ou Canon chronologique; & ce sur cette négligence qui occasionna l'erreur inconcevable où ils tomberent. Peut-être aussi cette seconde Partie faisant un Ouvrage très-distinct de la premiere, n'en eurent-ils aucune connoissance.

Mais il est temps d'examiner la maniere de procéder d'Eratosthenes & d'Apollodore. Ils vouloient déterminer l'année de la conquête du Péloponnese, relativement aux Olympiades, & par une suite nécessaire, celle de la prise de Troie, puisque tous les Historiens convenoient unanimement que le sac de cette Ville précédoit le retour des Héraclides de 80 ans. Les Olympiades furent inftituées la derniere année d'Alcaménès, Roi de Sparte, de la race des Eurysthénides. D'Alcaménès, en remontant jusqu'à Aristodémus, qui conquit le Péloponnese, il y a dix générations; mais ils compterent aussi son fils Polydore, qui lui succéda, parce qu'il étoit en âge de gouverner lorsque son pere mourut. Cela fait onze générations. Du temps d'Eratosthenes & d'Apollodore, les générations étoient de 30 ans. Les onze générations à 30 ans, l'une portant l'autre, donnent 330 ans. Si vous ajoutez 776, vous aurez, pour la conquête du Péloponnese, l'an 3608 de la période Julienne, 1106 ans avant notre ére. Si l'on ajoute ensuite 80 ans, parce que, de l'aveu de rous les Chronologistes, & de celui même d'Apollodore & d'Eratosthenes, la prise de Troie précede de ce nombre d'années le retour des Héraclides, on aura, pour l'époque de cette prise, l'an 3528 de la période Julienne, 1186 ans avant notre ére; ce qui est, à deux ans près, l'époque qu'assignent, à cet événement, ces deux illustres Ecrivains.

On peut assurer, sans craindre de se tromper; que telle fut la méthode qu'ils suivirent. Mais cette maniere de procéder est viciense. Ils ne firent pas attention que dans ces anciens temps les générations étoient plus longues, parce qu'on se marioir plus tard, & ils s'imaginerent que ce qui s'observoit de leur temps, s'étoit toujours pratiqué. Hérodote est bien plus judicieux. Quoique les générations fussent évaluées de son temps & long-temps avant lui à 30 ans, cependant il remarque que les anciens n'en comptoient que trois par siecle; & cette observation suffit pour prouver que les générations étoient plus courtes dans le fiecle où il vivoit : car si c'eût été l'opinion générale de son siecle, que les générations sussent de 33 ans, je ne puis imaginer qu'il en eût fait la remarque. A quoi bon la faire, cette remarque.

dats vigouteux, « voulant empêcher (1) ses con-» citoyens de prendre femme quand ils le juge-» roient à propos, ordonna qu'ils ne se marie-» roient que lorsque le corps auroit acquis toute » sa vigueur, regardant ce réglement comme très-» utile pour se procurer des enfants robustes : » લેં જના કરે કરે તેમાના જાય જાયાં માટે જાયાં જાય જાયાં જા συμφέρον τῆ ένγονία νομίζων. Je n'ai trouvé nulle part l'âge précis où la Loi permettoit à Lacédémone aux hommes de se marier. Mais Aristote paroît faire allusion à ce réglement dans ses Livres de la République. Ce Philosophe a recueilli daus ce savant Ouvrage, les meilleures institutions de la Grece, & en particulier celles de Lacédémone; & de ces diverses institutions, il a formé un tout précieux. Entr'autres sujers, il y traite de l'âge où l'on doit se marier; & comme le réglement qu'il propose n'étoit observé dans aucun Etat connu de la Grece, où l'on sait que les jeunes gens se marioient à l'âge qu'ils vouloient, excepté à (2) Lacédémone, il s'ensuit qu'il l'avoit emprunté des Loix de Lycurgue. Il commence par d'excelientes raisons morales & physiques, qui doivent détourner les jeunes gens de contracter des unions prématurées; & passant ensuire à l'âge convenable aux deux sexes,

⁽¹⁾ Xenophon, de Republică Lacedamon. Capite I., 6. VI.

⁽²⁾ Idem, loco laudato.

Anne veut point que les (1) femmes se marient avant l'âge de 18 ans, & les hommes avant celui de 37, ou peu au-dessous. Aid tais mir apportent apportent a par dessource et a par dessource de 18 acquis toute su vigueur, tous d'étate et âge, l'homme a acquis toute sa vigueur, & qu'avant, le corps croît, & n'a point encore toute sa force. Or, on sait qu'à Sparte les Rois n'étoient pas moins soumis aux Loix, que les derniers citoyens. Ainsi les générations étoient à Lacédémone, les mêmes pour les uns que pour les autres, c'est-à-dire, de 37 ans, tandis qu'elles n'étoient anciennement que de 33 ans, & dans la suite, de 30 dans le reste de la Grece.

On peut m'objecter que ce réglement n'étant pas antérieur à Lycurgue, les générations des Rois de Lacédémone qui ont précédé ce Législateur, ne doivent être évaluées qu'à 33 ans, comme elles l'étoient alors dans le reste de la Grece. Cette objection auroit quelque force, si l'on pouvoit prouver qu'avant la législation de Lycurgue, les usages reçus à Sparte sussent absolument contraires à ceux qui furent adoptés par ce Législateur. Si tel eût été le cas, comment se persuader qu'il eût réussi à résormer l'Etat, & qu'il sût parvenu à faire donner la sanction des Loix à des établissements qui contrarioient toutes les coutumes & tous les gouts

Tome VL

⁽¹⁾ Aristotel. de Republică, Lib. VII, Cap. XVI, pag. 464, C.

des individus? On connoît l'attachement des peuples aux usages, même les plus frivoles. Il cur certainement révolté toutes les classes des citoyens. Il y avoit fans doute alors à Lacédémone des coutumes que l'on suivoit, ou que l'on négligeois impunément, parce que la Loi n'avoit point prononcé. Lycurgue choisit parmi ces usages ceux qui lui parurent les plus raisonnables, ceux qui tendoient à former des citoyens vertueux, & à donner de la force au corps; & il en emprunta quelques-uns de l'isle de Crete, dont la législation passoit pour excellente. Il est donc vraisemblable que Lycurgue trouva établie avant lui, & peut-être des le temps de la conquête du Péloponnese, la coutume de ne se marier qu'à 36 ans; mais qu'il lui donna force de Loi, afin de réprimer la licence de ceux 'qui la négligeoient, & afin d'entretenir dans la République un ordre constant & permanent. Cette vraisemblance se change en certitude, lorsqu'on considere que les deux maisons des Rois de Lacédémone, ne fournissent chacune que onze Princes, entre l'époque du retour des Hérachdes, & celle de la premiere Olympiade, tandis que, dans le même espace de temps, la maison de Mélanthus, qui régna à Athenes, en donne treize, & que celle d'Alétès, qui régna à Corinthe, & qui fat éteinte 57 ans avant la premiete Olympiade, en compte onze. Cette différence ne vient & ne peut venir que de ce que les mariages étoient plus tardifs à Lacédémone, que dans le reste de la Grece.

On pourroit encore me faire une objection. Platon dit au quatrieme Livre de ses Loix: « On → fe (1) mariera depuis l'âge de 30 aus jusqu'à 35. » Tautis de, inted as inds fi res Teauvers, uix per infir mires ne reserve. Cette objection est fondée sur ce que l'on croit communément que Platon, qui fait en cent endroits l'éloge des Loix de Sparte, n'a parlé, dans son Traité sur les Loix, que de celles de ce Pays, & qu'il a modelé sa République sur celle de Sparte. De-là, il est aise de conclure qu'on ponvoit se marier à Lacédémone depuis 30 ans jusqu'à 55; ce qui détruit absolument ma précédente affertion. Il est vrai que Platon étoit grand admirateur des Loix de Lycurgue, & qu'il a admis, dans la République & dans son Traité des Loix, plusieurs loix & coummes en usage à Lacédémone: mais toutes celles, dont il parle, n'étoient point empruntées des Lacédémoniens. Il y en a plusieuss dans ces deux Ouvrages qu'il avoit puisões obez d'autres peuples; & il s'en trouve qui n'existoient nulle part, & qu'il ne devoit qu'à lui-même & à ses propres réflexions. Il est très-difficile anjourd'hui de diftinguer les unes des autres, parce que les Traités nombreux sur les divers Gouvernements de la Grece ne sont point parvenus jusqu'à nous. Mais si tel n'ent point été le cas de ces deux Ouvrages de Platon, comment eût-on ofé avancer de son temps, ou peu après sa mort, que

Ec 2

⁽¹⁾ Plat. Leg. IV , pag. 721. A. B.

sa République étoit un Ouvrage idéal, imaginaire? En effet, si ces Loix eussent été en vigueur à Sparte, on n'eût pas manqué de répondre que cette assertion étoit dénuée de fondement, puisqu'il existoit en Grece un Etar, où elles s'observoient avec la plus religieuse exactitude.

Après avoit prouvé qu'à Lacédémone les générations étoient de 37 ans, & qu'Eratosthènes & Apollodore, séduits par l'usage de leur siècle, les ont réduites à 30, il ne me reste plus qu'à faire voir, que si ces Chronologistes avoient adopté la maniere de compter les générations, reçue à Lacédémone, ils se seroient accordés avec Hérodote, Thucydides, &c. sur la prise de la ville de Troie.

En multipliant par 37 les 11 générations des Rois de Lacédémone, depuis & comptis Aristo-démus, jusques & comptis Polydore, on aura 407 ans. Si l'on ajoute ensuite 776, ce résultat donnera le retour des Héraclides, & l'an 3531 de la période Julienne, 1183 ans avant notre ére. Ajoutez maintenant à cette somme 80 ans, puisque tous les Auteurs conviennent que ce retour est postérieur de 80 ans à la prise de Troie, & l'on aura l'an 3451 de la période Julienne, 1263 ans avant notre ére; ce qui differe seulement de sept ans de l'époque donnée par Hérodote, Thucydides, l'Auteur de la vie d'Homere, & la suite des Rois d'Albe.

Il est certain qu'Eratosthenes & Apollodore, n'avoient pas d'autres moyens que les générations pour parvenir à la connoissance de cette époque.

CHRONOLOGIE.

Il est encore certain, que voulant se servir à cet esset de la généalogie des Rois de Lacédémone, ils devoient la calculer de la maniere que je l'ai fait pet qu'en suivant l'usage reçu de leur temps, dans les autres Etats de la Grece, où les générations étoient plus courtes, parce qu'on se marioit plutôt, ils ont abrégé ces anciens temps de 77 ans au moins. C'est à quoi n'ont pas pris garde les Chronologistes modernes, qui, éblouis par la célébrité de ces deux illustres Ecrivains, ont cru ne pouvoir mieux faire, que de les prendre pour guides, &c de les suivre aveuglément.

Ce n'est, ni le désir de me singulariser, ni l'enthousiasme qui saisit assez communément un Traducteur pour un Auteur, qu'il chérit quelquesois
à proportion de la peine qu'il a prise, pour en
éclaircir les dissicultés, qui m'ont fait adopter
l'opinion d'Hérodote, & rejetter celle des autres
Ecrivains. J'ai rapporté avec la plus grande impartialité les raisons des plus habiles Chronologistes,
& sans affoiblir aucun de leurs moyens. J'ai exposé
les miennes avec candeur, & sans déguiser les
endroits soibles. Le Lecteur est maintenant en état
de juger; & je le supplie de peser les unes & les
autres dans une balance égale, & de ne prononcer
qu'après un examen mût & résléchi.



CHAPITRE XIV.

Des Colonies Grecques.

Les Grecs envoyerent des Colonies dès les temps les plus anciens. Les unes sont antérieures à la prise de Troie, les autres sont postérieures. Je me propose seulement de parler de celles dont il est fait mention dans Hérodote, ou qui peuvent servir à répandre du jour sur quelques passages de cer Historien.

SECTION I.

Des Colonies Grecques antérieures à la prise de Troie.

§. I.

Des Peucétiens.

Les plus anciennes Colonies Grecques dont nous ayons connoissance, sont celles de Peucétius & d'Œnotrus. Ils étoient freres & sils de Lycaon, comme je l'ai prouvé Chapitre IX, §. I. On ignore les motifs qui les porterent à quitter l'Arcadie, pour s'établie dans un pays lointain. Quoi qu'il en soit, ils passerent en Italie (1) dix-sept générations avant la prise de Troie, c'est-à-dire, l'an 2877

⁽¹⁾ Dionyf, Halic. Ant. Rom. Lib. I, 5. XI, pag. 9.

de la période Julienne, 1837 ans avant l'ére vul-

Peucétius aborda (1) au-dessus du Promontoire d'Iapygie, & s'étant sixé en ces lieux, il donna le nom de Peucétiens à ceux qui l'avoient accompagné. Il est presque impossible de (2) déterminer les bornes du pays qu'occuperent les Peucétiens. Ce peuple ayant été détruit, ainsi que les Dauniens, ou s'étant incorporé avec d'autres, le pays entier, si l'on en excepte la Messapie, sut compris sous le nom d'Apulie.

§. II.

Des Enotriens.

ŒNOTRUS (3) avoit avec lui des forces plus considérables que Peucétius; il les mit à terre (4) au fond du golfe Ausonien, chassa les Ausoniens, & s'empara de l'Isthme, qui est entre ce golfe & le golfe Scyllétique, ou Scylaceus. Cet Isthme (5) a une demi-journée de long. Strabon (6) lui donne 160 stades; ce qui s'accorde parfaitement avec Pline, qui lui (7) attribue vingt milles, à huit

⁽¹⁾ Dionyf. Halic. Ant. Rem. Lib. I , S. XI , pag. 9.

⁽²⁾ Strab. Lib. VI, pag. 434.

⁽³⁾ Dionys. Halic. Lib. I, S. XI, pag. 9.

⁽⁴⁾ Id. ibid.

⁽⁵⁾ Aristotelis Polit. Lib. VII, pag. 193, lin. 17 & 18 ex edit. Aldi.

⁽⁶⁾ Strab. Lib. VI., pag. 391. B.

⁽⁷⁾ Plin. Lib. III, Cap. X, peg. 165, lin. 6.

Ee 4

stades par mille. Le golse Ausonien, ainsi nommé des Ausoniens qui habitoient sur ses bords, est appellé golse (1) Napétinus par Antiochus, sils de Xénophanes, qui avoit écrit sur la sondation de l'Italie. Il sur (2) nommé Laméticus, de la ville de (3) Lamétos; Térinaus (4), de celle de Térina, sondée (5) par les Crotoniates; & Hipponiates (6), de celle d'Hipponium, sondée (7) par les Locriens, & depuis nommée Vibo Valentia (8) par les Romains.

Ce fut donc cet Isthme dont les Œnotriens chasserent les Ausoniens, & dont ils s'emparerent à leur arrivée. Les Œnotriens s'étant beaucoup multipliés, s'étendirent (9) dans la suite jusqu'à Métaponte; de-là jusqu'à Tarente (10), & Posidonia ou Pæstum, & vinrent après dans le Latium, d'où ils chasserent (11) les Sicules, de concert

⁽¹⁾ Strab. Lib. VI, pag. 391. B. Dionys. Antiq. Rom. Lib. I, S. XXXV, pag. 27.

⁽¹⁾ Aristot. Polit. Lib. VII , pag. 193 , lin. 17.

⁽³⁾ Scholiast. Lycophronis ad vers. 1085.

⁽⁴⁾ Plin. Lib. III, Cap. V, pag. 158. Cap. X, pag. 165.

⁽⁵⁾ Seymni Chii Orbis descript. vers. 306.

⁽⁶⁾ Strab. Lib. VI, pag. 191.

⁽⁷⁾ Id. Lib. VI, pag. 393, lin. ult. Scymni Chii Orb. des. vers. 307.

⁽⁸⁾ Strab. Lib. VI, pag. 394. Plin. Lib. III, Cap. V.

⁽⁹⁾ Strab. Lib. VI, pag. 391 fub finem.

⁽¹⁰⁾ Dionyl. Antiq. Rom. Lib. II, 5. I, pag. 75.

⁽¹¹⁾ Id. Antiq. Rom. Lib. I, 5. XXII, pag. 18.

CHRONOLOGIE.

avec les Opiques. On peut consulter sur ce dernier événement ce que j'en ai dit, Section seconde, \$. 1V.

S. III.

De la Colonie envoyée en Thessalie.

La Thessalie est une vaste plaine environnée de tous côtés par des montagnes escarpées; les eaux, qui couloient perpétuellement de ces montagnes, ne trouvant point d'issue, avoient entiérement couvert ce pays, & en avoient fait un lac immense. Un tremblement de terre ayant séparé l'Ossa de l'Olympe, les eaux s'écoulerent dans la mer, & les plaines de Thessalie demeurerent à sec. Un habitant de ces montagnes apporta cette nouvelle à Pélasgus, Roi d'Arcadie. Ce Prince se rendit, dans le pays nouvellement découvert, avec un grand nombre de ses sujers. Je n'en dirai pas davantage ici, l'ayant sait assez amplement, Chapitre IX, S. III, page 351.

§. 1 V.

De la Colonie d'Evandre.

EVANDRE (1) étoit l'homme le plus prudent & le plus excellent guerrier qu'il y eût en Arcadie. Deux partis s'étant (2) élevés dans le pays, ils en

⁽¹⁾ Paulan. Arcad. five Lib. VIII, Cap. 43, pag. 488, 489.

⁽²⁾ Dionyf. Halic. Ant. Rom. Lib. 1, 5. XXXI, p. 24.

vinrent aux mains; celui qui eut le dessous prit pour ches Evandre, & passa avec lui en Italie. Faunus régnoit alors chez les Aborigenes. Ces peuples étoient, suivant (1) Caton & Sempronius, Grecs d'origine; & comme il paroît que la plus ancienne Colonie que les Grecs aient envoyée dans ce pays est celle d'Œnotrus, Denys d'Halicarnasse en conclut, que les Aborigenes sont Œnotriens. Il le prouve encore par d'autres raisons, qu'il seroit trop long de rapporter, & sur lesquelles on fera bien de consulter son Ouvrage. Je reviens à mon sujet.

Faunus s'étoit rendu célebre (1) par sa prudence & par l'activité avec laquelle il exécutoit les projets qu'il avoit conçus; il reçut Evandre avec humanité, parce qu'il ne le voyoit pas assez accompagné pour se faire craindre, & il accorda aux Arcadiens autant de rerre qu'ils en voulurent. Evandre (3) bâtit une Ville près du Tibre, & la nomma Pallantium, du nom d'un Village d'Arcadie, dont étoient originaires la plupart de ceux qui l'avoient accompagné. Les Romains changerent depuis ce nom en celui de Palatium, en retranchant deux lettres. Strabon (4) met ce récit au nombre des Fables. Les Romains n'en avoient pas

⁽¹⁾ Dionys. Halie, Lib. I, S. XIII & seq. pag. 11 & seq.

^{&#}x27; (2) Id. ibid. Lib. I, 5. XXXI, pag. 14, lin. 38.

⁽a) Paulan, loco laudato.

⁽⁴⁾ Strab. Lib. Y , pag. 352. R.

la même opinion; car Antonin le Pieux, voulant consacrer la mémoire de cette origine de Rome, éleva (1) le village de Pallantium en Arcadie au rang de ville, & accorda à ses habirants la liberté & l'exemption de toute espece de tribut. On peut ajouter à cette preuve une autre qui me paroît encore plus forte. Les fêtes qu'instituerent les Arcadiens se célébroient (z) encore à Rome du temps de Denys d'Halicarnasse, & l'on y observoit les mêmes rits qu'en Arcadie. Les Romains ne connurent les Grecs & les Arcadiens que plusieurs fiecles après la fondation de leur Ville. Comment donc auroient-ils en connoissance de ces rits, & pourquoi les avoient-ils adoptés? C'est ce dont on ne rendra jamais raison, si l'on n'admet pas la Colonie Arcadienne, à moins que l'on ne dise que ces sètes furent apportées en Italie par les Enotriens, qui étoient passés dans ce pays environ 567 ans avant la prise de Troie; mais, dans ce cas, il faudroit prouver que ces fêtes étoient déja instituées en Arcadie avant le départ d'Enorrus. Si elles l'eussent été, Enotrus les auroit apportées avec lui, & il s'en seroir conservé des traces dans les différents pays de l'Italie, qui furent occupés par les Enorriens; cependant il n'en resté aucune, & les Romains furent le seul peuple qui

⁽F) Paufan. loco laudato.

⁽²⁾ Dionys. Halic. Lib. 1, 5. XXXII & XXXIII. p. 25 & 26.

les observa. Si Strabon eût pesé ces raisons, je suis persuadé qu'il n'eût pas mis cette Colonie au rang des Fables.

Evandre passa en Italie 60 ans (1) avant la prise de Troie, comme l'attestent les Romains, & Aurélius Victor, qui a écrit sur les origines de sa nation, appuie ce récit de son témoignage. Regnante (1) Fauno, dit-il, ante annos circiter sexaginta quam Æneas in Italiam deserretur, Evander Arcas, Mercurii & Carmentis Nympha silius, simul cum matre eodem venit.

On ignore quel fut le pere d'Evandre. Il passoit (3) pour être le fils de Mercure : peut-être lui donna-t-on ce Dieu pour pere, parce qu'il (4) fit connoître aux sauvages habitants de l'Italie les Arts utiles, parce qu'il leur donna des Loix, & parce qu'il leur apprit l'usage des lettres Grecques, qui n'étoient connues des Arcadiens que depuis peu de temps. D'autres assurent (5) qu'il étoir fils d'Echémus & de Timandra. Cet Echémus étoit Roi des Tégéates; car Pausanias observe (6) que

⁽¹⁾ Dionyf. Halic. Lib. I, S. XXXI , pag. 24.

⁽²⁾ Aurel. Victor. Orig. Gentis Rom. Cap. V, pag. 11.

⁽³⁾ Paulan. Arcad. five Lib. VIII, Cap. XLIII, p. 688. Dionyl. Halic. Lib. I, S. XXXI, pag. 24. Aurel. Victor. loco laudato.

⁽⁴⁾ Dionys. Halic. Ant. Rom. Lib. I, S. XXXIII, pag. 16.

⁽⁵⁾ Servius ad Virgil. Æn. Lib. VIII , vers. 130.

⁽⁶⁾ Panian. Arcad. five Lib. VIII, Cap. V, pag. 60.

sa semme se nommoit Timandra: mais ce ne peut être ce Prince qui sut son pere; car il tua Hyllus (1) dans un combat particulier, l'an 3424 de la période Julienne, 1290 ans avant l'ére vulgaire, comme je l'ai prouvé Chapitre XV. Echémus ne pouvoit pas avoir alors plus de 40 ans, lorsqu'il accepta le dési d'Hyllus, qui étoit dans la force de l'âge. Si Evandre eût été son sils, il n'auroit pu avoir alors plus de six à sept ans, & 26 à 27, lorsque Troie sut détruite. Cependant l'on a vu qu'il avoit sondé sa Colonie 60 ans avant la prise de cette Ville.

Je ne pousserai pas plus loin mes recherches pour découvrir quel sur son véritable pere. Elles seroient vraisemblablement en pure perte; & cet objet est d'ailleurs peu important. Il sussit d'avoir prouvé que les Arcadiens envoyerent une Colonie en Italie 60 ans avant la prise de Troie, & qu'Evandre en sut le ches.

§. V.

Des Colonies Dorienes avant la prise de Troie.

(2) PHORBAS, fils de Lapithès, s'empara de l'isse de Rhodes, 396 ans avant la prise de Troie, si l'on en croit Eusebe, c'est-à-dire, l'an 1580 avant notre ére, selon le même Ecrivain. Il (3) cherchoir

⁽¹⁾ Paulan. loco laudato. Herodot. Lib. IX, \$. XXVI.

⁽a) Euleb. Chronic. Lib. poster. pag. 74.

⁽³⁾ Diodor. Sicul. Lib. V , S. LVIII , pag. 377-

à s'établir en Thessalie avec un certain nombre d'aventuriers qu'il avoit avec lui, lorsque les ' Rhodiens vinsent le prier de purger leur isse des serpents qui l'infestoient. Il détruiss les serpents, partagea le pays avec les Doriens; & s'étant distingué dans toutes les occasions, on lui rendit, après sa mort, les mêmes honneurs qu'aux héros.

Son file Triopas (1) vint dans cette isle avec des Hellenes ou Doriens. Il passa (2) ensuite en Carie, & s'empara du Promontoire, qui fut appellé de son nom Triopium. Les Hellenes régnoient donc alors en Thessalie. Après la mort d'Hellen, Xushus, l'un de ses fils, ayant voule (3) s'appropriet l'argent de son pere, ses freres le chasferent. Ce fut sans doute en cette occasion, &, pent-être, pour avoir pris le parti de Xuthus, que Phorbas, & après lui Triopas, passerent dans l'isle de Rhodes. Si cela est, comme je le conjecture, l'arrivée de Triopas à Rhodes doit être àpeu-près de l'an 3284 de la période Julienne, 1430 ans avant notre ére, & par conféquent 160 ans avant l'époque de la prise de Troie selon Hérodote, & 246 felon l'hypothese d'Eusebe sur l'époque de la prise de Troie.

(4) Hyllus, fils d'Hercules, ayant été tué dans

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. IV , S. LVIII , 'pag. 302.

⁽a) Id. Lib. V , 5. LVII , pag. 374.

⁽³⁾ Paulanias Achaic. five Lib. VII, Cap. I, p. 511.

⁽⁴⁾ Herodot, Lib. IX, \$. XXVI. Apollodori Biblioth. Lib. II, Cap. VIII, \$. II.

un combat particulier par Echémus, Roi des Tégéates, Tlépoleme, fils d'Hercules, se retira à Tricorynthe (1), avec les autres sils & petits-fils de ce héros. De-là, il se rendit avec Licymnius à Argos, où on lui permit de demeurer; mais ayant tué Licymnius, il passa dans l'isse de Rhodes, où il fonda trois villes, Linde, salyssos & Camiros, avec ceux des amis des Héraclides qui l'avoient suivi. Peu après, la gloire de son pere lui sit déférer la royauté par tous les Rhodiens, & il aida de ses troupes Agamemnon au siège de Troie. Homere (2) parle assez amplement de la fondation de ces Villes, & du motif qui engagea Tlépoleme à passer dans cette sser lise.

Hyllus fut tué l'an 3424 de la période Julienne, 1290 ans avant notre ére, comme je l'ai prouvé, Chapitre XV, concernant les Hérachides. Le féjour de Tlépoleme à Tricorynthe ne fut pas sans tloute long, & il alla à Argos probablement vers l'an 3427 de la période Julienne, 1287 ans avant notre ére. Il sur obligé de quitter cette Ville quelques années après, & alla sonder les villes ci-dessus nommées vers l'an 3452 de la période Julienne, 1282 aus avant l'ére Chrétienne.

⁽²⁾ Homeri Iliad. Lib. II, verl. 653 & leq.



⁽¹⁾ Diodot. Sieul. Lib. IV, S. LVIII, pag. 302.

SECTION IL

Des Colonies Grecques, postérieures à la prise de Troie.

S. I.

De la Colonie Doriene.

Mégares (1), sur les confins de l'Attique, fut fondée après la mort de Codrus, & probablement vers l'an 3583 de la période Julienne, 1131 ans avant notre ére. Les Doriens y resterent en partie; mais d'autres se rendirent avec Althæménès d'Argos dans l'isle de Crete, où ils établirent une Colonie, & quelques - uns se disperserent dans l'isle de Rhodes, à Halicarnasse, à Cos & à Cnide. Toures ces Colonies, si l'on en excepte celle de Rhodes par Tlépoleme, sont postérieures à la conquête du Péloponnese par les Héraclides. Elles datent vraisemblablement du temps où les Grecs, agités en sens contraire, & ne se voyant point, pour ainsi dire, de demeure fixe, quittoient sans peine une terre où rien ne les attachoit, pour aller cherchet un pays plus tranquille, & où ils ne fussent pas exposés aux orages qu'ils avoient essuyés. Mais, comme je n'ai rien trouvé dans les écrits des Anciens sur l'époque précise de ces émigrations, je n'entreprendrai point de vouloir la déterminer.

ş.

⁽t) Strab. Lib. XIV, pag. 965. C.

CHRONOLOGIE.

449

Je parlerai seulement, dans le S. IV, de la fondation de quelques Villes particulieres.

5. TL

De la Colonie Boliene.

Moliene précéda l'Ioniene de quatre générations. Cette Colonie éprouva des lenteurs, selon le même Géographe, & ne sut consommée que long-temps après qu'elle eut commencé. Orestes en sut le chef; mais étant mort en Arcadie, son sils Penthilus sui succéda, & s'avança jusqu'en Thrace, so ans après la prise de Troie, dans le temps même où les Héraclides rentrerent dans le Péloponnese.

Penthilus ne s'occupa probablement de la continuation de la migration Æoliene, que parce qu'il avoit été chassé par les Héraclides. Strabon luimème semble le dire, puisqu'il assure que ce sut dans le temps même où les Héraclides rentrerent dans le Péloponnese. Cependant il est certain que les Princes de cette maison conquirent ce pays so ans après la prise de Troie, & non point 60 ans après, comme l'avance cet Auteur. Je crois qu'il faut moins imputer cette saute à Strabon qu'à ses Copistes; & cela d'autant plus, que ce Géographe suit presque toujours Eratosthenes, qui

⁽¹⁾ Strab. Lib. XIII, pag. 272. C. Tome VI.

Orestes aura donc commencé à conduire la Colonie Æoliene 60 ans après la guerre de Troie, c'est-à-dire, l'an 3504 de la période Julienne, 1210 ans avant notre éte. Mais étant mort en (1) Arcadie, âgé de (2) 90 ans, son fils Penthilus lui succéda. Ce Prince monta sur le Trône l'an 3521 de la période Julienne, 1193 ans avant notre éte, comme on peut l'insérer de Velleius Paterculus à l'endroit cité; & après avoir régné trois ans, il sur chassé de ses Etats par les Héraclides. Ce sur alors qu'il continua la migration Æoliene, qu'il paroît jusqu'alors avoir négligée. Il s'avança jusqu'en Thrace (3), & probablement il y mourue.

⁽¹⁾ Strab. Lib. XIII, pag. 872. C.

⁽²⁾ Velleius Patercul. Lib. I. Cap. L.

⁽³⁾ Strabo loco laudato.

Des gens, habiles d'ailleurs, ont cru qu'il s'agiffoit ici de la Thrace proprement dite, & se sont jettés par-là dans des difficultés, dont il leur a été impossible de se débarrasser. Il ne s'agit point ici des pays connus sous le nom de Thrace Européenne, ou de Thrace Asiatique, mais d'un canton de la Béorie, dont les Thraces s'étoient emparés, & auquel Strabon conserve ce nom. S'il étoit possible d'avoir quelques doutes à ce sujet, le récit de ce savant Géographe, dont je vais rapporter la substance, suffiroit pour les lever. Les (1) Aones, dit-il, les Temmices, qui venoient de Sunium, après avoir erré çà & là, les Léleges, les Hyantes, peuples barbares, habiterent dans les premiers temps la Béotie. Les Phéniciens l'occuperent ensuite avec Cadmus; il bâtit la Cadmée, & laissa ses Etats à ses descendants : ceux-ci construisirent Thebes, & l'ajouterent à la Cadmée. lls régnerent sur la plupart des Béotiens, & conserverent la souveraineté jusqu'à la guerre des Epigones: ils quitterent Thebes sous les Epigones, & y revintent bientôt après. Ayant été chassés de la même maniere par les Thraces & les Pélasges, ils établirent un Etat en Thessalie de concert avec les Arnéens, & l'occuperent long-temps; de forte que ce peuple prit le nom de Béoriens. Ils revinrent ensuite dans leur patrie, dans le temps que l'on équipoit à Aulis en Béotie la Flotte

⁽¹⁾ Strab. Lib. IX , pag. 615. C & feq.

452 HISTOIRE D'HÉRODOTE.

Æoliene, sur laquelle se rendirent en Asie les enfants d'Orestes.

On peut ajouter, au témoignage de Strabon, celui de Thucydides. Cet Historien parlant de l'alliance que sirent les Athéniens avec Sitalcès, sils de Térès, Roi des Thraces, ajoute (1): Térès n'étoit point parent de Térée, qui épousa Procné, sille de Pandion, Roi d'Athenes, & n'étoit point de la même Thrace. Térée demeuroit à Daulie, ville du pays actuellement appellé Phocide, qui étoit alors habité par des Thraces.

Les Mégariens (2) prétendoient que ce Térée avoit régné à Peges, ville de la Mégaride. Mais Pausanias croit avec raison, par quelques restes de monuments qui subsistoient encore de son temps, que c'étoit à Daulis, au-dessus de Chéronée. E'Carintaur d'e Taptus, as puir ne par des Meyapistes, mapi rais sur la rais manufaires que l'est empire de sur l'après rais manufaires que l'est majuscule, & il faut réformer la version larine d'après ma traduction. L'Abbé Gédoyn, qui ne savoit pas le grec, a traduit (3): « Térée, si l'on en croit ces » peuples, régna vers ces sources que l'on appelle » Mégarides. » J'aurois désiré que l'Abbé Gédoyn nous eût appris ce que c'étoit que ces sontaines appellées Mégarides, en quel lieu elles se trou-

⁽¹⁾ Thucyd. Lib. II, S. XXIX, pag. 115. 57.

⁽a) Paulan. Artic. five Lib. I, Cap. XLI, pag. 100.

⁽³⁾ Paulanias François, Liv. I, Chap. XLI, pag. 129.

voient, quel Auteur en parloit. S'il avoit ouvert Etienne de Byzance, il auroit trouvé que (1) Peges étoit une habitation des Mégariens.

Mais, pour en revenir à la Thrace, il est certain par le témoignage de ces deux Historiens, que les Thraces étoient les maîtres d'une grande partie au moins de la Béotie, lorsque les descendants de Cadmus y retournerent, & il n'est pas moins certain que les fils d'Orestes s'embarquerent au port d'Aulis en Béotie pour passer en Asie. Ainsi la Thrace, où se rendit Penthilus, pour se mettre à la tête de la Colonie Æoliene, devoit falte partie de la Béotie, & tiroit son nom des Thraces, qui en avoient fait la conquête. Penthilus conduisit donc, avec son frere en Asie, le second corps d'Æoliens aussi-tôt après la conquête du Péloponnese par les Héraclides, c'est-à-dire, l'an 3525 - de la période Julienne, 1189 ans avant notre ére.

La troisieme migration des Æoliens est postérieure de quelques années au resour des Héraclides. Echélatus, sils de Penthilus, en (2) sut le ches. Il conduisir les Æoliens dans le pays appellé, du temps de Strabon, Cyzicene, aux environs de Dascylium. Je ne crois pas m'éloigner beaucoup de la vérité en plaçant cette migration l'an 3540 de la période Julienne, 1174 ans avant l'ére vulgaire.

⁽¹⁾ An mot Heyel.

⁽¹⁾ Strab. Lib. XIII , pag. 27; , A.

La quatrieme & derniere (1) migration se sit fous la conduite de Graïs, le plus jeune des enfants d'Echélatus. Aidé (2) par les Lacédémoniens, il (3) s'avança jusqu'au Granique; & s'étant mieux pourvu que les autres de tout ce, qui lui étoit nécessaire, il sit passer la majeure partie de son armée dans l'isse de Lesbos, dont il s'empara. Tous ces événements & l'ordre des générations, prouvent que cette derniere migration doit être postérieure à l'an 3540 de la période Julienne, 1174 ans avant notre éte, & la fondation de la ville de Lesbos, qui est, selon l'Auteur de la Vie d'Homere, attribuée à Hérodote, de l'an 3574 de la période Julienne, 1140 ans avant notre ére, prouve qu'il faut la placet vers l'an 3563 de la période Julienne, 1151 ans avant l'ére vulgaire, parce que Graïs ne dut songer à de nouvelles conquêtes qu'après s'êtte fortifié dans les anciennes contre les incursions des peuples belliqueux qui l'environnoient. Qu'on se rappelle d'ailleurs que s'il y a 34 ans d'intervalle entre la troisieme migration & la fondation de Lesbos, Graïs ne devoit pas être encore fort âgé, puisqu'il étoit très-jeune & le dernier des enfants d'Echélatus, lorsqu'il conduisit cette quatrieme Colonie.

⁽t) Strab. Lib. XIII, p. 873, A.

⁽¹⁾ Pausan. Laconic. sive Lib. III, Cap. II, pag. 206-

⁽³⁾ Strab. loco laudato.

Cleuas & (4) Malaüs, tous deux descendants d'Agamemnon, rassemblerent des troupes dans le même temps que Penthilus; mais la flotte de célui-ci le prévint, & passa de (2) Thrace en Asse avant eux. Ils féjournerent long-temps dans la Locride, & aux environs da mont Phricium; mais enfin s'étant embarqués, ils fonderent Cyme & Phriconis, qu'ils nommerent ainsi du mont Phriciam en Locride. L'Auteur de la vie d'Homère met la fondation de Cyme l'an 3594 de la période Julienne, 1120 ans avant notre ére.

. Je parlerai dans le quatrieme Paragraphe des fondations de quelques-unes des villes Æolienes.

S. III.

De la Colonie Ioniene.

Arm de se former de la Colonie Ioniene une idée claire, nette & précise, il est, je crois, à propos de remonter à l'origine des choses.

Hellen, fils (3) de Deucalion, régna dans la Phthie, entre le Pénée & l'Asope. Xuthus, l'un de ses fils, ayant été chassé (4) de la Thessalie par

⁽¹⁾ Strab, loco laudato.

⁽²⁾ Voyez plus haut , p. 45 r, ce que j'ai dit fur la Thrace.

⁽³⁾ Strab. Lib. VIII; pag. 587. C.

⁽⁴⁾ Paulan. Achaic. five Lib. VII , Cap. I , pag. 121. Il y a quelque légere différence dans le récit de Strabon. Cet Auteur raconte qu'Hellen ayant laillé ses Erats à l'ainé de les file, envoya les autres chercher des étabilfiemente ailleurs. Dorus s'établit aux environs du Parnaffe . & donns

ses freres, se refugia dans (1) l'Attique, où il (2) épousa une fille du Roi Erechthée: il en eut deux fils, Achæus & Ion. Achæus ayant commis un (3) meuttre involontaire, passa en Laconie, & donna son nom aux habitants de ce pays.

L'Attique se trouvant alors surchargée d'un plus grand nombre d'habitants que n'en pouvoit nourrir son sol sec & stérile, les Athéniens en envoyement une (4) partie dans le Péloponnese sous la conduite d'Ion. Comme il étoit sur le point de faire la guerre aux habitants d'Ægiale & à (5) Sélimente, leur Roi, ce Prince (6) lui donna sa fille Hélice en mariage, l'adopta & le 'désigna son successeur.

son nom aux peuples qu'il commandoit. Xuthus passa dans l'Attique, où il épousa une fille du Roi Erechthée. Voyez Strabon, Lib. VIII, pag. 588. A. Voyez aussi Comon, Narrat. XXVII.

(, ,]

⁽z) Vers l'an 3284 de la période Julienne, 1430 ans avant notre ére.

⁽¹⁾ Vers l'an 3185 de la même période, 2429 ans avant motre ére.

⁽¹⁾ Id. ibid. Vers l'an 3307 de la période Julienne, 1407 ans avant notre ére.

⁽⁴⁾ Id. ibid. pag. 588. B. Vers l'an 3308 de la période Julienne, 1406 ans avant notre ére.

⁽⁵⁾ Le nominatif grec est Sélinous; mais je forme le françois du génitif, comme c'est assez l'usage en quelques mot=

⁽⁶⁾ Paulan. Achaic, five Lib. VII, Cap. I, pag. 522 & 522. Vers l'an 3309 de la période Julienne, 1405 ans evant notre ére.

Sélimente étant mort, son monta sur le Trône. Il donna le nom d'Hésice à la Ville qu'il avoit bâtie, & à ses sujers celui d'Ioniens.

Tandis qu'il régnoit sur les peuples d'Ægiale, les Athéniens (1) le choisirent pour leur chef, dans la guerre qu'ils eurent à soutenir contre les Eleufiniens. Il vainquit (2) les Thraces (3), commandés par Eumolpus, qui s'étoient emparés d'Eleusis; & par reconnoissance, les Athéniens lui déférerent la principale autorité dans le Gouvernement, & s'appellerent de son nom (4) Ioniens. Ce fut probablement vers ce temps-là qu'il pattagea l'Attique en quatre Tribus, & qu'il les appella les (5) Géléontes, les Argades, les Ægicores & les Hopletes, du nom de ses quatre fils. Il est vraisemblable que ce fut peu après cer établiffement qu'il fonda la Colonie Ioniene. On ne peut gueres douter qu'il n'en ait été le chef après le témoignage (6) d'Euripides, de (7) Vitruve &

⁽¹⁾ Paufan. Ibid. Vers l'an 3312 de la période Julienne, 4404 ans avant notre ére.

⁽a) Ces Thraces ne venoient pas probablement de la Thrace. Ce sont vraisemblablement ceux qui s'étoient emparés d'une partie de la Béotie.

⁽⁵⁾ Strabon, Liv. VIII, pag. 588. A. Euripides fait suffi mention de cette guerre dans les Phénicienes vers 865.

⁽⁴⁾ Idem, Lib. VIII, pag. 588. B. Lib. XIV, pag. 957. D.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. V , S. LXVI.

^{. (6)} Euripid. in lone, vers. 740

⁽⁷⁾ Vitrav. Lib. IV, L

. 458 HISTOIRE D'HÉRODOTE.

de (1) Nicandre. Cependant ces témoignages sont infirmés par l'autorité de Pausanias, de Strabon, &cc. de Suidas au mot 'ioria, & de l'Auteur (2) de l'Etymologicum magnum. Ces deux derniers Ecrivains paroissent avoir eu pour garant Helianicus, comme on le voit dans Harpecration au mot Epulpation. Je concluds de cette diversité de sentiments qu'il passa en Asse deux Colonies Ionienes, la premiere sous Ion, la seconde sous Nélée, fils de Codrus; que la premiere fut très-foible, & ne forma que de petites habitations, & que la feconde fonda des villes. Comme la derniere est la plus considérable, & que les Auteurs qui parlent de la migration Ioniene, n'entendent que celle-là, ce sera aussi la seule à laquelle je m'arrêterai, & dont je fixerai l'époque, après avoir dit deux mots de quelques événements intermédiaires, qu'il est nécessaire de rapporter, afin de montrer l'enchaînement des fairs.

Erechthée étant mort, ses enfants (3) se disputerent la Couronne. Xuthus, qui avoit été pris pour arbitre, jugea en faveur de Cécrops, l'ainé. Les autres enfants d'Erechthée le chasserent de l'Artique; il se resugia dans le (4) pays d'Ægiale, où il mourut. Il est vraisemblable qu'Ion retourna

⁽¹⁾ Nicandri Alexipharm. vers. 9.

⁽¹⁾ Etymologic. magn. pag. 327, lin. 11.

⁽³⁾ Paulan. Achaic. five Lib. VII , Cap. I , pag. 521.

⁽⁴⁾ Id. ibid. pag. 521.

dans ses Etats, & l'on ignore combien de temps il y resta; mais il est certain qu'il revint à Athenes, & qu'il y (1) mourut.

Achæus ne fit pas un long séjour dans la Laconie. Il passa (2) en Thessalie avec des troupes, qu'il tira du pays d'Ægiale & d'Athenes, & recouvra les Etats de ses peres. Deux de (3) ses fils, Archandre & (4) Architélès quitterent la Phthiotide & se rendirent à Argos, où ils épouserent deux filles de Danaüs. De-là, les Lacédémoniens & les Argiens s'appellerent Achéens. Danaüs égoit sans doute un Prince de la famille des Rois d'Argos; mais ne pouvoit être le même qui vint d'Egypte, & qui fut la fouche des Rois de ce pays. Les Marbres de Paros mettent (Epoch. 1x) l'arrivée de celui-ci sous le regne d'Erichthonius, qui est de l'an 3203 de la période Julienne, 1511 ans avant notre éte. J'ai prouvé, dans le Chapitre VIII, S. II de la Chronologie d'Athenes, qu'Erichthonius n'étoit monté sur le Trône qu'en 3216 de la période Julienne, 1496 ans avant l'ére vulgaire, & dans le Chapitre IX concernant les Rois d'Argos, S. IV, que Danaüs

⁽¹⁾ Paulan. Achaic. five Lib. VII, Cap. I, pag. 522.

⁽a) Id. ibid. pag. 521.

⁽¹⁾ Id. ibid.

⁽⁴⁾ Ce passage est d'autant plus important, qu'il sert à entendre un endroit d'Hérodote, Liv. II. §. XCVIII, qui avoit paru inintelligible à Gronovius.

étoit venu en Grece vers l'an 3142 de la période Julienne, 1572 ans avant notre ére, & par conséquent avant le regne de Cécrops, que je place par les raisons que l'on a déja vues, l'an 3144 de la période Julienne, 1570 ans avant notre ére.

Les Achéens resterent dans ce pays jusqu'au retour des Héraclides, qui les en chasserent. Ils se retirerent alors dans le pays (1) d'Ægiale, où les Ioniens les reçurent avec plaisir, à cause de leur origine commune. Mais dans la suite, ces deux peuples en vinrent aux mains sur quelques soupçons qu'eurent les Ioniens, que les Achéens vouloient mettre sur le Trône Tisaménus, fils d'Orestes, leur Roi. Les Ioniens ayant été vaincus, furent obligés d'abandonner le pays aux Achéens, qui conserverent la division qu'y avoient introduite les Ioniens, & l'appellerent de leur nom Achaïe. Ils furent gouvernés par des Rois, descendants de Tisaménus, jusqu'aux enfants (2) d'Ogygus, qui s'étant conduits despotiquement, furent déposés, & le Gouvernement Démocratique prit alors la place du Monarchique. Ce pays devint très-célebre, & conserva sa liberté jusqu'à la troisseme année de la 158e Olympiade, 156 ans avant notre ére, qu'il sut réduit en Province Romaine.

⁽¹⁾ Paulan. Lib. VII, Cap. I, pag. 513.

⁽¹⁾ Polyb. Lib. II, 5. XLI, pag. 178. Lib. IV, 5. I, Pag. 375.

Les Achéens, comme on vient de le voir. ne se resugierent dans le pays d'Ægiale chez les Ioniens, qu'après avoir été chassés de la Laconie par les Héraclides. Cela dut arriver la même année du retour de ceux-ci dans le Péloponnese, c'est-à-dire, 80 ans après la prise de Troie. Bientôt après, la discorde s'étant (1) allumée entre ces deux peuples, comme je l'ai déja remarqué, ils en vinrent aux mains. Les Ioniens ayant eu da dessous, se retirerent d'abord à Hélice; mais les Achéens les y ayant suivis, formerent le siège de cette Ville. Les Ioniens n'étant point en état de le soutenir', rendirent la place aux Achéens, à condition que ceux-ci leur permettroient de se retirer. Ils retournerent dans l'Attique, où les reçut Mélanthus, qui régnoit alors à Athenes. La mémoire encore récente d'Ion & de ses belles actions, ne contribua pas peu à les faire recevoir. On dit aussi que les Athéniens soupçonnant les Doriens de vouloir les chasser de leur pays, accueillirent les soniens moins par bienveillance pour eux, que pour se fortifier contre les entreprises des Doriens. Les Achéens s'étant refugiés dans le pays d'Ægiale en 3525 de la période Julienne, 1189 ans avant notre éte, les Ioniens doivent avoir été reçus à Athenes l'année suivante, c'està-dire, la seconde année du regne de Mélanthus. Ils resterent à Athenes pendant la vie de Mé-

⁽¹⁾ Paulan. Achaic. five Lib. VII, Cap. I, pag. 515.

Ì,

lanthus & de Codrus, qui régnerent 58 ans, felon (1) Castor. Mais après la mort de ce dernier Prince, la Royauté fur abolie, & l'on établit des Archontes perpétuels, dont l'autorité fut moins grande que celle des Rois. Le premier Archonte perpéruel fut pris dans la famille de Codrus, qui avoit généreulement sacrifié sa vie pour le bonheur de son pays. Mais cela même occasionna de la sticlintelligence entre les enfants de Codrus. Nilée (2) pouvant se résoudre à vivre en simple particulier, & soumis à un frere qu'il croyoit moins capable de gouverner que lui-même, résolut de chercher fortune ailleurs. Les Ioniens, qui ne trouvoient dans l'Attique, pays sec & stérile, qu'une subsistance précaire, & qui n'y avoient pas encore formé des liaisons bien étroites, n'étoient pas fort attachés à ce pays: il les fit solliciter de l'accompagner en Asie. Il n'eut pas de peine à les y engager : il fallut au moins deux ans pour faite les préparatifs d'un tel voyage. Ainsi les Ioniens partitent pour se tendre en Asie 60 ans après le retour des Héraclides, & 140 après la prise de Troie. C'est aussi le sentiment d'Eratosthenes, & l'opinion de ce Savant sert merveilleusement à appuyer les preuves que je viens de donner. « De » la prise (3) de Troie, dit-il, au retour des

⁽¹⁾ Eusebii Chronicor. Lib. poster. pag. 96.

⁽¹⁾ Paulan. Achaic. sive Lib. VII., Cap. II., p. 523 & 524.

⁽³⁾ Erarofthen. apud Clement. Alexandr. Stromat. Lib. I, pag. 401.

46

» Héraclides, il y a 80 ans, & du retour des » Héraclides à la fondation de l'Ionie 60 ans. » Thucydides, Ecrivain exact, & beaucoup plus ancien qu'Eratosthenes, place (1) aussi la conquête du Péloponnese so ans après la prise de Troie. Il ne dit pas, il est vrai, en termes aussi positifs, que la migration Ioniene eut lieu 60 ans après cette conquête; mais il est facile de le préfumer d'après son récit. En effet, il dit que ce fut avec bien de la peine (1) que la Grece étant parvenue à jouir d'une paix solide, & à ne plus éprouver de commotions pendant très-long-temps, envoya des Colonies, & que les Athéniens peuplerent la phipatt des isles. Nous avons prouvé dans le Chapitre concernant la prise de Troie, que cet Historien la plaçoit l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant notre ére. Donc il mettoit le zerour des Héraclides l'an 3524 de la période Julienne e 1190 ans avant notre ére, & l'envoi de la Colonie Ioniene vers l'an 3584 de la période Julienne, 1130 ans avant l'ére chrétienne.

La seule difficulté qu'on puisse proposer contre ce sentiment, vient de Strabon, qui s'exprime en ces (3) termes : « On dit que la Colonie » Moliene précéda de quatre générations l'Ioniene».

⁽z) Thucydid. Lib. I, S. XII.

⁽²⁾ Id. ibid.

⁽³⁾ Strab. Lib. XIII, pag. \$72. C.

Il devroit y avoir par conféquent 133 ans entre le commencement de ces Colonies. Cependant il ne fe trouve, felon mon calcul, que 80 ans d'intervalle. On ne peut s'imaginer que Strabon ais pris dans ce passage le terme de génération pour une évaluation de temps. Il ne pouvoit ignores la maniere de les calculer, & d'ailleurs il savoit qu'Orestes avoit vécu très-long-temps, & qu'il avoit régné 70 ans. Il y a plutôt lieu de croire que ce Géographe a voulu dire feulement qu'il y avoit eu quatre migrations des Æoliens, sous quatre Princes qui se sont succédés de pere en fils? la premiere conduite par Orestes; la seconde par Penthilus, fils d'Orestes; la troisseme par Echélatus, fils de Penthilus; la quattieme par Graïs, fils d'Echélatus. Cette derniere migration est antérieure de très-peu à la Colonie Ioniene. Cet Ecrivain voyoit quatre migrations différentes des Holiens, antérieures routes les quatre à la Colonie Ioniene; la premiere conduite par Orestes, & les trois autres par son fils, son petit-fils & son erriere-petit-fils. Il ne lui en fallut pas davantage pour avancer que cette Colonie avoit précédé de quatre générations l'Ioniene. S'il eût voulu fixet les époques de cos Colonies, il auroit mis plus de précision dans son técit, & n'auroit pas manqué, selon son usage, de les déterminer d'une maniere invariable par des dates certaines. Mais si, au lieu d'employer des dates, il se sût proposé de se servir du terme de génération, comme d'une

d'une marque très-connue, & presque toujours usitée parmi les Ecrivains qui l'ont devancé, il n'auroit pu dire qu'il y avoit eu quatre générations entre la premiere migration Æoliene & la Colonie Ioniene: car Orestes étoit âgé, lorsqu'il se mit à la tête des Æoliens, & il devoit avoir alors 73 ans. En voici la preuve. Agamemnon fut tué par Ægykhe l'année même de la prise de Troie, c'est-à-dire, l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant notre ére. Ægysthe (1) régna sept ans, & fut lui-même tué par Orestes l'an 3451 de la période Julienne, 1263 ans avant notre ére. Orestes régna 70 (2) ans; donc il mourut l'an 3521 de la période Julienne, 1193 ans avant notre ére. Or, comme il (3) avoir 90 ans quand il termina sa vie, il s'ensuit qu'il étoit né l'an 3431 de la période Julienne, 1283 ans avant notre éte, & qu'il avoit 73 ans loriqu'il conduisir la premiere Colonie Æoliene, qui date de l'an 3504 de la période Julienne, 1210 ans avant l'ére vulgaite.

Penthilus étoit un homme fait à cette date, &c son sils Echélatus étoit né, ou vint au monde peu de temps après. Graïs, sils d'Echélatus, ésoit trèsjeune, lorsqu'il conduist la quatrieme Colonie Æoliene. Strabon le dir possivement Livre XIII,

⁽¹⁾ Velleius Patereuk Lib. I, Cap. I.

⁽a) Idem ibid.

⁽³⁾ Idem ibid.

Tome VI.

page 87;, A: donc on ne doit compter ces quaitre Princes que pour deux générations & demie, qui font 82 ans; ce qui revient, à deux ans près, à l'intervalle entre la premiere migration Æoliene, & le commencement de l'Ioniene; intervalle que j'ai trouvé, par des moyens plus fûrs, être de 80 ans. D'ailleurs Strabon ne dit pas en termes précis, que la Colonie Æoliene précéda de quatre générations l'Ioniene; mais seulement, on dit, quai. Ainsi ce n'est point l'opinion de cet Auteur, mais celle de l'Ecrivain dans lequel il l'a puisée; opinion qu'il n'a pas suffissamment examinée, comme il l'annonce assez par la maniere donc il s'exprime.

Cette difficulté levée, il ne me reste plus qu'à parler de la sondation de quelques Villes, tant Dorienes, qu'Æolienes & lonienes, en Asie & en Europe, & je le serzi de la maniere la plus succinte qu'il me sera possible, sans cependant omettre les autorités sur lesquelles je m'appuie, parce que les Lecteurs sont en droit de les exiger, & qu'un Errivain, quel qu'il soit, ne peut mériter leus consiance, s'il n'a soin de les leur présenter, & de les mettre en état de les vérisies.

S. IV.

De la fondation de quelques Villes Dorienes; Æolienes, Ionienes, en Afie & en Europe.

ALALIE sur sondée dans l'isle de Cytne (Corse)

467 par les (1) Phocéens, 20 ans avant la prise de Phocée par Harpage, l'un des Généraux de Cyrus. La ville de Sardes fut prise l'an 4169 de la période Julienne, 545 ans avant notre ére, comme je l'ai prouvé dans le Chapitre VII, concernant les Rois de Lydie. La suite des événements nacontés par Hérodote, fait voir que la prise de Phocée est de l'an 4172 de la période Julienne, 542 ans avant notre ére : donc Alalie fut bâtie l'an 4152 de la période Julienne, 562 ans avant l'éte vulgaire.

Ceux des (2) Phocéens qui s'étoient retirés aux illes Œnusses après la prise de Phocée, se rendizent dans l'isle de Cyrne, (Corse) où ils demeuterent cinq ans. La sixieme année, ils livrerent sur mer un combat sanglant aux Carthaginois & aux Tyrrhéniens. L'avantage fut de leur côté; mais ayant perdu une partie de leurs vaisfeaux & beaucoup de monde, ils retournetent en Cyrne, prirent leurs femmes & leurs enfants avec tous les effets qui leur appartencient, & fonderent dans l'Œnotrie la ville d'Hyele. Cette fondation est donc à-peu-près de l'an 4179 de la période Julienne, 535 ans avant notre éte.

La fondation de Marseille paroît du même temps que celle de la ville d'Hyele. Pausanias le dit formellement Livre X, Chapitre VIII, page

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, 5. CLXV.

⁽a) id. ibid. §. CLXV, CLXVI & CLXVII.

417. On est cependant surpris qu'Hérodote n'en ait point parlé. Ce que faconte (1) Aristote de l'occasion qui donna lien à la fondation de cette Ville, ne convient point au récit de Pausanias. Solin (2) affare qu'elle fur bâtie en la quarantecinquieme Olympiade, quoiqu'il ajoute des patticularités qui ne peuvent s'accorder avec cette époque. Un Auteur plus accrédité que Solin & beaucoup plus ancien, Timée, raconte qu'elle fut fondée 120 ans avant (3) la bataille de Salamine, c'est-à-dire, l'an 4114 de la période Julienne, 600 ans avant notre ére. Si cette époque est certaine, on cessera d'être surpris du filence d'Hérodote; & pour faire accorder Solin avec Paufanias, on pourra dire que Marseille sur sondée en la quarante-cinquieme Olympiade, l'an 4114 de la période Julienne, 600 ans avant notre ére, comme l'avancent Timée & Solin, & que les Phocéens, chasses par les Perses, se refugierent en partie dans cette Ville, & l'agrandirent vers l'an 4179 de la période Julienne, 535 ans avant notre ére.

Abderes (4) fut d'abord fondée par Timésias de Clazomenes; mais ayant été chasse par les Thraces, elle fut rebâtie par les Téiens, qui,

⁽¹⁾ Athen. Lib. XIII, Cap. V, pag. 576.

⁽¹⁾ Solini Polyhist. Cap. II, pag. 12.

⁽³⁾ Scymni Chii, Orbis descript. vers. 210 & seq.

⁽⁴⁾ Herodot. Lib. I, §. CLXVIII.

"CHRONOLOGIE. 469

voyant leur Ville prise par les Perses, s'embarquerent & allerent s'établir en Thrace. Cette seconde sondation doit être de l'an 4173 de la pér
riode Julienne, 541 ans avant l'ére vulgaire, parce
que la prise de Phocée la précede d'un an. Eusebe place la sondation de cette Ville en 4059
de la période Julienne, 655 ans avant notre ére.
Si cette date est exacte, elle regarde l'établissement de Timésias de Clazomenes.

La fondation de (1) Smyrne précede l'expédition de Xerxès de 612 ans. Elle est donc de l'au 3612 de la période Julienne, 1102 ans avant notre ére. Cyme en Eolie fut fondée (2) 18 ans auparavant, c'est-à-dire, en 3594 de la période Julienne, 1120 ans avant l'ére vulgaire. Lesbos (3) l'avoit été 20 ans avant Cyme, je veux dire, en 3574 de la période Julienne, 1140 ans avant notre ére.

L'isse de Mélos sur sondée par des Laconiens & des Spartiates. Philonomus (4) de Sparte ayant livré Lacédémone aux Doriens, il eut pour sa récompense la ville d'Amycles. Mais en la troisseme génération, les habitants de cette Ville ayant excité des troubles contre les Doriens, ceux-ci les chasserent. Les Amycléens prirent avec eux

⁽¹⁾ Herodot, in vità Homeri, sub fine.

⁽¹⁾ Id. ibid.

⁽³⁾ Id. ibid.

⁽⁴⁾ Conon Narrat, XXXVL

quelques Spartiates, & firent voile vets la Cresca En passant près de l'isse de Mélos, un détachement de cette flotte la fonda. is se musera si σού στόλυ Μύλον αποδασμός δευζεί. Je m'arrête ica pour relever une singuliere méprise de Th. Gale, Editeur de Conon. Il a fait imprimet arraquis par un alpha majuscule, comme si d'est été un nom propre, & il a traduit en conféquence, Apodasmus Mehme habitatoribus instruit. L'Abbé Gédoyn, qui ne favoit pas le grec, a traduit dans les Mémoires de l'Acadomie des Belles-Lettres, tome XIV, Mem. page #14: " Apo-» dafinus, se trouvant à la hauteur de Mélos, prit » le parti d'y débarquer une partie de ces aven-» turiers, qui s'y établirent. » Ainfi voilà un nouveau fondateur, qu'on avoit jusqu'alors ignoté. Mais laissons l'Abbé Gédoyn avec sa découverte, & passons à l'époque de la fondation de cette isle. La conquête de Lacédémone par las Héraclides, est de l'an 3524 de la période Julienne, 1190 ans avant notre éte, comme je l'ai prouvé. Philonomus eut la ville d'Amyrles pour nécempense de sa trabison. En la troitieme génération, les Amycléens se souleverent contre les Dosiens. Ceux-ci les ayant chaffés, les Amycléens allerent en Crete; mais il y en eut quelques-uns qui s'arrêterent dans Lisse de Mélos & la fonderent. Ainsi cette fondation est, au plutôt, de l'an 3591 de la période Julienne, 1123 ans avant notre ére, &, au plus tard, de l'an 3621 de la période Julienne; 1092 aus avant l'ére vulgaire. Le récit de Conon ne fournir pas de plus grande approximation; & il fandroit s'en contenter, fi nous n'avions pas celni de Thucydides, qui oft plus précis. La (1) seizieme année de la guerre du Péloponnele, dit cet Historien, les Mélieus ayang été attaqués par les Athéniens, ils affurent euxmêmes qu'il y avoit 700 ans que leur isse avoit été fondée. La seizieme année de la guerre du Péloponnese, tembe sur l'an 4198 de la période Julienne, 416 ans avant notre ére. Si l'on retranche 700 de 4298, oz aura 3598 de la période Julienne, 1116 avant l'ére vulgaire, pour l'année de la fondation de Mélos; ce qui s'accorde avec le récit de Conon, qui la place entre les années 3591 & 3622.

La fondation de l'ille de Corcyre, aujourd'hui Corfou, est à-peu-près de la même date que celle de Syracuses. Lorsqu'Archias (2) se rendit en cette Ville, il détacha Chersicratès, de la race d'Hercules, qui chassa de Corcyre les Liburnes qui l'occupoient, & il y établit pour colons des bannis de Corinthe. Il avoit été lui-même banni de cette Ville. De - là l'origine de l'inimité qui subsista entre Corcyre & la Métropole; inimité qui se manisesta de bonne heure par une sanglame ba-

⁽¹⁾ Thucydid. Lib. V, S. CXII.

⁽¹⁾ Strab. Lib. VI, pag. 414. Schol. Apollon. Bladi. ad IV Lib. verC. 1215.

472 HISTOTRE D'HERODOTE.

taille (i) que se livrerent ces deux peuples, 260 ans avant la fin de la guerre du Péloponnese. L'Historien Timée (2) place la fondation de cette isse 600 ans après la prise de Froie. Mais, ou il met la prife de cette Ville beaucoup plutôt qu'Hérodote & Thueydides, ce qui n'est gueres vraisemblable, ou il se trompe. Je croirois volontiers qu'il y a ici une erreur du Scholiaste d'Apolionius de Rhodes, qui nous a confervé le fragment de cet Hilborien, ou de ses Copistes. Cependant cette même leçon fe trouve non-feulement dans toutes les Editions de cet Auteur, mais encore dans l'excellent Manuférit de la Bibliotheque du Roi, d'Apollonius de Rhodes, coté 2727. Corcyre fut donc fondée vers l'an 3958 de la période Julienne, 756 avant l'ére vulgaire, comme on le verra dans peu, lorsque je parlerai de la fondation de Syracufes.

Crotone fut fondée un an avant Syracuses. Mystellus (3) étoit parti avec des Achéens pour y établir une Colonie. Archias, qui alloit à Syracuses, étant abordé en ces lieux, aida Myscellus à bâtic sa Ville. Crotone est donc un peu antérieure à Syracuses, & à-peu-près de l'an 3965 de la période Julienne, 759 ans avant l'ére vulgaire, Syracuses ayant été sondée l'année suivante, comme

⁽¹⁾ Thucyd. Lib. 1, 5. XIII.

⁽²⁾ Apud Schol. Apollonii Rhod. Lib. IV, verf. 1215;

⁽³⁾ Strab. Lib. VI, pag. 402 & 403-

on le verra dans peu. Denys d'Halicamasse assure cependant (1) que sa sondation est de la troisseme année de la dix - septieme Olympiade, c'est-àdire, de l'an 4004 de la période Julienne, 710 ans avant notre ére. Mais je pense qu'il vaut mieux s'en tenir au sentiment de Strabon, qui a écrit sur la Géographie, non-seulement en Géographe, mais encore comme un Historien, qui a approfondi l'histoire & l'origine de la plupart des Villes célebres.

Les Sicules ou Siciliens, chasses d'Italie par les Enotriens (1) & les Opiques, passerent en Sicile; & ayant battu les Sicaniens, qui étoient les anciens habitants de cette isle, ils (3) s'emparement de leur pays environ 300 ans avant le premier établissement des Grecs. Ce premier établissement est celui de la ville de Naxos, l'an 3955 de la période Julienne, 759 ans avant notre éte. Les Siciliens passerent donc en Sicile l'an 3655 de la période Julienne, 1059 ans avant notre éte. Denys d'Halicarnasse (4) suppose que ce sut trois générations avant la guerre de Troie; ce qui, dans son hypothese, seroit l'an 3430 de la période Ju-

⁽¹⁾ Dionyf. Halicarn. Antiq. Rom. Lib. II., 5. LIX., pag. 116.

⁽²⁾ Id. ibid. Lib. I, 5. XXII. pag. 18.

⁽³⁾ Thucydid. Lib. VI, S. II.

⁽⁴⁾ Dionyf: Halic. Antiquit. Roman. Lib. I., 5. XXII.

lienne, 1284 ans avant notre ére. Mais comme Thucydides paroît beaucoup plus instruit de ce qui regarde la Sicile que Denys d'Halicatnasse, je pense qu'on doit s'en tenir à son sentiment.

Des Chalcidiens (1), partis de l'Eubée sous la conduite de Theuclès, sonderent la ville de Namos en Sicile, l'an 3955 de la période Julienne, 759 ans avant notre ére. En offet, Thucydides dit an même endroit, que l'année suivante Archias, de la famille des Héraclides, sonda la ville de Syracuses. Il ne s'agit donc plus que de déterminer l'année de la sondation de cette dernière Ville.

Syracules fut fondée, selon Eulebe, la quatrieme année de la ouzieure Olympiade. Le Pere Pétau, qui s'appuie du rémoignage de ce Chromologiste, place cet événement la quatrieme année de la neuvieure Olympiade, c'est-à-dire, huit ans plusôt. Lorsque ce Savant composoit son grand Ouvrage sur la Chronologie, les Marbres de Paros n'étoient pas encore connus. S'ils l'eussent été de son temps, je suis parsuadé qu'il leur auroit donné la présérence sur Eusebe. Ces Marbres placent la fondation de Syracuses la vingt & unieme année de l'Archonte perpétuel Æschyle. Or, on sait que les Olympiades, qui sont de l'an 3938 de la période Julienne, 776 ans avant notre ére, surent instituées la troisieme année de cet At-

⁽¹⁾ Thucyd. Lib. VI, 5. IIL.

475 chonte : donc la vingt & unieme année de fois Archontat, correspond à la troisieme année de la cinquieme Olympiade, c'est-à-dire, à l'an 3956 de la période Julienne, 758 ans avant notre ére.

On peut m'objecter que la date des Marbres eft actuellement effacée, & que celle de 494 qu'on lit dans la derniere Edition, a été substituée par les Editeurs. Je réponds que, quoique la date de 494 ne soit fondée que sur une conjecture, elle n'en est pas moins certaine. En effet, les Olympiades furent instituées la troisieme année de l'Archontat d'Æschyle. Or elles le furent l'an 3938 de la période Julienne, 776 ans avant notre ére. Si la troisieme année d'Æschyle se rencontre avec l'an 776 avant notre ére, la vingt-unierne année de cet Archonte doit correspondre avec l'an 3956 de la période Julienne, 758 ans avant notre ére. Cette date est encore confirmée par l'âge du Poëte Eumélus, qu'Eusebe dit avoir seuri en la troisieme Olympiade. Or, Clément d'Alexandrie affure (1) qu'il s'étoit joint à Archias, qui avoit fondé Syracufes. Il pouvoit avoir alors 45 ans; ce qui n'est pas un âge trop avancé pour se joindre à une nouvelle Colonie. Mais fi Archias n'avoie fondé Syracufes qu'en la quarrieme année de la onzieme Olympiade, comme le vouloient Eusebe & Dodwell, Eurnélus auroit eu 70 ans, & auroit

⁽¹⁾ Clement. Alexandr. Stromet. bib, I, pag. 35% a lin. 13.

476 HISTOIRE D'HÉRODOTE. été trop vieux pour songer à se transporter ailleurs.

Dodwell place, de même qu'Eusebe, la sondation de Syracuses l'an 3982 de la période Julienne, 732 ans avant notre éte. Je discuterai son opinion en parlant de la sondation de Mégares.

Cinq ans après (1) la fondation de Syracuses, des Chalcidiens, partis de Naxos en Sicile sous la conduite de Theuclès, sonderent la ville de Léontium, d'où ils avoient chassé les Sicules; & syant mis ensuite à leur tête Enarchès, ils bâtirent la ville de Carane.

Je dirai deux mots de Mégares dans l'Attique, à cause de la Colonie qu'elle envoya en Sicile; Colonie qui sonda dans cette isse une Ville de même nom.

La Mégaride fut habitée dans les anciens temps par des (2) Lélèges, Pélasges d'origine. Pandion II ayant été chassé (3) par les fils de Métion, se refugia auprès de Pylas, Roi de la Mégaride, qui lui sit épouser sa filse Pélia. Pylas ayant tué son oncle Bias, se retira avec des troupes dans le Péloponnese, où il fonda la ville de Pylos, & laissa le perit Royaume de Mégares à Pandion, son gendre. Nisus, fils de Pandion, régna (4) dans la

⁽¹⁾ Thucyd. Lib. VI, S. III.

⁽²⁾ Paulan. Lib. I, Cap. XXXIX, pag. 95. Ovid. Métamorph. VIII, 6.

⁽³⁾ Apollodor. Biblioth. Lib. III , Cap. XIV, & Y.

⁽⁴⁾ Id. ibid. f. VIII.

Mégaride après la mort de son pere. Minos attaqua la Capitale de ses Etats & la prit. Alcathoüs, fils de Pélops, rétablit (1) les murs de la Citadelle, détruits par les Crétois, & métita le titre de Fondateur. C'est par cette raison que les Mégariens sont appellés les habitants d'Alcathous Annation restript:, dans une inscription trouvée à Mégares, & rapportée par Taylor sur le second Volume de Démosthenes, page 358; car c'est ainsi qu'il faut lite, & non point Alrebéev. Les Athéniens resterent les maîtres de cette Ville jusqu'à Codrus. Les Péloponnésiens étant venus attaquer ce Prince la vingt-unierne année de son regne, furent (2) battus. Cependant ils s'emparerent de Mégares; & depuis ce temps, cette Ville resta dans la possession des Doriens. Voyez Section II, S. L.

Vers le temps de (3) la fondation de Léontium, Lamis, sorti de Mégares, sur les frontieres de l'Attique, fonda Trotilus en Sicile. Il passa dans la suite chez les Léontins, & gouverna leur République avec les Chalcidiens. Mais ayant été chassé par les Léontins, il fonda Thapsos, où il mourut. Ceux qui l'avoient accompagné, obligés de s'ensuir, fonderent Mégares en Sicile. La cen-

⁽¹⁾ Pausan, Lib. I, Cap. XLI, pag. 99. Conf. Theognid. Sentent. v. 751.

⁽¹⁾ Strab. Lib. 1X, pag. 602.

⁽³⁾ Thucyd. Lib. VI, \$ 1V.

tieme année après cette fondation, les Mégariens bâtirent Sélinunte, & la deux cent quarante-cirquieme année, ils futent chasses par Gélon, Roi de Syracuses. L'année de la destruction de Mégares n'ayant point été déterminée, il est presque impossible de fixer celle de sa fondation. En pareil cas, il faut se contenter d'approcher de très-près. Nous favons par Thucydides que, lorsque Gélon détruist cette Ville, il étoit déja Roi de Syracuses. Mais en quel temps s'empara-t-il de cette Ville ? C'est une nouvelle difficulté. Les Marbres de Paros (1) supposent que ce fet sous l'Archontat de Timosthones, & l'an 215 de l'ére Attique, c'est-à-dire, l'an 4236 de la période Julienne, 478 ans avant noure éte, parce que l'ennéadécaétéride n'étant pas encore établie, il faut ajouter seulement 263 ans aux années attiques, pout avoir l'année avant notre ére. Came date est controdice par Panfanias, qui affuce (1), en termes policifs, que ce Prince se rendic matere de Syracufes la feconde azore de la foizante - douzierne Olympiade, sous l'Archennet d'Hybeilides, c'està-dire, en 4223 de la période Julienne, 491 ans evant l'ére vulgaire. Ainfi les Marbres placent l'avénement de Gélon au trême de Syracules, 13 ans plus tard que Paulanias. Eulebe met cet avénement la seconde année de la soixante-treizieme

⁽¹⁾ Marmora Oxonienf. Epoch. LIV.

⁽²⁾ Paulan, Lib. VI, Cap. IX, pag. 473-

479

Olympiade, c'est-à-dire, en 4227 de la période Julienne, 487 ans avant notre ére.

Ces témoignages sont sans doute respectables; mais lorsqu'ils se contredisent, & lorsqu'ils sont contredits par d'autres témoignages non moins graves, on devient plus indécis que jamais, & l'on ne doit pas être surpris de la diversité des opinions parmi les modernes, & de l'embasras où j'ai dû me trouver. Cependant comme il faut se décider, voici le parti que j'ai pris, & les raisons qui m'ont déterminé.

1º. Diodore de Sicile (1) assure que Gélon régna sept ans à Syracuses; & en cela, il s'accorde avec l'Auteur des Marbres, puisque celui - ci dit qu'il s'empara de Syracuses sous l'Aschontat de Timosthenes, c'est-à-dire, en 4136 de la période Julienne, 478 ans avans notre éte, & qu'Hiézon lui faccéda fous celui de Charès, en 4245 de la péciode Julienne, 471 ans avant notre ére. Aristore, antérieur à l'Auteur de la Chronique & à Diodore, est aussi (2) de même avis. On doit donc regatdet comme conftant que Gélou ne régna à Syracuses que sept ans. S'il s'est emparé. de cette Ville en 4225 de la période Julienne, 491 ans avant notre ére, comme le veut Paulanias, il mourar en 4230 de la période Julienne, 484 ans avant notre éte. Cependant il étoit en-

⁽t) Diodor. Sicul. Lib. XI, 5. XXXVIII.

⁽a) Aristotel. Politic. Lib. V, Cap. XII.

core vivant l'année même de la bataille de Salamine, qui est postérieure de quatre ans, puisqu'Hérodote (1) assure que les Grecs envoyerent une députation à Gélon, pour l'engager à les secourir. Il y a grande apparence que Paufanias s'est trompé, & qu'il a pris le commencement du regne de Gélon à Géla, pour celui de son regne à Syracuses. Cela est confirmé par le récit de Denys d'Halicarnasse, qui (2) porte, en parlant de la députation des Romains en Sicile, qu'Hybrilidès étoit alors Archonte, & que Gélon, fils de Dinomenes, venoit de s'emparer de la Tyrannie d'Hippocrates, mosti rus Transparous repanissa rapunseus. Or, Hippocrates n'avoit régné qu'à Géla. Si l'on suppose que l'usurpation de Gélon étoit antérieure de quelques mois, comme semble l'infinuer le récit de Denys d'Halicarnasse, il s'enfuivra qu'elle avoit commencé dans les fix premiers mois de l'an 4223 de la période Julienne, 491 ans avant notre ére, & vers les derniers mois de la premiere année de la soixante - douzieme Olympiade. Paufanias se trouvera, par ce moyen, d'accord avec cet Auteur, à cela près qu'il met en cette année le commencement de son regne à Syracuses, & Denys celui de son usurpation à Géla.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. VII, 5. CLIII.

⁽²⁾ Dionys, Halicarn, Antiquitatum Romanar, Lib. VII, 5. I, pag. 402.

2º. Gélon mourat, felon (1) Diodore de Sivile, fous l'Archontat de Timosthenes, après avoir régné sept ans à Syracuses. Cette année est celle où ce Prince monta sar le trône de Syracuses, selon les Marbres. Diodore étant Sicilien, il est vraisemblable qu'il étoit mieux instruit de l'Histoire de sa patrie, que l'Auteur de la Chronique de Paros; & son témoignage, appuyé d'ailleurs de celui d'Hérodote, comme je l'ai remarqué un pen plus haut, doit être d'un plus grand poids. De plus, Diodore (2) ajoute que Thrasybule ayant été chassé, les Syraculains conserverent leur liberté pendant 60 ans, jusqu'à ce que Denys l'Ancien eût changé la forme du Gouvernement. Or, on sait que Denys (3) se rendit maître de Syracuses sur la fin de la troisieme année de la quatre-vingt-treizieme Olympiade, c'est-à-dire, au commencement de l'an 4309 de la période Julienne, 405 aus avant notre ére. Ce nombre se trouve juste, puisqu'il met l'expulsion de Thrasybule la troisieme année de la soixante-dix-huitieme Olympiade, c'est - à - dire, les six premiers mois de l'an 4249 de la période Julienne, 46 ç ans avant notre ére. La troisieme année de la soixante-dix-huitieme Olympiade, correspondant

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. XI, S. XXXVIII.

⁽²⁾ Id. ibid. 5. LXVIII.

⁽³⁾ Id. Lib. XIII, §. XCV, XCVI. Xenoph. Hellen. Lib. II, Cap. II.

Tome VI.

avec les fix derniers mois de la période Julienne 4248, 466 ans avant l'ére vulgaire, & avec les fix premiers mois de l'an 4249 de la période Julienne, 465 ans avant notre ére, peut très-bien convenir au commencement de cette année. Cependant le même Diodore de Sicile paroît fixer cet événement à l'année Julienne précédente, puisqu'il le rapporte à l'Archontat de Lysanias, qui commença certainement avec l'an 4248 de la période Julienne, 466 ans avant notre ére. Mais il faut faire attention que lorsque cet Historien écrivoit, l'année civile des Athéniens commençoit, depuis plusieurs siecles, avec l'année olympique, & qu'il a presque toujours suivi la maniere de compter en usage de son temps, de même que nos Historiens modernes suivent la mamiere actuelle de compter les années, sans s'em--barraffer si dans les anciens temps l'année comimençoit en Mars ou en Janvier, & fans prendte -garde à la différence qu'il y a entre le vieux & -le nouveau style. Hiéron, si l'on en croit (1) Dio--dore de Sicile, gouverna onze ans & huit mois, .8c son frere (2) Thrasybule un an. Mais dans un autre endroit, il (3) donne onze ans juste à Hiéron. Sept ans à Gélon, onze ans à Hiéson, un an à Thrafybule, & 60 ans de liberté, font 79

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. XI, S. XXXVIII.

⁽a) Id. ibid. . S. LXVI.

⁽³⁾ Id. ibid.

ans : donc Gélon se rendit maître de Syracuses 79 ans avant la Tyrannie de Denys. Si l'on retranche 79 de 4309, on aura les six premiers mois de 4230 de la période Julienne, 484 ans avant notre éte, pour le commencement de son regne à Syracuses, les six premiers mois de 4223 de la période Julienne, 491 ans avant notre éte, pour celui de son usurpation de Géla : il mourur donc dans les six premiers mois de l'an 4237 de la période Julienne, 477 ans avant notre ére, mais non sous l'Archonte Timosthenes, comme le dit Diodore. Son frere Hiéron lui succéda, & mourur dans les six premiers mois de 4248 de la période Julienne, 466 ans avant notre ére, & Thrasybule fut chassé dans les six premiers mois de l'année suivante, selon le même Auteur.

Gélon (1) ne fut pas plutôt maître de Syracuses, qu'il l'agrandit, & qu'il s'appliqua à la faire sleurir. Il détruisit Camarine, & en transporta les habitants à Syracuses. Il y transporta aussi la moitié des habitants de Géla. Il assiégea ensuite la ville de Mégares, & la détruisit. Ce dernier événement doit être arrivé vers la troisseme année de son regne, puisqu'il lui fallut à-peu-près deux ans pour transporter & établir à Syracuses les habitants de Camarine & de Géla, & que Mégares étoit déja détruite, & Syracuses dans l'état le plus sorissant, lorsque les Grecs députerent à Gélon, pour le

⁽¹⁾ Herodop, Lib. VII., S. CLYI.

prier de les secourir contre les Perses. Or, cette députation est du printemps de l'an 4234 de la période Julienne, 480 ans avant notre ére, vers la sin de la quatrieme année de la soixante quatorzieme Olympiade. Je place, par cette raison, la destruction de Mégares en 4232 de la période Julienne, 482 ans avant notre ére, & sa sondation en 3987 de la période Julienne, 717 ans avant notre ére. Sélinunte sut bâtie, par les Mégariens, 100 (1) ans après, c'est-à-dire, en 4087 de la période Julienne, 627 ans avant notre ére.

Dodwell s'accorde, à un an près, avec ce calcul; mais il s'en sert pour rapprocher les Colonies Grecques dont nous venons de parler, & sur-tout celle qui fonda Syracuses, sans s'embatrasser de l'autorité des Marbres de Paros. Ce Savant ayant acquis dans la République des Lettres une réputation bien méritée, j'ai cru, par cette raifon, devoir discuter son opinion. Vers le temps, dit-il, de la fondation (2) de Catane, Trotilos fut fondée par Lamis. Ce Lamis s'étant joint aux Léontins, & ayant été chassé de leur Ville peu après, il fonda Thapsos, où il mourut. Les compagnons de Lamis, chassés de Thapsos, bârirent la ville de Mégares. Dodwell suppose, contre la notoriété des faits, que Mégates, dont la fondation est à-peu-près de l'an 3987 de la période

⁽¹⁾ Thucydid. Lib. VI, S. IV.

⁽¹⁾ Dodwell Annal. Thucyd. pag. 40.

485

Julienne, 727 ans avant notre ére, sut sondée presque tout de suite après Trotilos. Celle-ci ayant été bâtie vers le même temps que Catane, & Catane l'ayant été cinq ans après Syracuses, il s'ensuit, selon son hypothese, que Syracuses a été bâtie la troisseme année de la onzieme Olympiade, qui correspond avec l'an 3981 de la période Julienne, 733 ans avant notre ére. Ainsi il n'y autoit que six ans d'intervalle entre la sondation de Syracuses & celle de Mégares, & qu'un an entre celle de Catane & de Mégares.

Le récit de Thucydides suppose un intervalle beaucoup plus long. Vers le même remps, dit (1) cet Historien, qu'Euarchès fondoit Catane, Lamis aborda en Sicile, & bâtit la ville de Trotilos. L'ayant quitrée dans la suite, il passa chez les Léontins, qu'il gouverna quelque temps avec les Chalcidiens. Mais en ayant été chassé, il fonda la ville de Thapsos, où il mourut. Les Chalcidiens, qui l'avoient accompagné, obligés de s'enfuir de Thapsos, bâtirent la ville de Mégares.

Je demande si, d'après cet exposé, on peut raifonnablement conclure que Mégares ait été sondée un an après Catane. Trotilos sut bâtie environ un an après Catane. Thucydides ne dit pas combien de temps Lamis resta à Trotilos; mais il est à présumer qu'il y demeura au moins huit ans. Je ne crois pas qu'on puisse sonder une Ville, &

⁽¹⁾ Thueyd. Lib. YI, S. IV.

donner à son gouvernement une forme stable dans un moindre espace de temps. Il passa ensuite à Léonrium, qu'il gouverna pen de temps, injur geim. Je fais que cette expression est indéterminée; mais on ne peut lui faire fignifier gueres moins de quatre ans, lorsqu'on fait attention que les Léontins ne mirent pas de prime abord Lamis à la tête de leur République, qu'il lui fallur fier sa partie bien adroitement, pour venir à bout de fon entreprise, & qu'il dut employer beautoup de temps en cabales, en brigues, en menées; car sucun Historien ne dit qu'il se mit par force à la tête des affaires. L'année suivante il bârit la ville de Thapsos, où il mourar. Thucydides ne marque pas combien de temps il farvécut à cette fondation. Je suppose que ce fut to ans. Ceux qui Pavoient accompagné, furent chasses Parmée fuivante, & fonderent, l'année d'après, la ville de Mégares. Ainsi Mégares sur barie 16 ans après Catane, & 31 ans après Syracules. Par conséquent l'époque de la fondation de cette detniere Ville, s'apportée par les Marbres, s'accorde avec le récit de Thucydides.

On peut inférer de Diodore de Sicile, que Mégates à été confirmité en 3953 de la période Ju-Renne, 751 ans avant notre éte : car Sélimente, dit-il, fut (1) détruite la quatrieme année de la quatre-vingt-douzieme Olympiade, 242 ans après

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. MHI., S. LIM.

la fondation. Donc Sélinante fut fondée, selon cet Historien, l'an 4063 de la période Julienne, 651 ans avant notre ére. Sélimente étant elle-même postérieure de 100 ans à Mégares, celle-ei doit avoir été bâtie l'an 3963 de la période Julienne, 751 ans avant notre ére. Cela fait une différence de 14 ans, entre le récit de Diodore & celui de Thucydides. Dans l'incertitude que doivent maturellement faire naître des dates fi discordantes. je penche naturellement vers Thucydides, qui n'étoit pas moins instruit que Diodore, & qui, étant beaucoup plus ancien que cer Ecrivain, avoit de plus grandes facilités pour connoître les véritables époques des fondations des principales Villes de Sicile. Je ne m'arrête point à l'opinion d'Ensebe, qui place la fondation de Sélinunte en 4066 de la période Julienne, 648 ans avant notre ére, parce que son témoignage a peu d'autorité, surtout lorsqu'il est contredit par des passages formels d'anciens Auteurs.

Géla (1) fut fondée par Antiphémus de Rhodes & Entimus de Crete, 45 ans après Syracufes, c'est-à-dire, en 4001 de la période Julienne, 713 ans avant notre éte.

Zancle (2) fut fondée par les Sicules, peu après lour arrivée en Sicile, c'est-à-dire, vers l'an 3655 de la période Julienne, 1059 ans ayant notre éte,

⁽t) Thucydide Lib. VI, 5. IV.

⁽¹⁾ Id. ibid. §. 1V & II.

488 Histoire d'Hérodote.

on plutôt l'année suivante. Les Grecs y envoyerent dans la suite une Colonie, qui s'en empara. On ne peut en déterminer le temps. Je présume cependant que ce fut dans le même siecle où le gout des émigrations fut le plus dominant, c'est-à-dize, à-peuprès vers le temps où Syracuses sut sondée. Quoi qu'il en soit, des Samiens, s'étant sauvés de l'Ionie après la prise de Milet, s'en emparetent. Scythès (1) étoit alors Tyran de Zancke. La prise de Milet étant de l'an 4216 de la période Julienne, 498 ans avant notre ére, les Samiens devinrent les maîtres de Zancle l'année suivante. Anaxilas, Tyran de Rhégium, foumit cette Ville en 4220 de la période Julienne, 494 ans avant notre ére. En voici la prenve. Diodore de Sicile (2) nous apprend qu'il mourur en 4238 de la période Julienne, 476 ans avant notre ére, la ptemiere année de la soixante-seizieme Olympiade, après un regne de 18 ans. Si vous ajoutez 18 à 476, & si vous les retranchez de 4238, vous aurez 4210 de la période Julienne, & 494 ans avant notre ére, pour l'année où il commença à régner à Zancle. Anaxilas ne fut pas plutôt maître de cette Ville, qu'il en changea le nom, & lui donna celui de Messene (3), son ancienne patrie. Ce Prince étoit sans doute Messénien d'origine. On

⁽¹⁾ Herodot. Lib. VI, §. XXIII.

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. XI, S. XLVIII.

^(;) Thucydid. Lib. YI, S. V.

pent voir dans (1) Pausanias de quelle manière il s'empara de cette Ville. Elle y est exactement racontée, à cela près que cet Auteur rapporte ce sait à la vingt-neuvieme Olympiade, quoiqu'il soit de la troisseme année de la soixante-onzième, comme je viens de le prouver, & comme on le verta plus au long dans mes Notes sur Hérodote, Livre VI, S. XXIII, & sur-tout Livre VII, S. CLXIV, Note 230.

La fondation d'Himete (2) est postérieure à celle de Zancle. Euclides, Simus & Sacon, étoient les chess de la Colonie qui s'y établit vers l'an 406 ç de la période Julienne, 649 ans avant notre ére, & la quatrieme année de la trente - deuxieme Olympiade: car (3) Diodore de Sicile assure qu'elle sut détruite par les Carthaginois, la quatrieme année de la quatre-vingt-douzieme Olympiade, 240 ans après sa fondation. Actes (4) sut bâtie 70 ans après Syracuses, & Casmenes (5) 20 ans après Acres. C'étoient deux Colonies de Syracuses.

Les habitants de Géla (6) envoyerent, 108 ans après leur fondation, une Colonie qui bâtit la ville d'Acragas, ou Agrigente, c'est-à-dire, en

⁽¹⁾ Pausan. Lib. IV, Cap. XXIII, pag. 336 & 337.

⁽²⁾ Thucydid. Lib. VI, S. V.

⁽³⁾ Diodor. Sicul. Lib. XIII, 5. LXII, pag. 590.

⁽⁴⁾ Thucydid. Lib. VI, S. V.

⁽⁵⁾ Id. ibid.

⁽⁶⁾ Id. ibid. 4, IV.

'490' HISTOIRE D'HÉRODOTE.

4109 de la période Julienne, 605 ans avant no-

Camarine éprouva différentes vicistitudes. Elle fut sondée (1) par les Syracusains, 135 ans après Syracuses, c'est-à-dire, en 4091 de la période Julienne, 623 ans avant notre ére. Descote & Ménécolos forent les chefs de cette Colonie. S'étant ensuite révoltée contre les Syraculains, elle fut détruite. Peu après, Hippocrates, Tyran de Géla, la rétablit. Comme Hippocrates régna à Géla en 4116 de la période Julienne, 498 ans avant notre éte, ce rétablissement de Camarine doit être à-peu-près de l'an 4217 de la période Julienne, 497 ans avant notre ére, & sa destruction de l'an 4115 de la période Julienne, 499 ans avant notre éte. Gélon la détruifit de nouveau, & en transporta les (2) habitants à Syracuses. Il étoit alors Tyran de Syracuses, & cela se passa au commencement de son regné. Il s'empara de Syracuses en 4230 de la période Julienne, 484 ans avant notre ére : donc Camarine fut détruire vers l'an 4231 de la période Julienne, 483 ans avant notte ére. Je ne m'arrête point à l'opinion (3) du Scholiaste de Pindare, qui prétend que la prise de Camarine arriva vers le temps de l'expédition de Darius en Grece, qui est de l'an 4224 de la

⁽¹⁾ Thucydid. Lib. VI, 5. V.

⁽²⁾ Herodot. Lib. VII, S. CLVI.

⁽³⁾ Schol. Pindari ad Olympic. V; 19. *

période Julienne, 490 ans avant notre été. L'autorité d'Hérodote est supérieure à celle d'un Grammairien obscur, dont le texte même est altété. Gélon tétablit dans la suite Camarine, commé nous l'apprenons de (1) Thucydides. Ce sut probablement vers la sin de son regne, & l'an 4235 de la période Julienne, 479 ans avant notre ére.

Si Gélon se rendit maître de Géla en 4223 de la période Julienne, 491 ans avant notre ére, il s'ensuit qu'Hippocrates, qui en étoit Tyran, périt cette année. Hippocrates régna sept ans à Géla, comme le dit (2) Hérodote. Il commença donc à régner l'an 4216 de la période Julienne, 498 ans avant notre éte. Il succéda à son frere Cléandre, qui sut tué par Sabyllus. Cléandre avoit aussi régné sept (3) ans à Géla. Il étoit fils de Pantarès. Gélon descendoit d'un habitant de l'isse de Télos, qui accompagna Antiphémus de Rhodes, lorsqu'il sonda la ville de Géla. Un de ses descendants, nommé Télinès, devint Hiérophante de Cérès & Proserpine. Hérodote raconte de quelle maniere il parvint à cette dignité:

Tarante, dans la grande Grece, sut sondée après la guerre de Messene, par Phalanthé. Strabon parle fort au long du sujet qui donna lieu à cette sondation. On peut le consulter Livre VI, pages 426 &

⁽¹⁾ Thueyd. Lib. VI, 5. V.,

⁽¹⁾ Herodot. Lib. VII, S. CLV.

⁽i) He was 5. Chiv.

417. La seconde guerre de Messene sinit l'an 4046 de la période Julienne, 668 ans avant notre ére, comme je l'ai prouvé dans un Mémoire lu à l'Académie, sur l'Archontat de Créon. La sondation de Tarante est donc à-peu-près de l'an 4048 de la période Julienne, 666 ans avant notre ére.

CHAPITRE XV.

Des Héraclides.

HERCULES transmit en mourant les droits qu'il avoit sur le Péloponnese, à Hyllus, l'ainé des ensants qu'il avoit eus (1) de Déjanire, & lui ordonna d'épouser lolé, quand il auroit atteint l'âge de puberté. Hercules avoit été persécuté par Eurysthée; ses ensants ne le surent pas moins. Obligés de s'ensuir, ils se (2) resugierent à Trachis auprès de Céyz, qui en étoit Roi. Mais ce Prince n'étant point assez puissant pour les protéger, ils traverserent l'Hellade, c'est-à-dire, la Locride & la Béotie, & se rendirent à Athenes. Hyllus, s'étant assis près de l'Autel de la Miséricorde, qui étoit sur (3) la place d'Athenes, implora le secours des Athéniens. Thésée, qui avoit été le compagnon des travaux d'Hercules, régnoit

⁽¹⁾ Apollodori Biblioth. Lib. II., Cap. VII., 5. VII.

⁽²⁾ Id. ibid. Cap. VIII . 5. I.

⁽³⁾ Paulan. Artic. five Lib. I, Cap. XVII, pag. 32.

493

alors. Non-seulement il prit la désense d'Hyllus & de ses freres, mais encore il sit la guerre à Eurysthée. Les Péloponnésiens furent battus, les fils d'Eurysthée périrent dans l'action, & Eurysthée lui-même fut tué par Hyllus près des roches Scironides. Les (1) Héraclides s'emparerent de toutes les Villes du Péloponnese. Mais la peste ayant fait des ravages affreux dans le pays, l'Ofacle, que l'on avoit consulté, répondit que les Héraclides étant rentrés dans leur patrie avant le temps prescrit par les destins, les Dieux les en punissoient. Hyllus se retira à Marathon, sur les terres des Athéniens, & épousa Iolé, fille d'Eurytus, suivant les ordres de son pere. Son humeur inquiete ne lui permettant pas de rester longtemps dans l'inaction, il envoya de nouveau confulter l'Oracle de Delphes. La réponse du Dieu fut équivoque. Mais Hyllus l'ayant interprétée à fon avantage, il rentra dans le Péloponnese; & ayant provoqué (2) à un combat particulier le plus brave de l'armée ennemie, il fut tué. Son fils (3) Cléodæus fit une troisieme tentative, qui ne réussit pas mieux. Atistomachus, fils de Cléodæus, en fit une quatrieme, qui n'eut pas un meilleur succès, comme nous l'apprenons d'Enomaus (4).

⁽¹⁾ Apollodor. Lib. II, Cap. VIII, §. L.

⁽¹⁾ Herodot. Lib. IX, §. XXVI.

⁽³⁾ Eusebii Przepar. Evangel, Lib. V, Cap. XX, p. 210.

⁽⁴⁾ Id. ibid.

s Lorsqu'Arideus, dit il, eut péri en tâchant de - pénétter par l'Isthme, son fils Aristomachus, w vint vous (1) consulter sur la route qu'il de-» voit prendre ; car il avoit le même défir que » son pere. Vous lui répondites : Les Dieux te so montrent la victoire, si tu prends les chemins » étroits & humides. Il essaya de pénétrer par # l'Isthme, & périt dans le combat ». On trouve encore quelques passages d'autres Auteurs, où il est fait mention de ces deux dernieres entrepri-Les, mais d'une maniere si obscure, que je crois inutile de les citer. Celui d'Enomaus est clair & précis. Cependant il s'y est glissé une légere erreur de Copiste, qui a mis Aprilation & Aprilatios, au lieu de Kasosinis & de Kasosinis; Cléodæus étant fils d'Hyllus, & non Aridæus, comme on peut s'en convaincre, en jettant les yeux sur le passage d'Hérodote, ci-dessus rapporté. Enfin Aristodémus, Téménus & Cresphontes, ayant de nouveau consulté l'Oracle, ces Princes, sur une réponse plus ciaire & plus précise, construisirent en Erolie une flotte, avec laquelle ils pénétrerent dans le Réloponnese, dont ils se rendirent maitres après quelques combats. Ils avoient dans leur armée des Tyrrhéniens, commandés par Archondas; & ce fut dans cette occasion qu'on connur, pour la premiere fois, en Grece, (2) la trompette Tyrrhéniene.

⁽¹⁾ Œnomans adresse la parole à Apollon.

⁽a) Scholiastes vetus in Sophoclis Ajacem, vers. 17.

J'ai sapporté de suite l'historique du retour des Héraclides, asin de ne point couper le sil de la narration. Je vais maintenant técher de fixer les dates de cette conquête, & des dissérentes tentatives qui la précéderent. Je commence par l'époque de la conquête, parce que les autres en dépendent. Ce point une fois donné, les dates de la premiere & de la seconde tentative, ne seront pas difficiles à déterminer; mais celles de la troisseme & de la quarrieme, resteront toujours incertaines.

Thucydides assure que (1) les Héraclides s'emparerent du Péloponnese 80 ans après la prise de Troie. C'étoit aussi le sentiment d'Apollodore (2), d'Eratosthènes (3), de (4) Velléius Paterculus, en un mot, de tous les Ecrivains qui ont eu occasion d'en parler. Cette date, universellement adoptée, varioit nécessairement, selon que l'on reculoit, ou que l'on avançoit la prise de cette Ville.

J'ai prouvé que Troie avoit été détruite l'an 3444 de la période Julienne, 1270 ans avant

Scholiast. Euripidis in Phoenistas, vers. 1386. Le Scholiaste de Sophoeles, Edition de Rome, porte Arichondas; mais M. Walchenser prouve très bien qu'il faut lice Archondas. Voyez la note de ce Savant sur les Phénicienes, page 764.

⁽¹⁾ Thucydid. Lib. I, §. XII.

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. I. S. V, pag. 9.

⁽⁴⁾ Clementis Alex. Stromat. Lib. I, pag. 402.

⁽⁴⁾ Yelleius Patercul. Lib. I., Cap. II,

l'ére vulgaire, par les témoignages d'Hérodote; de Thucydides, de l'Auteur de l'ancienne Vie d'Homere, & par la suite des Rois d'Albe. J'ai sait voir la maniere vicieuse dont s'y étoient pris, pour sixer cette époque, l'Auteur de la Chronique de Paros, Apollodore & Eratosthenes, &, par conséquent, le peu de consiance que doivent inspirer ces Ecrivains. Il s'ensuit que les Héraclides sont rentrés dans le Péloponnese, selon Hérodote, Thucydides & l'Auteur de la Vie d'Homere, l'an 3524 de la période Julienne, 1190 ans avant l'ére vulgaire, & que cette époque est la seule vraie, la seule authenrique.

On peut parvenir au même but de cette maniere. Lorsqu'Aristodémus mourut, non-seulement la conquête du Péloponnese étoit achevée,
mais encore les partages étoient faits, & tout
étoit tranquille, tout étoit pacisié. Il se passa donc
plusieurs années entre le commencement de cette
conquête & la mort d'Aristodémus. Je donne à
cet espace 12 ans, & c'est, je crois, le moins
qu'on puisse lui assigner. Ses sils, Proclès & Eurysthenes, étoient jumeaux, & naquirent peu de
jours (1) avant sa mort. Théras, leur oncle maternel, gouverna pendant leur minorité. Leur majorité n'est & ne peut être placée que 25 ans après
la mort d'Aristodémus. Théras, qui, pendant la
tutele, avoit joui de tous les honneurs de la royau-

tć,

⁽c) Herodet. Lib. VI, S. LIL.

té, ne pouvant se résoudre à descendre au second . rang, forma le projet de fonder une Colonie. Il fallut au moins trois ans pour rassembler des gens de bonne volonté, & pour faire tous les préparatifs nécessaires. Il s'est donc écoulé 40 ans entre la conquête du Péloponnese & la fondation de l'isle Calliste par Théras. Or, j'ai prouvé, Chapitre X, pages 363 & 364, que cette fondation étoit de l'an 3564 de la période Julienne, 1150 ans avant l'ére vulgaire : donc la conquête du Péloponnese est de l'an 3524 de la période Julienne, 1190 ans avant notre ére.

Comme cette époque est très - importante, je vais en apporter une autre preuve. Léotychidès, Roi de Sparte, étant (1) mort l'an 4245 de la période Julienne, 469 ans avant l'ére vulgaire, la couronne passa à son petir - sils Archidamus, qui étoit alors âgé de 30 ans. Archidamus descendoit, à la vingtieme (2) génération, d'Aristodémus, qui conquit le Péloponnese. La regle des générations n'est pas la même chez les Lacédémoniens, que chez les autres Nations. Ce peuple, comme je l'ai obsetvé dans le Chapitre XIII de la prise de Troie, avoit désendu de se marier avant l'âge de 36 ans, ou même de 37 ans; & il paroît que c'est à cette Loi que fait al-

⁽r) Dodwell. Annal. Thucyd. pag. 70 & 71.

⁽²⁾ l'ai rapporté la généalogie d'Archidamus dans mes Notes sur Hérodote, Livre VIII, §. CXXXI.

Tome VI.

lusion (1) Aristote, lorsqu'il dit qu'il ne faux point se marier, tant que le corps prend de l'accroissement, & que les hommes ne doivent prendre une compagne que vers leur 37e année. A Sparte, les Rois n'étoient pas moins soumis aux Loix, que les derniers de leurs sujets. Les générations étoient donc de 37 ans à Lacédémone, tandis qu'elles n'étoient que de 33 ans dans le reste de la Grece. Si on multiplie les vingt générations depuis & compris Archidamus, jusques & compris Aristodémus, par trente-sept, on aura 740 ans, lesquels étant ajoutés à 499, parce que Léotychides est mort 469 ans avant notre ére, &c parce qu'Archidamus, son petit-fils & son successeur, avoit 30 ans lorsqu'il parvint à la couronne, donneront l'an 3475 de la période Julienne, 1239 ans avant l'éte vulgaire, pour l'année de la naissance d'Aristodémus. Cela s'accorde trèsbien avec l'hypothese d'Hétodote, de Thucydides & de l'Auteur de la Vie d'Homere, puisque ce Prince avoit 49 ans lorsqu'il conquit le Péloponnese, & 61 ans quand il mourut.

En voici une troisieme preuve. Les Méliens (2) assuroient, la seizieme année de la guerre du Péloponnese, que leur isle avoit été fondée 700 ans auparavant. L'envoi de la Colonie Doriene dans

⁽¹⁾ Aristotel. de Republicà, Lib. VII, Cap. XVI, pag. 464, C.

⁽²⁾ Thucydid. Lib. V, S. CXII.

cette isse, est donc de l'an 3598 de la période Julienne, 1116 ans avant l'ére valgaire. D'un autre côté, Conon (1) raconte que Mélos fut fondée en la troisieme génération, après la conquête du Péloponnese, par les Héraclides : donc cette conquêre doit être placée entre l'an 3498 de la période Julienne, 1216 ans avant notre éte, & l'an 3531 de la même période, 1183 ans avant l'ére vulgaire. J'ai placé, d'après le système d'Hérodote & de Thucydides, cette conquête l'an 3524 de la pétiode Julienne, 1190 ans avant notre ére : donc elle se trouve en la troisieme génération, avant la fondation de Mélos. Il n'en seroit pas de même de l'hypothese d'Apollodore & d'Eratosthenes : car l'établissement de la Colonie Doriene à Mélos, précéderoit la conquête du Péloponnese de 12 ans, bien loin de lui être postérieure de deux générations & demie au moins. Cela seul suffit pour faire sentir à toute personne non prévenue, que le système de ces deux Savants est insoutenable.

Cette époque une fois fixée, il est aisé de déterminer l'année où sut tué Hyllus, en tâchant de pénétrer dans le Péloponnese. Hérodote raconte (2) que les Péloponnéssens vinrent au-devant de ce Prince, & qu'ayant assis leur camp à l'Isthme, Hyllus désia le plus brave de leur armée.

⁽¹⁾ Conon Narrat. XXXVI.

⁽²⁾ Herodot. Lib. IX, 5. XXVI.

Les conditions du combat furent, que si ce Prince remportoit la victoire, il rentreroit dans les possessions de ses peres, & que s'il étoit tué, les Héraclides ne pourroient revenir que 100 ans après. Le Scholiaste de Thucydides dit aussi la même chose sur le Paragraphe douzieme du premier Livre. Hyllus sur tué, & sa mort doit être de l'an 3424 de la période Julienne, 1290 ans avant l'ére vulgaire, puisque les Héraclides ne rentrerent que 100 ans après, & que leur retour est de l'an 3524 de la période Julienne, 1190 ans avant notre ére, comme je l'ai prouvé.

Cette tentative des Héraclides sur le Péloponnese, est la seconde. La premiere la précede de 20 ans. Le Scholiaste de Thucydides le dit posstivement à l'endroit ci-dessus cité. Elle est, par conséquent, de l'an 3404 de la période Julienne, 1310 ans avant l'ére vulgaire.

Les Héraclides n'observerent pas exactement le traité conclu avec les Péloponnésiens. Cléodæus, fils d'Hyllus, sit une troisieme tentative, où il échoua, & Aristomachus, fils de Cléodæus, en sit une quatrieme, qui ne réussit pas mieux. Il est impossible de sixer les dates de ces deux entreprises, comme je l'ai observé plus haut. Je les ai placées, la troisieme, l'an 3469 de la période Julienne, 1245 ans avant notre ére; la quatrieme, l'an 3504 de la période Julienne, 1210 ans avant l'ére vulgaire, afin de laisser aux Héraclides le temps de recouvrer des forces.

Mais l'on peut me faire une objection. Hyllus ayant été tué en 3424 de la période Julienne, 1290 ans avant l'ére vulgaire, & le siège de Troie ayant commencé l'an 3434 de la même période, 1280 ans avant notre éte, comment les Héraclides n'ont-ils pas profité de l'absence des Grecs, & sur-tout de celle des Péloponnésiens, pour envahit le Péloponnese? Je réponds, 1°. que Cléodæus, fils d'Hyllus, étoit encore trop jeune pour songer à une conquête de cette importance; 2° que les troupes des Héraclides ayant de la peine à subfister après le traité conclu entre Hyllus & les Péloponnésiens, se rendirent elles-mêmes au siège de Troie, sous les drapeaux de quelques-uns des plus puissants Princes de ce temps, & qu'après cette expédition, elles revintent joindre Cléodæus. Aucun ancien Auteur n'en parle, il est vrai; mais cette conjecture est cependant d'autant plus vraisemblable, que des fils & des petits-fils d'Hercules s'étant trouvés au siège de Troie, il est naturel d'imaginer que les troupes de Cléodæus aimerent mieux se procurer une subsistance honnête, en offrant à ces Princes leurs services, que de s'exposer à manquer du nécessaire, en montrant un attachement hors de raison à un Prince, qui ne pouvoit encore, à raison de sa trop grande jennesse, pourvoir à leurs besoins les plus pressants. Dans un cas à-peu-près pareil, lorsque la folie des Croisades se fut emparée de toutes les têtes, jamais l'Europe ne fut plus tranquille. On

pourroit cependant demander, pourquoi la France ne chassa pas l'Anglois de ses Provinces? pourquoi elle ne subjugua point l'Angleterre & l'Allemagne? ou pourquoi l'Angleterre n'attaqua pas la France? Dans des temps qui sont près de nous, nous avons des Historiens qui rendent raison de l'inaction de ces peuples. Mais si ces Historiens n'étoient point parvenus jusqu'à nous, on pourroit faire la même réponse que nous avons donnée, par rapport à l'inaction des Héraclides; & cette réponse, faute de monuments historiques, seroit très-bonne.

CHAPITRE XVI.

Des Rois de Corinthe.

L'ORIGINE de Corinthe, de même que celle de toutes les anciennes Villes, est mêlée de sables. Eumélus, fils d'Amphilyte, de la famille des Bacchiades, raconte (1) dans l'Histoire de Corinthe, qu'il avoit écrite en vers héroïques, qu'Ephyre, fille de l'Océan, s'étoit la première établie dans ce pays; qu'elle donna son nom à la Ville; qu'après elle, Marathon, fils d'Epopée & petit-fils d'Alœus, & Corinthus, régnerent à Ephyre; que celui-ci changea son nom en celui de

⁽¹⁾ Pausan. Corinth. five Lib. II, Cap. I, pag. 110.

Corinthe, qu'elle conserva depuis; que Jason & Médée (1) y régnerent ensuite; mais que Jason étant retourné à lolcos, & que Médée ayant passé en Asie, ils laisserent la couronne à Sisyphe, sils d'Æole & petit-sils d'Hellen.

Si l'on aime mieux s'en rapporter à Sophocles dans sa Tragédie d'Œdipe, Roi, Polybe régnoit à Corinthe, dans le même temps que Laius régnoit à Thebes; & ce Prince n'ayant point d'enfants, adopta Œdipe. On ignore s'il succéda immédiatement à Corinthus, ou s'il y eut entr'eux deux plusieurs Princes. Quoi qu'il en soit, Créon sut vraisemblablement son successeur immédiat. En effet, il régnoit en cette Ville, lorsque Jason & Médée s'y retirerent, comme on le voit dans la Médée, Tragédie d'Euripides. Médée, quelque temps après, fit périr Créon avec sa fille; mais craignant la vengeance des Corinthiens, elle se réfugia à Athenes auprès d'Egée. Ce fut alors que Sifyphe, fils d'Æole & petit-fils d'Hellen, monta sur le trône de Corinthe.

Ce Prince sut le sondateur de la Dynastie des Sisyphides, que l'on regarde communément comme la premiere, parce que les Rois de cette Maison donnerent au Royaume de Corinthe une consistance qu'il n'avoit point eue jusqu'alors. Ornytion, Thoas, Damophon, Propodas, qui descendoient de pere en sils de Sisyphe, régnerent

⁽¹⁾ Paulan. Corinth. five Lib. II, Cap. III, pag. 119. I i 4

ensuite. Doridas & Hyanthidas, fils de Propodas, partagerent entr'eux le Gouvernement, & régnerent conjointement. Mais les Héraclides étane rentrés dans le Péloponnese, ces deux Princes livretent Corinthe (1) à Alétès, & resterent dans le pays. Il est vraisemblable qu'ils avoient au moins 60 ans, lorsqu'Alétès s'empara de cette Ville. Il n'est pas naturel d'imaginer qu'ils eussent été assez lâches pour ne pas seconder les efforts des Corinthiens qui attaquerent (2) les Doriens, & pour ne pas suivre le sort de leurs sujets, qui se retirerent en d'autres lieux après la perte de la bataille, s'ils n'eussent pas été d'un âge avancé. La victoire d'Alétès & le commencement de son regne, sont de la 30e année après le retour des Héraclides, comme on le verra plus bas. Doridas & Hyanthidas avoient donc environ 30 ans lors de la conquête du Péloponnese. Cette conquête est, comme on l'a vu dans le Chapitre XV, concernant les Héraclides, de l'an 3524 de la période Julienne, 1190 ans avant notre ére. Si l'on remonte par les générations depuis Doridas jusqu'à Sisyphe, il se trouvera que ce dernier Prince étoir né vers l'an 3324 de la période Julienne, 1390 ans avant notre ére. Cela s'accorde bien avec ce que nous avons (3) dit d'Ion, qui, de même que lui, étoit petit-fils d'Hellen.

⁽¹⁾ Paufan. Corinth. Lib. II, Cap. IV, pag. 120.

⁽a) Id. ibid.

⁽³⁾ Dans le Chapitre XIV, Sect. II, 5. III, p. 456 & fuis.

Si Sifyphe n'a commencé à régner à Corinthe qu'après le départ de Médée de cette Ville, comme le dit Eumélus, il n'est monté sur le trône qu'à l'âge de 56 ans, & vers l'an 3380 de la période Julienne, 1334 ans avant notre ére. En effet, Médée fut enlevée vers l'an 3364 de la période Julienne, 1350 ans avant notre ére. Elle alla d'abord à Iolcos avec Jason. Bientôt après obligée de se retirer à Corinthe, elle y régna, ou voulut y régner. Chassée de Corinthe, elle se réfugia à Athenes auprès d'Egée. Mais ayant voulu empoisonner Thésée, elle quitta la Grece vers l'an 3387 de la période Julienne, 1227 ans avant l'ére vulgaire. Comme le féjour qu'elle fit à Athenes fut assez long, il y a lieu de croire qu'elle fut chassée de Corinthe vers l'an 3380 de la période Julienne, 1334 ans avant notre ére, & que Sisyphe succéda à Créon, qui venoit de périr par les intrigues de cette artificiense Princesse. Le regne de Sifyphe ne peut avoir été fort long. & je suppose qu'il ne fut que de 14 ans. Ornytion dut, par conséquent, lui succéder l'an 3394 de la période Julienne, 1320 ans avant notre éte. La durée du regne de ce Prince, & celle des regnes de ses successeurs, est très-incertaine, & je me suis cru en droit, par cette raison, de lui donner quelle étendue il m'a plu, sans déroger cependant à la vraisemblance. Thoas, successeur d'Ornytion, fut dépossédé par Atrée, ou par Agamemnon. Il est certain qu'Agamemnon ré-

506 Histoire d'Hérodote.

gnoit à Corinthe, lorsqu'il partit (1) pour l'expédition de Troie. La Grece n'étoit pas, dans le temps de cette expédition, aussi peuplée qu'elle le sut depuis. De nombreuses levées de troupes l'épuiserent. Thoas attendoit probablement avec imparience l'occasion de remonter sur le trône de ses peres, & il y a grande apparence qu'Agamemnon ne sut pas plutôt parti, qu'il rentra dans ses Etats. Il est certain que Damophon, Propodas, Doridas & Hyanthidas lui succéderent, que ces deux derniers Princes, qui étoient freres, régnerent conjointement, & qu'Alétès, de la Maison des Héraclides, leur enleva la couronne 30 ans après le retour des Héraclides.

Je passe actuellement aux Rois de Corinthe & aux Prytanes annuels de la Maison des Héraclides, plus communément appellés Bacchiades. On a sur cette Dynastie beaucoup plus de lumieres que sur celle des Sisyphides. Il reste cependant encore beaucoup d'obscurité, & il faudroit sans doute pour la dissiper une très-longue dissertation; mais les bornes de cet Ouvrage m'imposent la nécessité d'être court.

Il s'agit de déterminer le commencement & la durée des regnes des Alétiades & des Bacchiades, qui tiroient leur origine d'Hercules, celle des Prytanes annuels de la famille des Bacchiades, & le commencement du regne de Cypfélus, qui chassa

⁽¹⁾ Homeri Iliad. Lib. II, verf. 570.

les Prytanes, & s'empara de la souveraineté.

Si l'on s'en rapportoit à Diodore de Sicile, la question seroit bientôt décidée. « Les (1) Héra-» clides, dit - il, ne se furent pas plutôt rendus » maîtres du Péloponnese, qu'ils envoyerent cher-» cher Alétès, & lui remirent la ville de Corin-» the avec son territoire. Ce Prince régna 38 ans. » Ses successeurs occuperent le trône après lui jus-» qu'à la Tyrannie de Cypsélus, qui est posté-» rieure au retour des Héraclides de 447 ans. Ixion, » qui vint ensuite, gouverna 38 ans, Agélas 37, » Prumnis 35, & Bacchis le même nombre d'an-» nées. Ce Prince se distingua plus que tous ses » prédécesseurs, & mérira, par ses actions illustres, » que les Rois qui le suivirent, prissent le nom de » Bacchides, ou (2) Bacchiades. Agélas lui succéda » & régna 30 ans, Eudémus 25, Aristomédès 35. » Lorsqu'il mourut, son fils Télestès étoit encore » enfant. Agémon, son encle & son tuteur, s'em-» para de la couronne, & la conferva 16 ans. Ale-» xandre lui fuccéda & régna 15 ans; mais Té-» lestès l'ayant tué, remonta sur le trône, & s'y » maintint 12 ans. Il fut tué par ses parents, & » Automénès ne régna qu'un an. La royauté fut

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Fragm. tom. II, pag. 635.

⁽²⁾ Ce dernier mot ne se trouve point dans le texte de Diodore; mais Pausanias l'écrit de la sorte, Lib. II, Cap. IV, page 120. On peut consulter la note de Kuhnius sur cet Auteur, page 419.

abolie, & les Bacchiades, qui étoient plus de deux cents, s'emparerent de l'autorité souve- raine, & gouvernerent conjointement. Cependant ils élurent l'un d'entr'eux pour tenir les rênès de l'Etat, sous le nom de Prytane annuel.
Cette forme de gouvernement subsista 90 ans, jusqu'à la Tyrannie de Cypsélus, qui chassa les Prytanes.

Toutes ces sommes réunies sont 417 ans, quoique Diodore ait avancé que les Rois & les Prytanes annuels en aient régné 447. M. Wesseling trouve le (1) moyen de concilier Diodore de Sirile avec lui-même, en rapportant un passage du Grammairien Didyme, qui soutient qu'Alétès ne commença à régner que 30 ans après le retour des Héraclides.

Cette solution est ingénieuse, & leve toutes les difficultés, si l'on suppose, avec Diodore de Sicile, que la ville de Troie a été prise l'an 3930 de la période Julienne, 1184 ans avant l'ére vulgaire, & que les Héraclides sont rentrés dans le Péloponnese l'an 3610 de la période Julienne, 1104 ans avant notre ére. En retranchant 447 de 1104, on auta l'an 4057 de la période Julienne, 657 ans avant l'ére vulgaire; ce qui ne s'éloigne pas beaucoup du temps où Cypsélus s'empara de l'autorité suprême. Mais j'ai prouvé que le système de Diodore de Sicile sur la prise de Troie,

⁽¹⁾ În notis ad Diodori Sic. locum laudatum.

& conséquemment sur le retour des Héraclides, qui est le même que celui d'Apollodore & d'Eratosthenes, n'étoit pas soutenable. Cette solution ne suffit donc pas, & il faut nécessairement alonger les regnes des Alétiades & des Bacchiades, ou augmenter le nombre des Prytanes annuels de la famille des Bacchiades. La durée de chacun des regnes des Alétiades & des Bacchiades, est assez considérable en elle - même, & l'on ne peut la prolonger, sans pécher contre la vraisemblance. J'admets donc la somme de ces regnes telle que je la trouve dans Diodore de Sicile, & cela d'autant plus volontiers, que ces Princes font dix générations, comme le prouve le passage de cet Historien ci-dessus rapporté, & comme le dit aussi (1) Paufanias en termes formels. Dix générations font 333 ans, & la somme des regnes va à 317; ce qui ne differe que de six ans.

L'erreur est donc dans le nombre des Prytanes annuels. Diodore de Sicile en (2) compte quatre-vingt-dix; mais Strabon (3) en mer jusqu'à deux cents. Quel parti prendre entre deux opinions si différentes l'une de l'autre? Il s'agit de déterminer le commencement & la sin du regne des Alériades & des Bacchiades. Ce point donné, si l'on parvient aussi à sixer l'époque de la Ty-

⁽¹⁾ Pausan. Corinth. sive Lib. II, Cap. IV, p. 110.

⁽a) Diodor. Sicul. Fragm. tom. II , pag. 635.

⁽j) Strab. Lib. Vill, pag. 180, C.

rannie de Cypsélus, il est évident qu'on aura le nombre des Prytanes annuels. Il faut donc commencer par l'époque du regne des Alétiades & des Bacchiades.

Il me paroît certain qu'Alétès monta sur le trône de Corinthe 30 ans seulement après le retour des Héraclides, c'est-à-dire, l'an 3554 de la période Julienne, 1160 ans avant l'ére vulgaire. « Didy-» me dit (1) positivement qu'Alétès ne sur point » le fondateur de Corinthe, mais qu'il en fut Roi » 30 ans après l'arrivée des Doriens ». Aidupos de ques σον Αλώτην με ο ικιστήν της Κορίνθα γεγαιέναι , άλλα ζασιλέα. हैं τει τριακοστῷ μετα τὸν τῶν Δωριέων ἀφιξα. Il est vrai que l'autorité de ce Grammairien n'est pas en ces marieres d'un grand poids. Cependant elle acquiert du prix, lorsqu'on vient à considérer que Didyme peut avoir copié ce fait dans quelque Auteur plus ancien. Cette réflexion ne m'auroit pas néanmoins déterminé à adopter ce sentiment, s'il n'eût point été confirmé par Conon, sinon en propres termes, du moins par le résultat de sa natration. Cet Auteur avoit dédié (2) son Ouvrage à Archélaiis Philopator, Roi de Cappadoce. Ce Prince est celui qui favorisa Antoine contre Octave. Ainsi l'on peut assurer que Conon fleurissoit avant l'an 4483 de la période Julienne, 31

⁽¹⁾ Schol. Pindari ad Olympic. XIII, vers. 17, pag. 144, col. 1, lin. 7.

⁽²⁾ Photii Biblioth. Ced. CLXXXVI, pag. 424.

ans avant notre ére. Conon (1) raconte qu'Alétès, s'étant rendu maître de Corinthe, en chassa les descendants de Sisyphe & les Ioniens, & qu'après l'avoir repeuplée & s'être affermi sur le trône, il sit la guerre aux Athéniens. Certe guerre est celle où Codrus se dévous pour le salut de sa patrie. J'ai prouvé, au Chapitre VIII de la Chronologie Athéniene, §. III & IV, que le dévouement de Codrus tomboit sur l'an 3582 de la période Julienne, 1132 ans avant notre ére. Si Alétès s'étoit emparé de Corinthe aussi-tôt après le retour des Héraclides, c'està-dire, l'an 3524 de la période Julienne, 1190 ans avant notre ére, il s'ensuivroit qu'Alétès auroit été dans la cinquante-huitieme année de son regne, lorsqu'il attaqua les Athéniens; & comme on ne peut gueres lui donner moins de 25 ans quand il fit la conquête de Corinthe, il auroit dû avoir alors au moins 83 ans. Or, je demande si à cet âge on songe à agrandir ses Etats. Cela est destitué de toute vraisemblance. Mais si l'on suppose, avec Didyme, qu'Alétès monta sur le trône de Corinthe 30 ans après le retour des Héraclides, c'est-à-dire, l'an 3554 de la période Julienne, 1160 ans avant l'ére vulgaire, il s'ensuit qu'il étoit dans la vingt - huitieme année de son regne. Il avoit eu, par conséquent, le temps d'affermir sa puissance; & si l'on suppose qu'il avoit 25 ans lorsqu'il parvint à la Couronne, il devoit

⁽¹⁾ Photii Biblioth. Cod. CLXXXVI, pag. 424.

avoir alors 53 ans ; âge qui n'est point encore assez avancé pour détourner un ambitieux de songer à faire des conquêtes.

Alétès ayant donc commencé à tégner l'an 3554 de la période Julienne, 1160 ans avant l'ére vulgaire, & étant resté maître de ses Etats, lui & ses successeurs, 327 ans, comme le dit (1) Diodore de Sicile, il s'ensuit que la royauté sur abolie en 3881 de la période Julienne, 833 ans avant l'ére vulgaire, & qu'il s'éleva sur ses ruines une Aristocratie, dont le Chef gouverna un an, sous le nom de Prytane. Il faut actuellement déterminer en quelle année sur détruire cette some de gouvernement, puisqu'on ne peut savoir, que par ce moyen, combien de temps elle subsista.

Les Auteurs ne s'accordent point sur l'année où Cypsélus s'empara de l'autorité souveraine. Je ne rapporterai point leurs opinions, asin de ne pas m'engager dans des discussions, fatiguantes pour la plupart des Lecteurs, quoique peu importantes au fond, & qui exigeroient néanmoins un travail pénible. Je me contenterai d'exposer le sentiment d'Eusebe. Si l'on en croit ce (2) Chronologiste, Cypsélus monta sur le trône la premiere année de la trentieme Olympiade, qui correspond avec l'an 4054 de la période Julienne, 660 ans avant notre ére. Les Peres Pétau

⁽¹⁾ Diedor. Sicul. Fragm. tom. II, pag. 635.

⁽¹⁾ Euse's Chronic. Lib. poster. pag. 111.

& (1) Corsini mettent son avénement au trône, la troisseme année de la trentieme Olympiade, d'après Eusebe, parce que ces Savants n'ont pas sait attention que dans le grec d'Eusebe, on a placé trois époques, comme si elles se rapportoient à certe troisseme année, quoique la Version latine de saint Jérôme mettre celle qui concerne Cypsélus, en regard de la premiere année. M. le Président Bouhier le (2) place en 4059 de la période Jusienne, 655 ans avant notre ére, pour des raisons qu'il seroit d'autant plus inutile de rapporter actuellement, que dans peu je ses résuterai.

J'adopte le sentiment d'Eusebe, & voici les motifs qui me déterminent. Démaratus, l'un des Bacchiades, se retita en Italie, pour se soustraire à la tyrannie de Cypsélus. Or, on sait par Denys (3) d'Halicarnasse, que s'étant rendu dans la Tyrrhénie, (l'Errurie,) il y épousa une semme de grande naissance, dont il eut deux sils, à qui il sit donner une éducation grecque & tyrrhéniene. Lorsque ses enfants surent parvenus à l'âge viril, il les maria à des silles d'illustre extraction. L'ainé, qui s'appelloit Aruns, mourut peu de temps

⁽¹⁾ Petavius de Doctrina Temporum, Lib. XIII, pag. 502. Corsini Fasti Attici, tom. III, pag. 48.

⁽²⁾ Recherches & Differtations fur Hérodote, Chap.

⁽³⁾ Dionys. Halicarn. Antiq. Rom. Lib. III, §. XLVI & XLVII, pag. 176 & 177.

Tome VI.

après, laissant sa femme enceinte. Démaratus mourut lui - même quelques jours après de chagrin; laissant ses grands biens à son fils Lucumon. Celuici aspira aux premieres places de l'Etat; mais se voyant repoussé, & ne pouvant digérer cet affront, il passa à Rome, & s'insinua dans les bonnes graces d'Ancus Marcius, qui régnoit alors. Ce Psince étant mort, il fut élu Roi de Rome, la seconde année de la quarante - unieme Olympiade, qui correspond avec l'an 4099 de la période Julienne, 615 ans avant notre ére. Il avoit (1) 25 ans lorsqu'il vint à Rome. Il a vécu 17 ans avec Ancus Marcius: par conféquent il avoit 42 ans révolus, quand il devint Roi de Rome. Il étoit donc né l'an 4057 de la période Julienne, 657 ans avant notre ére. Aruns, son frere ainé, étoit né l'année précédente, 4056 de la période Julienne, 658 ans avant notre ére, & Démaratus s'étoit marié en 4055 de la même période, 659 ans avant l'ére vulgaire. Il fallut au moins trois ou quatre ans à Démaratus pour qu'il eût le temps de rassembler ses biens, & de former un établissement en Tyrrhénie. Il s'ensuit donc que Cypsélus s'est emparé de l'autorité souveraine en 4051 de la période Julienne, 663 ans avant notre ére, & que le gouvernement des Prytanes annuels, a sublisté 170 ans.

⁽¹⁾ Dionys. Halicarn. Antiq. Rom. Lib. IV, 5. VI., pag. 203, lin. 15, &cc.

Il est vrai, & nous l'avons remarqué, que dans le passage de Diodore de Sicile, il n'est fait mention que de quatre-vingt-dix Prytanes annuels. Mais comme nous ne connoissons ce fragment que par le Syncelle, & que le Syncelle a beaucoup souffert lui-même des Copistes, il peut se faire qu'il soit altéré. D'ailleurs, en supposant qu'il nous soit parvenu dans son intégrité, le système de Diodore de Sicile sur les époques de la prise de Troie & du retour des Héraclides, peut avoir obligé cet Historien à abréger la durée du gouvernement des Prytanes. Il est certain que (1) Strabon en comptoit deux cents, & la raison en est sensible. Il paroît qu'il croyoit qu'Alétès étoit devenu Roi de Corinthe aussi-tôt après le retout des Héraclides. La Royauté avoit subsisté 327 ans. C'étoit une chose constante. Le fragment de Diodore & les dix générations de cette famille, rapportées par Paulanias, ne permettent point d'en douter. Elle avoit donc été abolie, selon cet Ecrivain, l'an 3851 de la période Julienne, 863 ans avant notre ére. Le commencement de la Tyrannie de Cypsélus en 4051 de la période Julienne, 66; ans avant l'ére vulgaire, qui est érroitement lié avec l'exil de Dématatus, ne lui patoissoit pas moins certain; & la connoissance profonde qu'il avoit de l'Histoire Romaine, ne lui permettoit pas de former sur ce sujet le plus léger

⁽a) Strab. Lib. VIII., pag. 180. C.

516 HISTOIRE D'HÉRODOTE.' doute. Le gouvernement aristocratique avoit donc subsisté dans cette hypothèse 200 ans.

Des Lecteurs ordinaires pourroient se contenter d'appréndre que Cypfélus détruisit l'Aristocrarie en telle année; mais il en est d'un autre ordre qui aiment à connoître les causes d'une révolution qui changea la forme du gouvernement. Que les Rois aient été chassés, cela est aisé à concevoir. Télestès étoit enfant, lorsqu'il perdit son pere. Son oncle Agémon, étant son tuteur, trouva beaucoup de facilité pour s'emparer de la Couronne. C'est un de ces événements qui n'arrivent que trop fréquemment. Alexandre, fils d'Agémon, monta fur le trône après lui; mais Télestès, qui s'étoit sauvé, revint, & rua cet usurpateur. Il fut lui-même tué par ses proches parents, qui vouloient venger le meurtre d'Alexandre; & Automénès, qui lui succéda, ne régna qu'un an, soit qu'il ait été tué, ou qu'il ait été, chassé. La branche cadette des Héraclides, furnommée Bacchiades, de Bacchis, cinquieme Roi de Corinthe, étoit très-nombreuse, & vraisemblablement divisée en d'autres branches. Ces Bacchiades étant irrités du meurtre d'Agémon, & jaloux de ne point jouir de l'autorité à laquelle ils se croyoient en droit d'aspirer par leur naissance, il n'est point étonnant qu'ils aient formé le complot de détruire la Royauté, & qu'ils l'aient exécuté, avant que le Roi en fût instruit, ou même malgré lui, supposé qu'il en ait eu connoissance. Mais qu'une famille aussi nombreuse,

qui disposoit des Magistratures & de toutes les places de confiance en faveur de quelqu'un de cette même famille, ou de ses créatures, & qui étoit si jalouse de son autorité, qu'elle ne souffroit pas que celui qui étoit Prytane, retînt cette dignité plus d'un an, que cette famille, dis-je, ait perdu la souveraineré, qu'elle air été chassée; c'est ce qu'on a de la peine à comprendre. Thucydides nous a heureusement conservé un fait, qui sert à répandre du jour sur ce sujet. Il nous (1) apptend qu'il y eut un combat naval très-sanglant, entre les Corinthiens & les Corcyréens. Je m'attêterai d'autant moins à discuter ici la cause de la guerre qui s'alluma entre ces deux peuples, que je me propose de le faire dans peu. Je remarquerai seulement que l'Aristocratie étant le plus dur de tous les gouvernements, & celui où l'on abuse plus volontiers de l'autorité, pour vexet le peuple & ceux qui ne sont pas de la faction des Nobles, il n'est point étonnant que les Bacchiades se soient rendus odieux au peuple. Il y avoir alors à Corinthe une famille puissante, qui devoit son origine à Mélas, fils d'Antasus. Ce Mélas étoit d'une illustre extraction; & ayant aidé (2) Alétès à s'emparer de Corinthe, il s'établit dans cette Ville, & ses descendants y jouirent des plus grands honneurs. Ces deux Maisons

⁽¹⁾ Thucydid. Lib. I, 5. XIII.

⁽²⁾ Paulan, Corinth. five Lib. II, Cap. IV, pag. 120. K k 2

cherchoient mutuellement à se supplanter & à se détruire. Tant que les Rois subsisterent, ils tinrent la balance égale entr'elles, & les contraignirent à renfermer en elles-mêmes leurs haines & leurs jalousies. Mais les Bacchiades ayant détruit la royauté, & se voyant l'autorité en main, eurent plus de facilité pour abaisser les Mélanides. Ceux-ci trouverent cependant le moyen de se soutenir, en faisant leur cour au peuple. Ils tinrent même toujours un rang distingué; & Eétion (1), pere de Cypsélus, & l'un des descendants de Mélas, épousa une fille d'Amphion, l'un des Bacchiades. La jalousie des Bacchiades, qui n'étoit qu'assoupie, se réveilla à l'occasion d'un Oracle, qui annonçoit leur ruine & la future grandeur de Cypsélus, qui ne faisoit que de naître. Ils résolurent de faire périr cet enfant. Mais leur cruauté fut trompée, par l'adresse & la vigilance de sa mere. Lorsqu'il fut parvenu à l'âge viril, il chercha les occasions de se venger. Le combat naval, dont je viens de parler, lui en fournit une favotable. Ce combat sanglant avoit affoibli l'autorité des Bacchiades. Cypfélus profita habilement de cette circonstance, & se liguant avec ceux à qui le gouvernement aristocratique étoit odieux, il faisit le moment critique & favorable pour exécuter ses projets. Il y a même grande apparence qu'il fut aussi secondé par le peuple, qui se flat-

⁽¹⁾ Herodot, Lib. V , S. XCII.

toit d'être traité plus doucement par un seul maître, que par deux cents. Quoi qu'il en soit, tout est dans l'ordre des vraisemblances.

Mais pour en revenir à Cypsélus, l'année où il s'empara de l'autorité, est démontrée par celle de l'exil volontaire de Démaratus, laquelle l'est ellemême par l'avénement de Lucumon au trône de Rome, & par l'âge qu'il avoit à cette époque. Hérodote donne (1) à Cypsélus 30 ans de regne; donc Périandre lui succéda en 4081 de la période Julienne, 633 ans avant l'ére vulgaire. Il s'agit maintenant de déterminer la durée du regne de Périandre, & d'examiner si les diverses patticulatités de la vie de ce Prince, sont postérieures à l'année 4081. Je les parcourrai toutes, en suivant la marche d'Hérodote, & sans m'assujettir à l'ordre des temps.

La premiere que je trouve dans cet Historien, est le conseil que donne Périandre à Thrasybule, Tyran de Milet. Les (2) Milésiens étoient alors en 'guerre avec les Lydiens. Sadyattes, Roi de Lydie, avoit commencé cette guerre six ans avant sa mort. Son sils Alyattes la continua six autres années. Etant tombé malade au commencement de la douzieme année de la guerre, l'Oracle lui dit qu'il ne guériroit point, à moins qu'il ne sit rebâtir le Temple de Minerve Assésiene, que ses

⁽¹⁾ Herodot. Lib. V, S. XCII.

⁽²⁾ Id. Lib. I, 5. XVIII, XIX, &c.

troupes avoient brûlé. Alyatres envoya proposer une treve aux Milésiens, qui devoit durer pendant le temps qu'on emploieroit à reconstruire ce Temple. Périandre donna avis à Thrafybule de la réponse de l'Oracle, & de la treve que venoit offrir l'Envoyé d'Alyattes. Thrasybule fit porter sur la place une immense quantité de bled, & les Milésiens, par son ordre, se donnerent de grands repas le jour de l'arrivée de l'Envoyé. Alyattes s'étoit imaginé que Milet étoit réduite à la derniere extrémité. Mais ayant appris, au retour de son Envoyé, que cette Ville étoit dans l'abondance, il fit la paix avec Thrafybule. Cet événe-. ment est de la sixieme année du regne d'Alyattes, & de l'an 4104 de la période Julienne, 610 ans avant l'ére vulgaire : ce Prince ayant fuccédé à Sadyattes en 4098 de la période Julienne, 616 ans avant notre ére, comme je l'ai prouvé dans le Chapitre VII, concernant les Rois de Lydie-Périandre étoit donc alors dans la vingt-troisieme année de fon regne.

La seconde particularité que raconte Hérodote, est celle d'Arion. Ce Poëte dithyrambique, ayant vécu long-temps auprès de Périandre, eut envie (1) de voyager en Sicile & en Italie. Il amassa dans ces pays de grands biens; & voulant s'en faire honneur dans sa patrie, il s'embarqua sur un vaisseau Corinthien qui s'en retournoit à Co-

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I, S. XXIV, &c.

tinthe. Les matelots défirant s'approprier ses richesses, formerent le complot de le tuer. Arion les prévint, en se jettant à la mer, & trouva, de maniere ou d'autre, le moyen d'arriver à Corinthe, avant que le vaisseau, sur lequel il s'étoit d'abord embarqué, touchât au port. Périandre régnoit encore. Solin (1) prétend que cet événement est de la vingt-neuvieme Olympiade; mais bien loin que Périandre fût alors sur le trône, il n'étoit pas probablement encore né, & le regne de Cypfélus commence la seconde année de cette Olympiade. Saumaise a réfuté Solin, & l'on peut voir les remarques de ce Savant. Eusebe (2) afsure qu'Arion seurissoit la seconde année de la quarantieme Olympiade, c'est-à-dire, en 4095 de la période Julienne, 619 ans avant l'ére vulgaire, & Suidas en la trente - huitieme Olympiade. Quelle que soit celle de ces deux dates que l'on adopte, elle ne contredit point celle de l'avénement de Périandre au trône.

La troisieme particularité rapportée par (3) Hérodote, est celle des trois cents enfants Corcytéens, envoyés par Périandre à Alyattes, Roi de Lydie, pour être faits Eunuques. Périandre (4) avoit relégué son sils Lycophron dans l'isse de

⁽¹⁾ Solini Polyhistor. Cap. VII.

⁽a) Eusebii Chronicor. Lib. poster. pag. 123.

⁽³⁾ Herodot. Lib. III, §. XLYIII.

⁽⁴⁾ Id. ibid. \$. LIII.

Corcyre. Mais se voyant très-âgé, & ses soibles mains ne pouvant plus tenir les rênes du gouvernement, il crut devoir le rappeller. Les Corcyréens, mécontents de Périandre, tuerent ce jeune Prince. Périandre enleva trois cents enfants d'entre les plus illustres familles de l'isle, & les envoya à Alyattes, Roi de Lydie, pour être faits Eunuques. Il s'agit de déterminer le temps où cela arriva.

La guerre qu'Hégésistrate, sils de Pisistrate; foutint contre les Mytiléniens, fut (1) terminée par la médiation de Périandre. Cette guerre ne précede que de peu d'années la premiere domination de Pisistrate sur les Athéniens, qui est de l'an 4154 de la période Julienne, 560 ans avant notre ére, & doit être à-peu-près de l'an 4150 de la période Julienne, 564 ans avant l'ére vulgaire. Périandre devoit être alors extrêmement âgé; & comme je ne trouve plus rien dans l'hiftoire qui ait le moindre rapport avec lui, je crois qu'il ne survécut pas de beaucoup à la paix qu'il procuta aux Mytiléniens. Je fixe, par conséquent, sa mort l'année suivante. Il avoit envoyé auparavant chercher son fils Lycophron, comme je viens de le remarquer. Ce dut être en 4148 de la période Julienne, 566 ans avant l'ére vulgaire; & ce fut cette même année que Lycophron fut tué. Périandre, outré du meurtre de son fils, attaqua

⁽¹⁾ Hérodot. Lib. V, S. XCIY & XCY.

les Corcyréens, les battit & les subjugua. Ce fut en cette occasion, si l'on en croit le (1) Scholiaste de Thucydides, que se donna cette célebre bataille, entre les Corcyréens & les Corinthiens, dont parle (2) Thucydides. Feu M. le Président Bouhier (3) étoit aussi de cet avis. Cependant on ne remarque pas dans le récit de Thucydides, la moindre particularité qui engage à le croire. Bien plus, la date, rapportée par cet Historien, ne s'accorde point avec le temps où a vécu Périandre; aussi M. le Président Bouhier l'a-t-il changée de son autorité privée. Quant à moi, je suis persuadé que ce combat n'a rien de commun avec l'outrage fait à Périandre, & qu'il s'est donné long-temps avant la naissance de ce Prince. Corcyre, fondée par des bannis (4) de Corinthe, avoit hérité de la haine de ses fondateurs. On ne doit donc pas être surpris qu'elle ait manifesté cette haine, lorsqu'elle se crut assez puissante pour le faire impunément. Cette ille fut fondée (5) en 3958 de la période Julienne, 756 ans avant l'ére vulgaire; & le combat en question se donna, sui-

⁽¹⁾ Scholiast. Thucydid. ad Lib. I, §. XIII.

⁽¹⁾ Thucydid. Lib. I, 5. XIII.

^{· (3)} Recherches & Differtations sur Hérodote, Chap. XV, page 167.

⁽⁴⁾ Timzus spud Scholiast. Apoll. Rhodii , Lib. IV, ver£ 1216.

⁽¹⁾ Voyes Chapitre XIV, Section II, 5. IV, page 471.

vant (1) Thucydides, en 4050 de la période Ju-lienne, 664 ans avant notre ére, par conséquent 92 ans après sa fondation. Le témoignage du Scholiaste de Thucydides est d'une trop soible autorité, pour donner atteinte au texte même de cet Historien.

Périandre ayant subjugué les Corcyréens, envoya à Alyattes trois cents jeunes gens des plus illustres familles de Corcyre, pour être faits Eunuques. Ce fut vraisemblablement l'année qui suivit le meurtre de fon fils. Alyattes vivoit encore, puisqu'il ne (2) mourut qu'en 4155 de la période Julienne, 559 ans avant l'ére vulgaire. Lorsque Lycophron périt, il étoit à la fleur de son âge, & propte à gouverner. Il ne devoit pas avoit alors moins de 26 à 27 ans : par conféquent il étoit né vers l'an 4121 de la période Julienne, 993 ans avant notre ére. En lisant dans Hérodote les raisons qui obligerent Périandre à reléguer ce jeune Prince en Corcyre, on jugera que lorsqu'il y fut envoyé, il ne ponvoit pas avoir plus de 14 à 15 ans. Son exil est donc de l'an 4139 de la période Julienne, 575 ans avant notre ére.

Les jeunes Corcyréens, envoyés à Alyattes, aborderent à Samos. Les Samiens, touchés du malheur qui les attendoir, les délivrerent. Les Corinthiens se croyant outragés, se joignirent aux

⁽¹⁾ Thucyd. Lib. I, §. XIII.

⁽²⁾ Voyez le Chapitre VII, concernant les Rois de Lydie.

Lacédémoniens, dans une expédition que ceuxci firent, une (1) génération après, contre Polycrates, Tyran de Samos. Cela s'accorde affez bien avec ce que j'ai dit de l'envoi des jeunes Corcyréens à Alyattes : car s'ils ont été envoyés à ce Prince en 4149 de la période Julienne, 565 ans avant notre ére, l'expédition des Lacédémoniens & des Corinthiens contre ceux de Samos, doit être à-peu-près de l'an 4183 de la période Julienne, 531 aus avant l'ére vulgaire. Or elle s'est faite six ans plus tard, en 4:89 de la période Julienne, 525 ans avant notre ére, comme on peut le voir dans ma note sur ce passage d'Hérodote. Ces six années peuvent avoir été négligées par cet Historien, parce que comptant par générations, elles faisoient un trop petit objet pour en parler.

On pourroit me faire quelques dissicultés sur ce que j'ai dit de la durée des regnes de Cypsélus & de Périandre, parce qu'Aristote assure (2) que les Cypsélides regnerent 77 ans. Mais M. le Président Bouhier les ayant levées d'une maniere satisfaisante, je ne puis rien faire de mieux, que de renvoyer le Lecteur au Chapitre XV de ses Recherches & Dissertations sur Hérodote. J'ajoute cependant aux raisons de ce Savant, que le texte d'Aristote ne nous est pas parvenu dans son in-

⁽¹⁾ Herodot. Lib. III, §. XLVIII.

⁽¹⁾ Aristot. Politic. Lib. V, Cap. XII , prg. 414.

tégrité, & que le passage que l'on emprunte de ce Philosophe, ne peut, par conséquent, détruire ce que je viens de dire. En esset, il avance d'abord que la Dynastie des Cypsélides régna 73 ans & demi. Ensuite il donne 30 ans de regne à Cypsélus, 44 ans à Périandre, & trois ans à Psammétichus. Cela ne peut absolument s'accorder, & il faut qu'il y ait erreur, ou dans les nombres partiels, ou dans le total. La même erreur se retrouve dans l'Edition d'Alde, qui est la première de cet Auteur.

CHAPITRE XVII.

D'Esope.

HÉRODOTE parle, au second Livre de son Histoire, de la mort de ce Fabuliste. Il me paroît, par cette raison, d'autant plus important d'en sixer la date, que les Chronologistes anciens & modernes se sont, ou trompés, ou ne l'ont point matquée avec assez de précision. Ce défaut a occasionné des erreurs qu'on n'a pu éviter, qu'en tombant dans des absurdités, ou qu'en révoquant en doute des passages formels d'Auteurs accrédités.

Il est impossible, faute d'anciens monuments; de déterminer l'année de la naissance d'Esope. On sait seulement par (1) Suidas qu'il vivoit en la qua-

⁽¹⁾ Suidas voc. "Airann.

de la période Julienne, 620 ans avant notre ére. Il sur précipité, selon le même Auteur, des Roches Phædriades en la cinquante-quatrieme Olympiade, & suivant Eusebe, la premiere année de cette Olympiade. Ce dernier Ecrivain s'est évidemment trompé. Pisistrate n'étoit point encore Tyran; & cependant Esope avoit vu le commencement de cette Tyrannie, puisque ce sut à cette occasion qu'il sit cette Fable que rapporte Phedre, & qui est la seconde du premier Livre de cet Auteur.

Athenæ cum florerent æquis legibus;
Procax libertas civitatem miscuit,
Frenumque solvit pristinum licentia.
Hinc conspiratis factionum partibus;
Arcem Tyrannus occupat Pisistratus.
Cum tristem servitutem flerent Attici;

Æsopus talem tum fabellam retulit.

J'ai prouvé que Pisistrate s'étoit emparé de l'autorité souveraine sous l'Archontat de Comias, &
l'an 297 de l'ére Attique, le septieme mois de
la quatrieme année de la cinquante - quatrieme
Olympiade, & le premier mois de l'an de la période Julienne 4154, qui répond au premier mois
de l'an 560 avant l'ére vulgaire. Esope ayant été
témoin du commencement de la Tyrannie de Pisistrate, comme le prouve la Fable de Phedre que
je viens de citer, & ayant été précipité des Roches

Phædriades en la cinquante-quatrieme Olympiade, comme le dit Suidas, ce dernier événement a dû nécessairement arriver le onzieme ou douzieme mois de la quatrieme année de la cinquante-quatrieme Olympiade, le cinquieme ou sixieme mois de l'an 4154 de la période Julienne, & de la 560^e année avant notre ére.

L'époque bien connue du commencement de la Tyrannie de Pisistrate, nous donne le moyen de concilier ce que disent Suidas & Phedre au sujet d'Esope. Il est, par conséquent, inutile de recourir au subterfuge employé par le P. Corsini, dans fon (1) savant Ouvrage sur les Fastes Attiques. Il y soutient que les menées de Pissetrate étoient connues d'Esope long - temps avant l'exécution, & que ce fut à cette occasion que ce Fabuliste adressa cet apologue aux Athéniens. Ce vers, arcem Tyrannus occupat Pifistratus, prouve évidemment que Pisistrate s'étoit emparé de la citadelle & de l'autorité souveraine; & ceux - ci, cùm tristem servitutem sterent Attici, Æsopus talem tum fabellam retulit, ne ptouvent pas moins clairement qu'Esope vivoit encore.

⁽¹⁾ Fast. Attic. tom. III, pag. 93.



CHAPITRE

CHAPITRE XVIII.

De Pisstrate & des Pisistratides.

PISISTRATE devint Tyran d'Athenes sous l'Archonte Comias, comme le dit expressément Plutarque sur la fin de la vie (1) de Solon. Les Marbres de Paros s'accordent parfaitement avec cer Auteur, & 2jourent que ce fut l'an 297 de l'ése Attique: Le savant P. Pétau place en conséquence le commencement de la Tyrannie de Pilistrate, la premiere année de la cinquante-cinquieme Olympiade, en 4154 de la période Julienne, 560 ans avant notre ére, en quoi il a été suivi par le P. Corsini Clerc (2) Régulier des Ecoles - Pies. Feu M. le Président Bouhier, ne faisant point attention à l'Archonte Comias dont parlent Plutarque & les Marbres, & ne s'attachant qu'à l'époque (5) énoncée dans ces mêmes Marbres, fixe ce commencement à l'an 4153, de la période Julienne, 561 ans avant notre ére, c'est-à-dire, un an plutôt que les Peres Pétau & Coruni; parce qu'en ajourant 297 à 264, qui est le terme auquel l'Auteur de la Chronique de Pa-

⁽¹⁾ Pluterch, Vit. Parall. page 97, A.

⁽a) Falk Attic. 10m. III , pag. 94 & (eq.

⁽³⁾ Recherches & Differentions for Hérodoce, Chap. XIV, pag. 53 & suiv.

Tome VI.

tos rapporte toutes ses époques, on aura l'an 4159 de la période Julienne, 561 ans avant notre ére-

Ces Savants se sont trompés, faute d'avoir fait attention que l'Ennéadécaétéride de Méton n'étoit point encore établie. Avant son établissement, l'année civile des Athéniens précédoit de six mois l'année olympique. Ainsi l'Archontat de Comias concourt avec les six derniers mois de la quatrieme année de la cinquante-quatrieme Olympiade, & les six premiers mois de la premiere année de la cinquante-cinquieme Olympiade. Piffitrate avoit usurpé la souveraineré le septieme mois de la quatrieme année de la cinquante - quatrieme Olympiade, qui étoit le premiter de l'an 4154 de la période Julienne, 560 ans avant notre ére., & Comias commençoit alors fon Archontat. L'Auteur de la Chronique de Paros a en tort de fixer cette époque en 297 de l'éte Attique; & voici la cause de son etreur. Comme il écrivoit 264 ans avant notre ere, il y avoit 168 ans que le Cycle de Méton étoit établi. L'année civile des Athéniens concourant alors avec l'aunée olympique, les Auteurs qui parlerent des cemps antérieurs à cet établissement, fixerent presque toujours les dates, comme s'il n'étoit point atrivé de révolution dans l'année civile des Athémiens, & comme si cette année avoit toujours commencé avec l'année olympique. Cette négligence ne doit pas nous surprendre, puisqu'il en est arrive une pareille dans norte Histoire, qui occasionne quelquesois des erreurs

confidérables. L'Auteur de la Chronique de Paros Sachant que Pissifrate s'étoit emparé de l'autorité souveraine au commencement de l'Archontat de Comias, & que cet Archontat répondoit aux fix derniers mois de la quatrieme année de la cinquante-quatrieme Olympiade, il plaça cetté époque à l'année de l'ére Artique, qui correspondoit avec le commencement de cette quatrieme année; & c'est ce qui a induit en erreur M. le Président Bouhier. Les Peres Pétau & Corsini ont eu raison de fixer l'usurpation de Pisistrate sous l'Archonte Comias, en 4154 de la période Julienne, \$60 ans avant notre ére, parce qu'en effet il s'empara de la fouveraineté au mois de Janvier de cette année; mais ils ont eu tort de la mettre la premiere année de la cinquante-cinquieme Olympiade. Il est vrai que cet Archontat concourt austi avec les fix premiers mois de cette Olympiade. Mais puisque Pisistrate commença à régner, selone les Marbres, en 297, & sous l'Archontat de Comias, il s'ensuit nécessairement que le cominencement de sa Tyrannie date du septieme mois de la quatrieme année de la cinquante - quatrieme Olympiade, qui répond au premier mois de l'an 4154 de la période Julienne, 560 ans avant l'ére vulgaire.

On sair que Pissistrate sut chasse deux sois, qu'il remonta autant de sois sur le trône, & que la tiernière, il le conserva jusqu'à la mort. Il s'agit maintenant de détermiser ces dates. Aristote as-

fure (t) qu'il y eut 33 ans d'intervalle, entre sa mort & le commencement de sa domination. Il mourut, par conféquent, sur la fin de l'an 4186 de la période Julienne, 518 ans avant notre éte. On sait aussi par le même Aristote, que pendant ces 33 ans, il ne gouverna que 17 ans. Voici la maniere dont je les arrange. Il s'empara du gouvernement l'an 4154 de la période Julienne, 560 ans avant notre éte. Comme son autorité n'avoit pas encore jetté de profondes racines, il fur chasse l'année suivante, après avoir régné un an. Il sut rétabli cinq ans après, en 4160 de la période Julienne, 554 ans avant l'ére vulgaire, par les intrigues de Mégaclès, dont il avoit épousé la fille. Mais ayant fait à cette jeune (2) personne un de ces affronts que les femmes ne pardonnent jamais, Mégaclès le chassa de nouveau. Ce second exil dut fuivre de près son rétablissement, parce qu'il commit cette insulte aussi-tôt après son mariage, & parce que Mégaclès ne différa sa vengeance. qu'autant de temps qu'il lui en fallut pour lier sa partie. Il faut donc placer ce second exil l'année suivante, je veux dire, en 4161 de la période Julienne, 553 ans avant notre ére. Pisstrate, qui vouloir dominer à quelque prix que ce fût, se fit des amis hors de l'Attique, & foudoya des troupes, par le moyen desquelles il fur rétabli, après

⁽¹⁾ Aristot. de Republich, Lib. V, Cap. KII, pag. 411.

⁽²⁾ Herodot. Lib. 1, 5. LXI.

une victoire qu'il remporta sur les Athéniens. Cet événement est du commencement de la onzierne année aptès son second exil, sui insulate i rese, comme le dit (1) en termes positifs Hérodote: donc il remonta sur le trône au commencement de l'an 4172 de la période Julienne, 54z ans avant notre ére; & comme il sur s'y maintenir jusqu'à sa mort, qui arriva vers la sin de l'an 4186 de la période Julienne, 528 ans avant l'ére vulgaire, il s'ensuit que son dernier regne sut de 15 ans, & les deux autres d'un an chacun. On a donc, par cet attangement, appuyé d'Hérodote & d'Attistote, 17 ans de regne & 16 ans d'exil.

Il n'est pas facile de déterminer combien de temps régna Hipparque, successeur immédiat de Pissistrate. Les Pissistratides régnerent en tout 35 ans, selon (2) Aristote, Pissistrate 17 ans en trois sois dissérentes, Hipparque & Hippias 18 ans entr'eux deux. Mais Hérodote, beaucoup plus ancien qu'Aristote, assigne 36 ans à la Tyrannie des (3) Pissistratides. Il peut se faire que l'un de ces deux Ecrivains se soit trompé. Cependant je crois possible de les concilier. Si l'on suppose que Pissistrate soit revenu de son premier bannissement avant que l'année sût révolue, il s'ensuivra qu'it

⁽¹⁾ Herodot. Lib. I., S. LXII.

⁽²⁾ Ariston de Republica, Lib. V, Cap. XII, pag. 411, C.

⁽³⁾ Herodot. Lib. V, S. LXV.

aura gouverné 17 ans & quelques mois. L'Hictorien, qui savoit qu'il avoit commencé la dixhuitieme année de son regne, lui aura donné 18 ans complets, afin de faire un compte rond. Le Philosophe, de son côté, qui en étoit également instruit, aura cru devoir négliger deux ou trois mois que Pisistrate aura régné au de-là des 17 ans, comme une chose peu importante. Ce qu'il y a de certain, c'est que ce Tyran étant mort vers la fin de l'année 4186 de la période Julienne, 528 ans avant notre ére, & vers la fin du sixieme mois de la quatrieme année de la soixante-troisieme Olympiade, Hipparque devint d'abord tranquille possesseur du trône. Mais ensuite il sut tué par (1) Aristogiton & Harmodius. Hippias, ayant succédé à son frere, gouverna avec une sévérité qui le rendit odieux & qui le sit chasser, après un regne de quatre ans. Si, comme le disent (2) Hérodote & Aristote, ces deux freres régnerent 18 ans Hipparque en régna 14. Il faut donc placer sa more en 4200 de la période Julienne, 5 14 ans avant notre ére, la troisieme année de la soixante - sixieme Olympiade, & l'expulsion d'Hippias en 4204 de la période Julienne, 510 ans avant l'ére vulgaire, & la troisieme année de la soixante-septieme Olympiade.

Platon (3) ne donne que trois ans de regne à

⁽¹⁾ Herodos. Lib. V, S. LV.

⁽¹⁾ Herod. ibid. Ariftor, loco superius landato.

⁽³⁾ Plato in Hipparcho; tom. II, pag. 129, B.

Hippias; mais Thucydides (1) assure qu'il se retira la quatrieme année, c'est-à-dire, qu'il régna trois ans entiers, & qu'il commença la quatrieme. Hérodote lui en a donné quatre, afin de faire un compte rond. On peut ajouter aux preuves ci-dessus, celles-ci que j'emprunte de Thucydides. Cer Historien (2) raconte qu'Hippias revint 20 ans après, & qu'il se trouva à la batzille de Marathon. Cette bataille se donna l'an 4224 de la période Julienne, 490 ans avant notre ére, & la troilieme année de la soixante-douzieme Olympiade : donc Hippias fut chasse l'an 4204. Le même Historien dit (3) autre part, que ce Tyran fut expulsé 100 ans avant la domination des 400. Cette Tyrannie fut établie sur la fin de l'année 4303 de la période Julienne, 411 ans avant notre ére, & la troisseme année de la quatre - vingt - douzieme Olympiade, & fut détruite quelques mois après, l'an 4304 de la période Julienne, 410 ans avant l'ére vulgaire, & la troisieme année de la quatre-vingt-douzieme Olympiade : donc l'expulsion d'Hippias est de l'an 4204 de la période Julienne.

⁽³⁾ Idem, Lib. VIII, S. LXVHR



⁽¹⁾ Thucydid. Lib. VI , & LIX.

^{(1).} Id. ibid.

CHAPITRE XIX.

De Pythagore.

L seroit trop long de rapporter les sentiments de Dodwell, de Bentley, & des autres Aureurs sur Pythagore, & encore plus de les discuter. Il me paroît plus fimple de s'en tenir à l'opinion d'Eratosthenes. Ce célebre Ecrivain assure, (1) que « Pythagore ayant voulu combattre avec les en-» fants au pugilat en la quarante-huitieme Olym-» piade, il avoit été rejetté de cette classe par » les Agonotheres, & que sur le champ il étoit » entré en lice avec les hommes, & qu'il avoit » vaincu tous ses antagonistes ». Eusebe rapporte aussi la même chose dans ses Olympioniques, page 40. L'âge compétent pour entret dans la classe des hommes, étoit 20 ans, selon Harpocration au mot Eridutis icioas, page 67. Pythagore n'avoit donc point encore 20 ans, & avoit. au moins 19 ans : car s'il eût eu 20 ans accomplis, comment auroit-il osé entrer en lice avec les enfants? Et s'il n'eût pas eu au moins 19 ans, il n'auroit pas été assez fort pour se mesurer avec les hommes. Il est donc né la premiere année de la quarante - troisieme Olympiade. Ce sentiment

⁽¹⁾ Apud Diog. Laert. in Pythag. Lib. VIII, Segm. XLVII, pag. 525.

est encore appnyé par Antilochus. « Cet (1) Au-» teur avois écrit sur tous les Savants depuis (2) la » fleur de l'âge de Pythagore, jusqu'à la mort d'E-» picure, arrivée le 10 du mois Gamélion. Cet » espace renferme 312 ans en tout ». Epicure est mort, selon (3) Diogene de Laerte, l'an 4442 de la période Julienne, 272 ans avant notre éte, & la seconde année de la cent vingt-septieme Olympiade. Il avoit alors 72 ans. Cicéron dit (4) aussi la même chose. Morietur Epicurus cum duo & septuaginta annos vixerit, Archonte Pytharato. Si l'on retranche de 4442, qui est l'année de la more d'Epicure, ; 12, qui est l'espace de temps qui s'est écoulé, selon Antilochus, depuis l'âge viril de Pythagore, jusqu'à la mort d'Epicure, on aura l'an 4130 de la période Julienne, 584 ans avant notre ére, & la premiere année de la quaranteneuvieme Olympiade. Pythagore étoit donc homme fait en 4130, c'est-à-dire, qu'il avoit alors environ 25 ans; ce qui s'accorde bien avec l'hypothese d'Eratosthenes, qui le fair naître l'an 4106 de la période Julienne, 608 ans avant l'ére vulgaire.

Quoique les Auteurs soient partagés sur l'âge de ce Philosophe, il paroît cependant constant qu'il

⁽¹⁾ Clem. Alexandr. Stromat. Lib. I, pag. 366, liu. 8.

⁽²⁾ Telle est la signification du mot Anzia. J'en ai apporté plusieurs exemples dans mes Notes sur Hérodote.

⁽³⁾ Diogen. Laert. Lib. X., Segm. XV. Conf. notas Menagii,

⁽⁴⁾ Cicero de Fato, Cap. IX.

mourut (1) vers le temps de la conjuration de Cylon contre les Pythagoriciens. Or, cette conjuration (2) éclata peu aptès la destruction de Sybaris par les Crotoniates, & par conséquent vers l'an 4204 de la période Julienne, 510 ans avant notre ére. Il avoit alors 98 ans. Cela est confirmé par Jamblique, qui assure qu'il a vécu (3) en tout près de 100 aus, & par Tzetzès, qui dit (4) qu'il est mort âgé de 99 ans.

la quarante-troisieme Olympiade, comme je crois l'avoir pronvé, il s'ensuit que l'opinion de ceux qui prétendoient que Numa avoit été son disciple, est destituée de fondement; car ce Prince étoit monté sur le trône l'an 4000 de la période Julienne, 714 ans avant notre éte. Il y avoit donc entre l'avénement de ce Prince à la Couronne, & la naissance de Pythagore, un intervalle de 106 ans.

⁽⁴⁾ Tzotz. Chil. XI, 366.



⁽¹⁾ Jamblich. Vit. Pythag. Cap. XXXV, pag. 200.

⁽¹⁾ Id. ibid. pag. 105.

⁽³⁾ Id. Cap. XXXVI, pag. 213.

	Pério-	Années	
CANON CHRONOLOGIQUE.	de Ju- lienne,		
LE Gouvernement Théocratique établi en Egypte.			
Les Grands-Prêcres des huit plus anciens Dieux,			
gouvernent ce pays. On ignore en quel temps com-			
mença leur regne.			
Les Grands-Prêtres des douze Dieux suivants,			
s'emparent de l'autorité, & gouvernent vers l'an- Herodot. II, §. XLIII.			
Les Grands-Prêtres des Dieux du troisieme ordre,	, , ,	(7570)	
leur succedent; celui d'Ofiris gouverne vers l'an .		151704	
Le Grand - Prêtre d'Osiris est dépossédé par celui		0,,,,	
d'Orus; l'on ignore en quel temps.			į
Ménès, premier Roi d'Egypte		12356. 6	7
Son fils Manéros meurt jeune vers l'an	[+ + +	12340- 156	ì
Trois cents vinge-neuf Rois succedent à Ménès.		7.	•
Fondation de la ville de Tyr. Herod. 11, \$. XLIV. Commencement de l'Empire d'Assyrie, selon Cté-		27600 C	•
fias. Died. Sicul. II, 5. XXI	2607.	2107	4
Commencement du même Empire, selon Diodore		-10/- 01	÷
de Sicile , II , S. XXVIII , & Emilius Sura. Velleius] 	
Patercul. pag. 15	2657.	20574	
Commencement du même Empire, suivant Caf-		•	
tor. Syncelli Chronograph. pag. 201 & 106	1687.	-	
Inachus né vers l'an	2703.		
Inachus, premier Roi de l'Argolide, régne 60 ans.			
Phoronée, fils d'Inachus, né vers	2736.	1978+	
Phégée, fils d'Inachus, né. Scholiast. Euripid. ad	2737.	1977•	
	2738.	19762	
Lycaon , fils d'Azéus , ne. Dionyf. Halicarn.		-9,00	
Lib. 1, 5. XI.	1769.	1945.	
Niobé, fille de Phoronée, née. Id. ibid			
Sparton, fils de Phégée, né. Schol. Euripid. ad			
Orest. vers. 1247. Argus, fils de Niobé, né. Apollodor, Lib. II,	2771.	1943 +	
Argus, Ris &c Niobe, De. Apollodor, Lib. 11,			
Pélasgus, fils de Niobé, né. Dionys. Halicarn.	1786.	191%	
Lib. I. S. XI.		1017-	
Phoronée, second Roi de l'Argolide, régne 30 ans.	1788.	19164	
Phoronée réunit dans une seule Ville les peuples		-,	
The state of the s	•		

,,,	maria 1	Annta
	1	Auntes
	de Ju lienne,	J. C.
	TATIFICE,	3, 0.
épars dans l'Argolide, & lui donne le nom de Ville		
Photonique. Schol. Euripid. ad Oreftem, verf. 1247.	1700	1924i
Fondation de la ville de Pheges en Arcadie par	-/30.	
Phégée, fils d'Inachus. Id. ibid. Etienne de Byzance		
	1	
nomme cette ville Phégia : elle fut depuis appellée		
Plophis.	2792.	E9226
Déjanire, fille de Lycaon, née. Dionys. Hali-		
carn. 1, 5, X1	2802.	1912,
Mycénéus, fils de Sparton, né. Schol. Euripid.	1 1	•
ad Oreft. 1247	1804.	1910.
Pélaigus regne dans l'Arcadie.	1810.	1904
Apis, troisieme Roi de l'Argolide, régne 30 ans.		1896.
lasus, fils d'Argus & d'Evadné, né. Apollodor.	,	
		_
Il, Cap. I. Lycson, fils de Pélaigus & de Déjanire, né. Dio-	2819.	1895.
	\ \ \ \	
Translation I, S. XI.	. 1	L
Tremblement de terre qui sépare l'Ossa de l'Olym-		
pe : les eaux s'écoulent dans la met : la Thessalie de-	1	
vient habitable. Voyez mon Essai sur la Chrono-		
logie, Chap. IX, 9. III, page 351.	2829.	1887
Mycénéus, fils de Sparton, fonde la ville de My-)	
eenes. Schol. Euripid. ad Orestem, vers. 1247	2830.	1884.
Pélaigus, Roi d'Arcadie, passe en Thessalie.		
· Institution des Pélories, ou Saturnales chez les	1	
Theffaliens. Voyez mon Essai de Chronologie,		•
page 352.	1211	g\$\$1.
Argus, quatrieme Roi de l'Argolide, régne 10	,-	
ans : il donne à la ville Phoronique le nom d'Ar-		•
		-9//
gos. Paufan. II, XV. Schol. Eurip. loco laudato.	E940-	1\$66.
Agenor, fils d'Iasus, ne. Apollodor. II, Cap. I.) .]	١
Peucétius, fils de Lycaon, né. Dionyf. Halicarn.	28 52.	1862.
I, \S, XI	? I	! .
Enotrus, fils de Lycaon, né. Id. ibid	2853.	1861.
Criasus, fils d'Argus, cinquieme Roi d'Argos,	1 1	
regne 56 ans. Augustin. de Civit. Dei , XVIII , 8.	2868.	1846.
Peucétius & Enotrus fondent chacun une Colo-		,
nie en Italie, dix-sept générations avant la prise		
da Troie. Dionyf. Halie. I. S. XI	2277	1837.
Argus, fils d'Agénor, furnommé Panoptès. Apol-	**'''	, , ,
	188 g.	1829-
Commencement de l'Empire d'Affyrie, selon Vel-	12007-	*****
commencement he tembrie grunding' reight det-	ŧ į	Į.

Aftivée de Cadmus à Linde, dans l'isle de Rhodes. Rondation de l'isle de Thasos & de celle de Calliste, depais appellée Théra, par des Phéniciens de la suite de Cadmus. Arrivée de Cadmus en Béotic	•	Perio-	Anties
Affivée de Cadmus à Linde, dans l'isle de Rhodes. Fondation de l'isle de Thasos & de celle de Calliste, depuis appellée Théra, par des Phéniciens de la suite de Cadmus. Arrivée de Cadmus en Béotie. Arrivée de Cadmus en Béotie. Arrivée de Cadmus en Béotie. Naissance de Minos I, Roi de Crete. S166. Agraule, fille de Cécrops, se dévoue à la mort pour le faiut de la patrie. Naissance de Bacchus, sis de Sémélé. Deucalion, sils de Prométhée, règne en Thessaire vers l'an Découverte du ser. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Amphictyon, sils de Deucalion; né vers l'an Déluge de Deucalion. Hellen, sils de Deucalion, né en 1591. 1523. Cranaiis, second Roi d'Athenes, règne 10 ans. Penthée, petit-sils de Cadmus par Agavé, règne à Thèses. Origine des Scyches; selon les Scythes. Herodot. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, sils de Deucalion, rroisieme Roi d'Athenes, règne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VII. Amphictyon, sils de Deucalion, rroisieme Roi d'Athenes, règne 3 ans. Polydore, sils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, sils d'Hellen, né vers Nuthus, sils d'Hellen, né vers Nuthus, sils d'Hellen, né vers Labdacus, sils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, skrieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Kuthus, sils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, skrieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Kuthus, sils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, skrieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Kuthus, sils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, skrieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Kuthus épouse une fille d'Erechthèe. Id. ibid. Strab: VIII, pag. 583. Naissance d'Achaus, sils de Xuthus. Naissance d'Achaus, sils de Xuthus. Naissance de Minos II, sils e Lycasus, Roi de s'1286.		de Ju-	drest
Fondation de l'iste de Thasos &t de celle de Calliste, depuis appellée Théra, par des Phéniciens de la suite de Cadmus. Arrivée de Cadmus en Béotie. Naissance de Minos I, Roi de Crete. Naissance de Minos I, Roi de Crete. Naissance de Bacchus, sits de Sémélé. Desaule, fille de Cécrops, se dévoue à la mort pour le salut de la patrie. Naissance de Bacchus, sits de Sémélé. Deucalion, fils de Prométhée, règne en Thessaire vers l'an Découverte du ser. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Amphictyon, sits de Deucalion, né vers l'an Déluge de Detrasion. Hellen, fils de Deucalion, né en Cranaiis, second Roi d'Athenes, règne 10 ans. Penthée, petit-sits de Cadmus par Agavé, règne à Thebes. Origine des Scyches; selon les Scyches. Herodoc. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, sits de Deucalion, troisseme Roi d'Athenes, règne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VII. Hyagnis, als du Silene Marsyas, invente la stûte. Erichthonius, quartiette Roi d'Athenes, règne 16 ans. Polydore, sits de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; sits de Minos I, Roi de Crete. Dorus, sits d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Eole, sits d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Eole, sits d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Erechthée, strieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Labdacus, sits de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, strieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Labdacus, sits de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, strieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Xuthus, sits d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sits de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, strieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Xuthus épouse une sitte d'Erechthée, Id. ibid. Strabi VIII, pag. 382. Naissance d'Achœus, sits de Xuthus. Naissance de Minos II, sits de Lycasus, Roi de 1286, 1228.		lienne.	J. C.
Fondation de l'iste de Thasos &t de celle de Calliste, depuis appellée Théra, par des Phéniciens de la suite de Cadmus. Arrivée de Cadmus en Béotie. Naissance de Minos I, Roi de Crete. Naissance de Minos I, Roi de Crete. Naissance de Bacchus, sits de Sémélé. Desaule, fille de Cécrops, se dévoue à la mort pour le salut de la patrie. Naissance de Bacchus, sits de Sémélé. Deucalion, fils de Prométhée, règne en Thessaire vers l'an Découverte du ser. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Amphictyon, sits de Deucalion, né vers l'an Déluge de Detrasion. Hellen, fils de Deucalion, né en Cranaiis, second Roi d'Athenes, règne 10 ans. Penthée, petit-sits de Cadmus par Agavé, règne à Thebes. Origine des Scyches; selon les Scyches. Herodoc. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, sits de Deucalion, troisseme Roi d'Athenes, règne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VII. Hyagnis, als du Silene Marsyas, invente la stûte. Erichthonius, quartiette Roi d'Athenes, règne 16 ans. Polydore, sits de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; sits de Minos I, Roi de Crete. Dorus, sits d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Eole, sits d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Eole, sits d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Erechthée, strieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Labdacus, sits de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, strieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Labdacus, sits de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, strieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Xuthus, sits d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sits de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, strieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Xuthus épouse une sitte d'Erechthée, Id. ibid. Strabi VIII, pag. 382. Naissance d'Achœus, sits de Xuthus. Naissance de Minos II, sits de Lycasus, Roi de 1286, 1228.	Affiyée de Cadmus à Linde; dans l'ifle de Rhodes.	3162.	1111
liste, depuis appellée Théra, par des Phéniciens de la suite de Cadmus. Arrivée de Cadmus en Béotic. Naissance de Minos I, Roi de Crette. Naissance de Minos I, Roi de Crette. Agraule, fille de Cécrops, se dévoue à la mort pour le salut de la patrie. Naissance de Bacchus, sils de Sémélé. Deucalion, fils de Prométhée, règne en Thessalie vers l'an Découverte du ser. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Amphicityon, sils de Deucalion, né en			,,,
la suite de Cadmus. Arrivée de Cadmus en Béotie. Arrivée de Cadmus en Béotie. Naissance de Minos I, Roi de Crete. Agraule, fille de Cécrops, se dévoue à la mort pour le salut de la patrie. Naissance de Bacchus, sils de Sémélé. Deucalion, fils de Prométhée, règne en Thessalie vers l'an Découverte du ser. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Amphictyon, sils de Deucalion, né en			ı
Arrivée de Cadmus en Béotie. Naissance de Minos I, Roi de Creve. Agraule, fille de Cécrops, se dévoue à la mort pour le falut de la patrie. Naissance de Bacchus, sits de Sémélé. Deucalion, sils de Prométhée, régne en Thessalie vers l'an Découverte du ser. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Amphictyon, sils de Deucalion; né vers l'an Déluge de Deucalion. Hellen, sils de Deucalion, né en Cranaüs, second Roi d'Athenes, régne 10 ans. Penthée, petit-sils de Cadmus par Agavé, régne à Thebes. Origine des Scyches; selon les Scyches. Herodot. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, sils de Deucalion, moisseme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VI. Hyagnis, sils du Silene Marsyas, invente la flûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, sils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, sils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, sils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, shrieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Kuthus, fils d'Hellen; ayam éré thassé de la Théssalie, se refugie à Athenes. Pausan. VII, S. I, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab: VIII, pag. 582. Naissance de Minos II, sils de Lycastus. Roi det 1286. 1428. Naissance de Minos II, sils de Lycastus. Roi det 1286. 1428. Naissance de Minos II, sils de Lycastus. Roi det 1286. 1428. Naissance de Minos II, sils de Lycastus. Roi det 1286. 1428. Naissance de Minos II, sils de Lycastus. Roi det 1286. 1428.			1660
Naissance de Minos I, Roi de Crete. Agraule, fille de Cécrops, se dévoue à la mort pour le salut de la patrie. Naissance de Bacchus, sis de Sémélé. Deucalion, sils de Prométhée, règne en Thesalie vers l'an Découverte du ser. Clem. Alexand. Strom. pag. 40x. Amphictyon, sils de Deucalion; né vers l'an Déluge de Deucalion. Heilen, sils de Deucalion, né en Cranaiis, second Roi d'Athenes, règne 10 ans. Penthée, petit-sils de Cadmus par Agavé, règne à Thebes. Origine des Scyches; selon les Scyches. Herodot. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, sils de Deucalion, rrosseme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VI. Hyagnis, sils dit Silene Marsyas, invente la stite. Erichtbonius, quarrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, sils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, sils d'Hellen, né vers Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, sils d'Hellen, né vers Acole, sils d'Hellen, né vers Acole, sils d'Hellen, né vers Labdacus, sils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Acole, sils d'Hellen, né vers Labdacus, sils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Xuthus, sils d'Hellen; ayame èré thasse de la Thess Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Xuthus épouse une filte d'Erechthée. Id. ibid. Strab: VIII, pag. 583. Naissance d'Acheus, sils de Xuthus. Naissance de Minos II, sils de Lycastus, Roi det 1286. 1428. Naissance de Minos II, sils de Lycastus, Roi det 1286. 1428.	· Arrivée de Cadmus en Béotie.	3164.	1149.
Agraule, fille de Cécrops, se dévoue à la mort pour le salut de la patrie. Naissance de Bacchus, sits de Sémélé. Deucalion, sits de Prométhée, régne en Thessalie vers l'an Découverte du ser. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Amphictyon, sits de Deucalion; né vers l'an Déluge de Deucalion. Hellen, sits de Deucalion, né en Cranaüs, second Roi d'Athenes, régne 10 ans. Penthée, petit-sits de Cadmus par Agavé, régne à Thebes. Origine des Scyches; selon les Scyches. Herodot. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, sits de Deucalion, rrosseme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VI. Hyagnis, sits dix Silene Marsyas, invente la stûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, sits de Cadmus, Ros de Thebes. Naissance de Lycastus, sits de Minos s, Roi de Crete. Dotus, sits d'Hellen, né vers Xuthus, sits d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, sits d'Hellen, né vers Aeole, sits d'Hellen, né vers Labdacus, sits de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, sits d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sits de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayam éré thasse de la Théssalie, se resus d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab: VIII, pag. 588. Naissance d'Acheus, sits de Xuthus. Naissance de Minos II, sits de Lycastus. Roi det 1286. 1428. Naissance de Minos II, sits de Lycastus. Roi det 1286. 1428.	Naissance de Minos I. Roi de Crete	\$ 166.	1148.
le falut de la patrie. Naissance de Bacchus, sits de Sémélé. Deucalion, sits de Prométhée, règne en Thessair Découverte du ser. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Amphiciyon, sits de Deucalion; né vers l'an Désuge de Deucalion. Hellen, sits de Deucalion, né en Cranaiis, second Roi d'Athenes, règne 10 ans. Penthée, petit-sits de Cadmus par Agavé, règne à Thebes. Origine des Scyches; selon les Scythes. Herodoc. Lib. IV, S. VII. Amphiciyon, sits de Deucalion, troisieme Roi d'Athenes, règne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. XIV, S. VI. Hyagnis, sits du Silene Marsyas, invente la stite. Erichtbonius, quartieme Roi d'Athenes, règne 36 ans. Polydore, sits de Cadmus, Ros de Thebes. Naissance de Lycastus, sits de Minos I, Roi de Crete. Dorus, sits d'Hellen, né vers Naissance de Lycastus, sits de Minos I, Roi de Crete. Labdacus, sits de Polydore, Rol de Thebes. Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Eole, sits d'Hellen, né vers Labdacus, sits de Polydore, Rol de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Encle, sits d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sits de Polydore, Rol de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Encle, sits d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sits de Polydore, Rol de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Xuthus, sits d'Hellen; ayam éré thasse de la Théssaire, sits d'Hellen; ayam éré thasse de la Théssaire, sits d'Hellen; ayam éré thasse de la Théssaire, sits d'Athenes, sits de Exceluntée. Id. ibid. Strab: VIII, pag. 582. Naissance d'Achæus, sits de Xuthus. Naissance d'Achæus, sits de Xuthus. Naissance de Minos II, sits de Lycastus, Roi de 1286. Less.			1
Deucalion, fils de Promethée, règne en Theffalie yers l'an Découverte du fer. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Amphiciyon, fils de Deucalion; né vers l'an Déluge de Deucalion, né en Cranalis, second Roi d'Athenes, règne 10 ans. Penthée, petit-fils de Cadmus par Agavé, règne à Thebes. Origine des Scythes; selon les Scythes. Herodot. Lib. IV, S. VII. Amphiciyon, fils de Deucalion, trosseme Roi d'Athenes, règne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VII. Hyagnis, fils du Silene Marsyas, invente la flûte. Erichthonius, quartieme Roi d'Athenes, règne 36 ans. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, fils d'Hellen, né vers Naissance de Lycastus; fils de Minos I, Roi de Crete. Labdacus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, strieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant éré thasse de la Théffalie, se resuse and fils d'Erechthée. Id. ibid. Serab: VIII, pag. 583. Naissance d'Acheus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. Less.	le falut de la patrie.	3167.	15474
Deucalion, fils de Promethée, règne en Theffalie yers l'an Découverte du fer. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Amphiciyon, fils de Deucalion; né vers l'an Déluge de Deucalion, né en Cranalis, second Roi d'Athenes, règne 10 ans. Penthée, petit-fils de Cadmus par Agavé, règne à Thebes. Origine des Scythes; selon les Scythes. Herodot. Lib. IV, S. VII. Amphiciyon, fils de Deucalion, trosseme Roi d'Athenes, règne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VII. Hyagnis, fils du Silene Marsyas, invente la flûte. Erichthonius, quartieme Roi d'Athenes, règne 36 ans. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, fils d'Hellen, né vers Naissance de Lycastus; fils de Minos I, Roi de Crete. Labdacus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, règne 32 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, strieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant éré thasse de la Théffalie, se resuse and fils d'Erechthée. Id. ibid. Serab: VIII, pag. 583. Naissance d'Acheus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. Less.	Naissance de Bacchus, fils de Sémélé.	3170.	1544-
Découverte du fer. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Découverte du fer. Clem. Alexand. Strom. pag. 401. Amphictyon, fils de Deucalion; né vers l'an			7
Découverte du fer. Clem. Alexand. Strom. pag. 401, 3177. 1537. Amphictyon, fils de Deucalion; né vers l'an	vers l'an	3171.	1541.
Amphictyon, fils de Deucalion, né vers l'an Déluge de Deucalion. Hellen, fils de Deucalion, né en Cranaüs, second Roi d'Athenes, régne 10 ans. Penthée, petit-fils de Cadmus par Agavé, régne à Thebes. Origine des Scyches; selon les Scythes. Herodoc. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, fils de Deucalion, trosseme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. XIV, S. VI. Hyagnis, fils dit Silene Marsyas, invente la flûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus, sils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, fils d'Hellen, né vers Nathus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Lib. Authus, fils d'Hellen, agant èté thailé de la Théfalie, se resugie à Athenes, Pausan. VII, S. I, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 582v Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycassus, Roi de 1286. 1426. 1426. 1426. 1426. 1427. 1430. 1430. 1430. 1431. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycassus, Roi de 1286. 1428.	Découverte du fer. Clem. Alexand. Strom. pag. 401.	3177.	1537.
Déluge de Deucalion. Hellen, fils de Deucalion, né en Cranaiis, second Roi d'Athenes, régne 10 ans. Penthée, petit-sils de Cadmus par Agavé, régne à Thebes. Origine des Scythes; selon les Scythes. Herodot. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, fils de Deucalion, trosseme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VI. Hyagnis, fils dit Silene Marsyas, invente la flûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; fils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, fils d'Hellen, né vers Nuthus, fils d'Hellen, né vers Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes. Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thassé de la Théfelie, se resugie à Athenes, Pausan. VII, S. I., p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée, Id. ibid. Strab. VIII, pag. 582. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. 1426. 1426. 1426. 1427. 1429. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. 1428.			
Heilen, fils de Deucalion, né en Cranaüs, second Roi d'Athenes, régne 10 ans. Penthée, petit-fils de Cadmus par Agavé, régne à Thebes. Origine des Scythes; selon les Scythes. Herodot. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, fils de Deucalion, troisieme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VI. Hyagnis, fils du Silene Marsyas, invente la ffûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dotus, fils d'Hellen, né vers Nuthus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Allo, Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thasse de la Théfellie, se refugie à Athenes, Pausan, VII, S. I, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Exechthée, Id. ibid. Strab. VIII, pag. 583. Naissance d'Achaus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. Lass.	Déinge de Deucalion.	5181.	1519.
Cranaiis, second Roi d'Athenes, régne 10 ans. Penthée, petit-sils de Cadmus par Agavé, régne à Thebes. Origine des Scyches; selon les Scythes. Herodoc. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, sils de Deucalion, trosseme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VI. Hyagnis, sils du Silene Marsyas, invente la stûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, sils de Cadmus, Roi de Thebes. Polydore, sils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, sils d'Hellen, né vers Nurhus, sils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 31 ans. Eole, sils d'Hellen, né vers Labdacus, sils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, surieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, sils d'Hellen, né vers Labdacus, sils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, surieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, sils d'Hellen; ayant été thassé de la Théfellie, se refugie à Athenes. Pausan. VII, S. I, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Exechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 583. Naissance d'Achaus, sils de Xuthus. Naissance de Minos II, sils de Lycastus, Roi de 1286. 1436.	· Heilen, fils de Deucalion, né en	3191.	1523.
Penthée, petit-fils de Cadmus par Agavé, régne à Thebes. Origine des Scyches; selon les Scythes. Herodot. Lib. IV, S. VII. Amphicityon, sils de Deucalion, trosseme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VI. Hyagnis, sils dit Silene Marsyas, invente la stûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, sils de Cadmus, Ros de Thebes. Polydore, fils de Cadmus, Ros de Thebes. Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dotus, sils d'Hellen, né vers Nauthus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, sils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sils de Polydore, Ros de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thasse de la Thés- falie, se resugie à Athenes. Pausan. VII, S. I, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab: VIII, pag. 588. Naissance d'Achæus, sils de Xuthus. Naissance de Minos II, sils de Lycastus, Roi de 1286. 1426.	Cranalis, second Roi d'Athenes, régne 10 ans.	3194.	1510.
Drigine des Scyches; selon les Scyches. Herodot. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, sils de Deucalion, trosseme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. XIV, S. VI. Hyagnis, sils du Silene Marsyas, invente la stûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, sils de Cadmus, Roi de Thebes. Polydore, sils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dotus, sils d'Hellen, né vers Nuthus, sils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 31 ans. Eole, sils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thassé de la Théfalie, se resuse à Athenes. Pausan. VII, S. I, p. 521. Xuthus épouse une sille d'Erechthée, Id. ibid. Strab: VIII, pag. 588. Naissance d'Acheus, sils de Xuthus. Naissance de Minos II, sils de Lycastus, Roi de 1286. 1428.	Penthée, petit-fils de Cadmus par Agavé, régne à		
Drigine des Scyches; selon les Scyches. Herodot. Lib. IV, S. VII. Amphictyon, sils de Deucalion, trosseme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. XIV, S. VI. Hyagnis, sils du Silene Marsyas, invente la stûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, sils de Cadmus, Roi de Thebes. Polydore, sils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dotus, sils d'Hellen, né vers Nuthus, sils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 31 ans. Eole, sils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thassé de la Théfalie, se resuse à Athenes. Pausan. VII, S. I, p. 521. Xuthus épouse une sille d'Erechthée, Id. ibid. Strab: VIII, pag. 588. Naissance d'Acheus, sils de Xuthus. Naissance de Minos II, sils de Lycastus, Roi de 1286. 1428.	Thebes	3200.	1514-
Amphictyon, fils de Deucalion, troffieme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, S. VI. Hyagnis, fils dit Silene Marfyas, invente la flûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; fils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, fils d'Hellen, né vers Nuthus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thasse de la Théffalie, se résuse à Athenes. Pausan. VII, S. I., p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 582. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286.	Origine des Scyches; selon les Scyches. Herodoc.		, ,
Amphictyon, fils de Deucalion, trolsieme Roi d'Athenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. KIV, 9. VI. Hyagnis, fils du Silene Marsyas, invente la stûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; fils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, fils d'Hellen, né vers Nuthus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 31 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayam éré thaisé de la Théselie, se resus à Athenes. Pausan. VII, 9. I, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Serab: VIII, pag. 188. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. 1428.	Lib. IV. S. VII.	3204.	ffII.
thenes, régne 12 ans. Apollodor. Lib. III, Cap. XIV, 5. VI. Hyagnis, fils du Silene Marfyas, invente la ffûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, fils de Cadmus, Rof de Thebes. Naissance de Lycastus; fils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, fils d'Hellen, né vers Nurhus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant éré thaisé de la Théffalie, se resugie à Athenes. Pausan. VII, 5. I, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab: VIII, pag. 588. Naissance d'Acheus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. 1438.	Amphictyon, fils de Deucalion, troisieme Roi d'A-		
Hyagnis, als die Silene Marfyas, invente la flûte. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; fils de Minos I, Roi de Crete. Dotus, fils d'Hellen, né vers Nurhus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thassé de la Thésalie, se resugie à Athenes. Pausan. VII, §. I, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strabi VIII, pag. 588. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. 1438.			ŀ
Hyagnis, fils du Silene Marfyas, invente la flûte. 1208. 1506. Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. 1217. 1498. Naissance de Lycastus; fils de Minos I, Roi de Crete. 1488. 1470. Xurhus, fils d'Hellen, né vers 1252. 1464. 1470. Xurhus, fils d'Hellen, né vers 1252. 1464. 1464. Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 31 ans. 1252. 1462. 1464. Labdacus, fils de Polydore, Rol de Thebes 1264. 1450. Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. 1264. 1450. Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. 1283. 1431. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thailé de la Théffalie, se resugie à Athenes. Pausan. VII, §. I, p. 521. 1384. 1450. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 588. 1439. Naissance d'Achœus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. 1428.			1110
Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, régne 36 ans. Polydore, fils de Cadmus, Roi de Thebes. Naissance de Lycastus; fils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, fils d'Hellen, né vers Xurhus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thassé de la Théselle, se resugie à Athenes. Pausan. VII, §. I, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab: VIII, pag. 588. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. 1428.	Hyagnis, fils dit Silene Marfyas, invente la flûte.	1108.	1 106.
Polydore, fils de Cadmus, Rof de Thebes. Naissance de Lycastus; fils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, fils d'Hellen, né vers Nurhus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 31 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, fils de Polydore, Rol de Thebes Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thassé de la Thésalie, se resugie à Athenes. Pausan. VII, §. 1, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 588. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. 1418.	Erichthonius, quatrieme Roi d'Athenes, regne 16 ans.	1316.	1498.
Naissance de Lycastus; sils de Minos I, Roi de Crete. Dorus, sils d'Hellen, né vers Xurhus, sils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. Eole, sils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, sils de Polydore, Rol de Thebes Erechthée, sixieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. Xuthus, sils d'Hellen; ayant éré thaisé de la Thés- falie, se resugie à Athenes. Pausan. VII, §. I, p. 521. Xuthus épouse une sille d'Erechthée. Id. ibid. Serab: VIII, pag. 588. Naissance d'Achæus, sils de Xuthus. Naissance de Minos II, sils de Lycastus. Roi de 1286. 1428.	Polydore, fils de Cadmus, Rof de Thebes	3217.	1497-
Dorus, fils d'Hellen, né vers Xurhus, fils d'Hellen, né vers Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 31 ans. Eole, fils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thailé de la Théffalie, se resugie à Athenes. Pausan. VII, §. I, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 588. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus, Roi de 1286. 1428.			
Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. \$252. 1462. Æole, fils d'Hellen, né vers l'an	Dorus, fils d'Hellen, ne vers	3244.	1470.
Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans. \$252. 1462. Æole, fils d'Hellen, né vers l'an	Xurhus, fils d'Hellen, né vers	3150.	1464-
Aole, fils d'Hellen, né vers l'an Labdacus, fils de Polydore, Roi de Thebes Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, régne 34 ans. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thailé de la Théfalie, se resugie à Athenes. Pausan. VII, §. 1, p. 521. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 588. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus. Roi de 1286.	Pandion I, cinquieme Roi d'Athenes, régne 32 ans.	1252.	1462.
Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. 3283. 1431. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thailé de la Théf- falie, se resugie à Athenes. Pausan. VII, §. I, p. 521. 3384. 1430. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 588. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus. Roi de 1286. 1428.	Æole, fils d'Hellen, ne vers l'an	3257-	1457-
Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, règne 34 ans. 3283. 1431. Xuthus, fils d'Hellen; ayant été thailé de la Théf- falie, se resugie à Athenes. Pausan. VII, §. I, p. 521. 3384. 1430. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 588. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus. Roi de 1286. 1428.	Labdacus, fils de Polydore, Rol de Thebes	1264.	1450.
Xuthus, fils d'Heiten; ayant été thaifé de la Théf- falie, se resugie à Athenes. Pausan. VII, §. I, p. 521. 3384. 1450. Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 588. 3285. 1429. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus. Roi de 1286. 1428.	Erechthée, fixieme Roi d'Athenes, regne 34 ans.	3283.	1431.
Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 588. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus. Roi de 1286. 1428.			•
Xuthus épouse une fille d'Erechthée. Id. ibid. Strab. VIII, pag. 588. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus. Roi de 1286. 1428.	falie, se refugie à Athenes. Pausan. VII, S. I. p. 121.	3384.	1450.
VIII, pag. 588. Naissance d'Achæus, fils de Xuthus. Naissance de Minos II, fils de Lycastus. Roi de 1286. 1428.	Xuchus époufe une fille d'Erechthée. Id. ibid. Serah!	41 × 1	
Natilance de Manos II, fils de Lycaltus, Roi de [1286, [1218]	VIII, pag. \$88v	3285.	1419.
Natilance de Manos II, fils de Lycaltus, Roi de [1286, [1218]	Naissance d'Acheus, fils de Xuthus	· . 1	٠,
Naissace d'Ion, fils de Xurhus	Naislance de Manos II, fils de Lycallus, Roi de l	1286.	1428.
Naissace d'Ion', fils de Xurhus	Crere.	· 1	, ,
	Naissance d'Ion', fils de Xurhus.	3287.	1417.

CHRONOLOGIE.	•	543
	Plrio-	Années
	de Ju-	avant
-	lienne.	J. C.
Salmonée, fils d'Æole, né	3288.	1426.
Créthée, fils d'Æole, né	1289.	14256
Mœris, le dernier des 330 Rois d'Egypte, depuis		1 ' '
& compris Ménès, julqu'à Sélostris, régne 68 ans, selon		
Vecchieti.	3290.	14246
Fondation de la ville de Troie. Clement. Alexandr.	,	
Stromat. Lib. I, p. 401.	3k91.	14234
Amphion, fils d'Antiope & de Jupiter, chaffe Lains,		l
Thebes.	اند با	
Naissance de Tyro, fille de Salmonée.	1	1416
Achzus, fils de Xuthus, passe en Laconie, & donne	3304	1410.
fon nom aux habitants. Strab. Lib. VIII, p. 588		
Ion, fils de Xuthus, est mis à la tête d'une Colonie	3307-	1407
que les Athéniens envoient dans le Péloponnese. Surai.		
	44.08.	1406
Ion époule Hélice, fille de Sélimante, Roi d'Ægiale.	,,,,,,,,,	24000
Paufan. pag. 521 & 522.	3100.	14062
Achæus passe en Thessalie avec des troupes qu'il tire	77.21	, - 4 - 14
d'Athenes & d'Ægiale.	3310.	1404.
Amythaon, fils de Créthée, né vers		
Mort de Sélinunte, Roi d'Ægiale: Ion lui succede.	34 LT.	E4034
Les Athéniens rappellent Ion du Péloponnese, & lui-		
donnent le commandement de l'armée qu'ils envoient		١.
contre les Thraces, qui s'étoient emparés d'Eleusis.	, ,	
Paufan. pag. \$22.	77126	1401
Naiffance d'Archandre, fils d'Achaus.		
Laius, fils de Labdacus, remonte sur le trône de	33I3.	1401
Thebes,		
Naissance d'Architélès, fils d'Achgus.	22.74	1400
Naissance de Dædale, petit-fils d'Erechthée.	7,7.4	14004
Les Athéniens déferent la principale autorité dans lo Gouvernement à Ion, & s'appellent de son nom Ioniens.		
Strab. VIII, pag. 588.		1199.
Cécrops II, feptieme Roi d'Athenes, régne 25 ans.		
Les freres de Cécrops chassent Xuthus, parce qu'ayant	17.4	***/*
été pris pour arbitre par les enfants d'Erechthée, qui se		
disputoient la couronne, il l'avoit adjugée à Cécrops,		
l'aine. Paufan. pag. 321. Strab. pag. 388	3312.	1196.
Xuthus meurt dans le pays d'Agiale, où il s'étoit re-	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	'
fugić.	3320.	1394.

Naiflance

·Chronologie.	545
	Anntes
de Ju-	
lienne,	J. C.
Naissance de Nestor, fils de Nésée. Il avoit vu trois	
générations & régnoit sur la troisieme, la derniere année	
du fiége de Troie.	1146.
Nainance de l'actee. Yoyez l'année 3418	- , , , - ,
Des Crétois s'établissent en Italie , sous le nom d'Iapy-	
ges-Messapiens.	
Naissance d'Etéocles, fils d'Edipe	£3456
Naissance de Polynices, fils d'Édipe 3370.	13444
Thebes ravagée par la pefte	1345*
L'Oracle ordonne de venger la mort de Lains: Polybe	
Roi de Corinthe, meurt : Œdipe se creve les yeux : il est	
tenfermé par ordre de Ctéon, tuteur des jeunes Princes. 3372.	13498
Créon, différent du précédent, Roi de Corinthe. Mulée, disciple d'Orphée.	
Médée, forcée de quitter Iolcos, se retire à Corinthe	1
avec Jason, où ils vivent tranquillement tous les deux	
pendant 10 ans. Apollod. Lib. I., Cap. IX, S. XXVIII,	
-	23395
Guerre d'Hereules contre les Pyliens : les onze fre-	
res de Nestor sont tués : Nestor échappe	12053
Penthilus, fils de Périclyménus, né vers	,,,,,,
Bias, frere de Mélampus, épouse Péro, fille de Nélée. [3 3 8 1.	13334
Evandre fonde une Colonie en Italie avec des Ar-	'''
cadiens. Dionyf. Halicarn. Lib. I, S. XXXI 3384.	13300
Jason épouse Glaucé, fille de Créon, Roi de Co-	1
rinthe: Créon est tué avec ses enfants, par les intri-	ļ
gues de Médée : Médée se resugie à Athenes auprès	1
gues de Médée : Médée se refugie à Athenes auprès d'Egée. Silyphe, Roi de Corinthe, premier Roi de la Dy-	1-,
Silyphe, Roi de Corinthe, premier Roi de la Dy-	1
naftie des Sifyphides	•
Naissance d'Hyllus, fils d'Hercules.	1 .
Thélée vient à Athenes : il est reconnu par Egée : 3,387.	13274
Médée quitte la Grece. Naissance de Tlépoleme, fils d'Hercules	
Aporthéole d'Herentes àcé de 61 ans	13264
Apothéose d'Hercules, âgé de 61 ans	1323.
Thésée, dixieme Roi d'Athenes, régne 29 ans 1591.	11111
Les Héraclides, chasses du Péloponnese par Eurys-	1-,
thée, se mettent sous la protection de Thésée	11217
Ornethion file de Sifunhe Roi de Conimbe -	
Etéocles régne à Thebes : Polynices se reure à Argos.	113304
Tome VI. Mm	F.

Polynices revient à Thebes, pour régner à son tour: Etéocles refuse de lui céder la Couronne : il se retire à Argos.	c.
Polynices revient à Thebes, pour régner à son tour: Etéocles refuse de lui céder la Couronne : il se retire à Argos.	9.
Eréocles refuse de lui céder la Couronne : il se retire	8.
Eréocles refuse de lui céder la Couronne : il se retire	8.
À Argos	8.
	8.
Polynices se lique avec les Argiens contre les Thébains. 3396. 131	
Edipe, chassé de Thebes, se retire dans l'Attique,	
pal il meurt.	
Guerre de Thebes entre les deux fils d'Edipe. Clem. 3397.	17•
Alexandr. Stromat. Lib. 1, pag. 401)	
Guerre de Théfée, contre Créon, tuteur de Laoda-	
mas, fils d'Etéocles	
Phéron, Roi d'Egypte, régne 18 ans 3402-131	1.
Thése marche contre Eurysthée avec Hyslus, fils	
d'Hercules: Eurysthée est bastu & tué par Hyllus 3403. 131 Hyllus passe dans le Péloponnese & en sort, à cause	
	_
Atrée, fils de Pélops, régne à Argos.	G,
Guerre des Epigones, ou seconde guerre de The-	
bes. Apollodor. Lib. 1/1, Cap. VII, 5. II 3407. 130	7-
Naissance d'Hélene	
Thoas, fils d'Ornythion, Roi de Corinthe 3414. 130	
Therlandre, fils de Polynices, Roi de Thebes. Paufan.	•
IX, Cap. V, pag. 722) 3
Borus, fils de Penthilus, petit-fils de Périclyménus,	
& arriere-perit-fils de Nélée, né vers 3416. 125	某
Thésée, âgé de 50 ans, enleve Hélenc. Plutarch.	
in Theseo, pag. 14. E	6.
Protec, Roi d'Egypte, régne so ans 3410. 125	4
Hyllus consulte l'Oracle sur son retour dans le Pé-	
Monesthee, onzieme Roi d'Athenes, regne 23 ans.)	13.
Atrée s'empare de Corinthe	
Hyllus retourne dans le Péloponnele, sur la foi d'un	-
Oracle équivoque : il est tué par Echémus, Roi des	
Tegeates. Herodot. IX, S. XXVI. Apollodor. Lib. II, 3414 119	of
Cap. VIII. S. II.	_•
Enlévement d'Hélene par Paris.	
Préparatifs des Grecs contre les Troyens	9.
Préparatifs des Grecs contre les Troyens 3415. 128 Tlépoleme, fils d'Hercules, se retire à Argos 3427. 128	7-
Agamemnon, Roi d'Argos 3419. 118	5.
Les Cimmériens envahissent l'Asse mineure. Voyez ma	
pote 19 sur le premier Livre d'Hérodote	4-

Chronologie.		547
	Pério-	Anndes
	de Ja-	avant
	lienne.	J. C.
Maillanes & Cookes Ste P Anamenana Vall Deserval		
Naissance d'Orestes, fils d'Agamemnon. Vell. Patercul.		1283:
Lib. I, §. I.	5 4 7 1 1	12031
Tlépoleme, fils d'Hercules, fonde les villes de Linde,		
lalyssos & Camiros dans l'Isle de Rhodes, & devient peu		
après Roi des Rhodiens.	3432-	11832
Thersandre, Roi de Thebes, ayant devancé la flotte		ŀ
des Grecs, est tué en Mysie. Paufan. Lib. IX, Cap. V,		
Pag. 71.2.	3433-	12812
Siège de Troie par les Grees.		
Tilamene, fils de Therlandre, n'étant pas en âge de	2414	1280.
Souverner benere bleng is continuencing as peo-	() () ()	, , , ,
tiens. Paufan. pag. 713.)	l
Pénélée tué la derniere année du fiége de Troie)	
Prise de la ville de Troie.	4	
Démophon, douzieme Roi d'Athenes, régne 41 ans.	7	i
Teucer fonde Salamine en Cypre		
Agamemnon fonde en Crete les villes de Mycenes,	3444	1170
Tegée & Pergame.		
Agamemnon est tué par Ægisthe.		
Ægisthe regne à Mycenes sept ans. Hom. Odys. III,	١ ١	
305. Vell. Paterc. Lib. I, S. L	, ;	
Tisamene, fils de Thersandre, régne à Thebes. Pausan.	۱ ۱	İ
pag. 723.	' :	-
Thoas remonte sur le trône de Corinthe	3445.	1169:
Métaponte en Lucanie, fondé par Epéus, compagnon		
de Nestor. Vell. Patere. Lib. I, S. 1) [
Damophon, Roi de Corinthe	3446.	1268:
Les Assyriens maîtres de l'Asse supérieure. Herodot.	''' I	
Lib. 1, §. XCV	3447-	1167:
Amphilochus, fils d'Amphiaraiis, fonde la ville d'Ar-	· · · ·	
gos Amphilochium, dans le golfe d'Ambracie. Thu-		
cydid. II, S. LXVIII.	3448.	1166:
Andropompus, fils de Borus	3450.	
Ægisthe & Clytemnestre rués par Orestes : Orestes		•
se retire en Arcadie & y demeure un an. Euripid.	- 1	
Oreft. verf. 1670, 1671	3451-	12632
Orestes est abious dans l'Aréopage du meurtre de		
Néoptoleme, fils d'Achilles, tué à Delphes par	3452.	11034
Orestes. Eurip. Andr. 1239) 1	
Orestes épouse Hermione, fille de Ménélas. Eurip.		
Mm		•
\$44 		

اج إ

	P.feia.	Annees
·	de Ju-	
	lienne.	
One distance of the state of th		
Qreft. 1701.)	
Orestes régne 70 ans à Mycenes. Vell. Paterc., Lib. VI, S. I. Ces 70 ans doivent se compter de la	2461.	1267.
	וינידיי	
mort d'Ægisthe.)	
Naissance de Pan. Herodot. II , S. CXLV	3454-	1260
Mort de Tisamene, Roi de Thebes: son sils Au-	' '	
télion, chassé par Damasichthon, passe chez les Do-	1 1	
riens : Damasichthon, fils d'Opheltes, & petit-fils de		l
Pénélée; régne à Thebes. Paufan. pag. 723		1149.
Troisieme entreprise des Héraclides sur le Pélopon-	1	17
nese, sous la conduite de Cléodæus, fils d'Hyllus		T245.
Rhampsinite, Roi d'Egypte, régne 68 ans. Mane-		4,1
		1144
Ptolémée, fils de Damasichthon, Roi de Thebes.	77/0	1444
Oxyntès, treizieme Roi d'Athenes, régne 30 ans.	5401-	1119.
Mélanthus, fils d'Andropompus, né en	3440.	1224.
Propodas, Rol de Corinthe.	}	
Fin de la Dynastie des Atyades, Rois de Lydie. Le	'	
commencement de cette Dynastie est incertain : Dy-	3494-	1210;
pastie des Héraclides, Rois de Lydie	\	
Agron, premier Roi de cette Dynastie)	
Naissance de Théras, fils d'Autésion & petit-fils de	i	!
Tilamene, Roi de Thebes : il étoit le dirieme des-	[]	
cendant de Cadmus.	3500.	12147
Migration Æoliane commence sous la conduite d'O-	(,,,,,,,	
anfine "	<i>i</i> 1	
Onatrieme Entreprise des Héraclides for le Pélonon-	' I	•
Quatrieme entreprise des Héraclides sur le Pélopon- nele, sous la conduite d'Aristomachus, sils de Cléodaus.	>3 504-	[110,
Des Béoriens, chasses d'Arné en Thessalie, s'éta-		
	}	
blissent en Béotie. Thueyd. Lib. I, 5. XII.		***
Xanthus, fils de Ptolémée, Roi de Thebes.		
Aphidas, quatorzieme Roi d'Athenes, régne un an.	33120	1199.
Thymoetes, quinzieme Roi d'Athenes, régne huit ans.	3219.	1194.
Orestes meurt en Arcadie âgé de 90 ans : ses fils		
Penthilus & Tisamenus regnent trois ans. Vell. Pa-		
tercul. Lib. I, Cap. I.	3522.	1193.
Doridas & Hyantidas régnent à Corinthe	3523.	1191.
Conquête du Péloponnese par les trois fils d'Aristo-)	
		1140
Penthilus & Tilamenus, fils d'Orestes, chasses pan les Héraclides Paules Lib III Can I non con	(2)) * 4 *	1 7 7 4
les Héraclides Paufan. Lib. III, Cap. I, pag. 109.)	
	4	•

CHRONOLOGIE.

	lsenne.
Lib. II, Cap. XVIII, pag. 151) }
clides, se refugie à Athenes.	
Xanthus, Roi de Thebes, fait la guerre aux Athe-	Ī
niens : provoque à un combat particulier I hymotès,	
leur Roi : Thymoreès refuse le combat & cit chassé:	
Mélanthus accepte le défi & régne en sa place.	3524
Xanthus est tué: Thebes ne reconnoît plus de Rois	
& se gouverne en République.	
La fête des Apaturies instituée à l'occasion de la	1
ruse de Mélanthus, dans son combat avec Xanthus,	1
Roi de Thebes.	j
Continuation de la migration Æoliene par Penthilus,	`
fils d'Orestes.	ļ.
Les Achéens, chassés par les Héraclides, se refu-	2525.
gient dans le pays d'Ægiale, appellé depuis l'Achaie,	(,,=,:
qui étoit alors possédé par les Ioniens.	}
Les Achéens & les Ioniens ne pouvant s'accorder,	í
se font la guerre : les Ioniens sont chassés par les	ı
Achéens & retournent à Athenes.	3526.
Mort d'Aristodémus, premier Roi de Lacédémone de	
la famille des Héraclides : il laisse la couronne à ses,	•
deux fils Prociès & Eurysthenes, qui ne faisoient que	
de naître : Théras est leur tuteut	>3536.
Chéops, Roi d'Egypte, tégne so ans. Herodot. II,	
s. cxxvii	,
Troitieme migration Æoliene, sous la conduite	
Les Pélasges, chassés d'Athenes, se retirent à Lemnos.	3540.
Les Pélaiges, chaffés d'Athenes, se retirent à Lemnos.	3552.
Alétés, premier Roi de Corinthe, de la maison des)
Héraclides. Les Minyens, chaffés de Lemnos par les Pélaiges,	
Les Minyens, chaffés de Lemnos par les Pélaiges,	(3394
Le refugient à Lacédémone.)
Majorité de Proclès & d'Eurysthenes, tige des deux)
Maisons royales de Lacédémone	1061
le refugient à Lacédémone. Majorité de Proclès & d'Eurysthenes, tige des deux Maisons royales de Lacédémone. Codrus, sils de Mélanthus, dix-septieme & dernier Roi d'Athenes, régne 21 ans.	(,,,,,,,
Roi d'Athenes, régne 21 ans. Quarrieme & derniere migration Æoliene sous la)
S JUNETUC AT APPRIAGE MALAGRAPIAN BLAMBAGE LANG 18	1
conduite de Graïs, fils de Penthilus.	1563
conduite de Graïs, fils de Penthilus. Fondation de l'Isle Calliste, depuis nommée Théra,)
par Théras, qui emmene avec lui une partie des Mi-	1

	Pério-1	Années
	de Ju-	
	lienne.	
distance		
	3564.	11120
Fondation de Léprée, Maciste, Phrixes, Pyrgos,		
Epium & Nudium dans le Péloponnese, par les Mi-		
nyens. Herodot. IV, S. CXLVIII	3565.	1149.
Fondation de la ville de Lesbos. Vit. Homeri, sub	1 1	
finem	3574	1140.
Dévouement de Codrus, dernier Roi d'Athenes.		•
Médon, fils de Codrus, premier Archonte perpé-	\$2 (82.	II 11.
tuel, gouverne 27 ans)''	
Fondation de Mégares sur les confins de l'Attique.	1 2 682.	11:1.
Migration Ioniene, selon Eratosthenes. Clement.		,
Alexandr. Strom. pag. 401.		

Chéphren, Roi d'Egypte, régne 56 ans. Herod. II,	1	
	3586.	
Ixion, second Roi de Corinthe, regne 38 ans.		
Fondation de la ville de Cyme en Eolie. Vità Homeri.	3594	1110.
Colonie de l'Iste de Mélos. Thucyd. Lib. V, S. CXII,		
	3598.	1116.
Acastus, fils de Médon, second Archonte perpétuel,	∮	
gouverne 16 aus	3609.	Hot.
Fondation de la ville de Smyrne. Vità Homeri.		
Naissance d'Homere. Ibid	1612.	1103.
Agélas, troisieme Roi de Corinthe, régne 37 ans.	1610.	1084
Naissance du premier ancêtre connu d'Hécatée de	[,,,,,	20040
Miler, Hernd, XI & CXLIII.	l • ∠ • •	
Mycérinus, Roi d'Egypte, régne 20 ans. Archippus, fils d'Acastus, troisieme Archonte perpétuel, gouverne 25 ans. Les Sicules chassent les Sicaniens de Sicile. Thucyd. Lib. VI, 5. II. Zancle, connue depuis sous le nom de Messene,	[22,24]	1002
Archinous file d'Acoltre troilieme Archones mend) ** **	1074.
arcaippus, ais d'Acares, troitieme Arcaotice perpe-	المنصا	
The Clause of Constant to Call Thomas	3945+	1005
7:1 37 c st	ا ا	
200. Y 1, 3. II.	3022	IO59.
Zancle, connue depuis ious le nom de Mellene,	1 . !	
source par les sieures. Interpa. Pi, 5. 17	3 0 5 6.	1015.
Alychis, Roi d'Egypte, régne 40 ans Prumnis, quatrieme Roi de Corinthe, régne 35 ans.	3662.	1052.
Prumnis, quatrieme Roi de Corinthe, régne 35 ans.	3667.	1047-
Thersippus, fils d'Archippus, quatrieme Archonte	1	
Bacchis, cinquieme Ros de Corinthe, régne 35 ans. Anvis, Roi d'Egypte, régne 68 ans.	3670.	1044
Bacchis, cinquieme Ros de Corinthe, régne 35 ans.		
Anysis, Roi d'Egypte, tégne 58 ans.	}3702.	1012
Anysis chasse de ses Etats par un Roi d'Ethiopie.		
se refugie dans l'Iste d'Elbo.	1701	1011
Phothas, file de Therfinnue cinquieme Archonte	[""]	
Anysis chassé de ses Etats par un Roi d'Ethiopie, se refugie dans l'Iste d'Elbo. Phorbas, sis de Thersippus, cinquieme Archonte		,

CHRONOLOGIE. 351

'1	Pério-	Annies 1	_
	de Ju-	dvent	
	isenne,	J. C.	
perpétuel, gouverne 37 ans	37 EZ.	1903.	•
Naissance d'Homere, selon Velleius Pa-	3737-	977-	
terculus. Lib. I, Cap. I	3746.	968.	
chonte perpétuel, gouverne 36 ans	3748.	966.	,
& fe maintient sur le trône jusqu'à la mort. Anysis meurt sept ans après. Herodot. 11,	3753-	961.	i I
5. CXL & CXLI. Il se trouve ici une lacune de 141 ans dans	3760.	954	
Hérodote, concernant l'Histoire d'Egypte.			
Voyez mon Essai de Chronologie, Chap. I, §. XII, depuis la p. 218, jusqu'à la p. 237. Eudémus, septieme Roi de Corinthe,		٠	•
regne 15 ans	3767.	947-	
Hésiode fleurit. Marm. Oxon. Ep. XXIX.		944	
· Diognete, fils de Mégaclès, septieme Ar-		1	Í
chonte perpétuel, gouverne 34 ans :	3784.	930.	i
Naissance de Phidon , Roi d'Argos	3791.	923.	į
Aristodémus, huitieme Roi de Corinthe,	•	1	
régne 35 ans	3792.	92%	
Naissance de Lycurgue, Législateur de			
Lacédémone	3798.	916.	٠.
Homere fleurit selon les Marbres de Paros.	38074	907.	
Phéréclès, fils de Diognete, huitieme Ar-	1	1 1	
chonte perpétuel, gouverne 43 ans	1818.	896.	
Phidon, Roi d'Argos, invente les poids,	1819.	800	
les mesures & les monnoies d'argent		\$95-	
fance par Agémon.	•	l i	
Agémon, neuvieme Roi de Corinthe	3827.	\$8 ₇ .	
· Buo to Euro	Pério-	Anntes	Olympiades
	de Ju-	1 1	d'Iphieus.
	lienne,	J, C.	
Les Jeux Olympiques institués par Pilus,	1	1	
Pélops & Hercules ayant été intertompus,		1 1	į.
sont renouvellés par Lycurgue de Lacédé-		i	ł
mone, Iphitus d'Elée, de la race d'Her-		, ,	i
- v - L	-	-	•

75. Histoire d'Hérodote.

17		4 ,	
	Perso-	Années	Olympisået
`	de Ju-	4vant	d Iphum.
•	menne.	J. C.	
cules & Cléosthenes de Pise, yingt-			
			ł
sept Olympiades avant celle ou Corcebus			l
d'Elée remporta le prix. Phlegontis Tral-			Į.
liani de Olympiis Frag. pag. 136 en edit.			l
Meursii, Eusebii Chronicor, Liber prior.	1		
pag. 39	7		
Olympiade d'Iphitus	k l		
Homere & Heliode fleuriffent. Herod.	7	l	' '
		l	
II, S. LIII.	> 3830.	88 4.	j}36-
Lycurgue, tuteur du jeune Roi de Lace-		1 1	
demone. Clem. Alexand. Stromat. Lib. 1,	•		
pag. 402	,		
Loix données par Lycurgue. Eratofihen.			
apud Clement. Alexandr. Stromat. Lib. I.			
Pag. 401.		276	iij, 2 .
Alexandre, dixieme Roi de Corinthe,	3030.	1 -/-1	
		l !	
régne 25 ans.	3843.	.87.5-	i∀ 2 <u>.</u>
Phidon, Roi d'Argos, chaste les Agono-	5	i. 1	
thetes des Elécns	38484	856.	viij r.
Mort de Lycurgue: :	?		
Phidon détrôné par les Lacédémoniens.	1860.	814.	3.
Ariphron, fils de Phéréclès, neuvierne	,,,,,,		, , , , ,
Archonte perpetuel, gouverne 15 ans		9,,	
Tilefile perione Rei de Corinthe en	} 001.	וייי	4.
Télestès, onzieme Roi de Corinthe, re-			
monte sur le trône : il régne douze ans :			
il avoit été chassé en 3827	4868.	\$46.	T. 3.
Automénés, douzieme Roi de Corinthe,			
régne un and de la constant de la co	388e.	834-	ziij 3.
Deutages appeals établis à Cosinthe : ile			
subsistent 170 ans. Voyez l'an 4051.	188r.	822.	4.
Thefoiéne fils d'Arinbron divieme Ar-l			
chonte perpétuel, gouverne 17 ans	2884	248	ww 1*
Fondation de Carthage, 65 ans avant	, , , , ,	7.	AV
celle de Rome. Vell. Patercul. Lib. 1,			•
cene de Rome. / en. Paterent. 2.10, 1,		I	
3. / A	3895.	819.	TV1j 2.
6. VI. Agamestor, fils de Thespiéus, onzieme			
Archonic perpetuci, gouverne 23 ans	3913.	801.	XIj 4.
Æschyle i fils d'Agamestor i donzieme l			
Archonte perpétuel, gouverne 21 ans	1916.	778.	XXVII t.
Archonte perpétuel, gouverne 23 ans Derniere année des Olympiades d'Iphi-		7,	/ /-
tus.	,,,,,	777	4-
;	227/1	1111	
			Les

₩ n k U	N O	1. 0	G I E.	
	Pério-	Années	Olympiades	1 1
•	de Ju-	avant	de Corabus.	1 1
	lienne.	J. C.		1 1
The maintainer and Toron				1 1
Les vainqueurs aux Jeux		l 1		· '
Olympiques n'avoient point	. :	1		
eté jusqu'alors inscrits; ils				
le furent l'Olympiade sui-		['	1	
vante. Cette Olympiade fut				
censee la premiere : c'est				
celle dont les Grecs fe		1		1
fervent pour calculer les		l		1
temps.		į.	i '	į .
Olympiade de Corcebus,			•	1
la troisieme année de l'Ar-	i .	l l		i i
chontat d'Æschyle , selon		i	1	
Eusebe, & par induction		1	ı	
d'après les Marbres de Pa-			l	
ros	3938.	776.	j) . .	1
Manahem , Roi d'Ilraëi ,			l.,	
régne 10 ans	3943-	771.	ij 2.	
Le Poëte Eumélus fleu-	1 .			i
rit	3946.	768.	iij 1.	ŀ
Phul, le même que Sarda-	i			ł
napal, Roi d'Affyric	3949-	765.	4.	
Phul ravage le Royaume		'		
d'Israël, vers la huitieme,			1	i
année de Manahem. IF Reg.		t I		
Can VV			l.	1
	73951.	763.	iv 2.	
Sabacos, Roi d'Ethiopie,			l l	į .
fait la conquête de l'Egypte	1	1	ļ	
& la garde so ans.	,	1	f	
Fondation de Crotone par	Υ		i	•
Myscellus. Strab. pag. 402	/	}		ľ
& 403	(ŀ	1	1
Fondation de la ville de	>3955-	759.	¥. 9 2.	
Naxos, en Sicile, par Theu-		1		
cles. Thucydid. VI, 5. III.	•	1		
Fondation de Syracuses, la				
vingt-unieme année de l'At-				
chontat d'Æschyle. Marbres]	l l
de Paros.	3956.	758.	5.	l '
Fondation de Locres, en			i	
Italie. Strab. VI, pag. 397.	3957-	757.	4.	•
Tome VI.				Nn
				24

554 Histoire d'Hérodote.

)) 1	III 2 I O I K	E D	TER	CODOI	E.	
]	Perio-	Anndes	Olympiades	Annees	Ere de
	1			de Corabus.		Naba-
		lienne.	J. C.		Rome.	naffer.
Fondati	on de l'Isse de Cor-;					
cyte par C	herficrates, ban-	}			1	
	nthe. Strab. VI,		li		1	
Pag. 414.					1 1	
Les Col	chidiens , qui ha-[f i	
bitoient da	ins l'Ise de Cor-	3988.	756.	Vi 1.	1 1	
cyre, paf	lent für le con-		l '' I		1 1	
tinent, &	vont demeurer		1		1 1	
nvec les Ab	oantes & les Nes-				1	
zéens, Apo	llon. Rhod. LV,	, ,			1 1	
3214. ·	1 2 2 2 2 3	' I			1 1	
	n, fils d'Æschyle,				1 1	•
	Archonte perpé-			:	. 1	
		3939+	755-	2.	ł	
	n de Rome, se-				í t	
	. Manilius IV,				1 1	
	irch, in Romulo,	١ ١			1 1	
Pag. 24.		3960.	754	- • • • 3•	 	
	, premier Ar-	1			i [
chonte déc			4		1 1	
	alcidiens , partis chaffent les Si->	2051			!. I	
	ontium, & fon-	",,,,,,,,,,	753-	• • • • •	i" [
	ille de Catane.		ì	j	1 1	
_	7, 5. III)		- 1		i i	
	en Sicile fondée	1	· I	1	! 1	
	Thucyd. VI,	I	f		1	
9. IV		2062.	752	vii	2.	
Too Ma	des ferences 1-1					
Jong des Af	fyriens.	1966.	748.	viij 2.	6.	
Les Baby	loniens fecouent		1	,,		
	Affyriens		- 1		1	
Phul, or	ı Sardanapal , eft	' l	- 1			
tuć	J			2,		Of Fevr
Nabonafi	far, Roi de Ba-	,,,,,.	747-		7. • •] '	. 200
bylone			ı		I	
	m de l'ére de Na-	ı	J]	t	
	26 Février)	ŀ]	į	1	
	retire à Léon-	- 1	ı	- 1	j	
tium & la gi	ouverne quelque	1	. 1.	. i	1	
cember Tum	cyd. VI, 5. IV.	3979.	744-1	x 1.]	10. 4	4

Onk	, ,,	L 0	G I E.		"
;	Pério-	Années	Olympiades	Annles	Ere di
	de Ju-	avant	de Corabus.	de	Nabo-
	tienne.	J. C.		Rome	noffer.
SCORP Count An		<u> </u>			
Ætimédès , fecond Ar-				l	ŀ
chonte décennal.	3971.	743+		1***	-5•
Premiere guerre de Mel-			}		
fene, dure 25 ans.	3972.	742.	3.	12	6.
Achaz. Roi de Juda, ré-	1 1		1		
gne 16 ans.	3973.	741-	4.	43	7•
Lamis est chaffé de Léon-			ł .		
tium.	3974-	740.	X 1.	14	3.
Lamis bâtit la ville de	,	'	ı	l `	Į.
Thaplos.	1975	710.		17	9.
Sémiramis, femme de Na-	,,,,,	***		1	1
bonaffar, régne à Babylone			ļ.	. .	l .
les dernieres années de son	7 :		1	1 '	
mari, & peut-être les deux		!]		1	
				17	
années de Nadius, à cause	22//-	7574	* • • • •	1.	
de son bas âge.				[
Midas, fils de Gordius,				1 :	l l
Roi de Phrygie. Herodot.	1 1		1	f	1
Lib. 1, S. XIV. Eufeb	′ I		Ē.	<u> </u>	
Nadius, Roi de Babylone,)		[Ī
régne deux ans	1981.	711	XI	21.	16.
Clidicus, troisieme Ar-	,,,,,,,	(7)			· ' '
chonte décennal : .]	} }		;		١.
Chozirus & Porus, Rois				1	ì
de Babylone, régnent einq					ŀ
ans.	3983.	731.	xij 2.	23	17.
Lamis meure à Thaplos.					
Theigath-Phainazar, Roi	!!		i	1 1	
d'Affyrie, marche contre		- 1		l i	ļ
Achaz, Roi de Juda, vers la	3985.	729	4.	25	Eq.
douzieme année de ce Prin-	~~		,	1	, ,
ce. Paralipom. II, Cap.	. 1	- 1			}
XXVIII, verf. 10.	1	- 1	·	_	
		- 1			
Les Chalcidiens qui avoient	1	- 1	1		
accompagne Lamis à Thap-			_171		
sos, en sont chassés.	3980.	728.	ziij z.	16.	20.
Ils fondent la ville de Mé-	1	- 1	1		
gares en Sicile.	· .	ı	' 1	i	•
Salmanafar, Roi d'Affy-	3987.	7274	2.	27	21.
ric, impore un tribut a Ofee,	. 1	- 1	1	j	
Rol d'Ifraël, IF Reg. Cup.)		•		l	
	_		Nn	3	•

556 Histoire d'Hérodote.

-					_
	Perio-	Années	Olympiades	Annies	
, '	de Ju-	avanı	de Cormbus,		Nebo-
	lienne.	J. C.		Rome.	rofas.
XV11, verf. 3					
Ezéchias, Roi de Juda.	3987.	717.	2.	27	21.
Ilulzus, Roi de Babylo-					
me, regne cinq ans.			i		
Salmanafar affidas Sama	59000	720.		120	22.
Salmanafar affiége Sama-) !			1	l
rie fur le refus que fait					
Ofce de payer le tribut im-	_	1	1	i 1	
poste. IV Reg. Cap. XVII,	1990.	714.	zìv 1.	130	24.
707,4,300		/			-
La course du double sta-					l l
de, ou diaule, introduire	\				ł .
aux Jeux Olympiques	,	ŀ			ŀ
Hippoménès, quatrieme	1		•		
Archonte décennal.		723.	2.	31	25.
Prise d'Ithome par les La-		' '			-
cédémoniens	3992.	722.	3.	32	26.
Salmanasar prend Samarie		,	, .		
après un siège de trois ans,			Į.		
& transporte en Affyrie ses					
					ŀ
habitants avec ceux du				i	
Royaume d'Ifraël	3993.	721.	4-	133	171
_ Mardokempad , Roi de)			
Babylone, régne 11 ans.		i. 1			
Seconde fondation de Tha-	1004			f., 1	
fos, par les Pariens. Clem.	*>>>4	720.	XV J.	34+4	10.
Alex. Stromat. Lib. 1, pag.	\			1 1	•
318	,			il	
Candaules, dernier Roi		[·			
de Lydie de la race des Hé-				1 1	
raclides, tué par Gygès au					İ
mois de Juin	1900.	714.	xvj I.	39	53.
Gygès, premier Roi de		, , , , ,		'	,,,
Lydie de la Dynastie des					
Mermnades, fuccede à Can-			•	ii	
daules : il régne 38 ans.					22.
Hippoménès déposé dans		715.		39	77"
			ı	i i	
la neuvierne année de son			l	[
Archontat : Léocrates élu en] !	
fa place cinquieme Archonte			l	1	
décennal	4000	714-	3.	40	34-
Fondation de Géla, Thu-		1	Į.	L I	l
				-	

Pério- Années de Corabus. Ere de Nabo- nassanacharib, Roi d'Assy- rie, entre en Judée, envoie un de ses Généraux à Jéru- salaem, & passe en Egypte. IV Reg. Cap. XVIII, vers. Sanacharib battu par les Egyptiens, & tué peu après par ses fils. IV Reg. Cap. XIX, vers. 15, &c. Herod. III 6 CXII. 4001. 712. Evij	CHRON				557
oydid. VI, S. IV	1 Péri	io- [Années]	Olympiades	Années	Ere de
Séthos, Roi d'Egypte, Séthos, Roi d'Egypte, régne 40 ans. Sanacharib, Roi d'Assyrie, entre en Judée, envoie un de ses Généraux à Jéru- falem, & passe en Egypte. IV Reg. Cap. XVIII, vers. 13, &c. Sanacharib battu par les Egyptiens, & tué peu après par ses fils. IV Reg. Cap. XIX, vers. 15, &c. Herod.	de Ji	u- avant	de Corabus.	de	Napo-
Séthos, Roi d'Egypte, régne 40 ans. Sanacharib, Roi d'Assy- rie, entre en Judée, envoie un de ses Généraux à Jéru- salem, & passe en Egypte. IV Reg. Cap. XVIII, vers. 13, &c. Sanacharib battu par les Egyptiens, & tué peu après par ses fils. IV Reg. Cap. XIX, vers. 15, &c. Herod.	lienn	e. J. C.		Rome.	neljar.
Sanacharib, Roi d'Affy- rie, entre en Judée, envoie un de ses Généraux à Jéru- salem, & passe en Egypte. IV Reg. Cap. XVIII, vers. 13, &c. Sanacharib battu par les Egyptiens, & tué peu après par ses fils. IV Reg. Cap. XIX, vers. 25, &c. Herod.	oydid. VI, 5. IV 400	1. 713.	4	4I	55-
Sanacharib, Roi d'Afly- rie, entre en Judée, envoie un de ses Généraux à Jéru- salem, & passe en Egypte. IV Reg. Cap. XVIII, vers. 13, &c. Sanacharib battu par les Egyptiens, & tué peu après par ses fils. IV Reg. Cap. XIX, vers. 25, &c. Herod.		ľ			
un de ses Généraux à Jeru- salem, & passe en Egypte. IV Reg. Cap. XVIII, vers. 13, &c. Sanacharib battu par les Egyptiens, & tué peu après par ses fils. IV Reg. Cap. XIX, vers. 25, &c. Herod.	Sanacharib, Roi d'Afly-	1			
falem, & passe en Egypte. IV Reg. Cap. XVIII, vers. 13, &c. Sanacharib battu par les Egyptiens, & tué peu après par ses fils. IV Reg. Cap. XIX, vers. 25, &c. Herod.	rie, entre en Judée, envoiet	713.	4	4I	354
IV Reg. Cap. XVIII, verf. 13, &c. Sanacharib battu par les Egyptiens, &t tué peu après par ses fils. IV Reg. Cap. XIX, verf. 25, &c. Herod.		1	ł		
Sanacharib battu par les Egyptiens, & tué peu après par ses fils. IV Reg. Cap. XIX, vers. 15, &c. Herod.	18' Reg. Can XVIII. verl.	- 1	Į.		i
Sanacharib battu par les Egyptiens, & tué peu après par ses fils. IV Reg. Cap. XIX, vers. 25, &c. Herod.	7. 8c.	1	l .		ŀ
par ses fils. IV Reg. Cap. E XIX, vers. 15, &c. Herod.	Sanacharib battu par les		Ī	1	1
pat fes fils. IV Reg. Cap. XIX, verf. 15, &c. Herod.	Egyptiens , & tué peu après	1	j .	1	•
XIX, verf. 15, &c. Herod.	par fes fils. IV Reg. Cap.	1	t	1	•
	XIX, verf. 15, &c. Herod.				16:
2.10. 22 , 3. 022-2.	240.22, 3. 022	712	244-	1	,
Mardokempad , Roi de	Mardokempad Roi de	1	ŀ	Ł	1
Babylone, envoie des Am-	Babylone, envoie des Am-	- 1	l .	1	ł
basiadeurs à Ezéchias, Roi de Juda.			1	l	ŧ
Affarraddon, fils de Sa-		- 1	l	1	•
nacharib , lui fuccede. IV	nacharib . lui fuccede. IV	1	ł	ł	i
Reg. Cap. XIX, verf. 37.	Reg. Cap. XIX, verf. 37.	1	l .	f	ŧ
Ifaie, Cap. XXXVII, verf.	Ifaie, Cap. XXXVII, verf.			L.	
38	38	03. 721	1	·[*'' · ·	37-
Arcianus, Roi de Babylo-)	Arcianus, Roi de Babylo-			•	
ne, régue cinq ans	ne, régue cinq ans.	05. 709	4	145	39-
Déjocès, élu Roi des Me- des, régne 53 ans	des réans es ans	- 1		1	1
Ta france introduce out	In luces introduce any	· .	1	1.	
Jeux Olympiques 4006. 708. xviij 1. 46 40.		96. 798	÷[xviij I	- 46	140.
Interrégne de deux ans à	~	- 1	1	1	1 .
Babylone	Babyione		ł	1	•
Apfandre, fixieme Ar-		ł	1	1	1
Aminoclès de Corinthe 4010. 704. III I. 50 44	chonte décennal.		. viv	-1.0	Las
		,,,,,		P	1
construit les quatre premie-		- f	1	1	1
res triremes pour les Sa- miens. Thucydid. Lib. I,		- 1		1	ŧ.
5. XIII		1	1		
Bélithus, Roi de Babylo-		I	1	1	i i
me, régne trois ans 4012. 702 3. 52 46.		12. 702	.[<u>3</u>	. 52.	46.
Apronadius , Roi de Baby-		Į.	1	1	\$

Refore Années de Corabus. Le Jable de Jable de Corabus. Eryzias , septieme Archonte décennal. Rigébélus, Roi de Baby-lone , régne un an. Archiloque fleuric. Mésessimordachus , Roi de Babylone , régne quarre ans. Interrégne de huit ans à Babylone. Le pugilat introduit aux Jenx Olympiques. Acres en Sielle fondée par Jes Syracusains. Thucyd. VI, S. V. Créon , premier Archonte annuel , en 420 de l'ére Attique. Marbres de Paros. Tlésas , second Archonte annuel , en 420 de l'ére Attique. Marbres de Paros. Tlésas , second Archonte annuel , en 420 de l'ére Attique. Marbres de Paros. Tlésas , second Archonte annuel des Belles-Lettres sur l'Archontar de Créon . Lysias , troisieme Archonte annuel. Marbres de Paros. Seconde guerre de Messesse de Sales annuel. Marbres de Paros. Action entre les Messesses des les Lacédémoniens près du Monument du Sangüer , au printemps . Action entre les Messesses des les Lacédémoniens près du Monument du Sangüer , au printemps . Les Messesses sils s'enferment dans l'as la persidie d'Ariso-crates : ils s'enferment dans l'as . Course des chars établie))v					
Eryxias, septieme Archonte décennal. Rigébélus, Roi de Babylone, régne un an. Archiloque fleuric. Mésessimordachus, Roi de Babylone, régne quatre ans. Interrégne de huit ans à Babylone. Le pugilat introduit aux Jenx Olympiques. Acres en Sicile fondée par les Syracusains. Thucyd. VI. Créon, premier Archonte annuel, en 420 de l'ére Attique. Marbres de Paros. Tlésas, second Archonte annuel. Révolte des Messeniens. Voyez mon Mémoire lu à 4031. Révolte des Messeniens. Voyez mon Mémoire lu à 4031. FAcadémie des Belles-Lettres fur l'Archontat de Créon. Lysias, troisieme Archonte annuel. Marbres de Paros. Seconde guerre de Messeniens près du Monument du Sangüer, au printemps. Jéarédinus, Roi de Babylone, régne 13 ans. Les Messeniens sont battus par la persidie d'Aristo-trates: ils s'enferment dans Ira.		de Ju-	avent	de Corabus.	de .	Nebo-
chonte décennal. Rigébélus, Roi de Baby- lone, régne un an. Archiloque fleurie. Métessimordachus, Roi de Babylone, régne quatre ans. Interrègne de huit ans à Babylone. Le pugilat introduit anu Jenx Olympiques. Acres en Sicile fondée par les Syracusains. Thueyd. VI. V. Créon, premier Archonte annuel, en 420 de l'ére At- tique. Marbres de Paros. Tlésas, second Archonte annuel. Révolte des Messenses. Voyez mon Mémoire lu à Ao31. FAcadémie des Belles-Lettres fur l'Archontat de Créon. Lysias, troiseme Archon- te annuel. Marbres de Pa- tos. Seconde guerre de Messenses. Seconde guerre de Messenses Seconde guerre de Messenses Action entre les Messenses Jéarédinus, Roi de Ba- bylone, régne 13 ans. Les Messenses sont bat- tus par la persidie d'Aristo- trates: ils s'enferment dans Les Messenses des Lacedémonnet dans Les Messenses sont bat- tus par la persidie d'Aristo- trates: ils s'enferment dans Les Messenses des Lacedement des Lacedement des Lacedement des Lacedement des Lacedement des Lacedement des Lacedement des Lacedement des Lacedement des Lacedement des Lacedement des Lacedement des Lacedement des		4015.	699.	XX 2.	55	49.
lone, régne un an. Archiloque fleuric. Méléssimordachus, Roi de Babylone, régne quatre ans. Interrégne de huit ans à Babylone. Le pugilat introduit aux Jenx Olympiques. Acres en Sicile fondée par Es Syracusains. Thucyd. VI. S. V. Créon, premier Archonte annuel, en 420 de l'ére At- tique. Marbres de Paros. Tlésas, second Archonte annuel. Révolte des Messeniens. Voyez mon Mémoire lu à FAcadémie des Belles-Lettres fur l'Archontat de Créon. Lysias, troisieme Archon- te annuel. Marbres de Pa- ros. Seconde guerre de Messe- ne. Action entre les Messe- près du Monument du San- guer, au printemps. Jéarédinus, Roi de Ba- hylone, régne 13 ans. Les Messeniens sont bat- tus par la persidie d'Aristo- crates: ils s'enferment dans Ira.	chonte décennal.	4010.	694.	xij 3.	60	14-
Méssessiment de Babylone, régne quatre ans. Interrégne de huit ans à Babylone. Le pugilat introduit aux Jeux Olympiques. Acres en Sicile-sondée par les Syracusains. Thucyd. VI, S. V. Créon, premier Archonte annuel, en 420 de l'ére Attique. Marbres de Paros. Tlésias, second Archonte annuel. Révolte des Messenteres sur l'Archonta de Créon. Lysias, troisseme Archonte annuel. Marbres de Paros. Seconde guerre de Messenteres sur l'Archontat de Créon. Lysias, troisseme Archonte annuel. Marbres de Paros. Seconde guerre de Messenteres sur l'Archontat de Créon. Lysias, troisseme Archonte annuel. Marbres de Paros. Seconde guerre de Messenteres sur l'Archontat de Créon. Lysias, troisseme Archonte annuel. Marbres de Paros. Seconde guerre de Messenteres sur l'Archontat de Créon. Lysias, troisseme Archonte annuel. Marbres de Paros. Seconde guerre de Messenteres sur l'Archontat de Créon. Lysias, troisseme Archonte annuel. Marbres de Paros. Seconde guerre de Messenteres sur l'Archontat de Créon. Lysias, troisseme Archonte annuel. Marbres de Paros. Seconde guerre de Messenteres sur l'Archontat de Créon. Lysias, troisseme Archonte annuel. Marbres de Paros. Seconde guerre de Messenteres sur l'Archonte de Sanguer au printemps. Jéarédinus, Roi de Babylone, répne 13 ans. Les Messenteres sont bat-sus par la perside d'Aristo-sur par la perside d'	lone, régne un an	4 021.	693.	4	61.,	55-
Interrégne de huit ans à Babylone. Le pugilat introduit aux Jenx Olympiques. Acres en Sicile fondée par Jes Syracusains. Thucyd. VI, V. Créon, premier Archonte annuel, en 420 de l'ére At- tique. Marbres de Paros. Tlésias, second Archonte annuel. Révolte des Messéniens. Voyez mon Mémoire lu à 1 Académie des Belles-Lettres sur l'Archontat de Créon. Lysias, troisieme Archon- te annuel. Marbres de Pa- 1005. Seconde guerre de Messéniens Action entre les Messéniens près du Monument du San- guer, au printemps. Jéarédinus, Roi de Ba- hylone, régne 13 ans. Les Messéniens sont bat- tius par la persidie d'Aristo- crates: ils s'enferment dans lra. Les Messéniens entre dans lra.	Mélessimordachus, Rois de Babylone, régne quatre	4011.	692.	11ij e.	61	56.
annuel, en 420 de l'ére At- tique. Marbres de Paros	Interrégne de huit ans à Babylone. Le pugilat introduit aux Jeux Olympiques. Acres en Sicile fondée par les Syraculains, Thucyd. VI.) 4016.	688,	raii) t.	66	60.
Voyez mon Mémoire lu à 4031. l'Académie des Belles-Lettres fur l'Archontat de Créon. Lyfias, troisieme Archonte annuel. Marbres de Pa- zos. Seconde guerre de Messe- ne. Action entre les Messe- près du Monument du San- glier, au printemps. Iéarédinus, Roi de Ba- hylone, régne 13 ans. Les Messéniens sont bat- tus par la persidie d'Aristo- crates: ils s'enferment dans lra.	annuel, en 420 de l'ére At- zique. Marbres de Paros. Tlésias, second Archonte annuel.	4030.	684.	xriv 1.	70	64.
seconde guerre de Messe- ne. Action entre les Messe- piens & les Lacédémoniens près du Monument du San- guer, au printemps. Jéarédinus, Roi de Ba- hylone, régne 13 ans. Les Messéniens sont bat- tus par la persidie d'Aristo- crates : ils s'enferment dans lra. 682. 682. 682. 682. 682. 683. 684. 685. 686. 686. 686. 686. 686. 686. 686. 686. 686. 686. 686. 686. 686.	Voyez mon Mémoire la à l'Académie des Belles-Lettres fur l'Archontat de Créon.) 	683.	2.	71	es.
riens & les Lacédémoniens près du Monument du San- glier, au printemps	te annuel. Marbres de Pa- ros. Seconde guerre de Messe- ne.	4011 .	682.	3.	721 4	6 L
tus par la perfidie d'Ariflo->4034. 680. XXV I. 74 · 68. crates : ils s'enferment dans Ira.	piens & les Lacédémoniens près du Monument du San- glier, au printemps. Jéarédinus, Roi de Ba- bylone, régne 13 ans.	4033.	681.	, , , , <u>3</u> ,	73 • -	67.
	tus par la perfidie d'Ariflo- crates : ils s'enferment dans Ira.	4034-	680.	XXV I.	74••	68.

Onko	NO	LV	G I E))T
	Pério-	Années	Olympiades :	Années	Ere de
	de Ju-	avani	de Cormbus.	de	Naba-
	tienne.	J. C.		Rome.	naffer.
Siége d'Ira par les Lacé-				74- •	63.
démoniens. Ardys, Roi de Lydie, ré-	4035.	679.	2.	75	69.
gue 49 ans. Fondation de Chalcédoi-	4037.	677.	• • • • • •	77	71.
nc. Herod. IV, 5. CXLIV. Les Samiens envoient du	4039.	675.	22vj 2.	79	73-
secours aux Lacédémoniens dans la guerre contre les					
Messéniens, au printemps. Mort de Séthos, Roi d'E-	4040.	674.	2.	\$ 0	74- \$
Anarchie de deux ans en	4941.	673-	4	\$z.,	75 - 2
Egypte. Diodor, Sicul, Lib. 1, 5. LXV1.					
Douze Rois, du nombre desquels est Plammitichus,					İ
régnent quinze ans en Egyp-	! 1			•	
te avec une égale autorité. Naissance d'Arganthonius,	4043•		XXVIJ 2.	1 1	
Roi de Tartellus	4045-	669.	4.	8 5	79
dée par les Syraculains. Thu-)	ĺ			
Prise d'Ira par les Lacédé-		668.	zxviij 1.	86	80.7
moniens : fin de la seconde) [
Saosduchéus, Roi de Ba-	i I	[į .		
bylone, régne 9 ans Fondation de Tarente.	4047.	667.	1.	87	81.7
Strab. VI, pag. 426	4048.	666.	3.	88	81
Thucyd. Lib. 1, 5. XIII.		664	yriv v.	ė0	
Cyplelus abroge à Co- zinthe le Gouvernement des					
Prycanes, chaffe les Bacchia-	[Ì			l
des, & devient Tyran de Co- zinthe : il regne 30 ans.	4051.	663.	2.	91	85
Démaratus, l'un des Bac-		1		l .	ľ

200 HISTORY	ED				
· 1	Pério-	Années	Olympiades	Années	Ere de
	de Ju-	avent :	de Corabus.	ae :	TARGE An
•	lienne.	J. C.		RomZ.	nefe.
Allalas Camadia managia					
chiades, fuyant la tyrannic	1 1				
de Cypielus, s'établit dans	1	240	XXX 1.		22.
	4054	***		74	
Démaratus époule une			t .		
femme d'une illustre naif-					
fance.	4055.	659.	2.	25.	89.
Naislance d'Aruns, son fils			1	1 .	
miné	14056.	658.	3.	96	901
Byzance fondée. Eufab.				1 1	
Herodot. IV, S. CXLIV.	>	1	ł	l l	i
Chyniladanus, Roi de Ba-	•	1	1		i .
bylone, régne 14 ans.)	1	1		ļ.
Naissance de Lucumon,	í	ł	l		1
Second fils de Démaratus.	4017.	657.		27	91.
Phonouses Poi des Meu	14-77	1 ""			
Phraortes, Roi des Me-	1	i	ł		
des, regne 12 ans.	•	1	1	1	l .
Planmitichus chaffe les		l	. I	1.	l.,,
onze Rois ses collégues, &		656	- [XXX] · · I	·[2* · ·	1920
régne seul en Egypte trante		1	1		1
neuf ans, en tout cinquante	1	1	1	1	•
quatre ans.	.)	1	1		1
Fondation des villes d'A			1		ł .
canthe, de Stagire, patri		1	1	1	1
d'Aristote, de Lampsaque 8		1	1	i	1
de Borysthenes près du Pont	4			i	ł
Tuxin. Eufeb	4	1		1	1
Fondation d'Abderes pa	rt	1		1	1010
Timéfias de Clazomenes		• [°)		'T''	T'''
Herodot. 1, \$. CLXVIII	4	t	•	1	1
& not. 376*. Eufeb	3		i	i	1
Orthagoras, Tyran de Si	-	1	ŀ	1	1
cyone. Herod. V , S. LXVI	.1	ł	i	ŀ	ł
•]	1	•	1	
Phraortes foumet les Per	-1	1	I	1	1
		1	1		1 .
fes & quelques autres na		. L .	: ۵۰۰۰۰	:. zee	. 04
tions Afiatiques.	4064	"l "''		,	1
Naissance de Pittacus		1 40	xxxij :		. 106.
Tyran de Mytilene. Suida.	4002	•3;			1
Fondation de la ville d'H	1-		1		1
mere en Sicile. Diod. Si	٠.	1.	ł		1
XIII, S. LXII	•[405]	64	9-1	4-1101	.133.
					Coarle

CHRONO	LO	G I E.		56t
Pério-	Années	Olympiades	Annies	Ere de
de Ju-	avans	de Cormius.	de	A abo-
lienne.	J. C.		Rome.	na,/ar.
Course des chevaux éta-				
blie aux Jeux Olympiques. 4066.	648.	xxxiij 1.	106.	100.
Nabuchodonolor , Roi		1	1	
d'Assyrie, différent du Roi			1	
de Babylone de même nom. 4068.	646.	5.	108.	101.
Timélias de Clazomenes,				
chassé par les Thraces 4069.	645	4	109.	103.
Nabopolassar , Roi de Ba-				ĺ
bylone, régne 11 ans 4070.	644.	EXXIV I.	110.	104
Josias, Roi de Juda 4073.		4		
. Barrus fonde avec des Thé-	1		l '	
réens, l'Isle de Platée. Herod.		1		1
IV, S. LLVII 4075-	63.9.	XXXV 2	J 113.	109.
Naissance de Solon 4076.		3		
Les Théréens se transpot-	1 1			'
tent avec Battus de l'iffe de	1	1	1	1
Platée à Aziris en Libye, &	1	1	ι	1
y demeutent fix ans. Herod.	1	l .	1	1
IV, 5. CLVII & CLVIII. 4077	. 637		117	111.
Phraortes attaque les Af-	1 "		1	
fyriens 4078	. 636	. xxxvj 1	118	. 1124
Phraortes est tué dans une		1 '	1	
action: Cyaxares lui fucce-		1	1	١ ،
de : il régne 40 ans	1	1	1	1
Prise de Sardes par les	1	1	1	
Cimmériens.	634	ال	.	1 ,,,,
Fondation des villes d'If-/	" ""	r · · · · · :	120	114
tros & de Tomes, près du	1	Į.	1	1
Pont-Euxin, par les Mile-	1	1	1	
siens, Fragm, Peripli Ponzi	1	1	1	
Euxini, pag. 12)		1	Ŧ	1
Cyaxares forme le siège de	1	1		
Ninive	1	1	1	1
Irruption des Scythes dans	- 1	1		1
l'Afie supérieure : Cyaxares	-1	4	ŀ	
leve le fiége de Ninive, val	. 1		. i	
au devant des Scythes, est/400	1- 63	2	T] [3)	"[""
battu 31 leur paie tribut.	1	· t	1	1
Périandre, Roi de Corin-	1	1	Ì	ł
the, régne 70 ans.	1	1	1	1
Natifance de Thalès de	1	4	1	1
Tome VI.		-	Οo	

,					
	Perio-	Années	Olympiades	Années	Ere de
	de Ju-	avent	de Corabus.	de	Nabo-
	lienne.	J. C.	de Corabus.	Rome.	naffar.
Milet. Voyez l'an 4171.	4081.	622.		3 2 5	217
Lucumon, fils de Déma-		1			,-
ratus, s'établit à Rome après					
la mort de son pere		/	J		
12 mort de 10n pere.	4082.	0,72.	i	122.	110.
Battus I, fondateur de		اییا			
Cyrene.	4083	631.		123.	1174
Arganthonius . Kol de	1 1				
Tarteflus, régne 80 ans	4085.	619.	4.	125.	119.
Sadyattes, Roi de Lydie,					
regne 12 2ns		l I			
Les Scythes ravagent la	4084	410	vysviii. c	106	120.
Judée la quatorzieme année	40401	040.		120.	1246
de Joss.					
Sélinunte fondée par les		i .			
Mégariens. Thucydid. VI.	ا ـ <u>م</u> ـ ا		. 1		
5. IV.	4087.	627.	[2-]	117.	[11,
Arion, Poëte dithyrambi-					
que. Suidas		616.	3.	128.	122.
Thrafybule, Tyran de		i			
Milet. Herod. I, S. XX.	4089.	625.	4.	129.	T23.
Camarine fondée par les			· 1		•
Syraculains	<i>i</i> 1				
Nabopolassar, le même			!		
que Nabuchodonosor des	LADAR	44.	errie a		
Juifs , Labynete I d'Hérodo-	- delate	025.	[****	۰٬۰۰۱ ا	12),
an Dai de Pabylone recons		i			
te, Roi de Babylone, régne			. 1	1	
43 205	,		!		
Guerre entre Sadyattes,					*
Roi de Lydie, & les Milesiens.		622.	4 4 4 4 4 30	132.	126.
Esope fleurit.	4094.	610.	돼 1.	134.	128.
Xénophanes de Colo-		i			
phon, fondateur de la Secte	1		!		
Eléatique. Apollodorus apud			i l		
Clem. Alex. Strom. Lib. I.		li		l	
pag. 353	4095.	619.	1.	235.	119.
NY/ Del PE-man al					
one 14 sns	4097.	617.	4.	117.	Itt.
gne 16 ans. Alyartes, Roi de Lydie, régne 57 ans.	1-77	,) "I	· '''	
Mana es ent	4048	616	zi	T 18.	112
Yuannan Clada Diana	40701	7,01	-","	- / - '	- ,
Lucumon, fils de Déma-					
ratus, élu Roi de Rome,		1	, ,		,

Снко	мс	LO	GIE.		163
			Olympiades	Années	
	de Ju-	avant	de Corerbus.	de	Nabo-
i	lienne.	J. C.		Rome.	nasjar.
sous le nom de Tarqui-		_			
nius. Les Cimmériens chaffés de	4099.	615.	2.	139.	135.
Passe mineure.	4101.	611.	4	141.	135.
Mégaclés , Archonte	ì	,			-,,,
Conjuration de Cylon à Athenes.					
Naifiance de Sappho. Sui-			}	ł	
)410 2.	612.	zli) r.	142.	136.
Pittacus rue Mélanchrus,	\		l		
Tyran de Mytilene. Eudo-) i			1 1	
Le Poëte Alcée fleurit.	4102.	£17.	, . 2.	141	117.
Fin de la guerre des Lv-			1	•	
diens contre les Miléfiens. Naissance du Philosophe	4104.	610.		144.	138.
Anaximandre.	1		, .	-7*	.,
Naissance de Pythagore.					
Voyez ma Chronologie				1 1	1
Chapitre XIX	4106.	608.	zliij 1.	146.	140.
l'Asic supérieure.) [
Acragas, autrement Agri-					
gente, fondée par les habi-	4109.	605.	1. 1 1 4 1 4 1	149.	143.
tants de Géla. Thucyd. VI.	1			1 1	
Nitocris, femme de Na-				i •	
buchodonofor, autrement	ì			i 1	
Labynete I, gouverne pen-	Į.	- 1			
dant la maladie de son mari. Prise de Ninive par Cya-	4110.	604.	z liv 1.	150.	144.
mares, Roides Medes	4111.	602.		161.	146-
Guerre entre Cyanares,	1	,		-,	-4,-
Roi des Medes, & Alyattes,				ı	
Roi de Lydie, au sujet de quelques Scythes transfuges.	4111	601			7.46
Discourse Dai Pr-					
régne fix aus. Fondation de Marfeille,	4113.	691.	4.	155.	147.
Fondation de Marfeille,			_		w . 6
Celon Solin. Ecliple de soleil du	4134	000.	MIVI.	134-	148,
ye	- 1	•	0,	. 2	

304					
	Pério-	Annecs	Olympiades	Années	
	de Ju-	avan:	de Coræbus.	_de	Nabo-
	ITERRIC	7 6.	<u> </u>	Rome.	na for.
Juin, prédite par Thalès	4117.	597-	3.	157.	151.
Fin de la guerre entre Cya-)		1		
zares, Roi des Medes, &	/	1			
Alyattes, Roi de Lydie. Aflyages, fils de Cyaxa-	A117.	(97.	4-	157.	151.
Ailyages, his de Cyaxa-	(" ' '	 ′′′′			
res, épouse Aryenis, fille	\	i	1		
d'Alyantes	J	1	1		
Naissance de Mandane,		ŧ .	1	t l	ŀ
Elle d'Astyages	(506	zlvi I.	1 (8.	2520
Sappho passe en Sicile.	(4110	1 ,,,,,,	7.	1	1
Marbres de Paros.	.)	1	1		
Apriès, Roi d'Egypte,	Α.	1			
regne 24 ans	4119	207	3.	159.	1534
Naissance de Crésus.	3***	T ""	1] ``	
Asiyages, Roi des Me-		1		F 1	
des, regne ;; ans.		. co4	3.	160.	1546
Législation de Solon.	3	1 ′′′		1	
Naissance de Lycophron		1	1		
fils de Périandre, Tyran de		1	1	ł	•
Corinthe.		1 (91	4 4	. 161.	1554
Anacharsis, Prince de la	2	1 ′′′			
maison royale de Scythie		1	1		ì
voyage en Grece	`		. zlvij z	. 262.	216.
Arcehlas I, Roi de Cyre	_ ~	7 '''		1	1 -,
			2	. 162.	1574
Pittacus, Ælymnete o	*[***/ #\	7 '''		1 ~~,	1 -,,,,
		1	l l	1 -	1
Tyran de Mytilene. Diog		1		1	1
Lacit. Lib. 1, Segm. 79		1	1	1	•
Aristot, Politic Lib. III		.]	1.		1
Cap XIV, pag 356.	->4124	h] 599	o·	164	138.
Guerre des Myrilénies	15		1	1	1
contre les exilés, commande		1	l l		1 .
par le Poëte Alcée & Antime	- T		1	1	1
nides Ariftot. ibid	Tines.	. 1	3. įxliz 2	. 171	165
Naissance de Théognis.	- 423	٠٠ ٢٠	3.,,	" [*/**	1
Suidas, aux mots The		1	1	1	
gnis & Phocylides, le fait na			ŀ	1	1
ere en la cinquante-neuvi		1	i i	1	1
me Olympiade. Mais comm		1	1	1	1
Théognis forme des vœus				ł	1
vers 8 90 , pour la destruction	ם מכ	. 1	1	Į.	4
•		-			

	0 11 0		G I L.		10,1
1	Perio-	Années	Olympiades	Années	Ere de.
1	de Ju-	avant	de Corabus.	de	Naba-
	Lienne.	J. C.	l .	Rome.	ne∬ar,
~ 4			-	11	
de la race de Cyplélus, il			i	1 1	
s'ensuit qu'il étoit né au				١ ١	
moins vers l'an 4131 de la					l
Période Julienne. Le même			l	1	
		l l	1		ł
Théognis parle ausii, vers		1	1		
762, de la guerre des Perses		ŀ	1		
contre les Grecs, & prie			1	1	
Apolion, vers 773, d'éloi-		1	ŀ	1	
gner leur armée de la ville		1	1	1	
de Mégares. Il vivoit donc		ł .	í		1
	ı	•	I.	1.	l .
encore l'an 4218 de la Pé-	1	1		1'	ı
riode Julienne, qui est l'an-		ŀ	1	1	
née où Darius fit les prépara-	ŀ	Į.	i .		i .
tifs pour envahir la Grece:	ŀ	1	I.	1	•
il avoit alors 87 ans	!	ł	1		i .
Voyages de Solon, vers		•	i .	1	
l'an.		l	1 .	. [
	4132.	5\$2.	. [3	171.	166;
Fin de la guerre des Myti-				1	1
léniens contre les Athéniens.	1			Į	ł
Valer. Maxim. Lib. VI,		ı			
Cap. V. Extern. S. I	4722	J81.		H 173.	1673
Iluarodamus du Canon de	4-11	1 /		", "/"	1 **/*
				1	1
Ptolémée, le même qu'Evil-		j.			
métodach de l'Ecriture & de	-	1	i i	1	
Béroie, Roi de Babylone,	•	1	1		
régne trois ans	1	l I	1 '	1	i .
Pittacus abdique la Ty-	ATTA	. 1 (80.	.}r :	1. 174.	1683
rannie de Mytilene. Diog.	<i>[""</i>	1		` */T	1
Laert. Lib. 1, Segm. 75,		1	1		ł
		1	į.	1	1
79.	1	ł	1	1	
Ariftée de Proconnele fleu-	1	i i	•	1	1
rit. Suidas.		1	1.	1	I .
Nérégasolarus du Canon	1	i i	1	1	•
de Ptolémée, le même que	1	1	1	l l	1
Nériglissar de Bérose & de			1	1	1
Mégalthenes, & le même		1	1	1	i
		1	1	1	1
que Darius Mede de Daniel,	1		1	1	Į.
Roi de Babylone, régne cinq			1	Ι.	ì
ans	4137	177		L 177.	1715
Mandane, fille d'Aftya-				1	1
ges, épouse Cambyles.	4128	176	د مید بازال	172.	172
See a diame dumpliane 's	14.30	4 314	. 1.3	/	1 -7

	marie .	4 6.			
1		Années			
	tenne.	avant I C	de Coræbus.		Nabo-
{:	rtune.	J. C.		Rome.	nosar.
Lycophron, fils de Périan-					
dre, Tyran de Corinthe, eft		ŀ		1	•
relégué par son pere dans		· ;	l i		
l'Isle de Corcyre. Herodot.				:	
Til 6 7				_	
III, §. L	4159.	575.	2-	179.	173-
Naissance de Cyrus, fils	•	! !			
de Cambyles & de Mandane.					
Battus II , furnommé	• 1			i	
l'Heureux, Roi de Cyrene.	1		l j		
Créfus affocié par fon pere		!	. 1	1	
au trône de Lydie.	4140.	574-	3.	180.	1743
Laboffoarafchus de Bérofe		* ' •	[1	-/4-
& de Mégasthenes, Roi de	- 1		1 1		
Babylone.	47.27.L	672	3.	181.	
Apriès battu par les Cyré-	*	377	,,,		175.
	ŀ	i		. 1	
neens. Herod. VI, §. CLXI.)	- 1		. 1	1	
Conquêtes de Crésus vers	f				
Fan.	- 1				
Bias donne à Créfus un	- 1	- 1			
confeil qui sauve les Ioniens		i			
infulaires. On ignore letemps	- 1				
de la naissance de ce Philoso->4	1444	572.	lij 1.	181.	1764
phe & celui de sa mort	- 1	1			
Nabonadius, le même	- 1	•	1		
que Nabonid de Bérofe & de	- 1				
Mégasthenes, Roi de Baby-	- t	1			:
lone, regne 34 ans.				- [
Les Phocéens, effrayés des	ŧ				
conquêtes de Créfus, élevent	- 1	- 1		- 1	
	- 1	ł	f	- 4	
leurs murs par la libéralité	- 1	•		- 1	
d'Arganthonius, Roi de Tar-	[1		•
	143-	5714	• • • • • 2.	183.	177-
Apries , Roi d'Egypte , est	- 1	- 1		- 1	
détrôné	- 1	ı	- 1	ı	
Amasis, Roi d'Egypte.	- 1	- 1	- 1	- 1	
regne 44 ans		į	ı	- 1	
Mort de Pittacus de My-	144.	570.	3.[184.	1784
tilenc. Diog. Laert. Lib. I,	- 5.	í	- 1	1	* - 4
Segm. 79. Voyez l'année	ı,		- 4	- 1	
4162]		į, į		
Voyage de Solon à Sardes.	ı	- 1	1	1	
1-94 no cooper a partition >	1	. 4	'1		•

Снко) N C) I. () 6 T F.		160
1				. 1. 4	567
	de Ju-	avant	Olympiade: de Coræbus.	de de	Ere de Nabo-
	lienne.	J. C.		Rome.	
Entretien d'Esope avec So-				·	1
lon	4144.	569.	4	186.	
Khodopis, célebre Cour-		1 1	1	, ,,,	1 1/90
tilanne , fleurit. Herod. II ,			ļ	1	!
S. CXXXIV.	4147-	567.	liij 2.	187.	181
Lycophron, fils de Périan-		ľ	1	1	
dre, Tyran de Corinthe, est			1	ĺ	ł
tué par les Corcyréens. Périandre envoie à Alyat-	4148.	566.	3.	188.	1827
tes trois cents enfants des		İ .	l	ı	ŀ
plus illustres familles de Cor-l			i		i i
cyre, pour être faits ennu-			ŧ	1	1
ques	4149.	565.	4.	189.	182
		+	'		1
gélistrate, fils de Pisistrate, avec les Mytiléniens. Herod.	- 1				ļ
V. S. XCIII, XCIV.				1	1
Mort de Périandre, Ty-	41,00	564.	liv 1,	190.	184
ran de Corinthe.	41 52.	162	1.		
Alalie, fondée dans l'Isle I	77,	٠,٠,٠		191.	187
de Cyme (Corfe) par les	ĺ				
Phoceens, vingt ans avant	- 1	i		j ,	[
la prise de Phocée. Herod. 1, §. CLXV.		- 1		l I	ı
S. CLXV. Crésus perd son fils ainé à	4152.	562.	• • • • • 3.	191.	186.
la chaffe.					
Comias, Archonte.	+153-	261.	4-	193.	187.
Pilistrate, Tyran d'Athe-	- 1	- 1	-		
nes, régne dix - sept ans	- [J			
en trois différences fois .	- †	1			•
commencement de sa Ty-	4154.	560.		194.	T 🕏 🛣 .
amming our samples, later oles !				77	
de Paros, Epoch. XLI. Esope précipité des roches	- 1	- i		Ī	
Phædriades en Mai, ou Juin.	- [- 1	- 1	- 1	
Suid. Voc. Atracares.	- 1	- 1		- 1	
Miltiades; fils de Cypfe-i	1		1	Į.	
lus, tonde la Cherfonese	1	- [- 1	J	
Herod. VI, S. XXXVI. 4	154.	560.	v z.	194.	182
Creius monte fur le trône		- 1	1		
par la mort de son pere, vers	1	•	- 1	- 1	
			-		

,00			A : 1.		T
			Olympiades		Ere de Nabe-
			de Cormbus,	de Rome,	na∬ar,
•	lienne	J. U.		Acome,	megran.
La fin de Septembre. : Astyages battu & fait pri- fonnier par Cyrus. Pisistrate est chassé d'A-) >415f-	\$591	2.	195.	1894
		l ''' l			•
Naissance d'Anacréon. Inquiétude de Crésus sur)				
Procesia ment de la maissan-)			1	_
l'accroissement de la puissan-	4156.	558.	3.	196.	190.
ce de Cyrus.		l ′′ ·	· ·	l I	
Mort de Solon.	?		-		i
Naissance de Simonides,			1		•
fils de Léoprépès. Voyez l'an			1		***1
Abaris vient en Grece.		557.	3.	197-	1917
(Harpocrat. Voc. A'ag >)		İ	l .	ا ۔۔۔ ا	1911
vers l'an.	4257.	557.	1 4.	197-	.,,
Crésus envoie consulter	1	1	1	1	
l'Oracle de Delphes. Mar-	1	1	ł	Į.	l
mana Ones English XIII	Ţ		lvj ī 1.	I TAKE	I91.
Les Samiens enlevent un	24158	330.	114)	1 ''''	1 ->
corselet envoyé par Amasis	12	i i	1	1	1
aux Lacedemonicus.	J	1	i .	1	
Les mêmes enlevent un	í.	1		ł .	1
cratere que les Lacedetao		ŀ		1	i i
cratte que les Lacedetao		1	1 .	. 199.	193.
niens envoyoient à Créfus	41)9	1 222		1 ''''	'//'
Arcésilas II, surnommé le Mauvais, Roi de Cyrene.	·	1	! '.	200.	194.
Pisistrate est retabli.	34100	1 ,,,4	,	1	
Pifistrare est chasse de nou	5	1	1	1	
		1	1	1	١ .
Fondation de la ville d	 ->4161	. 553	.1 4	. 201.	195.
Barcé en Libye. Herod. IV	<u> </u>	I '''	1	i .	, ,
6. CLX.	Э —		ŧ	1	ł
Mote de Pietacus. Si	el	1	1	1	ŀ
Most de l'iteatuse on e	~	1	1	1	1
Sage de la Grece est né			1	ł	1
comme le dit Surdas , l'a	"	1	1		1
4062, & s'il a vécu 100 ans	2	1	Ī	1	1
comme le prétend Lucien d		1	1	1	
Macrob , 9. XVIII , il de	16		1,		. 196.
être mort l'an	4162	- 552	[ivi] i	201	''''
Naissance de Nitétis, fill	e j	l l	Ţ	ı	
				•	d'Apriès.

Onke	NO	, 1, 0	G L E.		709
	Pério-	Années	Olympiades	Années	Ere de
	de Ju-	avant	de Corabus.	de	Nabo-
	lienne,	J. C.		Rome.	naffar.
40 A mailin					* * * *
a'Apriès.		,,,,,,		203.	. 19/*
Aprics est étranglé en viron				1	
vingt ans après avoir été fait			l 1		
prilonnier par Amalis.	4164	550.	3-	204-	194.
Naissance de Darius. He-	\		h	.	ŀ
rodot. I, S. CCIX	,		1		
Mort d'Arganthonius,)				
Roi de Tartessus	4165.	549.			
Naissance de l'Historien	(4.0).	747.		20).	199.
Hécatée de Milet)	l	·		1
Le Temple de Delphes		1			
brûlé fous l'Archontat d'Er-			1		ľ
niclides. Paufan. Lib. X,		1			
Cap. V		648.	lviij t.	206.	200.
Guerre entre les Spartiates	4 -	1 77.	1	(ŀ
& les Argiens, au fujet des					
campagnes de Thyree, au		1			
	4169.	646	3.	209.	203.
Combat dans la Ptérie		1 777	,.	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
entre Cyrus & Crésus, au					1
commencement de l'été.		1			l
Combat près de Sardes,		Į.			•
		ı	1	l 1	l
entre Cyrus & Créfus : prile		l			
de Sardes : Crésus détrôné		l		1	
vers le mois de Septembre.	4109 -	545+	4 4-	109.	103.
Naislance d'Anaximenes de		i i	ŀ	l l	ı
Milet. Diog. Laert. Lib. It.		i i	l		
Segm. III. Suidas. N. B. Le		1		•	
texte de Diogene de Laerte		l	Į.	ı	
doit être corrigé par celui de	1		i	1	
Suidas	Į.	1		i	i
Arcéfilas II est empoison-		1	į.	ı	
né: Battus III, furnommé le		ŀ	1		
Boiteux, Roi de Cyrene	(1	l		
Les Neures vont demeurer	>4170 •	544-	lix 1.	210.	204.
dans le pays des Budins. He-	\	ı	1		
rodot. IV. S. CV	}	Į.	ı		
Conseil de Thalès aux Io-	í.	1	1	} '	
niens. Herod. I, S. CLXXI		I	1	1	
Il meurt cette même année	•	1	1		
âgé de 90 ans, felon Sofi-		1		•	_
Tome VI.	E	•	P	J D	
A VIII F &+			•		

570 Histoire d'Hérodote.

)/0 11101011				••	
	Pério-	Années	Olympiades	Annies	
	de Ju-	avanı	de Corabus.		Nabo-
	lienne.	J. C.		Rome.	nosfar.
anner Piter From Tile F					
erates. Diog. Laert. Lib. I.				! 1	
Segm, XXXVII	[4171+	543.	2.	211.	205.
Pilistrate rétabli à Athenes)			1 1	
pour la troisieme fois					
Prise de Phocée par Har-s	74172) 42.	3.	717.	100.
page, Général de Cyrus)	. . i	i i		
Abderes fondée par les	í i	,	l		
				1 1	
Téiens. Voyez les années		Į I		1	
4059 & 4069	4173·	541.	4	213.	107.
Confeil de Bias aux Io-	1 1		l 1		
hiens. Herod. I, 5. CLXXI.	4174	140.	lz	274.	208.
Prife de Babylone par Cy-	۱۰۰۰۱				
rus.			2.	,,,	400
Come Dai de Dance de	**/?'	ייעננ	2.	l **'''	LUY.
Cyrus, Roi de Perse, de	ا ہے۔، ا		i i		•
Babylone, &c	4170-	538.	3.	216.	210
Les Phocéens battent sur		i :	1 1		•
mer les Carthaginois & les	1			1 1	
Tyrrhéniens			1-3	ا ا	
Représentation de l'Al-	***7**	330.	laj s.	* ' *	LIZ.
ceste de Thespis. Marbr. de	\				
Paros)			l I	,
Hyele fondée par les Pho-				1 1	
Type tonger parties reto-					
ceens : agrandissement de		[l '		
Marfeille	4179-	535-	2.	219.	213.
Cyrus périt dans une ba- taille contre les Massagetes.					-
taille contre les Massagetes.	4184.	530.	bij 3.	1224.	215.
Cambyles, Roi de Perle.			* *	1]
Arcétilas III, Roi de Cy-		£20.	4.	226	219,
rene.	,	/-/-		**/	
Nitétis, fille d'Apriès,	、 I		. 1	ii	
	/		i	1	
est envoyée à Cambyses.					
Mort de Piastrate : Hip-		\$28.	mij I.	226.	220.
parque, fon fils aine, lui	1			l i	
fuccede					}
Evelthon, Rei de Sala-					
mine en Cypre		537.		217.	221.
Amalis meurt : Plammé-					
nitus lui succede, & ne ré-			1		,
		ا ر ـ ـ ا	1	المديرا	
gne que six mois.	41000	320.	* * * * * 5*	210.	2261
Conquête de l'Egypte par			1		
Cambyles.	4109.	5=5-1	[3-]	119.	} ** }.

Perle, régne 36 ans. . ne en Cypre. . 520- KY. . . I. 234 meurt. Voyez l'an 409 s. 4194. Les Platéens se mettent sous la protection des Athéniens, 93 ans avant la deftruction de leur Ville par les Lacédémonieus. Herod, VI, CVIII. Thucyd. III , 235. 519-4195. **5**. LXVIII. . Naissance de Pindare. Plutarch. Sympof. VIII. Quaft., I. Suidas. Corfini Faft. Att. Tom. II, pag. 64. .. Les Samiens établis à Cy-539. 235. donie, font vaincus par les Eginetes & réduits en elclavage. Herod, III , 5. LIX., Pp 2

)/2 14151011					
	Pério-	Années	Olympiades	Années	Ere dit
•	de Ju-	aveni	de Caraebus.	de	Nabo-
	isenne.	J. C.	i	Rome.	noffar.
A - 101 - D - 1 1 - 0 1	!				
Arcéfilas, Roi de Cyrene,			i		1
est tué : Bartus IV, surnom-		_ :	'		1
mé le Beau, Roi de Cyrene.	4196.	518.	3.	236.	238.
Miltiades se retire dans la					
Chersonese	}				
Chersis, Roi de Salamine	F				
en Cypre.		676.	lzvj 2.	120.	224.
Winnerson Glo la Diff	4.77	,,,,,,	221,000	->>	->-
Hipparque, fils de Pisse					l
trate, est tué par Harmodius			1		
& Aristogicon: Hippias lui			l i	i	
fuccede.	4200.	514.	3.	240.	2350
Prife de Babylone par Da-	Γ				
rius.		las.	4 4.	241.	236.
Syloson obtient de Darius	14	[** **.		- 4	',''
la Tyrannie de Samos.					
	-	· '	1 ' '	' '	[
Phrynichus remporte le				'	1
prix de la Tragédie. Suidas.	Local	1	levij i.		
Les Amphictyons font	/4202.	112	114413 1-	74	2374
marché avec les Aleméonides	. .			1	1
pour rebâtir le Temple de	1	1	•	l l	
Delphes			i	ŀ	
Expédition de Darius con-		l * · · ·	4	·	1
tre les Scythes		ett.	1.	243.	138.
Hippias est chassé d'Athe-	*** / .	, , , , ,		"	1
		·		1	
nes La ville de Sybaris est dé-	14-04-	210.	2.	244	239-
La ville de Sybaris est de-)		[1	
truite par les Crotoniates	} 4304•	510:	3.	244	1396
Mort de Pythagore	,	1		ł	
Les Athéniens élevent des)	ŀ	{		1
statues à Harmodius & à	/		ı	•	i .
Aristogitan. Plin. XXXIV,	4+0+		i .	245.	2.40
Cap. IV.	74-07.	509.		(4.	
Les Rois sont chasses de			1		1
Rome.)	i i	[.	1	l
	1	·	1 * ,	ľ	1
Séjour de Darius à Sardes.			l	l	l
Lafus, Poëte dithyrambi-	\410p.	l log-	lzviij 1.	346.	246-
que, fleurit vers.	2	' '	l	ı	1
Je me fonde fur ce que	1	,	ŀ	ł	1
Suidas nous apprend que			ł	ŀ	l
Lafus fleuritfoit fons Darius,			i .	ı	l
fils d'Hystaspes. La premiere			ŀ.	l .	Į.
	• '		-	-	•

CHRO	NO	r o	G I E.) 73
	Pério-	Années]	Olympiades 1	Années .	Ere de
	de Ju-	avant	de Corabus.	de	Nabo-
	lienne.	J. C.		Rome.	no.∬ar.
This to be seen a single and					
édition de cet Auteur porte					
en la huitieme Olympiade,			1000		
& celle de Kuster en la ciu-					
quante-huitieme. Mais bien-]		1	•
loin que Darius fût sur le		1 1			
trône en cette derniete Olym-		1 1	1 (
piade, Cyrus n'avoit pas		l i			
encore pris Babylone. Je ne	1	! '		1 1	
doute pas qu'il ne faille lire		į i	i 1		
en la foixante - huitieme	1	1			ľ
Olympiades.	•		[
Retour de Miltiades dans	i	i .]	1	
la Chersonese	1	1]	i	
Invation de la Cherfonele	>4107.	507-	2 2 .	247-	2454
par les Scythes	\	į .	<u>}</u>		
Cléandre régne à Géla.	Í	ŧ		i i	
Herod. VII, S. CLIV	1,,,,,	505.		249.	244
Commencement des trou-		ļ ,~,.	1		'
bles de l'Ionie	1	1	Į		
Hécatée de Milet, Histo-	(604.	lziz I.	2 (0.	3454
		7040	1	-,,-,	"
rien celebre, fleurit. Herod.	1	٠.	l .	•	,
V, 5, XXXVI.	3	l l	!	E I	
La ville de Sardes brûlée	1	Į –			
par les Athéniens & les lo-	1	ŀ			الداد
niens.	Įątu.	503.	1 2.	251.	2404
Gorgus, Roi de Salamine	7)	1	
en Cypre. Herod. V, 5. CIV. Les Cypriens se révoltens	4212.	1 502.	2.	252.	2473
		1 1		i '	
contre les Perfes	?	ŧ .	!	F :	1
Les Cypriens remis fous le			!	ì	
joug.	- 4283.	501.	4-	253.	2487
Naiflance d'Anaxagoras	•	ł	I.	1	1
Diog. Laert. 11, Segm. VII	4214	500.	XX, I.	254	149.
. Camarine détruite par les	1	1	1 '		ì
Syraculains, Thucydid. VI	,	1		1	i
5. V	14215	499.		355.	250.
Cléandre , Tyran de Géla ,		1 "	1.	1 "	1
eft tué par Sabyllus : Hippo	-{	1	l i	1	1
Cléandre, Tyran de Géla, est tué par Sabyllus: Hippo crates régne en sa place.	.>4216.	498.		256.	251.
Prise de Milet	A .	1 "		1 "	, ~
Ariftagoras est tué par les	.)	1	i	1	1
<i>a</i>	-	-	_	-	-

Pério de sophocles. Marm. Oxon. Epoch. 57. Naussance de Sophocles. Marm. Oxon. Epoch. 57. Représentation de la Piece de Phrynichus, intitulée: Prise de Milet. Les Samiens s'emparent de Zancle, est fait prisonnier par Hippocrates, qui le relégue a Inycum. Herodot. VI., 5. XXIII. Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI., 5. V. Prise des Isses de Chios, Tenédos, &c., par les Perses: pacification de Mésembria. Herod. VI., 5. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI. initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, est s'autorité de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gest. XV., 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius en Asse. Natifance de Sophocles. Autor vite Sophoclis. Pythocritus, Archonte. Marm. Oxoniens. Epoch.	<i>y/4</i> 11131011	-				
Thraces. Nanslance de Sophocles. Marm. Oxon. Epoch. 57. Représentation de la Piece de Phrynichus, intitulée: Prise de Milet. Les Samiens s'emparent de Zancle. Est fait prisonnier par Hippocrates, qui le relégue a Inveum. Herodot. VI, 5. XXIII. Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI, 5. V. Prise des lsses de Chios, Ténédos, &c. par les Perfes: pacification de l'Ionic. Fondation de Mésembria. Herod. VI, 5. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys, Halic. Anxiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, fe sauve en Perse. Natislance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aus. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius en Asse. Natislance de Sophocles. Author vite Sophoclis. Pythocritus, Archonte.		Pério-	Années	Olympiades	Années	Ere de
Naulance de Sophocles. 4216. 498		de Ju-	avant	de Coraebus,	de	Nabo-
Nassamen de Sophocles 4216. 498. 3. 256. 251. Marm. Oxon. Epoch. 57 Représentation de la Piece de Phrynichus, intitulée: Prise de Milet Les Samiens s'emparent de Zancle, est fait prisonnier par Hippocrates, qui le relégue a Inycum. Herodot. VI, 5. XXIII. Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI, 5. V. Prise des lsse de Chios, Ténédos, &c. par les Persées: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, 5. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys, Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicas de Mytilene. Aul. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Austonius Sophoclis. Pythocritus, Archonte.		tienne.	J. C.		Rome.	nayar.
Nassamen de Sophocles 4216. 498. 3. 256. 251. Marm. Oxon. Epoch. 57. Représentation de la Piece de Phrynichus, intitulée: Prise de Milet. Les Samiens s'emparent de Zancle, est fait prisonnier par Hippocrates, qui le relégue a Inycum. Herodot. VI, 5. XXIII. Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI, 5. V. Prise des lsse de Chios, Ténédos, &c. par les Persées: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, 5. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys, Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicos de Mytilene. Aul. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Autor vies Sophoclis. Pythocritus, Archonte.	Theoree "					
Marm. Oxon. Epoch. 57. Repréfentation de la Piece de Phrynichus, intitulée: Prise de Milet. Les Samiens s'emparent de Zancle. est fait prisonnier par Hippoperates, qui le relégue à Inyeum. Herodot. VI. 5. XXIII. Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI. 5. V. Prise des sities de Chios, Ténédos, &c. par les Perfes: pacification de l'Ionic. Fondation de Mésembria. Herod. VI. 5. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Anziq. VI jairio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, se sancte, se sancte de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV. 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophoclis. Départ de Mardonius au Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Naissance de Sophocles. Pythocritus, Archonte.						
Représentation de la Piece de Phrynichus, intitulée: Prise de Milet. Les Samiens s'emparent de Zancle. Scythès, Tyran de Zancle, est fait prisonnier par Hippocrates, qui le relégue a luyeum. Herodot. VI, 5. XXIII. Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI, 5. V. Prise des lises de Chios, Ténédos, &c. par les Perses: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, 5. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, se sample de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophoclis. Départ de Mardonius au Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Naissance de Sophocles. Pythocritus, Archonte.		4216.	498.	3.	156.	2)1.
de Phrynichus, intitulée: Prise de Milet. Les Samiens s'emparent de Zancle. Scythès, Tyran de Zancle, est fait prisonnier par Hip- pocrates, qui le relégue a Inyeum. Herodoe. VI, 5. XXIII. Carnarine rétablie par Hip- pocrates. Thucydid. VI, 5. V. Prise des Isses de Chios, Ténédos, &c. par les Per- ses: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, 5. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contte la Grece. Scythès, Tyran de Zan- cle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aus. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophoclis. Départ de Mardonius au Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author vite Sophoclis. Pythocritus, Archonte.		'				1
Prise de Milet. Les Samiens s'emparent de Zancle. Scythès, Tyran de Zancle, est fait prisonnier par Hippocrates, qui le relégue à Inycum. Herodot. VI., 5. XXIII. Camarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI., 5. V. Prise des lises de Chios, Ténédos, &c. par les Perfes: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI., 5. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI. initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, se sauche, se sauche, se sauche. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV., 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asie. Naissance de Sophocles. Pythocritus, Archonte.		1	1 7			i .
Les Samiens s'emparent de Zancle. Scythès, Tyran de Zancle. est fait prisonnier par Hippoperates, qui le relégue à Inycum. Herodot. VI, 5. XXIII. Camarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI, 5. V. Prise des listes de Chios, Ténédos, &c. par les Perses: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, 5. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author vite Sophoclis. Pythocritus, Archonte.		1 1	l 1	l '		
Zancle. Scythès, Tyran de Zancle, est fait prisonnier par Hippocrates, qui le relégue à Inyeum. Herodot. VI, 4217. 497. 4. 257. 252. XXIII. Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI, V. Prise des Isses de Chios, Ténédos, &c. par les Perses: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, S. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, se sauche, se sauche de l'Historien. Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, S. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoelis. Départ de Mardonius au 4219. 495. I. 259. 254. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophoeles. Author vita Sophoelis. Pythocritus, Archonte.	Prise de Milet			i	i .	ŀ
Zancle. Scythès, Tyran de Zancle, est fait prisonnier par Hippocrates, qui le relégue à Inyeum. Herodot. VI, 4217. 497. 4. 257. 252. XXIII. Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI, V. Prise des Isses de Chios, Ténédos, &c. par les Perses: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, S. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, se sauche, se sauche de l'Historien. Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, S. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoelis. Départ de Mardonius au 4219. 495. I. 259. 254. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophoeles. Author vita Sophoelis. Pythocritus, Archonte.	Les Samiens s'emparent de	1	l 1	ì		!
est fait prisonnier par Hippocrates, qui le relégue à Inycum. Herodot. VI. 5. XXIII. Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI. 5. V. Prise des lises de Chios, Ténédos, &c. par les Perfes: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI., S. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI. initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zande, fe sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aust. Gell. XV, S. XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophocies. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Naissance de Sophocles. Pythocritus, Archonte. Pythocritus, Archonte. Pythocritus, Archonte.			l 1	ŀ		l .
est fait prisonnier par Hippocrates, qui le relégue à Inycum. Herodot. VI. 5. XXIII. Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI. 5. V. Prise des lises de Chios, Ténédos, &c. par les Perfes: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI., S. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI. initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zande, fe sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aust. Gell. XV, S. XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophocies. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Naissance de Sophocles. Pythocritus, Archonte. Pythocritus, Archonte. Pythocritus, Archonte.	Sevihès, Tyran de Zancle,				;	1
pocrates, qui le relégue a Inycum. Herodot. VI, 5. XXIII. Camarine rétablie par Hip pocrates. Thucydid. VI, 5. V. Prise des sites de Chios, Ténédos, &c. par les Per- ses: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, 5. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys, Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zan- see, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author viez Sophoclis. Pythocritus, Archonte.		į				
A Inycum. Herodot. VI. 5. XXIII. Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI. 5. V. Prise des Isses de Chios, Ténédos, &c. par les Perfes: pacification de l'Ionic. Fondation de Mésembria. Herod. VI. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Anziq. VI. initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tytan de Zande, fe sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Myttlene. Aul. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Naissance de Sophocles. Pythocritus, Archonte. Pythocritus, Archonte.						ŀ
Carnarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI, Prise des Isses de Chios, Ténédos, &c. par les Perfes: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, S. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tytan de Zande, fe sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, S. XXIII. Phitippus, Archonte. Vit. Sophoclis. Départ de Mardonius au Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Auttor vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.				,		į .
Camarine rétablie par Hippocrates. Thucydid. VI, V. Prise des Isses de Chios, Ténédos, &c. par les Perses: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, S. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zandele, fe sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, S. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoelis. Départ de Mardonius au Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophoeles. Author vita Sophoelis. Pythocritus, Archonte.)4117 -	497-	4.	257-	2524
Pocrates. Thucydid. VI, §. V. Prife des Isses de Chios, Ténédos, &c. par les Perfes: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, §. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, §. XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophoclis. Départ de Mardonius au Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.						
Prise des Isses de Chios, Ténédos, &c. par les Perses: pacification de l'Ionic. Fondation de Mésembria. Herod. VI, S. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zande, 4218. de, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, S. XXIII. Philippus, Archonte. Vic. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.						
Prise des Isses de Chios, Ténédos, &c. par les Perfes: pacification de l'Ionie. Fondation de Mésembria. Herod. VI, §. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tytan de Zande, 4218. de, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, §. XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.		'	- 1			
Ténédos, &c. par les Perfes: pacification de l'Ionic. Fondation de Mélembria. Herod. VI, S. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zancle, se save en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, S. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Autor vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.		, ,	. 1		. 1	[
fes: pacification de l'Ionic. Fondation de Mésembria. Herod. VI, S. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zan- cle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, S. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author viez Sophoclis. Pythocritus, Archonte.				F	Ł	ľ
Fondation de Mésembria. Herod. VI, S. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zan- ele, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, S. XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Autor vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.	Ténédos, &c. par les Per-	ι.	1 1		ş .	
Herod. VI, §. XXXIII. Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Anziq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zandele, 4218. cle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, §. XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.	ses : pacification de l'Ionie.	1 : :			<u> </u>	Į.
Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zan- tle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, s. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Autor vies Sophoclis. Pythocritus, Archonte.	Fondation de Mésembria.	1	ŧ I	Ì	į	ŀ
Hipparchus, Archonte. Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zan- tle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, s. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Autor vies Sophoclis. Pythocritus, Archonte.	Herod. VI, S. XXXIII.	$I : \mathbb{R}$	Fi		F	
Dionys. Halic. Antiq. VI initio. Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zandel. Cle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Cell. XV, s. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author viez Sophoclis. Pythocritus, Archonte.			l i			
Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zandels. Cle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoelis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophoeles. Autor vite Sophoelis. Pythocritus, Archonte.	Dionyl. Halic. Antis. VI		1			ł
Préparatifs des Perses contre la Grece. Scythès, Tyran de Zan-cle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author vite Sophoclis. Pythocritus, Archonte.			1	ŀ		1
tre la Grece. Scythès, Tyran de Zandel. Cle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, 6. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.						į.
cle, se sauve en Perse. Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Naissance de Sophocles. Pythocsitus, Archonte.					•	1
Naissance de l'Historien Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, 5. XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Autor vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.	Cambia Turan da Van	42 18.	496.	[XX] 1.	258.	253-
Naissance de l'Historien Hellanieus de Mytilene. Aul. Gell. XV, 5, XXIII. Philippus, Archonte. Vit. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. 495. 1. 259. 254. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. 4219. 495. 2. 259. 254. Außor vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.	of Courses Park		, ' ,			
Hellanicus de Mytilene. Aul. Gell. XV, 6. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Auttor vite Sophoclis. Pythocritus, Archonte.			. 1		ł	i .
Cell. XV, §. XXIII. Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Author vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.				ì		
Philippus, Archonte. Vie. Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. Auttor vite Sophoclis. Pythocritus, Archonte.					ł i	l
Sophoclis. Départ de Mardonius au 4219. 495. 1. 259. 254. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. 4219. 495. 2. 259. 254. Author vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.		,	1	i	1	ŀ
Départ de Mardonius au 4219. 495. 1. 259. 254. Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. 4219. 495. 1. 259. 154. Auttor vita Sophoclis. Pythocritus, Archonte.	Philippus, Archonte. Vit.	,			i :	
Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. 4219. 495	Sophoclis.				1	1
Printemps. Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. 4219. 495	Départ de Mardonius au	4119.	495-	1.	259.	2546
Retour de Mardonius en Asse. Naissance de Sophocles. 4219. 495	Printemps.	\				1
Asse. Naissance de Sophocles. 4219. 495		ĺ			ļ '	!
Naissance de Sophocles. 4219. 495			. 1			[
Author vite Sophoclis. Pythocritus, Archonte.		·	امدا	i .	200.	1
Pythocritus, Archonte.	Aufter with Somboolie	74419	+ 7)'	ľ · · · · ·	-,,,	-74
			1 4			l l
summer Canadetest Shoesel . 2 5 5 5 5 5 5 5 5				[.	l i	[
	waste, Ondatenj, Epoch.	• •	• '		• '	

Снкоио	L O	GIB.		579
Pério-	Annies	Olympiades	Années	
de Ju-	avans	de Cormbus.	de	Nabo-
lichne.	J. C.		Rome.	naffer.
XLVIII				
Anaxilas s'empare de Zan-				
tle, & y regne 18 ans. Dio-	494-	3.	260.	2554
dor. Sicul. XI, 5. XLVIII.				
Thémistocles, Archonte.				
Corfini Fast. Act			, ,	
Les Thatiens abattent leurs	[1		
murs par ordre de Darius>4213.				2 200
Les Hérauts de Darius	493•	* * * * 4*	261.	अश
vont demander en Grece la		ſ		
terre & l'eau)		ŀ		
Diognete, Archonte. Dio-)				
myf. Halicarn. Ant. V1,f		i		
6. XLIX	492.	lxxij t.	262.	2574
Nouveaux préparatifs des				ŀ
Perfes contre la Grece.		l .		
Hybrilides , Archonte.	Į I	.		
Dionyf. Halic. VII, 5.1,		1		ŀ
pag. 462	491.	. 1 .	263.	1584
Gélon s'empare de Géla		i	i i	
Id. ibid)	1	i	1	ŀ
Phænippus Archonte.			i I	
Plut. in Aristide, pag. 321.	. .	1		ł
Marm. Oxonienf. Epoch. 4224.	490.	3.	264.	2594
XLIX.		-		
Bataille de Marathon. Plu-	l	ł		l l
sarch. ibid.	ı	1	1	l l
Arifides, Archonte. Plut.	ı	1		j
ibid. Marm. Oxon. Epoch.		ł .		
Desire fair des enfance	407.	1 4	1 20).	190,
Darius fait des prépara- tifs contre la Grece)	ı	1		l .
L'Egypte se révolte con-	t	1	ł	l l
tre les Perses	486.	lesi:	168.	
Philocrates , Archonte.	1	l		,-
Marm. Oxon. Enoch. 11	f .	1	f _ '	
Marm. Oxon. Epoch. Ll 4219. Mort de Darius : Xer-	485.	4	169.	364.
nès, Roi de Perse.	1	1	1	l
Leoftrate . Archonze. Dio.	l	1		ł
Léostrate, Archonte. Dio-	484.	laxiv.	170	26.
LXXVII)	1 7 7	1] -/-	1,.
	A			-

***			KODO,		
,	de Ju-	dv4n	olympiades de Coræbus	de	Nabo-
	lienne.	J. C	·	Rome.	naffar.
Xerrès recouvre l'Egypte. Naissance d'Hérodote. Aul. Gell. XV, §. XXIII. Gélon se rend maître de Syracuses.	4110.	484	leriy 1	170.	16g.
Gélon détruit Camarine, & en transporte les habi- tants à Syracuses Nicodémus, Archonte. Dionys. Halicarn. VIII,	4131.)	483		271.	166.
Gélon transporte à Syra- enses la moitié des habi- tants de Géla		¥82.	2.	272.	267.
liens. Gélon prend la ville de Mégares, & la détruit. Eclipse de soleil le 19	4232.		. 3.	272. 273.	167. 168.
Avril. Xerxès arrive à Sardes au commencement de l'au- tomne, & y passe l'hiver. Calliades, Archonte. Dio- dor. Sicul. XI, 5. I.	41)) .	48I.	••••4	173.	168.
Députation des Grecs à Gélon, pour l'engager à les secourir, vers le printemps. Xerxès part de Sardes au printemps.	4134-	480.	• • • 4-	274-	26 9.
Combat des Thermopy- les. Xerrès prend la ville d'A- thenes, & enleve les sta- tues d'Harmodius & d'A- ristogiton. Pausan. Lib. 1, Cap. VIII. Bataille de Salamine.	1234	480.	lkiv i.	274-	169.
	•		•	' G	Clon
					_

Chronologië.					
3	Pério-	Années	Olympiades	Années	577 Era 3a
	de Ju-	avent	de Cormbus.	de	Nabo-
	itenne.	J. C.		Rome,	neffer,
Gélon bat les Carthaginois.				-	
Herod. VII & CLXVIII					
Naissance d'Euripides. Plu-	ad 9.2 at .	480	lxxv r.		
turen, Sympos. F 111, 9 A.	T-24.	400.		274-	209.
Diog. Laert, 11, Segm.		ŀ.,	1 :	, 1	
KLV		, '			
Xanthippus , Archonte.		ľ		[]	
Diod. Sic. XI , S. XXVI .	4231.	479.	1.	275.	27 0.
Bataille de Platées & de		l l		i	
Mycale.	,]		[.]	ŀ :	Ì
Camarine rétablie par Gé	4235	479-		275.	270.
		,		/	.,
Ecliple de soleil le 2 Oc-	,				
Timosthénes, Archonte.	4 3				İ
Diodor. Sigul. XI,	1	1		, ,	-
XXXVIII. Marm, Oxon.					
Epoch. LlV	4236;	478	3.	276.	178.
Les Athéniens rétablissent					ŀ
leurs murs.	' '	7		1	
Adimante, Archonte. Dio-	1 1	'	<u> </u>		
dor. Sicul. XI, S. XLI.			٠ .		
Marm. Oxon. Epoch. LV.;	,42\$7-	477-	3.	277.	2714
Mort de Gélon : Hiéroh			٠,		. 1
fon frere , lui succede		*	- 4	1 1	Į .
Le commandement fur la				-	
Grece transferé des Lacédé-					}
moniens aux Athéniens.		, ;			
Les Athémens élevent de	1				
nouvelles statues à Harmo-	٠,				
dius & à Aristogiton, Mar-	- 1				
mora Oxon.	4237.	477.	4.	277.	2754
Phrynichus fait jouer une	· 1		1	- ' '	-,
de ses pieces sur le théâtre d'Athenes.	- 1				
Simonides, âgé de 80	1		1		
qui remporte le prix	1				
Phædon, Atchonte. Die-					
der. XI , 5. XLVIII	43 : 8.	476.	lezvj 1.	278.	444.
Mort d'Anazilas, Tyran		77		_,•.	-/3*
Tome VI.	٠. •		' · d	ia l	
	_		~	. 3	

578 HISTOIR		-	CODUI		
	Pérso-	Années	Olympiades	Austes	Ere de
	e Ju-	J. C.	de Coreebus.	de Rome,	Nabo- naffat.
12	enne.	7. 0.			
de Rhegium & de Zancie.) Diodor. XI, 5. XLVIII.	1238.	476.	lzzvj 1.	278.	273.
Acestorides, Archonte.	- 1				
Id. ibid. 5. Ll. Hiéron donne du secours	1240.	474-	3:	280.	275.
our papitants de Cumes		į į	•	.	
& bat les Tyrrhéniens. Id.	{			ł	
ibid. Ménon, Archonte. Id.		j '	1		
*** * * * * * * * * * * * * * * * * * *		4		281.	176.
Les Tarentins vaincus par	424I+	473-		1	1 -/**
les Iapyges. Id. ibid)		1	l l		1
Chares , Archonte. Id.				1	1
ibid. S. Lill			1	1	
Mort de Théron, Tyran				•	
d'Agrigente : son fils Thra-	44	۱	barrij 1	282.	277:
· fydee, vaincu par Hieron,	4242,	4/*:	1221271		1 77
le sauve à Mégares près d'A		l	ł.	1 (1
thenes : les habitants d'A- grigente recouvrent leur li-	,			ŀ	l
berté. Id. ibid.		1	1	1.	1
Praxicegus, Archonte. 14.		1 .	i .		ŧ
ibid.)	1	1 .	1.	1 .
Naissance de Thucydides	4243.	471		. 283.	178.
au printemps. Aul. Gell.	,		1 .	i i	1
XV , \S , $XXIII$)	J	l .		1	1
Naislance d'Euripides, se-	1	i	1		1
lon l'Auteur de la vie de		ì	ì		i .
Sophocles. Voyez l'an 4234		1	1		1
Les Eléens, qui étoient dispersés dans un assez grand	4241	471	.ł <i>1</i>		278.
nombre de Villes, se reu-	, 4 - 1 /		ŀ		
nissent dans celle d'Elis, &		1	1	Ì	
l'agrandissent. Diodor. XI,	1	1 1	"	1	
6. LIV)	1		.1	
Démotion , Archonte. Id.	٠.	1 '			
ibid. y. LX.			1	1	1
Cimon, fils de Miltiades,	×4244	479	»	1. 284	. 279.
bat les Perses fur mer & fur	le .	ł	•	1	1
terre. Id. ibid. S. LX &	١.	1		1	1
LXI		1	r	•	r

Chrone	OLO	G I E.		579
1 Pério-	Annèes	Olympiades	Années	Era de
de Ju-	evant	de Corabus.	de Rome.	11000-
lienne.	J. C.		Rome.	noffen :
Sophocles fait représenter fa premiere Tragédie. Mar- mora Oxon. Epoch. LVII.	470.	3.	284.	279.
Apféphion , Archonte. Vide Wesseling, ad Diod. XI, §. LXIII. Naissance de Socrates. Révolte des Hilotes & des Messeniens.	469.	4-	#85 .	280.
de Léoptépès, âgé de 90 ans, ou de 89 accomplis. Marmor. Oxoniens. Epoch.	6. 468	lxxviij 1.	286.	18 1.
Lystftrate, Archonte. Dio- dor. XI, S. LXV. Hermolycus, tué à Cyr- ne, dans l'Isle d'Eubée, dans un combat entre les Athéniens & les Carystiens. Lysanias, Archonte. Id.	7. 467	2.	. 187.	281.
bid. 6. LXVII. Hiéron meurt: Thrafy- bule lui fuccede. Colonie, envoyée par les Athéniens en Thrace, chaf-	1. 460	5 5	. 198	2837
fée. Thucyd. IV, 5. CII.) Lysithéus, Archonte. Dio- dor. XI, 5. LXIX	19. 46	ş ;	189	284
née: Syracules recouvre la liberté & la conserve 60 42 aus. Id. ibid. 5. LXVII & LXVIII	49. 46	5	1.89	1845
Artabane, Capitaine des)	ı	l Q	q a	ī

•				
Pério-	Années	Olympiades	Années	En A
da Iv_	0.000	Endra d'Commenters de la l	de	Nabo
benne	7.0	1		
Lienne.	3. 0.			zoffar.
Gardes de Xerrès, rue ce		ţ		
Deines 34249.	465.	(a	289.	284
		i -	lii	
Archédémides, Archon-				
ve. rd. ibid. §. LXX 34250.)		
A D 11 D C 4250.	464-	4.	290.	285.
Artaxerxès, Roi de Perle.)	} ` `	1 .	. 1	•
Arcéfilas IV, Roi de Cy- 1		1		1
rene.		l		
		l	1 :	
Les Thasiens se révoltent		l		
contre les Athéniens & sont \4250.	464.	bxix 1.	190.	285.
	ı · ·	l .	.	
subjugués. Id. isid. Le ré-	ļ.		•	
cit de Thucydides differe de	1			
celui de Diodore.		Į.		1
		1		1
Tlépolémus, Archonte.	l .	1	I i	
Id. ibid 5. LXX'. 4250.	463.	I.	1 1	186.
Les Egyptiens se révol-	4,5,		l ->'''	1000
		i	1 1	
tent contre les Perles, &	l l	ŀ	1 1	
déclarent Inaros leur Roi:	1	l .	1	[
Amyrtée régne probable-		1		
		1	1	
ment conjointement avec	ł	•		
lui : les Athéniens leur en-		1	1	
voient du secours 4251.	463.	1 2.	201.	186.
	4	1	1 -2	
Conon, Archonre.	•	I	1	1
Achæménès, fils de Da-]		T .	f I	Į.
rius, marche à la tête d'one	ı	1	ji i	
	ł	ŀ	i i	
puissante armée contre les	ľ	ł		1
Egyptiens. Idem, ibidem,	l	ı	l. i	ľ
6. LXXIV.	462.	3,	292.	287.
Tot George Jee tald	["	, , , , ,		,-
Les secours des Arhé-	[ľ	f .	
niens arrivent en Egypte:	l l	1		
les Perfes sont battus, &		ŀ	!!!	
		ŀ	1	
s'enferment dans la cita-	i .	ŧ		
delle de Memphis. Id. ioid.	1	1	t .	
Euthippus, Archonte. Id.	1	1		
HILL CIVVE			1	
ibid. §. LXXV 4253.	461,	3.	193.	188,
Megabyze affemble une	1	ł.		
armée confidérable, & mar-	I	Į.	<u> </u>	i
che contre les Ferraiere]	1	I	
che contre les Egyptiens:	1	1		
les Athéniens affiégent la	1 '	1		1
citadelle de Memphis 4253.	461			
Phraficlidae Assistant	4 TV.	1 4.	וייעי	4.44.
Tarantines Archonce				
Id. 16id. S. LXXVII 4154.	460.	[IXXX 1.	194	389
	• •	•		

CHRONOLOGIE. 581						
Pério- Années Olympiades Années						
i	de Ju- lienne.	avanı J C.	de Corabus.	de Rome.	Nabo- naffar	
Water Areas and a few						
Hérodote voyage en Egyp-		160	!		1892	
Philoclès , Archonte. Id.	14-14-	400.	IXXX I.	294.	2092	
ibid. 5. LXXVIII	1 - 1		ŀ			
Les Athéniens battent les				1		
Corinthiens & les Epidau-	244 2 2 .	459.] 2.	295.	190.	
riens à Halies, les Pélopon- nésiens auprès de Cécrypha-						
lie, & soumettent les Ægi-				1	l	
netes)			t '	1	
Bion, Archonte. Id. ibid.					i i	
5. LXXIX.	l		i	1		
Les Egyptiens se soumet- tent : les Athéniens trai-	•		1			
cent avec les Perfes : Inaros		i	ł	-		
est trahi & mis en croix:		458.	2.	196.	191	
Amyrtée se retire dans l'Isle		ł		1	i	
d'Eibo, vers le milieu de		-	ļ.	1	i	
Juin. Herod. II, S. CXL. Thucyd. I, S. CX. Diod.	1	i .		1	i	
XI, S. LXXVII	<i>)</i>	Į.	•	ł	1	
Les Athéniens rempor-	Ì	ļ.	1	Į.	l	
tent deux victoires fur les		l .	į .	l	1	
Corinthiens : ils sont bat-			i	1	1	
cus à Tanagre par les La- cédémoniens. Herod. IX,		ļ		1	1	
§. XXXIV. Thucydid. 1,	•	i	İ	ł	1	
S. CVIII. Diodore de Si-		ł		1	l l	
cile prétend que la victoire	:	Į .	1	ł		
des Lacédémoniens fur dou-		1				
Maffield Asshares	•	458.	1	296.	2910	
Mnéfithéidès , Archonte. Id. ibid. 6, LXXXI)	ł .				
Les Athéniens, comman-	1	1		1	!	
dés par Myronidès, rem-	ł	1	1	1		
portent une victoire com		457		. 197.	١	
plete fur les Thébains. Id	(""	1 "	1	7	1 292	
Hérodote retourne à Ha-	1	1	1	ſ	I	
licarnafie, & chaffe Lygda-		1	1	1	Ī	
mis, Tyran de cette Ville.		I .	Į.	1	1	

Histoire d'Hérodote. 582

) br 1113101K		T 1 1 1			
	Perio-	Années	Olympiades		
	de Ju-	avant	de Cormbus.	äe	Nabo-
	l'enne.	J. C.		Rome.	naffar.
Callias, Archonte. Diod. XI, S. LXXXIV. Exploits de Tolmidès, Général des Athéniens. Æschyle meurt en Sicile, agé de 6, ans. Marm. Oxon. Epoch. LX. Hérodote lit une partie de son Histoire aux Jeux Olympiques. Dodwell Apparatus ad Annal. Thucyd. Seil. XVIII.	258.	456.	laxij, . t.	19\$.	2931
Solistrate, Archonte. Périclès ravage le Pélo- ponnele, passe dans l'Acar- nanie, & en soumet les Villes. Diodor. XI, \$. LXXXV.	4259.	455.		299.	294
Ariston, Archonte. Id. ibid. §. LXXXVI. Treve de cinq ans entre les Athéniens & les Lacédé- moniens.	4260.	454	3.	300-	195i
Lysicrates, Archonte. Id. ibid. §. LXXXVIII. Sophanès, Général Athémien, tué dans une action contre les Edoniens. Herod. IX, §. LXXIV.	4261	453-		301.	196.
Chæréphanès, Archonte Diony f. Hal. X, S. LIII Sybaris rétablie. Diodor Sicul. XI, S. XC. Antidotus, Archonte. Id	4262	452	laxij 1	302.	297
Ducérius, Général des Si cules, tantôt vainqueur tantôt vaincu, est relégué Corinthe. Id. ibid. §. XCl & Xc II. Euthydémus, Atchonto	4263	451	, ,	303,	198.
			•	. (0.)	5[

CHRONOLOGIE.

Onk	0 11 0			
	Pirio-	Années	Olympiades [Années 🚹
	de Iu-	avant	de Corabus.	de
	lienne.			Rome.
	CICHING:			
Diod. Sic. XII, §. III. Cimon, fils de Miltiades, bat les Perses par mer, près de l'Isle de Cypre, & par terre en Cilicie.	4264	450.	3.	304.
Pédiéus, Archonte. Id ibid. §. IV Artaxerxès fait une pair honteule avec les Grecs mort de Cimon Philifeus, Archonte. Id	i}4265.	442•	4-	305.
ibid. 9. V. Les Mégariens le révolten contre les Athéniens : il font battus. Timarchidès , Archonte	\$4166. !s	448.	luzij t.	306.
Id. ibid. 6. VI. Les Lacédémoniens for une invalion dans l'Attique les Athéniens sont battus pales Thébains à Coronée : Cinias, pere du célebre Alcibiades, perd la vie en cet journée.	ic :: ar 4167 li- i-	447		30 7.
Callimaque, Archonte. I ibid. 5. VII. Les Eubéens sont batte par Périclès. La ville de Sybaris de truite de nouveau.	us 4261	446	,	308
Lysimachides, Archons Id. ibid. S. XXII. Périclès chasse les H tiéens de leur pays : les I cédémoniens sont une incu sion dans l'Attique.	if-\426; a-\426;	9. 443	4	309
Praxitélès , Archonte. ibid. §. XXIII. Hérodote lit une partie fon Histoire à Athenes a Panathénées dans le mois	de 427	0- 444		F 31c

7 1			· ODOL	L+	
!		Annies	17 8	Années	En M
		avant		de	Nabos
	.conc.	J. C.		Rome.	naffar.
Juin.	4270.	444-		210.	305.
Fondation de la ville de	. ,	1177		1 ,	,,,,,
Thurium en Italie par les		· `	l		
Athéniens. Hérodote âgé de		l '	í		
40 ans, & l'Orateur Lylias,		•	İ		
âgé de 15 ans, étoient du				ł I	
nombre des Colons. Dio	li			1	
				!!	
nys. Halic, in Lysia, pag.				1	
130. Plin. XII, Cap. (V.	1				
Diodote de Sicile place cette		ľ	1.	ll	i i
fondation deux ans plutôt.	4170.	444	lexxiv 1.	310.	305.
Lyfanias, Archonte. Diod.	1	Į I	1) i	` -
XII, 5. XXIV.				1	
Euripides fleurit, ainfi que	4271.	443+	2.	317.	306.
le Sophiste Protagoras. Eu-	('	*
feb) 🔠				
Diphilus, Archonte. Diod.				1	
X11, 5. XXV1	'		•	1	
Euripides remporte le prix	4272.	442.	2.	312.	307-
de la Tragédie. Marmor. On.			l i		
Epoch. LXI	}			1 1	
Timociès, Archonte. Diod.					
XII, §. XXVII.					
Péricles foumet l'Iste de	4273-	4414	5.	313.	301.
	}			1	
Samos. On fit en cette occa-			i		
sion, pour la premiere fois,			l '	! 1	
usage du bélier, de la tor-	4275.	441.	4.	323.	3084
tue, &cc., qui sont de l'in-			, i		•
vention d'Artémon de Clazo-	. 1	1		1 1	
menes. Id. ibid. S. XXVII,	\				
XXVIII	' 1				
Morichides, Archonte. Id.	1		[
ibid. S. XXIX					
Il est défendu à Athenes					
de jouer des comédies. Sui->	4274	440.	4.	314.	3094
das. voc. Euthymenes. Schol.	` ' '	***	•	<i>.</i>	•
Aristoph. ad Acharn. vers.				i , i	
67					
Zopyre, fils de Mégaby-				1	
ze, passe chez les Athé-	1	1			
niens.	4274.	440	lexey		109.
	47/41	774.	I AAATI A TI	•	
				Glau	aidas 🔻

CHAU	M.O	D O	G 1 25		, ,
	Pério-	Annies	Olympiades	Années [Ere de
	de Ju-	avaat	de Cormbus.	de	Nabos .
		J. C.		Rome.	naffar.
				<u> </u>	-
Glaucidas , Archonte.)				
Diod. XII, S. XXX					416.
Commencement de la	4273-	439-		315.	3104
					Į
guerre de Cozinthe	!				
Théodore, Archonte. Id.	١.	1		1 1	
ibid. §. XXXI				1	
Victoire navale rempot-		1	Į.	1	
tée par les Corcyréens fur		Į		ł i	
les Corinthiens. Id. ibid.	ŀ				
		ł	ł.	1	t
Phidias fait la statue de		i	1		Į.
Minerve. Le Scholiaste d'A-	•	l _	•	ا ا	
ristophanes sur la Paix , vers	4276.	438.	31	316.	314
604, met cela fous l'Ar-	ſ	"			
chontat de Pythodorus, la		ł	ŀ	1	
premiere année de la qua-	1	1			i .
		t		ì	
tre - vingt - septieme Olym-		ł	1	I .	l
piade; mais voyez les Fal-			1	1	Ī
tes Atriques de Corfini,	1	1	1	1	
Tome III, page 117	J.	l	ł		1
Euthyménes , Archonte.	3	1		1	ł
Diodor, XII, 5. XXXII.	1	1		1	4
Le Décret qui défendait		1	ı	1	
de serviciones des Comé	1		1	1	1
de représenter des Comé-	>4277	437		· 327·	3124
dies à Athenes, est annulé.	1	1		1	ł.
Suidas Voc. Euthymenes.			1	1	
Schol. Arifoph. ad Acharn.			Į.	1	1
verf. 67	J.	ŧ .		1	ŧ
Les Athéniens envoient	t I	1	1 ,	1	
une colonie à Amphipells.			1 '	i i	
Diodor. XII , 5. XXXII	4277	437	متنياه	317	4744
Mantenahar an nineki	1 4-11	1 '''	1	1 / 1	1 ′′
Nantimachus, ou plutô		1	1	1	
Lyfimachus, Archonte. Id.		.		1	1
ibid. §. XXXIII.		• 43•	. lxxxv) I	.] ,,,,,	3134
Les Corcytéens font al	1	1	1	1	ł
liance avec les Athéniens	ر.	1	1		1
Antilochides, Archonte	-	1	1		ı
IJ ILIJ C YYYIV	. 4		1	1	l .
Les Potidéates se révol	4	1 .	•		f
tent contre les Athéniens	.>4279	- 435	• [• • • • • •	h 319	4 314
		1	1	1	I
ceux-ci se battent contr	1	l l	1	1	I .
les Corinthiens.	17	X.	•	1 -	F
Tome VI.		*		R s	

,00 1113101K			K D U J		•
1	Pério-	Années	Olympiades	Annles	En de
	de Ju-	avant	de Corarbus.	de	Nebo-
	lienne.			Rome.	
of the first state					
Chares, Archonte. Diod.	`		4.6	l i	
XII, §. XXXV	1				:
Discorde entre les habi-] '		_ ^
tants de Thutium, au lu-					
jet de celui qu'on devoit		434	5-	320.	3154
			1- ·		
reconnoître pour le fonda-			!	1	
teur de cette Ville	} !	′		1	
Apfeudès, Archonte. Id.		٠,	,	1 1	
ibid. S. XXXVI	1 1	٠.		•	
Méton public son Ennéa-				1 1	
décaétéride : les Athéniens					1
	:	i	, ,	ł I	l
réforment leur année. A		i			,
commencer de l'année sui-		1			
vante, les Archontes en-					
trent en charge avec le com-\	418g.	441.	المتممية	227.	
mencement de l'Olympiade.	7	437		,	3100
Apleudes, qui avoit com-	:	.	1 1	. 1	
mencé son Archontat en					•
Janvier 428: de la période		1	!' ']		
		. •	l · 1		
Julienne, le continua jus-		l '∃	r · 1		
qu'au folftice d'été 4282,				1	
& fut, par consequent,		l			
Archonte 18 mois, Id. ibid.	1				
Pythodorus, Archonte.)				ı f	
Id. ibid. S. XXXVII		444	1		
Arcéfilas IV, Roi de Cy-	4202.	4524	EXECUTE:	322.	517.
and the said	. 1				
rene, est tué)				·	
Commencement de la	1			ŀ	
guerre du Péloponnese,	li			j	
20 printemps, Pythodorus		- 1		- 1	
étant encore Archonte.		- 1	. 1		
Médée, Tragédie d'Euri-	4183.	431-	· · · · 1.	323.]	31 % i
pides, eft jouec. Arifoph	- 1	l i		- 1	-
Grammatic, in Argum, ejus	- 1	- 4		- 4	
		- 1	^ 1	1	;
Tragordia.	ŀ	1	4	- 1	
Euthydemus, Archonte.	ſ			- 1	•
Diod. XII, S. XXXVIII.	ł	ŀ	3.32	., I	
Décelée épargnée par les		1	- 1		
Lacedémoniens, en mémoire	4203+	451-	• • • • • 2. [323.	312.
d'un bienfait des Décéléens.	ŀ	- 1	J	- 1	-
Herodot, IX, 5. LXXII.)	I	1	. 1	J	
		* 4	•		

Снво	N O	LO	G I E.		587
E	Pério-	Annéës	Olympiades	Annees	Ere de
	de Ju-	ayest	de Corabus.	de	Nabo-
	lieune.	J. C.		Rome,	na∬ar.
Apollodore , Archonte.					
Diodor. XII., 5. XLIII.)				l
Nicolaos, fils de Boulis,					
& Anériste, fils de Sper-					1
thies, mis à mort par les			Ì		
Athéniens, avant le pre-		1			
mier de Septembre. Herod.	4284	430.	3.	324-	319.
VII, S. CXXXVII. Thu-					1
cyd. II, S. LXVII		i 1	, ,		
Naislance de Platon. Cor-	1	l 1	}		
fini, Fast. Att. Tom. III,	1	•			ı
pag. 230	,				1
Epaminondas, Archonte.)		ļ ·		1
Diodot. XII, 5. XLVI.	t I	1	,	ŀ	ŀ
Mort de Périclès, deux		•	· :		
ans & demi après le com-	4285.	429.	4.	335.	J10.
miencement de la guerre na					[/
Péloponnele.			. :		1
Prife de Potidée par les	1				
Athéniens.					
Les Lesbiens se révoltent		l	_ 1		!
Diotimus, Archonte. Id.	4256.	428.	* * * • 40	326.	321.
Bid. 9. XLIX.)				
	,				
Mort d'Anaxagoras	4286.	428.	lexeviij. r.	326.	321 _m
Ambaffadeurs aux Pélopon-					
nésiens.)				
Les Mytiléniens font sub-	\				l
jugués par les Athéniens					
Les Daitaléens, Comé-	4287.	427-		217.	312.
die d'Aristophanes, repré-				7-/	/
Centée)				ŀ
Euclées, Archonte, le)	i			1
même que Diodore de Si-				Į ·	
cile nomme Euclides. Bou-		1			i
hier. Differt. de Prife, Gree.	4187	427.	l <u>.</u> 2.	127.	312.
	!	, , , , ,	1	l ´ `	1
La ville de Platées dé-		Ì.	ŀ	1	ŀ
truite par les Lacedemo-		•	1	1	l
niens. Diod, XII, 5. LVI.	Į.	1	ŧ "	•	l .
			\mathbf{R}	r 1	

304 00000					
	Pério-	Années	Olympiades		
	de Ju-	1848	de Corabus.	_de	Nabe-
•	tienne.	J. C.		Rome.	noffer.
Tas Babulaniana Comédia					
Les Babyloniens , Comédie			'	1	
d'Aristophanes, jouée aux	1			[·]	
Dionysienes, dans le mois				I I	
Elaphébolion , (Mars.) .	4188.	426.	2.	328.	315.
Euthydémus, Archonte.					
Id. ibid. S. LVIII			1		
Les Athéniens ravagent		l '	1	1 1	
				1 1	
les côtes de la Locride. Thu-			ł	ا ا	1
cyd. III , 5. XCI	/4188.	416.	{* * * * 3*	328.	323.
Héraclée Trachiniene,		ı	ŀ	l	1
fondée par les Lacédémo-		l l	ì	i. I	
niens, Thucyd. III. Digd.		1	Ι.		l l
XII, 5. LIX	}	1	i .	1 1	
Les Acharnes , Comédie	1	1	l .		l
			l	1 1	ľ
d'Aristophanes, jouée. Arif-					
toph. Acharn. verf. 266		435.	· · · · ·	329-	3740
Stratoclès , Archonte.		ı.			i .
Diod. XII, S. LX	1		i	l i	
Cléon créé Général par les		į į	ì		,
Atheniens. Arifoph. Nub.			1		•
verf. 581, &c	ı	ŀ			ł
	Į.		İ	•	
Eclipse de Lune. Idem,		1	i	•	l
ibid. verf. 584, & ibi Schol.		l			
Cléon fait prisonniers les	4189.	425.	4 4	329.	324
Lacedémoniens qui étoient	t t		l	1	
dans l'Ise de Sphactérie.		ł			1
Diod. Sic. XII , 5. LXIII.			!		ı
Agraxerxès mourt : Xer-			Į.	1	I
			1		ľ
mès lui succede & ne régne	1	i .	ļ .		
qu'on in	1	t .	i .	. !	
Les Chevaliers, Comé-	ı	1	1		
die d'Aristophanes, jouée.	4190.	434	4 4.	330.	3250
Istrchus, Archonte. Id.	\	1	1 .	i 1	
ibid. §. LXV		ı			
Soudien Incode à Yes	₹	l	1		t .
Sogdien succede à Xer-	}4290.	424	ilannia 1.	330.	325
The state of the s		ł	1	1	Ī
régne de lept mois, Idem,	1	1	ł	•	
ibid. S. LXXI	!	1	ł	j	ł
Los Nuces d'Azistopha-		I	\$	1	ŀ
nes, jouées pour la pre-	l	Ī		1	ŀ
miere fois.	4201.	422.	(I.	83 2.	436.
	112	, 7-7	4	1 ,,	- ,

Chrono				189
de Ju-	Années avent J. C.	Olympiadts de Cormbus.	ar i	re de Nabo- naffar
Aminias, Archonte. Dio- dor. XII, §. LXXII. Darius Nothus, Roi de Perse. Les Nuées, jouées la se-	413.	14	331.	326-
vrier. Les Guépes d'Aristophanes, jouées au mois de Mars.	423.	2.	532.	3172
Alexus, Archonte. Id. ibid. 5. LXXIII. Cléon est tué dans une bataille contre les Lacédé- moniens: Brasidas, leur Gé-		,		
néral, est tué dans la mê- me action : treve de 50 ans 4292 entre les Athéniens & les Lacédémoniens : la guerre n'en continue pas moins	411.		3321	327-
au debors. Diodor. XII, 5. LXXIV. Thucyd. V, 5. XX. Aristion, Archonte. Diodor. XII, dor. XII, 5. LXXV. Les principales villes de				,
la Grece, mécontentes des conditions de la treve, se 4293 liguent entr'elles : les Lacé- démoniens traitent seurs al- liés avec douceur, les Athé-	411		333.	326
niens avec sévérité	420	xc 1	354	3296
La Paix , Comédie d'A- sistophanes , jouée. Ariso		1		

370			ODOIL	-	
	Pério-	Années	Olympiades	Années	Ene de
	de Ju-	Avant	de Cormbus.	de	Nabo-
•		J. C.			noffer.
- (- · · · · · · · · · · · · · · · · ·			ļ ———		
phan. Pac. verf. 990.	4294.	Aïo.	1.	2 2 5.	120.
Archias, Archonte. Dio-)" //	4.7.		. ,,,,,	,,,,,,,
dor. XII, S. LXXVIII.				(
Alcibiades entre avec des		419.	[<u>.</u> 2.]	335-	330.
,		4.7.		777	33.00
troupes dans le Pélopon-	١ .	1	!!		
nele. Id. ibid	,		1 1	,	
Antiphon , Archonte. Id.	、 I				
ibid. 6. I.XXX					
Les Argiens font la paix	<i>'</i>	ĺ	7 .		
Acs Argiens ront la paix	4296.	418.	3.	226.	117.
ever res racedettiometta.:[' -	"	1 1	,,,	,,,
les Mantinéens subifient le	\ I	1			
joug de Lacédémone)	. :	1 1		
Euphémus, Archonte. Id.			!!		
ibid. §. LXXXI.		417-	••••	337-	332.
Aristomnestus, ou plutôt	1		1	•	
Arimnestus, Archonte. Id.	f 1				
ibid. §. LXXXII	' 1				
Les Athéniens entrepren-	اميي				
nent la guerre de Sicile : ils)429 0 -]	410.	xcj 1.	338.	333-
	- 1		i 1		
Subjugent les Méliens, Dio-					ļ
dor. XII, S. LXXXIV.	۱ ۱			1	
Thucyd. V., S. CXVI	4				
Chabrias , Archonte. Dio-	1	•			
dor. XIII, 5, II			1		
Alabidas non non la				ľ	
Alcibiades part pour la	44.4.				
Sicile.	4299-	413.	* * * * * * **	332-	334 -
Alcibiades rappellé , le re-	. 1				
tire à Sparte.				- 1	
Les Oiseaux, Comédie		- 1		- 1	
				- 1	
d'Aristophanes, jouée au					
mois de Mars.	4300.	4 ¹ 4-	: 2.	340.	335-
Pilandre, Archonte. Id.	1			- 1	
ibid. J. VII	/ I	- 1		- 1	
Les Syracufains deman-	•				
dent du secours aux Lacé-	- 1		. 1	I	
dent du lecours aux Lace-	4300.	414.	: 3.	340.	335-
demoniens & 24x Comp-	- 1	J		- 4	
thiens: ils sont battus: les	1	ď	ŀ	- 1	
Athéniens sont vaincus à		t	l.		
lane same			ł	ŀ	
Cléocrite Aschante 74	1	ŀ		1	
this . IV	4301.	412.		341.	226
Cléocrite, Archonte. Id.	., I	7.74	4.8	1	,,,

CHRO	, N O	L O	G I D.		77*
	Pérso-	Annies	Olympiades	Années !	Ere de
	de Ju-	avant	de Corabus.	de	Nabo-
		J. C.		Rome.	naffar.
70/-1/ 10 p. 6 -1	<u> </u>				
Décelée, prife & forti-	1 1			i i	
fiée par les Lacédémoniens.				1	
Thucyd. VI, S. XIX					
Les Athéniens font bat-	4101.	413.	4.	34t.	336
tus en Sicile par terre &c		' '	i 1		
par mer. Diodor, Sicul.				li	
	1 1				
XIII, 5. XIX & feq.			1 1	1	
Callias, Archonte. Id.					
ibid, S. XXXIV	[4302.]	412.	zcij 1.	342.	337*
Quatre cents Citoyens	Υ		L i		
gouvernent la République					
d'Athenes, au mois Ela-			'		i .
phébolion , (Mars.) Idem ,		,		'	
ibid.	4303.	411.	1	343.	338.
		4		/"	l ′′
Les femmes célébrant la					l l
Fête de Cérès, Comédie	١ ١		l	ŀ	ŀ
d'Aristophanes.	,		1		
Théopompe, Archonte.	1				
Id. ibid. 5. XXXVIII	<i>k</i>			1	l I
Le gouvernement des qua-				1	I
tre cents aboli. Il ne fub-		1		•	1
sista que quatre mois. Il		411.	l s.	141.	332.
avoit commence au mois de		1 4.2.		777	,,,_
_			f		1
Mars; il finit, par confé-		ı			
quent, en Juillet. Harpo-		ŧ .		ŀ	i
Grat. Voc. Tergazerin			1		ŀ
Glaucippus , Archonte.		ī	1	•	1.
Diodor. XIII , S. XLIII.			•	1	
Les Athéniens battent für	4304	410.	J <i>j</i> .	344-	339-
mer les Lacédémoniens. Id.		1 .	l .	į	Į.
ibid. §. XLV & XLVI			Ī		i
Dioclès, Archonte. Id.			i		I
ibid. S. LIV.)		ŧ		ł
Himer of Menning and		1	1		i i
Himere est détruite par les Carthaginois, 140 ans	4305.	409.	4.	345-	\$40.
ies Cartnaginois, 140 ans		1 ' '	1		
après sa fondation. Id. ibid.				1	ı
5. LXII.	<i>!</i>		1	į į	Į.
La premiere représenta-			f i	1	}
ariam dai Dinama di Ani Baaka d				-	1
nes	4306.	408.	4.	346.	
Euclémon , Archonte.	[,,,,,,,,	4.00	1	7,4	77"
		, ,	•	4	

Jy					
	Pério- de Ju-	Années	Olympiades de Corabus,	Annoes	Ere de
	lienne.	J, C.	- 05/2025		neffat.
Diod. XIII, 5. LXVIII.					-
Les Medes se révoltent)				
contre les Perfes, & font			ł I	1	
foumis. Herodot. I, 5.	-				
CXXX. Voyez ma note	•	}		1 1	
294 fur le premier Livre.	4306.	408.	zcij, . t.	346.	348-
La ville de Rhodes fon-		(l '		
dée : on y transporte les ha-	\	Į .	I `	1 1	Į.
bitants d'Ialyssos, de Linde & de Camiros. Diodor. Sic.	1		l .		l .
XIII, S. LXXV	,	1	ł		
Antigenes , Archonte.	`	ł	ì]	
Diod. XIII , S. LXXVI ,	1 .	1.	J.]	
Conon a fur les Lacede	<i>i</i>	ł	. ,	l 1	
moniens des avantages, &	4307.	407-	4.	347-	3424
éprouve des revers.			1	1 1	
Euripides meurt. Marm.	1	i i	1.	1 1	1
Oxon. Epoch. LXV	!				į .
Callias, Archonte. Diod.	1			•	
Sophocles meurt. Marm.	1		i .	ŀ	ı
Onon. Epoch. LXV		1		Į.	
Les Athéniens battent fur	1	I	, v		
mer les Lacédémoniens aux		l .		1	l .
Arginules, dans le mois	1		.	ŀ	l
d'Octobre. Athen. Lib. V,		1	l '		•
Cap. XVIII, pag. 118.		ł –			
Conf. Xenoph. Hellen. Lib.	1	1			t
I. Cap. VII , S. V Les Généraux Athéniens	4308.	406.	3-	348.	345-
n'ayant pas enlevé les corps			1	į.	
de ceux qui avoient peri		1	l •	1	l l
dans le combat, sont con-		1	ļ.	l .	ł
damnés à mort pour ce dé-		,	ł	1	ŀ
lit, peu après la fête des		ł	Ł	l I	1
Apacuries, qui le célébrois	1	i i	ť	1	1
au mois Pyanephon, (No-		l		1	
vembre.) Xenoph. Hellen.	7		I		
Lib. 1, Cap. VII, 5. V. Les Grenouilles, Comé-		1	İ	1	l l
die d'Aristophanes, jouées		1	ł	1	1
	1	•	-	-	375

CHRONOLOGIE 593					
			Olympiades		Ere de
	de Ju-	avant	de Cormbus.	de	Nabo-
	loenne.	J. C.		Rome.	na∬ar.
44 mois Anthesterion, (Fe-	\				
† rier.) 1		ŀ	1	1 !	
Denys s'empare de l'au-	7	ŀ	l l		
torité louveraine à Syracu-	4309.	401.	3.	349.	144.
ics, dans les fix premiers			1	1 '''	711
mois de 4309. Diod. XIII,		Ì	†		
5. XCV.	,		1		
Alexias, Archonte. Id.)			1 1	
ebid. S. CIV.				1	ŀ
La stotte des Athéniens					i
prife par Lylandre à Agos	4309.	405.	4	349.	1 344.
Potamos. Xenoph. Hellen.				177	,,,,,
Lib. II, Cap. I, S. XVIII.			1		
Diod. XIII, 5. CVI.			j.	1	
Artaxerxès fuccede à Da-,	\		l		ŀ
rius Nothus, le dernier se- mestre de la quatrieme an-	1		ĺ	1 1	ļ
née de la xerre Olympiade.			1	1 1	
Diodor. XIII , 5. CVIII.			•		
Le Poéte Antimachus			1	١ ،	
Heurit. Id. ibid	4310	404.	4.	350.	EAT.
Athenes prise par les La-			1		3434
cédémoniens au printemps:	ı			1	
fin de la guerre du Pélo-		i			
ponnele, Alexias étant en-	l [l i		
core Archonte.		i	1 1	ŀ	
Laches, Archonte. Diod.	- 1				
XIV, S. XXXV	43 14-	400.	žcv 1.	3 \$45	140.
Socrates condamné à mott.		/ I		- "	777"
Aristid. Platonic. II, Tom.		- 1	1	- 1	
III, pag. 474, C. ex edit.	- 1			- 1	
Canteri. Corfini, Faft. At-					
tic. Tom. II, pag. 320 &	ı				
385 - 2 2 2 2 2 2 4 P	4315.	399.	t.	355.	3504
Statue élevée à Solon à	1				,,,
Salamine	4325.	392.	3CV] 4.	362.	357-
Les Harangueules, Come			. ,		****
die d'Ariltophanes, jouées	4111	أ		1	
na premiere ou la (econde an-)	4114	39(+	ECAIL . L.	363.	3 5 8.
die d'Aristophanes, jouées la premiere ou la seconde an- née de la quatre-vingt-dix- septieme. Olympiade	77-41	390.	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	364.	3990
taliana dalament . W	- 1,	- 1	ı	_	
Tome VI.			-	S : `	

Je termine ici mon Canon Chronologique. Les six dernieres dares sont absolument étrangeres à Hérodote. Mais ayant eu occasion de marquer sous l'année 4249, que Syracuses avoit recouvré sa liberté, & qu'elle l'avoit conservée 60 ans, j'ai cru devoir indiques l'année où elle l'avoit perdue. J'ai rapporté la mort de Socrates, parce que j'avois parlé de la naissance de ce Philosophe. Quant à la guerre du Péloponnele, j'ai pensé qu'il étoit d'autant plus indispensable d'en marquer le commencement & la fin, que notre Historien fait mention de quelques événements qui sont du commencement de cette guerre. On sera peut-être surpris qu'ayant placé la prise d'Athenes l'an 4110 de la période Julienne, 404 ans avant l'ére vulgaire, j'aie faix correspondre avec cette date l'Archontag d'Alexias & la quatrieme année de la quatre-vingt-treizieme Olympiade, quoique les Chronologistes mettent la premiere année de la quatre - vingt - quatorzieme Olympiade. Il est bon de le rappeller qu'avant l'établissement de l'Ennéadécaétéride, l'année civile des Athéniens ne concouroit pas avec l'année olympique. La premiere commençoit au solftice d'hiver, & l'autre à celui d'été. Depuis cet établissement, qui est de l'an 4281 de la période Julienne, l'année Athéniene commença avec l'année olympique au solstice d'été. Ainfi Athenes ayant été prisc l'an 4310 de la pésiode Julienne, 404 ans avant l'ére vulgaire, au mois Munychion, qui répond à peu-près au mois d'Avril, on étoit encore à la quatrieme année de la quatrevingt-treizieme Olympiade, & Alexias avoit encore deux mois & quelques jours pour achever son Archomat. Enfin, si je fais quelquefois concourir deux années olympiques, avec une seule année, ou Julienne, ou avant notre ére, c'est parce que l'année olympique, commençant vers la fin de Juin, avant le solstice d'été, doit nécessairement se rapporter avec les six derniers mois d'une année quelconque, Julienne, ou avant notre éte, & avec les fix premiers mois de l'année fuivante.

J'ai placé la mort de Pythagore en 4204, parce que la plupart des Auteurs affurent que ce Philosophe mourut l'année dans laquelle éclata la conspiration tramée par Cylon contre les Pythagoriciens. Or, l'on convient assez unanimement que cette conspiration est de erès-peu de temps postérieure à la destruction de Sybaris par les Crotoniates.

J'ai parlé, sous l'année 4174, de la désense qui sut faite de représenter à Athenes des Comédies, quoiqu'il n'en soit pas question dans Hérodote. J'espere qu'on me le pardonnera en faveur de la singularité du fait, qui est attesté par le Scholiaste d'Aristophanes, fur le vers 67 des Acharnes, & par Suidas, au mot kes ue », qui probablement s'est contenté de copier le Scholiaste. La licence des Auteurs Comiques avoit été portée si loin, que je ne suis pas surpris de cette défense, qui fut levée trois ans après, sous l'Archontat d'Enthyménès, c'est - à - dire, en 4277, & dans le dernier semestre de la troiseme année de la quatre-vingt-cinquieme Olympiade. Une Didascalie, trouvée à Rome il y a quelques années, a donné occasion à un (1) savant Italien de révoquer ce fait en doute, parce qu'il est question dans cette Didascalie, d'une Piece Satyrique, qui remporta la victoire sous l'Archontat (2) de Théodore. Cet Archonte est entre Morichides, qui défendit de jouer des Comédies, & Euthyménès qui leva la défense. La même Didascalie parle aussi des (3) Coléophores, ou Portes-cruches; Piece qui fut représentée sous l'Archontat de Morichides. M. Odérieo (4) convient qu'on peut répondre, au sujet des Coléophores, que cette Comédie fut jouée au commencement de son Archontat, & que ce Magistrat, offensé de la licence de cette Piece, proscrivit les Comédies. Quant à l'autre Piece, qui fut jouée sous Théodore, il est persuadé qu'elle détruit absolument l'affertion du Scholiaste d'Aristophanes, & qu'il faur, ou que ce Scholiaste se soit trompé, on que ce soit l'Auteur de la Didascalie. Ce raisonnement ne me pasoft pas juste, & je crois que ces deux Auteurs ont raison. La défense de Morichides regarde les Comédies seulement, & non les Pieces Satyriques, qui étoient d'un genre très-différent des Comé-

⁽¹⁾ Oderici de Marmorek Didascalik Epistola, Rome 1777, in-8". pag. 45.

⁽a) Ibid. pag. 67, lin. 4.

⁽⁵⁾ Id. pag. 67, Fragm. I, lin. 13 & 14, & pag. 80.

^{(4) .}lbid pag. 43.

dies, comme on peut s'en convaincre par le Cyclope d'Euripides, Drame Satyrique, qui subsiste encore. Or la Piece, qui fut jouée sous l'Archontat de Théodore, étoit de ce genre. Quant au nomde l'Archonte qui proscrivit les Comédies, il est écrit Myrichidès par (1) Diodore de Sicile, & Morichides par le Scholiafte d'Aristophanes & par Suidas. L'autorité de l'Historien a prévalu sur celle de ces deux Grammairiens. L'on auroit dû cependant faire acrention que si ce nom se trouvoit ainsi écrit dans Diodore, ce pouvoit être une faute des Copistes; & comme les Copistes de Suidas & du Scholiaste d'Aristophanes pouvoient aussi s'être trompés, la question devoit rester indécise. La Didascalie en question, qui est gravée sur le marbre, leve la difficulté, en lisant Morichidès. Je connois, autant que qui que ce soit, le peu d'importance de cette question. J'ai eru cependant devoir m'y arrêter un moment, parce qu'il est quelquefois utile de savoir comment on écrit les noms propres, afin d'éviter toute confusion. Le Schollaste ajoute que cette loi fut en vigueur toute cette année & les deux suivantes, sous les Archontes Epigenes & Théodore, le guest exiliée es vir quavrit à Dus reus igns Entrov ren Bullogu. M. Odérico corrige en l'Amunile & Ocolugu. Cette correction, autorifée par Diodore de Sicile, Livre XII, 5. XXX, page 497, me paroît évidente. Elle est d'ailleurs favorifée par l'édition d'Aristophanes d'Alde, où on lit (2) ini Trine 74 & Outlage. Dans les manuscrits, on trouve beaucoup d'abréviations, & un Delta mal fait a pu être pris pour un Nu pae un Lecteur peu attentif.

On trouvera encore dans ce Canon plusieurs traits d'histoire, dont il n'est pas sait mention dans Hérodote. Je les ai rapportés, parce qu'ils lioient ces saits les uns aux autres. J'y ai parlé aussi de quelques Rois d'Assyrie & de Ninive, de ceux de Babylone, & de quelques-uns de ceux d'Israël & de Juda, parce que ces Princes ont en de grands rapports avec les Rois Medes, parce que les Rois d'Egypte ont en des démélés avec les Juiss, & parce que les Sey.

⁽¹⁾ Diodor. Sicul. Lib. XII., f. XXIX, pag. 496.

⁽¹⁾ Aristophanes ex edit. Aldk. Regist. & IIII, lin. 3 & 4 à fine.

thes, qui affervirent une partie de l'Orient, pénétrerent en Judée, & l'opprimerent pendant quelque temps.

J'ai fait mention de la fondation de Rome, & j'ai fait correspondre les années de Rome avec les années de la période Julienne, &c., parce que cette fondation est un des événements les plus mémorables de l'Histoire, & parce qu'elle sett d'époque. L'avénement de Tarquinius au Trône de Rome, rend cette époque nécessaire, & l'on sait que cet avénement sett à prouver en quelle année Cypsélus s'empara de l'autorité souveraine à Corinthe. J'ai joint aussi l'ére de Nabonassar, parce qu'elle est intimement liée avec l'année où les Babyloniens secoucrent le joug des Assyriens. Ensin, j'ai pensé qu'on me sauroit gré d'avoir placé dans ce Canon la fondation d'un grand nombre de Villes dont parle Hérodote, quoique cette Historien garde le silence sur l'année de la fondation de quelques-unes. En un mot, j'ai tâché de ne rien omettre d'important, & de rendre ce Canon intéressant & utile. C'est le seul but que je me suis proposé.

Fin du Canon Chronologique.



TABLE

DES CHAPITRES

DE LA CHRONOLOGIE.

HAPITRE I. De la Chronologie des Egyptiens. page	149
S. I. De la vieille Chronique.	150
§. II. De Manéthon.	152
S. III. De Jules Africain.	154
S. IV. D'Eusebe.	157
§. V. Du Syncelle.	158
S. VI. De quelques Chronologistes modernes.	161
§. VII. De Diodore de Sicile.	176
S. VIII. Récapitulation du récit de Diodore de Si-	·
cile.	193
S. IX. Canon Chronologique des Rois d'Egypte, selon	
le système de Diodore de Sicile.	100
S. X. Système Chronologique des Rois d'Egypte, se-	
lon Hérodote : du Gouvernement Théocratique.	202
S. XI. De Ménès jusqu'à Sésostris.	207
S. XIL De Sésostris & de ses successeurs, jusqu'à	-
la conquête de l'Egypte par Cambyses.	111
S. XIII. Canon Chronologique des Rois d'Egypte,	
selon le système d'Hérodote.	149
Chapitre II. De la fondation de la ville de Tyr.	251
Chapitre III. Des Rois d'Assyrie.	254
The state of the s	

DE LA CHRONOLOGIE.	599
Chapitre IV. Des Rois Medes.	page 168
Chapitre V. Des Rois de Babylone.	176
Chapitre VI.	189
S. I. De Deucalion & de sa postérité.	ibid.
S. II. De Mélampus & de Bias.	301
Chapitre VII. Des Rois de Lydie.	306
Chapitte VIII. Chronologie d'Athenes.	519
§. I. Le Régne d'Ogygès.	. 316
S. II. Déluge d'Ogygès. Premiere année de Cés	crops. 318
S. III. De la premiere année de Mélanthus.	319
S. IV. De la premiere année de Médon, p	remier
Archante perpétuel.	335
S. V. De la premiere année d'Æschyle, doi	_
Archonte perpétuel, jusqu'à Créon, premie	r Ar-
chonte annuel.	341
Chapitre IX. Des Rois d'Argos.	344
S. I. Des Inachides.	ibid.
§. II. D'Io.	348
§. 111. De la Colonie envoyée en Thessalie.	351
S. IV. De Danaüs.	352
Chapitre X. D'Europe, de Cadmus, de Bacc	hus &
des Rois de Thebes,	360
Chapitre XI. De Minos I & II, Rois de Cres	ce.: de
Dadale.	373
Chapitre XII. Hercules : l'expédition des Argon	rautes:
Médée.	378
Chapitre XIII. De la prise de Troie.	385
Chapitre XIV. Des Colonies Greeques.	438
Section I. Des Colonies Grecques, antérieures à l	la prife
de Troie.	ibid.

600 TABLE DES CHAPITRES, &c	•
S. I. Des Peucétiens.	age 458
S. II. Des Enotriens, "	439
S. III. De la Colonie envoyée en Theffalie.	441
S. IV. De la Colonie d'Evandre.	ibid.
S. V. Des Colonies Dorienes avant la prise de Tro	ie. 445
Section II. Des Colonies Grecques postérieures à	la
prise de Troie.	448
S. 1. De la Colonie Doriene.	ibid.
S. II. De la Colonie Æoliene.	449
S. III. De la Colonie Ioniene.	455
S. IV. De la fondation de quelques villes Dorien	_
Æolienes, Ionienes, en Asie & en Europe.	466
Chapitre XV. Des Héraclides.	491
Chapitre XVI. Des Rois de Corinthe.	502
Chapitre XVII. D'Esope.	516
Chapitre XVIII. De Pisistrate & des Pisistratides.	529
Chapitre XIX. De Pythagore.	536
Canon Chronologique.	620

Fin de la Table des Chapitres.